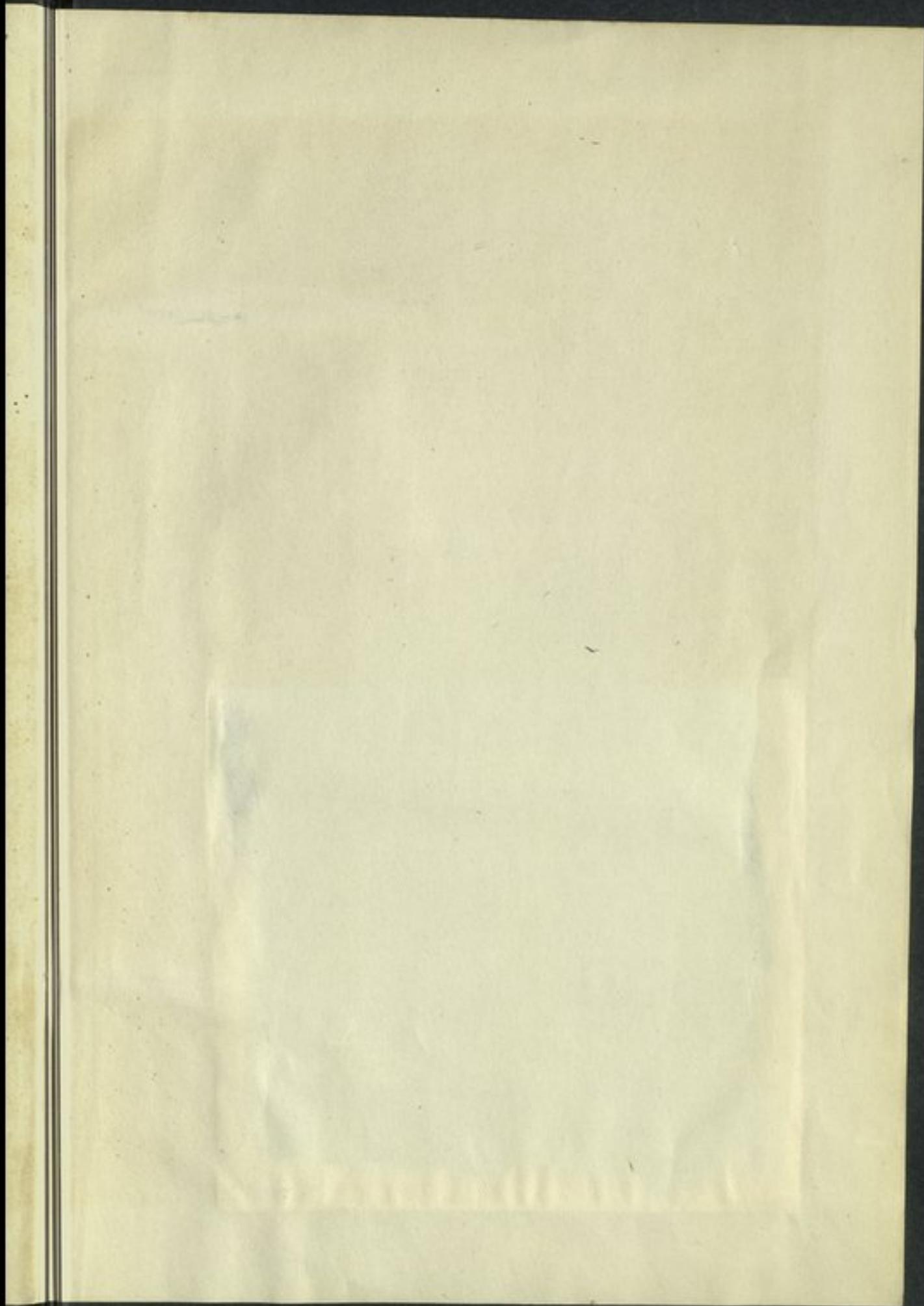


مجلد كتب  
صالح الدقر

1877 - 1878  
H. W. - 1878





068.569

M23m A

v. 2

c. 1



مطبوعات المجمع العلمي العربي بدمشق

مدينة

المجمع العلمي العربي  
محاضرات

بدمشق

المجمع العلمي العربي

الجزء الثاني



حقوق الطبع محفوظة للمجمع العلمي العربي

١٣٧٣ هـ - ١٩٥٤ م

1877  
1877

مكتبة جامعة القاهرة



تاريخ  
عبد الرحمن بن محمد  
بن عبد الرحمن بن محمد  
بن عبد الرحمن بن محمد



مكتبة جامعة القاهرة

1877 - 1877

## عرب الجاهلية في مبادئهم

موضوع محاضرتي أيها السادة حوادث عربية جاهلية نصرانية فارسية جرت وقائما بين البلادين بلاد العرب وبلاد فارس قبيل الاسلام . وهذا الموضوع يصلح أن يكون نموذجا من النماذج التي تدل على ثقافة عرب الجاهلية المتحضرين عامة ونصاراهم خاصة وعلى حياتهم الاجتماعية وهم في سلمهم ومبادئهم : أي أثواب بيذلتهم في بيوتهم . لا في دروعهم ومعارك حروبهم فأنتم ترون أن الموضوع لا يعدو أن يكون زهرة قصيرة بين رياض التاريخ وحدثات الشعر والأدب . نتسّم منها أخباراً عربية فيها طرافة وفيها روعة تمثّل لنا طباع العرب . وشمائل العرب . والعُجْر والبُجْر من نفسية العرب : فهي ذات ألوان مختلفة . وأفانين منوعة يجد فيها المؤرخ المنقب ، والكاتب المتأدّب . والواعظ المهدّر . والحكيم المتديّر . وذو اللهو المُستَهتر في عُغْلواء غرامه . والفاثك السادر (١) في كيدته ودسائس انتقامه — كل هؤلاء يجدون في أخبار هذه المحاضرة حاجتهم . ويقعون منها على ضائقتهم .

\* \* \*

تعلمون أيها الأفاضل أن جزيرة العرب — على وقوعها في طريق الجبارة الفاتحين — بقيت مصونة . منيعة الجانب . لم يذلّ أهلها فاتح . ولم يستبد فيهم من غير جنسهم قاهر .

(٥) محاضرة الأستاذ عبد القادر المغربي ألقى في ردهة محاضرات انجمن العلمي العربي في كانون الأول سنة ١٩٢٣ .

(١) السادر الذي لا يهتم ولا يبالي ما صنع وفلان سادر في النبي تائه .

وملوك العرب في زمن جاهليتهم كانوا يؤلفون مجموعةً دوليةً ذات ثلاث شعوب: دولة الحميريين في جنوب الجزيرة . ودولة المناذرة في شمالها الشرقي . ودولة الفساسنة في شمالها الغربي .  
وكانت الدولة الأولى الحميرية ذات استقلال تام اللهم الا نحو سبعين سنة خضعت فيها لحكم الحبش ثم تخلصت منهم .  
أما الدولتان الأخريان : دولة المناذرة ودولة الفساسنة فاستقلالهما كان مشوباً بشائبة من نفوذ دولتي فارس والروم . أو بشائبة من انتدابها كما نقول اليوم .

\* \* \*

## (الْحَبِيرَةُ)

وكانت عاصمة المناذرة مدينة الحيرة الشهيرة . قال القزويني هي واقعة على ساحل البحر بقرب الكوفة . وفسّر القرطبي وقوعها على ساحل البحر بقوله : ( إن بحر فارس كان يمتد إلى الكوفة أما الآن - أي في أواسط القرن الرابع للهجرة - فليس لها أثر ولا للبحر ومكان المدينة دجلة وهي آثار طامسة اه قول القرطبي ) .  
وقد أخطأ من جهتين :

(١) قوله : ( إن مكانها - أي مكان الحيرة - دجلة ) إذا كان مراده أنها واقعة على نهر دجلة كان خطأ لأن الحيرة واقعة على نهر الفرات إذ هي بقرب الكوفة والكوفة على الفرات لا على دجلة .  
(٢) قوله : ( إن بحر فارس كان يمتد إلى الكوفة ) غريب ، ولا نعلم في أي زمن من أزمنة التاريخ كان ذلك . ومثله ما في ( نهاية الأرب ) للنويري ( جزء ١ ص ٢٦٧ ) فقد قال : ( إن مراكب الهند والصين تصل في البحر الفارسي إلى الحيرة ) .  
وكل ذلك وهم لأن الكوفة تبعد عن بحر فارس أكثر من مائتي

كيلومتر ويشهد لذلك ياقوت في (معجم البلدان) فقد قال: (الحيرة مدينة كانت على ثلاثة أميال من الكوفة على موضع يقال له (النَجَف) زعموا أن بحر فارس كان يتصل به اهـ . وكلمة (زعموا) تدل في اصطلاح الكتاب على توهين الخبر بل تكذيب راويه أحياناً .

ويمكن تأويل ذلك بأن أول من قال ان (الحيرة) واقعة على ساحل البحر أراد بالبحر نهر الفرات . ولا يخفى ان العرب يسمون كل ماء كثير ببحراً والى اليوم يسمي المصريون نهر النيل ببحر النيل . وقد جاء لفظ البحر في شعر عرب الجاهلية مراداً به النهر قال عدي بن زيد العبادي :

(سرّه ماله وكثرة ما يملك والبحر معرضاً والسدير)

قال ابن منظور صاحب اللسان : أراد بالبحر نهر الفرات .

وسميت مدينة الحيرة (الحيرة) من الحور وهو البياض أو من التحير . أو هي كلمة سريانية معناها الحصن حوله خندق : فان الملك الذي أنشأها بناها أولاً حصناً اتخذهُ لنفسه وحاشيته ثم بنى الناس حوله الدور وهكذا نشأت مدينة الحيرة ، وعظم شأنها وانفسح عمرانها .

ولما كانت ذات ينابيع عذبة وكانت واقعة على طرف بادية العرب حسن هواؤها . وطاب للناس سكناها حتى قالوا (يوم وليلة في الحيرة خير من دواء سنة) .

والحيرة جاهلية البناء ولكنها بقيت الى بعد الفتح الاسلامي واستمرت ذات زروع وفواكه وصناعة جميلة . وفيها كل ما يحتاج اليه من مرافق المعيشة . ومن طريف أخبارها أن بعض ولاتها في زمن بني أمية عابها في ملاء من أهلها فردّ عليه أديب ظريف منهم قائلاً : أتعبت بلدة بها يضرب المثل ؟ قال : بماذا ؟ قال :

« بصحة هوائها . وطيب ماؤها . ونزهة ظاهرها . تصلح للخفّ والظلف . سهل وجبيل . بادية وبستان . برّ وبحر . تحيل الملوك

ومزارعهم . ومسكنهم ومثوام . وقد قدِّمتها أصلحك الله مُخفِّتاً . فرجعت مُثقلًا . ووردتها مُقبلاً . فأصدرتك مُكثراً .

فقال له الأمير : كيف نعرف صدق ما تقول ؟ قال : بأن تزورني ثم اطلب ماشئتَ من لذائذ العيش فأحضره لك من الحيرة نفسها . ولا أعتدي بك الى غيرها . قال : فاصنع لنا صنيعاً (أي وليمة) واخرج من قولك .

فصنع لهم مائدةً وأطعمهم من خبزها وسمكها . وما صيد من وحشها : من ظبأه وأرانبٍ وتعامٍ وحباري . وسقام ماءها في قلالها . ونبذها في آنيتها . وأجلسهم على طنائسها . ولم يستخدم لهم حرأً ولا عبداً إلا من موأديها وموآداتها . من خدم ووصائف : كأنهم اللؤلؤ . لابسين من ثيابها ومنسوجاتها . لغتهم العربية لغة أهلها . ثم غنَّاهم (حنين) الحيري مغنَّيها . بشعر عدي بن زيد شاعرها . وحيَّاهم برباعيتها . وفتَّاهم على الشراب بنقلها وفواكهها .

ثم قال للأمير : هل رأيتني استعنتُ على شيءٍ مما أكلتَ وشربتَ وافترشتَ وشجيتَ وسمعتَ ورأيتَ بغير ما في الحيرة ؟ قال لا . ولعمري ! إنك أحسنتَ صفة بلدك ونصرتَه . فبارك الله لكم في بلدكم .

حقاً إن هذا العربيّ اللبق أعطانا درساً وطنياً اقتصادياً نحن في أشد الحاجة اليه : مذ نهنا الى أن نغار البلاد وعزها واستقلالها إنما هو في استفنائها بحاصلاتها ونوائج أرضها عن نوائج غيرها من البلاد الأجنبية . ثم لما نشأت مدينة (الكوفة) في صدر الاسلام وهي واقعة بجانب الحيرة على ثلاثة أميال منها أخذ عمران الحيرة يضمحل رويداً رويداً وينقل أهلها الى الكوفة شيئاً فشيئاً . فلم تأت أواسط القرن الرابع للهجرة حتى أصبحت الحيرة أثراً بعد عين . وهذا كما وقع لقرطجنة الفينيقية في المغرب مع القيروان الاسلامية . ثم القيروان مع تونس الاسلامية . و (القطائع)

الطولونية في مصر مع القاهرة المعزّية والري الفارسية مع طهران الفارسية  
فإن الأخبارات أكلن أخواتهن . وتفذين بأنقاضهن .

\* \* \*

وحوادث محاضرنا هذه وقعت في (الحيرة) مذ كانت عاصمةً للمناذرة  
في عهد الجاهلية . وقد كان سكانها يومئذٍ مؤلفين من عرب وثنيين ، وعرب  
نصارى ، وفرس مجوس . سكنها العرب الوثنيون قبيل ظهور الاسلام  
لوقوعها في طرف جزيرتهم ، ولأن ملوكها عربٌ من لحم وتيوخ . وسكنها  
الفرس المجوس لأنها قريبةٌ من بلاد الفرس ومن عاصمتهم (المدائن) وهي  
تابعة في السياسة الخارجية لحكومتهم . وسكنها العرب النصارى على مذهب  
النسطرة لأنها واقعة في أحضان بلاد الآشوريين والكلدانيين الأقدمين .

\* \* \*

فمن زار الحيرة في ذلك العهد وتجول في ساحاتها وأرباضها رأى هنا  
وفوداً من العرب عقّلوا أباعرم ، ولاثوا عمائمهم . وتسكبوا قسيهم . ومشوا  
الخيلاء بمطارف الخبز وبرود اليمن . وهم مسمّرون صلح مسترسلو اللحي ثم  
الأوف من الطراز الأول .

وزى هناك نساءً من النصارى يرقلن في الدمقس وفي الحرير . يقدون  
الى الكنيسة ليشهدوا قداساً يقوم به جائلقها (صبريشوع) . ويجانبن على  
برازيق الطريق أسراب من أولادهن يهرولون الى الكنائس يحملون الدفاتر  
والألواح . وفي أعناقهم وأعناق أمهاتهم صلبان الفضة والذهب . وفي أرجلهم  
النعال من جلد الارندج (وهو الجلد الأسود) . ونسمع حساً واذا أعرابي  
من أعراب البادية يرنو الى أولاد الفرس والسريان كالمأخوذ بجملهم ويقول  
طوبى لأولاد الأعاجم : ما كأنهم الا تقبّوا جدران الجنة وخرجوا .

ثم لانبث أن زى خيل البريد قادمةً من (المدائن) عاصمة فارس  
الى الحيرة تهب الأرض نهياً . تحمل الى ملكها النعمان بن المنذر رسائل  
الملك كسرى : بأمره فيها وبنهاه .

ومع البريد دهاقين وأساوره من عظام فارس : سُحْمَرُ الوجوه صهب الشوارب مخلوقو اللحي على رؤوسهم الفلانس البطح أو الضاربة في الهواء صعداً . وقد أفرغوا على أبدانهم أقيية الحرير الملوثة بالأرجوان . والخوصة بالذهب . وفي أوساطهم مناطق الفضة . تتدلى منها السيوف والخناجر المرصمة . ثم لم تلبث أن رأينا أحد هؤلاء الدهاقنة يحاور رجلاً في أمر بيع وشراء . فنسأل واحداً من عرب الحيرة عن الخبر فيقول لنا : إن الدهقان أعطى هذا الرجل السيفير (نَمَيْتًا) لينتاع له بها (قَصَافص) لفرسه . وكان (القَصَافص) لم تعجب الدهقان فردّها الى (السيفير) واسترد منه (نَمَيْتَه) . فقلنا للحيري ما تقول ؟ فاننا لم نفهم كلامك فسرّه لنا ، قال : أما (السيفير) فهي كلمة فارسية معناها السمسار ، وكذا القَصَافص جمع فصفاة كلمة فارسية معربة من (إسفت) ومعناها الفصاة وتسمى بمصر البرسيم . والشَمَيْي جمع شَمَيْي وهي عملة رومية يتعامل بها أهل بلدنا . فامتعضنا وقلنا له ويحك تتكلم بالكلمات الفارسية وأنت عربي ؟ قال : وما عليّ في ذلك ، وهذا النابغة شاعر مليكنا النعمان يقول واصفاً ناقته :

(وقارفت وهي لم تجرب وباع لها من القَصَافص بالشَمَيْي سيفير)  
أما ملوك الحيرة فهم المناذرة المشهورون سمّوا بذلك لأنه تولى منهم خمسة باسم (المنذر) كما تولى ثلاثة باسم (النعمان) وأصلهم من عرب قحطان اليمانيين ، وقبيلتهم نخم ، ومؤسس دولتهم (جذيمة الأبرش) الذي عاش في أواسط القرن الثالث المسيحي ، وبمد وفاته تولى الملك ابن اخته (عمرو ابن عدي) وخلفه أعقابه فكانوا نحو اثنين وعشرين ملكاً واستمر ملكهم نحو (٣٥٠) سنة .

وكان الملوك المناذرة يسوسون الحيرة وما يليها من بلاد العرب باسم الأكاسرة . وكان في الحيرة أسرتان عربيتان شريفتان على دين النصرانية : (آل زيد) و (آل مرينا) وهما من القبائل المسماة بالعبيدات . وكان للملك المنذر اثنا عشر ولداً يسعون الأشاهب لجلالهم : منهم النعمان الثالث الذي

تربى في (آل زيد) ونشأ مع أولادهم . كما ان أخاه (الأسود) تربى في (آل مرينا) .

وكان في الحيرة مرزبان من مرازمة الفرس صحبه (زيد) فتعلم منه اللغة الفارسية وتخرج على يديه في الاعمال الادارية حتى تولى ادارة أعمال البريد العربي في عاصمة كسرى فكان أشبه بوزير المستعمرات العربية . وكان أم أعماله التوسط بين كسرى وملوك العرب في تلقي الرسائل وتسوية المشاكل . وكان يستلم الهدايا التي يرسلها ملوك العرب الى بلاط كسرى في رأس كل سنة . وأكثر ما تكون تلك الهدايا مهران أشقران . وكافة رطبة في حينها . وأقبط وأدم وسائر تجارات العرب .

وكان لزيد العبادي المذكور ولد اسمه (عدي) نشأ مع أولاد صديقه (المرزبان) فحذق العربية والخط والشعر كما تعلم الفارسية وآدابها والرمي بالنشاب ولعب الكرة والصولجان على ظهور الخيل كما يلعب أساورة الفرس . وتخرج في كل أدوات الرياضة : فكان عربياً في لغته . نصرانياً في ديانه . فارسياً في أدبه وعلمه وكثير من أطواره .

ولما أرسل (المرزبان) أولاده الى بلاط كسرى كتب اليه يقول : إن عندي غلاماً من العرب (يعني عدياً) ربيته مع أولادي وهو أفصح الناس وأكثبهم بالعربية والفارسية . والمليك محتاج الى مثله . فان رأى أن يضمه الى أولادي الذين أرسلتهم الى خدمته .

فطلبه كسرى فدخل عليه ، وكان (عدي) جميل الوجه والفؤاد تبرك بالوجه الجميل . ولما كلمه وجده من أظرف الناس ، وأحضرهم جواباً . فمال اليه وأمره بملازمة البلاط مع أولاد المرزبان وأن يتولى النظر في شؤون العرب ومراجعة ملوكهم . فكان (عدي) أول من كتب باللغة العربية في ديوان كسرى . وجعلت الوزارة المختصة بالشؤون العربية من يومئذ تحرر دقارها ورسائلها بلغة العرب بعد أن كانت تفعل ذلك بلغة الفرس . فارتفع قدر (عدي) في عاصمة العرب أعني (الحيرة) وهابه ملوكها

وسكانها . وكان اذا زار الحيرة ودخل على ( المنذر ) قام جميع من في المجلس حتى يجلس هو . وكان يقضي بعض أشهر السنة في بلاط كسرى وبعضها في الحيرة وأحياناً يتنقل بين بلاد العرب ورساتيق العجم حيث يفتنم فرّس اللذات . واثتباب المسرات .

قال الجاحظ : كان ( عدي ) بن زيد نصرانياً ديباناً وترجماناً وصاحب كتب وكان من دهاة أهل ذلك الدهر اه .

\* \* \*

### ( عسري في دمشق )

قلنا ان عدياً كان عربياً في جسمه ، فارسياً في عقله . ثم أصبح من جديد يونانياً في احساساته وعواطف قلبه . وكان السبب في هذا التطور الأخير أن كسرى أرسله سفيراً الى قيصر ملك الروم في مهمة . فسُرَّ به قيصر ولا سيما منذ علم انه نصراني وأحب أن يستخلصه ويتخذ عنده بدأ ينتفع بها في أغراضه السياسية . فأمر أن يُحمَلَ على خيل البريد فيطوف بملكة الروم ويشاهد عظمتها وعمرائها ، فطوّف فيها عديّ حتى أدته خاتمة المطاف الى دمشق الشام : فسباهُ حُسْنها وجمالُ موقعا ، وأزهارُ ربيعها ، وآداب أهلها ، وظرف نساؤها ، وكان أول ما نظمَ من الشعر نظمها فيها فقال :

ربّ دارٍ بأسفل الجِزَعِ من دو مةٍ أتتهى إليّ من جيرون  
وندامى لا يفرحون بما نا لوا ولا يرهبون صرف المنون  
قد سُقيتُ الشمولَ في دار بشرٍ قهوةٌ مُزّةٌ بماء سخين

ويفهم من قول ( عدي ) هذا وزوله ضيقاً في دار بشر في دومة دمشق وبشرٌ عربي بدلالة اسمه - يفهم من هذا كله أن العرب كانوا يسكنون الشام وبنون فيها الدور والقصور قبل الاسلام . وهناك أدلة تاريخية أصرح من هذا .

ثم عاد ( عدي ) من سياحته في سورية الى بلاط كسرى فبلغه خبر

موت أبيه (زيد) في الحيرة فأسرع إليها فلتقاء ملكها (المنذر) وجميع طبقات أهلها بالحفاوة والاكبار. ولو شاء الملك كره عليهم: لأنهم كانوا ناكبين من الملك المنذر. لكن (عدياً) كان يؤثر حياة اللهو واللعب والصيد على متاعب الملك.

\* \* \*

### (زواج عدي بابنة النعمان)

وكان السبب في هذا الزواج أن هنداً ابنة النعمان وكانت يومئذ (ولي عهد المنذر) دخلت الكنيسة مع جوارحها في عيد الفصح فاتفق دخول عدي الكنيسة. فرأى هنداً وكانت مديدة القامة، عيلة الجسم لا يتجاوز عمرها إحدى عشرة سنة. فأخذت بلبثته وشغل بالرنو إليها. وهي مشغولة بالرنو إلى القناديل والصور والأيقونات. وكان بين وصائفها وصيفة اسمها (ماري) تحب عدياً. فلم تفتبه سيدتها إلى نظراته. فلما انتهت غضبت وأقبلت على وصائفها تسببهن وتلطimen.

ومضى على ذلك عام وعدي يفكر في هند ويحتمى رؤيتها وماري تنتظر الفرصة للجمع بينهما. حتى كان يوم عيد الفصح فأرادت هند الذهاب إلى الكنيسة الكبرى، فقالت لها وصيفتها ماري دعينا منها ولنذهب إلى كنيسة (ثومة) (وثومه بالثناء المثلثة وتلفظ تاء فنقول توما وهو المار توما بالعربية أو ثوماوس باليونانية) وسترين ما أجمل بناءها وقناديلها والصور التي فيها وكثرة راهباتها والنساء اللواتي يقصدنها من جميع الجهات. فاستأذنت هند أمها في زيارة كنيسة (ثومة) فأذنت لها. وكانت ماري أعلنت عدياً بالخبر. فجاء الكنيسة في جماعة من أصحابه وقد لبس يانمقاً فارسياً مخوصاً بالذهب وكان جميل الوجه طويل القامة حلو العينين حسن المبتسم تقي الثغر. فلما رآه الوصيفة ماري قالت لسيدتها هند انظري هذا الفتى فإنه والله أحسن من كل ما أنت مشغولة به من قناديل الذهب والأيقونات المرصمة

بالجواهر فقات لها : ويحك ! ومن هذا ؟ قالت عدي بن زيد قادم من عند كسرى الى جدك الملك المنذر بهدية . قالت : أريته يعرفني اذا دنوت منه فنظرت اليه . قالت : ومن أين يعرفك وهو لم يرك قط فدنوت منه فشعر بها فجعل يتلها عنها بمازحة الفتيان الذين معه . وهو قد برع عليهم بحاله . وعندك كلامه . وأنيق زيته وهندامه . فذهلت هند مذراته . وظهر أثر الوآله على وجهها . ولحظت ماري ذلك فقات : مالك ؟ كلميه ، فكلمته وتعارفا ثم تفرقا على وجه جميل . وموعده قريب . وصح فيها قول شوقي رحمه الله :

( نظرة فابتسامه فسلام فكلام فموعد ففناء )

ثم خطبها من جدها الملك فأجيب . وأصبح صهراً للنعمان ولي الهدى .

\* \* \*

### ( موت المنذر ونملك النعمان )

مات المنذر ملك العرب فاختلفوا في من يملكونه عليهم من أولاده وكانوا اثني عشر كما ذكرنا .

عدي بن زيد وآله ( آل زيد ) يميلون الى ( النعمان ) بالطبع لأنه أبو زوجة ( عدي ) . و ( آل مرينا ) يميلون الى أخيه ( الأسود بن المنذر ) لأن الأسود نشأ فيهم وتربى مع أولادهم . كما مر في فاتحة الكلام .

واختلاف العرب هذا جعل كسرى في حيرة من أمر اختيار أحدهما حتى قال يوماً وهو محنتق : ( لأبعثن الى الحيرة اثني عشر ألفاً من الأساورة . ولأمرتهم أن ينزلوا على العرب في دورهم ويملكوا عليهم أموالهم ونساءهم . ولأملككن عليهم رجلاً من الفرس ) . وكان كسرى بهذا البيان السبابي يهدد العرب بتحويل الانتداب الى حكم مباشر .

وكان ( عدي ) حينما صرح كسرى بما صرح به واقفاً على رأسه

يسمع فالتفت كسرى اليه وقال : ويحك يا عدي أما بقي في أولاد المنذر من فيه خير فتملّيكه على العرب ؟ قال : بلى ! وفيهم كل خير . قال : إئتني بهم . أنظر اليهم .

فكتب اليهم فأمشوا المدائن . غفلا عدي بالنعمان وقال له : ( لست مملّكاً غيرك . فلا يوحشنتك ما أفضّل به اخوتك عليك فإني أخدعهم بذلك ) . ثم جعل عدي يخلو بهم واحداً واحداً ويقول : ( إذا دخلتم على كسرى فالبسوا أغر ثيابكم . وإذا أكلتم بين يديه فتأنّوا وصغّروا الأثقم وأقلّوا الأكل . فان قال لكم : أنكفوني العرب ؟ قولوا نعم . فان قال لكم : وان شدّ أحد العرب عن طامتي أنكفونيّه ؟ فقولوا : لا . فانه حينئذ يهابكم . ولا يطمع في تفرقكم . ويعلم أن للعرب منّعةً وبأساً . ثم يخلو عدي بالنعمان فيقول له : ( إذا دخلت على كسرى لبس ثياب السفر وتقلّد سيفك . وإذا أكلت معه عظيم الأثقم . وأسرع في المضغ والبلع وزد في الأكل . فان كسرى يعجبه ذلك من العرب خاصة . وإذا سألك هل تكفيني العرب ؟ قل نعم : وإذا سألك فمن لي باخوتك إن عصوني ؟ قل له : إن عجزت عنهم فأنا عن غيرهم أعجز ) .

هذا ما كان من ( عدي ) مع حميه ( النعمان ) . أما ما كان من ( ابن مريّنا ) مع ربيّه ( الأسود ) فان الأسود أخبره بصيحة عدي له ( من لباس الزينة وقلة الأكل والعجز عن كبح الثورات العربية ) فقال له : خدّاعك والصليب ومارثومه . وان أردت النجاة فاعمل بعكس ما قاله لك . قال : كلا . إن عدياً أعرف بطباع كسرى . وان خالفته استوحش مني . فقال ابن مريّنا ستعلم وتندم .

ثم دخلوا على كسرى وفعّلوا كما أمرهم ( عدي ) . وكان النعمان من بينهم أحمر أبرش تصيراً . فدخل وعايه لباس السفر وهو متقلّد سيفه ولما أكلوا جعل النعمان يكبر الأثقم ويُسرع في المضغ والبلع وكسرى

يلحظه . فالتفت الى عدي وقال له بالفارسية : ( إن يكن في أحد منهم خيراً ففي هذا ) . ثم سأهم كسرى فأجابوه بما عاينهم عدي . فأعجب كسرى قول النعمان فملسكه وخلع عليه وألبسه تاجاً قيمته ستون ألف درهم فيه اللؤلؤ وعليه الذهب . ثم انصرفوا . وجعل ( ابن مرينا ) يوتخ ربيبه الأسود . وأحسن عدي بالشر من قبل ( ابن مرينا ) . فأولم له وخلا به وصارحه بما في نفسه قائلاً : ( لا تبني على شيء كنت أنت تحاول أن تفعله لربيبك . تعال نتعاهد أن لا يحقد أحدنا على الآخر ) . وجعل عدي يحلف لابن مرينا . أما ابن مرينا حلف له إنه لا بد أن ينتقم للأسود منه .

لا جرم أن يكون التوفيق قد خان عدياً في موقفه الذي استسلم فيه لخصمه كل هذا الاستسلام . وبذلك جرّ على نفسه ثم على النعمان بلاء عظيماً .

\* \* \*

### ( تربيير المطير لعري )

ولما رجعوا كلهم الى الحيرة خلا ابن مرينا بالأسود فقال له : إن عجزت عن أخذ الملك فلا تعجز عن أخذ الثأر . قال : مرني فأطيع . قال : يجب أن لا يمضي يوم إلا ويكون على باب النعمان هدية من خيار مالي أو خيار مالاك . وبذلك نملك قلب النعمان . فاستمرّ على هذا الأمر طويلاً حتى صار النعمان لا يقضي في ملكه بشيء إلا بأمر ( ابن مرينا ) وكان اذا ذكر ( عدي ) في مجلس النعمان أثنى عليه ابن مرينا . ثم يقول : ( لكن فيه مكرٌ وخداع ، والعربي المُنْضَرِي لا يصلح إلا هكذا ) . فلما رأى الناس منزلة ( ابن مرينا ) عند النعمان التفوا حواليه وأحبوه فكان يقول لهم اذا مدحت عدياً عند النعمان قولوا : ( هو كذلك إلا أنه خداع لا يستلتم من شره أحد . وأنه يقول هو الذي ولاك الملك وأنتك

عامل من تحت يده) فكانوا يقولون هذا للنعمان . وما زالوا به حتى حَقَّدَ على صهره (عديّ) .

ثم زوَّج (ابن مريتا) كتاباً على لسان عدي الى بعض دهاقين الحيرة وفيه ما يسوء النعمان ، ودرس الكتاب اليه ، فغضب النعمان وكتب الى عديّ يستزيره ، فاستأذن كسرى وأقلم أخاه (أبيّاً) مقامه في رؤية أشغاله في البلاط . ووفد على حميه النعمان فلم يسمح النعمان بالدخول عليه وإنما أرسله توماً الى (الصينيين) (١) . وهو رستاق للمناذرة ينزلون فيه لاهو والمسرات . فسجنه ثمة . ولم يمكن أحداً من الدخول عليه . ثم أكرهه على طلاق ابنته (هند) فطلقها .

\* \* \*

### (عربي في السجن)

وجعل عدي وهو في السجن ينظم القصائد الباكية ، ويُرسلها من صدره آهات حزينة : يصف بها حاله ، ويشكو النعمان ويستعطفه . ويذكره بما كان بينهما من خالص الود والمصاهرة وسابق التربية . ويأسف له كيف اتخذ بدسائس الواشين . ومحلل الماكرين . من ذلك قصيدته البائية التي مطلعها :

(سعى الأعداء لا يألون شرّاً  
عايبك وحقّ مكلّ والصليبِ)  
وقد قال فيها :

(ألا من مبلغ النعمان عني  
وقد تهوى النصيحة بالمغيبِ)  
(أحظّتي كان سلسلةً وقيداً  
وغلاً : والبيان لدى الطبيبِ)  
(أناك باتي قد طال حبي  
فلم تستأمّ بمسجون حريبِ)  
(وبديتي مقفر الا نساءً  
أرامل قد هلكن من النّجيبِ)

(١) في المراد هو بلد بظاهر الكوفة كان من منازل آل المنذر وبه نهر ومزارع اه  
لكن الذي في القاموس ان (خانن) بلد بسواد بغداد وانها سميت بذلك  
لأن النعمان الملك خنق به عدي بن زيد العبادي حتى قتله .



لاجرم أن نصارى العرب قبل الاسلام وبعده إن كانوا يعتبرون  
بيت المقدس قبلتهم الدينية ، فقد كانوا يعتبرون مكة قبلتهم القومية . وان  
كانوا يستمسكون بالصليب كرمز للخلاص الديني ، فانهم يستمسكون  
بالكعبة كرمز للنجاح السياسي .

ولعدي وهو في السجن قصيدة أخرى فيها ما يدل على عقيدته القومية  
العربية وهي التي مطلعها :

( ليس شيء على المنون بباقي غير وجه المسيح الخلاق )  
وفها يقول لأبي مسهر الذي بعثه برسالة الى إخوته في العراق :  
( يا أبا مسهر فأبلغ سريعاً إخوتي إن أتيت صحن العراق )  
( أبلغت عامراً وأبلغ أخاه أتني موثق شديد وثاق )  
( في حديد القسطنطين<sup>(١)</sup> يرقبني الحما رس والمرء كل شيء يلاق )  
( في حديد مضاعف وغلول وثياب منصحات خيلاق )  
( فاركبوا في الحرام فكوا أخاكم إن عيراً قد جهزت لانطلاق )

وقوله في الحرام يعني الشهر الحرام فهو يطلب من إخوته أن ينطلقوا  
في الشهر الحرام الى مكة ويحرضوا العرب على النعمان ويضطروه الى اخراج  
عدي من السجن . فعدي وإخوته النصارى لم يستعينوا على عدوهم النعمان  
النصراني بسلطة الدين المسيحي الجامع بينهم ، وإنما استعانوا عليه بقوة العصبية  
القومية التي تجمع بينهم وبين سائر عرب الجزيرة . وفي ذلك موعظة وعبرة .  
ومن شعر عدي في السجن قوله :

( أبلغ النعمان عني مأثكا أنني قد طال حبسي وانتظاري )  
( لو بغير الماء حلقي شترق كنت كالغصان بالماء اعتصاري )  
ومن أشهر سجنيات عدي قصيدته التي يعظ فيها النعمان ويذكره بما فعل  
الدهر بالملوك الغابرين ومطلعها :

(١) هو الميزان والقياس رومي معرب . فيكون المراد من حديد القسطنطين السلاسل الضخمة  
التي تناط بالقيان ثم تعلق بها اللوزونات . هكذا يفهم من قول الليث كما في التاج .

(أيها الشامت الميتر بالدهن أنت الميتر الموفور) (١)

\* \* \*

(قتل عربي)

وفي آخر الأمر كتب (عدي) الى أخيه (أبي) الموظف في  
بلاط كسرى يستغزاه بهذه الأبيات :

(أبلغ أياً على نأه وهل ينفع المرة ما قد عليم)  
(بأن أخاك شقيق الفؤاد كنت به واثقاً ما سليم)  
(لدى ملك مؤثني بالهدى إما بحق وأما ظلم الخ)  
فعرض أخوه أمره على كسرى فكتب الى النعمان باطلاقة مع رسول .  
وكان للنعمان في بلاط كسرى من يطلعه على الأخبار ، فكتب اليه بخبر  
الرسول فأشار أعداء (عدي) على النعمان بقتله في السجن قبل وصول  
الرسول خشية أن يعود الى كسرى فينتقم منه ، فأبى النعمان قتله .  
ثم وصل الرسول فدخل السجن على عدي قبل أن يدخل على النعمان .  
وكان أباي أخو عدي أوصاه بذلك . فقال (عدي) للرسول أعطني كتاب  
كسرى حتى أكون أنا الذي أرسله الى النعمان وإلا فإن النعمان قاتلي بعد  
خروجك وقبل وصولك اليه . فلم يرض الرسول . ولما بلغ النعمان أن الرسول  
دخل على عدي قبل دخوله عليه أرسل الى السجن من غمّ عدياً فمات

(١) وتتمها :

(أم لديك العهد الوثيق من الأبي؟ — ام يل انت جاهل مغرور)  
(أين كسرى كسرى الملوك انوشر وان ام أين قبله سابور)  
(وبنو الأصغر الكرام ملوك الر — وم لم يبق منهم مذكور)  
ثم ذكر النعمان بحمد النعمان الأكبر وما كان من أسر زهده وسياحته فقال :  
(وتذكر رب الخورثق إذ أشرف يوماً وللهدي تفكير)  
(سره ملكه وكثرة ما يملك والبحر معرضاً والسدير)  
(فارعوى قلبه فقال وما غيبت — حية الى المات يصير) الخ

حنقاً . ثم دخل الرسول على النعمان وسلمه كتاب كسرى ، فلما قرأه قال  
سمعاً وطاعةً للملك : اذهب الى عدي فأخرجه من السجن بنفسك .  
وأمر للرسول بخليع ومال وجارية حسناء . وجاء الرسول ليفك (عدياً)  
فقال له السجنان انه مات بعد خروجك . فعاد الى النعمان وكله بغضب  
شاعراً أن في الأمر مكيدة . فهدده النعمان قائلاً : بعثك كسرى الي  
فدخلت على عدي قبلي . وأخذت منه رشوة . يخاف الرسول . ثم زاده  
النعمان من الخليع والمال . وتوثق منه أن لا يخبر كسرى إلا بأن عدياً  
مات . ولما أخبر الرسول كسرى أسيف على عدي ولم يخف عليه الأمر .  
أما النعمان فندم على قتل (عدي) ولا سيما مذ رأى رجاله وحاشيته  
قد أصبحوا يجترئون عليه ولا يهابونه . وكيف يهابونه وهم يعلمون غدرة  
بعدي . وفي كل ساعة هم قادرون على الوشاية به الى كسرى .  
ومضت على ذلك أيام حتى اتفق للنعمان أن كان في الصيد فرأى غلاماً  
جميلاً . فكلّمه فاذا هو ظريف اللسان . فسأله من أنت ؟ قال : أنا زيد  
ابن عدي (لعله من غير ابنته هند وإلا فيبعد أن لا يكون طرفاً به)  
فرق له وتذكّر والده . وأراد أن يكفّر عن ذنبه ويتّقي المسكيد التي  
قد تكون دُبرت له . فقرّب الولد اليه . واعتذر اليه عما فعله بأبيه .  
(وهذا من النعمان فيئولة في الرأي . وفيئولة في الهمة . وليس ما فعله  
من حزم الملوك في شيء) . ثم جهز الولد الى كسرى مع كتاب يقول فيه :  
(إني قد فجمت بعدي أكثر من كل أحد . أما الملك فلا يفقد  
من رجاله رجلاً حتى يخالف الله عليه بخير منه . وها قد بلغ ابن لعدي  
مبلغ الرجال . وليس هو بدون أبيه علماً وكفاية . وقد أرسلته الى البلاط  
ليكون في خدمة الملك وفي رؤية مصالح العرب كما كان أبوه) . فقبله  
كسرى وقربه اليه . وكان يسأله أحياناً عن النعمان فيئني عليه . ومكث  
على ذلك سنوات حتى حانت الفرصة لاخذ ثأر أبيه (عدي) من قاتله  
النعمان . فهتف في نفسه : ها قد سنحت الفرصة : فهباً الى الانتقام !!

## (الانتقام من النعمان)

أما الفرصة السانحة للانتقام فهي أن المنذر الأكبر جَدَّ النعمان كان أصاب في بعض غاراته على غساسنة الشام جاريةً حسناء . فأرسلها هديةً الى كسرى أنوشروان وكتب اليه كتاباً ضمنه وصف تلك الجارية فقال : ( أرسلتُ الى الملك جاريةً معتدلة الخلق . قبيحة اللون . بيضاء . كحلاء . أسيلة الخلد . رقيقة الأنف . شبيهة المُقبَّب . عريضة الصدر . كاعب الثدي . حسنة المعصم ، لطيفة الكف . سبَّطة البنان . ضامرة الكشح . خميصة الخصر . رابية الكفل ) . وبقى يسترسل في الوصف حتى وصل الى قدمها فقال : ( مُفصمة الساق . مُشْبَعَة الخَلْجِجَال . لطيفة الكعب والقدم ) . وبعد أن أتمَّ وصف بدنها انتقل الى وصف أديها فقال : ( عنزيرة النفس . حبيبة . رزينة . حليلة . كريمة . قد أحكمتها التجارب . فرأيتها رأيُّ أهل الشرف . وعمَلُها عملُ أهل الحاجة . صناعُ الكمين . قطيعةُ اللسان (١) . ساكنة الصوت . إن أردتها اشتيت . وإن تركتها انتهت . تُبادِرُك الوُثْبَة إذا نُفِت . ولا تجلسُ الا بأمرِك اذا جلست ) . فقبل كسرى الجارية وأمر أن يُحفظ كتابُ وصفها في خزنة ديوانه . ثم صار من آيين (٢) الأكاسرة أنهم اذا أرادوا اجتلاب جوارى من الأقاليم جلبوهن على هذه الصفة أو هذه المسطرة . لكنهم ما كانوا يطلبون جوارى من جزيرة العرب ظناً منهم أنه لا يوجد في نساءهم جميلات . الى أن كان زمنُ ( كسرى مُهرمز ) الذي حدثت وقائع محاضرتنا في عهده فطلب من الأقاليم جوارى له ولأولاده . وقد وضع في طيه

(١) أي ليست نرثارة .

(٢) أي بروتوكول بلاطهم .

(مسطرة الجمال) مستخرجةً نسختها من خزانة جدّه (أنوشروان) .  
 فقال له زيد : إني عارف بال المندر ملوك الحيرة وجمال نسائهم وأن  
 لديهم أكثر من عشرين ابنةً على هذه الصفة . فان رأيت أن تكتب  
 الى عبدك النعمان فيرسل اليك بما تحب منهن . فقال له كسرى : اكتب  
 اليه أنت بذلك . قال : لكنه قد يغيبهن : إذ أن شر شيء في العرب  
 وفي النعمان خاصةً أنهم يتكرومون في أنفسهم عن العجم . فأرسلني الى  
 النعمان وأرسله مي ثقةً من رجالك يفهم العربية حتى يبلغه الرسالة .  
 ونحمل الجوّاري الى بلاطك .

فبعث كسرى معه رجلاً فارسياً قوياً ذكياً . فجعل زيد يعتي بالفارسي  
 ويكرمه . ويحب اليه . حتى دخلا على النعمان . فأخبره زيد بأن كسرى  
 يريد أن يكرمه بالأصهار اليه . وأنه يطلب من كانت على هذه الصفة  
 من بناته . ثم دفع اليه كتاب كسرى . وفي طيه المسطرة .

فلما قرأها النعمان امتنع لونه . وشق عليه هذا الطلب . فقال لزيد  
 — ورسول كسرى يسمع — : (أما في ما السواد وعين فارس ما يبلغ  
 به كسرى حاجته) ؟ فسأل الفارسي زيدا : (ما لها ؟) . وهنا الأمانة  
 في النقل والترجمة من لغة الى لغة . فقال زيد (الما) بالعربية معناها  
 (كاوان) فسكت الرسول على غيظ .

فسر زيد (الما) بكاوان وهي بالفارسية تدل على هذا البقر الأهلي  
 الذي يحرث عليه . فغضب الفارسي ، وقد تعمّد زيد إغضابه .  
 ولولا ذلك لفسر له (الما) بالظباء والغزلان . والذي ساعد زيدا على  
 تفسير الما بالبقر ويبقى صادقا أن شعراء العرب في الجاهلية كما كانوا  
 يشبهون النساء بالظباء والغزلان . كانوا يشبهونهن أيضاً بالبقر الوحشي  
 والتعاج والشاء . وكلمة (ما) تشمل الغزلان والبقر الوحشي . وكلاهما  
 مستعمل في لغة الشعر الغزلي العربي . ولا كذلك كلمة (كاوان) الفارسية

بالنسبة لآفة الشعر الغزلي الفارسي . وإنما هي بمعنى البقر الأهلي . وهو  
 المعنى الذي أغضب رسول كسرى مذ جعله يفهم أن النعمان يتهمك بإبناء  
 الملك وأنهم إنما تصلح زوجات لهم بقرات بلاد فارس . لا بنات ملوك العرب .  
 فانظروا أيها السادة دهاء ( زيد بن عدي ) ومقدرته في اللغتين الفارسية  
 والعربية . وحسن تصرفه في الكيد لخصمه النعمان . والزرعة من لغة  
 الى لغة اذا أُسيئت أُضرت بل ربما أفسدت ودمرت .  
 ولما تمّ الدست على النعمان وأجاب بما أجاب . التفت ( زيد ) اليه وقال :  
 ان الملك أراد كرامتك بمصاهرتك . ولو علم أن هذا يشق عليك لما خاطبك .  
 فقال : اعتذر لي عنده ، ثم سلم الى الرسول كتاباً الى كسرى . فلما وصلا  
 الى المدائن وهما بالدخول على كسرى ، قال زيد للرسول : لا تنس أن تقول  
 للملك ما سمعت من النعمان . قال لا أنسى . ثم دخلا عليه وسلّماه الكتاب  
 وفيه يقول النعمان : ( إنه ليس لديهم بنات على الصفة المذكورة ) . فالتفت  
 كسرى الى زيد وقال له : أما قلت لي إن لديه بنات كذلك . قال زيد  
 نعم ، ولكني قلت للملك أيضاً : إن العرب يضربون بنسائهم على الأعاجم  
 وإن هذا من شقائهم . واختيارهم الجوع والعُرْمى على الشيع والرياش .  
 ثم التفت الى الرسول وقال له : قل للملك ما سمعت ، فقال كسرى بتزق  
 وما هو ؟ قال الرسول : ( إن النعمان يقول لك : أما في بقر بلاد العراق  
 ما يُغنيه عن نسائنا ؟ ) فاحمرّ وجه الملك غضباً مذ سمع كلمة ( البقر ) .  
 وقال : ( ربّ عبدٍ أراد ما هو أشرف من هذا ثم صار أمره الى الهلاك ) .  
 وأخذ كسرى من يومئذ يفكر في الإيقاع بالنعمان . والنعمان يحذر ويتها .  
 الى أن جاءه كتاب كسرى يطلبه اليه ، فأحسنّ بالشر . فحمل أهله  
 وسلاحه وما خفّ من ذخائره وهرب الى البادية التي هي حصن العرب  
 عند نزول الشدائد . وجعل يطلب من القبائل أن يحموه . وفي جملة  
 هذه القبائل أصهاره بنو طيّ وبنو عبس . فلم يلبثوه خوفاً من كسرى  
 وجنوده . الى أن بلغ منازل بني شيبان النازلين على ماثمهم الشهير بذي قار .

وكان سيدُ شيبان يومئذ هانيُّ بن مسعود فطلب جواره . فقال له هانيُّ : ( إني أُجبرُك بما أُجبر به نفي وأولادي . لكن ذلك غيرُ نافعك ولا ناني . لأن كسرى يهلكك ويهلكني . وعندني رأيٌ غير هذا ) . قال : هاته . قال : ( أن تأتي كسرى وتضرعَ إليه : فإن صفحَ عنك عُدت ملكاً . وإن قتلك مُتَّ كريماً . وكان ذلك خيراً لك من أن تعيش في بلاد العرب ذليلاً . وكلُّ شيءٍ يجملُ بالرجل إلا أن يُصبح سوَّقة بعد أن كان ملكاً ) . فقال له النعمان : وحُرَّمي وسلاحي ؟ قال : ( هنَّ في جوارِي : لا يخلُصُ إليهم أحد حتى يخلُصَ إلي بناتي ) . قال : ( هذا وأبيك الرأي ) . ثم اختار هديةً نفيسةً وأرسلها إلى كسرى مع كتابٍ يعرضُ فيه إدامته واستئمانه . فكتب إليه كسرى بالحضور . فقدم المدائنَ عاصمةً كسرى آمناً مطمئناً . فاستقبله ( زيدُ بن عدي ) على قنطرةٍ ساباط على باب المدائن . وقال له :

— أنجُ نعيمُ إن استطلعت نجاءً .

— أفعلتها يا زيد ؟ أما والله لئن عشت لأقتلنَّك قتيلاً لم يقتلها عربي قط . ولألحقنَّك بأبيك .

— امض لشأنك نعيم : فقد والله أخيتُ لك أخيةً (١) لا يقطعها

المهرُ الأرين .

ولما وصل النعمان إلى بلاط كسرى لم يُؤذَن له بالدخول . وأمر كسرى أن يقيد ويُحمل إلى ( خانقين ) (٢) ويبقى مسجوناً فيها . فحمل إليها وبقي ثمة حتى مات بأطاعون . وقيل ألقاه كسرى تحت أرجل الفيئلة حتى مات . والأول أصح .

\* \* \*

(١) الأخية : عروة من جبال تلبت في الأرض وتربط بها الأفراس ويسمونها أهل نجد اليوم فيئة بقلب الحاء غنياً . وأختي الأخية شدة ما وأحكامها .

(٢) بلدة على طريق بغداد إلى طهران .

## ( وقعة ذي قار )

( وغضب العرب كافة لما نزل باخوانهم نضاري العراق )

ولما شاع في العرب خبر موت النعمان في خاتقين . وكان ظهر الاسلام وهاجر النبي ( ﷺ ) الى المدينة - غضبوا وأضربوا الشر لكسرى . وبلغ كسرى خبر دروع النعمان وذخائره . فأرسل الى هاني بن مسعود يطلبها منه فلم يرسلها اليه ، بل وجدها هاني فرمته للثورة والانتقام . فأرسل كسرى الى ذي قار بالجيش . وكان هاني استعد له وفرق دروع النعمان على العرب يجهزم بها وهي تبلغ سبعة آلاف درع . واتفق العرب جميعهم : مشركوم ونصاراهم على الدفاع . فصدموا العجم صدمة شديدة . وكان العباس اشتد بجنود كسرى فضعفوا وانهزموا . وركبهم العرب وقتلوا منهم . وكان ذلك في نفس الوقت الذي انتصر فيه النبي ( ﷺ ) على مشركي مكة في ( وقعة بدر ) وهي السنة الثامنة للهجرة . فكانت الوقعتان ( في بدر وذي قار ) من نوع واحد ، انتصر الحق فيهما على الباطل . ومهدنا السبيل لظهور امر العرب وانتشار دعوتهم في الأرض . ويوم ( ذي قار ) هو اليوم الذي قيل فيه : ( إنه أول يوم انتصفت فيه العرب من العجم ) . وروى بعضهم أن السبب في حرب ( ذي قار ) ان كسرى طلب من هاني بن مسعود هنداً ابنة النعمان لا دروعه . وهند هي زوجة ( عدي ) التي كان رآها في كنيسة ( مارثوماوس ) ثم تزوجها . كما شرحنا ذلك في فاتحة المحاضرة . فأبت هند أن تذهب الى كسرى . واستجارت بهاني . وبقومه بكر بن وائل فمعوها وحاربوا دونها وكسروا كسرى في ( ذي قار ) من أجلها (١) .

\* \* \*

(١) وفي مكتبة ( لندن ) اليوم كتاب مخطوط اسمه : ( حرب بني شيبان مع كسرى أنوشروان في شأن الحرقة بنت النعمان ) والحرقة لقب هند نفسها .

طالت المحاضرة أيها السادة وبحق لكم أن تمدحوا فأسكت . لولا تمتاز  
مهمتان أرجو أن تتكرموا بالاصفاء اليهما وهما ( شعر عدي ) و ( ترهيب هند ) .

\*\*\*

### ( شعر عدي )

يدع ( عدي ) من غول شعراء الجاهلية ، وقد ذكره علماء الأدب  
والمصنفون فيه وأثنوا عليه . وقالوا : ان غرر قصائده أربع منها القصيدة  
التي مطلعها : ( أيها الشامت المبير بالدهر ) وقد مرت . لكن بعض النقاد  
من علماء اللغة وحماة العربية لا يرى شعر عدي بما يصح الاستشهاد به  
في إثبات كلمات اللغة وعروبته ألفاظها . والسبب في ذلك أن عدياً قضى  
معظم حياته في ( المدائن ) عاصمة كسرى وبين سكانها الأعاجم . فلا غرو  
إذا لان شعره . وانحط عن جزالة شعر غول الجاهلية . ولا سيما أنه  
تسرّب اليه ألفاظ كثيرة من اللغة الفارسية . من ذلك قوله يصف أرقه  
في ليلة تكائف غيتمها ، وتتابع برقها :

( أرقت لمكفر<sup>(١)</sup> بات فيه بوارق<sup>(٢)</sup> يتلين رؤوس شيب<sup>(٣)</sup> )

( تخال<sup>(٤)</sup> المشرفية في ذراه<sup>(٥)</sup> ويجلو صفح دخدار<sup>(٤)</sup> قشيب )

و ( الدخدار ) كلمة فارسية مركبة ومعناها الثوب المصون في النخت  
أي الصندوق . فأصل ( دخدار ) نخته دار فهو قد شبه طيات السحاب  
بالموئن من طيات الثياب .

ومن شواهد اللين في شعر عدي قوله :

(١) سحاب اسود .

(٢) بروق .

(٣) أي سحب مبيضة من نور القمر .

(٤) السيوف .

(٥) أعاليه .

(وأطف حديث السوء بالصمت إنه متى توري ناراً للعتاب تأججاً)  
 وضمير تأججاً يرجع الى العتاب . أي ان العتاب يمود فينقلب ناراً  
 ملتهبة . فالسكوت أولى وأنجح . وهذه الحكمة من قول عدي انما تصدر  
 عن رجل عريق في الحضارة وآدابها وتربيتها . ومعنى قوله هذا قولهم :  
 (أسكئت تسكيت) .

\* \* \*

## (ترهب هند)

كان من أمر هند بنت النعمان بعد أن قتل زوجها ثم أبوها أنها  
 بنتٌ لنفسها ديراً في ضواحي مدينة (الحيرة) وترهبت فيه ، وانقطعت  
 عن مخالطة الناس . وعاشت بعد الاسلام زمناً طويلاً .

ولما واثى معاوية المنيرة بن شعبة الكوفي سنة عشرين للهجرة مر  
 شعبة بدير هند واستأذن عليها . وكانت بلغت التسعين من العمر . فأذنت له  
 وبسطت له مسجاً جلس عليه . ثم قالت له :

— ما جاء بك .

— جئتُك خاطباً .

— لو علمت أن في خصلة من الخصال اني ترعب الرجال في  
 لأجبتك . ولكنك أردت أن تقول في المواسم : ملكت مملكة النعمان  
 وتزوجت ابنته . فبحق الرب أهذا أردت ؟

— إي والله ؟

— لا سبيل الى ذلك ؟

— ثم ودعها وانصرف وهو ينشد :

(أدركت ما منيت نفسي خالياً لله درك يا ابنة النعمان)

(فلقد رددت على المنيرة ذهنه إن الملوك تقيّة الأذهان)

ولما فتح خالد بن الوليد مدينة الحيرة سنة اثني عشر للهجرة زار  
هنداً ثم قال لها :

— سليني حاجتك .

— هؤلاء النصارى الذين في أيديكم تحفظونهم .

— هذا فرض علينا : أمرنا به ديننا لا حاجة للوصية به . ولكن  
اطلبي ما شئت من مال وكسوة .

— لا حاجة لي بذلك : فإن لدي عبيداً يحرثون أرضاً لي . وهي  
'فيل' من القوت ما يكفيني ويكفيهم . ثم أنشدت :

( بينانوس الناس والأمر أمرنا إذا نحن فيهم سوقة تنصّف )

( فبتاً لدنيا لا يدوم نعيمها قلّيب تارات بنا وتصرف )

ولما خرج خالد من عندها ، إذا أهل ميلتها يبادرون إليها من كل  
جانب . وجعلوا يسألونها عما أراده بطل الإسلام من زيارته لها ، فقالت :

( صان لي ذمّي وأكرم وجهي إنما يكرم الكريم الكريم )

## هواء المدن

لا يغرب عن معارفكم سادتي ان علم الصحة أس من الأسس الراسخة المتينة التي يشيد عليها هذا البناء البشري وأنه اذا انحصر في فرد أو أفراد لا يكون مفيداً نافعاً فلو رعى أحد أفراد أسرة مؤلفة من أربعة أشخاص مثلاً علم الصحة رعاية دقيقة وحفظ دقائقه حفظاً لا تشوبه شائبة ولم يحفظ الثلاثة الباقون منه الا اسمه لما حصلت الغاية المرادة من هذا الفن ولما كسب ذلك المحافظ من حفاظه ما كان يؤمل الحصول عليه لأن ما يصلحه في نفسه ومحيطه بسيره في سبل هذا الفن الأساسي يفسده الثلاثة الآخرون باهمهم كيف لا وهم يسكنون معه مسكناً واحداً ويفتدون بطعام واحد ويشربون ماء واحداً . ولا تختلف حالة الأسرة هذه عن حالة كل مجتمع انساني ولا سيما عن المدن حيث الازدحام كبير ، فان علم الصحة لا يكون مفيداً اذا راعاه بعض السكان وأهمله بعضهم أو اذا سار بموجبه الشعب جميعه ولم تتقيد به الحكومة فان من القواعد الصحية ما هو عام يترتب على الحكومة وضع قوانينه ومراعاتها . فكيف يؤمل لمدينة من المدن هواء جيداً اذا لم تكن طرقها العامة مخططة كما تقتضيه قواعد علم الصحة ولم تكن عريضة متسعة يتجدد الهواء فيها وترسل اليها الشمس أشعتها الذهبية متلفعة ما يعلق بها من الجراثيم العديدة او اذا لم تكن منازلها

(\*) محاضرة القاها الأستاذ الطير مرشد خاطر في ردهة المجمع العلمي بتاريخ

١ شباط سنة ١٩٢٣ .

مبنية على الطراز الحديث مرعية فيها شروط مهب الريح وشروق الشمس وغروبها وسعة النوافذ ووجهتها بل كيف نرجو لمدينة هواء جيداً اذا لم تكن مياهها شروبة خالية من المواد المضرة بالصحة العامة وعارية من الجراثيم المرضية أو اذا لم تكن غزيرة كافية للحاجات العامة ، بل كيف نرجو لمدينة -ظلاً من سلامة الصحة العامة فيها اذا لم تكن المفرزات التي تفرزها أجساد سكان تلك المدينة من بشر وحيوان مسوقة في قنوات محكمة لا تنبعث منها الروائح النتنة ولا تتدفق منها على سطح الأرض الأقدار الكريهة الرائحة ولا تسرب من جدرانها في مجاري الماء الشروب السائرة معها جنباً الى جنب أو في الآبار الواقعة في نقطة منخفضة من الأرض اختبارات قنالة تلوث المياه وتميت الألوفا ، بل اذا لم تنقل بقايا المواد الغذائية التي عملاً الطرق العامة قفلاً سريعاً وحسناً بدون أن يتلوث بها المارون . ولهذا نشطت اليوم المدن وهبت للسير في مضمار علم الصحة ففازت كل عاصمة ومدينة سواها بجهاها وجمعها لشنات القواعد الصحية الحديثة فلم تعد تتوق النفس الى المدن القديمة الضيقة العارق التي تطوقها الأسوار والخنادق من كل جهاتها ، الى تلك المدن التي كانت تظلم شوارعها بعد غروب الشمس فلا نور يضيئها ليلاً ، الى تلك المدن التي لم تكن ترصف أسواقها وجاداتها رصفاً يمنع ذرات الغبار عن الاختلاط بالهواء المستنشق بل كانت حفرها ومجاري تسيل فيها مياه الشتاء والمياه الفنرة ممتزجة ، بل تتوق النفس في أيامنا الحاضرة الى المدن الحديثة البناء الرائعة الهندسة المنسعة الشوارع المرصوفة الجواد ، ولم يكن ذلك الانقلاب الغريب في الأفكار والتطور السريع في الهندسة الا نتيجة اكتشاف صغير قام به أحد العلماء الفرنسيين الذي مر على ولادته قرن كامل أريد بذلك الاكتشاف الجرثوم الذي لا يرى وبذلك العلامة باستور قلت ان الاكتشاف صغير وهو صغير كبير : صغير لأن العين المجردة لا تراه ولأنه لا يدرك الا بعد

تكبيره بضع مئات من المرات وكبير لأنه نفخ في العالم روحاً جديدة فسارت تلك الروح من تحت بجر ذلك العلامة تدب في جميع أطراف البسيطة ملقية في النفوس المضطربة سلاماً وفي القلوب الهالمة من الأمراض اطعثناناً وسكوناً، كبير لأنه ذك على الرغم من صفه كل ما قامت به العقول المفكرة والأيدي العاملة ومد سيطرته الى الأرض جميعها . فالى ذلك العلامة الكبير نوجه من هذا المنبر كلمة الاجلال والتكريم .

ان علم الصحة في المدن لفر من الألتاز المغلقة التي لا يحلها الا من كان عالماً بها متضلماً منها ولهذا وجب ألا يتولى الشؤون الصحية في المدن الا من كان اختصاصياً بها فلا البلديات ولا المهندسون ولا الحكومة تحسن عملاً ان لم تسترشد بارشاد رئيس صحة اختصاصي بدير دفعة العمل ويسير بالاصلاحت طبقاً للقواعد الصحية الحديثة .

فيفهم مما تقدم أن علم الصحة ان لم تشترك به الجماعة قبل الأفراد والحكومة قبل الجماعة لا يأتي بثمار لذيذة وفوائد تذكر ولهذا أردت أن أبين لكم في هذه المحاضرة شرطاً واحداً من الشروط الأربعة التي تحسن بها الصحة العامة في المدن وهو جودة الهواء وما يؤثر فيه من المؤثرات فيفسده أو يصلحه تاركاً الشروط الثلاثة وهي الطرق العامة والقنوات والماء الشروب الى محاضرات أخرى فأقول :

سبعة مؤثرات تؤثر في هواء المدن فتصلحه اذا صلحت وتفسده اذا فسدت وهي :

- ١ - الموقع الجغرافي وينطوي تحته أربعة أمور : الارتفاع عن سطح البحر وتركيب الأرض الجيولوجي ومسيل المياه ومهب الرياح .
- ٢ - غرس الأشجار ووجود الساحات الفسيحة .
- ٣ - تلوث الهواء بثمار الطرق العامة الناقل للجراثيم المرضية .
- ٤ - تلوثه بالروائح الكريهة والدخان وما ينبث من المصانع والمعامل من غبار المعادن وسواها .

٥ - ضرر المدافن فيه .

٦ - فسادة بنقل المواد البرازية .

٧ - تأثير حالة الطرق العامة فيه وبنطوي تحته ميل الطرق وهيئتها

وأرصفتها ومجاريتها ووجهتها وتمرضها للشمس وهندسة بيوتها .

وسأقتصر في هذه المحاضرة على درس المؤثرات الثلاثة الأولى تاركاً

المؤثرات الأربعة الباقية لأن كلاً منها يستغرق محاضرة خاصة .

(١) الموقع الجغرافي : لا أجد بدأ قبل البدء بالكلام عن الموقع الجغرافي وتأثيره في جودة الهواء وفساده من أن أنفي اعتقاداً كان ولم يزل شائعاً اعتقاداً تقلص ظله من البلاد الأوروبية بعد أن ارتقت مدنها رقياً صحياً كبيراً ولا يزال شائعاً عندنا لأننا لم نسعَ حتى الآن الى تحسين الحالة الصحية في مدننا محسباً يحملنا على دحض ذلك الاعتقاد . شاع منذ زمن طويل أيها السادة وامله لا يزال شائعاً حتى الآن بين السواد الأعظم منا هذا الاعتقاد الذي مؤداه : ان هواء المدن أقل ملائمة للصحة من هواء القرى لست أنكر ذلك والاحصاءات القديمة كانت تثبت في القرون الماضية الا اني اليوم بعد بلوغ علم الصحة الى درجة عالية من الرقي وتوفر الشروط الصحية في المدن وفقدان هذه الشروط في القرى أتمكن من إثبات العكس . أقول هذا عن المدن الأوروبية والأميركية لا عن مدننا السورية وأقر وأعترف أن الهواء في مدننا لم يبلغ حتى الآن درجة من الجودة تعادل جودة هواء القرى المشيدة في البر . أما في أوروبا وأميركا فقد اختلفت الاحصاءات كثيراً اذ دلت احصاءات (لانيو) عن البلاد الفرنسية في السنة ١٨٨٠ ان الوفيات كانت معادلةً في المدن لمائتين وأربع وأربعين وفاة في كل عشرة آلاف نسمة وانها في القرى لم تبلغ الا مائتين وثمانين وفاة وهذا يثبت الاعتقاد القديم الا انها في السنة ١٩١٢ اختلفت اختلافاً بيناً فان الوفيات في المدن هبطت الى مائة واحدى وتسعين وفاة وفي القرى الى مائة وسبع وتسعين وهذا ينفي الاعتقاد القديم

ويثبت ما نحن بصددده . وقد وضعت الحكومات قانوناً تحدد به عدد الوفيات حتى اذا اجتيز هذا الحد سعت الحكومة الى تحسين الحالة الصحية وانقاص ذلك العدد الى حده المدين وأما الحد الذي عينته فهو مائة وثلاث وتسعون وفاة في كل عشرة آلاف نسمة فهل نسمى الى مراعاة هذا القانون في بلادنا ؟ سؤال أدمع الجوب عنه لكم .

أما وقد نفيت ذلك الاعتقاد نفياً مبنياً على الاحصاءات فاتي أعود الى الكلام عن الموقع الجغرافي : تقسم المدن ستة أقسام كما قسمها الدكتور فونساغريف ( Fonssagrives ) المدن المشيدة في السهل ، والمدن المبنية في الأودية ، والمدن البحرية ، والمدن النهرية ، والمدن القائمة على البحيرات ، والمدن الرزغية . ( أي التي تكثر في أرضها المستنقعات ) .

أما مدن السهل التي تقام في أرض مستوية قليلة الارتفاع عن سطح البحر وكثيرة البعد عن مجاري المياه الغزيرة فان الشروط الصحية تتوفر فيها اذا لم تركد المياه في أرضها فتحولها الى مستنقعات شديدة الضرر . وأما مدن الأودية فلا ينالها من أشعة الشمس المنعشة الا ندرأ قليلاً لما يكتنفها من الجبال فكما كان الوادي ضيقاً وعميقاً نقصت الشروط الصحية في هذه المدن .

وأما المدن البحرية التي تقوم على شاطئ\* بحر تخلف فيه حركتا المد والجزر اختلافاً بيناً كبيراً فان درجتها الصحية أحط من المدن التي تبنى على شاطئ\* بحر حركتا مده وجزره خفيفتان لا يكاد يشعر بها وذلك لان حركة الأمواج حين المد تقذف بمبدأ الى الشاطئ\* المواد العضوية الكثيرة فتنفسخ وتختمر وتفسد الهواء وعدا ذلك فان ما تصبه المجاري والقنوات من المواد القذرة والمياه الملوثة في البحر أي كل ما يطرحه الانسان والحيوان يعود بتأثير المد الى حيث أتى فينتشر على الشاطئ\* بعد أن كان منحصراً في القنوات ويفسد الهواء ويضر ضرراً جسيماً .

وأما المدن النهرية فان مقامها الصحي بين المدن رفيع للغاية لأن جريان

النهر يحرك الهواء تحريكاً دائماً فيجدده وينقل ما فسد منه مستعيضاً عنه بأصلح فإن النهر بجريان مائه الدائم يشبه موقداً تضرم فيه النيران متصلاً ببخيري عال فكأن الموقد يجمد الهواء في الغرفة آتياً بالجليد منه الى الداخل ودافعاً ما فسد وسخن منه الى الخارج فإن لجريان ماء النهر التأثير نفسه . وعدا هذا فإن المياه التي تحتاج المدن الكبرى الى كميات وافرة منها لقضاء الحاجات العامة لا تكاد تتوفر لها اذا لم تحترق أنهر طبيعية هذه المدن ولهذا كانت الشروط الصحية متوفرة في المدن النهرية لغزارة المياه فيها على أن لا تلوث هذه المياه بما ينصب فيها من المجاري والمراحيض فيتناول ضررها عدا المدينة نفسها جميع القرى الواقعة تحتها .

وأما مدن البحيرات فهي ذات هواء رطب للغاية سواء أقامت على شاطئ البحيرة أو شيدت على أعمدة مرتكزة في قعرها الا أن هذه الرطوبة قد يخف ضررها بتأثير الأرياح التي تهب عاصفة في تلك المدن فتخفف من رطابة هوائها أو بتأثير الحرارة العالية نفسها .

وأما المدن القائمة في أراضٍ يكثر فيها السباح أي الواقعة على مصب الأنهر فهي أشد المدن انحطاطاً من الوجهة الصحية فإن البرداء ( أي الملايا ) فتك بالعدد الوافر من سكانها .

فيستنتج مما تقدم ان دمشق وهي مدينة تحترقها الأنهر الغزيرة ذات موقع جغرافي حسن فهي قائمة في سهل تكتنفه الجبال البعيدة فالى الشمال جبل قاسيون الممتد من الربوة حتى ثنية العقاب حيث بدء جبل القلمون وفي سفحه حي الصالحية والمهاجرين والى الشمال الشرقي جبل القلمون ( يوناني مناه القصب ) وهو يبعد عن المدينة خمسة الى ستة كيلومترات والى الغرب الجنوبي جبل الشيخ وهو يبعد ثلاثين كيلومتراً عن دمشق وبه تمر الرياح الغربية الجنوبية الباردة في فصل الشتاء . وأمام جبل الشيخ تقوم جبال الربوة والمزة وتبعد عن دمشق زهاء ثلاثة كيلومترات والى الجنوب جبال حوران الممتدة حتى البادية وتبعد عن دمشق ثلاثين كيلومتراً ، والى الشرق

البادية المطلقة ومنها تهب الرياح الحارة في فصل الصيف والى الشرق الجنوبي تمتد الغوطة حتى بحيرة الهيجانة التي يصب فيها نهر بردى تلك البقعة التي يكثر فيها السباح والمستنقعات .

فوقع دمشق الجغرافي متوفرة فيه الشروط الصحية لأن الجبال التي تكتنف المدينة بعيدة عنها لا تمنع الشمس عن ارسال أشعتها القاتلة للجراثيم ولا تقف الأرياح العاصفة عن الوصول الى المدينة فتجدد حتى في أضيقتها الهواء تجديداً دائماً . وإنما وجود الغوطة في الجهة الشرقية من المدينة يجعل البعوض يتكاثر والبرداء وحصى الأيام الثلاثة تنفسيات تفشيها شديداً وليس الذنب في ذلك على الطبيعة وحدها بل معظم الذنب علينا فلو اهتمت الحكومة بتجفيف تلك المستنقعات مها كلفها الأمر من المال لحسنت الحالة الصحية وهو مشروع تفوق فأدته أكبر المشاريع وأعظمها .

(أ) الارتفاع عن سطح البحر : أمره الآن الى الفرع الأول من الفروع الأربعة التي تنطوي تحت الموقع الجغرافي وهو الارتفاع عن سطح البحر . ان الارتفاع يؤثر شديداً في هواء المدن فيصلحه أو يفسده ولعله أقوى المؤثرات وأهمها حتى ان بعض علماء الصحة يرى فرقا بينا بين حي وآخر من أحياء مدينة واحدة لا يجاوز فرق ارتفاعها عشرين متراً أو أربعين والبرهان على ذلك جلي واضح في دمشق فان حي الصالحية والمهاجرين القائم في سفح جبل قاسيون أجود هواءً من سائر أحياء دمشق لأنه أكثر ارتفاعاً منها .

ولا يظهر هذا الفرق واضحاً الا في المدن التي لا يقل ارتفاعها عن أربعائة متر أو في المدن التي لا يزيد ارتفاعها عن الخمسين وأما في المدن التي يتبدل ارتفاعها من الخمسين الى الأربعائة فان بضع عشرات من الأمتار لا تكفي لجعل فرق واضح بين حي وآخر من أحيائها وان دمشق التي يبادل ارتفاعها في أرجائها المتوسطة ستائة وخمسين متراً يظهر هذا الفرق

فيها بين حي الصالحية والأحياء الأخرى لأنها تفوق حد الارتفاع الذي عينته وهو اربعمائة متر وهكذا يقال في بيروت وطبريا من مدن لبنان وفلسطين فإن بيروت التي تلو عن سطح البحر في أرجائها الواقعة على الشاطئ بضعة أمتار لا غير تربنا ما أرتنا دمشق من تبدل الهواء في أحيائها فإن حي الأشرافية الذي يقع على ارتفاع خمسين متراً ونيقاً يختلف هوائه اختلافاً محسوساً عن سائر الأحياء كراس بيروت وسواه وما ذلك إلا لأن المدينة واقعة تحت الحد الأدنى للارتفاع الذي عينته وما يقال في بيروت يقال في طبرية التي تنخفض عن سطح البحر المتوسط ٢٣٦ متراً فإن بين الطبقة والأخرى من بيوتها يختلف الهواء اختلافاً واضحاً .

وان الارتفاع حداً اذا جاوزه أضرّ بالصحة ضرراً بليغاً لأن الضغط الهوائي ينقص كلما علت المدينة ، وكما خف الضغط الهوائي نقصت كمية الاكسجين في الهواء فينشأ من ذلك النقص تبدل محسوس في الصحة كما أثبتت التحريات المديدة التي أجراها كثير من الأطباء في أماكن مختلفة الارتفاع . غير انه لا مدينة من مدننا السورية تبلغ حد الارتفاع المضّر لأنه يقع بعد الف وخمسمائة متر . وهذا لا نجده الا في بعض قمم جبالنا . وخير المدن هواءً ما تراوح ارتفاعها عن سطح البحر بين سبعمائة والف متر .

(ب) وأما من الوجهة الجيولوجية أو تركيب طبقات الأرض فنقسم المدن الى صخرية ورملية وصلصالية ولحقية وهي أرض مركبة جيولوجياً من مواد كانت عالقة بالماء فرسبت بعد نضوب الماء منها وقد أضيف الى هذه الأقسام الأربعة في أيامنا هذه قسم خامس وهو المدن التي تقام على أرض اصطناعية .

فالمدن الصخرية أجود هواءً من سائر المدن الأخرى من الوجهة الجيولوجية هذا اذا لم تأت أسباب أخرى فتفسد هوائها وان ما يجعل المدن الصخرية في مقدمة المدن جودة صلدها أي عدم فوذها وسيلان

المواد العفنة والمياه القذرة عليها دون أن تمتصها الأرض فتبقى كاملة فيها وتنتشر الأوبئة والأمراض متى تيسرت لها الشروط الملائمة .

وأما المدن الرملية فلا تعد ملائمة للصحة الا متى كانت الطبقة الواقعة تحت الرمل غير صلداً لأنها اذا كانت صلصالية اجتمع الماء فيها ورطب الأرض وكانت تلك الطبقة كخزانات المواد العفنة تجتمع فيها فتلوث طبقة الأرض السطحية وتفسد الهواء .

وأما المدن اللحقية فانها مدن يكثر فيها السباح وتتوفر فيها الشروط الملائمة لنمو البعوض وتكاثره ولهذا كانت البرداء ( المالاريا ) من الأمراض التي تنفش في هذه المدن فتفسد هوائها .

( ج ) وان لموقع المدينة بالنسبة الى انصباب المياه فيها شأننا كبيراً من الوجهة الصحية فاذا كانت المدينة في قعر واد تحيط به الجبال وتنصب فيه المياه المتدفقة منها مخترقة تلك المدينة فان أرضها تكون رطبة ومضرة وتمد المدينة غير سالحة للسكنى اذا كانت طبقة أرضها الصلدة واقعة على عمق قليل أياً كان موقعها لأن المياه بعد اختراقها لطبقة الأرض القابلة للنفوذ تجتمع في تلك الطبقة السطحية وتلغو بسهولة الى سطح الأرض فتغوص جذوع النباتات والأشجار دائماً في بحيرة مائية ولا تنحصب تلك الأرض قط هذا فضلاً عن ضررها الشديد بالصحة . وأما اذا كانت الطبقة الصلداً عميقة فان المياه تباعد عن سطح الأرض فيجف الهواء وتنحصب الأرض ولهذا قال الدكتور فونساغريف إن عمق الآبار في المدينة دليل على جودة هوائها فكما كانت الآبار عميقة أخضبت الأرض وجف الهواء وكما كانت آبارها سطحية قل خصب الأرض ورطب الهواء .

ان دمشق متوفرة فيها من الوجهة الجيولوجية ومسيل المياه الشروط الملائمة للصحة لأن آبارها عميقة لا يتفجر الماء منها قبل حفر عشرات من الأمتار وهذا ما يجعل أرضها خصبة وهوائها جافاً لأن طبقة أرضها الصلصالية عميقة .

(د) أما الأرياح التي تنقل الرطوبة أو الجفاف فإن لها الشأن الكبير من الوجهة الصحية لأن لها حسنات وسيئات فمن حسناتها تجديد الهواء واستبدال ما أشبع منه بذرات الفحم وحمض الفحم وسائر المواد الأخرى المضرة ، بهواء آخر آت من البحر والجبل وصالح للتنفس وتنقية الدم ، وهذه التهوئة الطبيعية لا بد منها في مدن يكثر عدد سكانها وترافق بيوتها وتقام فيها الأبنية الشاهقة المتعددة الطبقات ، ومن سيئاتها أنها متى كانت خفيفة حملت الغبار الملقى على الأرض فتطير في الفضاء ناقلاً معه الجراثيم المرضية ولهذا كانت الأرياح الهادئة شديدة الضرر تنتشر حين هبوبها الأوبئة في المدن انتشاراً سريعاً فإفلاحة لهذا المذخور واتقاء لهذا الضرر الجسم يجب علينا أن نجعل الغبار ملتصقاً بالأرض فنكثر من رش الأسواق والمنعطفات ولا ندع للأرياح تأثيراً فيه .

فإذا عصفت الأرياح شديدة في دمشق فأزعجتنا وأضرت ببعض الأبنية واقتلعت بعض الأشجار وحالت دون التجول فإنها رسول أمين يجب أن نكون له من الشاكرين كيف لا وهي التي تجدد الهواء حتى في أضيق المنعطفات ، في تلك الأزقة التي تقوم البيوت من جانبيها فلا يفصل نافذة البيت الواحد عن نافذة الآخر إلا متران أو أقل فهي التي تأتينا بالهواء النقي من قم الجبال الشاهجة حيث لا جراثيم ولا غبار ولا مواد مضرة .  
(٣) غرس الأشجار ووجود الساحات الكبيرة : إن هذا المؤثر الثاني في جودة الهواء كثيراً ما نمر به في يومنا ولا نتأمل ثانية واحدة بما له من الفضل علينا .

إن الأشجار التي تفرس أيها السادة ، في الشوارع الكبرى والأسواق العريضة والساحات الفسيحة المطلقة التي لا بناء فيها تؤثر تأثيراً شديداً في حالة الهواء فإنها من العوامل التي تبدل تركيب الهواء وتجعله صالحاً للتنفس ومن العناصر التي تصلح حالة الأرض وتجففها فإن أوراق الأشجار تمتص من الهواء حامض الفحم وتحوله إلى غم فتفتذي به وإلى أكسجين لا يحتاج

اليه فتبعته بالهواء رحمةً بالإنسان والحيوان وإن معظم الأكسجين تلقىه الأشجار بهيئة أوزون وهو من الغازات التي عرفت اليوم قيمتها الكبيرة .  
 وفضلاً عن ذلك فإن الأشجار تمتص قسماً كبيراً من رطوبة الهواء وقد خمن الدكتور إيفار ( Ivert ) ما تمتصه شجرة واحدة كبيرة مورقة بمائة لتر ماء كل يوم فكما أنها تمتص من الهواء البخار المائي فتجففه فإنها تمتص من رطوبة الأرض القسم الأكبر من الماء الذي تحتاج اليه في يومها بجذورها المرسله بعيداً الى أعماق الأرض . وقد قدر مرصد مون سوري ( Mont Souris ) ان الشجرة تمتص من رطوبة الأرض خمسة أضعاف ما تمتص من الهواء بتأثير حرارة الشمس فكيف هي عظيمة كمية الماء الذي تمتصه أشجار أحد الشوارع من أرض البيوت المشيدة على أطرافها ؟ .

لا ننحصر فائدة الأشجار بامتصاص رطوبة الهواء والأرض ولكن الظل الذي تنتشره على الأرض يأتي بفوائد جليلة مدة الصيف ولا سيما في البلاد الحارة فإنه بقي الكثيرين من الرعن أي ضربة الشمس ، فنفع الأشجار اذاً كبير من وجوه عديدة ولهذا يشير علماء الصحة بغرس الأشجار في جانبي الشوارع العريضة ويراعون في غرسها هندسة خاصة كي لا تضرب في البيوت المجاورة لها فتمنع عنها الهواء والنور . ان لهذه القضية شأنها فقد كانت موضع درس دقيق في المؤتمر الصحي الألماني الذي عقد في درسد ( Dresde ) سنة ١٨٨٣ وفي المجمع الصحي الدولي الذي عقد في بروكسل عاصمة بلجيكا سنة ١٩٠٣ .

فاذا كان للأشجار التي تفرس على جانبي الشوارع والأسواق هذه الفائدة الكبرى على الرغم من قلة عددها فما عساها ان تكون فائدة الحدائق العامة الفسيحة . ان هذه الحدائق ، هذه الأماكن المتسعة حيث الهواء حرٌّ طليق وأشعة الشمس حارة ترطبها نفضات النسيم البليل المتلاعب بأغصان الأشجار . حيث يجلس الإنسان لترويح النفس تظله الأشجار

المورقة المزهرة حيث تنفس الرئتان تنفساً عميقاً يدفع الانسان منها الهواء المشبع بحامض الكربون ويستبدله بهواءً نقياً ، حيث يلعب الأولاد ويركضون على ذلك البساط الأخضر النضير ، هبةٌ ثمينةٌ لا ندرك قيمتها تؤثر في صحة الأبدان فتحسنها ، وترويض الأفكار فتجلبوها فتأثيرها اذاً جسدي ونفسي في آن واحد .

ان هذه الأماكن تخفف بعض الازدحام الذي نراه في قلب المدينة ذلك الازدحام الشديد الضرر الذي كلما ارتقى علم الصحة ظهر ضرره وسُعي إلى اجتنابه ولهذا أكرت العواصم الكبرى والمدن التي تسوسها حكومة راقية من هذه الحقائق المتسعة غير ناظرة إلى المخازن والمساكن والأسواق التي تهدمها ولا مبالية بما لها من الائمان الباهظة ولا ملبية عاطفة محبة المال والثروة ولكنها تحيب ما تتطلبه الصحة العامة فتنتشى هذه الحقائق التي لا تكسبها بارة واحدة في السنة ولكنها بعكس ذلك تضطرها إلى نفقات طائلة للمحافظة على نضارتها وجمالها .

فان في باريس ستاً وأربعين حديقة مساحتها ستة وعشرون ألفاً وثمانمائة متر مربع وفي لوندرة أربعين حديقة مساحتها أكثر من مساحة حدائق باريس بألف متر مربع وفي برلين عشرين حديقة تعادل مساحتها خمسة وخمسين ألفاً وأربعمائة متر مربع أي ضعف مساحة حدائق باريس هذا عدا أحراج سباندو ( Spandau ) وغرانوالد ( Grunwald ) التي تعادل مساحتها نصف مليون متر مربع .

الا اننا في دمشق (١) لا نجد سوى حديقة واحدة لا تزيد مساحتها عن خمسمائة متر مربع وشارع واحد مشجر لو لم يشق في زمن لم يكن للشعب فيه حق الاعتراض لما كان لدمشق مع غزارة مياهها وخصب أرضها

(١) الفيت هذه المحاضرة قبل فتح الأحياء الجديدة الجميلة وشق الشوارع العريضة وإنشاء الحدائق الجديدة المتسعة .

متنفس يتنفس فيه سكانها الهواء النقي . ان شارع النصر قد حسن حالة  
الدمشقيين تحسناً لا يكتسب بالأدوية والغذاء وغيرها فياحبذا لو كان في  
هذه المدينة منه عشرات غير ان ما يمرض بعض الاعضاء عن هذه الحدائق  
والشوارع هو الجنائن البديعة التي تطوق دمشق والحدائق الواقعة في بعض  
أحيائها ولولاها لكانت دمشق لا تصلح للسكن .

أما الساحات الكبيرة الحرة فلا أثر لها عندنا وبالأسف واذا تكلمت  
عنها فاتي أس مسأله أخرى جليلة الفائدة في المدن وهي هندسة الشوارع  
هندسة حديثة الا اني لا أريد التعرض لهذا البحث في محاضرتي لأن هذا  
الموضوع يتطلب محاضرات وانما أقول كلمة عنه لأبين لكم عظم اهتمام  
البلاد الرافية لهذا الأمر وعظم اهمالنا له . ان بوكيا ( Beauquia ) أحد  
أعضاء المجلس النيابي الفرنسي اقترح سنة ١٩٠٩ أن يرسم لكل مدينة يزيد  
عدد سكانها عن عشرة آلاف نسمة مصور تبين فيه مساحة المدينة وحدائقها  
العامة واتساعها وعرض طرقها واستقامة تلك الطرق وطرز بناء بيوتها  
وبكلمة واحدة كل ما يتعلق بتلك المدينة وما يجمع بين جمالها الظاهر  
وحالتها الصحية وان يطبق هذا المخطط تطبيقاً دقيقاً لا يقبل الاعتراض  
ولا تراعى فيه مصالح الأفراد فهل افنكر أولياء الأمور عندنا بوضع مخطط  
مختصر تحسن به حالة بعض الأحياء اني لا تسكن في دمشق ولنفرض  
ان مرّ ذلك الفكر في مخيلتهم فهل برز منه شيء الى حيز العمل ! .

لست أجهل أيها السادة ان وضع مخطط كهذا يضطرنا الى هدم مدينتنا  
جميعها غير ان من الأمور ما هو مهم وأهم فاذا كان اتباع خطة واحدة  
في الأسواق وطرز واحد في البناء وعلو واحد في المساكن يُكسب  
المدينة رونقاً وبهاءً وهوائها جودة فان تخطيط بعض الأسواق العريضة  
التي تكتنف الأشجار جانبها وخرس بعض الحدائق العامة الفسيحة في  
قلب المدينة وإيجاد بعض الساحات الحرة المنسعة وكشف الأسواق الضيقة  
التي لم تدخلها أشعة الشمس منذ بنيت وعدم السماح بتغطية ما هو مكشوف

منها لمن الأمور الكبيرة الشأن التي لا غنى عنها . واتي أعجب ولعلكم  
 تمجبون معي كيف ان ما أصلحته الطبيعة فكان لهذه المدينة مصدراً للصحة  
 نفسه نحن بأيدنا كيف أن يد الطبيعة أسقطت سقف السوق الحميدية  
 رحمة بمن فيها من التجار ومن يمر بها من البشر في كل يوم وكيف أن  
 الحكومة سمحت باعادة هذا الغطاء وحرمان تلك المخازن من أشعة الشمس  
 المنعشة . أمر لم أجد له مسوغاً في قوانين البلاد الراقية .

(٣) أجوز الآن الى المؤثر الثالث وهو الغبار وتأثيره في هواء المدن :  
 ان الغبار المنتشر في الهواء ينقل معه كثيراً من الجراثيم المرضية متى عصفت  
 الريح فتدخل تلك الجراثيم البيوت بطرق متعددة بأحذيقنا وأثوابنا وبشرة  
 أجسادنا والحيوانات المداجنة وكل ما في الأسواق من البضائع والمواد الغذائية  
 وتدخل الجراثيم أيضاً البيوت مع الهواء من النوافذ ولهذا كانت البيوت  
 المشيدة على جانبي الطرق التي يكتر فيها الغبار والتي تفرقها السيارات كثيراً  
 معرضة أكثر من سواها لهذه الجراثيم وكان أهلها أكثر تضرراً للأوبئة  
 والأمراض . وان ما يزيد في الطين بلّة هو ان سكان البيوت يلقون  
 النوافذ ويحكمون سدّها حذراً من دخول الغبار منها فيفسد الهواء في  
 مساكنهم ولا يعود صالحاً للتنفس فيتمون وهم يطلبون التخلص من شرّ  
 كبير في شرّ أكبر . ولا يؤثر الغبار في الانسان والحيوان فقط بل في  
 النباتات أيضاً لأنها تنفس ككليهما فان الأشجار متى كسا أوراقها الغبار  
 تدوي وتموت واذا لم تمت تضعف خاصة التنفس فيها فتفقد وظيفتها الأساسية  
 وهي تجديد الاكسجين وتنقية الهواء الذي يتنفسه الانسان .

ليس الغبار سوى ذرات الأوحال الجافة التي لا يخلو منها مكان من  
 أمكنة دمشق فاذا غايينا تلك الذرات وجدنا فيها أشياء كثيرة رأينا المواد  
 العضوية والجير والبوتاس والصوان والخزف والمواد المعدنية والحامض  
 الفوسفوري والحامض الفحمي وغيرها ووجدنا معها وهذا ما يهتنا أمره  
 عدداً لا يحصى من الجراثيم المختلفة الأنواع . فقد تبين من تحري الدكتور

ايشكن ( Aitken ) ان كل سائيمتر مكعب من الهواء يحتوي في باريس على مائتين وعشرة آلاف ذرة غبار وانه في لوندرة لا يحتوي الا على مائة وخمسين الفاً لا غير . أما الجراثيم فيه فتبلغ مليونين وأربعمائة الف جرثومة فما عساها أن تكون حالة الهواء في دمشق والغبار في طرقاتها يحجب نور الشمس ويدخل الصدور بلا استئذان فاذا سارت عربة تركت وراءها ذبلاً من الغبار طويلاً أو نهبت سيارة الأرض التحفت بغطاء من الغبار يسترها وألبست المارين منه ثوباً لطيف النسيج .

تدخل ذرات الغبار أجسادنا بطريقتين : طريق التنفس وطريق الهضم . وقد ثبت في أكثر الأوقات ان انتقال السل يتم بالهواء أي بذرات الغبار التي تنقل معها عصية كوخ أو العامل السلي وقد ثبت أيضاً من المشاهدات السريرية ان تسعة وتسعين في المائة من المسلوين ينتقل السل اليهم بواسطة الهواء الذي ينقل هذه الذرات الى أفواههم فيبتلعونها أو الى رئاهم فيستنشقونها . وبيدت تجربات فلوغ ( Phlugg ) أيضاً أن عدوى السل بطريق التنفس لا تنشأ فقط من قشاعات المصدرين التي بعد ان تجف وتبددها الريح تُنقل مع الهواء فتدخل رئاتنا بل تنشأ أيضاً من النفثات الصغيرة التي يرشقها المسلول في الهواء أثناء السعال فتنتقل العدوى الى بضعة أمتار .

ولا نفلن أن السل وحده ينتقل بالهواء فان كثيراً من الأمراض ينتقل به أيضاً فالحمى التيفية مثلاً تنتقل بالماء والبقول الملوثة كما يعلم جميعنا الا انها تنتقل بالهواء أيضاً وقد أثبتت هذه القضية تجربات برواردال وميكال ولاثران وشانماس وهي تنتقل أيضاً بالغاز المنبعث من المراحيض كما أثبت ذلك الدكتور تيكبورن ( Tichborne ) وبعلامسة المريض وكل ما تلوث من أثوابه وفراشه .

أجل ان انتقال الحمى التيفية بغبار الهواء أمر قليل الوقوع لا يعادل انتقال السل به غير ان جرثوم الحمى التيفية شديد المناعة لا تؤثر به حرارة

الشمس تأثيرها بجراثيم السل الذي تتلفه ببضع ساعات ولهذا كان خطر انتقاله بالغبار ممكناً .

وكذلك الزحار أي الدوسنطاريا الذي أجمع الجميع على انتقاله بالماء نراه ينتقل بالهواء أيضاً ولا سيما في من يتعرضون للغازات المنبثقة من المراحيض أو يجاورون الأقدار والمواد البرازية التي تلتقي في الأسواق من آن الى آخر منتظرة رحمة الشمس لكي تبخر ما فيها من المياه القذرة وتجففها فيُسمى عندئذ الى نقلها .

والسعال الديكي (أو الشهقة) هذا الوباء الشديد الانتشار الذي يسري باللمس ، قد ينتقل بذرات القشاعات التي يرشها المريض أثناء نوب السعال وزد على ذلك ان المواد التي ينفثها المريض وهي التي تنسب اليها السراية تطاير ذراتها بالهواء بعد أن تكون قد التصقت بالأتواب وجفت فنقل العدوى . وذات الرئة تنتقل أيضاً بالهواء وهي مرض ينشأ من جرثوم مرضي نوعي يكون في جهاز التنفس فينث مع قشاعات المريض وينقل بها بعد ان تلتقى على الطرق العامة فتجف ويبدها الهواء . وان ما يساعد على انتشارها شدة مقاومة هذا الجرثوم فهو يبقى محافظاً على قوته الحيوية أياماً عديدة وربما شهرين كاملين متى كان في مأمن من نور الشمس وملاسة الهواء والاكسجين وهذه الشروط نراها متوفرة في شقوق البلاط وفي تلال التراب المكندسة على زوايا الطرق والأسواق .

أما النزلة الوافدة أي الحمى الاسبانية فلم يجمع الأطباء على انتقالها بالهواء فمنهم من صنف هذا الداء بين الأمراض التي تنتقل بالأرياح العاصفة والمجاري الهوائية الشديدة ومنهم من قال إن ذرات التراب الملوثة بعامل بفايفر اي عامل النزلة الوافدة لا تنتقل إلا الى بعد قليل فهي لا تتمكن والحالة هذه من نقل المرض ومهما يكن فإن عامل هذا الداء يلقى كسواء على الطرق العامة مع قشاعات المرضى وبصاقهم . م (٥)

أما الجدري فإن عامله ينتقل بالهواء أيضاً بالذرات الصغيرة الناشئة من مفرزات البثور وفلوسها فإنها تتطاير مع الهواء ناقلة المرض . وعامل الجدري شديد المقاومة يلتصق مدة طويلة بالأجسام والأشياء كخمدان البيوت واللبسة والاثواب والأدوات فلا عجب إذا ما طالت مدة هذا الوباء متى دخل بلدًا وإذا ما انطفأ آونة وظهر أخرى دون سبب ظاهر وتم عدواه غالباً بطريق التنفس .

وهكذا يقال عن الخناق أي الدفتيريا فإنها تنتقل بالهواء . وأخيراً الطاعون الرئوي هذا الوباء الهائل الذي يفتك متى انتشر بمئات الألوف والملايين فإنه ينتقل بالهواء إلى جهاز التنفس ويعتقد كثير من الأطباء أن الحمى الإسبانية التي استولت على أوروبا سنة ١٩١٩ ولم يقل عدد ضحاياها عن خمسة ملايين لم تكن إلا طاعوناً رئوياً حتى أن حكومة الولايات المتحدة حيث كان تفشي المرض شديداً أجبرت جميع ساكنيها على أن لا يظهروا في الأسواق إلا وعلى أنوفهم وأفواههم خمار مبلل ببعض المواد المطهرة وهكذا تمكنت من حصر المرض وتخفيف وطأته .

ولا تنتشر الجراثيم بالأرياح فقط بل تنتشر أيضاً بطرائق أخرى منها نفث الطنafs في الشرفات والنوافذ وندف القطن والصوف المحشوة بها لحف المرضى وفرشهم في المخازن المشرفة على الطرق العامة فعلى الحكومة منع مثل هذه الأشياء منعاً باتاً .

ولكن على الرغم من امتلاء الهواء بذرات الغبار الملوثة وعلى الرغم من استنشاقنا هذا الهواء ودخول الجراثيم لأعمق حويصلاتنا الرئوية نرى انتشار الأمراض قليلاً لا يناسب كثرة هذه الجراثيم وما ذلك إلا لأنها تتلف بعد وصولها إلى أعماق الرئة فإن الطبيعة جعلت الدواء إلى جانب الدواء فإن للمفرزات القصبية خاصة قاتلة للجراثيم .

هذا ما رغبت بطرحه أمامكم في هذه المحاضرة من الأمور الصحية ومنها تستنتجون أن الطبيعة لم ترض على دمشقنا بجودة الموقع الجغرافي

ولا بالارتفاع عن سطح البحر ولا بتركيب أرضها الجيولوجي الموافق ولا بالأنهر الغزيرة الناقلة مع مياهها خصباً وهواءاً نقياً ولا بالأرياح العاصفة التي تهب للإنسان بهيوها حياة جديدة بل نحن الذين ضنوا عليها بكل ما يؤثر في هوائها فيصلحه ضننا عليها بالأسواق المتسعة الفسيحة ضننا عليها بالساحات الكبيرة والحدائق الكثيرة ضننا عليها بتنظيف شوارعها من الأوحال الحاضرة أو الغبار القتال المقبل ضننا عليها بما هو أعظم من كل هذا وبما لم أئبته في محاضرتي نظراً لضيق الوقت فاذا تفشت الأوبئة فيما بيننا فليس الذنب الا علينا أو ساءت الصحة العامة فلا تعود تبعاً هذه الاساءة الا الينا فعسى أن يكون المستقبل باسمنا لا عبوساً كالماضي فنرى في دمشق حياةً جديدةً تدب في أسواقها حياةً ترقى برقي علم الصحة بين أفرادنا . عسى أن ينتبه الزملاء الكرام الى سدة هذه الثلمة فيكثرون من المحاضرات الصحية فهي لعمري أكثر ضرورة وأعظم فائدة من المحاضرات العلمية والأدبية والشعرية وغيرها لأنها تحفظ حياة الشعوب . ولا تقدم لشعب يحصد منجل الأمراض من شبانه الأذكياء النابغين ومن شبانه المهذبات الأدبيات فعسى أن يسعدني الحظ في المستقبل فأقوم بواجب يفرضه عليّ الفن الذي أنتسب اليه وأتقي في ناديكم الموقر من آن الى آخر محاضرات أخرى مختلفة الموضوعات تضمن للسيدات نضارة جمالهن وللشباب قوة عضلاتهم والله الموفق في كل حال .

## تأثير الطرق في هواء المدن\*

سادني ؟

سمعت في الأسبوع الماضي محاضرةً بيّن المحاضر بها ما للعادة حسنة كانت أم سيئة من التأثير الشديد في الفرد والأسرة والجماعة والشعب والعالم بأسره وعرفتم منه أمراً أوجه أنظاركم الكريمة اليه ولا أرى بدأ من إعادته على مسامعكم وهو بحكيم العقل في انتخاب العادات وتفريق حسنها من سيئها ولا يحكيتم العقل أيها السادة في أمر كهذا تتوقف عليه سعادة حياة الفرد والمجموع أو شقاؤهما الا من أناره نبراس العلم لأن عقل الرجل الجاهل لا يخول هذه السلطة النافذة واذا خُوّلها سار بنفسه وبمن يختلط خطواته الى شقاء مقرر فالعلم الصحيح هو الوسيلة الوحيدة التي ترشد الانسان الى العادات الحسنة . ولما كان علم الصحة علماً يتوقف على معرفته التفريق بين العادات النافعة والمضرة كان تعلمه والوقوف عليه شرطاً لازماً في اصلاح عاداتنا القديمة المضرة التي لا تزال مستولية على السواد الأعظم من بني وطننا وليس مصدرها الا الجهل . فلو عرف الخباز مثلاً ان ماء النهر مضرٌ وحامل لجراثيم كثيرة منها الوباء الأصفر والتيفية والزحار ( أي الدوسنتاريا ) وغيرها وان درجة الحرارة التي يصل اليها لب الخبز لا تكفي لقتل هذه الجراثيم وانه يجني جنابة لا تفتقر اذا عجن بعينه بماء النهر لاقلع عن هذه العادة ، ولو عرف الأولاد والآباء والأمهات ان ماء النهر لا يجوز شربه للسبب نفسه لما شربوه ، ولو عرف الخلاق ان داء

(\*) المحاضرة التي ألقاها الطبيب الأستاذ مرشد خاطر في ردهة البعم العلمي العربي بدمشق في ٩ آذار سنة ١٩٢٣ .

الافرنج وكثيراً من الأمراض الجلدية تنتقل بالموسى والمقص وآلات الحلاقة وتعود أن يطهر آلاته بعد كل حلاقة لوقى كثيرين من هذه الامراض ، ولو عرف أصحاب المطاعم العامة أن أمراضاً كثيرة تنتقل بأوانيهم وتعودوا تعقيمها بحسب الفن لما تفشى السل هذا التفشي الهائل ، ولو عرفت الأمهات أن إطعام أولادهن في طبق واحد مضر لتعودن غير هذه العادة . ولست أقصد بهذه الملاحظة الموجزة أن أعدد جميع عاداتنا المضرة التي يجب نبذها واستبدالها بسواها من العادات المفيدة بل أريد فقط أن أبين أن المواضيع الصحية مقامها الرفيع وفائدتها الكبرى وان على كل اختصاصي في أي فرع أن يأتينا بمحاضرات متعلقة بفرعه فينير عقولنا ويرشدنا الى نبذ عادات نظنها حسنة ورثناها عن آباءنا مع انها سيئة مضره . وان العاقل الحكيم من عرف الحد الذي يصل اليه عقله فلم يدع معرفة كل علم وفن والاداء كان ادعاؤه دليلاً على جهله . هذا ما حدا بي سادتي الى اختيار المحاضرات الصحية لأنني أرى ولعلكم ترون نظيري ان الانسان أعرف باختصاصه مما هو عليه بالأمر الأخرى .

سادتي : أنت لستم في محاضرة سلفت بعضاً من العوامل التي تؤثر في هواء المدن فتفسده اذا فسدت وتصلحه اذا صلحت وجئت على ذكر الموقع الجغرافي وما ينطوي عليه من الأمور وأظهرت ما لغرس الاشجار في الشوارع ولانشاء الساحات الكبيرة والحداثق الفسيحة في قلب المدينة من الحسنات وما للغباب المختلط بالهواء المستنشق من السيئات وعددت الأمراض التي تنتقل بالهواء وذكرت طرائق انتقالها ووقفت عند هذا الحد نظراً الى ضيق الوقت ووعدتكم والوعد دين لا تجوز الماطلة فيه أن أخصص محاضرة ثانية للكلام عن العوامل الأخرى التي تفسد الهواء أو تصلحه . ولما كانت الطرق العامة أهم العوامل الباقية فقد أحببت في هذه المحاضرة أن أبين لحضرتكم تأثيرها في جودة الهواء أو فساده وسمي الحكومات الراقية في أيامنا الى اتقان هذه الطرق ورصفها وتنظيفها والاعتناء بها غير

مهمة أصغر الأمور فيها وهي حالة ان لم نجدتها في مدينتنا العزيزة فان بوادرها قد بدت لأنكم اذا قابلتم بين حالة المدينة الحاضرة والماضية وجدتم فرقا محسوسا يثبت لكم ان المجلس البلدي ساع جبهه لسد هذه الثلمة الكبيرة التي تعم المدينة جميعها ولنا الأمل الكبير ان هذا السمي المتواصل سيوصل مدينتنا الى درجة حسنة من الحالة الصحية .

وقد قسمت محاضرتي هذه بثلاثة أقسام أولها المواد التي تلوث الطرق العامة والسبيل الى ملافاة ضررها . وثانها كيفية رصف الطرق والأرصفة وثالثها تنظيف الطرق العامة .

( أ ) تلوث الطرق العامة : تلوث الطرق العامة بثلاثة أشياء : الأغبرة ومفرزات الانسان والحيوان وبقايا المواد الغذائية . وهذه الأشياء الثلاثة تفسد الهواء وتجعله مضر .

( أ ) أما الغبار فقد ذكرت ضرره في المحاضرة الماضية وأثبت ما في ذراته من المواد المضرة والجراثيم المرضية ولهذا أضرب عنه صفحا في محاضرتي . ( ب ) وأما مفرزات الانسان والحيوان فهي ما تطرحه المئانة أو أنبوب الهضم من البول أو المواد الغائطة وان لكل من مفرزات الانسان والحيوان ضررا لا ينكر . فبول الناقة من الحمى التيفية يظل ملوئا بعصيئات أبرت أي عامل الحمى المرضي مدة طويلة بعد الشفاء ، وبول المسولين ولا سيما اذا استقر السل في جهاز البول كما في الكلية أو المئانة يكون مشبعاً أكثر الأحيان بعصيئات كوخ أو العامل السلي . وبول المصاب بالبلهرزيا (١) هذا المرض الشديد الوطأة في مصر والذي لا نشاهده في بلادنا الا في القادمين من ذلك القطر يحتوي على كميات كبيرة من بيوض هذه الدودة . وفي بول المصابين بالسيلان ( أي بحرقة البول ) ملايين من المكورات البنية ( أي الفونوكوك عامل هذا الداء ) وكثيرون هم المصابون في أيامنا بهذا

(١) وقد تفشى هذا الداء الآن في الجزيرة وأصبح يهدد سورية جميعها ان لم يكافح مكافحة فعالة .

المرض ، وبول المصابين بالتعفنات البولية الأخرى العادية مشبع بالجراثيم الكثيرة الانواع . فاذا أفرز ذلك البول في الطرقات العامة بقيت تلك العوامل المرضية بعد جفافه ملقاة في الشوارع فانقلت بالهواء متى نفخت الريح أو بأحذية المارين الى المساكن ونقلت معها العدوى .

وليس لبول المرضى فقط الضرر الذي أوضحته ولكن بول الأصحاء مضر أيضاً لأنه بعد أن يمتدثر ينشر في الهواء رائحة نشادرية تخرش الأنوف وتضر الضرر الجسيم .

وأما المواد العائطة فان ضررها يفوق ضرر البول لانها عدا رائحتها الكريهة تحتوي على جراثيم عديدة بجراثيم الحميات التيفية والزحار والسل وكثير غيرها من الأمراض الفتالة ولا سيما البواب الأصفر ولعلكم توجهون الي هذا الاعتراض قائلين ان المصاب بأحد الامراض التي ذكرتها ولا سيما بالهيفة أي البواب الاصفر يلزم فراشه فلا يتمكن من السير في الازقة لقضاء حاجاته فيها ، لا أنكر ذلك غير انه قد ثبت بعد التحريات الجرثومية على المواد العائطة المختلفة المأخوذة من الأصحاء والناقين حين تفشي الاوبئة ان هذه العوامل تظل فيها بدون أن تضر بحاملها ولكنها تحتفظ بخاصة الضرر متى انتقلت الى أشخاص ضعفاء البدن أو مستعدين لقبولها ويسمى أولئك الأشخاص الناقلون للعوامل المرضية بدون أن يصابوا بها حاملة الجراثيم وقد أخذت مسائلهم دوراً مهماً في أيامنا الاخيرة وجلت لنا كثيراً من الامور المتعلقة في انتشار الاوبئة وانتقالها من بلاد الى أخرى على الرغم من فرض نفاق صحي على البلاد الموبوءة . فهذه المواد العائطة اذا طرحت على الطرقات العامة كان ضررها جسيماً . ولا تحتوي المواد العائطة على الجراثيم المرضية بحسب بل على كثير من الديدان وبيضها وأخص بالذكر منها الثريباتية الوحيدة وتعرف عندنا بالدودة الوحيدة والحبليل (أو خراطين المي) وهي الديدان الكثيرة الانتشار في دمشق وتعرف بالدود الأحمر ومنحرفات الفم (الانكيلوستوم) وغيرها .

أما الشريطية الوحيدة ( أو الثانية ) فتلقى مع المواد العائطة ويتفسخ جسمها الا أن بيوضها تظل محافظة على الحياة فتنقل بالماء أو بالعشب الى الحيوان ولا سيما الى الماعز والبقر فتفقس في أمعائه وتخرق غشاءها المخاطي مارة الى العضلات حيث تبلغ دورها المضني فتى أكلنا اللحم الملوث نياً أو قليل الاستواء أو متى هاجنا الشوق الى طعامنا الوطني وهو المدققة النية ( أي الكبة ) مرت مضفة تلك الدودة الى أمعائنا فأصبحت بالغة وكبرت وبلغ طولها سنة الى سبعة أمتار .

وأما الجلبيل ( الأسكاريد ) فتنتطح بيوضه مع المواد العائطة وتختلط بالمياه فتلوها فاذا شربنا تلك المياه الملوثة فقست تلك البيوض وأصبحت ديداناً مزعجة . ومياه نهر دمشق ملوثة بهذه البيوض لأن الجلبيل كثير في مدينتنا حتى أنه لا يخلو منه ساكن من سكانها أو زائر يمكث فيها بضعة أيام ويرحل عنها مستصحباً معه منها أثراً يذكّره بها .

وأما منحرفات الفم فهي أشد الديدان المعوية وطسأةً وخطراً لأنها تولد في حاملها فقراً دمويّاً عميقاً وهي تنتقل بالمواد العائطة المطروحة في أرض ينقبها العملة ولا سيما المعدنون أو انها تنتقل الى الانسان بالماء ومتى وصلت الامعاء غرزت فيها محاجنها الرأسية فتقلص الامعاء بشدة لتتنجو من هذه الديدان القوية الناشبة مخالبا فيها ولا تتوصل الى إلقائها الا بعد أن تقتلع تلك الطفيليات القسم المعوي التي كانت غارزة فيه ولما كان عدد هذه الديدان يبلغ بضعة ألوف في الشخص الواحد كانت الجروح والخدوش التي تسببها عديدة تستنزف دم المريض وتلقيه في فقر دموي الا أن هذه الدودة نادرة في سورية .

فلا فاةً لهذه الأمراض الكثيرة يجب أن تنبى في الطرق العامة ولا سيما

في الشوارع التي تطرقها الأرجل الكثيرة مبالٍ وبيوت خلاء يقضي فيها المارون حاجتهم فلا يضطرم الأمر الى قضائها في المنعطفات والأزقة .  
أما المبالٍ فيشترط فيها أن تبلط أرضها ببلاط صلد متقن لا ينفذه البول والا كان ضررها جسيماً لأن أرضها تصبح مستنبتاً للجراثيم وبيئة للعوامل المرضية ويصعب اذ ذلك ازالة رائحتها النشادرية مها اعتي في تنظيفها وغسلها .

وأما بيوت الخلاء فيشترط أن يكون جريان الماء فيها دائماً ليفسل المواد الفائضة ويقذفها حين افرازها فلا تنبعث منها روائح نتنة تززع المارين وما يجاورها من المخازن .

غير أننا في دمشق وبالأسف لم نوفق في إقامة هذه المبالٍ وبيوت الخلاء مع أن مياها غزيرة والنفقات التي يتطلبها هذا البناء قليلة لا توقع صندوق المجلس البلدي في أزمة كبيرة ولهذا نرى المواد الفائضة هنا وهناك في الأزقة الضيقة والمنعطفات والزوايا ولست أعالي اذا قلت أن الشوارع الكبيرة لا تخلو منها أيضاً — أما الأمكنة التي يبال فيها فحدث عنها ولا حرج لانها تم المدينة جميعها فهي على حد سواء في الطرق العامة والشوارع الكبيرة والصغيرة وقرب النوافذ والأبواب وأعمدة الأسلاك البرقية وليس الذنب في ذلك على البائل لأن الحاجة التي يشعر بها لا تُغلب بل الذنب على من لا يبني له مكاناً يقضي فيه حاجته بدون أن ينتج منها ضرر نفلنه طفيفاً مع أنه جسيم .

وأما مفرزات الحيوانات فهي أشدّ ضرراً من مفرزات الانسان لانها عدا الاضرار التي ذكرتها تنقل مرضين من أشدّ الأمراض وطأةً وخطراً وهما الكزاز الذي ينتقل بأقذار الحيوانات جميعها والكيسة المائية المنتقلة بأقذار الكلاب التي تحمل في أمعائها دودة شبيهة بالشريطية الوحيدة في الانسان وتسمى ( شريطة المكورات المقنفة ) فتمي طرحها

الكب في الاذقة تتحرر بيوضها وتنتقل الى الانسان بالماء او الى الاولاد بملاعبتهم الكلاب ولا سيما في أثناء تناولهم الطعام وتولد في الكبد أو الطحال أو الرئة أو الصفاق ( أي الباريطون ) كيسات كبيرة تستنزف عملية جراحية لا تخلو من الخطر .

ولهذا وجب أن تزرع هذه المواد جميعها حين إلقائها وان تمنع العجالات والهربات من الوقوف في الطرق العامة مدة طويلة وان يخصص مكان لمواقفها على أن تكون الشروط متوفرة فيه وأريد بهذه الشروط أن يكون المكان مبلوطاً بلطاً محكماً يبلاط صلد وان تسد كل الخصاص بالملاط سداً محكماً كي لا ينفذ شيء من المواد الصلبة أو المائعة التي تفرزها تلك الحيوانات بل يسهل غسل ذلك المكان غسلًا حسنًا بالماء الجاري وبمواد مطهرة . فاذا رعينا الشرطين الأول والثاني بأن منعنا الأعجال والهربات عن الوقوف في الطريق العامة وخصصنا لها مواقف فاننا لم نزع الشرط الثالث مع أنه الكل بالكل فلو ألقينا نظرة على القسم الذي خُص في ساحة الشهداء بوقوف الهربات لوجدناه حفراً وأخاديد كأنها احتفرت خصيصاً لاختزان المواد القذرة المفرزة ولم نر فيها أثراً لما ذكرته من الشروط التي تجب مراعاتها فيها فلماذا لا تسد هذه الثلمة مع أن ضررها جسم ونفقات سدّها ليست كبيرة .

(ج) وأما بقايا المواد الغذائية وهي فضالات المطابخ فانها خليط من المواد الحيوانية والنباتية والمعدنية قابل للاختار وسريع التفسخ ويخمن أحد علماء الصحة المدققين ان كل نسمة تلقي من بقايا المواد الغذائية من المطابخ ما يعادل كيلوغراماً واحداً في اليوم فاذا عددنا في دمشق اربعمائة الف نسمة كان ما تطرحة البيوت في صباح كل يوم اربعمائة الف كيلوغرام وما تطرحة في السنة مائة واربعة واربعين مليون كيلوغرام أو مائة واربعة واربعين الف طن .

فتمت اختمرت هذه الفضلات واختارها سهل لا يستغرق إلا أياماً قليلة تنتشر في الهواء روائح نتنه وغازات مضره بالصحة العامة ولهذا يترتب علينا أولاً ألا نبقى هذه الفضلات مدة طويلة في البيوت كي تختمر فتضر . وثانياً ألا نلقها على الطرق العامة مبعثرة فنلوثها بها بل يجب أن نحصر في صناديق مغلقة يوضع عليها رقم المسكن تُصنع لهذه الغاية وتوضع على الرصيف ولا تفتح إلا حين طرح الفضلات فيها ثم تنقل في صبيحة كل يوم وهي مغلقة إلى خارج البلدة حيث تلقى منها هذه الفضلات فتحرق أو تعالج معالجة خاصة فيستحضر منها سماد مفيد للزراعة ثم تعاد الصناديق بعد أن تغسل جيداً إلى أمكنتها . لست أرى في السير على هذه الخطة صعوبة عظيمة فإذا روعيت هذه القاعدة في نقل الفضلات نجت المدينة من أمراض وأوبئة كثيرة كان الفضل في ملاقاتها عائداً الى المجلس البلدي الساهر .

(٢) بعد أن ذكرت الأشياء الثلاثة التي تلوث الطرق العامة وأظهرت الوسائل لملافاة ضررها أمراً إلى القسم الثاني من المحاضرة وهو رصف الطرق والأرصفة .

إن رصف الطرق العامة والأرصفة رصفاً حسناً شرط من الشروط الأساسية في إبقاء العبار الذي يتطير في أثناء الكناسمة ومرور العربات والأعجال ويختلط بالهواء وخير الطرائق في الرصف ما اجتمعت فيه الشروط الآتية :

١ - ما كانت مواده شديدة الصلابة لايسهل سحقها أو مرنة لا تسهل إستحالتها إلى غبار .

٢ - ما كان في مواده بعض اللين فلا يولد جمجمة شديدة تزعج السكان حين مرور العربات والأعجال والسيارات .

٣ - ما كانت أجزاءه مستوية ليسهل تنظيفها وغسلها .

٤ - ما كان مائلاً فلا تجتمع فيه مياه الأمطار والمياه القذرة .

٥ - ما كان قليل النفقات لا يستغنى مال الخزينة .

وان جميع الطرائق المستعملة في أيامنا الحاضرة لا تتوفر فيها الشروط جميعها لأن ما هو حسن منها كبير النفقات وما هو رخيص لا يفي بالغاية المرادة . وأشهر الوسائل المستعملة في رصف الطرق أربع :

١ - البلاط ٢ - الخشب ٣ - الاسفلت ٤ - الحصى المكسرة بسيطة كانت أو مقيّرة أي مزفتة .

أما البلاط : فلما أن يرتكز على أس مرن أو صلب وأريد بالاس المرن طبقة رملية يتراوح علوها بين خمسة عشر وعشرين سانتيمتراً وبالاس الصلب طبقة من الاسمنت علوها خمسة عشر سانتيمتراً أيضاً فإذا كانت الطريق التي ترصف مطروقة بكثرة كانت قاعدة الاسمنت أفضل من القاعدة الرملية وأثبت وأما إذا كانت لا تمر بها العجلات الكبيرة فإن القاعدة الرملية تفضل تلك ومما يكن فإن للبلاط من الوجهة الصحية أضراراً لا بد من ذكرها ، فلو فرضنا أن البلاط كان متقن النحت محكم الرصف وأن الخصاص سُدّت جيداً بالبلاط وان القاعدة التي يرتكز عليها هذا البلاط صلبة متينة لا تغور في نقطة دون الاخرى ولا تولد حفراً تجتمع المياه والأفذار والغبار فيها فنلوث الهواء وتفسده مع أن ذلك كثير الوقوع مما اعتني بالرصف فإن البلاط مضر بالانسان لأنه يتعب قدميه وبالحيوانات لأنه صلب يذيب حوافرها ويرضها وعدا ذلك فإن الجمعية الكبيرة التي يولدها سير العجلات ترزعج الانسان حتى أنه لا يقوى على احتمالها ، ولا يجب أن ننسى أن الارتجاجات نفسها تؤثر في العصبي المزاج فتولد فيهم تشوشات عصبية مستعصية لا تزول إلا بإبتعادهم عن السبب وسكنهم في بيت هادئ منعزل ولهذا اهمل الرصف بالبلاط ولم يعد مستعملاً إلا في بعض الساحات الكبرى التي تطرقها العجلات ليلاً نهاراً لأن البلاط أصلب ما يستعمل في الرصف .

وأما الخشب : فقد يديء باستعماله منذ سنة ألف وثمانمائة وإحدى وسبعين

في باريس ثم عم استعماله أكثر المدن . وطريقته أن تصنع قاعدة من الاسمنت  
مخاتها خمسة عشر سانتيمتراً وأن تركز عليها قطع خشب طولها خمسة  
عشر سانتيمتراً أيضاً وعرض إحدى جهتيها اثنان وعشرون سانتيمتراً وعرض  
الجهة الثانية ثمانية سانتيمترات وأن تتلاقى هذه الاخشاب وتتملأ الخصاص  
التي تفصلها بالملاط وأما الخشب المستعمل فهو السنديان والزان والصنوبر  
وغيرها ، غير أن الخشب لا يلبث أن يتنخر بتأثير الرطوبة فيه فلا تطول  
مدته إذا استعمل بدون أن يعالج معالجة خاصة ولهذا وجب وضع هذه  
الاشباب قبل استعمالها في حمام حار فيه حامض وفحاة قلوية وصمغ  
وتركها فيه أربع ساعات ثم اخراجها منه وضغطها بمعصار كبير يعادل  
ما يولده من الضغط في كل سانتيمتر مربع خمسة وسبعين إلى ثمانين كيلو  
غراماً فيعود الخشب شديد المقاومة لا تأثير للسوس فيه .

إن هذه الطريقة حسنة فهي لا تولد أصواتاً مزعجة حين مرور الاعجال  
والعربات والسيارات لمرونتها ولا تزعج المسافرين والمارين وسكان البيوت  
المجاورة ولا ينفذها الماء خلافاً لما نسب اليها لان الفواصل التي تفرق ألياف  
الخشب بعضها عن البعض الآخر تكون قد امتلأت بالصمغ حين معالجتها  
في الحمام الحار فتصبح قطعة الخشب كأنها ليفة واحدة لا يخرقها الماء  
مطلقاً ولا تنمو فيها الجراثيم وهي لا تزلق المارين كما نسب اليها أيضاً لانه  
إذا اعتي بتنظيفها مرتين في الاسبوع وأزيلت طبقة الوحل الرقيقة التي  
تغطيها يزول هذا المذور فان الاوحال نفسها تزلق الاقدام وتؤثر في  
الاشباب فتتلفها ، غير أن هذه الطريقة لا تلائم مدينتنا على الرغم من  
حسنها وهي مدينة الاوحال فان الرصف بالاشباب إنما وجد ليكون في  
مدن لا ترى على سطوحها وطرقاتها اوحال ولا غبار .

وأما الاسفلت : فانه أول ما استعمل في لوندرا وباريس غير أن برلين  
والمدن الالمانية الاخرى التي استعملته بعد هاتين العاصمتين رصفت به مساحة

كبيرة من الطرق لم تبلغها المدن الفرنسية والانكليزية . ويستعمل الاسفلت على ثلاثة أنواع مضغوطاً ومصبوباً ومرتكزاً على قاعدة صلبة من الاسمنت وأفضل هذه الأنواع الأخير لأنه أكثر صلابة وأمتن من النوعين الأولين ، ولا يصلح الاسفلت إلا في الطرق التي لا تطرق كثيراً لأنه يتفتت إذا كانت الاعمال التي تسير عليه ضخمة أو إذا سارت الحافلات الكهربائية إلى جانبه فان ارتجاجاتها الدائمة تفتته وتلفه وفضلاً عن ذلك فان الاسفلت يزلق المارين متى ابتل بالماء ولا سيما إذا كانت الطرق مائلة يفوق ميلها سانتيمترين في المتر أي اثنين في المئة وهذا ما يدعو إلى تخصيص استعماله .

وأما من الوجهة الصحية فان الرصف بالاسفلت حسن لا يتفتت إلا تفتتاً قليلاً وبطيئاً فاذا رمس رشاً خفيفاً بالماء يحول الغبار المتفتت منه إلى طبقة وحل رقيقة فلا يتطارر ويختلط بالهواء ولا ينقل الامراض إلى جهاز التنفس فهو إذاً حسن لأنه لا يولد غباراً كثيراً ولا أنه صلد لانفذه المواد السائلة القذرة فيكون كسنتبت للجراثيم .

وأما الحصى المكسرة : وهي الطريقة التي نشاهدتها كل يوم في اصلاح الطرق فان لها شروطاً لا أراها مرعية في أكثر الأحيان منها أن تكون الحصى من نوع واحد وأن تكون ذات حجم لا يزيد عن ستة سانتيمترات وأن تكون كثافة طبقة الحصى خمسة وعشرين إلى ثلاثين سانتيمتراً بعد أن تدحى أي أن يضاف إلى هذه الكثافة قبل الدحى ما يمدل ربع الكثافة فاذا كانت الكثافة المطلوبة مثلاً ثلاثين سانتيمتراً وجب أن تكون كثافة الحصى المفروشة على الطريق قبل الدحى سبعة وثلاثين سانتيمتراً ونصف السانتيتر .

أما هذه الطريقة فليست من الوجهة الاقتصادية حسنة لأن الرصف بالحصى لا يطول عهده ولا سيما إذا كانت الطرق مطروقة بكثرة فانها لا تلبث بعد بضعة أشهر أن تبدو حفر في ذلك السطح المستوي فتشوه منظره .

وأما من الوجهة الصحية فإنها شديدة الضرر ولو توفر فيها هذان الشرطان الموافقان وهما خفة الجمجمة وفقدان الارتجاجات ذلك لأن هذه الطرق لا تلبث أن تتفتت فيتحول ذلك المسحوق الى ذرات جافة في فصل الصيف فإذا عصفت الريح أو سارت العجلات كان من ذلك الغبار ضباب كثيف فولد أكثر أمراض الحنجرة والرئة والعينين وليس الرمد الحبيبي أو التراخوم هذا المرض الذي تشتد وطأته سنة فسنة في هذه المدينة والمدن السورية الأخرى ولا سيما في حماه الا نتيجة ذرات الغبار التي تدخلها الريح في العين وتدخل معها العامل المرضي ولهذا أشير عليكم ربنا بصنع المجلس البلدي دواء ناجماً لمنع الغبار أن تضعوا النظارات الكبيرة الواقية على أعينكم فتحفظونها من أمراض كثيرة ولا سيما من التراخوم هذه الآفة المستعصية . ومتى جاء الشتاء أو متى رُمشت تلك الطرق استحال ذلك المسحوق الى أوحال مرعجة مضره وقد نسخ علماء الصحة هذه الطريقة في الرصف نسخاً باتاً ولا سيما الامان منهم في اجتماعهم الصحي الذي عقدوه سنة الف وتسعمائة واثنين .

وتحوات الأفكار منذ زمن طويل الى ملافاة محاذير الرصف بالحصى وأول محذور سعي الى اجتنابه الغبار وهو الأهم فأزالوه برش الماء غير أن الماء اذا كان قليلاً تبخر سريعاً أو كان غزيراً حول الغبار الى أوحال مضره فهو لا يفي بالمراد ولهذا أهمل بعد استعماله بقليل واستعملوا الماء الملح فأعطى بعض الفوائد وهذا متيسر في المدن البحرية ومتعذر في المدن الداخلية فان ماء البحر باحتوائه على كمية كبيرة من كلورور الصوديوم والمغنيزيا أي الملح يكتسب خاصة الاصاق فلا يبلل ذرات الغبار فقط بل يلصق بعضها ببعض الآخر أيضاً وقد استعمل في انكلترا في المدن البعيدة عن الشاطئ كلورور الكالسيوم مذاباً بالماء الا أنه لم يكن ذا فائدة حسنة واستعملت أيضاً مواد أخرى منها الزيوت الكثيفه المستحلبة غير ان

هذه الوسائط جميعها لم تفد الا فائدة مؤقتة فأهملت . واستعاض عنها بالغاز أي بالزفت وطرق استعماله متعددة وأنواعه كثيرة أضرب عنها صفحا لضيق الوقت . واول من وضع هذه الطريقة واستعملها المهندس الفرنسي كريستوف سنة الف وثمانمائة وثمانين ثم عمم استعمالها اوروبا جميعها ومنها انتقلت الى اميركا فمصر الا أننا لا نزال عنها معرضين مع انها عظيمة الفائدة لأنها تزيل الحاذير التي للحصى المكسرة وحدها وتلائم مدينتنا أشد الملائمة .

وفي الرصف طرائق أخرى لا أذكرها لأن ذكرها وحدها يؤلم نفوسنا ويرينا التباين العظيم بين بلاد بلغت أوج الرقي وبلاد أخرى لم تطأ ذلك الطريق فان بعض الشوارع في لوندرا وجميع شوارع مدينة باناما الحديثة مرصوفة بالطبرخي أي ( بالفوناباركا ) المستحصلة من عصير شجرة تنبت في آسيا وتشابه المطاط في صفاتها الخارجية ولست أشك وأظنكم مشاركين لي في الرأي ان هذه الطريقة أفضل الطرائق وأجودها لأن الانسان والحيوان والعربات والأعجال والسيارات تسير عليها كأنها تسير على المطاط فلا يسمع لها صوت لمرورها وتقدر وتمشي عليها بدون أن ترض قدم انسان أو حافر حيوان لليانها الذي يكسبها مقاومة لا تتصف بها المواد الصلبة التي تتفتت فلا أثر للغبار والأوحال في مدن كهذه وأما تنظيفها فسهل للغاية فهي تمسح بالزيت مرتين في اليوم فتصبح لامعة براقه نظيفة .

فيستنتج مما تقدم اننا في دمشق لا نستعمل من طرائق الرصف الا طريقتين ليس غير (١) البلاط والحصى المكسرة البسيطة فالبلاط صلد يضر بأقدام الانسان وحوافر الحيوان فيتعب السير عليه كلاً منها ويضر بالبيوت المجاورة لأنه يولد في ساكنيها حالات عصبية مزعجة بالارتجاجات التي (١) أما اليوم فقد رصفت اكثر الشوارع في دمشق بالاسفلت .

يسببها سير العربات والأعجال الثقيلة وبالأصوات التي تصم الآذان هذا فضلاً عن غوره وتوليد حفرًا تجتمع فيها الأقطار والماء وعن تكون خصائص كبيرة بين قطعه بمتلثة بالتراب والأوحال ومولدة للغبار الذي يفسد الهواء .

وأما الحصى فانها أشد ضرراً من البلاط لانها أكثر توليداً للغبار والأوحال وهما الأمران اللذان نخشاهما . فمتى نعدل عن هاتين الطريقتين في اصلاح طرقنا فيصلح هواء مدينتنا ؟ سؤال أدعو الجواب عنه الى من يقدم مقاليد الأمور .

(٣) أمر الآن الى القسم الثالث من المحاضرة وهو تنظيف الطرق العامة : اذا بقي الغبار ومفرزات الحيوانات والأوحال مدة طويلة على الطرق يتفاقم ضررها وتؤثر في الطرق نفسها فتخربها وفي الهواء فتفسده ولهذا وجب أن تنظف الطرق العامة تنظيفاً حسناً مرات عديدة في اليوم وتنحصر وسائل التنظيف بأربع : الكناسة ونزع الأوحال والرش والغسل . ان الكناسة ونزع الأوحال لم يكن يقصد منه حتى أيامنا الأخيرة الا تنظيف الطرق والحفاظة على سلامتها غير انه بعد أن زاد عدد السيارات في بلادنا ولاسيما في بيروت أصبحت الكناسة ونزع الأوحال من الأمور الضرورية لملافاة الأخطار التي تنتج من السيارات فاذا كان الغبار كثيراً وكانت السيارات عديدة تذهب وتجيء بسرعة البرق كما يحدث في أيام الصيف على الطريق الممتدة بين بيروت ولبنان فان ذلك الضباب يحجب الطريق والمارين معاً فتحدث اصطدامات عديدة ودهس وشروود وتدهور وان الحوادث تعد بالعشرات اسبوعياً اذا لم أقل يومياً وليس الذنب في ذلك الا على الغبار الذي يتطاير في الهواء فيعمي السائق ويمنعه عن ملافاة الأخطار التي تهدده في الأمام واتقاء الصدمات التي تأتيه من الورا ، وأما في فصل الشتاء حينما تكسو الأوحال الطرق فان الدواب تترلق متى

م (٦)

كانت الطرق مائلة وكثيرة الانحدار كما تتزلق الأقدام على طرق دمشق في يوم مطره رذاذ لا يحول الغبار أوحالاً مائعة بل يحولها معجوناً لزجاً مزلقاً ولست أظن أن قد نجح من تلك المشية الشبيهة بمشية الثمل أحد منكم بل كان يستند الى ذراع من يصادفه متوكفاً عليه ليتقي شر العربات والمجال والسيارات والحيوانات التي تهاجمه من اليمين واليسار والأمام والوراء وهو لا يستطيع الاسراع خشية التزلق ولا الوقوف خيفة أن يذهب ضحية تلك الحيوانات، فليست الكناساة ونزع الأوحال اذا مفيدتين من الوجهة الصحية فحسب ولكنها ضروريان أيضاً لاتقاء الأخطار الجمة .

وليس عليّ بهذه المناسبة الا كلمة شكر أوجهها الى المجلس البلدي المحترم لانه قد أظهر في هذه السنوات الأخيرة همه وجداً ونشاطاً فحسّن حالة الطرق بالكناساة ونزع الأوحال تحسناً محسوساً ، أجل انه لم يتوصل حتى الآن الى الغاية المطلوبة ولن يدركها ما زال رصف الطرق في دمشق مصنوعاً من الحصى المكسرة والبلاط وما زالت السطوح كما هي عليه الآن مطلية بالطين وما فتئت المجاري ضيقة غير محكمة البناء لأن ما يسمى الى ازالته يوم تعيده الطبيعة يبضع دقائق .

وان للكناساة من الوجهة الصحية منافع ومضار فكما انها تجمع التراب ولا تترك مبدوراً على الطريق فيتطاير في الهواء ويختلط به متى نفخت الريح وسارت العربات والمجال فيضر وينثر الاوبئة فان ضررها جسيم للغاية اذا لم تراعى فيها بعض الشروط واهمها ألا تكنس الطرق قبل أن ترش جيداً وان يكون الزمن المختار للكناساة بعد انصراف الناس من أشغالهم وقبل عودتهم اليها أي ما بين الساعة الحادية عشرة ليلاً والسادسة صباحاً والا كان ضررها معادلاً لنفعها اذا لم يفقه . أما أقذار الحيوانات فيجب أن تكنس مرات عديدة في اليوم دون أن تترك مدة طويلة على الطرق .

غير ان الكناساة ونزع الأوحال ليسا وحدهما كافيين لازالة العناصر التي يتألف منها الغبار فانها ان خففا ، متى اجريا حسناً ، كثيراً من محاذيره يحتاجان في أماكن الازدحام الشديد وفي الطرق المطروقة بكثرة ولا سيما في المنزهات الى العامل الثالث من عوامل التنظيف وهو الرش خاصة في أيام الصيف المحرقة فانه وحده يكتل ذرات التراب والبقايا التي تتركها الكناساة وعا ذلك فانه يولد رطوبة تطفئ الهواء وتخفف من حرارته غير أن فائدة الرش وبالأسف قصيرة المدة نظراً للعوامل الكثيرة التي تبخر الماء سريعاً وأهمها حرارة الشمس والأترياح وحالة الطرق نفسها التي تمتص قسماً كبيراً من الماء . ومع ذلك فان نفع الرش يمتد الى أبعد من الوقت الذي يخيل به أن الطرق قد عادت الى الجفاف .

ويفيد الرش الطرق نفسها لانه يحفظها مدة طويلة ولا سيما اذا كانت مرصوفة بالحصى المكسرة البسيطة فانه اذا أحسن استعماله يولد في الطرق مقاومة شديدة بالصاقه العناصر التي تتألف منها الطريق ويجعلها مرنة بعض المرونة ويجب أن يكون الرش معتدل الغزارة لانه اذا كان قليلاً لم يحصل منه الفائدة المطلوبة وهي الصاق ذرات التراب بعضها ببعض الآخر او كان وافراً حول ذلك التراب الى أوحال . وقد ضمن أحد علماء الصحة ان ما يرش به متر مربع في طرق يكثرت التراب فيها كطرق دمشق يجب أن يكون ليتراً من الماء لا أكثر ، وأما عدد المرات فذو علاقة بموقع الطريق وتمرضه للشمس وكثرة المرور به ، فان شارع النصر مثلاً يجب أن يرش في الأيام الحارة مرة واحدة في كل ساعتين لانه فسيح معرض للشمس والأترياح ، وأما سوق البزورية فمرة واحدة أو مرتين في اليوم لأن الشمس والرياح لا تدخلانه فتبخران فيه الماء سريعاً .

لقد أرانا المجلس البلدي في هذه السنة همة يشكر عليها بالكناساة ونزع الأوحال فسي أن يرينا في الرش هذه الهمة نفسها وأن يأتينا بسيارات راشئة تسير في الطرق المتسعة فتجعل الرش منتظلاً وسريعاً

وأما إذا اكتفي بالفُرب تحمل على أكتاف البشر وبيعض المجال تسير سير السلحفاة فلا تفضل هذه السنة السنة الماضية .

أما الغسل بالماء الغزير الجاري فهو الوسيلة الاخيرة المستعملة في التنظيف والشديدة الفائدة في الطرق المرصوفة بالخشب والبلاط والاسفلت والزفت ومضرة في الطرق المرصوفة بالحصى المكسرة فهو وحده كاف لتجريد الطرق من المواد التي ستستحيل غباراً متى جفت أو أوحالاً متى رطبت حتى أن وايل الاختصاصي الكبير في علم صحة المدن لم يحجم عن التصريح في الاجتماع الصحي الالمانى العام الذي عقد سنة ١٩٠٢ بأن تطهير الطرق العامة بالمواد المطهرة أمر نظري بحث لا فائدة منه البتة في الاستعمال وان التنظيف الحقيقي يقوم بالغسل الغزير بالماء الجاري فلماذا لا يستعمل مجلسنا البلدي هذه الوسيلة في الطرق المرصوفة بالبلاط وهي كثيرة في دمشق والمياه غزيرة فيها لا تكلف نفقات كبيرة انها وحدها كفيلة بتنظيف الطرق المبلوطة تنظيفاً حسناً .

هذه هي الملاحظات التي أردت التنبيه اليها وحث المجلس البلدي على اتمامها فعسى أن يصل صوتي الى حيث أريد فيكون من كلامي الفائدة التي أتوخاها لهذه المدينة وساكنتها ويكون لهم من موضوعاتي خير مرشد الى العادات الصحية الحسنة المفيدة فتخف الأمراض وتخفق الأوبئة وتقوى الأبدان فتثوي فيها عقول كبيرة مفكرة لأن العقل السليم لا يلج هيكلًا متداعياً .

## شيخ الإسلام ابن تيمية

ليس في وسمي أن أحيط وصفاً بمواهب علامة الشرق الامام أحمد المعروف بابن تيمية الحراني الدمشقي ، فقد طبق الأرض بعصره علماً وإصلاحاً ، وملاً الكون صدعاً بالحق وجهاداً ، وسارت بعلمه الركبان ، وعطر أريج شمائله وأعماله الأرجاء .

في أرض دمشق غرست شجرة الإصلاح بيد ابن تيمية فأثمرت ونضجت ، ومن سمائها سطعت شمس السنة الفراء ، فأضأت وعمت ، وفي أجوائها علت صيحة الحق ففزعت جيوش البدع والأوهام ؛ وليس من غرضي أن أذكر كل ما قيل في ترجمة هذا النابغة الكبير ، فهو كما قال الذهبي ، أعظم من أن تصفه كلي ، أو ينبه على شأوه قلبي ، فإن سيرته وعلمه ، ومعارفه ومحنه ، وتنقلاته ، يحتمل أن توضع في مجلدين : وإنما القصد أن نقبس من نور خدمته العلمية ما ينير لنا طريق الحياة في سيرتنا العلمي .

### مولده ومفتوه ومحببه ومؤلفاته

قال العلامة الألوسي صاحب جلاء العيينين ( ص ٤ ) : في تاريخ مؤرخ الإسلام الحافظ الذهبي ، وتاريخ الحافظ ابن حجر المسقلاني شارح البخاري ، وتاريخ الحافظ ابن كثير ، وتاريخ فوات الوفيات للكتبي ، وشذرات الذهب لابن العماد ، وتاريخ ابن الوردي ، وغيرهم : هو شيخ الإسلام ، وحافظ الانام ، المجتهد في الأحكام ، تقي الدين أبو العباس أحمد بن عبد

(\*) محاضرة للإستاذ محمد بهجة البيطار أقيمت في قاعة المجمع العلمي العربي في نيسان سنة ١٩٢٢ ، ثم نُقِحت وأضيف إليها صفحات في تاريخ هذا الامام العظيم ، رحمه الله .

الحليم بن عبد السلام بن عبد الله بن أبي القاسم بن الخضر بن محمد بن تيمية الحرائي الحنبلي ، وفي تاريخ اربل<sup>(١)</sup> أن جده سئل عن اسم ( تيمية ) فجاب أن جده حج وكانت امرأته حاملاً فلما كان بقاءه - ببلدة قرب تبوك - رأى جارية حسنة الوجه وقد خرجت من خباء ، فلما رجع وجد امرأته قد وضعت جارية فلما رفعوها اليه قال : يا تيمية ، يا تيمية ، يعني أنها تشبه التي رآها بقاءه ، فسمي بها انتهى . وفي فوات الوفيات : وقال ابن النجار : ذكر لنا أن محمداً هذا ( أي الجد الأعلى لابن تيمية ) كانت أمه تسمى تيمية وكانت واعظة فنسب اليها وعرف بها اهـ . ولد بحران<sup>(٢)</sup> يوم الاثنين عاشر ربيع الاول سنة احدى وستين وستمائة وقدم به والده وبأخويه عند استيلاء التتار على البلاد الى دمشق سنة سبع وستين وستمائة ، فأخذ الفقه والاصول عن والده . وسمع عن خلق كثيرين منهم الشيخ شمس الدين ، والشيخ زين الدين بن المنجا ، والمجد ابن عساكر ، وقرأ العربية على ابن عبد الفوي ثم أخذ كتاب سيبويه فتأمله وفهمه ، وعني بالحديث وسمع الكتب الستة والمسند مرات ؛ وأقبل على تفسير القرآن الكريم فبرز فيه ، وأحكم أصول الفقه والفرائض والحساب والجبر والمقابلة وغير ذلك من العلوم ، ونظر في الكلام والفلسفة وبرز في ذلك على أهله ، ورد على رؤسائهم وأكابرهم ، وتأهل للفتوى والتدريس وله دون العشرين سنة ، وتصلع في علم الحديث وحفظه حتى قالوا : إن كل حديث لا يعرفه ابن تيمية فهو ليس بحديث ، وأمدته الله تعالى بكثرة الكتب وسرعة الحفظ وقوة الادراك والفهم ، وبطء النسيان ، حتى قال غير واحد انه لم يكن يحفظ شيئاً فینسأه ؛ وألف في أغلب العلوم التأليفات العديدة ، في التفسير والفقه والأصول والحديث والكلام والردود على المتسدة ، وله الفتاوى المفصلة ، وحل المسائل المعضلة ، وقد ذكر طائفة من مؤلفاته وعددها منها كتاب بيان موافقة صريح المعقول لصحيح المنقول أربع مجلدات ، وإثبات المعاد

(١) بلدة في شمال العراق تقع الى الشرق من الموصل .

(٢) حران : بلد قرب الرها ( اورفة ) من أرض الجزيرة بين دجلة والفرات ، هي من بلاد الأماضول .

وكتاب ثبوت النبوات عقلاً ونقلاً ، وكتاب الرد على الجلولية والاتحادية ، وكتاب الدررة المضية في فتاوي ابن تيمية ، وكتاب إصلاح الراعي والرعية ، ثم قال الذهبي : وما أبعد أن تصانيفه إلى الآن تبلغ خمسمائة مجلداً ، وقال الحافظ الذهبي : انه نشأ في تصون تام وعفاف ، وتأله وتعبه ، واقتصاد في اللبس والمأكل ، وكان يحضر المدارس والمحافل في سفره ، وينظر ويفهم الكبار ، ويأتي بما يحار منه أعيان البلد في العلم ، فأفتى وله تسع عشرة سنة بل أقل ، وشرع في الجمع والتأليف من ذلك الوقت ، وأكب على الاشتغال ، ومات والده وكان من كبار أئمة الحنابلة ، فخلفه في وظائفه وله إحدى وعشرون سنة ، واشتهر أمره وبعد صيته في العالم ، وأخذ في تفسير الكتاب العزيز أيام الجمع من حفظه ، فكان يورد المجلس ولا يتلعم وذلك بتؤدة وصوت جهوري فصيح ، وكان آية في الذكاء وسرعة الإدراك ، رأساً في معرفة الكتاب والسنة والاختلاف ، بجرأ في النقليات ، فريد عصره علماً وزهداً وشجاعة وسخاء ، وأمرأ بالمعروف ونهياً عن المنكر ، وكثرة تصانيف ، وقرأ وحصل وبرع في الحديث والفقه وتأهل للتدريس والفتوى وهو ابن سبع عشرة سنة ، وتقدم في علم التفسير والأصول ، وجمع علوم الاسلام أصولها وفروعها ودقيقها وجليلها ، ( إلى أن قال ) وكان له باع طويل في معرفة مذاهب الصحابة والتابعين ، وقل أن يتكلم في مسألة إلا ويذكر فيها أقوال المذاهب الأربعة .

### ثناء الرواة عليه

قال العلامة الشيخ مرعي الكرمي الحنبلي في كتابه (الكواكب الدرية)<sup>(١)</sup> الذي ألفه في مناقب الامام ابن تيمية : قد أكثر أئمة الاسلام ، من الثناء على هذا الامام ، كالحافظ المزي وابن دقيق العيد وأبي حيان النجوي

(١) من « مجموع : الرد الزافر » وما منه من الرسائل طبع مصر سنة ١٣٢٩ هـ

والحافظ ابن سيد الناس والحافظ الزملكاني والحافظ الذهبي وغيرهم من أئمة العلماء.  
وقال الحافظ المزي: ما رأيت مثله ولا رأى هو مثل نفسه. وما رأيت  
أحداً أعلم بكتاب الله وسنة رسوله ولا أتبع لهما منه .

وقال القاضي أبو الفتح بن دقيق العيد : لما اجتمعت بابن تيمية رأيت  
رجلاً كل العلوم بين عينيه يأخذ ما يريد ويدع ما يريد ، وقلت له ما كنت  
أظن أن الله بقى يخلق مثلك ! وقال الشيخ ابراهيم الرقي : إن تقي الدين  
يؤخذ عنه ويقلد في العلوم فإن طال عمره ملاً الأرض علماً وهو على  
الحق ، ولا بد من أن يعاديه الناس لأنه وارث علم النبوة ، وقال قاضي  
القضاة ابن الحريري : ان لم يكن ابن تيمية شيخ الاسلام فمن هو ؟ .  
وقال فيه شيخ النجاة أبو حيان لما اجتمع به : ما رأت عيناى مثله ،  
ثم مدحه أبو حيان على البدية في المجلس وقال :

لما آتينا تقي الدين لاح لنا	داع إلى الله فرداً ماله وزر
على محياه من سبب الألى محبوبوا	خير البرية نور دونه القمر
حبر تسربل منه دهرنا جبراً	بحر تقاذف من أمواجه الدرر
قام ابن تيمية في نصر شرعتنا	مقام سيد تيم اذ عصت مضر
وأظهر الحق إذ آثاره درست	وأخذ الشر إذ طارت له شرر
كنا نحدث عن حبر يحىء فيها	أنت الامام الذي قد كان ينتظر

وقال الحافظ الزملكاني : لقد أعطي ابن تيمية اليد الطولى في حسن  
التصنيف ، وجودة العبارة والترتيب ، والتقسيم والتبيين ، وقد ألان الله  
له العلوم كما ألان لداود الحديد . كان إذا سئل عن فن من العلم ظن  
الرائي والسامع أنه لا يعرف غير ذلك الفن . وحكم أن أحداً لا يعرفه  
مثله (إلى أن قال) :

ماذا يقول الواصفون له	وصفاته جلّت عن الحصر
هو حجة لله قاهرة	هو بيننا أعجوبة الدهر

هو آية في الخلق ظاهرة أنوارها أربت على الفجر

وقال عماد الدين أبو العباس أحمد بن إبراهيم الواسطي عنه : انمذج الخلفاء الراشدين والائمة المهديين ، الذين غابت عن القلوب سيرهم ، ونسيت الامة حذوهم وسبيلهم ، فكان في دارس نهجهم سالكاً ، ولأعنة قواعدهم مالكاً : وقال في ذيل الصفحة الرابعة من كتاب القول الجلي في ترجمة الشيخ تقي الدين ابن تيمية الحنبلي : وما وجد في كتاب كتبه قاضي القضاة أبو الحسن السبكي إلى الحافظ الذهبي في الشيخ تقي الدين منصورته : وأما قول سيدي في الشيخ فالمملوك متحقق كبر قدره ، وزخارة بحره ، وتوسعه في العلوم الشرعية والعقلية ، وفرط ذكائه واجتهاده ، وبلوغه في كل من ذلك المبلغ الذي يتجاوز الوصف ، والمملوك يقول ذلك دائماً ، وقدره في نفسي أكبر من ذلك وأجل ، مع ما جمع الله له من الورع والزهادة والديانة ونصرة الحق ، والقيام فيه لا لغرض سواه ، وجريه على سنن السلف ، وأخذ من ذلك بالماخذ الأوفى ، وغرابة مثله في هذا الزمان بل من أزمان انتهى .

### زهده وابتاره

قال ابن فضل الله العمري كان يجيئه من المال في كل سنة مالا يسكاد يحصى ، فينفقه جميعه آفاقاً ومئين لا يلبس منه درهماً يسده ، ولا ينفقه في حاجته ، بل كان إذا لم يقدر يعمد إلى شيء من لباسه فيدفعه إلى السائل ، وهذا مشهور عند الناس من حاله .

حكى من يوثق به قال : كنت يوماً جالساً بمحاضرة شيخ الاسلام ابن تيمية فجاءه انسان فسلم عليه فرآه الشيخ محتاجاً إلى ما يعتم به فنزع النصف النصف الآخر لذلك الرجل ولم يحتشم للحاضرين عنده : وحدث من يوثق

به أن الشيخ كان ماراً في بعض الازقة فدعاه بعض الفقراء وعرف الشيخ حاجته ولم يكن مع الشيخ ما يعطيه ، فنزع ثوباً على جملده ودفعه إليه وقال به بما تيسر وأنفقه ، واعتذر إليه من كونه لم يحضر عنده شيء من النفقة اهـ .

### سبأعة الامام وغبرته على الدين والوطن

أراد ملك الكرج أن يفتك بسكان دمشق من المسلمين ، وبسي ذرارهم ونساءهم ، فبذل للسلطان غازان - وهو أول من أسلم من ملوك المغول - أموالاً طائلة على أن يمكنه منهم ، فلما اتصل الخبر بالامام قام من فوره وانتدب رجالاً من الوجوه والكبراء وذوي الأحلام الرجيحة وإليك خلاصة ماجرى باخبار من كان باحراً ولا يبتك مثل خبير :

قال في الكواكب الدرية : قال الشيخ كمال الدين بن امنجا : كنت حاضراً مع الشيخ فجمل يحدث السلطان يقول الله ورسوله في العدل وغيره ، ورفع صوته على السلطان ، ويقرب منه في أثناء حديثه . حتى لقد قرب أن تلاصق ركبته ركة السلطان ، والسلطان مع ذلك مقبل عليه بكلية ، مصغح لا يقول ، شاخص اليه لا يعرض عنه وأن السلطان مع شدة ما أوقع الله له في قلبه من المحبة والهيبة سأل من هذا الشيخ فاني لم أر مثله ولا أثبت قلباً منه ، ولا أوقع من حديثه في قلبي ، ولا رأيتي أعظم انقياداً لأحد منه ؛ فأخبر بحاله وما هو عليه من العلم والعمل ، فقال الشيخ للترجمان قل لغازان : أنت تزعم أنك مسلم ومعك قاض وإمام وشيخ ومؤذنون على ما بلغنا ، فنزوتنا ، وأبوك وجدك كانا كافرين وما عملاً الذي عملت : عاهداً فوفيا وأنت عاهدت ففدرت ، وقلت لما وفيت وجرت ، ثم خرج من بين يديه مكرماً معزراً . بذل نفسه في طلب حقن دماء المسلمين فبلغه الله تعالى ما أراد . وكان أيضاً سبباً لتخليص غالب أماري المسلمين من

أيديهم ، وردم على أهلهم ، وحفظ حريمهم ، وكان يقول : لن يخاف  
الرجل غير الله إلا لمرض في قلبه .

وأخبر قاضي القضاة أبو العباس أنهم لما حضروا مجلس غازان قدم لهم  
طعام فأكلوا منه إلا ابن تيمية فقيل : لم لم تأكل ؟ فقال : كيف آكل  
من طعامك وكله مما نهيتهم من أغنام الناس طبختموه بما قطعتم من أمتجار  
الناس . ثم ان غازان طلب منه الدعاء فقال في دعائه : اللهم إن كنت  
تعلم أنه إنما قاتل لتكون كلمة الله هي العليا وجاهد في سبيلك أن تؤيده  
وتنصره ، وإن كان للملك والدنيا والكافر أن تفعل به وتصنع . وقد  
ذكر الكتبي من شجاعة الامام أنه شكا اليه انسان من قتلوبك الكبير  
وظلمه له وكان فيه جبروت وأخذ أموال الناس واغتصابها — وحكاياته في  
ذلك مشهورة — فدخل عليه الشيخ وتكلم معه فقال له قتلوبك : أنا كنت  
أريد أن أجيء إليك لأنك عالم زاهد . يعني يستهزئ به ، فقال له :  
موسى كان خيراً مني وفرعون كان شراً منك ، وكان موسى يجيء إلى  
باب فرعون كل يوم ثلاث مرات ويعرض عليه الايمان .

ومن مساعيه المشكورة في خدمة أبناء الملل السماوية سعيه في إطلاق  
أسرى المسلمين والمسيحيين واليهود على السواء، وإصراره على ذلك ، ولم يرض  
باطلاق أسارى المسلمين فقط ؛ وإنما فعل ذلك عملاً بقواعد دينه العام ،  
الذي يوجب المساواة في الحقوق والأحكام ، بين جميع من يظلمهم سلطان  
الاسلام ، وإليك شذرة مما كتبه في الرسالة القبرصية خطاباً لسرجوان  
ملك قبرص ، قال (١) :

ونحن قوم نحب الخير لكل أحد ، ونحب أن يجمع الله لكم خير  
الدنيا والآخرة ، فإن أعظم ما عبد الله به نصيحة خلقه ، وبذلك بعث الله

(١) ( ص ١٢ ) والرسالة مطبوعة بمطبعة المؤيد بمصر سنة ١٣١٩ هجرية .

الانبياء والمرسلين ، ولا نصيحة أعظم من النصيحة فيما بين العبد وبين ربه ، فانه لا بد للعبد من لقاء الله ، ولا بد أن الله يحاسب عبده كما قال تعالى : « فلنسالنّ الذين أرسل إليهم ولنسالنّ المرسلين » ( إلى أن قال ) :

وقد عرف النصارى كلهم أنني لما خاطبت التتار في إطلاق الأسرى ، وأطلقهم غازان وقطلوشاه ، وخاطبت مولاي فيهم فسمح بإطلاق المسلمين قال لي : لكن معنا نصارى أخذناهم من القدس ، فهؤلاء لا يطلقون ، فقلت له : بل جميع من معك من اليهود والنصارى الذين هم أهل ذمتنا فانا نفتكهم ولا ندع أسيراً لا من أهل الملة ولا من أهل الذمة ، وأطلقنا من النصارى من شاء الله . فهذا عملنا وإحساننا والجزاء على الله .

وكذلك السبي الذي بين أيدينا من النصارى يعلم كل أحد إحساننا ورحمتنا ورافقتنا بهم كما أوصانا خاتم النبيين ا هـ .

ومن شجاعته ما حكاه في الكواكب قال : لما وشوا به إلى السلطان الاعظم الملك الناصر لدين الله وأحضره بين يديه قال من جملة كلامه انني أخبرت أنك قد أطاعك الناس ، وان في نفسك أخذ الملك ، فلم يكثر به ، بل قال له بنفس مطمئنة وقلب ثابت ، وصوت عال سمعه كثير ممن حضر : أنا أفعل ذلك ؟ والله إن ملكك وملك المغل لا يساوي عندي فلساً . فتبسم السلطان لذلك ، وأجابه في مقابلته بما أوقع الله له في قلبه من الهيبة العظيمة : إنك والله لصادق وان الذي وشى بك اليّ لكاذب ، واستقر له في قلبه من المحبة الدينية مالولاه لكان قد فتك به منذ دهر طويل من كثرة ما يلتقى إليه في حقه من أقاويل الزور والبهتان ، ممن ظاهر حاله العدالة ، وباطنه مشحون بالفسق والجهالة .

## محن ابن تيمية ونبرة من عقيدته الحموية

قال العلامة الشيخ مرعي في الكواكب (١): قل من يسلم من أهل الفضل والدين في هذه الدنيا بلا محنة وإبتلاء وخوض فيه ، لأنه لم يداهن الناس ويصانهم ، ولذا قل صديقه على حد قوله : ( ما ترك الحق من صديق لعمر ) وقال سفيان الثوري : إذا رأيت الرجل يثني عليه جيرانه فاعلم أنه مدهان .

( قال ) وما وقع من المحنة للأئمة كأبي حنيفة ومالك والشافعي وأحمد والبخاري مشهور كما بينته في كتابنا تنوير بصائر المقلدين في مناقب الأئمة المجتهدين ( ثم قال ) هذا وشيخ الإسلام ابن تيمية - رحمه الله - امتحن بمحن ، وخاض فيه أقوام ، ونسبوه للبدع والتنجيس ، وهو من ذلك بري . فأول محنة كما نقله الثقات في شهر ربيع الأول سنة ثمان وتسعين وستائة بسبب عقيدته الحموية الكبرى ، وهي جواب سؤال ورد من حماة فوضها ما بين الظهر والعصر في ست كراريس بقطع نصف البلدي ، فخرى له بسبب تأليفها أمور ومحن لترجيحه مذهب السلف على مذهب المتكلمين وتشنيعه عليهم ( فمن بعض قوله في مقدمتها ) ما قاله الله سبحانه ورسوله صلى الله عليه وسلم والسابقون الأولون من المهاجرين والأنصار والذين اتبعوا باحسان ، وما قاله أئمة الهدى بعد هؤلاء الذين أجمع المسلمون على هدايتهم ودرابتهم هو الواجب على جميع الخلق في هذا الباب وفي غيره . ومن الحال أن يكون خير أمة وأفضل قرونها قصرها في هذا الباب زائدين فيه أو ناقصين عنه ، ثم من الحال أيضاً أن تكون القرون الفاضلة قرن الذين بعث فيهم رسول الله صلى الله عليه وسلم ، ثم الذين يلونهم ، ثم الذين يلونهم ، كانوا غير عالمين وغير قائلين في هذا الباب بالحق المبين . قال : ظنوا أن طريقة السلف هي مجرد الإيمان بألفاظ

(١) ص ١٦٧ من « المجموع المطبوع » .

القرآن والحديث من غير فقه لذلك ، بمنزلة الأميين . وأن طريقة الخلف هي استخراج معاني النصوص المصروفة عن حقائقها بأنواع المجازات وغرائب اللغات .

وقال : فهذا الظن الفاسد أوجه اعتقاد أنهم كانوا أميين بمنزلة الصالحين من العامة لم يتحروا في حقائق العلم بالله ، ولم يتفطنوا لدقيق العلم الالهي ، وإن خلف الفضلاء حازوا قصب السبق في هذا كله كيف يكون هؤلاء المتأخرون لا سيما والاشارة بالخلف إلى ضرب من المتكلمين الذين أكثر في باب الدين اضطرابهم ، وغلظ عن معرفة الله حجباهم ، وأخبر الواقف على نهاية إقدامهم ، بما انتهى إليه من مرامهم ، يقول الامام فخر الدين الرازي :

لمعري لقد طفت المعاهد كلها وسيّرت طرفي بين تلك المعالم  
فلم أرَ إلا واضعاً كفّ حائرٍ على ذقنٍ أو قارعاً سنّ نادم  
وأقروا على أنفسهم بما قالوه متمثلين به ومنشئين له فيما صنّفوه من  
كتبهم ، مثل قول بعض رؤسائهم :

نهاية إقدام العقول عقال وغاية سمي العالمين ضلال  
وأرواحنا في وحشة من جسامنا وحاصل دنيانا أذى ووبال  
ولم نستفد من بحثنا طول عمرنا سوى أن جمعنا فيه قيل وقالوا  
ويقول آخر منهم : لقد تأملت الطرق الكلامية ، والمناهج الفلسفية ،  
فما رأيته تشفي عليلاً ، ولا تروي غليلاً . ورأيت أقرب الطرق طريقة  
القرآن اقرأ في الاثبات : إليه يصعد الكلم الطيب : الرحمن على العرش  
استوى ، واقرأ في النفي : ليس كمثل شيء ، ولا يحيطون به علماً ، ومن  
جرب مثل تجربتي عرف مثل معرفتي . ويقول الآخر منهم : لقد خضت  
البحر الخضم ، وتركت أهل الاسلام وعلومهم ، وخضت في الذي نهوني  
عنه ، والآن إن لم يتداركني ربي برحمته فالويل لفلان وها أنا ( ذا ) أموت  
على عقيدة أمي اه .

## مناظرة رسم الله

كان شيخ الاسلام يرجح في أمر المعتقد مذهب السلف الصالح وبعض عليه بالنواجذ ، ويحاول إرجاع الناس إليه بكل الوسائل ، ويرى رأي إمام دار الهجرة مالك بن أنس من أنه لا يصلح آخر هذه الأمة إلا ما أصلح أولها ، وهو رأي كل حكيم عليم بداء الأمة ودوائها قديماً وحديثاً . وكان شديد الانتصار لمذهب السلف والدفاع عنه بالحجج العقلية والنقلية ، وقد عقدت له مناظرات في مصر والشام ؛ كان معظمها يحوم حول هذه القضية ؛ وقد كان سئلاً أن يكتب المناظرات الثلاث التي جرت له في الشام فكتبها . وإني أنقل منها المناظرة الثانية من كتاب ( غاية الأمان ) للعلامة أبي المعالي السلمي لتكون مثلاً من مناظراته قال : أما بعد فقد سئلت غير مرة أن أكتب ما حضرني ذكره مما جرى في المجالس الثلاثة المعقودة للمناظرة في أمر الاعتقاد بمقتضى ما ورد من كتاب ذي السلطان من الديار المصرية إلى نائبه أمير البلاد ، لما سعى إليه قوم من الجهمية والاتحادية والرافضة وغيرهم من ذوي الأحقاد ، فأمر الأمير بجمع القضاة الأربعة قضاة المذاهب الأربعة ، وغيرهم من نوابهم والمفتين والمشايخ ممن له حرمة وبه اعتداد ، وهم لا يدرون ما قصد بجمعهم في هذا الميعاد ، وذلك يوم الاثنين ثامن رجب المبارك عام خمس وسبعائة . فقال لي : هذا المجلس عقد لك ، فقد ورد مرسوم من السلطان بأن أسألك عن اعتقادك ، وعمّا كتبت به إلى الديار المصرية من الكتب التي تدعو بها الناس إلى الاعتقاد ، وأظنه قال : وأن أجمع القضاة والفقهاء يتباحثون في ذلك . فقلت : أما الاعتقاد فلا يؤخذ عني ولا عن من هو أكبر مني ، بل يؤخذ عن الله ورسوله صلى الله عليه وسلم وما أجمع عليه سلف الأمة ، فما كان في القرآن وجب اعتقاده ، وكذلك ما ثبت في الأحاديث الصحيحة

مثل صحيح البخاري ومسلم . وأما الكتب فما كتبت إلى أحد ابتداء .  
أدعو به إلى شيء من ذلك ، ولكي كتبت أجوبة أجبت بها من سألني  
من أهل الديار المصرية وغيرهم ، وكان قد بلغني أنه زور عليّ كتاب  
إلى الأمير ركن الدين الجاشنكير أستاذ ذي السلطان يتضمن ذكر عقيدة  
محرفة ولم أعلم بحقيقته لكن علمت أنه مكذوب .

وكان يرد عليّ من مصر وغيرها من يسألني عن مسائل في الاعتقاد  
فأجبتهم بالكتاب والسنة وما كان عليه سلف الأمة ، فقال : زيد أن  
تكتب لنا عقيدتك فقلت : اكتبوا ، فأمر الشيخ كمال الدين أن يكتب  
فكتب له جمل الاعتقاد في أبواب الصفات والقدر ومسائل الإيمان والوعيد  
والإمامة والتفضيل . وهو أن اعتقاد أهل السنة والجماعة الإيمان بما وصف  
الله به نفسه وبما وصفه به رسوله من غير تحريف ولا تعطيل ، ولا  
تكيف ولا تمثيل ، وأن القرآن كلام الله غير مخلوق ، منه بدأ وإليه  
يعود ، والإيمان بأن الله خالق كل شيء من أفعال العباد وغيرها ، وأنه  
ما شاء الله كان وما لم يشأ لم يكن ، وأنه أمر بالطاعة وأجبا ورضيها ،  
ونهى عن المعصية وكرهها ، والعبد فاعل حقيقة ، والله خالق فعله ، وأن  
الإيمان والدين قول ، وعمل ، يزيد وينقص ، وأن لا نكفر أحداً من  
أهل القبلة بالذنوب ، ولا نخلد في النار من أهل الإيمان أحداً ، وأن  
الخلفاء بعد رسول الله صلى الله عليه وسلم أبو بكر ثم عمر ثم عثمان ثم  
علي ( ثم قلت ) للأمير والحاضرين : أنا أعلم أن أقواماً يكذبون عليّ  
كما قد كذبوا غير مرة ؛ وإن أملت الاعتقاد من حفظي ربما يقولون :  
كنتم بعضه أو داهن أو دارى ، فأنا أحضر عقيدة مكتوبة من نحو سبع  
سنين قبل أن يجيء التتر إلى الشام ، وقلت قبل حضورها كلاماً قد بعد  
عهدي به و غضبت غضباً شديداً لكي أذكر أنني قلت أنا أعلم أن أقواماً  
كذبوا علي وقالوا للسلطان شيئاً وتكلمت بكلام احتجت إليه . مثل أن

قلت من قام بالاسلام اوقات الحاجة غيري ؟ ومن الذي اوضح دلائله وبينه  
وجاهد أعداءه واقامه لما مال ، حين تخلى عنه كل أحد ، ولا أحد ينطق  
بجنته ، ولا أحد يجاهد عنه ، وقت مظهر الحجّة ، مجاهداً عنه مرغياً  
فيه ، فاذا ( كان ) هؤلاء يطعمون في الكلام في فكيف يصنعون بغيري ،  
ولو أن يهودياً طلب من السلطان الانصاف لوجب عليه أن ينصفه ، وأنا  
قد أعفو عن حقي وقد لا أعفو بل أطلب الانصاف منه وان يحضر هؤلاء  
الذين يكذبون ليكافأوا على افتراءهم ، وقلت كلاماً أطول من هذا الجنس  
لكن بعد عهدي به .

فأشار الأمير الى كاتب الدرج محي الدين أن يكتب في ذلك وقلت  
أيضاً : كل من خالفني في شيء مما كتبت فانا أعلم بذهبه منه : ثم قرئت  
العقيدة في الجلسة فاعترض بعضهم على مسائل منها ، فاجاب الشيخ عنها .  
وكتبت هذه المناظرة الاولى بنحو ثمان صفحات ، ثم قال شيخ الاسلام :

## فصل

فلما كان المجلس الثاني يوم الجمعة في اثني عشر رجب ، وقد أحضروا  
أكبر شيوخهم ممن لم يكن حاضراً ذلك المجلس ، وأحضروا معهم زيادة :  
( صفي الدين الهندي ) وقالوا : هذا أفضل الجماعة وشيخهم في علم الكلام ،  
وبحثوا فيما بينهم ، واففقوا وتعاطوا وحضروا بقوة واستعداد للمخاطب الذي  
هو المسؤول والحبيب والمناظر ؛ فلما اجتمعنا وقد أحضرت ما كتبت من  
الجواب عن أسئلتهم المتقدمة الذي طلبوا تأخيره إلى اليوم حمدت الله بخطبة  
الحاجة خطبة ابن مسعود ( رضي الله عنه ) ( ثم قلت ) إن الله تعالى أمرنا  
بالجماعة والائتلاف ونهانا عن الفرقة والاختلاف وقال لنا في القرآن :  
« واعتصموا بحبل الله جميعاً ولا تفرقوا » ( وقال ) : ( ان الذين فرقوا دينهم  
وكانوا شيعاً لست منهم في شيء » وقال : « ولا تكونوا كالذين تفرقوا واختلفوا  
من بعد ما جاءهم اليينات ، ربنا واحد ، وكتابنا واحد ، ونبينا واحد ، وأصول

الدين لا تحتل التفرق والاختلاف ، وأنا أقول ما يوجب الجماعة بين المسلمين ، وهو متفق عليه بين السلف ، فإن وافق الجماعة فالحمد لله ، وإلا فمن خالفني بعد ذلك كشفت الاسرار ، وهتكت الأستار ، وبينت المذاهب الفاسدة التي أفسدت الملل والدول وأنا أذهب إلى سلطان الوقت على البريد ، وأعرفه من الأمور مالا أقوله في هذا المجلس فإن للسلم كلاماً ، وللحرب كلاماً ، (وقلت) : لاشك أن الناس يتنازعون ، يقول هذا أنا حنبلي ، ويقول هذا أنا أشعري ، ويجري بينهم تفرق وفتن واختلاف على أمور لا يعرفون حقيقتها ، وأنا قد أحضرت ما يثبت اتفاق المذاهب فيما ذكرته ، وأحضرت كتاب تبيين كذب المفتري<sup>(١)</sup> . فيما ينسب إلى الشيخ أبي الحسن الأشعري تأليف الحافظ أبي القاسم بن عساكر ( رحمه الله ) (وقلت) لم يصنف في أخبار الأشعري الحمودة كتاب مثل هذا وقد ذكر فيه لفظه الذي ذكره في كتابه « الابانة » فلما انتهيت إلى ذكر المعتزلة سألت الأمير عن معنى المعتزلة . فقلت : كان الناس في قديم الزمان قد اختلفوا في الفاسق المني وهو أول اختلاف حدث في المسئلة : هل هو كافر أو مؤمن فقالت الخوارج إنه كافر ، وقالت الجماعة إنه مؤمن ، وقالت طائفة تقول هو فاسق لا مؤمن ولا كافر ، نزله منزلة بين المنزلتين وخلده في النار ، واعتزلوا حلقة الحسن البصري وأصحابه ( رحمه الله تعالى ) فسموا معتزلة ( وقال الشيخ الكبير ) بحجته وردائه : ليس كما قلت ، ولكن أول مسئلة اختلف فيها المسلمون مسئلة الكلام وسمي المتكلمون متكلمين لأجل تكلمهم في ذلك ، وكان أول من قالها عمرو بن عبيد ، ثم خلف بعد موته عطاء بن واصل ، وبعد أن رد الامام عليه خطاه قال ( قلت ) الناس اختلفوا في مسئلة الكلام في خلافة المأمون وبعدها في أواخر المائة الثانية ، (وأما المعتزلة ) فقد كانوا قبل ذلك بكثير من زمن عمرو بن عبيد بعد موت

(١) معني بغيره الذي يدمشق سنة ١٢٤٧ هـ .

الحسن البصري في أوائل المائة الثانية . ولم يكن أولئك قد تكلموا في مسألة الكلام ولا تنازعوا فيها ، وإنما أول بدعتهم تكلمهم في مسائل الأسماء والأحكام والوعيد ( فقال هذا ذكره الشهرستاني في الملل والنحل فقلت : الشهرستاني ذكره في اسم المتكلمين لم يسمو متكلمين ، لم يذكره في اسم المعتزلة ، والأمير إنما سأل عن اسم المعتزلة وأنكر الحاضرون عليه ، وقالوا غلطت ، وقلت في ضمن كلام : أنا أعلم كل بدعة حدثت في الاسلام وأول من ابتداعها وما كان سبب ابتداعها ؛ وأيضاً لما ذكره الشهرستاني ليس بصحيح في اسم المتكلمين . فإن المتكلمين كانوا يسمون بهذا الاسم قبل منازعتهم في مسألة الكلام وكانوا يقولون عن واصل بن عطاء انه متكلم ويصفونه بالكلام ولم يكن الناس اختلفوا في مسألة الكلام وقلت أنا وغيري إنما هو واصل بن عطاء أي لاعطاء بن واصل كما ذكره المعترض ( قلت ) : وواصل لم يكن بعد موت عمرو بن عبيد وإنما كان قريبه وقد روى أن واصلاً قد تكلم مرة بكلام ، فقال عمرو بن عبيد : لو بث نبياً ما كان يتكلم بأحسن من هذا ، وفصاحته مشهورة حتى قيل أنه أثنى وكان يحترز عن الرأى حتى قيل له أمر الأمير أن يحفر بئر فقال أوعز القائد أن يقلب قلب .

ولما انتهى الكلام إلى ما قاله الأشعري قال الشيخ المقدم فيهم لاريب أن الامام أحمد إمام عظيم القدر من أكبر أئمة الاسلام لكن قد انتسب إليه أناس ابتدعوا أشياء ( فقلت ) أما هذا فحق ، وليس هذا من خصائص أحمد بل مامن إمام إلا وقد انتسب إليه أقوام هو منهم بري وقد انتسب إلى مالك أناس مالك بري منهم ، وانتسب إلى الشافعي أناس هو بري منهم ، وانتسب إلى أبي حنيفة أناس هو بري منهم ، وقد انتسب إلى موسى عليه السلام أناس هو بري منهم ، وانتسب إلى عيسى ( عليه السلام ) أناس هو منهم بري ، وقد انتسب إلى علي بن أبي طالب أناس هو بري منهم ، ونبينا ﷺ قد انتسب إليه من القرامطة والباطنية وغيرهم من أصناف

الملحدة والمنافقين من هو بري منهم (قال) وذكر في كلامه أنه انتسب إلى أحمد من الحشوية والمشبهة ونحو هذا الكلام (فقلت) المشبهة والمجسمة في غير أصحاب الامام أحمد أكثر منهم فيهم : وبعد أن عدت أصنافهم من غير الحفابلة (قال) وتكلمت عن لفظ الحشوية ما أدري جواباً عن سؤال الأمير أو غيره أو غير جواب . فقلت هذا اللفظ أول من ابتدعه المعتزلة فانهم يسمون الجماعة والسواد الأعظم (الحشو) (قال) وحشو الناس هم عموم الناس وجمهورهم . وهم غير الأعيان المتميزين يقولون هذا من حشو الناس كما يقال هذا من جمهورهم . وأول من تكلم بهذا عمرو بن عبيد قال أي عمرو وكان عبد الله بن عمر رضي الله عنه حشويًا .

( وقلت ) لا أدري في المجلس الأول أو الثاني : أول من قال ان الله جسم هشام بن الحكم الرافضي (قلت) لهذا الشيخ : من في أصحاب الامام أحمد حشوي بالمعنى الذي تريده : الاثرم ، أبو داود ، المروزي ، الخلال ، أبو بكر ، عبد العزيز ، أبو الحسن التميمي ، ابن حامد ، الفاضي ابو يعلى ، أبو الخطاب ، ابن عقيل ، ورفعت صوتي وقلت سمعهم قل لي من م ؟ من م ؟ من م ؟ ؟ أيسكذب ابن الخطيب وافتراؤه على الناس في مذاهبهم تبطل الشريعة وتندرس معالم الدين ، كما نقل هو وغيره عنهم أنهم يقولون إن القرآن القديم هو أصوات الفارسيين ومداد الكاتبين وان الصوت والمداد قديم أزلي ؟

من قال هذا ؟ وفي أي كتاب وجد هذا عنهم ؟ قل لي ، وكما نقل عنهم ان الله لا يرى في الآخرة بالزوم الذي ادعاه والمقدمة التي نقلها . وأخذت أذكر ما يستحقه هذا الشيخ من أنه كبير الجماعة وشيخهم وأن فيه من العقل والدين ما يستحق أن يعامل بموجبه ، وأمرت بقراءة العقيدة جميعها عليه فإنه لم يكن حاضراً في المجلس الأول وإنما أحضروه في الثاني انتصاراً . وحدثني الثقة عنه بعد خروجه من المجلس انه اجتمع به وقال له أخبرني عن هذا المجلس ، فقال : ما فلان ذنب ولا لي : فان الأمير

سأل عن شيء فأجابه عنه . فظننته سأل عن شيء آخر . وقال قلت أنتم ما لكم على الرجل اعتراض فإنه نصر ترك التأويل ، وأنتم تنصرون قول التأويل وهما قولان للأشعري . وقال : أنا أختار قول ترك التأويل وأخرج وصيته التي أوصى بها : وفيها : قولي ترك التأويل ( قال الحاكبي له ) فقلت له بلغني عنك أنك قلت في آخر المجلس لما أشهد الجماعة على أنفسهم بالموافقة : لا تكتبوا عني نصياً ولا اثباتاً فلم ذاك ؟ قال : لوجهين ( أحدهما ) اني لم أحضر قراءة جميع العقيدة في المجلس الأول . والثاني لأن أصحابي طلبوني لينصروا بي فما كان يليق أن أظهر مخالفتهم فسكت عن الطائفتين ١ هـ باختصار قليل .

### اعتقال شيخ الإسلام في مصر والشام وسببه

نقل صاحب الكواكب الدرية عن الشيخ علم الدين أنه في شهر ربيع الأول سنة ٦٩٨ وقع بدمشق محنة للشيخ الامام تقي الدين بن تيمية . وكان الشروع فيها من أول الشهر ، وكان سببها ترجيحه مذهب السلف في الصفات على مذهب المتكلمين ، وكان قبل ذلك بقليل أنكر أمر المنجمين ، ثم عقدت له عدة مجالس المناظرة في مصر والشام ، وحبس في القطرين ، وقد ذكرنا في الفصل السابق احدى تلك المناظرات . ونقل صاحب جلاء العينين عن الخافظ ابن كثير قال وأكثر ما نالوا منه ( أي أعداؤه ) الحبس مع أنه لا يتقطع في بحث لا بمصر ولا بالشام ، ولم يتوجه لهم عليه ما يشين وإنما أخذوه وحبسوه بالجاء ، كما سيأتي ١ هـ .

قيل ومن جملة أسباب حبسه خوفهم أنه ربما يدعي ويطلب الامارة فلقى أعداؤه عليه طريقاً من ذلك ، فحسبوا للأمرء حبسه لسد تلك المسالك ١ هـ .

### صار في معتقله ، ووفاته في قلعة دمشق

ذكر صاحب الكواكب الدرية : أن الشيخ لما سجن في مصر بحبس القضاة بحارة الديلم صار الحبس بالاشتغال بالعلم والدين خيراً من كثير من

الزوايا والربط والخوانق والمدارس . وصار خلق من المحابيس إذا أطلقوا  
 يختارون الإقامة عنده . وكثر المترددون عليه حتى صار السجن يمتلئ منهم .  
 وما ورد أمر بسجنه بقلعة دمشق أظهر السرور بذلك وقال إني كنت  
 منتظراً ذلك وهذا فيه خير عظيم . ونقل عنه وارث علومه العلامة ابن  
 قيم الجوزية الذي حبس بقلعة دمشق معه في كتابه (الكلم الطيب والعمل  
 الصالح) انه قال ما يصنع أعدائي بي ، أنا جنتي وبستاني في صدري أين  
 رحمت فهي ممي لا تفارقتي ، أنا حبي خلوة ، وقتلي شهادة ، وإخراجي  
 من بلدي سياحة ؛ وكان يقول في مجلسه في القلعة : لو بذت ملء هذه  
 القلعة ذهباً ما عدل عندي شكر هذه النعمة ، أو قال ما جزيتهم على ما تسببوا  
 إليّ فيه من انابير ونحو هذا . وكان يقول في سجوده وهو محبوس : اللهم  
 أنبي على ذكرك وشكرك وحسن عبادتك ما شاء الله وقل لي مرة : المحبوس  
 من حبس قلبه عن ربه . والمأسور من أسره هواه . ولما أدخل ووصل  
 الى القلعة وصار داخل سورها نظر إليه وقال : « فضرب بينهم بسور له  
 باب باطنه فيه الرحمة وظاهره من قبله العذاب » وعلم الله ما رأيت أحداً  
 أطيب عيشاً منه قط . مع ما كان فيه من ضيق العيش وخلاف الرفاهية  
 والنعيم بل ضدها . ومع ما كان فيه من الحبس والتهديد والارجاف . وهو  
 مع ذلك أطيب الناس عيشاً ، وأشرحهم صدرأ ، وأفواهم قلباً ، وأسرهم  
 نفساً ، تلوح نضرة النعيم على وجهه ؛ وكنا إذا اشتد بنا الخوف وسامت  
 بنا الظنون ، وضاعت بنا الأرض ، أتيناها فما هو إلا أن نراه ونسمع كلامه  
 فيذهب ذلك كله ، فينتاب انشراحاً وقوة ويقيناً وطمأنينة . فسبحان من  
 أشهد عباده جنته قبل لقائه وفتح لهم أبوابها في دار العمل ، فأنام من  
 روحها ونسيمها وطيبها ما استفرغ قواهم لطلبها والمسايق إليها ، وكان بعض  
 العارفين يقول . لو علم الملوك وأبناء الملوك ما نحن فيه لجالدونا عليه بالسيوف اه  
 وكان دخوله قلعة دمشق سادس شعبان ٧٢٦ وما زال مقيماً في قاعتها إلى  
 أن كانت وفاته ليلة الاثنين لعشرين من ذي القعدة سنة ٧٢٨ .

### الافتعال بالصلاة على شيخ الاسلام ورفته .

دخلت جنازة الامام جامع بني أمية ، وصلي عليه عقب صلاة الظهر ولم يبق في دمشق من يستطيع الحجي للصلاة عليه إلا حضر لذلك حتى غلقت الأسواق بدمشق ، وعطلت معاشها حينئذ ، وحصل للناس بمصابه أمر شغلهم عن غالب أمورهم وأسبابهم . وخرج الامراء والرؤساء والعلماء والفقهاء ، والآتراك والأجناد ، والرجال والنساء والصبيان من الخواص والعوام ، قال بعض من حضر ولم يخلف فيما أعلم إلا ثلاثة أنفس كانوا قد اشتهروا بمعاندته فاختلفوا من الناس خوفاً على أنفسهم بحيث غلب على ظنهم أنهم متى خرجوا رجمهم الناس .

واتفق جماعة ممن حضر وشاهد الناس والمصلين عليه أنهم يزيدون على نحو من خمسمائة ألف وحضرها نساء كثير بحيث حزنن بخمسة عشر ألفاً . قال أهل التاريخ لم يسمع بجنازة تمثل هذا الجمع إلا جنازة الامام أحمد بن حنبل . قال الدار قطني : سمعت أباسهل بن زياد القطان يقول : سمعت عبد الله بن أحمد بن حنبل يقول سمعت أبي يقول : قولوا لأهل البدع : بيننا وبينكم الجنائز . قال أبو عبد الرحمن السلمي انه حزر الحزارون المصلين على جنازة أحمد ، فبلغ العدد بحزرم الف الف وسبعمائة ألف سوى الذين كانوا في السفن . ثم حملت جنازة الشيخ إلى قبره في مقبرة الصوفية فوضع . وقد جاء الملك شمس الدين الوزير ولم يكن حاضراً قبل ذلك فصلى عليه أيضاً ومن معه من الامراء والكبراء ومن شاء الله من الناس ، ثم دفن وقت العصر إلى جانب أخيه الشيخ جمال الاسلام شرف الدين . انتهى من الكواكب باختصار .

## معرضة أعماله رحمه الله

نقل عن فوات الوفيات<sup>(١)</sup>، خلاصة أعماله التي طار بها ذكره في البلاد، وهو قد نقلها من كتاب (تذكرة الحفاظ) للحافظ ابن عبد الهادي . وقد آثرت نقلها لتكون فهرساً لأعمال شيخ الاسلام من سنة ٦٩٨ الى سنة ٧٢٨ وهي سنة وفاته .

قال ابن عبد الهادي قلت : أملى شيخنا المسألة المعروفة بالحموية سنة ٩٨ في قعدة بين الظهر والعصر وهو جواب سؤال ورد من حماة في الصفات ، وجرى له بسبب ذلك محنة ، ونصره الله وأذل أعداءه ، وما حصل له بعد ذلك إلى حين وفاته من الأمور والمحن والتنقلات يحتاج الى عدة مجلدات ، وذلك كقيامه في نوبة غازان سنة ٦٩٩ وقيامه بأعباء الأمر بنفسه ، واجتماعه هو بنائبه قطلوشاه وبولايي ، واقدامه وجرأته على المغول ، وعظيم جهاده ، وفعله الخير ، من انفاق الأموال ، واطعام الطعام ، ودفن الموتى ؛ ثم توجه بعد ذلك بعام إلى الديار المصرية ، وسوقه على البريد إليها في جمعة لما قدم التتار إلى أطراف البلاد ، واشتد الأمر بالبلاد الشامية . واجتماعه باركان الدولة واستصراخه بهم ، وحضهم على الجهاد ، واختباره لهم بما أعد الله للمجاهدين من الثواب ، وابدأهم له العذر في رجوعهم ، وتعظيمهم له ، وتردد الاعيان إلى زيارته ، واجتماع ابن دقيق العيد به ، وسماعه كلامه ، وثناؤه عليه الثناء العظيم . ثم توجه بعد أيام الى دمشق واشتغاله بالاهتمام لجهاد التتار ، وتحريض الامراء على ذلك الى ورود الخبر بانصرافهم ، وقيامه في وقعة شقحب المشهورة سنة ٧٠٢ واجتماعه بالخليفة والسلطان وأرباب الحل والعقد وأعيان الامراء ، وتحريضه لهم على الجهاد وموعظته لهم ، وما ظهر في هذه الوقعة من كراماته وإجابة دعائه وعظيم جهاده ،

(١) (ج ١ ص ٤٠) طبع مصر سنة ١٢٩٩ هـ .

وقوة إيمانه وشدة نصحه للإسلام ، وفرط شجاعته ؛ ثم توجه بعد ذلك في آخر سنة أربع لقتال الكسروانيين وجهادهم واستئصال شأقتهم ، ثم مناظرته للمخالفين سنة (٥) في المجالس التي عقدت له بحضور نائب السلطنة الأفرم وظهوره عليهم بالحجة والبيان ، ورجوعهم إلى قوله طائعين ومكرهين ، ثم توجه بعد ذلك في السنة المذكورة إلى الديار المصرية في حجة قاضي الشافعية ، وعقد له مجلس حين وصوله بحضور القضاة وأكابر الدولة ، ثم حبسه بالجب بقلعة الجبل ومعه أخواه سنة ونصفاً ، ثم خروجه بعد ذلك وعقد مجلس له لخصومتهم ، وظهوره عليهم ، ثم إقراره للعلم وبثه ونشره ؛ ثم عقد مجلس له في شهر شوال سنة (٧) لكلامه في الاتحادية وطعنه (عليهم) ، ثم الأمر بتسفيره إلى الشام على البريد ؛ ثم الأمر برده من مرحلة وسجنه بحبس القضاة سنة ونصفاً ، وتعليمه أهل الجبس ما يحتاجون إليه من أمور الدين ، ثم إخراجه منه وتوجهه إلى الاسكندرية وجعله في برج حبس فيه ثمانية أشهر يدخل إليه من شاء ، ثم توجهه إلى مصر واجتماعه بالسلطان في مجلس حفل فيه القضاة وأعيان الأمراء وإكرامه له إكراماً عظيماً ، ومشاورته له في قتل بعض أعدائه وامتناع الشيخ من ذلك ، وجعله كل من آذاه في حل ، ثم سكناه بالقاهرة وعوده إلى نشر العلوم وتقع الخلق ، وما جرى بعد ذلك من قضية البكري وغيرها ، ثم توجهه بعد ذلك إلى الشام بحجة الجيش المنصور قاصداً العراق بعد غيبته عن دمشق سبع سنين وسبع جمع ، وتوجهه في طريقه إلى بيت المقدس ، ثم ملازمته بعد ذلك بدمشق لنشر العلوم وتصنيف الكتب وإفناء الخلق ، إلى أن تكلم في مسألة الخلف بالطلاق فأشار عليه بعض القضاة بترك الافتاء بها في سنة ثمان عشرة ، فقبل إشارته ، ثم ورد كتاب السلطان بعد أيام بالمنع من الفتوى فيها ؛ ثم عاد الشيخ إلى الافتاء بها وقال لا يسعني كتاب العلم ، وبقي كذلك مدة إلى أن حبسوه بالقلعة خمسة أشهر وثمانية عشر يوماً ، ثم أخرج ورجع إلى عادته من الاشتغال والتعليم ؛ ولم يزل كذلك إلى أن ظفروا له بجواب

يتعلق بمسألة شد الرحال إلى قبور الانبياء والصالحين كان قد أجاب به من نحو عشرين سنة فشنعوا عليه بسبب ذلك . وكبرت القضية وورد مرسوم السلطان في شعبان من سنة ست وعشرين يجعله في القلعة ، فأخليت له قاعة حسنة وأجري إليها الماء وأقلم فيها وأخوه معه يخدمه ، وأقبل في هذه المدة على العبادة والتلاوة وتصنيف الكتب والرد على المخالفين ، وكتب على تفسير القرآن العظيم جملة كبيرة تشتمل على نفائس جليلة ، ونكت دقيقة ، ومعان لطيفة ، وأوضح مواضع كثيرة التبتت على خلق من المفسرين ، وكتب في المسألة التي حبس بسببها مجلدات عديدة ، وظهر بعض ما كتبه واشتهر ، وآل الأمر إلى أن منع من الكتابة والمطالعة ، وأخرجوا ما عنده من الكتب ، ولم يتركوا دواة ولا قلماً ولا ورقة ، وكتب عقيب ذلك بفحم يقول : إن إخراج الكتب من عنده من أعظم النقم ، وتبي أنهرأ على ذلك ، وأقبل على التلاوة والعبادة والتهجد حتى أتاه اليقين .

### بعض تلاميذ شيخ الاسلام الأعلام

ذكر صاحب جلاء العينين تراجم طائفة من تلاميذ شيخ الاسلام الأعلام ، الذين كانوا من بعده من أشهر رجال الاسلام ، بما خلفوا من الآثار ، التي طار ذكرها في الأمصار ، وانتفع بها أبناء الأعصار ( فمنهم ) أشهر تلاميذه ، ووارث علومه ، العالم الرباني شيخ الاسلام الثاني ، شمس الدين محمد بن قيم الجوزية ، صاحب الآثار الكبيرة المحررة ، الذي حبس مع الشيخ في قلعة دمشق ولم يفرج عنه إلا بعد موت الشيخ . وقد قال عنه القاضي برهان الدين الزرعي : ماتحت أديم السماء أوسع علماً منه .  
( ومنهم ) الامام الحافظ مؤرخ الاسلام شمس الدين أبو عبد الله محمد الذهبي صاحب ميزان الاعتدال في نقد الرجال وغيره . وقال عنه العلامة الشيخ تاج الدين السبكي في طبقاته الكبرى : كأنما جمعت الأمة في صعيد واحد فنظرها ، ثم أخذ يخبر عنها اخبار من حضرها .

(ومنهم) الحافظ الكبير ، عماد الدين اسماعيل بن عمر بن كثير البصري ثم الدمشقي ، قال عنه ابن حبيب : انتهت إليه رئاسة العلم في التاريخ والحديث والتفسير ، ومن تصانيفه التاريخ المسمى البداية والنهاية ، وطبقات الشافعية وغيرها .  
(ومنهم) الحافظ شمس الدين أبو عبد الله محمد بن أحمد بن عبد الهادي المقدسي ؛ عدده الذهبي في طبقات الحفاظ ، وقد عد له أبو رجب في طبقاته ما يزيد على سبعين مصنفاً وتوفي وعمره أربعون سنة أو أقل .

(ومنهم) قاضي القضاة شرف الدين أبو العباس أحمد بن الحسين المشهور بقاضي الجبل . قرأ على الشيخ تقي الدين بن تيمية - عدة تصنيفات في علوم شتى ، وأذن له في الافتاء في شببته قال الذهبي فيه : هو مفتي الفرق ، سيف المناظرين ؛ وبالغ ابن رافع وابن حبيب في مدحه ، وله اختيارات في المذهب ومن شعره اللطيف قوله :

الصالحية جنة      والصالحون بها أقاموا

فعلى الديار وأهلها      مني التحية والسلام

(ومنهم) زين الدين عمر الشهير بابن الوردي . له تصانيف في النحو والأدب والتصوف والتاريخ . وقد أطنب في ترجمة شيخ الإسلام في تاريخه .  
ومن نظمه :

سبحان من سخر لي حاسدي      يحدث لي في غيبي ذكرا

لا أكره الغيبة من حاسد      يفيدني الشهرة والأجرا

(ومنهم) زين الدين أبو حفص عمر الحراني . ولي نيابة الحكم وقال لم أفض قضية إلا وأعددت لها الجواب بين يدي الله تعالى .

(ومنهم) شمس الدين أبو عبد الله محمد بن مفلح : قال أبو البقا السبكي : ما رأيت عيناي أقره منه . وقال ابن القيم : ماتحت قبة الفلك أعلم بمذهب الامام أحمد من ابن مفلح . وقال ابن كثير : وله مصنفات كثيرة منها على المقنع نحو ثلاثين مجلداً وعلى المنتقى وكتاب الفروع أربع مجلدات . وله كتاب في أصول الفقه والآداب الشرعية الكبرى والوسطى والصغرى .

## أبيات من مرثية

أقد نظم في رثاء الامام المرحوم وذكر أعماله ومآثره فصائد غرّ ،  
 وذكر طائفة منها صاحب الكواكب . وقد اخترنا أبياتاً منها نذكرها  
 انموذجاً لما قال فيه ، بعض واصفيه : قال ابن فضل الله العمري من  
 قصيدة طويلة :

مثل ابن تيمية رضى حواسده	بحبسه والسك في حبسه غدروا
مثل ابن تيمية في السجن معتقل	والسجن كالغمد وهو الصارم الذكر
مثل ابن تيمية تذوي خمائله	وليس يلقط من أفنائه الزهر
مثل ابن تيمية شمس تقيب سدى	وما ترق بها الآصال والبكر
مثل ابن تيمية يمضي وما عبت	بمسكه العاطر الأردن والطرر

ومنها في حساده ومناوئيه :

هل فيهم صانع للحق مقوله	أو خائض للوغى والحرب تستمر
رمى إلى نحو غازان مواجهة	سهامه من دماء عونه القدر
بتل راهط والأعداء قد غلبوا	على الشأم وطال الشر والشر
وشق في المرج والأسياف مصلته	طوائفاً كلها أو بعضها تتر
هذا وأعداؤه في الدار أشجعهم	مثل النساء بظل الباب مستتر

ومن قصيدة لابن الوردي :

تقي الدين ذو ورع وعلم	خروق المعضلات به تخاط
توفي وهو مسجون فريد	وليس له إلى الدنيا انبساط
ولو حضروه حين قضى لألفوا	ملائكة النعيم به أحاطوا
قضى نجباً وليس له قرين	ولا نظيره لف القباط

ثم قال :

فيا لله ما قد ضم لحمدك وبالله ما غطي الباطل

هم حسدوه اما لم ينالوا  
وكانوا عن طريقته كسالى  
وحبس الدرّ في الأصداف نغر  
بال الهاشمي له اقتداء.

إلى أن قال :

ألم يكُ فيكم رجل رشيد  
إمام لا ولاية كان يرجو  
ولا جاركم في كسب مال  
فقيم سجنتموه وغطتموه  
وسجن الشيخ لا يرضاه مثلي  
أما والله لولا كتم سري  
وكنت أقول ماعندي ولكن  
فما أحد إلى الانصاف يدعو  
سيظهر قصدكم يا حابسيه  
فها هو مات عنكم واسترحتم  
وحلّوا واعقدوا من غير ردّ

يرى سجن الامام فيستشاط  
ولا وقف عليه ولا رباط  
ولم يمهّد له بكم اختلاط  
أما لجزا أذيتيه اشتراط  
ففيه لقدر مثلكم انحطاط  
وخوف الشر لانحلّ الرباط  
لأهل العلم ما حسن اشتطاط  
وكل في هواء له انخراط  
ويهنئكم إذا نصب الصراط  
فماطوا ما أردتم أن تعاطوا  
عليكم وانطوى ذاك البساط

ومن قصيدة للشيخ محمد العراقي الجزري :

يا طليق اللسان في كل فن  
فلقد شرفت بك العلياء  
إن تكن مت فالعلوم التي أحبيت من بعد موتها أحياء

ومنها :

أنته صخره الوجود في كل أرض  
والبرايا جميعها « الخنساء »

ومنها :

قنماً بالاله لو أنصف الدهر لأضحى في كل بيت عزاء

ومن قصيدة زين الدين عمر بن الحسام الشبلي رحمه الله :  
 سل عنه غازانا وسل أمراءه      لما أتوا بطلائع الاسراء  
 والمنزل قد ملكوا البلاد وأهلها      كم قد من عات بنير عشاء  
 وللفاضل برهان الدين ولد شهاب الدين التبريزي الحنفي :  
 فمن جاهد الأعداء في الدين مثله      ومن سل سيف العزم في وجه غازان  
 ومنها :

وما ضره إن طال في السجن مكثه      إذ كان في نسك وطاعة رحمن  
 هذا قليل من كثير من مواهب هذا الامام الكبير وأعماله . ومن  
 وصف الأئمة له ، وشذرات من مراثيه .

\* \* \*

### علاوة على المحاضرة

رفع فريضة عن ابن تيمية

بمبحث تاريخي علمي

لقد صدق كثير من العلماء والادباء في مختلف العصور هذه الرواية  
 الآتية في رحلة ابن بطوطة الشهير ، وجعلوها قضية مسلمة يروونها ويتوارثونها  
 إلى عصرنا هذا ، حتى أن دائرة المعارف الاسلامية التي تنقل الآن إلى  
 العربية في مصر ، قد ترجمت لابن تيمية ترجمة بقلم الاستاذ محمد بن شنب  
 (ص ١٠٩ - ١١٦ ج ١) فيها أغلاط كثيرة ، ونقلت عبارة ابن بطوطة  
 هذه ، وهي قوله عن إمام الشام وشيخ الاسلام ابن تيمية « وكنت اذذاك  
 بدمشق ، فحضرته يوم الجمعة ، وهو يعظ الناس على منبر الجامع ويذكرهم ،  
 فكان من جملة كلامه أن قال : أن الله ينزل إلى سماء الدنيا كنزولي هذا ،  
 ونزل درجة من درج المنبر ، فرأيت أن أشر كلمة في هذا الموضوع تكون  
 الحد الفاصل بين الحق والباطل .

١ - إن ابن بطوطة رحمه الله لم يسمع من ابن تيمية ولم يجتمع به ، إذ كان وصوله إلى دمشق يوم الخميس التاسع عشر من شهر رمضان ، المبارك عام ستة وعشرين وسبعمائة هجرية ، وكان سجين شيخ الاسلام في قلعة دمشق أوائل شهر شعبان من ذلك العام ، ولبت فيه إلى أن توفاه الله تعالى ليلة الاثنين لعشرين من ذي القعدة عام ثمانية وعشرين وسبعمائة هجرية ، فكيف رآه ابن بطوطة يعظ على منبر الجامع وسمعه يقول : ينزل . . . الخ .

٢ - إن رحلة ابن بطوطة مملوءة بالروايات والحكايات الغريبة ، ومنها مالا يصح عقلاً ولا نقلاً وهو ياتي ما ينقله على عواهنه ، ولا يتعقبه بشيء فمن ذلك قوله : ( ١ : ٥٤ ) وفي وسط المسجد ( أي الأموي بدمشق ) قبر زكريا عليه السلام ، والمعروف أنه قبر يحيى عليه السلام ، وقوله أيضاً : وقرأت في فضاء دمشق عن سفيان اثوري أن الصلاة في مسجد دمشق بثلاثين ألف صلاة ، وهذا لا يقال من قبل الرأي ، وسفيان أجل من أن يفضله على مسجد رسول الله ( ﷺ ) وعلى المسجد الأقصى ثالث الحرمين الشريفين وهما لم يبلغ الثواب فيها هذه الدرجة ، كما هو معلوم للمحدثين وغيرهم ، ومن نقوله التي أقرها ولم ينكرها ( ١ ، ١٩٩ ، ١٣٣ ، ١٣٦ ) النذور للقبور المعظمة ، والوقوف على أبواب الملوك ، ومن ذلك النذر لأبي اسحق ، إذا هاجت الرياح في البحار ، واشتدت الأخطار ، وهو ما لم يلفه أهل الجاهلية الذين قال الله تعالى عنهم « فاذا ركبوا في الفلك دعوا الله مخلصين له الدين » .

٣ - لم يكن ابن تيمية يعظ الناس على منبر الجامع كما زعم ابن بطوطة ( ١ : ٥٧ ) ( فحضرت يوم الجمعة وهو يعظ على منبر الجامع ) بل لم يكن يخطب أو يعظ على منبر الجمعة كما يوحى قوله : « ونزل درجة من درج المنبر . وإنما كان يجلس على كرسي يعظ الناس ، ويكون المجلس غاصاً بأهله ، قال الحافظ الذهبي : وقد اشتهر أمره ، وبعد صيته في العالم ، وأخذ في تفسير الكتاب العزيز أيام الجمع على كرسي من حفظه ، فكان يورد المجلس

ولا يتلعم ، وكان يورد الدرس بتؤدة وصوت جهوري فصيح ، وقال :  
وفسر كتاب الله تعالى مدة سنين من صدره أيام الجمع .

وقال علم الدين البرزالي في معجم شيوخه : « وكان يجلس في صبيحة كل جمعة يفسر القرآن العظيم ، فانتفع بمجلسه وبركته دعائه ، وطهارة أنفاسه وصدق نيته ، وصفاء ظاهره وباطنه ، وموافقة قوله لعمله ، وأتاب إلى الله تعالى خلق كثير وإنما كان يخطب الناس على منبر الجامع الأموي في عهد دخول الرحالة ابن بطوطة دمشق ، قاضي القضاة جلال الدين محمد بن عبد الرحمن الغزويني ، وقد كان خطيب المسجد ، وإمام الشافعية فيه ، وكان سكناه بدار الخطابة ( ج ١ ص ٥٦ رحلة ابن بطوطة ) .

وبما تقدم يعلم أن ابن تيمية كان مدرسا وواعظا ، لا خطيبا ، وكان يلقي درسه في التفسير صبيحة كل جمعة ، وهو جالس على كرسي في الجامع الأموي لا واقف على منبر فينزل درجة عنه ، وقد أشار إلى ذلك الحافظ المؤرخ ابن عبد الهادي بقوله : ثم ان الشيخ جلس يوم الجمعة ( أي بدمشق ) على عادته ، وقال وهو يصف حاله وأعماله بمصر : ويتكلم في الجوامع على المنابر من بعد صلاة الجمعة إلى العصر ، فهو لم يقل على منابر الجمعة ، ولا على منابر الخطابة ، والظاهر أن المراد بالمنبر كل ما ارتفع عن الأرض كما يؤخذ من مفهومه اللغوي ، فهو يعي هذه الكراسي التي يجلس عليها المدرسون في المساجد الكبرى بمصر والشام والعراق ليمسح منها الجماهير ، فكيف غفل ابن بطوطة عن ذلك ؟

٤ - انك لا تعبد في جميع ما تراه من كتبه المخطوطة والمطبوعة غير تفسير مسهب لمثل قوله الذي نقله عنه الشيخ ابن ناصر الدين الشافعي في الرد الوافر : « ومذهب السلف والأئمة الأربعة وغيرهم : إثبات بلا تشبيه ، وتزنيه بلا تعطيل ، وليس لأحد أن يضع عقيدة ولا عبارة من عند نفسه ، بل عليه أن يتبع ولا يبتدع ، ويقتدي ولا يبتدي ، ومثل ما فسر به كلامه السيد صفي الدين الحنفي البخاري في القول الجلي بقوله : « قلت : - وتفسير

كلامه أنه يجب الإيمان بجميع المتشابهات الواردة في الكتاب والسنة كاليد والوجه والاستواء والنزول ، على وجه يليق به تعالى ، فلا يكيف بشي\* منها ، ولا يمثل بصفات المخلوقين كما هو مذهب السلف ومن تبعهم من الخلف ، فلا يقال يد كيدنا ، ولا وجه كوجهنا ، أو استواء كاستوائنا ، أو نزول كنزولنا ، بل يدها صفته بلا كيف ، وكذا وجهه ، وهكذا فقس سائر الصفات والأفعال ، وأقول : هذه عقيدته الحموية والواسطية والاسفهانبة التي عقدت له المناظرات حولها في مصر والشام ، بل هذه أيضاً كتبه ورسائله وفتاويه وردوده في العقائد قد بسط الكلام فيها على آيات الصفات والأفعال وأحاديثها كالوجه واليدين والاستواء والنزول وغيرها بالمعقول والمنقول ، وكلها يتضمن اثبات الأسماء والصفات مع نفي مماثلة المخلوقات ، إثباتاً بلا تشبيه ، وتنزيهاً بلا تعطيل ، كما قال تعالى : « ليس كمثله شيء » وهو السميع البصير ، وقوله : « ليس كمثله شيء » رد للتشبيه والتمثيل ، وقوله : « وهو السميع البصير » دفع للإلحاد والتعطيل .

٥ - إن طريقة شيخ الإسلام في إثبات الأسماء والصفات ، وفي بيان منشأ غلط المعطلة والنفاة ، واضحة في جميع كتبه ، وخلاصتها أن لهذه الصفات وجوداً علمياً ذهنياً ، ووجوداً خارجياً عينياً ، فوجودها الذهني ، هو العلمي المطلق المجرد عن جميع الخصائص والاضافات كالحياة والعلم والقدرة ، والسمع والبصر والكلام ، وكون الموصوف حياً علمياً قديراً ، سميعاً بصيراً متكلاً ، وهذا القدر مشترك بين الموجودات كافة ، يطلق عليها بالاشتراك الاسمي أو اللفظي ، كما هو ثابت لها في الوجود العلمي والذهني ، ولكن شيئاً من ذلك لا يقتضي المشاركة في الأعيان الخارجية ، بل الذهن يأخذ معنى مشتركاً بين المسميين ، وعند الاختصاص يقيد ذلك بما يتميز به الخالق من المخلوق ، والمخلوق من الخالق ولا بد من هذا في جميع أسماء الله وصفاته يفهم منها ما دل عليه الاسم بالمواطأة والاتفاق ، وما دل عليه بالاضافة والاختصاص المانعين من مشاركة المخلوق للخالق في شيء\* من خصائصه سبحانه وتعالى .

٦ - يئن شيخ الاسلام ( رحمه الله تعالى ) في الرسالة التدمرية وغيرها أن نفاة الصفات يقعون في كثير من الأوهام والمخاذير ( منها ) ظنهم أن مدلول النصوص هو التمثيل ( ومنها ) أنهم بنوا على ظنهم الذي تعطيل ما أودع الله ورسوله في كلامها من معاني الالهية الثلاثة بجلال الله تعالى . ( ومنها ) أنهم نفوا عن الله تعالى تلك الصفات بغير علم ولا هدى ولا كتاب منير . ( ومنها ) أنهم وصفوا الرب تعالى بنفيض تلك الصفات من صفات الأموات والجمادات ، أو صفات المنقوصات والمعدومات ، فهم يجمعون في كلام الله وفي الله بين التعطيل والتمثيل ، وهذا من الالحاد في أسماء الله وآياته .

٧ - يظهر من كلام الحافظ ابن حجر ، أن الشيخ نصرأ المنبجي الذي كان مقدماً في الدولة هو الذي أشاع مسألة النزول عن الدرج ، بسبب كتاب ورده من الامام ابن تيمية ينكر عليه فيه أقوالاً في وحدة الوجود ، ويعدّها عليه ، قال الحافظ ابن حجر في الدرر الكامنة ( ١ : ١٥٤ ) : « وكتب إليه كتاباً طويلاً ، ونسبه وأصحابه إلى الاتحاد الذي هو حقيقة الالحاد ، فعظم ذلك عليهم ، وأعانه عليه قوم آخرون ، ضبطوا عليه كلمات في العقائد مغيرة ، وقعت منه في مواعيده ( مواعظه ) وفتاويه ، فذكروا أنه ذكر حديث النزول ، فنزل عن المنبر درجتين ( كذا ) فقال : كنزولي هذا ، فنسب إلى التجسيم .

وأقول : قد عرفت المراد من لفظ المنبر ، حتى ان الحافظ ابن حجر قال : « وكان يتكلم على المنبر على طريقة المفسرين مع الفقه والحديث ، فيورد في ساعة من الكتاب والسنة ، واللغة والنظر ، ما لا يقدر أحد على أن يورده في عدة مجالس ، كأن هذه العلوم بين عينيه ، ( ص ١٥٣ ج ١ ) من الدرر . وهذا ما يؤكد أنه كان يلقي درسه على كرسي يجلس عليه ، والمستمعون حوله ، فكلامه على طريقة المفسرين - من بعد صلاة الجمعة إلى العصر ، وإبراده من الآيات والأحاديث ونصوص اللغة ، وأقوال العلماء ،

في مجلس واحد مالا يورده غيره في مجالس كثيرة كما تقدم ، هو طريقة المدرسين المحققين في حلقات المجالس الكبرى لاخطباء المنابر وهم وقوف ، لاسيما وقد صرحوا بجلوسه في دروسه ، ولا يقيس على منابر الخطب الجمعية . ثم انظر الى قوله في خصومه : ضبطوا عليه كلمات في العقائد مغيرة ، فاذا كانت مغيرة فما ذنبه هو حتى يؤخذ بها أو تؤخذ عليه ؟ « ولا تزر وازرة وزر أخرى » والحافظ ابن حجر هو ناقل غير قائل ، وفي قوله : « عقائد مغيرة » ما يثبت أنه لا يمتد بما قالوه ، بل لا يعبأ بما افترى به عليه ، كيف وقد نقل أقوال الأئمة الثقات فيه ، وهم قد زهوه عن تلك المفتريات ؟ ومن أراد استيفاء البحث فليراجع مجموعة الرد الوافر ، أو الرسالة التدمرية لشيخ الاسلام ، أو ملحق الجزء الرابع من فتاويه ، أو العقود الدرية للحافظ ابن عبد الهادي ، ليبلغ حد اليقين في نفي مطاعن الطاعنين .

٨ - إن العلوم الحديثة قربت فهم النصوص على طريقة السلف ، وبينت أنها الأعم والأحكم ، بلته كونها الأهدى والأسلم ، فمن ذلك حديث النزول الذي أخرجه البخاري ومسلم في الصحيحين : « ينزل ربنا كل ليلة إلى سماء الدنيا . . . الخ » فقد أورد في كتاب ( دفع شبه التشبيه ) قول القاضي أبي يعلى : « النزول صفة ذاتية ، ولا تقول : نزوله انتقال ، وقال ابن الجوزي : « وهذا مغالط » قلت : ليس بمغالط فقد ظهر في عصرنا ما يؤيد قوله ، فإن صوت المذياع الآن يسمع في كل مكان كما يسمع في مكانه ، وهذا الاختراع الحديث يقرب لنا فهم ما أورده البخاري في صحيحه ، من أن الله ينادي عباده بصوت يسمعه من بعد كما يسمعه من قرب ، ومثله : إذا تكلم الله بالوحي سمع أهل السموات صوته . . الخ ، بل الآلة التي تريك المتكلم الآن حاضراً عندك وهو لم يبرح مكانه ( Télévision ) تهدينا إلى فهم النزول إلى سماء الدنيا بلا انتقال ، وإن هذا النزول هو صفة ذات لا صفة فعل ، كما قال القاضي أبو يعلى ، ومثله اسناد صفة الكلام إليه تعالى في قوله : « وكلم الله موسى تكليماً » وقول رسوله : « إذا تكلم الله بالوحي » فوصفه بما وصف به نفسه حقيقي غير مجازي وهو لا يحتاج الى تأويل به

التعطيل ، فراراً من شبهة التشبيه ، فإن تشبيهه من ليس كمثل شي ، بالخلوق المتكلم بفم ولسان ، غير وارد من أصله فقد أنطق العلم الحديث الآن الجمادات فنطقت بفم ولسان ، كالمذيع والحاكي ، أفتأبى قدرة الله وحكمته إلا أن يتكلم بفم ولسان كالإنسان ؟ أليس هو القادر على أن يحتم على فم الإنسان وينطق جسمه الصامت كما أخبر بعدة آيات منها قوله سبحانه « اليوم نحتم على أفواههم وتكلمنا أيديهم » الآية . أفيعقل أن يكون هذا القادر الحكيم عاجزاً عن التكلم إلا بفم الخلق ؟ وجملة القول : إن هذه الرواية مختلقة على ابن تيمية سواء سمعت عن ابن بطوطة أم لم تصح ، فهو لم يره ولم يسمع منه ، ومؤلفاته جميعها ترد عنه هذه الكلمة الشاذة ، بل لو ثبتت الرؤية والسامع ، لصح أن تقول : إن ابن بطوطة شبه له ابن تيمية كما شبه عزق النخلة في القصة التي حكاه ابن بطوطة في سبب تسمية الشيخ رسلان بالباز الأشهب ( ج ١ : ٥٩ ) وقد كنت دخلت على شاب من معارفي ، فقلت له : ما أشبهك بفلان ، قال : فلان ما أعرفه ، ولكنني أعرف شاباً آخر لولا تحققي من وجودي المستقل عنه لظننته إياه ، وحكايات الشبه والاشتباه في الأشخاص والأشياء لا تكاد تحصر ، وهي داخلة في باب تحقيق الشخصية ( Identification ) من كتب الطب الشرعي وغيره .

على أن ابن بطوطة لم يكتب رحلته بقلمه ، وإنما أملاها على ابن جزري الكلبي ، وقال هذا في المقدمة : « ونقلت معاني كلام الشيخ أبي عبد الله بالفاظ موفية للمقاصد التي قصدتها ، موضحة للمعاني التي اعتمدها » . فيجوز أن يكون ذلك من تحريف النسخ ، أو وسوسة بعض الخصوم ، والله تعالى أعلم (١) .

(١) لشيخ الاسلام كتاباً مستقلاً في ( شرح حديث النزول ) ( طابع : مصر سنة ١٣٦٧ =

١٩٤٨ م ، ص ٢٣٠ ) وقد حاق فيه أن هذا النزول هو صفة ذات لا صفة فعل ، ونقل فيه روايات عن أئمة السنة كعهاد بن زيد ، وإسحق بن راهويه ، بأنه تعالى في مكانه يقرب من خلقه كيف شاء .

قلت : الكتاب كذا . يؤيد هذا للنبي ، ويهدى عن شيخ الاسلام ضلالة تشبيه الله بخلقه ، ويهدينا إلى فهم النزول إلى سماء الدنيا بلا انتقال .

## عمارة ثمانية

## في اختيارات شيخ الاسلام

اشتهر شيخ الاسلام ابن تيمية بمسائل أثرت عنه ، وظن كثير من الناس أنه انفرد بها عن غيره ، بل ظنوا أنه خالف في بعضها الاجماع ؛ وهي أمور اجتهادية يقع في مثلها الخلاف بين العلماء . ومن المفروغ منه أن ابن تيمية قد بلغ رتبة الاجتهاد في الاحكام الشرعية ، وأنه كان يفتي الناس بما أدى إليه اجتهاده ، وأنه موافق في فتاواه بعض الصحابة أو التابعين أو أحد أئمة المذاهب الاربعة أو غيرهم ، بمن عاصروا أو جاء قبلهم أو بعدهم ؛ وقد قال العلامة برهان الدين ابن الامام محمد المعروف بابن قيم الجوزية : لا نعرف مسألة خرق فيها الاجماع ، ومن ادعى ذلك فهو إما جاهل وإما كاذب ، ولكن ما نسب اليه الانفراد به ينقسم الى أربعة أقسام ، (الأول) : ما يستغرب جداً فينسب إليه أنه خالف فيه الاجماع ، لندور القائل به وخفائه على الناس ، لحكاية بعضهم الاجماع على خلافه . (الثاني) ما هو خارج عن مذاهب الأئمة الاربعة ، وقال به بعض الصحابة أو التابعين أو السلف ، والخلاف فيه محكي . (الثالث) ما اشتهرت نسبتها اليه مما هو خارج عن مذهب الامام رضي الله عنه ، لكن قد قل به غيره من الأئمة وأتباعهم . (الرابع) ما أفتى به واختاره مما هو خلاف المشهور في مذهب أحمد ، وإن كان محكياً عنه وعن بعض أصحابه .

وقد ذكر برهان الدين اختيارات شيخ الاسلام في هذه الأقسام الاربعة ، فالقسم الأول عدده منه في الطلاق عشر مسائل ، وعدده منه في غير الطلاق ، تسماً وعشرين مسألة . ومن مسائل القسم الثاني سبع عشرة مسألة . ومن الثالث ست عشرة ، ومن الرابع ستاً وعشرين . وتجد هذه المسائل في مجموع يشتمل على رسالتين (الأولى) : في مذهب الامام داود الظاهري ، جمعها الاستاذ الشيخ محمد الشعلي (والثانية) : في مسائل شيخ

الاسلام ابن تيمية ، جمع العلامة برهان الدين المتقدم . وفي الكواكب الدرية ( من مجموع الردّ الوافر المطبوع بمصر ١٣٢٩ ) مذكورة من هذه الاختيارات ومعهما ذكر من اختارها من أئمة السلف ( من ص ١٨٤ ) .  
وأهم هذه الأقوال التي اشتدّ فيها النزاع ، وادعى خصوم الشيخ أنه خرق بها الاجماع ، ثلاث مسائل فيما نراه : الطلاق ، والوسيلة ، وشد الرحال إلى غير المساجد الثلاثة المفضّلة حرم مكة ، والمدينة ، والمسجد الأقصى ؛ ولنا في هذه القضايا الثلاث كلمات ثلاث أختم بها هذه العالوة .

### ( قضية الطلاق )

الطلاق في الاسلام لا يكون إلاّ عن ضرورة وبصيرة ، وذلك بأن يكون الزوجان قانعين بأن لا سبيل لبقائها على الحياة الزوجية ، لموانع جسمية أو نفسية ، خلقية أو خلقية ، تجعل صفو العيش كدرأ ، وتعرض النسل للمهانة والشقاء ، فالفراق في هذه الحال نعمة لا تقمة ، والزوجان سعيدان به لا شقيان ، « وإن يتفرقا يُغن الله كلاً من سَعته » وآية ذلك أن يكون الزوج في حال الطلاق عاقلاً مختاراً ، وأن تكون الزوجة راضية مطمئنة ، فيتمتعها متاعاً حسناً ويفارقها باحسان . أما اذا لم يكن موجب للفراق ، فليس له أن يضارها بالطلاق ، وعليه أن يذكر قول العليم الحكيم : « فان أظعنكم فلا تبغوا عليهن سبيلاً » فهذا ضمان وأمان لها من الله تعالى طول حياتها عنده ، مادامت قائمة بواجبها . أما طلاق الغضبان والسكران ، والطلاق من أجل قضية أجنبية لا علاقة للزوجة بها ، فهو طلاق الظالمين لانفسهم ولازواجهم ، وسيأتي حكمه .

وقد ذكر شيخنا الفاسمي رحمه الله آداب التطلق المستنبطة من الكتاب الكريم والسنة الصحيحة ، في رسالته التي سماها « الاستئناس لتصحيح أنكحة الناس » فعدّ منها عشرة آداب ( الأول ) هو رعاية المصلحة في إيقاعه ، بعد التروي والتحاكم . ( الثاني ) : إيقاعه في حال الخوف من عدم

إقامة حدود الله . ( الثالث ) : أن لا يكون القصد بإيقاع الطلاق مضارّة الزوجة . ( الرابع ) : أن يطلق لداع لا يتأتى معه اتخاذها زوجة . ( الخامس ) : أن لا يطلق ثلاثاً دفعة واحدة . ( السادس ) : أن يشهد على الطلاق . ( السابع ) : أن لا يكون في حالة الغضب . ( الثامن ) : أن ينوي الطلاق ، وإنما الاعمال بالنيات . ( التاسع ) : أن يكون التطبيق مأذوناً فيه من جهة الشارع . ( العاشر ) : التطبيق باحسان ، لا بساءة ولا بفحش من الكلام ، ولا بغبي ولا عدوان .

هذه الجمل القصيرة كالعناوين لهذه الآداب العشرة التي شرحها استاذنا في رسالته ، ثم قال : فأمر تعالى المطلقين إذا طلقوا الطلاق المأذون فيه — وهو المستوفي شروطه — أن يسرحوا نساءهم راضيات عنهم ، داعيات لهم ، ذاكرات لجليلهم ومعروفهم وإحسانهم ؛ وذلك بأن يحسنوا إليهن بما يتعتن به على قدر اليسر والعسر ، وأكد ذلك أيضاً بقوله : « متاعاً بالمعروف حقاً على المحسنين » فجعل ذلك حقاً لازماً على الذين يحسنون إلى أنفسهم في المسارعة إلى طاعة الله فيما أزمهم به ، وادائهم ما كلفهم من فرائضه ، ويحسنون إلى المطلقات بالتمتع على الوجه الذي يحسن في الشرع والمروءة ، وختم البحث بهذه الكلمة الواعظة : تالله إن القلب يتفطر ألماً ، والعين تدمع دماً ، على ما أصبحوا فيه من الجهل ، ولا من سائق لهم إلى الفقه والعلم ، حتى أصبحت محاكم القضاة تياراً لأمواج شكاية المظلومات ، وميداناً لجولان دعاوي الزوجات ، ( و ) حتى صار المسلمون يبتغيهم في الطلاق وهضم حقوق الأزواج عاراً على الاسلام ، وفتنة لسوام من الأقوام ، « ربنا لا تجعلنا فتنة للذين كفروا ، واغفر لنا ربنا إنك أنت العزيز الرحيم » .

### الطلاق عند الروجانب

أما الطلاق في أوروبا وأميركا فالظاهر أنه لا يكون إلا لأسباب تقع

بين الزوجين خاصة ، ولكنهم يطلقون لأهون الأسباب وأيسرها ، كقص الشعر ، وحلق اللحية ، ولباس السهرة ونحو ذلك ، ولذلك كثر عندهم كثرة هائلة ، وهو طلاق باعته السامة والملل ، وحب التنقل ، وله عواقب وخيمة ، ومنها ضياع النسل . وقد نشرت جريدة الأهرام ( أول سنة ١٣٥٤ هـ وسنة ١٩٣٥ م ) اعتقاداً للقاضي لندسي أشهر قضاة الطلاق في لوس انجلوس في ولاية ( كاليفورنية ) خلاصته أن الحياة الزوجية ستزول من بلادهم ( أميركا الشمالية ) وتحل محلها الاباحة والفوضى في العلاقة ما بين النساء والرجال في زمن قريب ؛ وهي الآن كشركة تجارية ينقضها الشريك لأوهى الأسباب خلافاً لهداية جميع الأديان ، إذ لا دين ولا حب يربطها ، بل الشهوات والتنقل في وسائل المسرات الهـ .

ومن غريب الاتفاق إنني قرأت في صحيفة دمشقية صدرت يوم ( ١٣٧١/٧/٢٢ و ١٩٥٢/٤/١٦ ) كلمة عن الطلاق عند الأميركيين وأسبابه ، يتبين منها أن نزول الفتاة الأميركية - فتاةً ومتزوجة - إلى ميدان العمل الخارجي هو الذي أثارها على طبيعتها وشريعتها ، ودعاها إلى كراهية البيوت والأزواج والأولاد !!! فقد « زادت نسبة النساء العاملات في السنوات الأخيرة بمقدار (٥٠) في المئة ، في حين أن الرجال لم يزيدوا الا بمقدار (٢٠) في المئة . وما يدل على أن المرأة الأميركية تفوق جميع نساء العالم نفوذاً انتشار الطلاق في أميركا ، والمشاهد أنه كلما قوي نفوذ المرأة كثر الطلاق ، لأن قدرة المرأة على الاستقلال بنفسها استقلالاً مادياً وأدبياً يهون عليها أمر الفراق عن زوجها ، ولهذا نجد أن نسبة الطلاق في أميركا ثمانية أمثالها في بريطانيا ، كما نجد أن (٧٠) في المئة من حالات الطلاق تقع بناءً على طلب الزوجات لا على طلب الأزواج . وقلما نجد الآن فتاة أميركية ترضى أن تكون ربة بيت فقط ، بل كل فتاة تريد أن تعمل وأن تكسب كالشباب ، وبعد الزواج ترفض المرأة أن تبقى في بيتها !!

قلت : سبب هذا الانحلال الخلقى ، والتدهور الاجتماعى هو تخلي الرجال

عن النساء ، بل دفعهن في تيار العمل ، واللهو خارج المنزل ، فاختل نظام البيوت ، وتقوضت دعائم الأسرة ، وهذا هو الذي يقلدهم فيه من بلاد الشرق عبيد الشهوات ، حتى تعطل الحياة المنزلية ، وتقفر البيوت من أهلها :

إذا لم تكن في منزل المرء حرّة مدبّرة ضاعت مصالح داره

### الطلاق في الاسلام

وبعد فلشيخ الاسلام في الطلاق الشرعي والبدعي كلام يطول ، ولشرحه في كتب ابن القيم حواشٍ وذيول ، وحسبنا أن نشير إلى مراجعه فهي مطبوعة متداولة ، وفيها من حقائق التنزيل والتأويل ، ما يضمن سلامة الأسر ، بل سعادة البشر ، لو رعوا هذه النصوص حق رعايتها ، ولم يستبدلوا الذي هو أدنى بالذي هو خير ، وكتب الشيخين قد أشبعت هذا الموضوع بحثاً واستدلالاً ، ولم تدع للمبتدعة فيه شبهةً ولا مقالاً ، بل أوردت جميع مقالاتهم وأنت عليها نقضاً وإبطالاً . وإنك لتجد هذه المباحث السابقة والحجج البالغة ، في الجزأين الثالث والرابع من فتاوى شيخ الاسلام ، والاعتاين الكبرى والصغرى لتلميذه ابن القيم ، وله أيضاً سبج طويل في كتابه « زاد المعاد » وفي تهذيبه « لسين أبي داود » وإليك نبذاً قصيرةً منها كلها :

قال شيخ الاسلام في فتاويه<sup>(١)</sup> : إن الأصل بقاء النكاح ، ولا يقوم دليل شرعي على زواله بالطلاق المحرّم ، بل النصوص والأصول تقتضي خلاف ذلك ، ولو غلّظت الايمان التي شرع الله فيها الكفارة بما غلّظ ، ولو قصد أن لا يبحث فيها بحال ، فذلك لا يغير شرع الله ، وأيمان الخالفين ، لا تغيّر شرع الدين .

وقال ص ٣١ : « والمرأة إذا أبغضت الرجل كان لها أن تقتدي نفسها

(١) ج ٢٧/٣ طبع مصر .

منه وهذا الخلع تبين به المرأة ، فلا يحل له أن يتزوجها بعد إلا برضاها ،  
 وليس هو كالطلاق المجرد . . . إن الخلع هو الفرقة بعوض ، فمتى فارقتها  
 بعوض فهي مفتدية لنفسها به ، وهو خالع لها بأي لفظ كان . . . . . وذلك  
 أن الاعتبار بمقاصد العقود وحقاتها لا باللفظ وحده ، فما كان خلعاً فهو  
 خلع بأي لفظ كان ، وما كان طلاقاً فهو طلاق بأي لفظ كان ، وما كان  
 يميناً فهو يمين ، وما كان إيلاءً فهو إيلاء ، وما كان ظهاراً فهو ظهار ،  
 والله تعالى ذكر في كتابه الطلاق واليمين والظهار والإيلاء والافتداء وهو  
 الخلع ، وجعل لكل واحد حكماً ، فيجب أن نعرف حدود ما أنزل الله  
 على رسوله ، وندخل في الطلاق ما كان طلاقاً ، وفي اليمين ما كان  
 يميناً ١ هـ باختصار .

وفي ص ٣٣ : « إن كتاب الله يبين أن الطلاق بعد الدخول لا يكون  
 إلا رجعيًا ، وليس في كتاب الله طلاق بائن إلا قبل الدخول .  
 ولو قال : أنت علي كظهر أمي وقصد به الطلاق ، فإن هذا لا يقع  
 به الطلاق عند عامة العلماء ، وفي ذلك أنزل الله القرآن فانهم كانوا يعدّون  
 الظهار طلاقاً ، والإيلاء طلاقاً ، ورفع الله ذلك كله ، وجعل في الظهار  
 الكفارة الكبرى (١) وجعل الإيلاء يميناً يتربّص فيها الرجل أربعة أشهر ،  
 فلما أن يمسك بمعروف أو يسرّح باحسان ، وكل يمين يحلف عليها المسلمون  
 من أيمانهم ففيها كفارة يمين (٢) ، كما دل عليه الكتاب والسنة .  
 وفي ص ٢٤٦ من « زاد المعاد » : وأجمع المسلمون على وقوع الطلاق الذي

(١) « والذين يظاهرون من نساءهم ثم يهتدون لما قالوا ، فتحرير رقبة من قبل  
 ان يهاجروا . . . فمن لم يجد فصيام شهرين متتابعين من قبل أن يهاجروا ، فمن لم  
 يستطع فإطعام ستين مسكيناً » . الآيات ( ٢ و ٣ ) من سورة المجادلة  
 (٢) « فكفارته إطعام عشرة مساكين من أوسط ما تطعمون أهليكم ، أو كسوتهم  
 أو تحرير رقبة ، فمن لم يجد فصيام ثلاثة أيام » .  
 الآية ( ٨٩ ) من سورة المائدة

أذن الله فيه وأباحه ، إذا كان من مكلف مختار ، علم بدلول اللفظ ، قاصد له . واختلفوا في وقوع المحرم من ذلك . . . . . ونحن نذكر المسألتين تحريراً وتقريراً ، كما ذكرناهما تصويراً .

وفيه : أن رسول الله ( ﷺ ) أخبر عن رجل طلق امرأته ثلاث تطليقات جميعاً ، فقام غضبان ثم قال : أيلعب بكتاب الله وأنا بين أظهركم ؟ وإسناده على شرط مسلم ١٠٥٠ .

قال البخاري في صحيحه : باب الطلاق في الاغلاق والسكران والمجنون وأمرها ، والغلط ، والنسيان في الطلاق والشك لقول النبي ( ﷺ ) : « إنما الأعمال بالنيات ، وإنما لكل امرئ ما نوى » — إلى قوله : وقال عثمان : ليس لمجنون ولا سكران طلاق . وقال ابن عباس : طلاق السكران والمستكره ليس بجائزاً هـ . وقال الحافظ ابن حجر في فتح الباري : وذهب إلى عدم وقوع طلاق السكران أيضاً — كعثمان — أبو الشعثاء ، وعطاء ، وطاووس . وعكرمة والقاسم ، وعمر بن عبد العزيز ، وذكرهم ابن أبي شيبة عنهم بأسانيد صحيحة ، وبه قال ربيعة والليث واسحق والمزني ، واختاره الطحاوي .

وفي « أعلام الموقعين ج : ٣/٣٣٢ » — بعد أن ذكر من ذهب إلى القول بعدم نفوذ طلاق السكران من الحنفية والشافعية — قال : والصحيح أنه لا عبرة بأقواله من طلاق ولا عتاق ولا بيع ولا هبة ولا وقف ولا إسلام ولا ردة ولا إقرار ، ابضعة عشر دليلاً ، ثم فصل القول في ذلك كله تفصيلاً .

ومن « زاد المعاد (١) » : « وأما طلاق الاغلاق ، فقد قال الامام أحمد في رواية حنبل : وحديث عائشة رضي الله عنها : سمعت النبي ( ﷺ ) يقول : لا طلاق ولا عتاق في اغلاق . يعني الغضب ، قال شيخنا - يعني ابن تيمية - :

وحقيقة الاغلاق أن يعلق على الرجل قلبه فلا يقصد الكلام أو لا يعلم به كأنه انطلق عليه قصده وإرادته اهـ . قلت : قال أبو العباس المبرد : الغلق ضيق الصدر وقلة الصبر بحيث لا يجد له مخلصاً . ( قال شيخنا ) : ويدخل في ذلك طلاق المكره والمجنون ، ومن زال عقله بسكر أو غضب ، وكل من لا قصد له ولا معرفة له بما قال . اهـ .

وفي « أعلام الموقعين » (١) :

المخرج الأول : أن يكون المطلق أو الخالف زائل العقل إما بمجنون أو إغماء ، أو شرب دواء ، أو وسوسة ، وهذا المخرج يجمع عليه بين الامة . اهـ باختصار قليل .

ثم قال : المخرج الخامس : أن يفعل المحلوف عليه ذاهلاً ، أو ناسياً أو مخطئاً ، أو جاهلاً ، أو مكرهاً ، أو متأولاً ، أو معتقداً أنه لا يبحث به تقليداً لمن أفتاه بذلك ، أو مغلوباً على عقله ، أو ظناً منه أن امرأته طلقت ، فيفعل المحلوف عليه بناء على أن المرأة أجنبية ، فلا يؤثر فعل المحلوف عليه في طلاقها شيئاً . اهـ .

وفي فتاوى شيخ الاسلام (٢) : ولا يقع طلاق المكره ، والاكرام يحصل إما بالتهديد أو بأن يغلب على ظنه أنه يضره في نفسه أو ماله . وفي ص ١٥٢ : ومن حلف بالطلاق كاذباً يعلم كذب نفسه لا تطلق زوجته ولا يلزمه كفارة يمين .

وقال أيضاً : ومن علق الطلاق على شرط أو التزمه لا يقصد بذلك إلا الحض أو المنع فانه يجزئه فيه كفارة يمين إن حنت .

وفي ص ١١٢ ج ٤ ولو حلف بالثلاث فقال : الطلاق يلزمي ثلاثاً لأنفان كذا ، فكان طائفة من السلف والخلف من أصحاب مالك وأحمد بن حنبل

(٢) ج ١٠١/٤ .

(١) طبع مصر سنة ١٣٢٥ هـ ج ٣/٣٣١

وداود وغيرهم يفتنون بأنه لا يقع به الثلاث، لكن منهم من يوقع به واحدة، وهذا منقول عن الصحابة والتابعين، وغيرهم في التنجيز فضلاً عن التعليق واليمين. وهذا قول من اتبعهم على ذلك من أصحاب مالك وأحمد وداود في التنجيز والتعليق والحلف.

وفي ص ١١٦ : الثاني صيغة قسم كقوله : الطلاق يلزمي لأفعلن كذا ، أو لأفعل كذا ، فهذا يمين باتفاق أهل اللغة ، واتفاق طوائف الفقهاء ، واتفاق العامة واتفاق أهل الأرض اهـ .

### المطالفة

وبعد فهذه مقتطفات من قصيدة (المطلقة) للشاعر الشهير الرصافي في الانتصار لمذهب ابن القيم وشيخه عليها الرحمة والرضوان ، وقد نشرت في آخره إغانة اللهزان في حكم طلاق الغضبان ، ومطلعها :

بدت كالشمس يحضنها الغروب فتاة راع نضرتها الشجوب  
منزهة عن الفحشاء خود من الخفرات آنسة عروب  
ومنها :

حليقة طيب الأعراق زالت به عنها وعنه بها الكروب  
رعى ورعت فلم تر قط منه ولم ير قط منها ما يريب  
ومنها :

فغاضب زوجها الخلطاء يوماً فاقسم بالطلاق لهم عيناً  
وتلك أليّة حطاً وحوب كذلك يجهل الرجل الغضوب  
وأفتى بالطلاق طلاق بت ذوو فتيا تعصهم عصيب  
فبانت منه لم تات الدنيايا ولم يعلق بها الذام الميب  
فظلت وهي باكية تنادي بصوت منه ترنجف القلوب  
لماذا بانحبيب صرمت جبلي ؟ وهل أذنبت عندك يا نجيب ؟

ومنها :

فأطرق رأسه خجلاً وأغضى  
نحيبة أقصري عني فاني  
وما والله هجرك باختيارى  
وقد ختمها بقوله :

ألا قل في الطلاق لموقعيه  
غلوتم في ديانتكم غلوأ  
أراد الله تيسيراً وأنتم  
وقد حلت بامتكم كربوب  
وهى حبل الزواج ورق حتى  
تخيط من لعاب الشمس أدات  
يمزقه من الأفواه نفت

\* \* \*

فدى ابن القيم الفقهاء كم قد  
ففي اعلامه للناس رشد  
نحما في ما أتاه طريق علم  
ويبين حكم دين الله لكث  
لعل الله يحدث بعد أمراً

دعاه للصواب فلم يجيبوا  
ومزدجر لمن هو مستريب  
نحاه شيخه الخبر الأديب (١)  
من الغالين لم تمه القلوب  
لنا فيخيب منهم من يخيب

والمقصود — كما يقول ابن القيم — أن الناس لا بد لهم في باب الطلاق  
من أحد ثلاثة أبواب يدخلون منها (أحدها) باب العلم والاعتدال الذي  
بعث الله به رسوله (ﷺ) وشرعه للأمة رحمة بهم ، وإحساناً إليهم ،  
(والثاني) باب الآصار والأغلال الذي فيه من العسر والشدة والمشقة ما فيه

(١) هو شيخ الاسلام ابن تيمية .

(والثالث) باب المكر والاحتيال الذي فيه من الخداع والتجويل والتلاعب بحدود الله تعالى ، واتخاذ آياته هزواً ما فيه ، ولكل باب من المطلقين وغيرهم جزء مقسوم .

### رجوع المحاكم المصرية الى الطلاق الشرعي

قال الاستاذ السيد محمد رشيد رضا في مناره : وأطال ابن القيم في تخریج أحاديث الباب والكلام عليها ، وأثبتته بالكتاب والسنة واللغة والعرف وعمل أكثر الصحابة ( ثم قال ) :

واقترح بعض الفقهاء والعقلاء على حكومتنا المصرية الرجوع فيها إلى أصل الكتاب والسنة الذي كان أول من بسط دلائله شيخ الاسلام ابن تيمية وتلميذه المحقق ابن القيم في كتبه أعلام الموقعين ، وإغاثة اللهايات وزاد المعاد ، وواقفها وأيدها من أعلام السنة وفقهاء الحديث بعدها الامام الشوكاني والسيد حسن صديق ، وصاحبها شرح سنن أبي داود وخطبة سنن الدارقطني من متأخري علماء الهند الأعلام<sup>(١)</sup> .

وتقف عند هذا الحد من الكلام في يسر الاسلام وسماحته في أمر الطلاق وحماية الأسرة ورعايتها ، وان ابن تيمية لم يخط هذه الدائرة من أقواله ، بل جميع ما أتى به مؤيد بالكتاب والسنة وما كان عليه أعلام هذه الأمة .

ونختم هذا البحث بما جاء في القانون المصري للمحاكم الشرعية ، وهو المعروف بقانون ( ٢٥ المؤرخ ١٠ مارس سنة ١٩٢٩ ) تحت عنوان « الطلاق » ما نصه :

١ - لا يقع طلاق السكران والمكره .

(١) ٦٨٣ ج ٢٨٤٩

- ٢ - لا يقع الطلاق غير المنجز إذا قصد به الحمل على فعل شيء أو تركه ، لا غيره .
- ٣ - الطلاق المقترن بمدد لفظاً أو إشارة لا يقع إلا واحدة .
- ٤ - كنايات الطلاق - وهي ما تحتمل الطلاق وغيره ، لا يقع بها الطلاق إلا بالنية .
- ٥ - كل طلاق يقع رجعيّاً إلا المكمل للثلاث . والطلاق قبل الدخول ، والطلاق على مال ، وما نص على كونه بائناً في هذا القانون ، والقانون ٢٥ لسنة ١٩٢٠ .

قلت : وهذا القانون المشار إليه سنة ١٩٢٠ هو ما اتفقت عليه اللجنة المؤلفة من حضرات شيخ الجامع الأزهر ، وشيخ المالكية ، ورئيس المحكمة العليا الشرعية ، ومفتي الديار المصرية ، ونائب السادة المالكية ، وغيرهم من العلماء .

وإنك لتجد في المذكرة الايضاحية لهذه الأحكام الخمسة بياناً وافياً عنها واحدة واحدة ، ومن مین أئمة السلف ، وعلماء الحديث ، وفقهاء المذاهب أخذ بها ، وهذه المقررات منطبقة تمام الانطباق على ما قدمنا من مذهب الشيخين ابن تيمية ، وابن القيم ، والله أعلم .

### علاوة نالثة

ترجيحه لمذهب السلف في أمر المعتقد

نمبر

يظن بعض الناس أن دعاة الإصلاح والتجديد ، لأمر الدين والتوحيد ، على أساس الكتاب والسنة ، وما كان عليه سلف هذه الأمة إنما يحاولون إحياء الدين وإماتة ماعداه من علوم السلف وحضارتهم ، أو عدم الانتفاع بما تدعو إليه الحاجة من مخترعات الغربيين ومدنيّتهم ، إن تعجب فعجب هذا الزعم

الباطل ! إن سلفنا الصالح الذين نهتدي بهديهم ، وتقفو أثرهم ، قد جعلهم الله هداة للناس في الدين والدنيا ، وأورثهم أرض كثير من الأمم القديمة وما عليها من علوم وآداب وصناعة وعمران ، ونحن نتلو أخبارهم ، وتقفو آثارهم ، وإن لم نبلغ شأوهم ، ونستفيد من مستحدثات الأمم المعاصرة ، كما استفاد سلفنا من مزايا الشعوب والأمم الغابرة .

أنا نحاول أن نكون أمة ذات مدينة عربية اسلامية ، لاشرقية ولا غربية ، أساسها الأخلاق والفضائل ، وميزانها إقامة العدل بين الخلائق ، وهذا الطراز الممتاز من المدنية تقبسه من نور العصور الذهبية للإسلام . ولقد ذاق الناس من ظلم المدينة الحديثة ما جعل أشد الناس إيماناً بها من قبل ، أشدماً بغضاً لها ، وكراهية للمستبدن الظالمين من أهلها .

واقدم كان شيخ الإسلام ابن تيمية ينصر مذهب السلف الصالح بأدلة عقلية ونقلية ، ويحاول إرجاع الناس إليه بكل الوسائل ، ويرى رأي إمام دار الهجرة مالك بن أنس من أنه لا يصلح آخر هذه الأمة إلا ما أصلح أولها ، وهو رأي كل حكيم عليم بدهاء الأمة ودوائها قديماً وحديثاً ، وقد ألف كتباً كثيرة كان معظمها يحوم حول هذه القضية ، وعقدت له عدة مناظرات في مصر والشام من أجلها ، وقد أثرتنا بعضها من قبل . وله رحمه الله في باب التوحيد الخالص ، المجرد عن شوائب الوثنية والبدع والزوائد ، كتب ورسائل ، بعضها طبع وبعضها لم يطبع ، ونقتصر الآن على ذكر ثلاثة منها مطبوعة : (١) كتاب الاستغاثة المعروف بالرد على البكري ، وهو علي بن يعقوب بن جبريل البكري الشافعي المصري (٦٧٣-٧٢٤) وترجمته في الشذرات (ج ٦ ص ٦٤) وهو رد على مسألة الاستغاثة بالمخلوقين ، وقد تلخصه ابن كثير في تاريخه . (٢) كتاب الرد على الاخنائي المسمى بقاضي القضاة علم الدين بن شمس الدين (٦٦٤-٧٣٢) وترجمته في الشذرات أيضاً (ج ٦ ص ١٠٣) واسمه الرد على الاخنائي واستحباب زيارة خير البرية ،

الزيارة الشرعية ، وهما مطبوعان معاً بمصر سنة ١٣٤٦ . (٣) قاعدة جلية في التوسل والوسيلة ، وهو مطبوع بمصر أيضاً سنة ١٣٢٧ هـ .  
وفي طلائع الكتاب الأول مباحث جلية في مدوني التفسير والحديث والسير ، والتاريخ ، والجرح والتعديل ، وذكر طائفة من الكتب المعتمدة ؛ وبيان ما اتسع فيه الكذب من فضائل الأعمال والأشخاص والأماكن والزمان ، وما سمعه شيخ الاسلام من جهالات بعض القضاة والمفتين والمدرسين وما رآه منهم . وقد حقق فيه أن لفظ ( الاستغاثة في الكتاب والسنة وكلام العرب ، إنما هو مستعمل بمعنى الطلب من المستغاث به ، وأكثر ما يقال يا غياث المستغيثين ، ومعناه المدرك عباده من الشدائد إذا دعوه ، ومرحبهم ومخلصهم ، فلا يجوز للإنسان الاستعانة بغير الله فيما لا يقدر عليه إلا الله . ( قال ) : ولو كانت الاستغاثة بعد الموت ثابتة ثبوتها في الحياة لطلب من النبي ( ﷺ ) أن يقوم بالامامة في الصلاة ، والامارة في الغزو ، وإرسال البعث ، وعقد الألوية ، والشعائر في الحرب ، وإقامة الحدود ، وإيصال الحقوق ، وقسم الموارث والفنائم ، والني والصدقات ، وتعليمهم ما يؤمرون به مما في القلوب من المعارف والأحوال أو ما يقوم بالأبدان من الأقوال والأعمال ، وإفنائهم فيما ينوبهم من المسائل والحكم بينهم فيما يتنازعون فيه من القضايا . . . فهذه الامور التي كان مأموراً بها أمر إيجاب أو استحباب ، وكانت حقاً عليه للخلق انتهت بموته فلم يبق عليه منها شيء ، كما انتهى حق الله الذي أمره به (١) .

وأقول تأييداً لما ذكره شيخ الاسلام : ان الصحابة الكرام ، قد تناظروا بعد وفاة النبي عليه الصلاة والسلام ، في أمر الخلافة ، وفي جمع القرآن ، وفي المعارك الدامية كوقعة الجمل وصفين والنهروان ؛ وتناظر الشيخان في قتال مانعي الزكاة ، وفي إرسال جيش أسامة ، ولم يستغيثوا به في هذه الشدائد ، ولا استفتوه في شيء منها ، وكل هذا معلوم من

(١) ملخصة من صفحة ٨١ ، ٩٢ ، و ١١٠ منه .

الدين والتاريخ بالضرورة، ومن العقل والحس والوجدان بالبداهة، فيجب رد ما يتجدد من الوقائع والحوادث إلى الوحي المنزل، وما عرف من سنن الصدر الأول للإسلام. ولو كان ترك وسائل النصر والظفر، والاستنصار بغيره تعالى مفيداً لنا في شيء، لكننا اليوم أسعد الأمم حالاً، وأنعمها بالآ، وأوفرها عزة وثروة وقوة، ولكن تلك الخطة المعارضة للشرع والطبع والحس التي سلكها أولئك الناس لم تزد الأمة إلا تنكلاً ووبلاً، وقل ادعوا الذين زعمتم من دونه، فلا يكون كشف الضر عنكم ولا تحويلاً، أولئك الذين يدعون يبتغون إلى ربهم الوسيلة أيهم أقرب، ويرجون رحمته ويخشون عذابه، إن عذاب ربك كان محذوراً<sup>(١)</sup>.

ثم إن هذا المؤلف (البكري) قد جرى على عرف بعض العلماء المتأخرين الذين جعلوا الاستغاثة به (ﷺ) وبغيره في معنى التوسل إلى الله تعالى بجاهه وبحقه، كالسبكي في شفاء السقام، والقسطلاني في المراهب، والسمهودي في خلاصة الوفا، وابن حجر المكي في الجوهر المنظم وغيرهم. والمراد أنهم يسألون الله تعالى بحقه وجاهه أن تقضى حوائجهم، وسيأتي بحث ذلك. أما الاستغاثة بأهل القبور أنفسهم بمعنى طلب الفوت منهم - أي زوال الشدة، وتفريج الهم والكرب، وقضاء سائر الحوائج. فهذه استغاثة شريكية، لا تدخل في دائرة الأسباب والمسببات بحال، بل هي توسل الغلاة والجهال في الحضر والسفر، والبر والبحر، والعسر واليسر، والفرج والشدة، ونحن نجل أهل العلم والعقل والإيمان، عن الوقوع في مثل هذا الطغيان والهديان.

وفي الكتاب الثاني لشيخ الإسلام (قاعدة جلية في التوسل والوسيلة) ما ملخصه: لفظ التوسل يراد به ثلاثة معان (أحدها) التوسل بطاعته ﷺ فهذا فرض لا يتم الإيمان إلا به. (والثاني) التوسل بدعائه وشفاعته،

(١) الإسراء: (٥٦ و ٥٧).

وهذا كان في حياته ويكون يوم القيامة . ( والثالث ) التوسل به بمعنى الاقسام على الله بذاته . والسؤال بذاته ، فهذا هو الذي لم يكن الصحابة يفعلونه في الاستسقاء ونحوه ، لا في حياته ولا بعد مماته لا عند قبره ولا غير قبره ، ولا يعرف هذا في شيء من الأدعية المشهورة بينهم ، وهذا هو الذي قال ابو حنيفة وأصحابه انه لا يجوز ، ونهوا عنه حيث قالوا : لا يسأل بمخلوق (١) .

أقول إن التوسل في لغة الصحابة هو عبارة عن أقوال وأفعال وأحوال لم تجر سنة الله في صدورها عن غير الأحياء بين أظهر الناس ، كتوسل عمر بالعباس في الاستسقاء فهو طلب للسقيا والدعاء والصلاة على طريقة مهودة في الشرع معروفة في كتب الحديث والفقهاء ، ومنها أن يخرج المتوسل به إلى المصلي ويخرج الناس معه ، فيستسقي ويدعو مستقبلاً القبلة ، ويحول رداءه ويصلي ركعتين ، ويخطب خطبتين ، أو نحوها من الهيئات الثابتة ، كما يعلم ذلك من سبب الأحاديث الصحيحة الواردة في الاستسقاء ، والمتوسل به للسقيا على تلك الهيئة أو نحوها لا يمكن أن يكون من غير الأحياء . ثم هنا مسألة مهمة وهي أن حقوق الرسل عليهم الصلاة والسلام ، وصالح الصالحين ، ليست من أعمال السائل التي يستحق عليها الجزاء ، ولا رابطة بينها وبين إجابة سؤاله ، فاذا قال الداعي : أسألك بحق فلان الصالح أن تفضي حاجتي فمعنى ذلك : اقض حاجتي لكون فلان صالحاً ، فأبي مناسبة بين قضاء حاجتك وصلاحه ؟ وإذا قلت بجاه فلان اغفر لي ، كان المعنى : طلب المغفرة لكون فلان ذا جاه ، وأي مناسبة بين جاهه ومغفرة ذنبك ؟ فصلاحه أو جاهه ليس منفيًا عنه لا في حياته ولا عند ربه ، ولا هو محل نزاع ، ولكن ليس من عملك الذي تستفيد أنت منه ، وتستحق الجزاء عليه ، وإنما العامل هو الذي يجزي ثمرة عمله في الدنيا والآخرة ،

(١) ص ١٢ و ٥٣ و ٥٥ و ٥٧ و ١٧٦ منه .

قال الله تعالى : « من عمل صالحاً من ذكر أو أنثى وهو مؤمن فلنحيينه حياة طيبة ، ولنجزينهم أجرهم بأحسن ما كانوا يعملون » .  
ولو كان التوسل بعمل الصالحين يفيد المتقاعسين عن العمل لكان الأمر علينا معشر المسلمين ، إذ كان يمكننا أن نقول مثلاً : اللهم أزل ضعفنا ، وأمن خوفنا ، وانصرنا على عدونا بجاء سلفنا الصالح الذين جاهدوا في سبيلك لأعلاء كلمتك ، ففتحت لهم فتحاً ميبناً ، ونصرتهم نصراً عزيزاً ، ربنا هب لنا من الملك والسلطان ، والعلم والعرفان ، والحضارة وال عمران مثل ما وهبت لهم ، أفترى أنه تقدينا هذه التوسلات بجاء أسلافنا وقوتهم ، وسعة سلطانهم ، واستبصار عمرانهم ، ونحن قد تداعت علينا الأمم فجعلتنا مغنياً ، ونهباً مقبلاً إلا لا ، وإنما تنهض ونجدد اذا هتدينا بهديهم ، وكان لنا مثل عملهم .

قال الامام ابن القيم رحمه الله : « وقد رتب الله سبحانه حصول الخيرات في الدنيا والآخرة ، وحصول الشر في الدنيا والآخرة في كتابه على الاعمال ترتيب الجزاء على الشرط ، والمعلول على العلة ، والمسبب على السبب ، وهذا في القرآن يزيد على ألف موضع » . وقال أيضاً : وهكذا شأن التوسل الديني الآخروي . وهكذا من وفقه الله وألممه رشده يدفع قدر العقوبة الآخروية بقدر التوبة والايان ، والاعمال الصالحة ، قرب الدارين واحد ، وحكمته واحدة ، لا يناقض بعضها بعضاً ، ولا يبطل بعضها بعضاً هـ .

قلت : ويهد له قوله تعالى : « ربنا آمنا بما أنزلت واتبعنا الرسول فاكتبنا مع الشاهدين » فهو توسل إلى الله تعالى بالايان والاتباع . ومن أفضل أنواع التوسل ما جعله الله تعالى دعاء المؤمنين ، ورتب عليه غفران الذنوب ، وتكفير السيئات ، والوفاة مع الأبرار ، فقال عز من قائل : « ربنا اننا سمعنا منادياً ينادي بالإيمان أن آمنوا بربكم فآمنا ، ربنا فاغفر لنا ذنوبنا ، وكفر عنا سيئاتنا وتوفنا مع الأبرار » وقال جلّت حكمته :

« الذين يقولون ربنا إننا آمننا فاعفّر لنا ذنوبنا وقنا عذاب النار » فهذه الآيات الكريمة قد أرشدتنا إلى التوسل إليه تعالى بما شرعه من الاخلاص في الدعاء له وحده ، والايان بما أنزله من عنده ، واتباع الرسول على الوجه الذي جاء به من عند ربه ، فتأمل كيف جعل ذلك سبباً لمغفرة الذنوب ، والوقاية من النار ، والنظم في سلك الأبرار ، وأن هذا التعليم الالهي ، والتوسل الشرعي ، من المعامل التوسلية التي أنشأها المبتدعة لأنفسهم ولغيرهم ، وهم يصدرون منها كل حين من التوسلات المبتدعة أنواعاً متنوعة ما أنزل الله بها من سلطان « قل أنتم أعلم أم الله » ؟

وأما الكتاب الثالث — وهو الرد على الاخنائي — المسمى بقاضي القضاة ، فسيبه أن الامام ابن تيمية قد أرسل إليه بعض أصحابه جزءاً أخبر أنه صنفه بعض القضاة ، قد تكلم في المسألة التي انتشر الكلام فيها وهي السفر إلى غير المساجد الثلاثة كالسفر إلى « مجرد » زيارة القبور هل هو حرام أو مباح أو مستحب ، « وهي المسألة التي أجبت فيها من مدة بضع عشرة سنة بالقاهرة ، فظهرها بعض الناس في هذا الوقت ظناً أن الذي فيها خلاف الاجماع ، وأن السفر لمجرد قبور الانبياء والصالحين هو مثل السفر المستحب بلا نزاع ، وهو السفر إلى مسجد نبينا محمد (ﷺ) المتضمن لما شرعه الله من السفر إلى مسجده والصلاة فيه ، والسلام عليه ومحبه وتعظيمه ، وغير ذلك من حقوقه (ﷺ) في مسجده المؤسس على التقوى ، اهـ .

أرسل اليه بعض أصحابه هذا الجزء وأقنم عليه ليكتبن شيئاً يظهر فيه جهل مثل هؤلاء الذين يتكلمون في الدين بغير علم وليس في الفتوى القديمة التي اطلع عليها القاضي ( وهي منشورة في هذا الرد ) تحريم زيارة قبور الأنبياء ولا غيرهم ، ولا كان السؤال عن هذا ، وإنما فيه الجواب عن السفر إلى القبور ، وكتب الشيخ وفتاويه مشحونة باستحباب الزيارة ، وفي جميع مناسكه يذكر استحباب الزيارة . قال ابن تيمية : وأما من كان

قصده السفر إلى مسجده وقبره معاً فهذا قد قصد مستحجاً مشروعاً بالاجماع ، ...  
والجواب في السؤال كان عمن سافر لا يقصد إلا زيارة القبور ، لا يقصد  
سفرأً شرعياً كالسفر إلى مكة ( أي المسجد الحرام ) وإلى مسجد النبي  
( ﷺ ) والمسجد الأقصى .

أقول : إن هذا الموضوع بأقسامه الثلاثة : الزيارة ، وشد الرحال ،  
والتوسل ، قد شغل الناس قروناً طويلة ، وملاّ مئات المصنفات وألوف  
الصفحات ، وكنت قدمت اقتراحاً إلى مؤتمر العالم الاسلامي الذي انعقد  
بمكة ( ١٣٤٤ هـ = ١٩٢٦ م ) قرّبت فيه بين المذاهب المختلفة في المسائل  
الثلاث ، ووافق عليه الأعضاء المؤتمرون جميعاً ، وخلاصته :

١ - إن الزيارة الشرعية الأموات من دون شد الرحال ، ليس فيها  
مطلن ولا مقال ، وقد كان النبي يزور سكان البقيع ، وشهداء أحد ، ثم  
قلت : إن هذا العصر عصر تأمر ملل ، واتفاق دول ، تخالف مصالحها ومصالحتنا  
معشر العرب والمسلمين ، وإن كثيراً من العوام والغلاة ، كما أعوزهم كشف  
البلاء أو تحقيق الرجاء ، تركوا ما أمر الله به من إعداد القوة ، والأخذ  
بوسائل الدفاع ، ولجأوا إلى قبور بعض الصالحين ، يستنجدون بهم للدفاع  
عنهم ، وبذلك قضي على كثير من بلاد المسلمين ، فدرءاً لهذه المفاسد الدينية  
والدنيوية ، نوضح للناس أن دعاء غير الله بكشف الضر ، بعدة عبادة  
لذلك الغير ، فلا تدعوا مع الله أحداً ، وفي الحديث ( إذا سألت فاسأل  
الله ، وإذا استعنت فاستعن بالله ) فيستفاد من ذلك أن ليس في الاسلام  
إلا الأخذ بالأسباب المشروعة في جميع المهمات ، والاستعداد لجميع الطوارئ  
والحادثات بقدر الاستطاعة .

٢ - إن مسألة شد الرحال إلى المساجد الثلاثة مفروغ منها ، وإن  
السفر إلى ماعداها من المساجد ، أو مجرد زيارة القبور ، لم يهد في  
الصدر الأول ولم يقع من الأئمة الهداة ، وهل زيارة قبر النبي مشروعة  
وحدها فتشد الرحال إليها كأداة العبادة في مسجده ؟ أم هي مشروعة

تبعاً لاداء العبادة في المسجد ؟ في المسألة قولان ، ويوفق بينها بأن الصلاة في مسجد النبي وزيارته متلازمان ، بحيث لا ينفك أحدهما عن الآخر ، كمسألة الفقير والمسكين والايامن والاسلام عند الفقهاء فلا يذكر أحدهما إلا ويراد معه الآخر ، وأن تكون النية موجبة عند شد الرحال إلى أداء العبادة في المسجد ، ومعها زيارته عليه السلام .

٣ - ان من استقرأ النصوص ، وسبر غورها ظهر له منها أن التوسل إليه تعالى بالكلم الطيب ، والعمل الصالح هو المشروع ، وأنه هو الذي تنال به خيرات الدنيا والآخرة ، قرب الدارين واحد وحكته فيها واحدة كما قال ابن القيم ، وفي طليعة كتابه : ( الجواب الكافي لمن سأل عن الدواء الشافي ) تحقيق بديع لهذا المبحث ، وقد أورد له القواعد والشواهد الشرعية من القرآن العظيم الذي أيد العقل والحس والفطرة وطبيعة البشر في ذلك ، ولما كانت بعض ظواهر النصوص يوم شمول التوسل بالذات والجاه أيضاً ، كانت المسألة خلافية ، وكان فيها قولان لمثل الامام أحمد ابن حنبل ، وقد ورد : « اللهم إني أسألك بحق السائلين عليك وأسألك بحق ممشاي هذا » رواه أحمد وابن ماجه ، وفي سنده عطية العوفي ، وهو ضعيف كما قالوا ، ولكن معناه صحيح ، فحق السائلين عليه الاجابة ، وحق الماشين إلى المساجد الاثابة ، « وقال ربكم : « ادعوني أستجب لكم » فالسائلون يسألونه تعالى تحقيق ما وعدهم به ، وقد تفضل فجعله حقاً لهم عليه ، وتحقيق وعده هو من صفاته تعالى الفعلية ، وليس ذلك من محل النزاع في شيء .

ومن المؤسف جداً عدم الاهتداء بهدي الانبياء والصالحين ، والاكتفاء بتشديد القبور ، وجعلها كالتصور والقلاع ، والصلاة عندها ، والطواف حولها ، ونذر الندور لسدنتها ، ویرحم الله حافظاً القائل :  
أحيأونا لا يرزقون بدمهم وبألف ألف ترزق الأموات  
من لي يحفظ النائمين بحجرة قامت على أحجارها الصلوات

والواجب يتقاضى علماء الدين الخالص والعاملين للمدنية الصحيحة ، أن يتعاونوا على إنشاء معاهد علمية في الأقطار الشرقية والغربية ، تدعو إلى الله على بصيرة ، وتصحيح العقائد والموائد ، وتزيل المهالك والمفاسد ، وتعيد عهد الأئمة ، وتجدد معالم الأمة .

### تحقيقه لوحدة الأديان وأخوة الرسل الكرام عليهم السلام

مردف

#### ( الإسلام وأهل الأديان السماوية )

قرر الإسلام في معاملة الأمم التي يضمها تحت رايته حقوقاً تضمن لهم الحرية في ديانتهم ، والفسحة في إجراء أحكامها بينهم ، وإقامة شعائرهم ، بإرادة مستقلة ، فلا سبيل لأولي الأمر إلى تعطيل شعيرة من شعائرهم ، ولا يبدخل في فصل نوازلهم الخاصة ، إلا إن تراضوا بالمحاكمة أمام محكمتنا ، فتحكم بينهم على قاعدة العدل والمساواة ، قال تعالى : « وإن حكمت فاحكم بينهم بالقسط ، إن الله يحب المقسطين » . وإبقاء الرعية على شرائعهم وعوائدهم منظر من مناظر السياسة العالية ، وباب من أبواب العدالة السامية . والأصل في كل مملكة أن يكون حق الولاية الشرعية في يدها دون سواها ، بحيث تفصل المحاكم التابعة لها في جميع قضايا من تقلهم أرض الوطن ، سواء كان النزاع متعلقاً بالجرائم أو الأموال ، أو الأحوال الشخصية ، ولكن عملاً بجزية الأديان والمعتقدات قيدت هذه الولاية وانحصر سلطانها في الأمور الدنيوية ، وأصبح كل إنسان حراً في أحواله الدنيوية وما يتبعها .

تنظر إلى أبواب الشريعة فتبصر في جملتها أحكاماً كثيرة مبنية على التسامح مع غير المخارئين ، تطالع أبواب الهبة والوقف والوصية فتستفيد من أحكامها أن الإسلام لم يقتصر على إباحة معاملتهم بماوضة ، بل أجاز للمسلم

أن يهب جانباً من ماله أو يوقفه أو يوصي به لغير المسلم ؛ أمر الاسلام بالعدل والاحسان في معاملتهم ، والرفق بضعيفهم ، وسدّ خلة فقيرهم ، وحرّم الاعتداء عليهم ولو بكلمة سوء أو غيبة في عرض أحدهم .

### (آيات التوحيد الخالص في الكتب السماوية)

من تصفح كتب المهديين القديم والجديد ومزامير داود ( التوراة والانجيل والزبور ) وجدها طافحة بالدعوة إلى توحيد الله تعالى ، والوعيد الشديد على الشرك ، مملوءة بالبشارات بظهور رسول الله محمد عليه الصلاة والسلام إلى الناس كافة . فأما تنزيه الاله والرب عن الوالد والولد ، وعن الند والمضد ، فتراه في الفصول والأعداد ، ( وهي كالسور والآيات ) من أسفار التوراة ، كتثنية الاشتراع ، وسفر الخروج ، وأشعيتاء ، مثل قوله : « إن الرب هو الاله ، وليس آخر سواه » ، « لا يكن لك آلهة أخرى أمامي » ، « لا تسجد لمن ولا تمدهن ، لأنني أنا الرب إلهك إله غيور » ، « ولكي يعلموا من مشرق الأرض ومن مغربها أن ليس غيري ، أنا الرب وليس آخر » .

وفي إنجيل مرقس : فأجابه يسوع : « إن أول كل الوصايا هي : اسمع يا إسرائيل : الرب إلهنا رب واحد » ( الفصل ١٢ عدد ٢٩ ) . وفي انجيل يوحنا : « وهذه هي الحياة الأبدية أن يعرفوك أنت الاله الحقيقي وحدك ، ويسوع المسيح الذي أرسلته » ( الاصحاح ١٧/٣ ) .

ليس من قصدي استيفاء آيات التوحيد الخالص من الكتب المقدسة فهي كثيرة ، ولا تقل البشائر التي لا تنطبق إلا على النبي العربي محمد خاتم النبيين فقد نقل منها المحقق الكبير الشيخ رحمة الله الهندي الشهير ، في كتابه ( إظهار الحق ) عن الكتب المعتبرة عند علماء البروكستان - ثماني عشرة بشارة ، وسبقه إلى مثل ذلك شيخ الاسلام ابن تيمية الذي عقدنا هذا الفصل للكلام على كتابه الجواب الصحيح ، وتبعه فيه تلميذه الامام

ابن القيم في كتابه ( إرشاد الحيارى ) . وحسبي الآن أن أقل شاعداً واحداً من التوراة ، وآخر من الانجيل ، وكلمات قليلة من الزبور أو المزامير ، تأييداً لما جاء في القرآن من بشار الوحدة والسلام ، والهتاف ببعثة محمد عليه الصلاة والسلام ، لكي لا يكون على المؤمنين بالكتب المقدسة حرج إذا هم صدقوا برسالة النبي العربي الذي آمن بكتب اخوانه المرسلين وصدقهم ، ولتقوم الوطنية على أساس المساواة التامة بين أبناء الوطن الواحد ، وهذا موضوع جليل ، ومطلب خطير ، بهم أهل الملل السماوية ، وعلما الاجتماع الانساني ، لأنه يدعو إلى الوحدة الصحيحة ، بلسان الكتب الالهية ، والعالمين بها ؛ ومن واجب العلماء بيان هذه الوحدة الدينية من الكتب المنزلة ، لتؤيد بها وحدتنا القومية .

### ( بشارة موسى ، محمد )

جاء في العدد الخامس عشر من الامحاح ( أو الفصل كما في الطبعة اليسوعية من سفر التثنية<sup>(١)</sup> من التوراة : « ويقم لك الرب إلهك نبياً من وسطك من إخوانك مثلي ، له تسمعون ، فهذه البشارة صريحة في محمد عليه أفضل الصلاة والسلام ، لأنه لم يقم نبي مثل موسى من وسط اليهود ، ومن اخوتهم بني اسماعيل غير النبي العربي محمد ، وأبناء العم يسمون أخوة ، ومن ذلك تسمية أبناء عمهم ( عيسو ) إخوة لهم كما في ٢ : ٤ و ٨ من التثنية ، ولو كان المراد من هذه البشارة المسيح عليه الصلاة والسلام لقال : أقيم منكم أو من نسلكم ، لا من إخوانكم ؛ لأن يسوع المسيح ابن داود ابن ابراهيم ، كما في متى ( ١١ : ١ - ١٦ ) فهو من نسل اسحق ، لا من نسل اسماعيل عليهم السلام .

(١) التثنية : اسم السفر الخامس من أسفار العهد القديم ، وقد أطلق عليه التثنية ، لأنه ذكرت فيه الشريعة الموسوية مرة تالية .

## ( بَسْرَةُ الانجِيلِ بِالنَّبِيِّ الْعَرَبِيِّ )

جاء في انجيل يوحنا ١٦ : ١٢ و ١٣ إن لي أموراً كثيرة أيضاً لأقول لكم ، ولكن لا تستطيعون أن تحتملوا الآن ، وأما متى جاء روح الحق ، فهو يرشدكم إلى الحق ، لأنه لا يتكلم من نفسه ، بل كل ما يسمع ، يتكلم به ، ويخبركم بأمر آتية ، فمحمد هو الذي كان يتكلم بما يسمع من وحي الله إليه ، قال تعالى : ٥٣ : ٣ و ٤ « وما ينطق عن الهوى إن هو إلا وحي يوحى » ومملكة محمد هي مملكة الله في الأرض المسماة في العهد الجديد بملكوت الله ، وملكوت السموات ، وكان المسيح وتلاميذه يمشرون الناس بحجبتها ، وأمر عليه السلام أن يطلبوا إثباتها من الله في صلواتهم ، انظر متى ٣ : ٢ و ٤ و ١٧ : ٢٣ و ١٠ : ٦ و ١٣ : ٣١ ، ٣٢ و ١ : ٢٠ - ١٦ و ٢١ : ٣٣ - ٤٤ ولوقا : ١٠ : ١١ ، ٩ ) وهذه المملكة هي التي بدأت صغيرة ثم نمت وكبرت حتى ملأت العالم ، ولذلك شبهها عليه السلام بالزرع الجيد وبالخيرة وبجبة الخردل ، التي تصير أكبر البقول ، حتى إن طيور السماء تأتي وتأوى في أحضانها ، ( وفي طبعة الجزويت : تستغل في أغصانها ، متى ١٣ : ٣٥ - ٢٤ ) وهي منطبقة على ما في القرآن الكريم في محمد وأتباعه ، « ومثلهم في الانجيل كزراع أخرج شعثاً فأزره ، فاستنظ ، فاستوى على سوقه ، ( السورة ٢٩ الآية ٤٨ ) شعثاً : أي فراخه ، يقال : أشطأ الزرع ، إذا فرخ ، فأزره من المؤازرة ، وهي المعاونة ، أي فشد أزره وقواه ، فاستوى على سوقه : فاستقام على قصبه ، جمع ساق ، وهذا مثل ضربه الله لبدء أمر الاسلام ، والنبي عليه السلام ، قام وحده ثم قواه الله بمن آمن معه ، كما يقوي الطاقة الأولى من الزرع ما يمتد به مما يتولد منها ، حتى يعجب الزراع .

(بشارة حَبَقُوق<sup>(١)</sup> وذكر بلاد العرب فيها)

قال حبقوق (٣ : ٣ و ٤) الله جاء من تيمان ، والقديس من جبال فاران ، سبلا<sup>(٢)</sup> جلاله غطى السموات ، والأرض امتلأت من تسيبته ، وكان لمعان كالنور ، له من يده شعاع ، وهناك استنار قدرته .

فتيمان بلاد العرب ، ومعنى كلمة تيمان الصحراء الجنوبية ، لأنها جنوب بلاد الشام ، ولا يزال الآن على طريق القوافل بين دمشق ومكة قرية تسمى ( تيماء ) ومعنى هذه الكلمة أيضاً الصحراء الجنوبية ، وتيماء أيضاً اسم قبيلة اسماعيلية تسلسلت من تيماء ، وكانت تقطن بلاد العرب ( تك ٢٥ : ١٥ و ١١ ي ٣٠ / ١ ) كما في قاموس الكتاب المقدس العربي . أما جبل فاران فهو في البرية التي سكنها اسماعيل أبو العرب ( تك ٢١ / ٢١ ) فكان حبقوق أشار بعبارة هذه إلى مسكن رسول الله ، وهو بلاد العرب ( أو التيمان ) وإلى مسكن أصله ، أو جده اسماعيل ، وهو بركة فاران .

## (النصريح بيكة وهي مكة)

ومنه قول المزمور الرابع والثمانين ( ٥ و ٦ ) طوبى لأئناس عزم بك ، طرق بيتك في قلوبهم ، غابرين في وادي البكا ، والأصل البراني : وادي ( بيكة ) فأبدل لفظ ( بكا ) بلفظ ( بكة ) وهي ( مكة ) في نص القرآن<sup>(٣)</sup> .

(١) نوة حبقوق : هي السفر الخامس والثلاثون من أسفار العهد القديم حسب ترتيبها الأصلي ، وأما زمن كتابتها فقبل المسيح بنحو ستمائة سنة كما بين قاموس الكتاب المقدس .

(٢) قال بعض المفسرين : سبلا : اختلفوا في تفسيرها على أقوال ، أرجحها في رأينا - وهو ما ذهب إليه أشهر المتأخرين من علماء البرانية - أنها عبارة عن الأمر بالسكوت أو الوقف - إيماء للمفسرين أن يقطعوا الغناء ويتخذوا فترة تنفرد فيها الآلات باللحن .

(٣) ضبطنا الألفاظ العبرية على أهلها ونقلنا بعض ما فيها إلى العربية بالتعاون معهم .

## (التصريح باسم محمد)

من ذلك ما جاء في الفصل الخامس من النشيد ١٦ حلقه حلوة ، وكله  
 مشتهيات ، هذا حبيبي ، ( هذه ترجمة البروتستانت ، وترجمة اليسوعيين :  
 حلقه أعذب ما يكون ، بل هو بجملته ، هذا حبيبي ) .  
 ولفظ مشتهيات في الأصل العبراني ( محمديم ) والفواميس العبرانية تقول :  
 ان هذه اللفظة لا تفيد مشتهيات ، ولكن تفيد أنه محمود ، وتقول : ان  
 هذه صريحة في نبينا عليه السلام ، وقوله قبلها حلقه حلوة : كناية عن  
 فصاحة كلامه ، لم يأت نبي<sup>ص</sup> بكلام أحلى مما جاء به خاتم الانبياء ، وقوله  
 بعدها هذا حبيبي نص<sup>ص</sup> في لقب النبي عليه الصلاة والسلام ، فانه حبيب  
 الله عز وجل .

ومنه ما جاء في الفصل الثاني من النشيد : أسميني صوتك ، لأن  
 صوتك لطيف ، ووجهك جميل ، وفي الأصل العبراني : ( عرب ) بدل  
 ( جميل ) أي عربي . ومنه ما في الفصل الثاني من نبوة حجي أو حجاي  
 أو حكاي - كما في الأصل العبري : ٧ وازلزل كل الأمم ويأتي مشتهى  
 كل الأمم فأملأ هذا البيت مجداً قال رب الجنود . وكلمة مشتهى هذه ،  
 أصلها العبراني ( حمدات ) ومعناه محمود ، وهي من الفعل العبراني ( حمد ) .  
 علمنا من هذه النصوص والبشائر الصريحة في الكتب المقدسة أنها  
 بشرت بالنبي العربي ، وذكرته باسمه الكريم ، وصرحت باسم بلاده ، ومحل  
 ميلاده وهو مكة .

أفرايتم كيف ألفت هذه النصوص الصريحة بين الأديان الثلاثة ؟  
 وهذا هو الاخاء الصحيح ، بين محمد وموسى والمسيح ، عليهم الصلاة  
 والسلام ، وهذا بعض نصوصه وبشأره ، وهي قليل من كثير مما عثرنا  
 عليه ، ولو اقتصر رجال الكنيسة الأكارم على ما بين أيديهم من الكتب

المقدسة ، - دون عقائد وعوائد ليست في هذه الأناجيل التي هي أصل العقيدة ومستندها - لاجتمعت الكلمة ، وأحكمت عرى المودة القلبية بين المختلفين.

### (الجواب الصحيح لمن بدّل ربّ المسبّح)

يقع هذا الكتاب المطبوع بمصر ( ١٣٢٢ هـ = ١٩٠٥ ) في أربعة أجزاء وهي تبلغ أكثر من ألف واربعائة صفحة بالقطع المتوسط ، وقد ذكر شيخ الاسلام في طلائع كتابه أنه جعله جواباً لكتاب ورد من قبرص فيه الاحتجاج لدين النصارى بما يحتج به علماء دينهم ، وفضلاء ملتهم قديماً وحديثاً ، من الحجج السمعية والعقلية ، فاقضى أن نذكر من الجواب ، ما يحصل به فصل الخطاب ، ( ثم قال ) : وأنا أذكر ما ذكره بالفاظهم باعيانها - فصلاً فصلاً ، واتبع كل فصل بما يناسبه من الجواب فرعاً وأصلاً ، وعقداً وحلاً ، . . . فان هذه الرسالة وجدناهم يعتمدون عليها قبل ذلك ، ويتناقلها علماءهم بينهم ، والنسخ بها موجودة قديمة ، وهي مضافة إلى بواص الراهب أسقف صيدا الانطاكي كتبها إلى بعض أصدقائه ، وله مصنفات ، وقد اشتمل ردّ شيخ الاسلام على ستة فصول :

- (١) دعواهم أن محمداً ( ﷺ ) لم يبعث إلا إلى أهل الجاهلية من العرب .
- (٢) دعواهم أن القرآن أُنزل على دينهم الذي هم عليه .
- (٣) دعوى أن نبوات الأنبياء المتقدمين تشهد لدينهم الذي هم عليه من الألقاب والتثليث والاتحاد وغير ذلك .
- (٤) فيه تقرير ذلك بالمعقول .
- (٥) دعوى أنهم موحدون والاعتذار عما يقولونه من ألفاظ يظهر منها تعدد الآلهة كألفاظ الألقاب الخ .
- (٦) أن المسيح عليه السلام جاء بعد موسى عليه السلام بغاية الكمال ، فلا حاجة بعد النهاية إلى شرع مزيد على الغاية (١) .

والغرض الأول من تأليف «الجواب الصحيح» على ما يظهر، هو بيان أصول الشرائع السماوية والكتب المنزلة، وانها واحدة (قال) وهذا أصل دين المسلمين، فمن كفر بنبي واحد، أو كتاب واحد فهو عندهم كافر، «كل آمن بالله وملائكته وكتبه ورسله، لا يفرق بين أحد من رسله» والمنسوخ الذي تنوعت فيه الشرائع قليل بالنسبة إلى ما اتفقت عليه الكتب والرسل، فان الذي اتفقت عليه هو الذي لا بد للخلق منه في كل زمان ومكان، وهو الايمان بالله واليوم الآخر والعمل الصالح، كما قال تعالى: «إن الذين آمنوا والذين هادوا والصابئين والنصارى من آمن بالله واليوم الآخر وعمل صالحاً فلهم أجرهم عند ربهم، ولا خوف عليهم ولا هم يحزنون» وعامة السور المكية كالأنعام والأعراف وآل حم وآل طس، وآل الر - هي من الأصول الكلية التي اتفقت عليها شرائع المرسلين، كالأمر بعبادة الله وحده لا شريك له، والصدق والعدل والاحسان، وتحريم الظلم والفسوح والشرك، والقول على الله بلا علم. وعامة ما عندهم من النقول الصحيحة عن الأنبياء من التوراة والانجيل والزبور ونبوات الأنبياء، توافق المنقول عن محمد (ﷺ) يشهد هذا لهذا، وهذا لهذا، وذلك من دلائل نبوة محمد (ﷺ) ومن دلائل نبوة أولئك الأنبياء (١).

( الابن وروح القدس لا اختصاص لهما بالمسيح عليه السلام )

وقد أوضح ان الابن ليس كلمة ولا صفة، ولا هو خاص بالمسيح، وإنما يراد به المصطفى المكرّم، (قال) (٢): المراد بالابن ناسوت المسيح، وروح القدس ما أنزل عليه من الوحي، والملاك الذي نزل به، فيكون قد أمرهم بالايمان بالله وبرسوله، وبما أنزله على رسوله، والملاك الذي نزل

(١) ج ٣ ص ٢٤٥ .

(٢) ج ١ ص ٢٥٠ .

به ، وبهذا أمرت الانبياء كلهم (قال) (١) : وليس في كلام المسيح ولا في كلام سائر الانبياء ولا كلام غيرهم أن كلمة الله القائمة بذاته سبحانه وتعالى تسمى ابناً ولا روح قدس ، ولا يوجد قط في كلام الانبياء اسم الابن واقماً إلا على مخلوق ، والمراد في تلك اللغة أنه مصطفي محبوب الله ، كما يتقوله أنه قال لاسرائيل انه ابنه بكره ، ولداود انت ابني وحببي ، وأن المسيح قال للحواريين : أبي وأبيكم ، فجعله أباً للجميع ، وهم كلهم مخلوقون ، فيكون اسم الابن واقماً على المسيح ، الذي هو ناسوت مخلوق قال (٢) : وفي الانجيل في غير موضع يقول المسيح : أبي وأبيكم كقوله : إني ذاهب الى أبي وأبيكم ، وإلهي وإلهكم ، فيسميه أباً كما يسميهم ابناً له ، فإن كان هذا صحيحاً ، فالمراد بذلك أنه الرب الرباني الرحيم ، فإن الله أرحم بعباده من الوالدة بولدها . . . فيكون المراد بالأب الرب ، والمراد بالابن عبده المسيح الذي ربه ، وأما روح القدس فهي لفظة موجودة في غير موضع من الكتب التي عندهم وليس المراد بها حياة الله باتفاقهم ، بل روح القدس عندهم تحمل في ابراهيم وموسى وداود وغيرهم من الأنبياء والصالحين ، وروح القدس قد يراد بها الملك المقدس ، ويراد بها الوحي والهدى والتأييد الذي ينزله الله بواسطة الملك أو بنير واسطة .

(وفي ص ٩٦) : فالذي فسر (بعض) النصارى به ظاهر كلام المسيح ، هو تفسير لا تدل عليه لغة المسيح ، وعادته في كلامه ، ولا لغة غيره من الأنبياء والأمم ، بل المعروف في لغته وكلامه ، وكلام سائر الأنبياء تفسيره بما فسرناه ، وبذلك فسرته أكبر علماء النصارى .

(وفي ص ٣٣٢ من ج ٢) : بل أفصح في كل الانجيل من كلامه ومخاطباته ووصاياه بما لا يحصى كثرة بأنه عبد مثلكم ومربوب معكم ،

(١) ج ٢ ص ٦٥ .

(٢) ج ٢ ص ٩٤ و ٩٥ .

ومرسل من عند ربه وربكم ، ومبدي ما أمر به فيكم ، وحكي مثل ذلك من أمره حواريوه وتلامذته ، ووصفوه لمن سأل عنه ، ومن كلامهم بأنه رجل جاء من عند الله عز وجل ، ونبي له قوة وفضل (١) .

( وفي ص ٢٤٤ ) : ونلفظ الابن عندهم في كتبهم يراد به من ربه الله تبارك وتعالى ، فلا يطلق عندهم في كلام الانبياء لفظ ( الابن ) قط إلا على مخلوق محدث ، ولا يطلق إلا على الناسوت دون اللاهوت ، فلا يسمى عندهم اسراييل ابناً ، ولا داود ابناً لله والحواريون كذلك . فتبين أن المعارف كلها تدبر ما قالته الانبياء وما قاله أهل البدع من ... وغيرهم لم يجد لهم في كلام الانبياء الا ما يدل على تقيض ضالهم .

وقد بين في ( ص ٣٠٦ ج ٢ ) : فلسفتهم في الاقانيم الثلاثة ( الأب والابن وروح القدس ) وأعظم فرقهم في ذلك العهد العقوبية والملكانية والنسطورية وقد اختلفت وجهات نظرهم واستغرقت صفحات كثيرة . وذكر القائلين منهم بالامانة ، واختلافهم في تفسيرها وامتناع تصورهما على الوجه الصحيح ، وهنا تظهر سعة علم شيخ الاسلام بالفرق ، واطلاعه على مقالاتها وإحاطته بفلسفتها ، وقوة عقده في إظهار تعارضها وفي ردها كلها بالمنقول والمعقول .

### ( التوهيد الصحيح في كلامهم )

ثم خالص إلى أفراد الله تعالى بالوحدانية والعبادة على السنة طوائف منهم ، ( وقال ) ( ص ٣٠٩ ) : وقال الأريوسية : إن الله ليس بجسم ولا أقانيم له ، وإن المسيح لم يصلب ولم يقتل ، وأنه نبي ، وحكى عن بعضهم أنه قال : المسيح ليس بابن الله ( أي بنوة لاهوت ) وحكى عن بعضهم أنه

ابن الله على التسمية والتقريب ( إلى أن قال ) : وهذا الذي نقله عنهم أبو الحسن الزاغوني ، هو نحو ما نقله عنهم القاضي أبو بكر بن الطيب والقاضي أبو يعلى وغيرهما ، ( قال ) : وقال أبو محمد بن حزم : النصراني فرق ، منهم أصحاب أريوس ، وكان قسيساً بالاسكندرية ، ومن قوله : التوحيد المجرّد ، وان عيسى عبد مخلوق ، وأنه كلمة الله التي بها خلق السموات والأرض ( أي وهي كلمة « كُن » ) وكان في زمن قسطنطين الأول باني القسطنطينية ، وأول من تنصر من ملوك الروم ، وكان على مذهب أريوس هذا . ( قال ابن حزم ) : ومنهم أصحاب يولس الشمشاطي ، وكان بطرياركاً باظناكية قبل ظهور النصرانية ، وكان قوله بالتوحيد المجرّد الصحيح ، وان عيسى عبد الله ورسوله كأحد الانبياء عليهم السلام ، خلقه الله في بطن مريم من غير ذكر ، وانه انسان لا إلهية فيه البتة ، وكان يقول : لا أدري ما الكلمة ولا روح القدس ، ( قال ) وكان منهم أصحاب مقدنيوس - وكان بطرياركاً بالقسطنطينية بعد ظهور النصرانية أيام قسطنطين بانيها ، وكان هذا الملك أريوسياً كأبيه ، وكان من قول مقدنيوس هذا التوحيد المجرّد ، وان عيسى عليه السلام عبد مخلوق ، إنسان نبي رسول كسائر الانبياء عليهم السلام ، وأن عيسى هو روح القدس وكلمة الله ، وأن روح القدس والكلمة مخلوقان ، خلق الله كل ذلك .

### ( رسالة الحسن بن أيوب إلى أخيه )

وهذه الرسالة من أخ دان بالتوحيد الخالص ، وكتبها إلى أخيه ، وذكر له سبب إسلامه فيها ، ثم ذكر فرق النصرانية الثلاث ، وناقشهم في مذاهبهم وقضاياها واحدة واحدة ، وهي من أمتع الرسائل وأبلغها ، وفيها أدق المباحث وأهمها ، لم تترك شبهة الا كشفها ، ولا حجة إلا جانتها ، ومن قرأها بتدبر وإمعان علم ما علمناه منها ، فقد سبرت غور المسائل ، وقابلت بين الأشباه والنظائر ، وأنت باحسن النتائج ، التي تسكن إليها

النفس ويطمئن بها القلب ، ثم هي تزيل الفروق بين الأدباني ، وتجعل أهلها عباداً للرحمن ، لا لبني الانسان . وقد أوردتها في (الجواب الصحيح) فبلغت ثلاثاً وخمسين صفحة (ج ٢/٢١٢-٢٦٣) وصفحتين من أول الثالث . ذكر مؤلفها فيها أن مريم ولدت انساناً (عليها السلام) وأنه جرى عليه أحكام الآدميين من غذاء وتربية ، وصحة وسقم ، وخوف وأمن ، وتعلم وتعليم ، لا يتهيأ لكم أنه كان منه في تلك المدة من أسباب اللاهوتية شي ولا له من أحوال الآدميين كلها — من حاجاتهم وضروراتهم ، وهمومهم وعنائهم وتصرفاتهم — مخرج .

### ( ابن الله ومعناه )

( قال ) : وقد علمت أن من يسمى بابن الله كثير لا يحصون ، فمن ذلك إقراركم أنكم جميعاً أبناء الله بالحببة ، وقول المسيح أبي وأبوكم ، والهي وإلهكم في غير موضع من الانجيل ، ثم تسمية ( الله ) يعقوب وغيره ( بنيه ) خصوصاً ، فالسبيل في المسيح إذا لم تلحقوه في هذا الاسم بالجمهور ، أن يجري في هذه التسمية مجرى الجماعة الذين اختصوا بها من الأنبياء والأبرار ، ونسبة الملك إياه إلى أبيه داود ، تحقق أن أباه داود، وان التسمية الأولى (أي ابن الله) على جهة الاصطفاء والحببة ، وان حلول الروح عليه على الجهة التي قالها متى التلميذ للشعب عن المسيح في الانجيل لستم أنتم متكلمين ، بل روح الله تأتيناكم تتكلم فيكم . فأخبر أن الروح تحمل في القوم أجمعين وتتكلم فيهم .

### ( عسرون ألف آية نطق بعبودية المسيح لله تعالى )

ومن تمام كلام الحسن بن أيوب ( ٣٦١ من ج ٢ ) قوله : وإذا نظر في الانجيل وكتب بواص وغيره ممن يحتج به النصارى وجد نحواً من عشرين ألف آية<sup>(١)</sup> كما فيه اسم المسيح ، وكلها تنطق بعبودية المسيح ، وانه

(١) أي أمانة أو علامة .

مبعوث مربوب ، وأن الله اختصه بالكرامات ، ما خلا آيات كثيرة مشكلات ،  
قد تأولها كل فريق من أولئك الذين وضعوا الشريعة باختيارهم على هوام ،  
فأخذوا بذلك التأويل الفاسد ، وتركوا المعظم الذي ينطق بعبوديته ،  
وقال في أواخر هذه الرسالة :

ومن أعجب العجب أن تكون أمة كتابها ودعوتها ومعبودها واحداً ،  
يتمسكون بأمر المسيح عليه السلام وتلامذته وانجيله ، وسنته وشرائعه ،  
وهم مع ذلك مختلفون فيه أشد الاختلاف ، فمنهم من يقول انه عبد ومنهم  
من يقول إنه إله الخ .

وقد ختم شيخ الاسلام كلام هذه الرسالة بقوله في أول الجزء الثالث  
من جوابه : هذا آخر ما كتبتة من كلام الحسن بن أيوب — وهو بمن  
كان من أجلاء علماء النصارى ، وأخبر الناس بأقوالهم ، فنقله لقولهم  
أصح من نقل غيره ، وقد ذكر في كتابه من الرد على ما يحتجون به من  
الحجج العقلية والسمعية ، وما يبطل قولهم من الحجج السمعية والعقلية —  
ما يبين ذلك . ( قال ) ونحن نذكر مع ذلك كلام من نقل مذاهم من  
أئمتهم الخ ثم وصف كتاب ( نظم الجواهر ) لابن البطريرق بترك الاسكندرية  
وصفاً شاملاً لأخبارهم ومجامعهم واختلافهم ، وسبب إحدائهم ما أحدثوه مع  
انتصار ابن البطريرق لقول الملكية ، والرد على من خالفهم ( وفي ص ١٦٩  
ج ٣ ) : ومن أجل من جمع أخبارهم عندهم ( أي الطوائف المختلفين في  
التثليث والاتحاد ، وان كل صنف يحكي أقوالاً غير الأقوال التي حكها  
الآخرون ) سعيد بن البطريرق بترك الاسكندرية في أثناء المائة الرابعة من  
دولة الاسلام ، وقد فند هذا البترك أقوال النسطورية والملكانية ، وفند  
شيخ الاسلام أقوال الطوائف كلها بالعقل والنقل ولم يبق زيادة لمزيد .  
( وفي ص ٢٢٢ ج ٣ ) : ذكر ما امتاز به القرآن على التوراة ، ( وفي ص  
٢٤٤ ) : ان جمهور المسلمين لا يعلمون نبوة أحد من الانبياء قبل محمد ( ﷺ )

الا بإخبار محمد (ﷺ) بنبوتهم ، فلا يمكنهم التصديق بنبوة أحد من هؤلاء إلا بعد التصديق بنبوة محمد (ﷺ) .

( ما انفقت عليه الكتب والرسل )

ثم انتقل في الجواب الصحيح الى ذكر ما انفقت عليه الكتب والرسل من الأصول الكلية العامة ، وإلى ما جاء في التوراة من الجمع بين النوراة والانجيل والقرآن ، والرسل الثلاثة موسى وعيسى ومحمد عليهم الصلاة والسلام « تجلى الله من طور سيناء ، وأشرق من ساعير ، واستعلن من جبال فاران ، وإلى بشارة السفر الأول من النوراة بمحمد . وبشائر الزبور به وهو مزامير داود ، وقد ذكرنا قبل هذا شواهد من هذه الكتب الثلاثة المقدسة .

وفي الجواب الصحيح ( ٢٨٢/٣ ) قال كثير من العلماء واللفظ لمحمد بن قتيبة ليس بهذا خفاء على من تدبر ولا غموض ، لأن مجي الله من طور سيناء إزاله التوراة على موسى من طور سيناء كالذي هو عند أهل الكتاب وعندنا ، وكذلك يجب أن يكون اشراقه من ساعير ، إزاله الانجيل على المسيح ، وكان المسيح من ساعير أرض الخليل بقرية تدعى ناصرة ، وباسمها سمي من اتبعه من نصارى ، وكما يجب أن يكون اشراقه من ساعير المسيح ، فكذلك يجب أن يكون استعلانه من جبال فاران ، إزاله القرآن على محمد (ﷺ) وجبال فاران هي جبال مكة ، ( قال ) : وليس بين المسلمين وأهل الكتاب خلاف في أن فاران هي مكة ، فإن ادعوا أنها غير مكة ... قلنا ليس في التوراة أن ابراهيم أسكن هاجر واسماعيل ( فاران ) ، وقلنا دلونا على الموضع الذي استعلن الله منه واسمه فاران ، والني الذي أنزل عليه كتاب بعد المسيح ؟ ( ثم قال ) : ولا يمكن أحداً أن يدعي انه بعد المسيح نزل كتاب في شيء من تلك الأرض ، ولا بث نبي ، فعلم أنه ليس المراد باستعلانه من جبال فاران إلا ارسال محمد (ﷺ) ، وهو سبحانه

ذكر هذا بالتوراة على الترتيب الزمني ، فذكر إنزال التوراة ، ثم الانجيل ، ثم القرآن ، وهذه الكتب نور الله وهداه . والى أما كن هذه الكتب الثلاثة أشار القرآن الكريم ، قال في الجواب الصحيح ( ص ٣٨٦ ) : قوله تعالى : « والتين والزيتون وطور سينين وهذا البلد الأمين ، إقسام منه بالأمكنة الشريفة المعظمة الثلاثة التي ظهر فيها نوره وهداه ، وأنزل فيها كتبه الثلاثة : التوراة والانجيل والقرآن ، كما ذكر الثلاثة في التوراة .

### ( بشار النبوات بالنبى العربي ، والتصريح باسمه )

ثم ذكر في « الجواب الصحيح » بشار النبوات بالنبى العربي ، وفي اشعياء : « اسم محمد ، موجود الى الابد » قال اشعياء : يا محمد يا قدوس الرب ، اسمك موجود من الأبد ، قلوا فهل بقي بعد ذلك لرائع مقال ، أو لطاعن مجال ؟ ( ص ٣٠٧ ) . وفيه أيضاً التصريح باسمه ( أحمد ) و ( محمد ) . وقال اشعياء : إنما سمعنا من أطراف الأرض صوت ( محمد ) ، وهذا افصاح من اشعياء باسم رسول الله ( ﷺ ) ( ٣١٠ / ٣ ) . وفي حبقوق التصريح باسم محمد مرتين : « إن الله جاء من التيمن ، والقدوس من جبال فران ، لقد أضاءت السماء من بهاء محمد ( ﷺ ) وامتلات الأرض من حمده ، شعاع منظره بسم النور ، يحوط ببلاده بعزه ( الى أن قال ) وترتوي السهام بأمرك يا محمد ارتواء » ( ثم قال ) : وهذه النبوة لا تليق إلا بمحمد ، ولا تصلح إلا له ، ولا تدل إلا عليه ، فمن حاول صرفها عنه فقد حاول ممتنعاً .

وفي ( ج ٤ ص ٥ ) في كلمة الانجيل وتفسيرها ، قالوا : وقال يوحنا الانجيلي ، قال يسوع المسيح في الفصل الخامس عشر من انجيله : إن الفارقليط روح الحق الذي يرسله أبي هو يملكم كل شيء ، وقال يوحنا التلميذ أيضاً عن المسيح أنه قال لتلاميذه : إن كنتم تحبونني فاحفظوا وصاياي ،

وأنا أطلب من الأب أن يعطيكُم فارقليطاً آخر يثبت معكم إلى الأبد روح الحق الخ .

وذكر بشارات أخرى من هذه الأنجيل ، وتوسع في شرح هذه البشائر واحدة واحدة ، وجملة جملة ، وبين وجه دلالتها على النبي (ﷺ) وانطباقها عليه دون غيره ، ( إلى أن قال ) ( ص ١٤ / ٤ ) : وأيضاً فإن معنى الفارقليط إن كان هو الحامد أو الحماد أو الحمد أو المزم ، فهذا الوصف ظاهر في محمد (ﷺ) فإنه وأمة الحمادون الذين يحمدون الله على كل حال ، وهو صاحب لواء الحمد .

ثم عقد فصولاً في اعجاز القرآن من وجوه متعددة ، من جهة اللفظ ، والنظم ، والبلاغة ، ومعانيه التي أمر بها ، والمنغيات التي أخبر عنها ، وما وصف بها المماد ، وما أقامه من الدلائل اليقينية ، والأقيسة العقلية التي هي الأمثال المضروبة ، قال : وكل ما ذكره الناس من الوجوه في اعجاز القرآن فهو حجة على إعجازه ، وكل قوم تنبهوا لما تنبهوا له . وعقد فصولاً أخرى في سيرة النبي ، وفي هديه وأوصافه وأخلاقه . وذكر معجزاته في نفسه وفي خلفائه ( إلى ص ١٢٠ ) ثم ما أخبر بوقوعه في الأحاديث الصحيحة . ثم قال بعد سرد أخباره (ﷺ) بالمنغيات ( ص ١٤٨ ) : وهذا وأمثاله مما أخبر به من المستقبلات ، فوقع بعده كما أخبر ، ورأى الناس ذلك ، وأما ما أخبر به مما لم يقع إلى الآن فكثير . ثم ذكر شواهد مما تواتر عند علماء التاريخ أو السير ، أو النحو ، أو اللغة ، أو الحديث دون غيرهم ، وبيان أن المحدثين أوثق وأضبط من جميع هؤلاء ، وقال ( ص ٢٣٥ ) : وعامة ما ذكرناه من آيات النبي (ﷺ) هي من موارد اجماعهم ، لا من موارد نزاعهم .

وفي ( ص ٣٠٦ ) : والرجل الصادق البار يظهر على وجهه من نور صدقه ، وبهجة وجهه ، سيما يعرف بها .

ونقل عن القاضي عياض - في صدق نبوة النبي - قوله : اذا تأمل المتأمل المُنصف ما قدمناه من جميل أثره ، وحميد سيره ، وبراعة علمه ، ورجاحة عقله وحلمه ، وجملة كماله ، وجميع خصاله ، وشاهد حاله وصواب مقاله ، لم يتر في صحة نبوته ، وصدق دعوته ، ( قال ) : وكفى هذا غير واحد في اسلامه والامان به .

في أواخر الفصل الذي ختم به شيخ الاسلام « الجواب الصحيح » مانصه : وفي خبر الجلندي ملك غسان لما بلغه أن رسول ( ﷺ ) يدعو إلى الاسلام ، فقال الجلندي : والله لقد دلي على هذا النبي الأُمي أنه لا يأمر بخير إلا كان أول آخذ به ، ولا ينهى عن شر إلا كان أول تارك له ، وأنه يتغلب فلا يبطر ، ويتغلب فلا يضجر ، وبني بالعمد ، وينجز بالوعود ، وأشهد أنه نبي ، وقال نفلويه في قوله تعالى : « يكاد زيتها يضيء ولو لم تمسه نار » هو مثل ضربه الله لنبيه ، يقول : يكاد منظره يدل على نبوته وإن لم يتل قرآنًا كما قال ابن رواحة :

لوم يكن فيه آيات مبينة كانت بديهته تأتيك بالخبر

## التربية الاجتماعية في عهد الإسلام \*

الحمد لله وسلام على عباده الذين اصطفى .

أما بعد ، فلقد علم علماء التاريخ ما كان في العالم القديم من توارث حق الوصاية على النوع البشري في تصوراته وأحكامه العقلية ، واعتقاداته الدينية وكانت الفوضى في الأمة العربية سائدة ، والأمن في بلادهم قبل الإسلام مختلفاً ، الفرد يفرغ جهده في الفرد ؛ والجماعة يشتد عدوانها على الجماعة ؛ ويمدون ذلك كله أثر نخوة أصابوا به الخبز من معنى الحرية . رأيت كيف قال شاعرهم يفتخر بما يأخذه من حمية الجاهلية :

إذا أنا لم أنصر أخى وهو ظالم على القوم لم أنصر أخى وهو يظلم  
أما قول رسول الله ﷺ كما في الصحيح : « أنصر أخاك ظالماً أو مظلوماً » فغير مراد منه المعنى الذي قصده الشاعر من الاغتصاب مطلقاً حقاً أو باطلاً بل كشف النبي ﷺ عن مراده بنفسه حين قالوا له : هذا نصره مظلوماً فكيف نصره ظالماً ؟ . فقال : « تأخذ فوق يده » . والمعنى تحجزه وتقيم صدره عن الظلم ، ولا جرم أن وقايتة من العقوبات نوع من النصر والاعانة ثم ان هذه الجملة : ( أنصر أخاك ظالماً أو مظلوماً ) أول من تكلم بها جندب بن العنبر ، وأراد بها ما اعتاد من الحمية الجاهلية فأقر النبي الجملة ، ولكن نقلها عن موردها الاول ، وحملها على معنى اجتماعي يجعلها في جملة الارشادات الاسلامية .

نأخذ الآن بيان القواعد الاساسية لهذه التربية الاجتماعية وهي نوعان :

(٥) محاضرة لناها الأستاذ محمد جة البيطار في ردة محاضرات الجمع العلمي العربي في ايار سنة ١٩٢٣ .

حقوق وواجبات ، فحرية العقل ، وحرية النفس ، وحرية العلم ؛ هي من حقوق الانسان التي أعلنها الاسلام ، والواجبات الشخصية والواجبات المنزلية (العائلية) والواجبات الاجتماعية ، من تعاليم الاسلام . واني أتكلم على هذين النوعين من الحقوق والواجبات بقدر ما يتسع له وقت المحاضرة وإن كان كل واحد منها يحتاج إلى محاضرة مستقلة .

### حرية العقل

منيت هذه المزية الكبرى في الانسان — مزية العقل — بمن يسيطر عليها ؛ ويعنينا من تأدية وظائفها حسبها استعدت له من أقدم الأيام ، حتى جاء الاسلام بحرية العقل واطلاق العنان له لينظر في هذا الكون نظراً اعتباراً ؛ ويستكنه ما أودع في خزائنه من الحقائق والأسرار قال عز من قائل : ( قل انظروا ماذا في السموات والأرض ) وهذا النظر علمي عملي ينتج أفضل النتائج والثمار ، وقد دلت الآيات على أن الأنبياء عليهم الصلاة والسلام قد فتحو للناس أبواب البحث والنظر في العلوم الكونية ، وقد وجه القرآن الكريم أنظارنا إلى آثاره تعالى في الكون تذكيراً بالنعمة ، وحفزاً للفكرة ، لا تقريراً لقواعد الطبيعة ، ولا إلزاماً لاعتقاد خاص بالخلقية ، كما قال بعض الحكماء ، وهو في الاستدلال على التوحيد لم يفارق هذه السبيل . وانظر كيف يقرع بالدليل : ( لو كان فيها آلهة إلا الله لفسدنا ) . ( ما اتخذ الله من ولد وما كان معه من إله إذا لذهب كل إله بما خلق ولعلنا بعضهم على بعض سبحانه الله عما يصفون ) .

فالاسلام في هذه الدعوة إلى وحدانية الله لا يعتمد على شيء سوى الدليل العقلي والفكر الانساني الذي يجري على نظامه الفكري — وهو ما نسميه بالنظام الطبيعي — فلا يدهشك بخارق العادة ؛ ولا ينشئ بصرك بأطوار غير معتادة ؛ ولا ينخرس اللسان بقارعة سماوية ولا يقطع حركة الفكر بصيحة إلهية .

## هربة العلم

ان نسبة العلم إلى القوة العاقلة ؛ كنسبة الغذاء إلى القوة الجسدية . وقد سطر التاريخ عداء العالم القديم للعلم . . جاء في دائرة معارف لاروس : ( أما هم — يعني الاقدمين — فيعتبرون أن العلم هو الشجرة الملعونة التي تقتل بأثمارها بني آدم ) . وقد جاء الاسلام وحرر العلم من القيود التي كان يرسف بها ؛ وأعلن أنه يجب أن يكون محبوباً مطلوباً ، لا عدواً مطروداً ، فتح الاسلام للعقول أبواب العلوم بأسرها ، والمعارف بجملتها ، قال تعالى : ( فاسألوا أهل الذكر إن كنتم لا تعلمون ) . وقال : ( إنما يخشى الله من عباده العلماء ) . وقال عليه الصلاة والسلام : « الحكمة ضالة المؤمن يأخذها أتى وجدها ، قال حكيم :

« إلام أفضت طبيعة الاسلام بالمسلمين ؟ وماذا كان أثرها في أسلافهم الأولين ؟ فتح عمرو بن العاص مصر ، واستولى بيمش على الاسكندرية بعد لحاق النبي ﷺ برفيق الأعلى بست سنوات في رواية ، وتسع سنوات في رواية أخرى ، والاسلام في طلوع فجره ، وتفتح نوره ، فكأن من بقايا ما تركت الأزمان الأولى رجل مسيحي من اليعقوبيين اسمه يوحنا النحوي كان في بدء أمره ملاحاً يبر الناس بسفينته ؛ وكان يميل إلى العلم بطبيعته ! فاذا ركب معه بعض أهل العلم أصغى إلى مذاكراتهم ؛ ثم اشتد به الشوق فترك الملاحاة واشتغل بالعلم وهو ابن أربعين سنة ؛ فبلغ فيه ما لم يبلغه الناشئون فيه من طفولتهم وقد أحسن من العلم فنوناً كثيرة حتى عد من فلاسفة وقته ، وأطبائه ومناطقته . يقول كثير من مؤرخي الأوربيين ومؤرخي المسلمين : إن عمرو بن العاص سمع به فاستدناه منه وأكرمه لعلمه ، ووقعت بينها صلة ظهر أمرها واشتهر حتى قال أحد الفلاسفة الغربيين : إن المحبة التي نشأت بين عمرو بن العاص فاتح مصر ويوحنا النحوي ترينا مبلغ ما يسمو إليه العقل العربي من الافكار الحرة

والرأي العالي ، فبمجرد ما اعتق من الوثنية الجاهلية ودخل في التوحيد المحمدي أصبح على غاية من الاستعداد للجولان في ميادين العلوم الفلسفية والأدبية من كل نوع .

خالط المسلمون أهل فارس وسورية وسواد العراق وأدخلوهم في أعمالهم ولم يمنهم الدين من استعمالهم حتى كانت دقاتهم بالرومية في سورية ولم تغير بالعربية إلا بعد عشرات السنين فاحتكت الأفكار بالأفكار ، وأفضت سماحة الدين إلى أن أخذ المسلمون في دراسة العلوم والفنون والصنائع . يقول الفيلسوف غوستاف لوبون : « ان العرب أول من علم العالم كيف تنفق حرية الفكر مع استقامة الدين . ويقول فيلسوف آخر : « ان العلوم التي تلقاها العرب من اليونانيين وغيرهم — وكانت ميتة بين دقات الدفائر مقبورة بين جدران المقابر ، أو مخزونة في بعض الرؤوس كأنها أحجار ثمينة في بعض الخزائن ، لاحظ الانسانية منها سوى النظر إليها — صارت عند العرب حياة الآداب وغذاء الأرواح ، وروح الثروة وقوام الصناعة ومهرازاً للقوى البشرية يسوقها إلى كمالها الذي أعدت له وليس في الأوربيين من درس التاريخ وحكم العقل ثم ينكر أن الفضل في اخراج أوربا من ظلمة الجهل إلى ضياء العلم ، وفي تعليمها كيف تنظر ، وكيف تفكر ، وفي معرفتها أن التجربة والمشاهدة هما الأعلان للذنان ينبت عليها العلم — إنما هو للمسلمين وآدابهم ، ومعارفهم التي حملوها إليهم ، وأدخلوها من اسبانيا وجنوب إيطاليا وفرنسا عليهم .

### مربة النفس

من سبر أغوار الأمم قبل الاسلام : ولاسيما الامة العربية في عصر الجاهلية عرف كيف كان استبداد القوي بالضعيف وهضمه لحقوقه . كان الوضع منهم يضطر إلى الانتساب إلى غير ابيه والاستنجاد بنير معشره وذويه حفظاً لحقه وإبقاء على شرفه . حتى جاء الاسلام يدك معالم الاستبداد

ويهدم صروع الاستعباد وينتصف للضعيف من القوي ، وينتصر للمظلوم من الظالم ؛ ويبين أن الناس خلقوا للتعارف والتعاون على الخير والاشترك في الاعمال النافعة وأن لا فضل لعربي على أعجمي ولا لأعجمي على عربي إلا بالتقوى قال عز من قائل : ( يا أيها الناس إنا خلقناكم من ذكر وانثى وجعلناكم شعوباً وقبائل لتعارفوا إن أكرمكم عند الله أتقاكم ) فأسقط جل شأنه بهذه الآية الكريمة سيطرة أي نفس على غيرها من النفوس ، إلا ما يستحصل به حق أو يقام به حد ؛ وانعجى به كل فضل يدعى بأصالة محتد أو وفرة غنى أو امتساب إلى قبيلة أو لقب علمي أو ديني لا يفيد صاحبه الناس بعلمه أو دينه . لم يكن أمر الاسلام قاصراً على نصرة المظلوم والأخذ بيد الضعيف فحسب ، بل سعى كل السعي في تخليص الرقيق من أسر العبودية والانتقال به إلى فضاء الحرية كما قال أحد الباحثين .

إن العتق من أفخر ما يفتخر به الاسلام ، فإن شريعتنا المحمدية قد سمعت في تقويض دنائهم الاسترقاق وتدمير معالهم . ولكن كيف العمل ؟ هل كان من الموافق المبادرة بتحريم أمر امتزجت به عوائد العالم كله منذ ما وجد الاجتماع الانساني وتوالت عليه الأيام والاعوام والشهور والدهور ، ألا إن ذلك يجر وراءه بلا شك انقلاباً عظيماً في نظام الاجتماع وفتنة كبيرة في نفوس الأمم والأقوام ، فلهذا جاءت شريعة الاسلام من طريق آخر تزول أمامه الصعوبات وتذلل العقبات بدلاً من تهيج العقول وإثارة الخواطر والأفكار بالغاء الاسترقاق مرة واحدة ، فخطوب المسجون بأن يتقربوا إلى الله باعتاق العبيد المساكين في ظروف كثيرة وأحوال متنوعة وحث النبي ﷺ كمبراً على السعي في نوال هذه الغاية الجليلة ولذلك جاءت قواعد العتق في غاية السعة ونهاية اليسر ، بحيث يتسنى دائماً للرقيق أن يجد فيها طريقاً يساعده على الخلاص من الاستعباد إذا طالب ذلك ، بل ولو لم يطلبه ( وقال أحد علماء الافرنج ) أما الاسترقاق فلا حاجة لنا باطالة القول على المبادي الحقة الصحيحة التي قررها القرآن الشريف بشأنه فإن

فك الرقبة هو من أفضل الأعمال لدى المولى عز وجل ، وأجل القربات لطلب الغفران عن ارتكاب السيئات . والدول الإسلامية هي أول من ينكر ويحرم هذه التجارة القبيحة الشنعاء . وقال العلامة غوستاف لوبون في كتابه تمدن العرب : إن لفظة الرق إذا ذكرت أمام الأوربي الذي اعتاد تلاوة الروايات الأمريكية المؤلفة منذ نحو ٣٠ سنة من الزمان ورد على خاطره استعمال أو تلك المثلثين بالسلاسل المكبلين بالأغلال المسوقين بضرب السياط الذين لا يسكاد يكون غذاؤهم كافياً لسد رمقهم وليس لهم من المساكن إلا حبس مظلم .

### الواجبات الشخصية والمنزلية

✠ مما ورد في شأن إصلاح الرجل نفسه وأسرته معاً ، هذا الخطاب الكريم ( يا أيها الذين آمنوا قوا أنفسكم وأهليكم ناراً ) وإنما تكون هذه الوقاية من النار بتصحيح الاعتقاد ، وتطهير النفس من الأوهام ، وتهذيبها بالعلم الصحيح وتزكيتها بالعمل الصالح ، وحفظها من التلف بمراعاة قانون حفظ الصحة في الحياة ذلك بأن الأعمال لا تقوم إلا بها ، ولا تنبني إلا عليها ، ومن هنا قالوا : حفظ الأبدان مقدم على حفظ الأديان .

✠ ومما يجب على رب الأسرة إصلاح شأنها من جهة التربية والتعليم والآية الكريمة في شأن الأزواج ( ولهن مثل الذي عليهن بالمعروف ) جامعة للأمرين أي التربية والتعليم على طريق الإيجاز ، بل لا يوجد في أرقى الشرائع القديمة والحديثة قانون أعدل ولا أجمع منها ، إذ قد ساوت بين الرجل والمرأة في الحقوق والواجبات ، ولم تعين هذه الحقوق والواجبات ، لأنها تتبع ، العرف ، وتختلف باختلاف الطبقات والشرائع والعادات ، وخصت الرجل بدرجة الرئاسة ، إذ لا بد لكل جماعة أو أسرة من نظام ، ولا بد لكل نظام من رئيس منفذ ، والرجل أولى بتطبيق النظام المنزلي وتنفيذه لأن له من القدرة على الرعاية والحماية والكسب والانفاق ، ما ليس لها ،

وهذا هو المراد من الآية الكريمة : « الرجال قوامون على النساء بما فضل الله بعضهم على بعض وبما أنفقوا من أموالهم » لكن هذه الرئاسة ، رئاسة شورية لا استبدادية ، ودليها من القرآن قوله تعالى : في شأن الزوجين وطفلها الرضيع وطفامه ، « فان أرادا فصلاً عن تراض منها وتشاور فلا جناح عليهما » فهذا نص صريح في إقامة سنة الشورى بين أعضاء الأسرة الواحدة .

وقد أجمع الباحثون في سنن العمران ورفي الانسان على أن التربية القوية والتعليم الصحيح هما الوسيلة العظمى لارتقاء الأمة في معارج الحضارة ، وبلوغها ما تطمح اليه من الآمال الكبار ، لذلك كان من أم واجبات الأمة التي تجعل هذا الهدف الاسمى ، والسعادة العظمى نصب عينها أن تكل أمر أبنائها وتعليمهم إلى من يطبعون في فطرة الناشئ أصول الفضائل وآداب الشريعة ، ويهذبون عواطفه ويرقون شعوره ، أما إذا وسد أمر التعليم الى غير ناصح ولا أمين ألم بعزاج الأمة ما يضعفه ، وينمي جرائمه الداء فيه فترداد الأمة مرضاً ، حتى تكون حرضاً ، أو تكون من الهاكين .

التربية الدينية عماد الفضائل ، والمعلمون خلفاء الرسل في تعليمهم وأخلاقهم « كاد المعلم أن يكون رسولا » فمن شأنهم أن يكونوا من أكمل البشر وأفضلهم ؛ إذ هم القدوة الصالحة التي ينشدها الطلاب والمدارس ، والمثل العليا تستملى من صفاتهم وأعمالهم ، لامن الكتب التي يدرسونها فحسب ، ويجب أن لا يرى الطلاب عليهم مأخذ يتمسكون بها ، إذ بهم يقتدى ، ويهدى بهم يهتدى ، وليذكروا قول المصلح الأعظم عليه السلام « من سن سنة حسنة فله أجرها وأجر من عمل بها الى يوم القيامة ومن سن سنة سيئة فعليه وزرها ووزر من عمل بها الى يوم القيامة . »

### الواجبات الاجتماعية

العالم منقسم في نظر الاسلام من حيث الواجبات الاجتماعية إلى أربعة

أقسام : « الأول » المسلمون بعضهم مع بعض « الثاني » المسلمون مع أبناء الملل السماوية الذين يشتركون معهم في القانون المدني والوطني . ( الثالث ) الأقسام والأمم والحكومات التي بينها وبين الحكومة الاسلامية عهد أو ميثاق واتفاق على الروابط العامة بين الحكومتين . « الرابع » الأقسام المصارعون بالعداء للحكومة الاسلامية المعبر عنهم بالمطاريين وانتكلم الآن على الواجبات الاجتماعية لكل من هذه الأقسام الأربعة .

### المسلمون

بعث النبي ﷺ وأهل الأرض يومئذ كما قال علي بن أبي طالب كرم الله وجهه ملل متفرقة ، وأهواء منتشرة ، وطوائف متشتتة ، بين مشبه لله بخلقه أو ملحد في اسمه ، أو مشير إلى غيره ، ضلال في حيرة ، وخابطون في فتنة قد استهوتهم الأهواء واستنزتهم الكبرياء واستخفقتهم الجاهلية الجاهلاء حيارى في زوال من الأمر وبلاء من الجهل .

أقول فلما جاء الاسلام هدام إلى توحيد الله تعالى ، وجمع كلمتهم وألف بين قلوبهم ونهائم عن التفرق فقال : « واعتصموا بحبل الله جميعاً ولا تفرقوا » ووصفهم بقوله : « رحماء بينهم » وأمرهم بقوله : « وتعاونوا على البر والتقوى ولا تعاونوا على الأثم والعدوان » فتمت للأمة العربية بهذه التعاليم السماوية ، وحدة بعد فرقة وكثرة بعد قلة وقوة بعد ضعف ، وكان لهم بعد ذلك العداء المستمر ، والقتال المستحضر وحدة عربية اسلامية لم يسبق لها نظير في التاريخ .

ووضعت الأحكام في الاسلام على شكل التكافؤ ، وأدبرت سياستها على قطب المساواة فلا فضل فيها لشريف على وضيع ، ولا امتياز لملك على سوقي والمعقوبة الموضوعية على صعلوك الأئمة هي المعمولة على سيدها ، بدون فارق ولو ادعى أمير المؤمنين على أدنى الناس درهماً واحداً لم يقض له باستحقاقه الا بشهادة عادلة وهذا المعنى عام في جملة التبريمة وتفاسيلها .

ومن أدلة المساواة قوله تعالى : ( إنما المؤمنون إخوة ) أخذت هذه الآية بيد المستضعفين من الناس وأوقفتهم في مرتقى أولي القوة جنباً إلى جنب ، إذ المعروف في الاخوة اتحادهم في النسب ، وهو يقتضي عدم تفاضلهم وتميزهم في الحقوق ، فالآية وإن دلت على التواد والتراحم من جهة لا تخلو من الدلالة على المساواة من جهة ثانية .

### المسلمون وأهل الأديان السماوية

قرر الاسلام في معاملة الأمم التي يضمها تحت رايته حقوقاً تضمن لهم الحرية في ديانتهم والفسحة في اجراء أحكامها بينهم وإقامة شعائرها بإرادة مستقلة ، فلا سبيل لأولي الأمر إلى تعطيل شعيرة من شعائهم ، ولا يدخل في فصل نوازهم الخاصة ، الا ان تراضوا بالمحاكمة أمام محكمتنا ، فتحكم بينهم على قاعدة العدل والمساواة ، قال تعالى : « وان حكمت فاحكم بينهم بالقسط ، إن الله يحب المقسطين » وإبقاء الرعية على شرائعهم وعوائدهم منظر من مناظر السياسة العالية ، وباب من أبواب العدالة السامية . الأصل في كل مملكة أن حق الولاية الشرعية يكون في يدها دون سواها ، بحيث تفصل الحاكم التابعة لها في جميع من تقلهم أرض الوطن سواء كان النزاع متعلقاً بالجرائم أو الأموال أو الأحوال الشخصية ، ولكن عملاً بحرية الأديان والمعتقدات قيدت هذه الولاية وانحصرت سلطتها في الأمور الدنيوية ، وأصبح كل إنسان حراً في أحواله الدنيوية وما يتبعها .

تفطر الى أبواب الشريعة تبصر في جملتها أحكاماً كثيرة مبنية على التسامح مع غير المحاربين ، تطالع أبواب الهبة والوقف والوصية فتستفيد من أحكامها أن الاسلام لم يقتصر على اباحة معاملتهم بمعاوضة ، بل أجاز المسلم أن يهب جانباً من ماله أو يوقفه أو يوصي لغير المسلم ، أمر الاسلام بالعدل والاحسان في معاملتهم والرفق بضعفهم ، وسدّ خلة فقيرهم وحرّم الاعتداء عليهم ولو بكلمة سوء أو غيبة في عرض أحدهم .

وحكى ابن حزم في مراتب الاجماع أن من كان في الذمة وجاء أهل الحرب الى بلادنا يقصدونه ، وجب علينا أن نخرج لقتالهم بالسلاح ، ونموت دون ذلك صوتاً لهم .

### معاملة المعاهدين أو غير المحاربين

واجبات المعاهدين علينا الوفاء لهم بالمهد ، وعدم نقضه ، إلا إذا هم بدأوا بذلك ، قال تعالى : « فما استقاموا لكم فاستقيموا لهم ، إن الله يحب المتقين ، .

إن وجوب الوفاء بالمهدود في الحرب والسلام . وتحريم الخيانة فيها سراً وجهاً ، كتحريم الخيانة في كل أمانة مادية أو منوية ، من أحكام الاسلام القطعية ، والآيات في ذلك متعددة محكمة ، لاندع مجالاً للإباحة نقض المهد بالخيانة فيه وقت القوة ، وعده قصاصة ورق عند امكان نقضه بالحيلة ، منها قوله تعالى : ( ١٦ : ٩١ ) « وأوفوا بعهدهم الله إذا عاهدتم ولا تقضوا الايمان بعد توكيدها ، الآية . جمع بين الامر بالابفاء بها ، والنهي عن نقضها ، ثم أكد ذلك بالمثل البليغ في قوله ( ١٦ : ٩٢ ) « ولا تكونوا كالمي تقضت غزوها ، ومنها أنه وصف المؤمنين الأبرار بقوله في آية البر ( ٢ : ١٧٧ ) « والموفون بعهدهم إذا عاهدوا ، وبلغ من تأكيد الوفاء بالمهدود أن الله تعالى لم يبيح لنا أن ننصر اخواننا المسلمين غير الخاضعين لحكمتنا على المعاهدين لنا من غيرهم كما قال : « وان استنصروكم في الدين فعليكم النصر الا على قوم بينكم وبينهم ميثاق » ٨٠ : ٧٢ ، فهل يوجد وفاء بالمهدود أعظم من هذا ؟

الاسلام يبيح البر والاقساط إلى من يناصبنا العدا ، ولم يطمع منا بأرض ولا احتلال « لا ينهاكم الله عن الذين لم يقاتلوكم في الدين ، ولم يخرجوكم من دياركم ، أن تبرؤم وتقسطوا إليهم ان الله يحب المقسطين » يجب أن يقصد بمعاهدات الصلح والسلام بين الأمم الإصلاح والعدل

والمساواة، فتبنى على الاخلاص دون الدخيل — أي الغش الخفي الذي يدخل في الشيء وما هو منه — أي لا لأجل أمة هي أربى نفعاً ، وأكثر عدداً وجمعاً من الأمة الأخرى وهو واقع في بعض معاهدات هذا الزمان ، ومن عجائب القرآن أن كشفه ونهى عنه بقوله « ولا تكونوا كآتي نقضت غزلها من بعد قوة أنكاثا ، تتخذون أيمانكم دخلاً بينكم ان تكون أمة هي أربى من أمة ، والمعنى : لا تكونوا في نقض عهودكم ، والعود الى تجديدها ، كالمرأة الحفاء التي تنقض غزلها من بعد قوة ابرامه نقض أنكاث ( وهو جمع نكث ) بالكسر ) مانقض ليغزل مرة أخرى ) حال كونكم تتخذون عهودكم دخلاً بينكم ، لأجل أن تكون أمة هي أربى وأزيد رجالاً ، وأكثر ربحاً ومالا ، وأقوى أسنة ونصلاً ، من أمة أخرى . ( من المنار بتصريف واختصار ) وهو يشبه اتحاق الذئب مع الأغنام ، أو الأوصياء الجائرين على الضعاف الأيتام ، وهو مما لا يجيزه الاسلام ومثلته شرع القتال والدفاع على حد قول القائل :

ولست بمطراب إذا شبت الوغى ولكن إذا ما أذعَ للشر أركب

### المحاربون

الحروب التي كانت في صدر الاسلام تتوقف معرفتها — أي حرب دفاع أم حرب عدوان — على معرفة أسبابها والغرض منها ، وهذا متوقف على درس طبيعة الاسلام ، وسياسته العالية ، ومقاصده السامية وقد قلت في تفسير قوله تعالى « قاتلوا وقتلوا » كلمة من محاضرة ، نشرتها مجلة التربية والتعليم أو المعلوم والمعلقات ، جاء فيها : القتل : منه ما هو حسم لمسادة الفساد ، وضمان حياة الأفراد ، كقتل القصاص « ولكم في القصاص حياة يا أولي الألباب » ومنه ما هو غرامي أو جنائي كقتل الانتحار ، والتردي من فوق الجبال ، والفاء النفس في أعماق البحار ، وكقتل الأخذ بالثأر أو الاعتداء ، وحوادثه في الصحف اليومية . وفي المسارح العمومية :

ودور السينما الصامتة والناطقة ، لا تحصى كثرة ، أما فعل هذه المشاهد في الاخلاق فكفعل الجرائم في الاجساد ، أو أشد ؛ ومن أنواع القتال ماهو طمع وجشع ، أو استعباد واستذلال . وأما الانتال الجاهلي قبل الاسلام ، فهو حروب أهلية داخلية فيه اضااف للأمة ، وتفريق لوحدها ، وهدد لقواها ، ومنهم من كان يصرح بأنه يشهد الوغى لا لغرض سوى شهود اللذات ، أو اليأس من الحياة كقول طرفة في معلقته :

ألا أيها الزاجري أحضر الوغى وأن أشهد اللذات هل أنت مخلدي  
فإن كنت لا تستطيع دفع منيتي فدعني أبادرها بما ملكت يدي

وإن هذه الاهداف القاصرة أو الخاسرة ، من المهدف الاسلامي الاسمى في القتال ، وهو الجهاد لاعلاء كلمة الله ، أي لنصرة الحق على الباطل ، والفضيلة على الرذيلة ، والتوحيد على الوثنية ، ويؤيد ذلك قوله تعالى خطاباً للمؤمنين : « يا أيها الذين آمنوا إذا لقيتم فئة ، فاثبتوا واذكروا الله كثيراً لعلكم تفلحون » فاثبات من أسباب النصر والظفر ، وذكر الله قوة معنوية تثبت الفلوب من جهة ، وثبتت فيها الرحمة ، من ناحية أخرى ، فالذاكر لله لا يقاتل ابتداء ولا اعتداء ، ولا يقاتل من لا يقاتل كالنساء والصبيان والشيوخ والمرضى ، ومن أتقى السلاح وكف عن الحرب ، وإذا فاقنتل مشروع في الاسلام للدفاع عن النفس والأوطان ، ولحماية الارشاد والدعوة ، لا لاقامة الدين بالسيف والقوة كما يظن الفر الجاهل ، أو يقول العدو المتجامل ، وذكر الله هو الذي جعل العرب أعدل الأمم وأرحمهم ، كما قال فيلسوف التاريخ كوستاف لوبون : « ما عرف التاريخ فأنحاً أعدل ولا أرحم من العرب » قال بعض الاعلام : من تصفح القرآن وجدته يتضمن تعاليم روحية ، وتعاليم زمنية ، منها ما يمارس وقت السلم ، ومنها ما يراعى حين الحرب ، ولكن ترتيب هذه التعاليم في القرآن ليس على نسق ترتيب مواد القوانين الوضعية ، وإنما روعي فيه أسلوب آخر ، منفلور فيه إلى كيفية طروره الحوادث ، وتجدد الوقائع ، ولا اعتبارات

تشرعية أخرى ، فاذا لاحظنا أن الدين الاسلامي وجهة حربية مادية حكمت بالضرورة أن لها طبيعة تلائم هذه الحالة مثل تقوية الرابطة بين المسلمين ، وحثهم على الانكاس في مقاومة عدوم ، وعدم الائمان للمخالفين وإساءة الظن بهم ، والتعزز عليهم أحياناً في نظير ذلك مما تستدعيه حالة المحاجة والمناجزة ، وكما كان لهذه الحالة المادية طبيعتها ، كان أيضاً للحالة الروحية طبيعتها وحالة السلم طبيعتها من مثل التواد والتراحم والتناصف وحسن المعاملة ، ولين العشرة وتبادل الثقة بين المسلمين وغيرهم ، لأجل أن تصان المصالح القومية وتجلب المنافع العمومية .

« الاسلام علم أنبأه في غير وقت الحرب ، أن يكونوا ملائكة خير وطهر وإخلاص ، وفضيلة ، وأمانة ، حسبك أن تكون كلمة السلام شعارهم الخاس فيحيي بعضهم بعضاً بها كما اجتمعوا أو تفرقوا أو تلاقوا ، وما ذاك إلا لأجل أن يكون للسلام المنزلة العليا في بلادهم ، والتأثير العميق في نفوسهم .

وبعد تقرير هذه القواعد واستنادها إلى أصولها ، يجب أن نلقي نظرة عامة في حالة التربية الاجتماعية في هذا العصر وقبله بعصور ، فمندها يتضح لناظر أن ضعف هذه التربية ناشئ عن عدم تطبيق هذه القواعد والأصول ، ويحتم بنا في هذا المقام أن نختم الكلام بكلمة لحكيم رباني يوجه بها هذه الامة العربية الى هدفها الاسمي ، وسعادتها العظمى فيقول :

لا أطيل عليك بحثاً ، ولا أذهب بك في مجالات بعيدة من البيان ولكي أستلفت نظرك الى سبب يجمع الأسباب ووسيلة تحيط بالوسائل ، أرسل طرفك الى نشأة الامة التي خملت بعد النباهة ، وضعت بعد القوة ، واسترقت بعد السيادة ، وضيمت بعد المنعة ، وتبين أسباب نهوضها الأول .

حتى تبين مضارب الخلل وجرائم العلل ، فقد يكون ما جمع كلمتها وأنهض همم آحادها ، ولحم ما بين أفرادها ، وصعد بها الى مكانة تشرف منها على رؤوس الأمم وتسوسهم وهي في مقامها بدقيق حكمتها — إنما

هو دين قويم الأصول محكم القواعد ، شامل لأنواع الحكم ، باءث على الألفة ، داع إلى المحبة ، مركزاً للنفوس ، مطهر للقلوب من أدران الخسائس ، منور للعقول بأشراق الحق من مطالع قضاياه ، كافل لكل ما يحتاج إليه الانسان من اجتماعات البشيرية ، وحافظ وجودها ، وينادي بمتعديه إلى جميع فروع المدنية ، فإن كانت هذه شرعتها ، ولها وردت وعنها صدرت ، فما تراه من عارض خللها وهبوطها عن مسكاتها ، إنما يكون من طرح تلك الأصول ، ونبذها ظهيرياً ، وحدث بدع ليست منها في شيء أقامها المعتقدون مقام الأصول الثابتة ، وأعرضوا عما يرشد إليه الدين ، وعما أتى لاجله ، وما أعدته الحكمة الإلهية له ، حتى لم يبق منه إلا أسماء تذكر ، وعبارات تقرأ ، فتكون هذه المحدثات حجاً بين الأمة وبين الحق الذي تشعر ببدائه أحياناً بين جوانحها . فعلاجها الناجع إنما يكون برجوعها إلى قواعد دينها ، والخذ بأحكامه على ما كان في بدايته ، وإرشاد العامة بمواعظة الوافية بتطهير القلوب ونهذيب الاخلاق وإيقاد نيران التوبة ، وجمع الكلمة ؛ وبيع الارواح لكرف الأمة ، لان جرثومة الدين متأصلة في النفوس بالوراثة من أحقاب طويلة ، والقلوب مطمئنة إليه ، وفي زواياها نور خفي من محبة ، فلا يحتاج القائم باحياء الأمة إلا الى نفخة واحدة يسري نفعها في جميع الارواح لأقرب وقت ، فاذا قاموا لشؤونهم ، ووضعوا أقدامهم على طريق نجاحهم ، وجعلوا أصول دينهم الحقة نصب أعينهم ، فلا يعجزهم بمد أن يباغوا بسيرهم منتهى الكمال الانساني .

ومن طلب إصلاح أمة شأنها ما ذكرنا بوسيلة سوى هذه ، فقد ركب بها شططاً ، وجعل النهاية بداية ، وانعكست التربية ، وخالف فيها نظام الوجود فينعكس عليه الفصد ، ولا يزيد الأمة الا نحساً ، ولا يكسبها إلا تمساً .

هل تعجب أيها ( السامع ) من قولي : ان الاصول الدينية الحقة المبرأة عن محدثات البدع تنبئ للامم قوة الاتحاد ، واثتلاف الشمل وتفضيل

الشرف على لذة الحياة ، وتبعثها على اقتناء الفضائل ، وتوسع دائرة المعارف ،  
وتنتهي بها إلى أقصى غاية في المدنية ؟ إن عجبت فإن عجيبي من عجبك  
أشد . هل نسيت تاريخ الامة العربية وما كانت عليه قبل بعثة الدين من  
الهمجية والشتات ، وايمان الدنيا والمنكرات حتى إذا جاءها الدين فوحدها ،  
وقواها وهذبها ، ونور عقولها ، وقوم أخلاقها ، وسدد أحكامها ، فسادت  
على العالم وساست من تواته بسياسة العدل والانصاف وقد شهد لنا بذلك  
فيلسوف من أعلم مؤرخي الاوربيين ، وأصدقهم لهجة وهو ( غوستاف لوبون )  
حيث قال : ما وجد التاريخ فاتحاً أعدل ولا أرحم من العرب وقد نهبتها  
شريعته وآيات دينها إلى طلب الفنون المتنوعة والتبخر فيها وكل أمة سادت  
تحت هذا اللواء إنما كانت قوتها ومدنيتهما في التمسك بأصول دينها . .

## الجامعة السورية وكلية الإحيات

(نمبر)

أنى على الأمة العربية حين من الدهر كانت بلادها فيه جنة علم ذات أفنان ، تجلى في مغازيا عرائس العرفان ، فتهوي إليها أفئدة عشاق العلم والآداب في كل مكان . لم يكد يسطع نجم القرن الثاني في سماء الاسلام ، حتى تألق نوره ، وامتدت أشعته حتى بلغت حدود الصين شرقاً ، وأقصى بلاد الأندلس ومراكش غرباً ، ونهر اللوار شمالاً ، وسواحل المحيط الهندي جنوباً . في ذلك الدور الزاهر اتسعت دوحات العلم ، وامتدت ظلال الآداب ، وراجت سوق الخطابة والكتابة ، وبرز هلال الحضارة العربية الذي لم يلبث أن صار بديراً كاملاً . وقد عُني رجال العصر الأموي ببعض الصناعات واهتموا بترجمة كتبها ، قال بعض المؤرخين : وأول من عرف اسمه في ذلك خالد بن يزيد بن معاوية الذي كان يسمى حكيم آل مروان وكان فاضلاً في نفسه وله حمة ومحبة للعلوم ، خطر بباله الصنعة ( الكيمياء ) فأمر باحضار جماعة من فلاسفة اليونانيين ممن كان ينزل مدينة مصر وقد تفصّح بالعربية ، وأمرهم بنقل الكتب في الصنعة من اللسان اليوناني والقبطي إلى العربي ، وهذا أول نقل كان في الاسلام من لغة الى لغة . وفي العصر العباسي قد فجّر علماء الاسلام القرآن عيوناً ، واستنبطوا من كنوز نصوصه علوماً وفنوناً ، واندفعوا بما هدام اليه ذلك الوحي السماوي — كالسيل الأتي — يقيمون معالم الحضارة والعمران ، ويترجمون العلوم

(\*) محاضرة ألقاها الاستاذ محمد بهجة البيطار في ردمة محاضرات المجمع العلمي العربي في حزيران سنة ١٩٢٣ .

والفنون الرياضية والطبيعية والعقلية عن حكام الهند والفرس والروم واليونان ، ولم يتفكروا هذه الفنون عن أصلها من غير إعمال فكر ولا روية ، بل أجالوا فيها نظر الناقد البصير ، فأوضحوا غامضها ، وأصلحوا خللها ، ووضعوا من الكتب في هذه العلوم أضعاف ما عربوا .

ومن عجيب صنع الله في هذه الأمة ، وبديع حكمته ، أن دينها ومدنيتها لا يفترقان ، وأن علماء الدين ورجال المدنية يستقون من عين واحدة ، فكلموا زادوا في دينهم فهماً ورسوخاً ، زادوا في المدنية الصحيحة تبسطاً ونفوذاً ، واستحكمت بين أفرادهم روابط المحبة ، واشتدت أواصر الاتحاد والألفة ، وتقلص ظل الجود وانحلت عرى العصبية ، قال حكيم :  
أخذ بيد القاريء الآن ، وارجع به إلى ماضى من الزمان ، وأقف به وقفة بين يدي خلفاء بني أمية والأئمة من بني العباس ووزرائهم ، والفقهاء والمتكلمون والمحدثون والأئمة المجتهدون من حولهم ، والأدباء والمؤرخون والأطباء والفلكيون والرياضيون والجغرافيون والطبيعيون وسائر أهل النظر من مطيفون بهم ، وكل مقبل على عمله ، فاذا فرغ عامل من العمل أقبل على كل قبيل أخيه ووضع يده في يده ، يصافح الفقيه المتكلم ، والمحدث الطبيب ، والمجتهد الرياضي والحكيم ، وكل يرى في صاحبه عوناً على ما يشتغل هو به .  
وهكذا ادخل به بيتاً من بيوت العلم ، فأجد جميع هؤلاء سواء في ذلك البيت تحادثون ويتباحثون ، والامام البخاري حافظ السنة بين يدي عمران ابن حطان الخارجي يأخذ عنه الحديث ، وعمرو بن عبيد رئيس المعتزلة بين يدي الحسن البصري شيخ السنة من التابعين يتلقى عنه ، وقد سئل الحسن عنه فقال للسائل : « لقد سألت عن رجل كأن الملائكة أدبته ، وكان الانبياء ربه ، ان قام بأمر قعد به وان قعد بأمر قام به ، وان أمر بشيء كان أئرم الناس له وان نهى عن شيء كان أترك الناس له ، ما رأيت ظاهراً أشبه بباطن منه ، ولا باطناً أشبه بظاهر منه » بل أرفع بصري فأجد الامام أبا حنيفة أمام الامام زيد بن علي ( صاحب مذهب الزيدية من

الشيعة) يتعلم منه أصول العقائد والفقهاء ، ولا يجد أحدهم من الآخر إلا ما يجد صاحب الرأي في حادثة ممن ينازعه فيه اجتهاداً في بيان المصلحة وهما من أهل بيت واحد - أمرٌ به بين تلك الصفوف التي كانت تختلف وجهتها في الطلب وغايتها واحدة ، وهي العلم .

ليس من غرضنا أن نصف مدنيات العرب الدوارس ، ولا أن نحصي ماشيدوا في حواضر ملكهم من جوامع وميآتم ومستشفيات ومدارس ، فإن تلك الذكرى تستدر كوامن الجفون ، وتستنزف قطرات القلوب ، على أن مئات الألوف من مصنفات أسلافنا الكرام التي ملأ بها الغريون خزائهم ، ونفائس الاواني والتحف التي استخرجوها من كنوز أرضنا وزينوا بها متاحفهم هي أعدل شاهد ، على ما كان لنا من مجد تالد :

تلك آثارنا تدل علينا فانظروا بمدنا إلى الآثار

وما زال أهل الصدق والانصاف من علماء الغرب يمتدحون بفضل تلك المدنية الزاهرة ، وبعظمة آثارها الساحرة :

وما زال أهل الغرب يدرون قدرنا مدى الدهر ما أبدوا من الفضل معجبا

متى يذكر الافضال فيهم خطيبهم على منبر صلى علينا وسلمنا  
إنما الغرض من هذه العجالة التذكير بضرورة التماس الوسائل لاسترداد ما أضعاه الجهل من الحضارة العربية ، التي هي أساس لكل حضارة غربية .  
إذا صح ما قاله أحد أئمتنا العظام : لا يُصلح آخر هذه الأمة إلا ما أصلح أولها ، وهو صحيح لا ريب فيه : فنرى أن أسباب حياة سلفنا ترجع إلى أمور ثلاثة : احياء الصناعات ، المحافظة على اللغة ، اقامة الدين . ولتتكلم على كل واحدة من هذه الثلاثة بقدر ما يسمح به المقام .

### (الصناعة)

يقصد من الصناعة كل ما يتوقف عليه حياتنا الحرة من غذاء وكساء وبناء ، وذلك بان يكون جميع وسائل الحياة ولوازمها من خيرات بلادنا

ومما تصنعه أيدينا ؛ ومعلوم أن الاستقلال الاقتصادي أساس لكل استقلال داخلي وخارجي .

ان قيامنا بصنع ما نحتاج اليه في بلادنا من لباس وأثاث ورياش ومتاع وأوان وسائر لوازم الحياة - يحتاج إلى تأليف جمعيات ، وتأسيس شركات وانشاء معامل ومصانع ، وتشيد مدارس صناعية وزراعية وتجارية ، يتعلم فيها طائفة من شباننا ما يكفينا مشقة الأسفار ، إلى ما وراء البحار ، وانفاق الأموال الطائلة في هاتيك الديار ، بدعوى تعلم العلوم والفنون في مدارسها وجامعاتها . وتكون هذه المهاد العربية فروعاً للجامعة السورية كما كان المجمع العلمي العربي وكلية الطب والحقوق العربيتين فروعاً .

إذا بنينا أعمالنا على أساس التضامن والتكافل كان النجاح حليفنا باذن الله تعالى في إيجاد ما نحتاج إليه في وطننا ، وكانت لنا منه فوائد جمة ، ونحن نذكر أظهرها ونذكر سائرها الى علمائنا الاقتصاديين :

(١) المحافظة على بقايا الذهب ، مما تركت الحرب المشؤومة ، وعاقبتها الوحشية ، التي خربت ديارنا ، واجتاحت ثمارنا ، وذهبت برجالنا وأموالنا ، ولا تزال تخرج غصصها وآلامها .

(٢) المحافظة على بقايا الاخلاق ، فان كثيراً ممن يذهبون الى بلاد الغرب يرجعون من هناك مذبحيين لا شرقيين بأدابهم وتربيتهم ، ولا غربيين بحرصهم على منفعة أمتهم ، يخلون على الأغلب من روابطهم القومية ، ومشخصاتهم الملية ، ويكونون أقسى قلوباً من الاحجار ، وان من الحجارة لما يتفجر منه الأنهار ، ، ولا يزال نسمع أن فريقاً منهم يقيمون حفلات الرقص في مثل هذه الأوقات والأحوال ويوغلون في أنواع الفجور مع ما نحن فيه ، - فهل سمعتم أيها السادة بصنف أشد فساداً ، وأغلظ أكباداً ، من هذا الصنف من الناس :

يكي علينا ولا نبكي لخائنا نحن أغلظ أكباداً من الأبل

وأرجو ألا يمّ واهم باني اعرض بكل من يذهب الى أوربا من أمتنا ،  
سواء في ذلك أولو الأخلاق الفاضلة ومن لا خلاق لهم . كيف يكون  
ذلك وان قسماً ممن ذهبوا إليها ورأوا بأم العين كيف أن الغربي يتفانى  
في خدمة أمته ووطنه — عادوا ونفوسهم تحدثهم بأن ينسجروا على منوالهم  
في رفع منار وطنهم واعلاء شأن أمتهم ، وأن أفراداً منهم يقومون بخدمة  
لبلادنا يعجز عن القيام بمثلها ألوف من غيرهم . والفرق بين الفضلاء والسفهاء  
ممن يذهبون إلى بلاد الغرب مثل الصبح ظاهر . فالأولون يعودون الى  
الأوطان ، وقد زادوا تمسكاً بأدابهم ، وحفظاً لأخلاقهم ، وحرصاً على  
نفع أمتهم ، والآخرون يعودون وقد انحلوا من كل أدب وخلق كريم .

(٣) جعل تعليم هذه الفنون والصناعات باللغة العربية ، ولقد صدق  
من قال : ان تعلم أي علم بلغة أجنبية ينقل المتعلم الى ذلك العلم ، وأما  
تلمه إياه بلغته فهو ينقل العلم نفسه الى لغة المتعلم ؛ ونحن في مزيد حاجة  
الى نقل ما نحتاج اليه من اللغات الاجنبية إلى لغتنا ، ووضع كتب في  
ذلك أيضاً ، وتكثير سواد العالمين والمتعلمين منا وذلك متوقف على إحياء  
اللغة العربية .

### ( المحافظة على اللغة )

#### كلية الآداب العربية

كان عزم فريق من فضلاء دمشق وأدبائها وفي طلبهم حضرة رئيس  
بجمعنا العلي الملامة الاساذ محمد كرد علي على أن ينشئوا كلية أدبية  
يسمونها ( كلية الآداب العربية ) وغايتهم منها المحافظة على لغة البلاد ، وجعلها  
لغة علوم وفنون وآداب كما كانت على عهد الاجداد ، ولا يخفى أن اللغة  
العربية هي السلك الكهربائي الذي ينتظم قلوب أفراد الامة فيوجهها نحو  
مطلبها الأسمى ؛ وهي الروح الالهي الذي يدب في جثمان الامة العربية

ففيها الحياة الحرة مرة أخرى ؛ وهي النور السماوي الذي تسطع أشعته في بلاد العرب فتسير لأهلها سبل النجاة وتمزق حجب المخاطر والأوهام ، بل هي الممرج الذي زرتني به من حضيض الذلة والصغار ، إلى أعالي سماء المجد والفخار ، وهي لسان مدينتنا التي نشرنا أعلامها في جميع أنحاء المعمور ، وأخرجنا بها الأمم من الظلمات إلى النور .

قال أحد الأئمة : ان أولئك السرازم والاوزاع من أهلها قد حملوها إلى الأمم ، التي كان للغاتها في العلوم قدم ، ولم يحملوم عليها بالالزام ، ولا بالتعليم العام ؛ وكان من أمرها مع هذا أن نسخت بطبيعتها لغة المصريين من مصرهم ، والرومانيين من شامهم ، واستعلت على الفارسية المذبة في مهدها وموطنها ، وامتد شعاعها الى الأندلس في غربي أوربا بعد ما طاف ساحل أفريقيا الشمالي وإلى جدار الصين من الشرق — كل ذلك في زمن قريب لم يعرف في التاريخ مثله للغة أخرى من لغات الفاتحين الذين يتخذون كل الوسائل لنشر لغاتهم وتمييزها بالتعليم العام ، وضروب الترغيب والترهيب . كانت لغة أميين وثنيين جاهليين فظهر فيها أكمل الأديان فكانت له أكمل مظهر ، وتجلي لها العلم فكانت له خير مجلى ، وصارت بذلك لغة الدين والتربية ، وعلوم النقل والطبيعة ، ولكن عدت على أهلها عواد كبرية ، وطرأت عليهم أمراض اجتماعية ، فضعف فيهم كل مقوم من مقومات الأمم الحية ، ومن تلك المقومات الالفة فقد فسدت ملكتها في الالسنة ، والتوى طريق تعليمها في المدارس ، حتى كادت تكون من اللغات الدوارس ، اه

علم أسلافنا الكرام أن الالفة هي من أقوى مشخصاتهم ، وبرهان حياتهم ، فحافظوا على مفرداتها وراكبيها بما ألفوا من المعاجم اللغوية وقوانين الصرف والنحو ، وعلى معانيها وأساليبها بما صنفوا من كتب المعاني والبيان ، ونقلوا العلوم والفنون إليها ، ووضعوا كتباً فيها .

أراد الساعون في إنشاء كلية الآداب العربية أن يحدوا حذو سلفهم ،  
 ويميدوا عصر الكتاب البلغاء كابن المقفع وأبي عثمان الجاحظ وابن العميد  
 وعبد الحميد وأبي اسحق الصائبي والثعالبي والصولي ، وأن يحددوا عهد  
 المؤلفين والمترجمين والنبغاء ككنين بن اسحق ويعقوب بن اسحق الكندي  
 وثابت بن قرة الحراني ، وعمر بن الفرحان الطبري ، وكأبي بكر الرازي  
 وأبي نصر الفارابي ، والشيوخ الرئيس ابن سينا وأمثالهم . نعم وأرادوا بذلك أيضاً  
 أن يردوا عوادي الدخيل المهاجم من اللغات الأجنبية كالمصطلحات العلمية والفنية  
 وأسماء المخترعات والمستحدثات الكثيرة المنوعة بما يضعون لها من المقابيل  
 العربي الفصيح ، ولئن لم يفعلوا لتضلن اللغة العربية بين هاتيك اللغات  
 الاعجمية الكثيرة المحيطة بها .

قال العالم الأديب الشهير الشيخ أحمد عمر الاسكندري في خطاب له :  
 « وقد جرت سنة الوجود على أن مصير اللغات أمام الانقلابات العظيمة  
 والحوادث الجسام إلى أحد حالين : إما أن تتساح في قبول كل ما يطرأ  
 عليها من لغة غيرها لاسيما الألفاظ ذات المعاني التي لم تعدها من قبل  
 فتندمج إحداها بالآخرى على طول الزمان كما اندمجت لغة بقايا عرب الأندلس  
 في اللغة الاسبانية ، وعرب جاوة في لغة الملايو ، واللغة القبطية ورومية  
 سورية في العربية ، أو يتخاف عنها خليط ليس من اللغتين كما فعلنا نحن  
 في لغة الهادئة فنشأت العامية المختلفة اللهجات المتشعبة المناحي ، وتبعها  
 اختلاف الأجناس من مصري وشامي وعراقي ومغربي وسوداني وحجازي  
 ومعاني ؛ وكما فعلت أمم أوروبا أمام لغات المغيرين والفاطميين فنتجت لغات  
 فرعية وامم مختلفة الأجناس . وإما أن تخرز عنها وتبصرف في استعمال  
 الفاظها لضم هذه المعاني الغربية إليها بطرق التجوز والاشتقاق واستعمال  
 الغريب والعتيق منها فيما له أدنى ملاسة به فتحفظ بذلك كيانها وتبقى شكلها ،  
 بيد أنها تعظم وتفره وتزداد نشاطاً ورشاقة . وبعد فإن هي آنت من

أهلها روحاً قوياً ونخبة سليمة استطلت على اللغة الأجنبية وصادرتها على أعز عزيز عليها من علومها وفنونها .

ففي أي طريق من هاتين الطريقين نسير في تشجيع العربية على اقتحام العقاب ، وتذليل الصعاب التي تحول دون ورودها نهر العلوم والمعارف الذي تحول مجراه إلى جهة الغرب ، اهـ .

ثم إنه شرح طريقته في ترجمة الاصطلاحات والآلات الجديدة فقال : إن هذه الكلمات لا تخلو أن تكون أعلاماً وأسماء أجناس . فلما الأعلام فلا مانع من نقلها أعجمية بعد صقلها بالنطق العربي ، وأما أسماء الأجناس فلما أن تكون معروفة قديماً عند العرب ولها في لغتهم أسماء تطلق عليها أو على ما يشبهها وهذه يبحث عنها في اللغة ويماد استعمالها في معانيها ، ككلمة قنال ( خليج أو قناة ) وكلمة قبانية ( شركة ) . وأما أن تكون مجهولة لهم وهذه لنا في نقلها ثلاث طرق :

(١) طريقة ترجمة اللفظ بمرادفه كترجمة سينما توجراف بالصورة المتحركة ، وترجمة كرافات برباط الرقبة .

(٢) وطريقة الاشتقاق من الفعل الذي يبر به عن عمل الكلمة أو صفتها إن كانت من ذوات العمل والصفة . وهذه تسمية جديدة لا ترجمة مثل تسمية البسكايت بالدراجة والأتوموبيل بالسيارة ونحوهما من مثل الدارعة والبارجة والباخرة والناظرة والقطار الخ فإن الألفاظ قد وضعت لمسميات أجنبية ولا يوجد من الفريق الخالف لنا من ينكر سهولتها وشهرتها وسبقها غيرها في حلبة الكتابة .

(٣) طريقة التجوز ، وهي طريقة واسعة النواحي كثيرة الفجوج وعليها اعتماد الأوربيين في نقلهم المصطلحات الحديثة من اللاتينية ، وما أغزر علاقات الجاز في لغتنا ، فإلافة المشابهة في حال من الأحوال تكفينا مؤونة التكاف والتعسف في انتقاء الألفاظ . هذا إلى بقية الجاز المرسل كالسببية

والمسببية والحائية والمحلية ، واللازمة والملزومية ، واعتبار ما كان وما يؤول وغيرها مما يكفي فيه أن يكون بين العربي والأعجمي أدنى ملاسة ، ومتى شاع اللفظ الجديد واشتهر فلا يوجد من يبحث عن أصل مأخذه كالدارعة والبارجة والقطار . والمجاز اذا اشتهر صار حقيقة عرفية .

وهذه الطرق الثلاث كلها قياسية في الاستعمال لا ينكرها أرباب العربية وكتبهم في البيان والأصول وعلم الوضع حافلة بشرح حقائقها وتفصيل مباحثها ، ( أقول ) قد حصر نقل أسماء الأجناس إلى العربية بهذه الطرق الثلاث الترجمة ، والاشتقاق والتجوز . وقال في خطاب ثان اثباتاً لطريقته ودفاعاً عنها : فإني لم أسلك إلا الطريقة التي سلكها أسلافنا عندما أرادوا أن يدونوا علومهم ويترجموا كتب غيرهم من الأمم . كانوا — رحم الله أيامهم — يضعون لاصطلاحات علومهم أسماء منقولة من العربية المحضة بنوع من التساهل والتجوز في المعنيين القديم والجديد ، ولم ينكر أحد عليهم ذلك حتى أهل زماننا ، فوضعوا مصطلحات الصرف والنحو والمعاني والبيان والبدع والعروض والقافية ومصطلح الحديث والتفسير وأصول الفقه وفروعه والتوحيد ، كما وضعوا مصطلحات العلوم التي ترجموها مثل المنطق والحكمة الإلهية والطبيعية والحساب والهندسة والفلك وغير ذلك من العلوم التي لو أردت إحصاء مصطلحاتها لعددت عشرات الألوف من الكلمات ، كلها عربية لها معان اصطلاحية ومعان لغوية ، ومثل ذلك آلات الصناعة والعلوم ، وكتاب المخصص وفقه اللغة وكتاب الدين للخليل وجمهرة ابن دريد ونوادير ابن الاعرابي ومفردات ابن البيطار والمادة الطبية للرشيدى وقلموس تجاري بك ، كلها بحور زاخرة بأسماء النبات والحيوان والآلات .

والاستاذ الاسكندري يقول بان التعريب — أي ادخال الكلمات الأعجمية في اللغة العربية بمدسقلها ووزنها بميزان الكلمات العربية — قد وقع فعلاً في عصور الجاهلية وبعد الاسلام ، ولكنه يخص جوازه في القرون التي

يحتج بعربية أهلها دون غيرها ، ويرى لغيرهم طرقاً ثلاثاً : — وهي الترجمة ، والاشتقاق والتجوّز كما تقدم .

ونفى الامام الشافعي ورود كلمات أعجمية في القرآن الكريم كما تجده في أول رسالته ، ونقل الشهاب الخفاجي في ( شفاء الغليل ، فيما في كلام العرب من الدخيل ) مثل ذلك عن أبي عبيدة قال الشهاب : وذهب أبو عبيدة الى أنه ليس فيه أعجمي وما وقع فيه من اتفاق اللغتين .

وما يؤيد هذا المذهب أن اللغة العربية كانت على عهد حمورابي أي قبل المسيح عليه السلام بخمسة وعشرين قرناً ، فهي تعد من أصول اللغات بمد الطوفان ، وإذا كانت كذلك فإن هذه الألفاظ المستحدثة وضعت أسماء لمسميات اقتضتها سعة الملك واستبحار المدنية وبلهنية العيش ، على عهد اقبال اليمن وملوك حمير وملوك الجزيرة من النعامنة والمنافرة وملوك الشام الفسائين وغيرهم ، فاسماء مستحدثات تلك المدينت العربية هي من أوضاع العرب كسمياتها ، سواء أوجدت تلك الألفاظ عينها في لغة أخرى أو ما يقاربها .

ويرى العلامة المغربي أحد أعضاء بجمعنا العلمي وقوع التعريب بكثرة في لغتنا الكريمة ، ونقل في كتابه ( الاشتقاق والتعريب ) عن الخلال السيوطي ما أحصاه من المعرّبات في الكتاب العزيز فبلغ زهاء مئة ، وذلك لا يضره في كونه عربياً فصيحاً ، كما نقل عن أبي منصور ، ولا ينافي كونه وحياً معجزاً ، ثم ذكر من الحديث الشريف أكثر من خمسين كلمة معرّبة . ثم ساق تحت عنوان ( طائفة من المعرّبات ) أكثر من ثلاثمائة كلمة معرّبة في الحيوان والنبات والعقاقير والمأكول والمشروب والطبوس والملبوس والمعادن والأحجار الكريمة والآلات والأدوات والماعون ، والكلمات العلمية والفنية ، والكلمات الدينية ، فإذا نوزع في تعريب بعضها ، فلا يتيسر النزاع في كثير منها .

وروي عن ابن عباس ومجاهد وعكرمة في أحرف كثيرة أنها غير

عربية كسجبل ومشكاة وأباريق واستبرق ويم وطور وهم أعلم بالتأويل من أبي عبيدة ، وجمع أبو منصور بين القولين بأن الألفاظ أعجمية بحسب الأصل ولكنها لما عربت صارت من اللسان العربي ، فهي أعجمية أصلاً عربية حالاً ، فمنهم من نظر إلى الأصل ومنهم من نظر إلى الحال .

ونحن إلى اليوم معشر العرب لا نزال عالة على أمم الغرب في كثير من أمثنا ورياشنا وملبوسنا ومركوبنا وسائر مطالب الحياة المدنية ولوازمها ، وهذه آلاتهم وأدواتهم المخترعة قد ملأت أقطارنا ، ووقعت بين اسماعنا وأبصارنا كالفطارات والسفن والسيارات والطائرات وأدواتها ، وكالقوى والأسلحة البرية والبحرية والجوية على اختلاف أنواعها وأسمائها ، وكالمصايح الكهربائية والبرق والهاتف وغيرها ، وانك تسمع من أسماء الأنسجة والملابس وضروب الأزياء ، ما يكاد يقضي بالدهشة والعجب ، ويخشى أن تخل معه الروابط والعزائم ، عن صد هذا التيار المهاجم .

والحاصل أن كتاب العربية قد كتبوا في مبحث الاشتقاق والتعريب قديماً وحديثاً ، ودلثونا على طرق أربع ، وهي الترجمة والاشتقاق والتجوز والتعريب ، ( ويقتصر في الأخير على حد الضرورة ) وقد جروا عليها بالفعل ونحن نقتفي أثرهم فهم القدوة الصالحة في ذلك كله .

فلعل الله تعالى يوفق بجمعنا الكريم إلى إيجاد تلك الكلية لينتخرج فيها من يشاركه من بعد في النهضة العلمية ، وتصحيح ألفاظ الكتابات والتفتيش عن كلمات عربية الآلات الجديدة والمصطلحات<sup>(١)</sup> .

وعسى أن يتعاون الجمع العلمي الدمشقي والجمع اللغوي المصري على خدمة هذه اللغة الشريفة ، فإن القطرين المصري والشامي اخوان منذ القديم ، ولا أزال أذكر في ذلك قول شاعر النيل :

(١) تم انشئ هذه الكلية في سنة ١٩٢٠ بامم مدرسة الأدب العليا .

لمصر أم لربوع الشام تنتسب هنا العلاء وهناك المجد والحسب  
 أم اللغات غداة الفخر أمها وان سألت عن الآباء فالعرب

### ( إقامة الدين )

في قانون المجمع العلمي الذي أكسبني شرف الانتساب إليه ، والانتظام في سلك أعضائه الكرام : ان المجمع لا يتعرض لأمر ديني تعرضاً ، وقال بعض أفاضله : أما إذا جاء عرضاً أو اقتضته المناسبة فلا بأس ، ولا أرى مناسبة إلى ذلك أقوى من هذا المقال الذي جعلت فيه الدين أحد أركان النهضة القومية الثلاثة ، على أنني لست مخالفاً لقانون المجمع مادمت أبحث في مدينتنا العربية من الوجهة التاريخية ، وهي تستلزم ذكر الاسلام الذي هو مبعث نورها ، ومصدر ظهورها ، ولا يمكن فصله عنها الا إذا أمكن فصل أشعة الشمس عن كوكب الأرض .

### ( هاجرة المدينة الى الدين )

رأيت قبل أن أخوض في موضوع الكلية ( كلية اللاهيات ) أن أقول كلمة في الدين نفسه تعرف منها الغاية منه والقصده من هذه الكلية الدينية : يرى بعض الناس أن الناس يمكنهم أن يعيشوا عيشة مدنية مجردة عن هدي الدين الوازع ، بما يسنون لأنفسهم من قوانين وشرائع في الأحكام الشخصية والمعاملات العمومية ويكونون ممتعين في عيشة راضية ، وحياة سامية ، ولكن الاختبار والواقع قد أثبتا فساد هذا الرأي وظهر للناس أن الدين عماد المدينة ومادة حياتها وانها من دونه ككشجرة خبيثة اجذبت من فوق الأرض مالها من قرار ، :

أجمعت الأديان السماوية على حرمة الأَنْفُس والعقول والأموال والابضاع وحرمت على الانسان أن يوقع الضرر بنفسه أو بغيره ، ووضعت لذلك

حدوداً عامة وقواعد ثابتة ، ليعيش الفرد والمجموع بسلام ووثام ، ولا يحصل أدنى ضرر خاص أو عام ، ولكن القوانين المدنية قد هتكت هاتيك الحرمات ، واستحلت رسمياً تلك المحرمات ، فأباحت المسكر والميسر والفجش ، وأكل أموال الناس بالباطل ، وتلك أمور تورث الدمار وتقرض الأعمار وتهدم صرح المدنية الذي شادوه بأجيال ، واني أكتفي بنقل كلمات عن فلاسفة الغرب يتبين منها غرض الدين الاسمي وأن الاحاد أو الفساد الذي وقعت فيه أممهم هو معاول تهدم من كيان مدنيهم ومناجل تحصدتها حصدا .

قال الفيلسوف الشهير ( ارنست رينان Ernest Renan ) في كتابه تاريخ الأديان : « من الممكن أن يضمحل ويتلاشى كل شيء نجبه وكل شيء نمده من ملاذ الحياة ونعيمها ، ومن الممكن أن تبطل حرية استعمال القوة العقلية والعلم والصناعة ، ولكن يستحيل أن ينمحي التدين أو يتلاشى ، بل سيبقى أبرد الأبدان حجة ناطقة على بطلان المذهب المادي الذي يود أن يحصر الفكر الانساني في المضائق الدنيئة للحياة الطينية . »

وقال العلامة ( كاميل فلامريون Camille Flammarion ) : لا يجوز لنا أن ننجل من الاعتراف بما وقعنا فيه من الانحطاط لاننا رضينا به وأسبخت عقولنا المتشعبة بالأثرة لاهم لها إلا أغراضها الذاتية ! !

أليس حفظنا اليوم من الحياة قد استحال لجمع الثروة بلا مبالاة بوجود جمعها ! ! والحصول على المجد بطريق الاغتيال لا الكسب ! والوجود وعدم الاهتمام بالدستور والواجبات .

« وان من التناقض البين المؤلم أن ترى أن الرقي الباهر الذي حصل في العلوم بما لامثيل له في التاريخ ؛ وان هذه الفتوحات المتتالية التي تمت للانسان في الطبيعة بينما رفعت عقولنا الى المدركات العالية - هبطت بانسانيتنا إلى أحسن المدركات ! ، ومن المحزن أن نحس بأنه بينما نشعر ببناء قوتنا

يوماً بعد يوم : تنطفى حرارة قلوبنا ، وتصوح زهرة حياتنا القلبية  
بتأثير غلبة المطامع المادية ، والشهوات الجسدية ، انتهى .

قال ( دورى Duruy ) المؤرخ أحد وزراء فرنسا السابقين « بينما أهل  
أوروبا تآهون في دجى الجهالة لا يرون الضوء الا من سم الخياط اذ سطع  
نور قوي من جانب الامة الاسلامية من علوم أدب وفلسفة وصناعات وأعمال  
يد وغير ذلك حيث كانت مدينة بغداد والبصرة وسمرقند ودمشق والقيروان  
وقاس وغرناطة وقرطبة مراكز عظيمة لدائرة المعارف ، ومنها انتشرت في  
الامم واغنتم منها أهل أوروبا في القرون المتوسطة صناعات وفنوناً .

نقل المؤرخ ( سديو ) عن ( هومبلد Humboldt ) أن العرب خلقهم  
الله ليكونوا واسطة بين الأمم المنتشرة من شواطئ الفرات الى الوادي  
الكبير باسبانيا وبين العلوم وأسباب الخمدن فتناولتها تلك الامم على أيديهم  
لأن لهم بمقتضى طبيعتهم حركة تخصم أثرت في الدنيا تأثيراً لا يشبهه بغيره ،  
ثم قال « وهذا حجة على أنهم - كما قال غيرنا - ونحن نعتز به - :  
أسأذتنا ومعلمونا .

وقال بعض الباحثين « إن تأثير الفحشاء على القلب والقوى العقلية  
والآداب والحاسيات ليس بالامر السهل قال المستر بلي في كتابه ( الفلاسفة  
الأدبية والسياسية ) أى رذيلة في العالم مها كانت ، تفسد الآداب وتسلب  
من العقل والأخلاق الأدبية مثل ما يفسد الاتجار المحرم بالنساء ؛ وقلنا نجد  
انساناً فيه هذه الخصال وعنده أخلاق فاضلة تجعله يشعر بالشر ، فتعمنه  
عن ذلك قوة ارادته ، وهذه تمهد لهم الطرق لكل كبيرة يرتكبونها ،  
وفي الطبقة السفلى تكون المسرح الأول لتقدمهم في الأعمال الشريرة وفي  
الطبقة العالية تؤهلهم الى عدم الاكترات بتأدية واجباتهم الدينية والادبية .

وقال ( جان جاك روسو Jean-Jacques Rousseau ) في كتابه ( أميل Emile du XVIII<sup>e</sup> siècle ) : قد لاحظت أن الاحداث الذين يتبعون الفحشاء قد تقسو قلوبهم وتنعدم شفقتهم واعتراهم شره في مزاجهم أعدم صبرهم وجعلهم ذوي عنف وحقد ، وجميع تصوراتهم متجهة لأمر واحد فلا تبالي بغيره ، وهم غرباء بمعزل عن الرحمة والشفقة ، وقد يضحون آباءهم وأمهاتهم وكل هذا الكون لشهواتهم .

واتي أختم هذا الفصل بمحاورة دارت بين حكيم الغرب ( هيربرت سبنسر Herbert Spencer الانكليزي ) وحكيم الشرق الأستاذ الامام الشيخ محمد عبده ومنها يعلم أن الفيلسوف الغربي قد تكهن بان أوربة المادية ستصاب بهذه القارعة العظمى والحرب العامة الكبرى قبل وقوعها بعدة سنين وقد قدم لهذه المحاورة منثى المنار الاغر بكلمة من عنده نقل فيها رأي أوربي آخر يذكر أن معتقده ومعتقد كثير من الغربيين أن أوروبا ستقع قريباً في حرب طامة أخرى ربما كانت أشد هولاً وفضاعة من الأولى ونحن ننقل تلك الكلمة باختصار فمسي أن يكون في ذلك كله عبرة لأولي البصائر والأبصار :

قال (١) : « ان العلم بسنن الاجتماع والعمران لايعني عن هداية الدين التي توقفت أهواء البشر ومطامعهم أن تجمع الى مالا غاية له من الشر ، ولولا أن عند بعض أمم أوربة بقية قليلة منها تتفاوت في أفرادهم قوة وضعفاً ، لحسرتهم المطامع والأحقاد .

( ثم قال ) : وهؤلاء البقية لا تخلو منهم أمة ، فهم حجة الله على الأتقوام ، ومتى قلوا في أمة غلب عليها الفساد ، وقرب انتقام الله منها ( قال ) وهم يقلون في أوربة علما بعد عام ، وقد كان من أصحاب الاحلام

منهم الفيلسوف هربرت سبنسر الانكليزي الذي نهى اليابانيين عن الاستعانة بقومه الانكليز على اصلاح بلادهم فيها ، وقال لهم : إنهم إذا دخلوها لا يخرجون منها وقال الأستاذ الامام حين تلاقيا بمدينة ( بيرن Berne عاصمة سويسرة ) في صيف عام ١٣٢١ ( ١٠ أغسطس ١٩٠٣ ) ما ترجمته : محي الحق من عقول أهل أوربة واستحوذت عليها الأفكار المادية فذهبت بالفضيلة ، وهذه الأفكار المادية ظهرت في اللاتين أولاً فافسدت الاخلاق وأضعفت الفضيلة ، ثم سرت عدواها منهم إلى الانكليز فهم الآن يرجعون الفهقرى بذلك وسترى هذه الأمم يختبئ بعضها ببعض وتنتهي إلى حرب طاحنة ليتبين أيها الأقوى فيكون سلطان العالم .

قال له الامام : اني آمل أن يحول دون ذلك هم الحكماء مثلكم ، واجتهادهم في تقرير مبادئ الحق والعدل ونصر الفضيلة .

( قال الفيلسوف ) : وأما أنا فليس عندي مثل هذا الامل فان هذا التيار المادي لا بد أن يبلغ حده غاية مدته .

( وأقول ) اتى ذا كرت في هذا المعنى سياسياً أوربياً في ( جنيف Genève ) من بلاد سويسرة فرأيتهم يعتقد اعتقاد سبنسر ، بل أخبرني أن كثيراً من عقلاء أوربة يعتقدون أن فساد الاخلاق بالترف الذي أهلك الأمم الكبرى كاليونان والرومان والفرس والعرب قد أوشك أن يقضي على أوربة ، وستهلك بالحرب التي تلي هذه الحرب الاخيرة وما هي ببعيدة ، ونصح لنا بأن لا تقلد أوربة في مدينتها المادية ، وأن نحافظ على آداب ديننا وفضائله ، وأن نجتمع كلتنا ونجعل الزعامة فينا ، لأهل الرأي والفضيلة منا وتربص الدوائر بالاوربيين المتدينين علينا هـ .

فليعتبر المتدينون من بني الشرق مهبط الوحي وموطن الرسل بحال جيرانهم ، وليجنروا من السقوط في حضيتهم واليأذ بالله تعالى .

المدرسة السمساطية<sup>(١)</sup>

كان لعالم الشام الشيخ محمد جمال الدين القاسمي أمل كبير وسعي عظيم في تجديد النهضة الدينية العلمية في هذه الديار ، فقد حاكي ( رحمه الله تعالى ) أئمة السلف تعليماً للخواص ، وارشاداً للعوام ، وتأليفاً للكتب النافعة ، وزهداً في حطام الدنيا الزائلة ، وقد ترك بعد وفاته أكثر من مائة مصنف كثير منها جدير بأن يكون لنا منار هدى في سبيل اصلاحنا الديني ورائد رشاد في سيرنا الاجتماعي .

ولما تم اصلاح المدرسة السمساطية وطلبوا لها قوانين الكليات الاسلامية ونظم دروسها كنظام الأزهر ، ومدرسة القضاء الشرعي في مصر ، وشعبة الالهيات في كلية دار الفنون في الاستانة ، ظننا أنها ستقتني أثر هذه الكليات في التربية والتعليم ، وستعنى بخريج رجال يستطيعون أن ينشروا الدعوة الاسلامية بعقل وعلم ويدافعوا عنها بالتي هي أحسن ، فقلت في نفسي إن هذه الكلية الاسلامية ستكون جديرة بآعام عمله ، وتحقيق أمله . كان محبو الاصلاح يرجون أن تقتفي هذه المدرسة أسلوباً قيباً في التربية والتعليم ، وأن تختار كتباً صالحة للتدريس ، فتكون حينئذ قد سدت فراغاً في بناء الاصلاح الاسلامي ، وحفظت شيئاً من مقام دمشق الديني والاجتماعي ، ولكننا نقول والأسف آخذ من النفوس مأخذه ، انها قد طوت حولين كاملين ولم تكن فيها شيئاً مذكوراً ، وها هي ذي الآن تطوي عامها الثالث وفيها دروس لا تستحق الذكر .

ذلك بان الذين عهد اليهم بها قد تنازعوا أمرهم بينهم ، فمنهم من كان يرى وجوب السعي في جعلها مدرسة نظامية جامعة بين الدروس الدينية

(١) نسبة لسمساطي القاسم علي بن محمد بن يحيى السلمى الدمشقي ( ٢٧٣ - ٤٥٣ ) كما

في ( الدارس في تاريخ المدارس ) للنبيبي الدمشقي ( ١٢٧٢ ) ج ٥ ص ٢٠١ .

م ( ١٥ )

والعلوم الكونية ، على وجه يزيد الطالب في دينه بصيرة ونورا ، ويجعله أهلاً للدعوة اليه بالحكمة والموعظة الحسنة ، وتكون تلك الكلية روضة علوم وفنون زاهرة ، تخرج لنا من تلاميذها زهرات ناضرة تزدان بها معاهد القضاء والافتاء والوعظ والخطابة والتدريس ، وتستعيد بهم سيرتها الأولى ومنهم من يرى الاكتفاء ببعض الدروس العربية والشريعة ولا يقيم للعلوم الكونية وزناً ، ولا يرفع بها رأساً ، فهم بذلك يزيدون الأمة وهناً على وهن ، ويخرجون رجالاً ضعافاً لا ترحى منهم فائدة كبرى لدين ولاوطن .

ربما يقول بعض المقصرين : انا نخشى أن تزيع بهذه العلوم عقائدكم ، وتضل أحلامهم ، مستدلّاً على ذلك بما يرى من ضعف كثير من الدارسين في دينهم .

والجواب أن هذا الكون أثر من آثار صنع الله تعالى ومظهر من أقوى مظاهر قدرته ، فكما توغل الانسان في درس أسرارهِ ، وتغلغل في البحث عن خواصه ومنافعه ، يزداد إيمانه بوجود خالقه وبدبح صنعه ، وعظيم قدرته « قل انظروا ماذا في السموات والارض » « سنريهم آياتنا في الآفاق وفي أنفسهم حتى يتبين لهم أنه الحق » . وأما ضعف بعض المتعلمين في دينهم فلأنهم لم يقرأوا العلوم الطبيعية على سبيل الاهتداء والاستبصار ، وربط المسببات بالاسباب ، ولو كان لاوائك المتعلمين أساتذة أدركوا الدين على الوجه الصحيح ، وعرفوا كيف يجمعون بينه وبين العلوم الكونية لما ضلت أفكارهم ولا زاعت عقائدهم ، فالواجب يتقاضى رجال الدين أن يعرفوا من العلوم الكونية ما يمكنهم من بيان أن الدين يؤاخي العقل ويساوق العلم في سائر موارده ، وقد قلت في محاضرة الامام ابن تيمية<sup>(١)</sup> : ان الذي أبرز الصحيفتين الدينية والكونية وأقام كلاً منها مشيراً اليه ، ودالاً عليه ، هو واحد جلت حكمته ، جعل الأولى منها وحياً معجزاً ، والثانية خلقاً معجزاً .

(١) القيناهما في ردهة الهجوم العلمي بدمشق في نيسان سنة ١٩٢٣ م .

لقد كان للمدرسة السميّاطية في الأزهر الشريف أسوة حسنة ،  
فلقد ثار علماءه المصلحون ، وطلابه المنوّرون ، ثورة دكوا بها معالم  
الجمود والجحول ، وقوضوا بنيان الفوضى والكسل ، وأدخلوا العلوم العصرية  
الضرورية والنظام الحديث على أزهرهم الشريف ، فجرى دم الوطنية في  
عروقهم ، وأثربوا حب العمل في قلوبهم ، فشاركوا - وهم علماء الدين -  
رجال الوطن العاملين في مساعيهم الحميدة ، وأعمالهم العامة المفيدة ، ولم  
يقفوا موقف الحيارى مسبلين تلك الأردية السوداء كالنساء ، تاركين  
الجهاد في سبيل اتقاذ البلاد - وهو أقدس واجباتهم - الى من يرمونهم  
بضعف الدين ، فوا أسفاه ! .

أيها السادة : كان في دمشق وحدها مئات من المدارس الدينية والعلمية  
وقد وصفها كتاب الدارس في المدارس الذي اعترّم المجمع الزاهر طبعه  
قريباً<sup>(١)</sup> ان شاء الله . واليوم نرى هذه المدارس خاوية على عروشها ، ولما  
فتحت المدرسة السميّاطية أبوابها ، امتلأت القلوب ابتهاجاً ، وأقبل الطلاب  
عليها أفواجا ، وتناقلت صحف الأقطار خبر افتتاحها وقبول الطلاب فيها ،  
فورد سؤال من بعض علماء الهند الى المجمع العلمي عنها وعن درجة  
التحصيل فيها .

ولكن من كان يقان أن المدرسة تطوى عامها الأول والثاني ولم يقرأ  
من عينوا لها فيها درساً ، ولا تقاضوا من مرتباتهم شيئاً ، ولم ييسر للطلاب  
المنقطعين طعام ولا منام فيها ، ولا كثير ولا قليل من تخصصاتها ، من  
أجل ذلك ساءت الظنون ، واشتد غضب أولي الفضل والغيرة ، ولا يدرون  
على من يلقون التبعة ، وكيف لا يظنون الظنون والمدرسة تسير من سيء  
إلى أسوأ وكوكبها مائل نحو الغروب ( لا قدر الله ) .

(١) لقد طبعه المجمع العلمي من بعد ، بتصحيحات احد اعضاءه الأمير جعفر الحسيني  
سنة ١٢٧١ ١٢٧١ م .

لقد كان المنتظر أن يكون أولئك الفضلاء المنتخبون لها قلب الدين انخافق ، ولسانه الحر الناطق ، وصوته العالي المسموع ، فهل كُفِّت أفواههم عن القول ، وعُتِّت أيديهم عن العمل ، وحيل بينهم وبين ما يشتهون !  
لقد كان رجى منهم أن يقوموا بهذه الخدمة المقدسة التي دعوا إليها حتى القيام ، أو أن يعتذروا إن لم يتمكنوا أو يكلوا العمل إلى غيرهم .

كانت مدينة دمشق في العصور الذهبية مدينة علم اسلامي ، ومدينة عربية ، فهل تجدد الآن المدرسة السيمساطية شيئاً من مجدها الدارس أو تستمر في هذا الضعف حتى تلحق بأخواتها المدارس الدوارس مرة أخرى ؟

سمعت مرة بعض أفاضل المسيحيين يقول في حفلة وطنية : انكم أيها المسلمون في سورية — أكثر منا عدداً ، وان نهوضنا متوقف على نهوض المسلمين وعملهم بدينهم ، واقامته على وجهه ؛ ألا يرى أن المسلمين في القرون الثلاثة الأولى للإسلام كانوا أرقى الأمم علماً وعقلاً ومدينة ، وانهم في هذه القرون المتأخرة قد حرم جهالهم على أنفسهم وعلى غيرهم باسم الدين علوم التروة والقوة التي فاقتهم بها أمم الغرب فسلبتهم كل شيء ، وان جاحديهم يتعلمون تلك العلوم باسم الاتحاد لا باسم الاسلام ، ولست أنصوّر جهلاً بالاسلام وتعاليمه أشد من جهل من يحرم على المسلمين علومها الاسلام فروضاً على متبعيه .

وبعد فاني أقترح على رجال المجمع الكرام أن يسعوا بربط هذا المهد الديني بالجامعة السورية وأن يمدوه بالنظام ، ويذكوا في رجاله نار الغيرة والاهتمام ، فمسي أن يوفق للقيام بعمله ، واداء واجبه ، وعسى أن يحذو حذو المجمع العلمي الذي نال ثقة الجامعات العلمية في العالم بحق ، ونهض بدمشق نهضة تستوجب مزيد الشكر :

إذا يسر الله بتوفيقه ثم بهمة رجال المجمع الاعلام أن تنشأ كلية الآداب



## يهود الشام منذ سنة عام ١٢٤٢

نحن اليوم في سنة ١٣٤٢ هـ ، فاذا رجعنا الى ما قبل مئة سنة كاملة أي إلى سنة ١٢٤٢ ( الموافق ١٨٢٦ م ) وجدنا أنفسنا في زمن ولاية ( صالح باشا ) على دمشق . وهو الوالي الذي جرت معظم حوادث هذه المحاضرة في زمنه . و ( صالح باشا ) هذا هو احد صدور الدولة العثمانية : تقلد ولاية الشام للمرة الأولى سنة ( ١٢٣٨ هـ - ١٨٢٢ م ) ثم عزل ووُلي مكانه ( إيجلي أحمد باشا ) سنة ( ١٢٣٩ هـ - ١٨٢٣ م ) وأحمد باشا هذا مات بمحص . وخلفه في ولاية الشام ( مصطفى باشا ) السنة نفسها أي سنة ( ١٢٣٩ ) ، ثم عُزل وخلفه ( ولي الدين باشا ) سنة ( ١٢٤١ هـ - ١٨٢٥ م ) وفي السنة التالية أي سنة ( ١٢٤٢ ) أعيد ( صالح باشا ) المذكور .  
ففي غضون أربع أو خمس سنوات تعاقب على ولاية الشام خمسة ولاة . وقد ذكر ( لامنس ) في تاريخ سورية أمراً أغرب من هذا . وهو أن أحد قناصل حكومة البندقية في حلب كتب في تقرير رُفِعَ إلى حكومته : أنه تعاقب على ولاية حلب في مدة ثلاث سنوات تسعة باشاوات . أي باعتبار أربعة أشهر لكل واحد منهم .

ولا احاول في محاضرتي هذه أن أنقص أخبار ولاة الشام ولا الأخبار التي جرت في عهد أحدهم ( صالح باشا ) وإنما أريد أن أذكر حوادث صياغة اليهود وكيف استبدوا في ذلك العهد بحسابات بيت المال بل بالحركة الاقتصادية العامة . أما المصادر التي استقيت منها حوادث هذه المحاضرة فهي :

(٥) ألتيت هذه المحاضرة في ردمة المجمع العلمي مساء الجمعة في ٩ تشرين الثاني سنة

١٩٢٣ م و ١٣٤٢ هـ .

(١) مجموعة مخطوطة في مكتبي المرحوم علي أفندي الكيلاني مفتي حماة المتوفى في حدود سنة (١٢٤٠ هـ - ١٨٢٤ م) وكان رحمه الله يدون فيها ما يستحق التدوين من شؤونه الخاصة وشؤون أسرته الكيلانية وبعض ما يقع إليه من أخبار أهل عصره .

(٢) كتاب مخطوط في موضوع تاريخي خاص ألفه كاتب مسيحي (١) مشهور في دمشق وقد عمّر طويلاً حتى أدرك - وهو ناشئ - حوادث الصيارف التي كانت تقع في ذلك العهد .

(٣) بعض أصدقائنا من أفاضل دمشق الذين وقفوا على أخبار بلدهم وأسرار تاريخها الحديث .

هذه هي المصادر التي اعتمدت عليها في محاضرتي : فهي حوادث غضة طرية . لم تعرف بعد . ولم تتاورها أقلام الكتاب بمناقشة أو نقد . فمن ثم كانت جدرة باقبالكم عليها واصفائكم اليها .

\* \* \*

كان لصيارفة اليهود منذ مئة سنة أي قبل وضع النظام المالي الحالي عز وصوله . وأصبح لهم عند ولائها وحكامها نفوذ ودولة . وبما استبدوا به في ذلك العهد من أعمال الحكومة وشؤونها الحسائية وأسرارها المالية . حتى ما كان منها متعلقاً بركب الحج ورحاله . وهيسأة لوازمه وتدارك أمواله : فكانوا يتعللون أحياناً بأن المال المخصص للركب لم يتوفر بعد . أو أن الجبايات في هذا العام نقصت عن الحد . الى غير ذلك مما حمل الناس على التذمر منهم . ومتابعة الشكوى للحكومة عليهم . لكنهم كانوا إذا راجعوا ولاية الشام في ذلك أظهر الولاية عجراً وحيرة في تلافي الشر .

(١) هو الدكتور ميخائيل مشافة المؤلف المنهور .

وكثيراً ما يكون لبعض ولاة سوء علاقة بالصيارفة وميل اليهم واعتماد في الصيد عليهم .

ثم لما استفحل أمرهم ، واستشرى فسادهم ، رفع بعض أهل دمشق عريضة شكوى إلى ( السلطان محمود ) . وكان السلطان يومئذ مشغولاً بأمر الانكشارية الذين طفوا في البلاد ، وأكثروا فيها الفساد . ولاسيما مدينة ( حلب ) التي منبتت من شرورهم بما لم تمن به مدينة غيرها ، وكان سكانها يومئذ حزينين أو فريقين : ( انكشارية ) و ( سيّاد ) . وكان يلحق فريق ( السيّاد ) من ( الانكشارية ) أذى كبير ، وشر مستطير . ولقد ظفرت بقطعة شعرية مكتوبة على ظهر كتاب مخطوط وصف بها قائلها حالة الفريقين في ذلك العهد فقال :

( يا مصطفي إن القلوب منتصّة      بدنيك في الشبهاء حلت منتصّة )

( في جامع يدعى (الطروش) لقد غدت      بدماهم تلك الأماكن مفتصّة )

قوله ( مفتصّة ) كذا بالأصل بالفاء ولعلها ( منتصّة ) بالفين المعجمة أي ( غاصّة ) فخفضت لضرورة الوزن . وليس ذلك بجائز . أما جامع (الطروش) فهو جامع ( الأطروش ) أحد جوامع حلب . وهو اليوم في حالة خراب . وموقعه أمام قلعة حلب ملاصق لسوق الجمعة :

( أدرك فجسم الحق ساء مزاجه      ولقد كوى الأشراف ابن الحمصة )

( ابن الحمصة ) رئيس انكشارية حلب في ذلك العهد . وقد عنى بالأشراف فريق السيّاد .

( أقبل وقل للحير بلي الحرب لي      وأذق لظلام الأوجاق الحمصة )

( الحربي ) اسم عائلة من عائلات حلب كان رجالها في أوجاق الانكشارية وما زالت هذه العائلة إلى اليوم في حلب لكنها منحلّة :

( في النزاعات اجعل لنا ياسينهم      وجميعهم . ليست اليه مخصمة )

( ياسينهم ) أي ياسين الانكشارية وهو أحد زعمائهم في ذلك العصر .

(فدماء أعداء الاله ثمينة\* ودماء أولاد الرسول مرخصة)  
 (ولانت أولى بالجميع وهذه شكواهم رفعت اليك ملخصة)  
 هكذا كانت حالة البلاد من جراء فتنة الانكشارية في ذلك العهد  
 والساطان محمود منهمك فيها . وعاصمته ( القسطنطينية ) قائمة قاعدة من أجلها .  
 وبينما الحالة كذلك والشكوى من الانكشارية ترفع الى السلطان اذا  
 عريضة أخرى بالشكوى من صيارفة الشام رفعها أهلها إلى السلطان :  
 يشكون اليه ظلم أولئك الصيارفة واستبدادهم بالديوان واحتجاجهم المنافع .  
 فلم يكن اهتمام السلطان بأمر الانكشارية والذي يصرفه عن النظر في أمر  
 أولئك الصيارفة . وتلبية نداء الدماشقة . فامر بعزلهم من ( ديوان السرايا )  
 والاستعاضة عنهم بنيرهم ممن يحسنون العمل . فأخذ حكام الشام ينتظرون  
 الفرص لتنفيذ الارادة السلطانية .

وكانت عقدة العقيد في أمر هؤلاء الصيارفة أنهم كانوا يكتبون ( دفاتر  
 الديوان ) باللغة العبرانية التي لا يعرفها سواهم . ثم على تمادي الأيام أصبحت  
 تلك الدفاتر كأما كتبت بالقلم ( القلفطيري )<sup>(١)</sup> لا العبراني . وأصبحت  
 أرقامها وجداولها أشبه بالقلفطريات منها بالقيود والحسابات ، بحيث لم يبق  
 في وسع أحد من الناس غير الصيارفة أن يهتدي إلى فهم ما فيها واكتناه  
 اسرار معمياتها .

هذه كانت حالة ( دفاتر الديوان ) في ذلك الوقت . وإلى هذا الحد  
 بلغت الخيرة في فهمها ، وحل رموزها . وكان الوزير من وزراء الشام  
 إذا أراد عزل هؤلاء الصيارفة من ( ديوان السرايا ) . وضبط الدفاتر وسحبها

(١) ( القلم القلفطيري ) خط اليهود الذين يكتبون به التماويذ والرق بابات من التوراة .  
 ثم توسم كتاب العرب في استعمال ( القلفطيري ) و ( القلفطريات ) فاطلقوها على  
 كل ما كان من قبيل الطلاسم والرموز من الكتابات . وحقق الأب انستاس الكرملي  
 أن الكلمة يونانية وأصلها هكذا ( Phylakteari ) فيكون صوابها تقديم الفاء  
 فـلـقـطـطـيرـي . ومعناها في اليونانية التمويذة والحارس والوطني

من بين أيديهم للوقوف على سرها ودخيلة أمرها — أدرك مجزئه لأول وهلة وعلم أن من يخلفهم ، لا يحسن عملهم ، ولا يكفي المهم مثلهم . وربما خشي الوالي أن تقع مالية الولاية وحسابات الديوان في التشويش والارتباك . فبسكت على مريض وهم مقلق .

وكان (١) أولئك الصيارفة يجتهدون في وضع خزائن الحكومة وإيراداتها ومصارفها تحت أيديهم . ويسعون في الحصول على أوامر سلطانية تكون سنداً بأيديهم تشير بتوظيف الصراف على خزينة الولاية الفلانية . وهذه الصورة بأمنون على مراكزهم فلا يحق للولاة أن يعزلوهم متى شاءوا . ولا سيما أن الولاة يبدلون كل مدة قصيرة كسنة وستين . ومن جراء ذلك تصبح الولاية للولاة بالاسم ، وللصيافة بالفعل . والوالي يكون كما مور يعمل بحسب رغبة الصراف الذي بيده الإيراد والمصرف . ووظيفته مستقلة دائماً بأمر سلطاني ، لا يقدر أحد على معارضته . بل إن بقاء الوالي وعزله وإدائته وبرائة ذمته كل ذلك بيد الصيارفة : فإن جاملهم وأطاعهم رحموه عند عزله ، وقدموا له حساب الإيراد والمصرف بدون خسارة . يفعلون ذلك لقاء مبلغ يقبضه منه صراف الباب العالي بالاستئانة .

فخزينة إيالة الشام كانت في ذلك العهد بيد أفراد عائلة مخصوصة (٢) وبمساعيتهم تعاظم غنى اليهود بدمشق . وكان أكبر (٣) صيارفة الخزينة من هذه العائلة . ومع قلة معارفه كان الأهالي يخشون سطوته ويحسبون حساباً لدعائه .

(١) التفصيلات الآتية عن أعمال اليهود في مالية الحكومة ملخصة من مخطوط الدكتور ميخائيل مشاة الذي سرت الإشارة إليه وإلى مخطوطه وقد لفته في مساوىء القوم وسماء (الإيضاحات الجلية الخ) .

(٢) هذه العائلة هي بيت فارحي .

(٣) واسمه (روفائيل شحادة) وأخوه واسمه (سلون) .

وكانت قرى دمشق بنوع أخص تضطر الى الاستدانة ، اذ كانت أموالها الأميرية مربوطة على السنة القمرية بسبب ترتيبها لمصارف ركب الحج الذي يكون تفسيره على الحساب القمري . والحساب القمري لا يتفق دائماً مع السنة الشمسية التي بحسبها يكون طلوع الفلال وأوقات زراعتها . فلذلك يضطر الفلاح أن يستدين لدفع مال الميرة الذي عليه . هذا عدا ما يلزمه لمصارفه الخاصة ولتقوية أمور فلاحته .

فهذه القرى يترتب لها مداينون يعطون الفلاحين ما يحتاجون اليه من الدين بالربا . ويسمى هؤلاء المداينون عملاء أو (شوابصة) . والشوابصة يكونون من صيارفة اليهود خلا قرى قليلة تكون لها علاقة بأحد أعيان المسلمين لكونها ملكة أو وقفه ، فهو يدفع الأموال الأميرية عنها .

ففي قرب موسم الحج وطلوع الحمل الى الحجاز تجتهد الصيارفة برفع أسعار النقود ويقنعون باعة البضائع بان ارتفاع أسعار النقود يرغب الأغراب القادمين للحج في مشتري بضائعهم ، فيصدق الباعة ذلك ، ولا ينتبهون لغرض الصيارفة ، فتصعد الأسعار غالباً بالمئة عشرين . وبعد سفر الحج ترجع الاسعار الى حالها .

فصراف الخزينة حينما يُطلب منه ثمن لوازم الحج أو نقود للمساكر التي تسافر مع الحمل للمحافظة عليه وهي في حاجة إلى شراء خيول وأسلحة حينئذ يأخذ الصراف بالاعتذار بعدم وجود نقدية في الخزينة في الوقت الحاضر ، ثم يمطى العسكري ورقة حوالة على الخزينة فيضطر العسكري أن يبيعها للصيارفة الذين يكونون منتشرين حول الخزينة ولا يبرحونها في تلك الأيام ، فيشتري الصيرفي الحوالة ويدفع ثمنها المئتين حسب أسعار النقد الراجح بوقتها ، ثم يسدها للخزينة عن مطلوبها من القرية التي يعاملها .

فالمئة المدفوعة منه للخزينة ورقاً لم تكن قد كلفت عليه سوى اربع وستين بسبب رفع سعر النقود بالمئة عشرين أو أكثر . ثم صراف الخزينة

يحسبها على الفلاح عملة الخزينة ويضيف اليها عشرين فرق المعاملة فتصبح (١٢٠) ثم يضيف اليها المراجعة ومرتبات العميل التي يسمونها (الشوبصة) الى غير ذلك مما أثقل كاهل المزارعين . ومعظم سكان الشام منهم . فكانت تسرب أثمان حاصلاتهم الى جيوب الصيارفة . وبذلك أصبحوا أغنى سكان دمشق .

ففي زمن ولاية ( ولي الدين باشا ) على الشام وذلك سنة ( ١٢٤١ هـ — ١٨٢٥ م ) اتبته الى خيانتهم وانه لم يعد يجوز ائتمانهم على خزينة الحكومة . وكانت الشكايات تتابع الى الباب العالي والأوامر السلطانية ترد تترى برفع الظلم وانصاف الاهالي . فكتب الوالي المذكور الى الباب العالي بلزوم عزل كبير<sup>(١)</sup> الصيارفة عن تولي أمور الخزينة فلما شعر هذا بالأمر هرب حالاً الى بغداد خشية أن يناقش الحساب فيجل به العقاب .

وبعد هربه أراد أن يعين خلفاً له فارتبك في الامر : لانه لم يأت عين أحداً مكانه من صيارفة اليهود بقي المشكل على حاله ، فبلغه أن في حمص رجلاً مسيحياً ماهراً في أعمال الصرامة والأمور الحسابة وهو من عائلة معروفة<sup>(٢)</sup> في حمص فدعا الى دمشق وعينه صرافاً للخزينة مكان صرافها الأول . فقامت قيامة طائفة الصيارفة لهذا التعيين وحسبوه ضاراً بهم منقطعاً لمنزلتهم . فكتبوا الى كبيرهم (روفائيل) الذي هرب الى بغداد . وجعلوا يعملون بدأ واحدة في الاستانة على عزل والي دمشق وتعيين غيره . فوفقوا الى ذلك وعين ( صالح باشا ) للمرة الثانية وذلك في سنة ( ١٢٤٢ هـ — ١٨٢٦ م ) . عندها رجع روفائيل كبير الصيارف من بغداد الى وظيفته في دمشق . ويقال إنه أتفق في هذا السبيل ( ٣٥٠٠ ) كيس والكيس ( ٥٠٠ ) قرش فيكون المجموع مليوناً وسبعمائة وخمسين ألف قرش .

(١) وهو روفائيل فارحي الذي مر ذكره .

(٢) اسم الرجل اسكندر وعائلته تعرف في حمص باسم ( بيت الكنايب ) .

ولما تبوأ كبير الصيارف مركزه وعاد الى سابق نفوذه لم يكفه عزل الصراف الحمصي بل جعل يدس الدسائس لقتله ، كي يكون عبرةً ونكالا لكل من أراد أن يتولى هذه الوظيفة من غير طائفة الصيارف . وأخذ يبذل الأموال الطائلة للوالي ( صالح باشا ) ليحمله على قتل ذلك الصراف الحمصي المسكين . لكن الوالي كان رجلاً صالحاً فلم يخذعه بريق الذهب . ففكر في طريقة تنجي ذلك الصراف من كيد الصيارفة فعرض عليه الاسلام وقال له : انك ان أسلمت اتقطعت عنك اطماع أعدائك ، وحفظت نفسك من أذام ، وأمكنتني أن ابقىك في ( ديوان السرايا ) رقيقاً على الصيارفة ومشرفاً على الحسابات وسائر المعاملات فلا تظل خزينة الحكومة تحت رحمة أولئك الصيارفة .

فأشرح صدر الرجل للاسلام فاعلن<sup>(١)</sup> اسلامه وسمي ( محمد أفندي هدايت ) وابتهجت قلوب الدماشقة بذلك ماعدا طائفة الصيارفة بالطبع .

وعد الناس فض المشكل على هذه الصورة من حسن ادارة الوالي ( صالح باشا ) وتلطفه في سياسته .

(١) هذا ما تزويه في سبب اسلامه عن مصادر موثوق بها ولكن جاء في مخطوطة ( نوفل نعمة الله نوفل ) الطرابلسي التي تتضمن حوادث دخول ابراهيم باشا للاثام المحفوظة في مكتبة ( الجامعة الاميركية ) ما يلي : ( صالح باشا والي دمشق صادر سلمون وروفايل شعادة فارحي الاسرائيليين كاتمي خزينة دمشق وعذبها وسجنها وكان أراد قتل اسكندر الحمصي الكاتب فاسلم فنصبه عوض اليهودي ومماه ( هدايت أفندي ) وأحضر رماناً بدم استخدام اليهود بعد ذلك في أمانة صندوق الشام . ثم بعد مدة وجيزة قتل اسكندر المذكور واستكنفى بعيد الله نوفل الذي استخدمه بمحله ا ه . أقول ولكن سيأتي معنا أن الذي قتل اسكندر هو رؤوف باشا لاصالح باشا الذي أسلم في زمنه وأن السبب في قتله وشاية الصيارف به لمزاحته في أمور الخزينة وبذلك يخلصون من شره . ولعل فعل ( قتل اسكندر ) بضم القاف مبنياً للمجهول وكذلك فعل ( استكنفى ) فيكون في ذلك اشارة إلى أن القاتل هو الوالي الذي خلف صالح باشا .

ولو كانت هذه الحادثة في هذا الزمن زمن الصحف والجرائد لكان الصحافيون هم الذين يشنون الفارة على طائفة الصيارفة ويهيجون الرأي العام عليهم .

أما في ذلك العهد ( أي منذ مئة عام ) فلم يكن في سورية صحافة ولا صحف . ولا ( قيس ) ولا ( الف باء ) ولا تسكير أسواق ولا اقفال مخازن ولا اقامة مظاهرات . وكل ما كان موجوداً في ذلك العهد شاعر خفيف الروح ، سريع الخاطر حاضر النكتة لا يدع شاردة من حوادث زمانه تفلت من دون أن ينظم القصائد فيها وينبه الأفكار اليها . أعني به ( الشيخ أمين الجندي ) شاعر حمص بل شاعر الشام في تلك الأيام .

فلا جرم أن يكون الشيخ أمين من أشد الناس سروراً بإسلام ابن بلده ( هدايت أفندي ) فاحتفل لهذه الحادثة أياماً احتفالاً ونظم قصيدة لامية دون فيها حكاية الصيارفة وقبح أعمالهم ووصف حزم الوالي صالح باشا وإسلام ( هدايت أفندي ) وافتتحها بمدح السلطان محمود الذي أصدر أمره بمنزل أولئك الصيارفة . وقال في مطلعها (١) :

وافتك بالعرز خود زانها الطول بديمة لحظتها بالسحر مكحول  
وما زال شاعرنا الجندي يتغزل بالخود الذي زانها الطول ، ولحظتها  
بالسحر مكحول ، حتى قال في مدح السلطان محمود :

أتقى السلاطين محمود الفعال ومن	بالعرز والنصر مخوف ومشمول
فكم معارك حرب قد أباد بها	حزب الضلال فولى وهو مخزول
من فوق طرف كأن الصبح شق له	من نوره غرة بيضا وتمجيد
في حلقة من سنا التقوى زيتها	بأس وحلم واحسان وتنويل
ما تمسك المال عن راجيه راحته	الا كما تمسك المال الغرايل

(١) ديوان الجندي طبع طبعين : ففي احدى الطبعتين نذرت النصيدة برمتها وفي الأخرى نثر مطلعها وأبيات المدح التي قبلت في السلطان محمود فقط .

نشكو لعلياه ما قاست رعيته  
 حيث استعطات بقطر الشام طائفة  
 وقدمتهم موالينا وما علموا  
 مدثوا من المكر أشرا كما وطبعمهم  
 صادوا بها كل نسر في الثرى ونحوا  
 هم في النقلب كالأفياء ثم وفي  
 قد كان من سحرهم أن الوزير متى  
 كم مرة مكروا بالابرياء وكم  
 وكم إلى السجن قادوا غافلاً فمضى  
 من عهد سبعين عاماً هم صيارفة  
 حيث الدقار عبرانية رقت  
 وليس يعلم أترك ولا عرب  
 وكل ما محتويه باطل ككذب  
 ظنوا بأن أمور الحج بعدهم  
 شيدت على الشح والشكوى بيوتهمو:  
 أموال عكثة ماذا يصنعون بها؟  
 مال كل وزير قد مضى ورثوا  
 في أولي الأمر ما هذا التهاون في  
 أما آتي: (كل راع عن رعيته  
 فكيف ترجون عهداً للذين هم  
 كم بالرباسجوا ذيل الخراب على  
 حتى إذا ألهم المولى خليفته  
 بصالح الوزراء الصدر أصلح ما

من البلايا وعقد الصبر محلول  
 على البلاد . وهم قوم منا كيل  
 بأن تقديمهم جور وكضليل  
 على الخداع وقول الزور مجبول  
 نسر السنا فأنثوا والزم مفلول  
 تلويهم قل هو الحيرباء والغول  
 أصفى لهم قال : مها شتمو قولوا  
 خانوا وزيراً له بالعدل تجميل  
 منكس الرأس بالأصفاة مغلول  
 إذا مضى منهمو جيل آتى جيل  
 خلاف السننا والسر مجبول  
 ماخط فيها ولا المنقول معقول  
 بل . انها كلها زور وتخيل  
 ينال ترتيبها بخس وتمطيل  
 فليس فيها لضيغ قط ما كول  
 ما آن أخذ لها ما آن تحصيل؟؟  
 حياً وميتاً : فهل في ذلك تحليل؟  
 أمر عظيم به للحق تدليل؟  
 يوم الحساب لدى الجبار مسؤول؟  
 بهت شحاح مشائم منا كيل  
 أهل البلاد وكم قالوا لهم : زولوا  
 في قمعهم - إبحث تلك الأباطيل  
 قد أفسدوه وستر الله مسدول

ثم ذكر مناقب صالح بنا وعدها فقال :

منها بنى جامعاً فيه الصلاة زكت  
 وقد حلا فيه للقرآن ترتيل

كذلك إسلام ذي رشد على يده  
ملقب ( بهدايات ) وحيثُ سمي  
لولاه ما بان مكرُ القوم قط ولا  
الله اكبر ذا أمرٍ قد انشرح  
سُرَّت بإيمانه أهل الهدى وعلا  
كم ذا أراد العبدى أن يخذلوه وقد

حرٌّ عفيف له فكر ومعقول  
( محمداً ) فله في ذلك تفضيل  
من رقبهم ظهرت تلك التهاويل  
منه الصدور . وذا باع له طول  
لمُصبة الحق تكبير وتهليل  
خابوا فكانوا هم النكس المخاذيل

إلى أن قال في ختام هذه القصيدة الفريدة :

أوما (أمين) بحمص الشام فيه شدا  
وافتك بالعز خود زانها الطول

هذا أيها السادة ما وقع في الشام منذ مئة عام من خبر صيارفة اليهود  
واستفحال شرهم وتدارك أمرهم .

ولكن هل اصطلم الشر واستوصلت جذوره بالمرّة بحيث لم يبق لسلطة  
الصيارفة أثر ولا تأثير في حكومة دمشق بمد أن تقلص ظل ولاية ( صالح  
باشا ) ؟ كنت أظن ذلك حتى ذكر لي بعض الفضلاء<sup>(١)</sup> من أصدقائنا المسيحيين  
حادثة وقعت لأبيه في زمن ولاية الوالي الذي خلف ( صالح باشا ) واسمه  
( رؤوف باشا ) أو ( عبدالرؤوف باشا ) وولايته كانت سنة ( ١٢٤٤ هـ -  
١٨٢٨ م ) ويفهم مما ذكره هذا الصديق أن نفوذ الصيارفة وصولتهم عادت  
إلى أشد ما كانت عليه . - قال ان والده ( عبدو بك ) تعرف في عهد  
حدائته برجل أعمى من أهل دمشق يدعى ( حميصه ) سمي بذلك لأنه  
من مدينة حمص . وقد اتفق معه على الاشتغال بالصيرافة . وكان حميصه  
هذا نشيطاً جريئاً عارفاً بأصول هذه المهنة واقفاً على أساليبها الناجحة غير  
أنه أعمى العينين لا يمكنه التجول ولا التنقل من مكان إلى آخر . وهو  
أمر ضروري للصراف . فاتفق مع عبد الله ( عبدو بك ) والد صديقنا على

(١) هو المرحوم الياس بك قدسي ابن عبدو بك قدسي من وجهاء النصارى في دمشق  
وأحد أعضاء مجتمعا العلمي .

أن يقوده من مكان الى مكان ويغشى به الجامع حيث التجار والمرابون وأرباب الأموال . وهناك يعملون معاً على الكسب ويكون الربح الحاصل من ذلك بينها بالسوية . قال : وكانت لطائفة الصيارفة صولة في تلك الأيام وتمكن من نفوس حكام الشام . فكانوا يخفضون سعر العملة أياماً ثم يرفعونه فجأة وبذلك يربحون أرباحاً عظيمة . ويجعلون من هذه الأرباح نصيباً مفروضاً للحكام الذين يطلعونهم على سرهم ويشاركونهم في سحتهم . ومن جملة أعمالهم أنهم كانوا يسحبون من النقود المتداولة شيئاً من فضتها وذهبها . وذلك ببردها بالمبرد أو بالقطع منها . فاخترع عمال ( الضرب خانة ) طريقة لوقاية النقود وحفظها من السرقة فجعلوا حولها على دوائرها زنجيراً ممنعاً مخرباً : فاذا سرق شيء من طرف النقد بالمبرد أو القطع انشلم النقد وعرف الناقص من غير الناقص من الدنانير . لكن الصيارف احتالوا بحيلة جديدة : وهي أنهم جعلوا يفتسون نقود الذهب والفضة بمحايل كباوية ثم يأخذون ما انحل منها في الماء من دون أن يظهر على النقود نقص أو برد أو حك أو تلاعب في الزنجير .

قال الصديق : ثم ان حكومة الشام أعلنت ( باقتراح من الصيارف ) ان الأيام الفلانية والأيام الفلانية لا يجوز الاشتغال فيها بالصرافة ومن خالف جوزي جزاء صارماً .

فاما ( عبدو بك ) وشريكه ( حميصه ) فقد حسبوا أن هذا المنع لا يتناولهما لأن عبدو شاب لم يزل حديث السن وشريكه حميصه أعمى . وتعرفون أيها السادة أنه ليس على الأعمى حرج .

غير أن الصيارفة لم يكن يؤمنون بهذه الآية القرآنية بالطبع فوشوا بها الى والي الشام ( عبد الرؤوف باشا ) فطلبها اليه فدخلا عليه وهو في الديوان وعنده كبير الصيارفة . فجعل ( عبدو ) يعتذر بصباه ، ورفيقه حميصه يبكي شجوهً ويندب عماء . وأخذ كبير الصيارفة يقطع حديثها .

ويهود الأمر عليها ويفري الوالي بها حتى احفظ قلبه فامر بشنقها .  
 وكانت سراي الوالي رؤوف باشا يومئذ في البرامكة حيث الكشك  
 المعروف اليوم على طريق محطة البرامكة المطل على المرجة ، وقد كان في  
 زمن الحرب العامة نادياً ( كلوب ) للضباط العثمانيين ( ثم للأفرانسيين في  
 عهد انتدابهم ) . وبعد أن كبر ( عبدو بك ) وشاخ كان كلما مر بذلك  
 المكان مع ابنته صديقنا الياس بك يشير الى موقع السراي ويحكي لابنته  
 حادث صبوته هذه وحادثة رفيقه حميدة الحمصي وكيف أمر الوالي رؤوف  
 باشا بشنقها .

غير أن الله تداركها بلطفه وعنايته فحبسا أياماً ثم أخلي سبيلها بشفاعة  
 بعض الشافعين من أعيان الدمشقيين .

فيستدل من هذه الواقعة أن نفوذ أولئك الصيارفة استمر بعد زمن  
 صالح باشا وبقى الى زمن ولاية رؤوف باشا وكان رؤوف باشا هذا ظالماً  
 قاسي القلب كما سمعتم من خبره مع حميدة . بل ان له خيراً آخر دل على  
 ظلمه وخبثه ، ذلك أن طائفة الصيارفة في زمنه عادوا الى دس الدسائس  
 للانتقام من الصراف الحمصي ( محمد أفندي هدايت ) الذي أسلم في زمن  
 صالح باشا . فيقال أن أولئك الصيارفة مازالوا يطمعون ( رؤوف باشا )  
 بالمال ويزينون له البطش بذلك المسكين بفتة بلا سؤال ولا جواب حتى  
 قتله ، واستلمت طائفة الصيارفة الخزينة واستبدوا بها من دون مشارك  
 ولا معارض .

ثم مات رؤوف باشا وخلفه في ولاية دمشق ( سليم باشا ) وهو الذي  
 ثار عليه أهالي دمشق لكونه فرض على العقارات ضريبة ( مصريتين )  
 فقتلوه سنة ( ١٢٤٧ هـ - ١٨٣١ م ) وفي السنة التالية زحف المصريون

بقيادة ( ابراهيم باشا ) واستولوا على بر الشام فحفظوا مال الخزينة من أوائلك الصيارفة بقدر الامكان وتوصلوا الى ذلك بتعيين ( يحيى أفندي ) وهو يهودي من حلب كان اسمه ( بخور ) فأسلم وسمى ( يحيى أفندي ) وكان حاذقاً في أمور الصرافة والمعاملات المالية .

ثم من يومئذ صلحت الأحوال ، وانتظمت الأعمال ، وتوفرت في الخزينة الأموال ، ولم يعد لصيارفة الشام تأثير كبير في نفوس ولائها . بل كان كلما جاء أحد هؤلاء الولاة الى دمشق اضطر كبير الصيارف أن يتوسط بعض أعيانها في أن يقدمه إلى الوالي ويعرفه مكانته ووجهته في قومه .

لكن كان كبير الصيارفة لا يصل إلى بين يدي الوالي وينال منه حظوة حتى يبذل للواسطة أموالاً طائلة . فكان الصيارفة يتململون من هذه الوساطة والنفقات التي ينفقونها في سبيلها كلما جاء والٍ جديد . فاستنبطوا للاخلاء من ذلك حيلة غاية في الرقة واللطف والذوق .

ذلك أن كبيرهم ( شمعايا ) بنى قصره الشهير في ( دمر ) على قارعة الطريق الأعظم المؤدي إلى الشام . فصارت طائفة الصيارفة اليهود لا يدعون والياً يدخل الشام حتى يُنزلوه ضيفاً عزيزاً في هذا القصر على الرحب والسعة . مما يذكرنا بقول شاعرنا العربي مع ملاحظة الفرق بين النيتيين :

( ضربوا بقارعة الطريق قباهم يتقارعون على قري الضيفان )

( ويكاد موقدم يجود بنفسه حب القري حطباً على النيران )

ففي خلال إقامة الوالي في ( قصر شمعايا ) وحفد القوم في خدمته ، والاتفاق من سعة على ضيافته ، تتوثق بينه وبين كبار الصيارفة روابط



## بشار بن برد

لما قامت الدولة العباسية على أثر سقوط الدولة الأموية أخذت الحضارة العربية شكلاً غير شكلها الأول : فالأوضاع الإدارية تبدلت . والنزعات العقلية تغيرت . ودائرة العلم والفن والترف افسحت وتوسعت . وقد دعا كل هذا الى ظهور نهضة جديدة في الشعر والأدب فاقت ما تقدمها من النهضات . واتفقت كلمة كتّاب تاريخ الآداب العربية على أن حامل لواء الشعر في صدر الدولة العباسية هو ( بشار بن برد ) .

ولكن أنظنون أن بشاراً يرضى بهذا ؟؟ فهو يزعم انه لو كان في عهد الجاهلية لبذّ فحولها وأبرّ على شعرائها : فما أثر عنه أنه قال ( أزري بشعري الأذان ) . كنى بالأذان عن الاسلام لأنه من أعظم شعائره . يريد ان ظهور الاسلام بقرآنه وبلاغه آياته غطّى عليه وحل دون شهرته . والا فلو كان في زمن الجاهلية وقبل نزول القرآن لكان له شأن غير هذا الشأن .

### نسب بشار ونسأته

بُرد أبو بشار فارسي الأصل من بلاد طخارستان ويظهر من قول جغرافي العرب وجمالهم كابل من تنور طخارستان أن طخارستان هي بلاد الأفغان أو انها كورة كبيرة منها . جاء برد البصرة في جملة سبي المهلب ابن أبي صفرة فأهدته امرأة المهلب الى صديقة لها من بني عتّيل . فاعتنقته العقبيلة . وتزوج برد . فولد له بشار . فكان بشار مولياً ولم يكن عربياً .

(\*) محاضرة القاها الاستاذ « المنري » في ردهة المجمع بتاريخ ٣٠ ايار سنة ١٩٢٤ م.

ونشأ في بني عثيل الأعراب الاقحاح فاستحسنت فيه ملكة اللغة العربية الفصيحة .

ولد بشار في أخريات أيام دولة الأمويين أي في حدود المئة للهجرة .  
ولما قام العباسيون كان في طور الشباب فهو من مخضرمي الدولتين أي أنه  
عاش في زمنها . لكن اشتهاره بالشعر انما وقع في عهد المنصور العباسي .  
ثم في زمن ابنه المهدي . وقتله المهدي سنة مئة وثمان وستين للهجرة  
- للأسباب الآتي ذكرها - بعد أن عاش سبعين ونيفاً من العمر . وكان  
نخم الجثة طويلاً آدم اللون مجدوراً عظيم الخلق والوجه وقد ولد أعمى .  
وكانت حدقتاه جاحظتين ( أي ناتئتين ) وقد تغشأها لحم أحمر . فكان  
أقبح العميان عمىً وأفظمهم منظرأً . وما أقرب الشبه وأبعده بين بشار  
وأبي العلاء المعري : الشبه بينهما قريب من حيث أن كلاهما ولد أعمى  
أو عمي بالجدري وهو صغير . ثم لما تعلقا بالأدب والشعر ساعدهما عمي  
عين البصر على انفتاح عين البصيرة . فانصرفت تخيلتها بكليتها الى سمو التصور  
الفكري والابداع في التخيل الشعري ، حيث بلغا فيه مبلغاً يحط عنه  
السيل ، ولا يرق اليه الطير . وقد تشابها أيضاً من حيث انطلاق فكرهما .  
فما تفيد به غيرهما : فذهبا في التصريح فيما يعتقدانه كل مذهب . ومن  
جراه ذلك رُميا بالكفر ونسبا الى الزندقة .

هذا وجه التشابه بينهما أما وجه التباين والتخالف فظاهر في أن  
بشاراً كان فارسي النجار . أما أبو العلاء فكان عربياً قحاً . وكانت فلسفة  
بشار فلسفة مادية باطلة ، حاشا فلسفة أبي العلاء فان فلسفته روحية فاضلة .  
وكان معظم شعار بشار فيما يشير الشهوة ويهون أمر الرذيلة ، بينما كان  
أبو العلاء شريف النفس عفيفاً موفوراً الكرامة . ومعظم شعره فيما يشير  
حب العمل الصالح في النفس ويحض على ممارسة الخير والفضيلة والتأمل  
في أسرار الكون ونواميس الاجتماع .  
كان برد والد بشار طيئناً حاذقاً بالقطيعين . فلما ولد له بشار كان يقول

مارأيت مولوداً أعظم بركة منه . واتقد ولد لي وما عندي درهم فما حال  
الحول حتى جمعت مائتي درهم . ثم قال بشار الشعر وهو صغير في حياة  
أبيه . فكان إذا هجا قوماً جازوا أباه وشكوه اليه فيضربه ضرباً مبرحاً .  
فكانت أمه تقول له : إلى كم تضرب هذا الصغير ؟ أما ترجمه ؟ فيقول بلى  
والله ولكنه يتعرض للناس فيشكون إليّ . فسمعه بشار يوماً يقول هذا  
القول لأمه فتهتف به : يا أبت ! إن هذا الذي يشكونه مني اليك هو  
قول الشعر . واني ان ألمت به أغنيك وسائر أهلي . فان شكوني بعد  
الآن قل لهم : أليس الله يقول : ( ليس على الأعمى حرج ) . فلما عادوا  
وشكوه قال لهم برد : أليس الله يقول : ( ليس على الأعمى حرج )  
فانصرفوا وهم يقولون : « تالله لفقّه برد أغيظ لنا من شعر بشار » .  
من هذه الساعة ، من حضن العائلة ، من بين ذراعي الأب والأم  
اختط بشار لنفسه خطة التهجّم على الأعراض توسلاً الى الكسب  
واغناء أهله .

وطريقته هذه هي نفس طريقة ( الخُطايئة ) الشاعر الجاهلي من حيث  
أن كلاً منها اتخذ الهجوم وهتك أعراض الناس وتهديدهم بإذاعة أسرارهم—  
طريقاً إلى جر مغنم أو دفع مغرم . وهذه الطريقة هي ما يسميه أدباء  
الأفرنج ( شانتاج ) ويظهر أن في شعرائهم كثيرين مشوا على هذه  
الطريقة الملعونة .

وقد عرّف بشار وهو صغير جريراً الشاعر وسمع شعره . فهاج في  
نفسه الشعاعية وحسب اليه الاشتهار بالشعر . وارتأى أن ينال هذه الشهرة  
على حساب جرير . وحاول أن يهجوّه فيردّ عليه جرير فيشيع ذكره  
ويعظم أمره . لكن جريراً أعرض عنه استخفافاً به . قال بشار : ( ولو  
هاجاني لكنت أشعر الناس ) .

وكان لبشر أخوان قصابان وهما ( بشر وبشير ) فكانا يستعيران ثياب

أخيه الأعمى بشار ويلبسانها في مهنتها ؛ فتسوخ وتشتت ريحها . وكان هو باراً بها صبوراً على أذاها . وفي آخر الأمر اتخذ لنفسه ثياباً خاصة . وحلف أن لا يعيرهم إياها . فكانوا يأخذونها بغير اذنه ويلبسونها . فكان إذا أعياه الأمر لبسها وخرج بها إلى الناس على نقتها ووساختها . فيقال له ما هذا يا أبا معاذ ؟ ( وهي كنيته ) . فكان يقول لهم : هذه ثمرة صلة الرحم !!! .

### أخبره وأطواره

كان بشار كثير التلون لاثبات له ولاسيما في أمر نسبه وعروبته وشعوبيته : فهو تارة يفتخر بولائه للعرب . وطوراً يتبرأ منهم ويقعصب للعجم . وآونةً يتبرم للفريقين . ولسان حاله ينشد قول زميله أبي العلاء المعري الذي قال بعد التجربة :

( لعمرى لقد جرّبتُ 'مُجماً' كثيرةً وعُرباً : فلا 'مُجماً' حمدتُ ولا عُرباً )

وكان بشار من أشدّ الناس تبرماً بالناس . وكان يحمّد الله على العمى . فيقال له وإذا يا أبا معاذ ؟ فيقول لئلا أرى التلا . وكان إذا أراد أن ينشد شعراً صفق يديه وتحنح وبصق عن يمينه وشماله ثم ينشد فيأتي بالمعجب .

أما مذهبه الفلسفي الذي كان السبب في تهيمته بالزندقة فهو ملخص في هذه الجملة التي كان يقولها « أنا لا أعرف إلا ما عاينته أو عاينت مثله » فالرجل على ما يظهر من كلمته هذه كان مادياً لا يعرف إلا المادة . والمدركات المحسوسة . فمذهبه هذا يقرب من المذهب الفلسفي الحديث وهو مذهب الحاسيين أو التجريبيين . ومؤسس هذا المذهب باكون وديكارت . وقد يكون الذي حمل بشاراً على هذا المذهب غلو المتنطسين من

الجلجلوتيين<sup>(١)</sup> والحشويين . وشدّ ما كان هؤلاء الحشويين الذين يكذبون على الدين سبباً في تبرّم العقلاء ، وسوء ظن الفضلاء : مرّ بشار بقاصّ من هؤلاء الحشوية يقص في المسجد فسمعه يقول : من صام رجلاً وشعبان ورمضان بنى له قصر في الجنة : صحته الفُ فرسخ في ألف فرسخ ، وعلوه الفُ فرسخ ، وكل باب من أبوابه عشرة فراسخ في مثلها . فالتفت بشار إلى قائده وقال : ( بثت والله هذه الديار في شهر كانون الثاني ) يعني أنها لفرط سعتها لا تدفأ . فبسبب هذه الحكاية قد يتهمون بشاراً أنه ينكر وجود الجنة . والحق انه انما ينكر على هؤلاء القصاص الحماقات التي يبرأ الاسلام منها .

ويشبه هذا أن بشاراً كان ينتظر يوماً الاذن على المهدي والمهدي في مجلس الخلافة وكان مع بشار في الانتظار آخرون وبينهم مولى من موالي المهدي المتلقين اسمه ( المعلّى بن طريق ) فسأل المعلّى عن معنى تفسير قوله تعالى : ( وأوحى ربك الى النحل ) الى قوله ( يخرج من بطونها شراباً — ما هو النحل ؟ وما هو الشراب ؟ فسكت الحاضرون لكن بشاراً لا يهاب أحداً فاجابه : النحل معرف والشراب هو العسل . قال هيات : النحل بنو هاشم والشراب الذي يخرج من بطونهم هو العلم هو العلم . فلم يطق بشار صبراً فقال له : جعل الله طعامك وشرابك مما يخرج من بطون بني هاشم ، فغضب الرجل وضجّ الحاضرون ، وبلغ الخبر الخليفة المهدي فدعا بها وأعاد عليه الفصة فضحك . والتفت إلى الرجل وقال له حقاً انك بارد غث . وكان بشار ينشد المهدي يوماً وفي المجلس خال المهدي يزيد بن منصور

(١) نسبة الى ( الجلجلوتية ) وهي تصيدة نظمها صاحبها لتكون ابتهاجاً حجية في موضوعها وغريب استقنائها كنت أول من استعمل النسبة اليها ( سنة ١٩١١ م ) مستهزئاً بالخرافين الذين يعمسون عن النصوص الصحيحة الى الأوهام وملا يقبله عقل ولم يأت به شرع .

الجميري فلما فرغ بشار أقبل عليه يزيد وسأله ( يا شيخ ما صناعتك ؟ ) قال  
أنتخب اللؤلؤ . فضحك القوم فقال المهدي وبيك أنتنادر<sup>(١)</sup> على خالي ؟ قال  
وما أصنع يا أمير المؤمنين ! يراني شيخاً أعمى أتشد الخليفة شعراً فما عسى  
تكون صنعتي سوى الشعر .  
فنباوة هو . الأغبيا جعلت بشاراً وغيره يتفات بكلمات حسبوها عليه  
زندقة . ورب زندقة أنتجتها مخرقة .

### فضاء وفصاحته وتمكنه من اللغة العربية

قال الجاحظ في ( البيان والتبيين ) « بشار من المطبوعين أصحاب الإبداع  
والاختراع المتقنين في الشعر الآخذين في أكثر اجناسه وضروبه » . وقال  
نجم ابن النطاح « عهدي بالبصرة وليس فيها غزل ولا غزلة الا وهو يروي  
من شعر بشار . ولا نأخ ولا نأحمة ولا مغنية الا تتكسب بشعره . ولا  
ذو شرف الا وهو يباه به ويخاف معرفة لسانه » . وقال المبارك لبشار

(١) كل ما في كتب اللغة في تفسير فعل ( تادر ) أن يكون بمعنى زارنا في الندوة أي  
أحياناً ولم يذكره بمعنى السخرية والتهكم واستعملها الحنينة المهدي في خطابه  
لبشار وهو مما رواه صاحب الأغاني في ترجمة بشار وكان الشرتوني قرأها في الأغاني  
فأثبتها في معجمه وقال تنادر علينا حدثنا بالنوادر فجعل قول المهدي لبشار من قبل  
الحديث بالنوادر وليس كذلك وإنما هو بمعنى السخرية والتهكم والاستهزاء وجاء  
فعل تنادر بهذا المعنى أيضاً في كتاب ( المسكافة ) : وتابع أحمد ابن طولون أن  
بعض الناس يسخر به في مجالسه فهدده قائلاً ( بلغني أنك تنادر بي ) فالتناذر بهذا  
للمعنى كلمة غير قاموسية ومثلها ( تندر ) و ( ندر ) وذكر دوزي في معجمه الذي  
جمع فيه غير القاموسيات من الكلمات الدخلية فعل ( ندر ) واستشهد له بقول  
بعضهم : ( تندر في مجلس النضر على حضر ) ويقول الآخر ( كان التندير  
والهزل قد غلب عليه ) والحاصل أن التادر بمعنى التهكم استعملها البلغاء ولم يدونها في  
المعاجم وقد كانت استقنيت زملائي أعضاء المجسم العلمي في تجرير استعمالها ما كان من  
هذا القبيل من كلمات اللغة والامتداد بصحته وفصاحته فاجمعوا على تجويره ( راجع  
مجلة المجسم مجلد ١ ص ٢٩ و مجلد ١٢ ص ٥٢١ و ص ٥٧٧ ) .

« ليس لأحد من شعراء العرب شعر إلا وفيه المستكره والمشكوك فيه من الألفاظ سوى شعرك » قال : ومن أين يأتي الخطأ وقد نشأت في حجور ثمانين شيخاً من فصحاء بني عقيل . وإن دخلت إلى نساءهم فمساؤهم أفصح . ثم أيفعت فأبدت ( أي دخلت البادية ) إلى أن أدركت . فمن أين يأتي الخطأ ؟

قال بعضهم : سألت أبا عبيدة عن السبب الذي من أجله شدد المهدي في نهى بشار عن شعر الغزل والنسيب قال : كان أول ذلك افتتاح نساء البصرة وشبانها بشعره حتى قال القاضي سوار ومالك ابن دينار : ما شيء أدعى لأهل البصرة إلى الفسق من أشعار هذا الأعمى .

وكان واصل بن عطاء يقول : إن من أخدع حبائل الشيطان وأغواها كلات هذا الأعمى الملحد . فلما كثرت ذلك وانتهى خبره إلى المهدي من عدة جهات نهى المهدي عن الغزل والتشبيب . وكان المهدي شديد الغيرة . قال : فقلت لأبي عبيدة : ولكن ما أحسب أن شعر بشار أبلغ في التشبيب والغزل من شعر عشاق العرب : ( عروة بن حزام ) و ( مجنون ليلي ) و ( كشيير عزة ) و ( جميل بثينة ) — قال : ليس كل من يسمع أشعار هؤلاء يفهم المراد منها . أما بشار فيقارب النساء . حتى لا يخفى عليهن ما يقول في شعره . وأي حرّة حصان تسمع قول بشار ولا يؤثر في قلبها ؛ فكيف بالمرأة الغزلة ، والفنأة الطلعة ؛ ثم أنشده أبو عبيدة قصيدة بشار التي قال فيها :

( قولِي لها بقّة لها ظمُرُ إن كان في البقّ مالها ظمُرُ )

أما تمكن بشار من الريبة فذكروا له شواهد ( منها أنه كان له صديق اسمه ( ديسم العنزي ) فبلغ بشاراً أن ديسماً هذا يروي شعراً لخصوم بشار في هجوه فغضب وقال :

( أديسم يا ابن الذئب من نجل زارع أتروي هجائي سادراً غير مقتصر )

سئل أبو زيد الأنصاري عن معنى هذا البيت ؛ فسألهم ولمن هو ؟ قال

ابشار . قال : فأنسله الله ما أعلمه بكلام العرب ! ثم فسّره لهم فقال ( ديسم ) اسم الرجل صديق بشار وهو في أصل اللغة اسم لولد الذئب من الكلبة . كما ان ( العيسبار ) ولد الضبع من الذئب . و ( السيمع ) ولد الذئب من الضبع . فقول بشار لصاحبه ( أديسم<sup>١</sup> يا ابن الذئب من نجل زارع ) هو بمنزلة قوله له : اسمك ديسم وليس الديسم سوى ولد الذئب من الكلبة ، فأبوك ذئب وأمك كلبة . وقوله من نجل زارع . أي من نجل الكلاب ، والعرب تسمي الكلاب ( أولاد<sup>١</sup> زارع ) لماذا ؟ لأنهم يلقون أقدارهم في الطرقات ويزرعونها هنا وهناك .

ومن الشواهد على دقة نظر بشار في الشعر وشدة نقده له انه لما أشهد مناظره في الشهوة الشعرية : مروان بن أبي حفصة قوله :

( واذا قلت لها جودي لنا خرت جت بالصمت عن لا ونم

قال له مروان : ( هلا قلت « خرتست » بالصمت ، مكان خرجت بالصمت فقال له بشار ( إذن أنا في عقلك ! ! فض الله فاك ! ! أنظيشر على من أحب بالمخرس ) ؟ ؟

وكان بشار يجذب قلوب الناس اليه : فكانوا يترددون الى مجلسه لمشاهدة خلقته وسماع شعره وحسن نادرته . فكان في كل أمره معجبا . وكان النساء المنتظرات يدخلن عليه في الاسبوع مرتين فيجتمعن عنده ويسمعن من شعره ويطارحنه النوادر . قالت له إحداهن مرة ( أي رجل

(١) ومنه ما قيل فيمن عضه كلب كلب :

( أبالك أدراسا وأولاد زارع وتلك لعمرى نهيمة المتعجب )

أبالك أي جملك الكلاب يقول أدراسا جمع درس وهو ولد النار ونحوه وهذا من خرافاتهم ويروى ( أولاد زارع ) وأوارع الحارس لأن الكلب يزع الذئب عن الغنم ويروى ( أولاد زارع ) بالقال مشتق من الدرع مصدر ذرع الشيء اذا قاسه لأن الكلاب تذرع الشوارع وتمرخ فيها حيث روحة كأنها تنيدها .

( كأنما هو في حل وسرحل من كل بنضاء الأرض يذرعها )

أنت لو كنت أسود اللحية والرأس ( قال : ( لو علمت أن بيض البُرْاة  
أتمن من سود الغربان ) قالت ( أما قولك فحسنٌ في السمع ، وآمن لك  
بان يحسنُ شيبك في العين كما حسنُ قولك في السمع ؟ ) فكان بشار  
يميد قولها ويتعجب من حسنه ، ويقول انه لم يفحمه غيرها .

### كثرة شعره

قلنا ان بشاراً نظم الشعر وهو ابن عشر سنين ثم عاش زهاء الثمانين  
سنة . فكم نظم في مدة السبعين أو الستين من الفصائد والمقطعات ؟  
افتخر مرة بان له اثني عشر الف بيت جيد . فاستبعدوا ذلك واستكثروه .  
فقال اني نظمت اثني عشر الف قصيدة . ألا يوجد في كل قصيدة منها  
بيت جيد ؟ فهو ولا ريب من أكثر الشعراء شعراً . لكن لم يبق من  
شعره سوى الفصائد المنزرة ، والقيطع المتفرقة ، في ثنايا كتب الأدب  
ومجاميع الشعر . وقال مؤرخو أدب العرب أنه ليس لبشار ديوان مجموع  
وعلاوا ضياع شعره بما تضمنه من السب والقذع والظلم في الأعراض ،  
وأوصاف النساء والأقوال الغزلية التي تفسد نفوسهن ، وتحجب الهمم الرذيلة .  
بما حمل صلحاء عصره وخاصة الحسن البصري ومالك بن دينار وواصل بن  
عطاء على التشنيع عليه وشكوه المرة بعد المرة الى الخليفة المهدي ووزيره  
( يعقوب بن داود ) فصدر أمر الخليفة بنهيه عن ذكر النساء والشعر الغزل  
المفسد الاخلاق والضرار بالآداب العمومية كما تقول في اصطلاحات هذه  
الأيام . وربما صادرت الشرطة الأوراق والدفاتر التي فيها شعره من أيدي  
الناس ومنع المغنون في المحافل العامة والأسواق عن التغني بشعره كما يفعل  
ولاية الأمور اليوم في مصادر الكذب البذيئة والرسوم المكشوفة .

وبما ساعد على ضياع شعره أن بشاراً في آرائه السياسية لم يكن  
موالياً للدولة الجديدة الناهضة أعني الدولة العباسية حتى أدى الأمر الى قتله  
كما سيجي . فلم يكن أحد من الوراثين والنسباخين يجرأ على جمع شعره

في ديوان . هذا ما قاله مؤرخو الآداب العربية في سبب اضمحلال  
أشعار بشار .

أما ما يعلمه بجمعنا العلمي من هذا القبيل فهو أن السيد منيب الناطور  
أحد أدباء بيروت كان سعى منذ بضعة عشر سنة في جمع ديوان لبشار .  
وكان يلتقط أشعاره ويبحث عنها في مختلف الأقطار حتى انه استنجد برصيفنا  
الاستاذ ( اسكندر المفلوح ) فاستنسخ له طائفة من شعر بشار وقصائده  
من بلاد الروسية . ثم لم نعلم أي مانع منع السيد منيب من انجاز طبع  
تلك الأشعار ونشرها . مالنا ولهذا فان لدى المجمع العلمي من خبر بشار  
ما هو أقرب وأطرب : ذلك أن صديق المجمع الأبر ( أحمد تيمور باشا )  
كتب إلى المجمع أن المؤرخ التونسي النهير وأحد أعضاء بجمعنا ( الاستاذ  
حسن حسني عبد الوهاب ) قد عثر في تونس في مكتبة سيدي طاهر  
ابن عاشور على ديوان بشار ، وانهم شارعوا في طبعه . لكن لاندرى ان  
كان هذا الديوان قد جمع في القرون الأولى . أو بما جمعه المتأخرون  
من أشعار بشار المبعثرة في كتب الأدب على نمط ما فعله ( السيد منيب الناطور ) .

### عيون أشعار بشار

لا يُذكر بشار إلا ويُذكر معه على الفور بيته المشهور :

كأن مئثار النقع فوق رؤوسنا      وأسياقتنا ليل تهاوى كواكبه

وموضع النكتة في هذا البيت أن قائله قد عمي في بطن أمه لكنه  
هتدى من حسن التشبيه في هذا البيت الى ما لم يهتد اليه البصراء .

ومن مشهور قوله في المديح :

لمستُ بكفي كفته ابتغي الغنى      ولم أدر أن الجود من كفته يعدي

ولا أنا منه ما أفاد ذوو الغنى      أفدتُ وأعداني فأفنتُ ما عندي

وقوله : *إذا دهمتك عظام الأمور*

*فنبه لها عمراً ثم نم*

وقوله : *يا واحد العرب الذي*

*لو كان مثلك آخرأ ما كان في الدنيا فقير*

وقوله في خالد بن برمك جد البرامكة :

*أخالد ان الحمد يبق لأهله* جمالاً. *ولا تبق الكنوز على الكد*

*فأطم وكل من عارة مستردة* ولا تبقتها : ان العواري الرد

وقد أعجب خالد بهذين البيتين حتى أمر بأن يكتبها ويعلقا في صدر

مجلسه ، كما فعل اليوم من تعليق الأسمار على جدران بيوتنا . وقال ابنه

يحيى البرمكي : آخر ما أوصاني به أبي العمل بهذين البيتين . إذن الشهرة

العظيمة التي نالها البرامكة في الكرم والجود كان لبشار وشعره يد فيها ،

ومن مشهور قوله في الفخر :

*إذا الملك الجبار صعر خده*

*وأشهر من هذا قوله :*

*إذا ما غضبنا غضبة مضرية*

*إذا ما أعرنا سيداً من قبيلة*

وقال له بعض أصدقائه يوماً : *يا أبا معاذ بينا تقول مثل هذا الشعر*

الذي يخلع القلوب نسمعك تعود فتقول :

*ربابة ربة البيت* *تصب الخل في الزيت*

*لها عشر دجاجات* *وديك حسن الصوت*

فما هذا التفاوت في شعرك بإبشار ؟ فأجابه : لكل وجه وموضع يا أخي :

فان قولي ( إذا ما غضبنا غضبة مضرية ) في موضع جد . وقولي ( ربابة

ربة البيت الخ ) قصدت به الهزل مع جارتي ربابة : أنا لا آكل البيض من

السوق ، فامدح ربابة لتعتني بالدجاجات وآكل أيضاً طرياً . والشعر الذي قلته في ربابة هو في نفسها أبلغ من ( قفا نيك ) في نفسك . وما اعتذر به بشار عن نفسه يُعتذر به عن كثيرين من فحول الشعراء الذين يُعزى اليهم شيء من الشعر الساقط : فانهم قد يكونون قالوه لمناسبة مثل مناسبة ربابة .

ومن قوله في الفخر أيضاً :

يريدون مسعاتي ودون لقاتها      قناديل أبواب السماوات تزهر

وقد سمى في هذا الشعر نجوم السماء بالقناديل .

ومن مشهور شعره في الغزل والنسيب البيت الذي حكم مؤرخو أدبنا العربية أنه أغزل شعر قاله المحدثون وهو :

أنا والله أشتهي سحر عينيك وأخشى مصارع العشاق

ومن أغزاه :

يا قوم أذني لبعض الحي عاشقة      والأذن تمشق قبل العين أحيانا

وقوله :

هل تعلمين وراء الحب منزلة      ندني اليك : فإن الحب أقصاني

وقوله :

لم يطل ليبي ولكن لم أنم      ونفى عني الكرى طيف ألم

رفهي يا عبدني واعلمي      اتني يا عبدني من لحم ودم

(عبدني) مرخم (عبدني) وهي امرأة كان بشار يتنزل بها . ويطلقون

فينسبون هذه الأبيات الى عنتره العبسي ويجعلون مكان يا عبدني يا عبدني .

وقوله :

إذا قامت لحاجتها تئنت      كأن عظامها من خيزران

وقوله :

حوراء إن نظرت اليك      سقتك بالعينين خمرا

وكان رجح حديثها  
وكان تحت لسانها

قطع الرياض كسبين زهرا  
هاروت بنفت فيه سحرا

وقوله :

وما كنتي دارها إذ سألتها

وفي كبدي كالنفظ شبت به النار

النفظ كاز البترول وقد ضربه مثلاً لشدة الاحراق .

واستأذن على المهدي فأذن له بشرط أن لا يشده غزلاً فدخل وأشد :

بامنظراً حسناً رأيتُه

من وجه جارية فديته

بعثت اليّ تسومني

بُرد الشباب وقد طويته

ويشوقني بيتُ الحبيد

بأذا دكرت وأين بيته

حال الخليفة دونه

فصبرت عنه وما مليته

ونهايتي الملك الهما

م عن النساء وما عصيته

إن خليفة قد أني

وإذا أني شيئاً أبيتُه

هذا مبلغ شعر بشار من التخنث والفتنج في حال توبته . فكيف يكون مبلغه في حال لهوه وخلوته . ولا جرم أنه يحق للمهدي أن يقطع من اصلاحه الأمل . ثم يطرحه ويترىص به العلل . وقد فعل .

بشار في زمنه كان كجريدة حية من جرائد هذه الأيام لكنها خصصت صفحتها الأولى للغزل والتشبيب وذكر النساء . وصفحتها الثانية للهجو والقذع والنيل من الأعراض . وصفحتها الثالثة للفخر والتمجيد والمطاوله (١) . أما صفحتها الرابعة وهي صفحة الاعلانات فقد خصها بذكر شي من الحكيم والمواعظ والأمثال : من ذلك أبياته البليغة في الحض على الاستشارة التي يقول في أولها :

إذا بلغ الرأي المشورة فاستعن

برأي نصيحٍ أو نصيحة حازم

(١) المطاوله مصدر طاوله اي فاخره في الطول ( بفتح الطاء ) اي النفض ويسكون طاوله ايضاً بمعنى للباراة في طول القامة .

وقد بلغت هذه الأبيات من الشهرة مبلغاً أصبح إنشادها معه مما يبعث على الملل والضجر . وقد رُوِّت هذه القطعة حظاً من الشهرة وإعجاب الناس بها في كل زمان حتى في زمن بشار نفسه . قال الأصمعي قلت لبشار إن الناس يمجنون من أبياتك في المشورة ، فاجابه بهذا الجواب البديع : « يا أبا سعيد ان المشاور بين أمرين : بين صواب يفوز بشعرته ، أو خطأ يشارك في مكروهه ، قال الأصمعي فقلت « أنت والله في قولك هذا أشعر منك في شعرك » .

ومن الحكم قوله :

إذا كنت في كل الأمور معاتباً      صديقك لم تلق الذي لا تعاتبه  
إذا أنت لم تشرب مراراً على القذى      ظمئت وأي الناس تصفو مشاربه

ومنها قوله :

وخلّ الهوينا للضعيف ولا تكن      نؤوما : فإن الخزم ليس بنائم  
وحارب إذا لم تعط إلا ظلاماً      شبا السيف خير من قبول المظالم  
ومنها قوله :

إن الكريم ليخفي عنك عسرة      حتى تراه غنياً وهو مجتهد  
بُتّ النوال ولا تمنعك قلته      فكل ماسدٌ فقراً فهو محمود  
ومنها قوله :

خليبي إن المال ليس بتافعير      إذا لم ينل منه أخٌ وصديق  
وكنت إذا ضاقت عليّ محلة      تيممت أخرى ما عليّ تضيق  
وما خاب بين الله والناس عامل      له في التقى أو في الحماد سوق  
ولا خاب فضل الله عن متعفف      ولكن أخلاق الرجال تضيق  
وما كنت إلا كالزمان : فان صحا      صحوت وإن ماق الزمان أموق  
( ماق ) يعني ( حاق ) .

ومن أمثاله :

أعمى يقود بصيراً لا أبا لكو      قد ضلّ من كانت العميان تهديه

ومنها :

وكان كالعير : غدا طالباً قرناً فلم يرجع بأذنين

ومنها

يسقط الطير حيث يلتقط الحسب وتغشى منازل الكرماء

ومن مبالغاته الشعرية :

في حُلَّتِي جسمٌ فتى نأحل لو هبَّت الريح به طاحا

يقول ان الريح لو هبت عليه حملته والقت به إلى بعيد وذلك لنحول

جسمه . فقال له أحد أصدقائه : يا ابن الفاعلة أقول هذا وأنت كالفيل

عرضك أفضل من طولك !! ، وقد مر في صفة بشار أنه كان ضخماً الجثة

طويلاً . ومن شعره قوله في العذال :

مادا عليهم ومالمم خرسوا لو أنهم في عيوبهم نظروا

أعشق وحدي ويؤخذون به كالتُّرك تغزو فتؤخذ الخزر

يقول انه هو يعشق وعذاله ينفصون عيشهم ويضرون أنفسهم كالترك

يعيثون فساداً في الأرض ولا يقدر أحد عليهم ولكن يقبض على جيرانهم

الخزر المساكين ويماقبون .

## ماقاله النقاد في نثر شعر بشار

شاعر مثل بشار نظم (١٢) الف قصيدة لا يمكن أن تكون كلها في

مستوى واحد من الجودة والحسن - وهذا المتنبي وأبو تمام والبحري

لا يخلو شعرهم من الساقط الرذل ، والمعنى الفاسل<sup>(١)</sup> . وكان اسحق الموصلي

يزري بشار ولا يمتد بشعره . ويقول هو كثير التخليط ، وان أشعاره

مختلفة لا يشبه بعضها بعضاً . أليس هو القائل :

إنما عظامٌ سلمى حَبَّتِي قصب السكر لا عظم الجمل

(١) (الفسل) بفتح فسكون كل مسترذل رديء فهو فسل عند العرب .

وإذا أدنيتَ منها بصلاً غلبَ المسك على ريح البصل

قال اسحق ولو قال بشار كل شعر جيد ثم أضيف الى هذا الشعر  
لزيّفه . وتعلمون أن اسحق من ندماء الخلافة وجلسائها . ولا يمكن ان  
يقول في عدوّها غير هذا . والا فلعن السبب في انحطاط هذين البيتين  
أنه قالهما في سبب منحط كالبيتين اللذين قالهما في جاريته ( ربابة ) :  
( ربابة ربة البيت الخ )  
ومن قول بشار :

من راقب الناس لم يظفر بحاجته وفاز بالطيبات الفانك اللهج  
انتقدوا هذا البيت بانه لم يبلغ في الحسن بيت ( سلم الخاسر ) وكان  
سلم أخذ هذا المعنى وسبكه في قالب من الشعر أبلغ من قول بشار حيث قال :  
من راقب الناس مات غمّاً وفاز باللسنة الجسور  
ولما سمع بشار هذا البيت غضب على سلم ( وكان سلم يتردد عليه ويأخذ  
عنه ) وذلك لأن بشاراً علم أن بيت سلم يسهل حفظه فيعلق بالأذهان  
ويعت بيته . وما زال بشار ناثماً على سلم واجداً عليه حتى تدخل أصدقاؤها  
فأصلحوا بينها .

ومن شعر بشار قوله يهدد الخليفة المنصور العباسي في القصيدة  
المبغية المشهورة :

ومروان قد دارت على رأسه الرحي وكان لما أجمت نزرَ الجرائم  
يقول للمنصور لا تكن جباراً ، فان مروان الحمار ( آخر ملوك بني أمية )  
هلك وجرائمه بالنسبة الى جرائمك قليلة . قال نقاد شعره إن بشاراً  
قصر جداً في سبك هذا المعنى والناطقة الجمدي أبرّ عليه في سبكه .  
وأحسن كل الاحسان مذ قال :

كليبٌ اعمرى كان أكثر ناصراً وأيسرَ جرماً منك ضرج بالدم  
وبينا كان صلحاء الأمة ( الحسن البصري وواصل بن عطاء ومالك بن  
دينار ) يطاردون بشاراً وينكرون عليه الزندقة والخلاعة ، كان أئمة

النحاة (الأخفش وسيبويه ويونس) يناقشونه الحساب على أغلاطه اللغوية .  
وهي في الحق قليلة جداً : من ذلك<sup>(١)</sup> قوله في صفة السفينة .

تلاعب نينان البحار وربما رأيت نفوس القوم من جريها تجري

يقول : إن حيتان البحر كانت تلاعب السفينة وتجمشها<sup>(٢)</sup> وهي تسير في عباب اليم . فعاب عليه سيبويه كلمة ( النينان ) جمع نون وهو الحوت وقال ان ( النون ) بمعنى الحوت لا يجمع على ( نينان ) وإنما على ( أنوان ) فكبر الأمر على بشار ، وتهدد سيبويه بالهجو ، فخاف سيبويه وقبل انه بكى ، ودخل القوم بينهم فارضوا بشاراً . وصار سيبويه من يومئذ يستشهد بشعره في دروسه النحوية ، تطبيقاً لقلبه واستكفاءً لشعره . فرضي بشار ولكنه مع هذا غير الكلمة فقال (تلاعب تيار البحار ) بدل ( تلاعب نينان البحار ) لكن كتب اللغة تذكر كلمة نينان في جمع نون : وكانهم لم يبالوا اعتراض سيبويه وحجتهم في ذلك قول سيدنا علي رضي الله عنه ( يعلم سبحانه وتعالى النينان في البحار الغامرات ) .

وما آخذوا بشاراً به أيضاً قوله ( غنتي للفريض يا ابن قنان ! ) فقالوا له من هذا : ( ابن قنان ) ؟ لانعرفه في المعنين . فقال لهم وما عليكم منه ؟ ألمكم عليه دين أو نار تظالبونه به ) ؟ قالوا لا وإنما نريد أن نعرفه قال ( هو رجل يغني لي ولا يخرج من بيتي ) فقالوا الى متى يبقى في البيت ؟ قال الى أن يموت ، وماذا يهمكم !

ففقاد شعره ذهبوا إلى أنه لا يوجد في الدنيا معن اسمه ( ابن قنان ) وإنما اخترعه بشار تلبية للقافية . ومثل ذلك ماروي عن بشار أنه قال :  
— وكان قدمات له حمار — رأيت حماري البارحة في المنام فقلت له وبلك

(١) راجع الموشح ص ٢٤٦ في السلام على مأخذ العلماء لشعر بشار كثيراً من امثال ما ذكرنا وغيره من اخباره .

(٢) تجمشها اي تغازلها مغازلة الرجال النساء .

مالك مت؟ قال نعم : مررت بي يوم كذا وكذا على باب (الأصفهاني)  
فرايت نمة أنا عشتها فمت . فقلت له وهل قلت فيها شعراً ؟ قال  
نعم وأنشدني :

سيدي خذ لي أنافا      عند باب الأصفهاني  
تيممتي يوم رحنا      بثناياها الحسان  
وبغنج ودلال      سل جسمي وبراني  
ولها خد أسيل      مثل لون الشيقران  
فها مت ولو عش      ت إذا طال هواني

فقال رجل من النوم يا أبا معاذ ( وما الشيقران ؟ ) قال هي كلمة  
غريبة في لغة الحمير فاذا لقيتم حميراً فاسألوه عنها .

وهكذا كان لكل سؤال يوجه الى بشار جواب حاضر عنده . ونادرة  
مهيئة لديه . لكنه تورط يوماً مع أحد رجال الصناعة والفن وهو ( حمدان  
الخرائط ) وكان حمدان مصوراً حاذقاً في التصوير والنقش والصياغة والنحت ،  
كلفه بشار أن يصنع له جماً فيه صور طيور ففعل وجاء به ( والجام في  
لغة الترك الزجاج . وفي لغة الفرس القدح . وعند العرب هو الكاس  
من فضة ) فقال له بشار ماهي الصور التي على الجام قال صور طيور تطير ،  
قال كان ينبغي أن تصور فوقها طائراً من الجوارح ينقض عليها . قال انك  
لم تقل لي ذلك . قال بلى ولكنك ظننت أنني أعمى لا أراها . ثم تهدهه  
بالهجاء . وهنا وقف ( الشعر ) أملم ( التصوير ) ووقف الفن ازاء الفن  
وجهاً لوجه . وكان حمدان الفنان سوداوي الطبع كأغلب المتخصصين .  
فقال لبشار إن هجوتي ندمت ، قال أي شيء تقدر أن تصنع بي . قال  
أصورك عريان ووراءك قرد... وأعرضك مع الصور الاخرى على باب داري .  
فالتفت بشار الى القوم وقال : أمزح معه وهو بأبي إلا الجد . وهكذا  
غلب التصوير الشعر ، لأن الشعر يريك الشيء خيالاً أما التصوير فيريك

عياناً . ففي زمن العباسيين إذن كان المصورون يمرضون الصور على أبوابهم  
ومنها التصوير المضحك (Caricature) .

### البطس بشار

مر معنا في مطاوي الكلام السابق أن الخليفة (المهدي) لم يكن راضياً  
عن بشار ولا هو بالحسن الاعتقاد فيه وكان أحياناً يقبله في مجلسه ويسمع  
مدحجه . لكنه ما كان يجيزه الجوائز التي يطمع فيها بشار . وقد ورث  
المهدي الكرة لبشار من أبيه المنصور ، فان بشاراً كان مناوئاً للدولة  
العباسية من حين ظهورها وموالياً للعلويين من آل البيت وكان القائم من  
آل البيت يومئذ ( ابراهيم بن عبدالله بن الحسن السبط ) فأنجاز بشار  
الى ابراهيم ومدحه بقصيدته الميمية المشهورة التي خاطب في مطلعها المنصور  
العباسي وقال :

أبا جعفرٍ ما طول عيش بدائمٍ ولا سالمٍ عما قليلٍ بسالمٍ

فلما ظفر المنصور بإبراهيم العلوي وقتله خاف بشار على نفسه وحول  
القصيدة إلى مدح المنصور وجعل الخطاب الأول في (أبي مسلم الخراساني  
عدو المنصور فقال :

أبا مسلمٍ ما طول عيش بدائمٍ ولا سالمٍ عما قليلٍ بسالمٍ

لكن هذا التلاعب ان قبله المنصور في الظاهر لم يقبله في الباطن  
ولاسيما الدلائل الكثيرة التي كانت تدل على أن بشاراً مقيم على ولائه لآل  
البيت . فلما تولى (المهدي) الخلافة أراد بشار التقرب اليه فاجتهد كثيراً  
فلم يفلح . ثم استهتر بشار في هجاء الناس والتعرض للحرم . فكانوا  
يسعون فيه إلى (المهدي) ويريتون له البعاش به ، وانه مادام حياً فهو آفة  
على أخلاق الشبان والشابات . وليس هذا فقط بل كانوا ينقلون إليه أخباراً

من كفره وزندقته . من ذلك أنه فضّل ابليس على آدم بتفضيله النار على  
التراب مذ قال :

الأرض مظلمة والنار مشرقة والنار معبودة مذ كانت النار

كان يبلغ الخليفة كل ذلك فكان يُعرض عنه ويصبر عليه ثم لما يئس  
بشار من الخليفة تعرّض له بالهجو ثم تعرّض لوزيره ( يعقوب بن داود )  
على مبدئه الذي كان لفته أباه ( ليس على الأعمى حرج ) . وكان يعقوب  
على مذهب سيده في اطراح بشار والنفرة منه . حتى قال بشار في الوزير  
بيته المشهورين :

بني أمية هبوا طال نومكموا إن الخليفة يعقوب بن داود

ضاعت خلافتكم يا قوم فالتمسوا خليفة الله بين الزق والموذ

وقد حقق المؤرخون أن المهدي من أطهر ملوك بني العباس نفساً وأحسنهم  
سيرة . وخاف الوزير يعقوب أن يكثر بشار من هذا الشعر ويكرر الضرب  
على هذه النعمة فبادر الى الخليفة وأخبره بهجوه بشار له أي للمهدي نفسه .  
وانه قال فيه قولاً لا يمكن النطق به . وأخيراً ألح عليه الخليفة .  
فاسمعه البيتين :

خليفة يرمى . . . ويلعب الدبوق والصولجان الخ

فكاد يذوق الخليفة غيظاً . لكنه مع هذا كظم غيظه ، واحترم حرية  
القول ( كما نقول في اصطلاح عصرنا الحاضر ) . ثم اتفق للخليفة أن  
انحدر في دجلة فلما بلغ البطيحة سمع أذاناً وقت الضحى فسأل ما الخبر؟  
قيل له ( بشار يؤذنت وهو سكران ) فأمر باحضاره فأحضر إلى ظهر  
( الحرّاقة<sup>(١)</sup> ) وأمر بجلده فجلده سبعين سوطاً . وكان كلما ضرب سوطاً  
قال ( حسّ حسّ ) وهي كلمة تقال عند لذع الوجع وحرق النار . فقال  
بعض الحاضرين أنظر يا أمير المؤمنين يقول ( حسّ حسّ ) ولا يقول

(١) الحرّاقة ضرب من ضروب سفن دجلة .

( باسم الله ) فقال له بشار ( ويلك أأكله تريد هي حتى أقول باسم الله ! ) فقال آخر ( ولماذا لا تقول الحمد لله ؟؟ ) قال ( أو نعمة هي حتى أحمد الله عليها ؟ ) . ثم بعد الضرب تركوه في البطيخة مغشى عليه وهو الى الموت أقرب منه الى الحياة . فجاء أهله وحملوه الى البصرة . فلما علم أهلها خبره لم يبق شريف منهم إلا بعث اليه بالفرش والكسوة والهدايا . لكن لما مات ونفاه الناعون تباشر عامتهم ، وهنأ بعضهم بعضاً بموته . وحمدوا الله ، وتصدقوا كل ذلك لما منوا به من شره ، وأذى لسانه . ولما خرجوا في جنازته لم يقبها أحد سوى أمة ابشار سوداء سندية عجماء . فكانت تصيح وراءه ( واسيداه واسيداه ) .

ولم يكن هم للخليفة بعد موت بشار الا تفتيش منزله والبحث في أوراقه فوجدوا طوماراً فيه ما يأتي :

« بسم الله الرحمن الرحيم . اني أردت هجاء آل سلمان بن علي لبعثهم . فذكرت قرابتهم من رسول الله فامسكت عنهم إجلالاً له ﷺ ، .  
لما قرأ الخليفة قوله بكى وندم على قتله . وقال لا جزى الله يعقوب ابن داود ( يعني وزيره ) خيراً فانه لما هجاء لفق عندي شهوداً على انه زنديق فقتلته .

لكن إن برأنا بشار من الزندقة بناءً على هذه الرواية . فلا يمكن أن نبريه من تهمة القذع والفحش والسياب . وان قلنا أن أعداءه وضعوا على لسانه البيت والبيتين فيبعد أن يضعوا على لسانه القصائد الطويلة التي شحنت بها كتب الأدب . وقد تضمنت من صفات النساء ، وأخبار الفسق والفساق ما يفسد كل أمه فشا فيها مثل هذا القول . وليس هذا فقط بل كان بشار أحياناً يذبح بين الشبان والشابات من شعره قواعد عامة يعلمهم فيها الخنا والفجور . من ذلك البيتان<sup>(١)</sup> المشهوران اللذان بلغنا المهدي وكاننا هما فيما زعموا السبب الحقيقي في قتله .

(١) اولها لا يؤسنتك من مخدرة قوله الخ .

ذكرنا هذا لكم أيها السادة لتعلموا أن المهدي لم يقدم على ما أقدم عليه من قتل بشار إلا وهو على بينة من أمره واستحقاقه للقتل .

### مترن بشار بين الشعراء

تبين لنا مما روينا من شعر بشار وشهادة علماء الأدب فيه ان الرجل كان متمكناً من اللغة العربية : فكان لا يستعمل في شعره من ألفاظها وراكبها سوى الصحيح الفصيح .

هذا شعره من حيث الديباجة اللفظية . أما شعره من حيث المعاني ، فهو كما قال أبو عبيدة : يقارب سامعيه حتى لا يخفى عليهم ما يقوله في شعره : يتناول المعنى البعيد فيختار له من الأساليب سهل العذب . ومن الألفاظ اللؤلؤ الرطب ، ولذلك راج شعره بين العامة والنساء ، كما كانت تستجده طائفة الادباء والنبلاء . وهذه هي البلاغة كما عرفها بعضهم . وكان بشار ينوع شعره ويتدرج فيه : فاذا داعب خادم بيته أسف الى حضيض الابتذال ثم قال :

رَبَابَةٌ رَبَّةُ الْبَيْتِ      تَصُبُّ الْخَلَّ فِي الزَّيْتِ

وإذا خاطب الملامن ذوي الكبر والجبروت حلق في سماء الخيال ثم قال :  
إذا الملك الجبار صعّر خده      مشينا اليه بالسيوف نعاثه  
وهذه مزية من مزايا شعره فاق بها رصفاء المعاصرين ، وأخذ راية الشعر دونهم باليمين .

أما إذا أريد المقارنة بين بشار وبين من تقدمه وتأخر عنه من شعراء العرب فيقال فيهم بوجه عام : ان شاعر كل وقت انما يصوغ شعره من قلوب أهل زمانه ، ويخت معانيه من عقليتهم . ويقتبس مواضع شعره من أحوال اجتماعهم . فدرجة شاعريته ارتقاء وانحطاطاً تابعة لحالة أهل زمانه ارتقاء وانحطاطاً : وانما نقول هذا في نواحي شعراء كل زمان لا في الشعارير والمتشاعرين ، فطبقة جرير ثم طبقة بشار ثم طبقة المتنبي — وان سمام

علماء اللغة والأدب مولدين ومحدثين - لم يريدوا الحط منهم وإنما أرادوا  
تحديد صلاحيتهم الاستشهاد بقولهم في المسائل اللغوية . أما من حيث الشاعرية  
واتساع الخيال في المعاني ، والتفنن في الأساليب والمباني ، فلا ريب أن طبقة  
المتنبي وإن تأخرت في الزمن متقدمة على طبقة بشار . وطبقة بشار متقدمة  
على طبقة جرير . وطبقة جرير متقدمة على طبقة امرئ القيس - تبعاً  
لترتيب طبقات أزمنتهم في الحضارة والعلم واتساع الفكر وتأثير فنون  
الصناعة ومناحي الترف . اعتبر ذلك في قول ابن الرومي الذي سمع قول  
ابن المعتز الخليفة يصف الهلال فوفه سبحانه سوداء .

وكأنما هو زورق من فضة قد أثقلته حمولة من عنبر  
فقال ( وبلاء ومن أين في ماعون بيتي مثل هذا الزورق حتى أشبه  
الهلال به ) . أشار بذلك إلى أن أدوات الترف والزينة ومظاهر التعميم في  
البيت توحى إلى الشاعر الذي يراها معاني لا تخاطر ببال ذلك الذي لا يراها .  
هذا في شاعرين عاشا في زمن واحد وبلد واحد فكيف بها إذا  
تباعد الزمانان واختلفت الحضارتان . ويمكن أن نستنتج من هذا أن شعراء  
زماننا الحاضر وشعراء العصور المقبلة هم بالطبع أشعر ممن تقدمهم اعتباراً  
بما ذكرنا ولأن شعراء زماننا نحت من عقلية من يخاطبونهم . فلا جرم أن  
يكون شعراءنا أشد تأثيراً في نفوس هؤلاء المخاطبين . ولا يخفى أن مقياس  
بلاغة الشعر إنما هو التأثير .

## تاريخ السيل والوقاية منه

سادتي

رغب اليّ رئيس جمعية السيل الفاضل أن أكلمكم في موضوع قد اختاره لي وهو السيل ولم يختّر لي هذا الموضوع عبثاً وهو الذي يعمل مع اخوانه النشاط ليلاً نهاراً على مكافحة هذا الداء الوخيم ودرء خطره عن هذه البلاد المحبوبة بل اختاره بعد أن رأى ضحاياه تعد بالألوف واصاباته بمئات الألوف فرغب في أن تكون المحاضرة الأولى التي تلتقي من على هذا المنبر عن هذا الداء الوبيل وقد أحسن حضرة الرئيس عملاً لآل التبشير بالقواعد الصحية أمضى سلاح تكافح به الأمراض وهل من تبشير أوسع نطاقاً من هذا التبشير وقد غص هذا المكان على رغبة على استيعاب نخبة العلم والفضل؟ فهل نرجو المتكلم أن يجد من المستمعين عدداً أوفر وهل يؤمل في أن يكون لكلامه فائدة أجزل من هذه الفائدة التي إذا ردها كل منكم أمام أنسابه انتشرت وعمت دمشق وضواحيها لا بل هل يحلم أن تكون رسلي مبادئه أرفع مقاماً وأعلى شأناً من هؤلاء الرسل الكرام الذين أنجيتهم دمشق فكانوا شامة في جبينها وفخراً لها؟ لا لعمري لقد أحسن حضرة الرئيس اختيار المكان والموضوع ولكنه لم يحسن انتقاء الخطيب ولعل الحسنتين الأولوين تمحوان الخطيئة الأخيرة . بعد أن جاءتني دعوة الرئيس لم يسعني سوى النزول عند رغبته وتلبية طلبه ورغبته لا ترد وطلبه لا يصد . ففكرت ملياً في الشئ الذي أجتارّه من هذا الموضوع الرحب الذي لا يحيط

(٥) محاضرة القاها الدكتور مرشد خاطر بطلب من لجنة مقاومة السيل في الهادي عنر من شهر تموز سنة ١٩٢٩ .

المرء باطرافه الا بعد كتابة مجلد ضخيم عنه وقلت في نفسي ما عساني أتكلم والحضور الكرام أنواع بينهم رؤساء الأديان والأعيان والحامون والتجار والصحافيون والأطباء والموضوع طبي صرف اذا عالجته معالجة طبية بحجة كانت منه المزملاء الكرام وطلبة الطب النجباء وهم قلائل فائدة كبيرة ولم يحن منه السواد الأعظم من المستمعين ، وهم كثر ، أقل فائدة وإذا عكست الآفة وعالجته معالجة صحيحة صرفة كانت منه للفئة الثانية الفائدة التي أتوخاها ولم تحن منه الفئة الطبية أقل فائدة فحرت في أمري وعدت أخيراً فقلت ان المساواة اسء العدل فالواجب بقضي علي أن أرضي مستعصي جميعهم فلا أكون طبيباً صرفاً فتدصب علي لعنات الفئة الثانية ولا أخرج خروجاً كاملاً عن الطب فيتبرأ مني أبناء أبقراط وأنا منهم ولي كل الفخر في أن أكون منهم وعليه فقد أعددت المزملاء الأفاضل صفحة قديمة عن السل لا يتيسر لهم جمعها وكتابتها إلا بعد مطالعة مؤلفات عدة وتصفح أساطير شتى من مخلفات الأقدمين الأمر الذي لا يسهل على كل طبيب أتأمه وهو في معترك هذه الحياة وتركت للشعب الكريم صفحة من صفحات هذا الداء الوخيم أعني بها صفحة السراية والوقاية ضارباً صفحاً عن البنود الأخرى العديدة التي لا يسر بمطالعتها الأطباء فمسي أن أكون قد أحسنت عملاً وأن أرضي كلتا الفئتين وهذا حسي .

السل هو الداء الفتاك الويل ، هذا الرشتاش البعيد المدى السريع الطلقات الذي يبيت الالوف ، هو ذلك المنجل الذي تحركه قوة غريبة فيحصد الملايين من اغراس هذه البشرية النضيرة ، هو هذه الصخرة الصلدة التي تكسرت عليها أمواج العلم منذ خلق الله العالم ولا تزال تتكسر عليها حتى يومنا ، هو مصدر يأس الأطباء وقبلة جدم واجتهادهم ، اذا هبوا من رقادهم فلا يجد سلاح فتاك بكافحونه به أو عادوا الى اسرتهم فللتفكير في دواء فعال يقي البشرية شره ، هو ذلك المسيطر العظيم الذي لا تغلب له قوة وذلك الحاكم المسنبد الجائر الذي لا يرد له أمر ، قامت في وجهه

دول العالم ، وشن عليه علماء الأرض جميعهم الغارة فعادوا خاسئين ، أعلن عليه قديماً الهنود واليونان والعرب الحرب الضروس فلم ينالوا منه بقية وقامت عليه أوربة وأميركة في أيامنا قومة واحدة فكان حظها حظ من تقدمها ، هذا هو المرض الذي سأكلكم عنه أيها السادة وسأسرد في بدء خطابي نشأته منذ عرف الطب حتى يومنا .

لم نجد للسل في التاريخ الطبي ذكراً الا في سنة الف وثمانمائة ق.م . عند الهنود الاقدمين الذين كانوا يعدون المسلول كالمجنون خطراً على من يساكنه ويجاوره وكانوا يتجنبونه تجنب الأفعى وقد منع البراهمة في ذلك العهد الزوج بالفتيات المتحدرات من سلالة فيها بعض من المسلولين مها كان تراوهم ونبل محتدهن . غير أننا لم نقف على وصف مسهب للسل ذكرت به أعراضه وبعض عراقيله الا في زمن اليونانيين أي منذ ٥٠٠ سنة ق.م . فقد ورد أن اوريفونوس الكنيدي ( Euryhon de Cnide ) كان يعالج المسلولين بلبن النساء والسكي وكان يظن كالمصريين القدماء أن الأمراض مسببة من الإفراط في الغذاء . ولعل اوريفونوس هذا مؤلف كتاب « الحكم الكنيديّة Maximes Cnidiennes » والجمية النافعة في الأمراض الباطنة ، الذي ورد ذكره في قانون ابقراط ولم يعثر على نسخة منه حتى الآن على ما أعلم .

وكان السل مرضاً شائعاً فتا كما في عهد ابقراط أب الطب الذي ولد في جزيرة كوس ( Cos ) من جزر بحر ايجه ( Egée ) سنة ٤٦٠ ق.م . ومات في مدينة ( لاريسه Larissa ) اليونانية وله من العمر تسعون سنة . فكان يقال في أسبابه انه ينجم من النزلة التي تتحدر الى الصدر ومن انبثاق الأوردة ومن الخراجات السكائنة في الصدر ومن التهاب الجنب المتقيح الذي انفتح في الرئة ولم يذكر ابقراط شيئاً عن العدوى ولعل السبب في اهماله لهذا الأمر شيوع الاعتقاد بمدواه غير أننا متى عرفنا أن طب

الهنود أترأ في الطب اليوناني وأن الهنود كانوا يتجنبون السلول كالمجنوم  
فهمنا أن العدوى كانت أمراً مسلماً به عند اليونانيين .

أما الوراثة فقد جاء ذكرها جلياً فقد جاء ما نصه « السلول يولد من  
السلول » وان هذا الداء يختار اللثاويين البيض وانه كثير الشروع بين  
السنوات الرابعة عشرة والخامسة والثلاثين من العمر وانه يبدأ بنواقض  
خفيفة وسعال جاف وناخس في الصدر والظهر وأن السعال يشتد بعدئذ  
وتبدأ التفلات وتزداد .

وكان يظن ابقراط أن نقت الدم وقيامه سبب المرض وليساً عرضاً له .  
ثم أن المرض يستفحل والجسم جميعه يهزل أما الساقان فتتورمان وهذا دليل  
واضح على أن اليونانيين عرفوا الدنف ( Cachexie ) السلي ووصفوه وأما  
أظافر القدمين واليدين فتتعمق ثم أن الهزال يزداد في ناحيتي العنق  
والكتفين ويعود التنفس صغيراً كما لو تقخ في انبوب وينطفي\* الصوت ويشتد  
الوهن ويتناثر الشعر ويبدد الاسهال ويقف التنشق ويموت المريض .

وانذار السل بحسب ابقراط وخيم جداً غير أنه إذا عوج في بدنه يشفى .  
وقد ذكر في قانون ابقراط السلان العظمي والمفصلي ولاسيما ما نسعيه  
اليوم داء بوت فقد جاء فيه ذكر خراجات في الورك والمائة مراقبة  
للحدبات الظهرية وورد فيه أيضاً ذكر داء بوت العنقي « في المرضى المصابة  
رئتهم بعقيدات قاسية صلبة » وذكر فيه أيضاً خلع المفصل الحرقفي الفخذي  
مع خراجات وبواسير . ولا عجب فاننا لا نزال نرى حتى اليوم في هذا  
القرن العشرين الذي بلغ فيه الطب أسمى درجاته بعضاً من المرضى المصابين  
بإتهاب المفصل الحرقفي الفخذي السلي وقد أهملت معالجتهم فأفضى مرضهم  
إلى الخلع المرضي فلا غرابة إذا ذكر ابقراط في عصره ذلك الخلع المنوسر .

وجاء بعد ابقراط ارسطوطاليس ( Aristote ) ( ٣٨٤ - ٣٢٢ ق م . )  
وكان فيلسوفاً وطبيباً في آن واحد فلم يضيف إلى ما عرفه ابقراط غير شي\*  
وهو قوله ان السل والطاعون يتقلان بالهواء وهذا القول الذي نطق به

أحد علماء اليونان منذ نحو من ثلاثة وعشرين قرناً صحيح لا غبار عليه لأن السل والطاعون الزئويين يتنقلان بالهواء والطب الحاضر يثبت هذا . ولم يمض غير القليل على موت أرسطو حتى ظهر في السنة ٣٣٠ ق.م. ديوكلس « Dioclès de Carystie » « Euhée » فجاءنا بشي مستحدث لم يذكره من تقدموه وهو مكافحته لنفث الدم بصمغ الثيران وهو ما نسميه اليوم الهلام أو الجلوتين .

إن ديوكلس قد أملى هذه الأمثلة على القرون التي تعاقبت بعده ونحن لا نزال نستعمل الهلام شرباً وتلجساً إلى المصل الهلامي حقناً تحت الجلد في مسكافة النزوف غير ذا كرين ذلك العبقرى الذي طوته أولوف السنين ولا شاكرين له هذه الهدية الثمينة التي نفع بها الطب وأبناءه . ونذكر من أطباء الرومان ساليوس أورليانوس ( Coelius Aurelianus ) الذي قال عن السل أنه قرحة رئوية مع قيح لا ينضب وكان يصف له الترياق والنوم في أرجوحة والسفر بحراً والقراءة بصوت عال وكان يغذي المسلول بأفضل الأطعمة وأجودها كالبيض والأرز والنشا والتمر واللحوم . وهذا الأمر الأخير أعني به تغذية المسلول والاعتناء بأمر طعامه جديد في ذلك العهد الذي كان يظن به أن الطعام مجلبة الداء وأن المسلول كسواه من المرضى الآخرين يجب عليه أن يقلل الطعام .

ويجيء بعد ساليوس ذلك النايفة الكبير والعبقرى العظيم الذي لم نجب القرون السالفة أوسع منه علماً وأغزر منه معرفة أعني به جالينوس ( ١٣٠ - ٢٠٠ بعد المسيح ) وكان له في تاريخ الطب العربى أكبر أثر لأن العرب قد استرشدوا بما تركه هذا النايفة فقلوا العلوم عن مؤلفاته وأضافوا إليها ونقضوا منها ما يحتاج إلى نقض وأثبتوا ما هو خليق بالاثبات . غير أن جالينوس الذي كان له في التشريح القدر المعلى حتى إن مؤلفاته بقي معمولاً بها زهاء ١٣٠٠ سنة ، جالينوس الذي غني قبل كل احد بعلم الفرائز ( الفسيولوجيا ) ووضع أسسه الأولى ، جالينوس الذي كان للفلسفة من

نبوغه القسط الأوفر لم يترك شيئاً جديداً عن السل بل اكتفى بأن يدقق في ما تركه السلف ويثبت ما وجدته حسناً ويهمل ما رآه بعيداً عن الصواب ولهذا فاذا ذكر اسمه مقروناً بالاجلال ومحفوفاً بالوقار كلما ذكر التشريح وعلم الغرائز والفلسفة فهو قلما يذكر إذا بحث في تاريخ السل .

نصل الآن الى عهد جدودنا القدماء ، إلى أطباء العرب الذين بنوا لنا ذلك المجد الزاهر الذي لا يحويه كروور الأعوام . انهم قد برزوا في كثير من فروع الطب والجراحة وكانوا معلّمي العالم ما لم يقل عن ستة قرون فاذا كان لنا ما نفاخر به فبهم وإذا حق لنا أن نرفع الرأس عالياً متى ذكرت العلوم والفنون فبفضلهم وتفوقهم .

كثيرون هم النابغون بين أطبائنا القدماء الذين يطول بنا المقام إذا أتينا على ذكرهم وأخاف أن ينسب إلي التعصب الجنسي إذا ذكرت منهم من تركوا شيئاً عن السل أو لم يتركوا الا الكي الطفيف ولهذا أمر بهارون وبختشوع وحنين والرازي الكبير الذي يعود اليه الفضل في وصف الجديري والحصبية وابن زهر وأبي القاسم وابن القف وكثيرين سواهم .

واقف عند الامام الرئيس ابن سينا ( ٩٨٠ - ١٠٨٦ ) الذي جاء في قانونه عن السل بكثير من الامور الجديدة فقد ذكر فيه ان « نفت الدم ربما لا يتأخر بل يقع في الابتداء إذا كان السل من الجنس الردي » ، وهذا الأمر قد أثبتته الطب الحاضر فقد يكون نفت الدم العرض الأول الذي يبدو به السل الرئوي دون أن يبدو أي عرض آخر قبله .

وقال أيضاً « وأما قروح الرئة فقد اختلفت الاطباء في أنها تبرأ أو لا تبرأ البتة لان الالتحام يفتقر إلى السكون ولاسكون هناك وجالينوس يخالفهم ويؤمن أن الحركة وحدها لا تمنع الالتحام ان لم تضاف اليها سائر الموانع والدليل على ذلك أن الحجاب أيضاً متحرك ومع ذلك فقد تبرأ قروحه » اه .

اعمري ان هذه الصفحة الخالدة في تاريخ السل أعني بها حاجة السل الى السكون وامتناع السل الرئوي عن الشفاء لتحرك الرئة حركة مستمرة الا نرى أن المفصل متى سل يثبت ويحكم عليه بالجود والقسط؟ ألم نلاحظ أن أفكار الاختصاصيين بالسل قد اتجهت في جميع أقطار العالم الى إيجاد طريقة يثبتون بها الرئة ليقتربوا منها الشفاء وان الريح الصدرية أو طريقة فورلانيي وتصنيع الصدر الجراحي ليست غايتها إلا منع الرئة مؤقتاً عن الحركة فهل أقررنا لذلك النابغة العربي الذي جاءنا منذ نحو من عشرة قرون بالشرية التي لم يبدلها العلم بل لم يزل جاداً وراء تحقيقها .

وجاء أيضاً في قانونه ما حرفه « وقد يعرض المسلول أن يمتد به السل مهاداً إياه برهة من الزمن وكذلك ربما امتد من الشباب الى الكهولة وقد رأيت امرأة عاشت في السل قريباً من ثلاث وعشرين سنة أو أكثر قليلاً ، ٥١ .

والبرهة لغة الوقت الطويل لا كما يظن البعض أنها الوقت القصير فيكون إمامنا قد وصف الشكل المزمع من السل الأمر الذي لم بصرح به أحد قبله . وقد عرف ابن سينا السوس والزرنيخ والقطران والأفيون المستخرج من الخشخاش والكافور في معالجة السل وقال ان امرأة مسالوة بلغ من أمرها أن علتها طالت وأضنتها واستدعيت من تهي لها جهاز الموت فقام أخ على رأسها عالجها بأقراص الكافور مدة طويلة فعاشت وعوفيت .

فهو يشير باستعمال الكافور وبصف منه الجرعات الكبيرة ونحن نرى أن أطباء القرن العشرين وجراحيه قد عادوا إلى استعمال الكميات الكبيرة من الكافور وقرروا ما كان وصفه ذلك النابغة في بدء القرن الحادي عشر .

وقد أشار ابن سينا في معالجة السل بلبن الالن التي « ويين فائدته ولم يكن يعلم حينئذ أن في ذلك اللبن التي المواد التي لقبها الطب الحاضر بالحيويين أو ( الفيتامين ) ونسب اليه تلك الخواص الناجمة .

واتبع الأوربيون بعد أن انتقل الطب اليهم من العرب خطة ابن سينا في معالجة المسلولين بمضارة الحليب من جميع أقطار أوربة لتناول هذه المضارة فيها تناولاً منتظماً وكان يأتي المصل بفوائد جليلة يقر بها المسلولون غير أنه أيقن لنا أن نسب تلك الفوائد إلى مصل الحليب أم الى تلك البلاد الجبلية المطلقة الهواء المعرضة لنور الشمس ؟

ووضع ابن سينا شروطاً لتناول اللبن فقال مانصه :

« لو أمكن أن يمص اللبن من الضرع ( وهو يعني ضرع الاتان ) لكان أولى » وقال أيضاً « يختار من الآن ما وضعت منذ أربعة أو خمسة أشهر » وقال « تغسل العلبه بالماء الحار ولا سيما اذا كان قد حلب فيها من قبل فتتقع فيه حتى يتحلل ما كان فيها » وفي هذا القول منتهى الحكمة لأنه لحظ أن الحليب يختمر ويتبدل تركيبه ويعود مضراً وان العلبه التي كان يملب اللبن فيها بدون أن تغسل جيداً أداة ضرر شديد اذا ما جمع الحليب فيها فإشار بفعلها بالماء الحار ولم يقل بالماء البارد لأنه عرف أن الماء الحار أفضل في تنظيف ماعلق بتلك العلب من فضلات الحليب ولا يجوز أن نذهب كلام ابن سينا في ذلك العصر مها جاشت في قلوبنا النزعة العربية الى أنه كان يرمي باستعماله الماء الحار الى التعقيم والتطهير فما كان التعقيم ليخطر له بهال .

ووصف ابن سينا طريقة اعطاء اللبن وكميته ونصح للمسلول بالاكثار من اللحوم على أنواعها .

عفاً أيها السادة اذا أطلت الكلام عن ابن سينا وأسهمت في تحليل بعض المستحدثات التي جاء بها عن السل فمن أحق منا نحن العرب باظهار ما أوجد جدودنا القدماء واستنبطوا بإدباء فضائلهم ورفع الستار عن علومهم التي استنار بها الغرب حين كان يتسكع في دياجير الجهل . فاذا نحن طمسنا فضيلهم فمن تراه ينطق به . ان الواجب يقضي علينا أن نرفع راية

الجدود وألا نكتفي بالفخر بهم بل أن يكون لنا منهم مثال تبعه في نهضتنا العلمية فنبني بعلمونا أسس استقلالنا المنشود .

أما الآن وقد ختم ذلك العصر المجيد عصر العرب فلنرّ التطور الذي تطوره السل بعد ان انتقل السل الى الغرب . لم تجل عدوى السل جيداً ولم يكتب عنها في التاريخ الطبي شيّ صريح إلا في القرن السادس عشر في ذلك الزمن الذي سماه فراكتور (Fracastor) من فارونة في ايطاليا وألف ثلاثة كتب سماها : العدوى والأمراض المعدية ومعالجتها سنة ١٥٤٦ وهي مؤلفات جزيلة الفائدة حددت بها العدوى وأعلن فيها مبدأ جديد عن أسباب الأمراض السارية قال فراكتور في ذلك العهد « الحميات تنجم من بذور لا تستطيع حواسنا ادراكها وهي لا تحدث هذه الأمراض فحسب بل تنقلها أيضاً الى الآخرين فالعدوى اذن هي انتقال هذه البذور أو العفونة من المريض الى السليم مرضاً شبيهاً بالمرض الذي كان مصدراً لها وتنقل هذه البذور باللمس أو المساكنة أو عن بعد مها كانت واسطة انتقالها ، ويقول أيضاً لكل من الجدري والحصبة والطاعون والجرب والرمم الصيدي والكلب والزهري والسل بذور خاصة به تنقلها الى الآخرين وهو أول من قال عن السل « أنه ينتقل بمساكنة المسلول ولبس أثوابه » وقد ذكر في مؤلفه « أن أثواب مسلول كانت السبب في نقل السل الى صحيح ارتداها بعد موت صاحبها بسنتين » .

لمعري لا بد لنا من الاقرار بفضل هذا المفكر الكبير فكم في كلامه من حكم وكم في نظراته من حقيقة لأننا لو بدلنا كلمة بذور بكلمة جراثيم لكانت لنا الحقيقة الناصعة التي جاء بها باستور بعده بثلاثة قرون فهو قد نظر بعين بصيرته الثاقبة قبل أن تكون له تلك المجاهر المكبرة الى تلك الخلائق المتناهية في الصغر فقال عنها أنها بذور وان حواسنا لا نستطيع ادراكها ، عرفها قبل أن يراها فياله من نابغة . ولم يكتب بهذا بل

عرف أن لكل مرض بذرة خاصة به وان البذرة الواحدة لا تسبب هذه الأمراض المتنوعة فهو قد أوجد فكرة الجراثيم ووضع فكرة الاستقلال الجرثومي أيضاً .

وبعد أن لفظ فراكتور مبدأه هذا عن عدوى السل بقيت هذه الفكرة منقرسة في إيطاليا فقد تكلم عنها بولس زكياس ( Paul Zacchias ) في مؤلفه المسمى « الأسئلة الطبية الشرعية » وقد تسأل فيه عما اذا كان يحق للمرأة السليمة أن تهجر زوجها المسلول .

وفي آخر القرن السادس عشر جاء ماركو ليالي ( Mercuriali ) فعدل بعض التعديل فكرة فراكتور وأقر بعدوى السل وانتقال الأمراض حسبها ذكر فراكتور غير أنه خالفه في أمر تلك البذور وقال انها نوع شبيه فعله بفعل السموم .

وفي نظر هذا الإيطالي كثير من السداد فهو لم يقنعه أن بذوراً تدخل الجسد وتحدث ما تحدثه تلك الأمراض الحادة الفتاكة بل ان هناك أمراً أعظم من هذا ان هناك شيئاً من السموم يلقي ويسم بدن وكانه يقول ان تلك البذور أو جراثيم اليوم لا تؤثر بدخولها البدن فقط بل تفعل بمفرزاتها أو ذيفاناتها ( توكسينها ) فياله من نظر ثاقب بعيد المرمى .

واشتهر في القرن السابع عشر بين الأطباء الذين عنوا عناية خاصة بالسل ريشار مورتون ( R. Morton ) الانكليزي ( ١٦٩٨ ) وكان اكليريكياً في بدء حياته ومن اسرة شريفة غير أنه ترك الثوب الى تعلم الطب . فقد نسب سل الرئة الى عقيدات تلتب وتفتيح وكان يظن أنها تنجم من دم متخثر وكان يعتقد أيضاً بعدوى السل فقد قال عنه « أنه يعدي الاصحاء الذين ينامون والمسلول في فراش واحد كما تعدي الحمى الخبيثة » ولكنه كان يعتقد بالوراثة خاصة وقد قسم السل ثلاث درجات : الابتدائية والوسطى والانتهاية وهي درجة اليأس . فالاولى تناسب هجوم كمية زائدة من مصل

الدم على الرثة ، والثانية تناسب تكون العقيدات ، والثالثة التهاب الرثة وتقيحها .

وهو يروي حادثة سل استمرت خمسين سنة كحادثة اللورد هارت وحادثة أبيه الطبيب الشهير الذي قضى حياته كلها وهو يسعل ومات سنة ١٦٥٨ . وقد عني مورتون بالسل خاصة لأنه كان ابن طبيب مسلول وكان يخشى الوراثة وانتقال هذا المرض بها اليه ، وقد أهتم اهتماماً جزيلاً في معالجة السل بكثرة التغذية والأمور الصحية .

فورتون اذن جاءنا بامرین جديدين : العقيدات الرئوية التي لم يذكرها أحد قبله وقد أثبت الطب الحاضر تكونها في الرثة ودرجات السل الثلاث التي لا تزال تذكرها .

وفي القرن نفسه قام لازار ريفيار ( Lazare Rivère ) ( ١٥٨٩-١٦٥٥ ) في فرنسا ووضع مؤلفاً أسماء الممارسة الطبية ( Pratique Médic. le ) لا يتخلو من الفائدة الطبية ذكر فيه بضع مئات من المشاهدات بينها العدد الوافر عن عدوى السل ومنها مشاهدة غريبة في بابها وهي أن أحد المرضى بعد أن سل كان يستطب برضع ثدي امرأة فسلت بدورها ومات بعد أن نقلت العدوى الى أختها التي غالبت المرض فقلبت وشفيت غير أن هذا المريض المنكود الحظ الذي كان السبب في تفشي الداء وموت تلك المرأة البائسة لم تجده المعالجة نفعاً ففضى ضحية دائم الويل .

وفي آخر القرن السابع عشر وبدء الثامن عشر جاء باليني ( Bellini ) الإيطالي ( ١٦٤٣ - ١٧٠٤ ) فكان أول من ذكر امكان التوسط الجراحي في سل الرثة .

وقد برز في القرن الثامن عشر نوت سويتن ( Von Swieten ) ( ١٧٧٢ - ١٧٠٠ ) الهولندي المولد النمساوي الاقامة . اضطهد هذا الطبيب الشهير في بلده فرحل الى انكلترا ومنها الى فينة حيث قال شهرة سريعة .

ولم يكتب عن السل شيئاً جديداً سوى أنه أشار باستعمال خزام العنق في السل الرئوي وبخزع الرغامي في الحالات الخطرة .

وفي العصر نفسه قام في ايطاليا مورغاني ( J. B. Morgani ) الشهير ( ١٦٨٢ - ١٧٧١ ) وكان يخشى السل خشيته للافعى حتى انه لم يكن يجسر على تشريح جثة المسلول خوفاً من انتقال العدوى اليه فأيد فكرة فراكتور بمدوى السل ولم يكتب بهذا بل انه وصف قبل أحد التهاب السحايا السلي وأورد عنه مشاهدة جزيلة الفائدة : ابنة في الثانية عشرة متوقدة ذكاه فقدت اخها وأخاها بالسل وأصابها هي نفسها بعد سنة من فقدتها التهاب في الرئة اليسرى ثم اعترها صداع فوق الوقب ولم يمر عليها يوم واحد على ظهور هذا العرض حتى أخذها الهذيان وثبتت عينها واعترتها الاقياء وانتابها حركات تشنجية عقبها نوع من السبات كانت تتخلله آونة بعد أخرى نوب تشنج شديدة وزلة ( ضيق نفس ) ثم قضت وبمد أن فتحت جثتها بدا في قاعدة الدماغ مهل ( مصل صديدي ) نسب اليه المرض .

وظل الشعب في ايطاليا يخاف السل خوفاً شديداً ويرتعد لدى ذكر اسمه لما زرعه الاطباء في قلوب العامة عن سرعة عدواه فقد كتب رولان ( Rualin ) ( ١٧٠٨ - ١٧٨٤ ) ما حرفة « متى ثبتت اصابة شخص بالسل كان يرقن فراسه وأغظيته وأتوابه وأدوات طعامه وشرابه وجميع ما يستعمله ومتى مات يحرق هذا الأثاث ويحرقه قفلاً كان يسمح باستعماله بعد تبخيره . أما الغرفة فنقشر جدرانها وتطلى بطلاء جديد وتفسل أرضها وتفتح نوافذها وأبوابها وتبقى معرضة للشمس والهواء سنة كاملة قبل أن يسمح بسكنها .

وقد استولى الرعب على قلوب الايطاليين اسقيلاء غربياً وبلغ منهم الخوف من السل مبلغاً بعيداً فان شيريلو و كوتونيو ( Cirillo et Cotugno ) بعد أن استرشد بارشادات أسكوبار ( Escobar ) ( ١٧٧٦ ) وهو أول من أشار بتعميم قفلات المسلولين وقفا في نابولي على ذلك انقار التاريخي الشهير

في ٢٠ ايلول سنة ١٧٨٢ واذيع على الملا بامر فرديناند في الشوارع وبعد النفخ في الأبواق تنبهاً للشعب وخلاصته أن يعزل المسلول بعد أن يتحقق مرضه وأن كل طبيب يماين مسلولاً ولا يعلن أمره يفرم في المرة الأولى غرامة كبيرة واذا عاد الى اقتراف هذا الجرم ينفي عشر سنوات . أما أمثا غرفة المسلول فينقل بعد موته إلى خارج المدينة ويحرق بالبحرنة متنوعة ويغسل .

وقد ادعى رولان أنه شاهد أكثر من ألف حادثة عدوى في زمن ممارسته الطيبة أما بوسكيون ( Bousquillon ) فلم يرَ والمهدة عليه حادثة عدوى واحدة .

وقد تغلبت فكرة بوسكيون في فرنسا وبعض أجزاء أوربة حتى الربع الأخير من القرن التاسع عشر اذ كشفت عصيات كوخ لان اختبارات فيلن عن التلقيح بالسل لم تثبت في البدء عدوى هذا الداء .

ومن الوجوه الساطعة في القرن الثامن عشر برسيغال بوت ( ١٧١٣ - ١٧٨٨ ) الذي وصف سل الأجسام الفقرية فسمي باسمه « داء بوت » وكان يعالجه بسكي الأقسام الناتئة من العظام المصابة وقد وصف أيضاً الشلل المرافق له ونسبه الى تخرب النخاع الشوكي فقد قال تتنخر أجسام الفقار وتخرب القسم الغضروفي بينها فيضغط النخاع الشوكي ويصاب بالتبدل ويشل المريض ، ونسب هذا المرض الى الداء الخنازيري ونفى علاقته بالمرض وقد كتب عنه ما حرفته « أن المرض الذي يحدث هذه الأحوال في النخاع الشوكي والأقسام المجاورة له هو الداء الخنازيري أعني به المرض نفسه الذي يحدث تكشفاً في الشفة العليا وضخامة في عقد العنق وتحت الذقن وسعالاً جافاً وضخامة وتخرراً في العظام الأخرى .

فاذا كان ابقراط قد وصف سلي المفاصل والعنق دون أن يعلم سببها بل ان وصفه لها ذلك الوصف الجميل كان يوافق على ما شاهدته اليوم من

أعراضها فارت برسيغال بوت قد بين علاقة تنخر الفقار بالسل أو بالداء الخنازيري فلا أحق منه أن يسمى هذا الداء باسمه وأن يبقى اسمه خالداً تردده من بعده ألسنة الاطباء أهد الدهر .

نصل الآن الى القرن التاسع عشر وهو القرن الذي كشف به النقاب عن السل فبدأ أمره جلياً نرى في بدء هذا القرن غسبار لورن بايل ( Gaspard Laurent Bayel ) ( ١٧٧٤ - ١٨١٦ ) الذي درس السل الرئوي درساً دقيقاً وبين أن العقدة الرئوية قد تتلين وذكر أنه كان يرى في جثث المسلولين عقيدات عديدة مشابهة للعقيدات الرئوية في الاعضاء الاخرى الكبد والكلية والمساريقا وغيرها غير أنه لم ير منها في الدماغ وقد نسب جميع هذه العقدة الى سبب واحد حتى أنه لفظ هذه الكلمة المرض السلي ( Diathèse tuberculeuse ) .

يتبين لنا من هذا أن الأفكار بدأت تنحج منذ بدء القرن التاسع عشر الى توحيد المظاهر المختلفة التي يظهر بها السل وان أطباء ذلك العصر بعد أن رأوا في العقدة اللنفاوية والاحشاء والرئة عقيدات متشابهة كل الشبه خالجهم الشك في أن هذه المظاهر جميعها ناتجة من سبب واحد .

وجاء في الربيع الأول من القرن التاسع عشر ذلك النابغة الكبير لايناك ( Laennec ) ( ١٧٨١ - ١٨٢٦ ) طبيب مستشفى نكر الذي تفوق على معلمه كورفيزار ( Corvisart ) وسلح الاطباء بسلاح ماض في تشخيص أمراض الرئة والقلب وقد عني لايناك خاصة بالسل وأثبت وحدته جازماً فيها أكثر من غسبارلورن بايل بقوله « مها كان الشكل الذي تظهر به المادة السلية فهي في بدنها مادة سنجابية شفاقة بعض الشفوف ولا تلبث أن تعود صفراء ظليلة قاسية جداً ثم انها تلين وتصبح ميعاً متجانساً شبيهاً بقوام الصديد فتتفرغ في القصبات تاركه تجاويف كانت تسمى قبلاً قروح الرئة أما نحن فنسميها كهوف الرئة .

فهل أجلى من هذا التصريح عن وحدة السل في ذلك الزمن الذي لم  
يبد فيه المهجر لعالم الوجود اكتشافاته المعجبات .

واننا لنعجب أشد العجب كيف أن هذا النابتة لم يكن يعتقد بعدوى  
السل كثيراً فقد ورد في كتابه مانصه « لا ينجي الي أن الأتواب الصوفية  
وفرش المسولين التي يحرقونها في بعض البلدان ولا يكادون يفسلونها في  
فرنسة قد نقلت السل الى أحد » مع أن قاب تلك المؤلفات الطبية العديدة  
التي نشرت قبل عهد لايناك وقد استقيننا منها الكثير من شواهدنا التاريخية  
يرى فيها المشاهدات المثبتة لعدوى السل وأظن أن الشك كان يخالج لايناك  
في صحتها وانه كان ينتظر مشاهدة حوادث العدوى بعينه ليقر بها فلم يتح  
له ذلك لان السل نفسه حصده بمنجمله تلك الفرسة الصغيرة .

وقد أقر لايناك بالتلقيح اذ قال متسائلاً « أيجد التلقيح المقصود  
سلاً أو على الأقل سلاً موضعياً ؟ » وأجاب عن هذا السؤال بقوله « ليس  
لي سوى حادثة واحدة اقدمها برهاناً على صحة التلقيح بالسل وهي وان  
تكن مفردة جديرة بالذكر » وقد كنا نتعنى لو أن تلك الحادثة لم تقع  
اذن لسكان طالت حياة هذا العالم ولسكانت البشرية استفادت من علمه الجرم  
وقد عني لايناك بتلك الحادثة المفردة نفسه لانه وهو ينشر فقار مسلول  
سنة ١٨٠٦ جرح سببته اليسرى فبنت مسكان ذلك الخدش عقيدة سلبية  
فكواها مرات عديدة بزبدة الاثمد فندبت غير أن تلك الجرائم التي كانت  
قد تغفلت في جسده لم تلبث أن عادت الى محاربه فاصيب بسل رئوي وقضى  
في ١٣ آب سنة ١٨٢٦ .

مات ذلك العلامة ضحية الواجب فعرف العالم قدره وهبت بلاده الفرنسية  
منذ سنوات فاحتفلت بذكرى مرور مائة عام على موته وكثيرون هم  
الذين يموتون هذه الميتة الشريفة فتبلى أجسادهم وأعمالهم معاً لأن الأمة  
التي ينتسبون إليها لا تكرم علماءها .

ان تكريم العلماء أيها السادة صفة سامية دائمة على حياة الأمم ورقبها واننا لنجدل غاية الجدل بان نرى هذه الروح قد دبت في جسم البلاد العربية فما هذه اليوبيلات التي تقام هنا وهناك لتكريم بعض نوابغنا الادليل على أن الحياة قد دبت فينا .

وما أن اتصف القرن التاسع عشر حتى بدا الى الوجود ذلك العلامة الالمانى الكبير الذي كشف النقاب عن سبب السل فسكنت الالسنه وحسم الجدل وكان لاكتشافه الضجة الكبيرة في أقطار البسيطة وقد عرفتم أيها السادة من أعني اتني أعني كوخ ( Koch ) ( ١٨٤٣ - ١٩١٠ ) توصل هذا العلامة سنة ١٨٨٢ الى كشف عصيات السل فاثبت وحدة السل ونوعيته وعدواه .

وكان كشفه أكبر برهان على صحة الفكر التي جاء بها لايناك أو سداد الفكرة الفرنسية وانصع دليل على فساد الفكرة الالمانية المنافية لها وهي فكرة فيرخوف ( Virchow ) وريندهارت ( Reindhardt ) الفائزة بعدم وحدة السل ورأي أمبيس ( Empis ) الذي كان يعد السل الدخني ( granulie ) مرضاً خاصاً لاعلاقة له بالسل .

ولم يعد من مجال للشك في عدوى السل ، هذه العدوى التي قالت بها الأجيال السابقة منذ القدم حتى أتى لايناك فنفاها وكان نفيه لها كما أوردنا خروجاً عن الحقيقة .

اتني اقف عند هذا الحد بعد أن عرضت معكم الأجيال جيلاً جيلاً منذ الهنود الى القرن الماضي وبعد أن أوضحت لكم تطور السل في هذه القرون وما أدخله كل قرن منها من الأمور الجديدة عليه واتني أرى أن الوقت قد حان لأمر الى الشق الثاني من محاضرتي وأحول نظري عن الزملاء الكرام الى الفئة الثانية من مستمعي لاحادتهم عن العدوى والوقاية . وقبل أن أدخل لب الموضوع أقسم السل قسمين : قسماً يعرفه الشعب

وهو السل الرئوي الشديد الخطر على المسلول ومن يحيط به وقتها آخر لا يعرفه غير الاطباء لأن معظم الشعب لم يتعود سماعه أعني به أشكال السل الأخرى من عظمي ومفصلي وعقدي وكروي ومعوي وصفقاني (بريطوني) وسحائي وغير ذلك .

والغاية من هذه القسمة أيها السادة التفاوت الشديد بين عدوى القسم الأول الشديد والقسم الثاني الخفيفة كما سيبدو لكم الأمر واضحاً في سياق محاضرتي . وكلا القسمين متفش تفشياً رابعاً في بلادنا السورية ومن أدرى بتفشيها منا نحن معشر الأطباء ولاسيما أطباء المستشفيات الذين يرون في يومهم الواحد عشرات المرضى وقد أتاخ عليهم هذا الداء بكله فاذوى فيهم نضارة الحياة أو أتلف فيهم بعض الأعضاء .

أقول هذا والأسف آخذ مني مأخذه الشديد لأن معدل السل بين مستشفانا العام ومن يأمون عيادته الخارجية مستشفين لا يقل عن عشرين بالمئة وهو معدل لا يستهان به يدعو الحكومة الى اتخاذ التدابير الفعالة لقمع هذا الداء ومكافحته أشد المكافحة .

وبما أن العدو لا يتقى شره ولا تصد هجمته الا متى عرف مقره وادركت الطرق التي يحتطها في الهجوم كان علينا أن نعلم مقر عصيات السل وطرائق انتقالها لنتخذ الوسائل الفعالة لاجتنابها .

أين نجد عصيات كوخ أو العوامل المرضية المهددة للسل؟ سؤال لا تصعب الاجابة عنه . اننا نجدها في الهواء الذي نستنشقه ، نجدها في الأغذية التي تتناولها ، نجدها في السوائل التي نشربها ، نجدها على اليد التي نصافحها والشفاه التي تقبلها . نجدها في ثمننا وبلغومنا نجدها حيث سرنا في الشوارع والمعابد والمسارح والبيوت والمدارس ، انها منتشرة انتشاراً مخيفاً تحيط بنا وتهاجم أجسادنا من كل مكان وصوب ، كل هذا حقيقي أيها السادة وليس فيه شيء من الغلو فان السيدة التي

تكس بيتها في الصباح مثيرة من الغبار ضباباً تستنشقه وتنشقه أولادها وزوجها تعمل على نثر هذا الداء وتفشيه دون أن تعلم أو تترك فداحة الأمر الذي عمله .

وتلك المكنس التي تحركها أيدي العملة في الشوارع في صباح كل يوم وعشيته بينا الناس يروحون ويحيثون في الأزقة والشوارع كادحين وراء أشغالهم أدوات تعمل للسل ومعامل تقوض بها أبنية الأجساد البشرية لانها تنثر في الهواء ما كان لاصقاً بالأرض وتسهل دخوله في أنوف المارين وأفواههم .

وتلك الأيدي التي ناصفحها أو تقبلها وقد انتشرت عادة ثم الأيدي بيننا ، أيدي لا تحمل الينا السلام الذي نتوسمه ولا الحب الذي نتوخاه ونشده ، بل أيدي مفعمة بمصيات السل وسواها من الجرائم القتالة فعلينا اجتنابها ما أمكننا .

وتلك الوجنات والشفاه التي نحن شوقاً إليها وزسم عليها قبلة الهيام والوجد وجنات وشفاه لا تنقل الينا الا الموت الزوأم ، ولو أننا عرفنا هذا لكننا امتنعنا عن تلك اللذة ناظرين الى ماورائها من الخطر المقبل ولكننا نحكم العقل في أمورنا قبل المواطف والقلب .

وتلك المواد الغذائية التي تعرض في الأسواق وقد كساها الغبار ثوباً سندسياً جيبلاً ووشتها الذباب بخيلانه السود فمادت كأنها الوشي المعلم مواد لا تنذي البدن وتجلب العافية بل تؤذي الجسد وتقصر الحياة بما تحمله من الجرائم والأقذار .

اتي أسمع البعض يهسون قائلين أنسيت أيها الطبيب فعل النار في التعقيم أولاً تعلم أن المواد الغذائية تمر بالطنجرة والمقلاة قبل أن تصل الى الفم والمعدة فيموت ما فيها من الجرائم وأن الخضرا التي تؤكل غضة تغسل والغسل أحسن مطهر آلي يكس الجرائم كذاً إن لم يقتلها قتلاً ؟

لا أنكر هذه الملاحظة أيها السادة ولا أنسى هذا التنبيه الوجيه ولكن ما قولكم بتلك المعجنات تحمل على الرؤوس أو تعرض في الشوارع ينفخ الهواء عليها فيلصق بها من الغبار وذرات التراب ما يعيدها شبيهة لذيدة ، ومارأيكم في ثمر التوت الذي لا يستحم في الماء الحار ولا يبرد في الماء البارد والامثلة كثيرة يطول بنا عدها لست أنكر أيضاً أن إدارة الصحة تسكافح هذه الأمور مكافحة شديدة وانها تعاقب من يخالف القوانين التي تسنها غير أن إدارة الصحة لا تتمكن على الرغم من سهرها الدائم أن تعين لكل بائع مأموراً يرقب حركاته ، فاذا لم يكن فينا ماردعنا فلا شيء يقلعنا عن هذه العادات المضرة .

ولكن اذا كانت عصيات السل منتشرة هذا الانتشار الهائل فهل من سبيل الى اجتنابها واذا كانت سابحة في الهواء الذي نستنشقه ، وفي اللبن الذي نشربه وفي الغذاء الذي نأكله فهل من وسيلة الى تعقيم الهواء والامتناع عن استنشاقه أو هل من سبيل الى المعيشة بدون طعام وشراب ؟

اذا لم يمكن تعقيم الهواء ممكناً ولا الامتناع عن الطعام والشراب مستطاعاً أيها السادة فان اجتناب عصيات السل والقضاء عليها ممكنان متى بحث في الأمر ونظر اليه بعين الروية .

لانقوم الوقاية من السل بمنع الباعة عن عرض الطعام والشراب في الأسواق ولا بالامتناع عن المصافحة والتقبيل ولا باجتناب كنس الأسواق قبل أن ترش مع أن هذه الامور جميعها مفيدة كل الفائدة لا يعفى شخص من معرفتها والتبشير بها بل تقوم الوقاية من السل بأمر واحد فقط يضاف اليه أمر آخر يلحق به . وهذا الأمر الواحد هو الاس الذي تبني عليه الوقاية فاذا ما حفظناه ورعيناه كان لنا أن نفاخر باننا كسرنا هذه القيود الثقيلة التي كبّلت بها السل بلادنا السورية واذا لم نحفظه ولم ندرك شأنه بقي كل منا عرضة لهذا الداء الويل لأن تعيد بعض الافراد بالقواعد

المتبعة في اتقاء هذا الداء لا يجدي المجموع نفعاً اذا لم يتم المجموع بعمل واحد مشترك . فما ذلك الاس يا ترى ؟ هو أنها السادة محاربة العصابات في وكرها ، هو اتلافها قبل انتشارها لان وكر الافاعي يسهل التغلب عليه ما زالت ثعابينه بجمعة ولكن متى تفرقت وانتشرت امتنع الأمر وهو يزداد امتناعاً متى بنت كل أفعى وكرأ جديداً وتكاثرت فيه تكاثراً راعباً .

اذن لابد من الاستيلاء على تلك العصابات في وكرها فإن هو هذا الوكر ؟ هو ولاشك السلول نفسه فاذا ما اعتنينا بالسلول العناية الواجبة وأتلفنا ما يقذفه من جسده من ملايين الجراثيم في كل دقيقة حقت لنا الغلبة على هذا الداء الويل وعاد هواؤنا تقياً وماؤنا عذباً وغذاؤنا مستطاباً وإذا نحن أهملنا ذلك العشم لم نجد الاحتياطات الأخرى التي نتخذها نفعاً قلت ان السلول يقذف من جسده بملايين الجراثيم فكيف يقذف بها ؟ انه يقذف بها من رتيبه مع التفلات متى كان السل رثوياً وبلقي بها مع الفائط أو البول متى كان السل معدياً أو كلوياً مثانياً ويطرحها مع الصديد متى كان السل مفصلياً أو عظمية أو عقدياً فعلياً اذن أن نثلف في مايلقيه المريض تلك الجراثيم .

أما الصديد فقلنا يكون سبباً لانتشار السل لأن السلول المصاب بسل عظمي أو مفصلي مسلول لا يقوى غالباً على التجول ولأن آفته تضطره إلى طبيب أو مضمّد يضمّد جروحه فيقوم الطبيب بهذه المهمة وبأمر بحرق مازرعه عن ذلك الجرح من القطن والغزي (الشاش) الملوثين .

ويقرب منه المصاب بسل معوي أو بولي لانه ولو كان قادراً على التجول لا ياتي بمفرزاته أعني ببوله وغائطه الا في المراحيض فتسير في تلك المجاري القذرة فلا يكون منها خطر شديد وان لم تخل منه .

وما أقوله أيها السادة يوافق المدن التي تراعى فيها القواعد الصحية مراعاة دقيقة غير أن مدينتنا عاصمة البلاد السورية لا تزال بعيدة عن اتباع

هذه القواعد فإذا كان المصاب بسل بولي لا يعد خطراً كبيراً على المجتمع في البلاد الأخرى فهو خطر جسيم في مدينتنا العزيزة وانكم تعلمون السبب لانه لا يحتاج الى برهان ذلك لأن المصاب يبول كما يبول سواء في الأزقة والمنعطفات فتلقى مع بوله عصيات كوخ تتناقلها أحذية المارين وهي رطبة ، وأجنحة الريح متى جفت فلو أن المجلس البلدي أخذ لهذا الأمر عذته وأكثر من المبالور في الأزقة وعاقب المعاقبة الصارمة من يجاسر على البول في سوى تلك الأماكن المعدة لهذه الغاية لعاد المصاب بسل بولي أقل خطراً على المجتمع الذي يعيش فيه فعسى أن ننال هذه الأمنية .

غير أن الخطر كل الخطر والبلية كل البلية في ذلك المصدر المصاب بسل رئوي فهو في دوره الأول والثاني لا يلزم فراشه بل ينتقل في الأزقة والشوارع وبزور الاصدقاء فيعلا الأماكُن التي يمر بها بتفلاته فلا تلبث أن تجف فيبددها الهواء فتتطاير ذراتها معه وتنتقل الى رئات الناس ومعدم ومتى كان المسلول أرقى شأناً وأحسن حالاً تقل في منديله وفي هذا من الضرر ما لا يقل عن ذلك لأن ذلك المنديل تجف فيه التفلات فيكون حفظها حظ تلك التي القيت على الأرض ولأن ذلك المنديل ينتقل من يد ليفسل فيكون أداة انتفسي الداء والمصدر لا تستطيع مراقبته فهو يتخل خلسة حيث أراد دون أن يراه أحد ، بيد أن رفيقه المصاب بسل بولي لا يتسنى له أن يبول في الأزقة متى أراد فاذا لم ينبه ذلك المريض لهذا الخطر القادح وإذا لم نجد في تعقيم تلك التفلات واتلاف الجراثيم فيها ذهب تعبنا جزافاً فكيف نتوصل الى هذه الغاية ؟ العمل سهل وهو أن نحذر المريض من البصق على الأرض أو في منديله وأن ندعره الى البصق في مبطقة أو وعاء معد لهذه الغاية متى كان في بيته وأن نضع في قعر هذا الوعاء مادة مطهرة وأحسنها كبريتات النحاس الرخيصة الثمن ويجب أن يظل ذلك الوعاء مغطى بغطاء في الصيف لئلا يقع الذباب على البصاق فينقل ماعلق بإرجسه الى

المواد الغذائية ، ويكون سبباً في نقل الداء الى الآخرين .  
ومتى خرج المريض من بيته وسار متنزهاً وجب عليه أن يضع في  
جيبه مبصقة خاصة يبصق فيها وهذا الأمر لا يجوز التساهل به مطلقاً .  
وتفرغ المبصقة كل يوم في المراض ، ولا يجوز افراغها على الأرض قريباً  
من البيوت متى كان المريض في قرية لثلا تقع في الورطة الاولى التي كلمتكم  
عنها ويفضل افراغ المبصقة في وعاء خاص واغلاء محتواها ، وتعقيم المبصقة  
نفسها بالاغلاء .

وعلى السلول أن يغسل فمه مرات عديدة في اليوم وأن يتحاشى عن  
تقبيل أهله وأصدقائه وعلى الرجل أن يحلق ذقنه وشاربيه أيضاً لئلا يكون  
شعرها مخرماً للجراثيم وتفرز للسلول أو ان خاصة به شوكته وملعته  
وأطباقه وسكينه ومنشفته وقدره وبكلمة مختصرة جميع ما يحتاج اليه وتعقم  
هذه كلها بالاغلاء بعد كل استعمال .

انا اذا صنعنا هذا نكون قد قضينا على السهل في مهده وحاربناه في  
وكره . قلت أيها السادة ان هذا اس الوقاية وذكرت لكم ان أمراً آخر  
لابد من الحاقه به فما عساه أن يكون يا ترى ؟

هو إيجاد مناعة في الأشخاص المعرضين للسل . ومن هم المعرضون ؟  
كل منا معرض لهذا الداء غير أن درجة التعرض تتفاوت وأكثر الناس  
تعرضاً المضعفون والناقمون من الأمراض العفنة ومدمنو الكحول والولدان  
المولودون من آباء وأمهات مسلولين أما الفئة الأولى فمليتنا أن نبعد أفرادها  
عن مواطن الداء والاندعهم في المستشفيات التي يقطنها المسلولون وان نبعث  
بهم الى القرى النقية الهواء ربمما يمود اليهم نشاطهم ويستعيدون قوام  
فيكون لهم من كرياتهم البيض أكبر مدافع وامنع حصن .

وأما الولدان هؤلاء المخلوقات الصغيرة الأجساد اللطيفة الرئات الذين يولدون

وفيهم للسل استعداد شديد فكيف نقيم غائلته وندرأ عنهم شر عدواه ؟ كانوا فيما مضى يبعدون الطفل عن أمه وأبيه ويحرمونه عطفها وبعثون به الى الفقر كما يصنعون اليوم بالناقبين من الأمراض العفنة والمضعفين ، كانوا يمنعون المشبوهين عن تقبيل اولئك الاطفال والاقتراب منهم ، كانوا يجتنبون كناسة الدور التي يسكنونها ويمسحون الغبار عن أثائها مسحاً ، كانوا يقرؤون اولئك الصغار بجميع أنواع المقويات . أما اليوم فقد أوجد لنا العلم طريقة جديدة للوقاية لم يكن يحلم بها جدودنا ، لقد أرسل الينا الاملاتان كلت وغرن قوارب النجاة فخلصا بها اولئك الصغار من تلك الامواج الهائجة التي كانت تبتلعهم وما تلك القوارب أيها السادة غير افاحها الوافي انها به قد أنقضا الوفيات من ٢٥ في المائة كما دلت الاحصاءات في فرنسا وانكلترة وألمانية إلى أقل من واحد في المائة فياله من نجاح باهر . ومتى عرفنا أن طريقة التلقيح سهلة للغاية فهي أن يؤخذ مقدار سنتغرام من مستحلب اللقاح المحضر في مستوصف باستور ويمزج بالحليب ويعطاه الطفل وان تعاد الجرعة نفسها كل يومين أي في الأيام الثالث والخامس والسابع من ولادته أدركنا أن الأمر سهل الاجراء لا يحتاج الى عناء كبير . ولكن من عساه يقوم بهذه الأعمال ، من تراه يعتني بالسلول مها كان نوع سله عظيماً أو مفصلياً أو عقدياً أو معوباً أو بولياً أو رئوياً من تراه يرعى اولئك الامهات المسلولات ويوجد في اولادهن المناعة على تلك الجراثيم القتالة بعد ولادتهم ان لم تكن في المستشفيات والمصحات ومن عساه يفتنى هذه وهي تحتاج الى أموال طائلة ومعرفة واختبار ان لم تكن الجمعيات . أجل مامن فرد يقوى على القيام بهذه المشاريع الجليلة الفائدة ولكن على الفرد ان لم يقم بها أن يشترك بها عليه أن يعلم أن كل بارة يمضد بها هذه المشاريع يكون قد صرفها في سبيل وقايتها ووقاية أهل وطنه وعليه أن يثق أن الدرهم الذي يهديه الى هذه الجمعيات القائمة بهذه المشاريع هو أنفع درهم يصرف في هذه الحياة .

اتي اكبر عمل هذه الجمعية الكريمة وأعد مشروعها من أعظم مشاريع  
 هذه البلاد لأن عظمة الأمر تقاس بفوائده وهل أعظم من الفائدة التي  
 توجه الى كبح جماح مرض وبيل كالسل . ان العالم قائم قاعد يبيش  
 جيوش الاطباء والكيمويين لمكافحة هذا الداء ، ولم يتوصل حتى الآن الى  
 التغلب عليه فاذا قامت بين ظهرائنا فئة تنهج هذا النهج القويم ، اذا مادفعها  
 الحمية والغيرة على تخليص مئات الالوف من أبناء هذا الوطن العزيز الى  
 الاشتراك بهذا الجهاد المقدس كان علينا أن نهل باسمها وان نمد اليها يد  
 المساعدة ، كان على التلميذ في مدرسته أن يقتصد مما يعطاه لمصروفه الخاص  
 ويبت به الى جمعية مكافحة السل ، كان على التاجر أن يخصص من أرباحه  
 شيئاً ولو زهيداً لهديه الى هذه الجمعية ، كان على المتعول أن يهب بلا  
 حساب بعض ما يخزنه في صناديقه من النضار لهذه الفئة المجاهدة واذا  
 ما فعلنا ذلك اثبتنا أن الحياة تدب في عروقنا وبرهنا للناظرين اليها وهم على  
 شك من تطورنا الاجتماعي أننا أمة تدرك للحياة معناها وتفهم أن في مقدمة  
 الامور مكافحة الأمراض وتقوية السواعد التي تمعد عليها ألوية الاستقلال  
 الذي نطمح اليه بكل جوارحنا فلا تصموا آذانكم أيها السادة عن نداء  
 هذه الجمعية الكريمة بل اعضدوها لأن نجاحها نجاح بلادكم وفلاحها فلاح  
 أمتكم ونجاتها من عدو شديد المراس والسلام عليكم وعليها .

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله رب العالمين  
 والصلاة والسلام على سيدنا محمد وآله  
 وبعد  
 اننا نحن وجماعتنا  
 نعلن اننا قد  
 اتفقنا على  
 تشكيل لجنة  
 لدراسة  
 مشكلة  
 السل  
 في  
 بلادنا  
 ونسعى  
 الى  
 القضاء  
 على  
 هذه  
 الوباء  
 بشتى  
 الوسائل  
 الممكنة  
 ونرجو  
 من  
 جميع  
 المواطنين  
 ان  
 يمدوا  
 ايديهم  
 في  
 هذا  
 الجهد  
 النبيل  
 الذي  
 هو  
 في  
 مصلحة  
 جميعنا  
 والسلام  
 على  
 جميعنا  
 امين

## باب الجايئة أو موسى وكولومب وسنمار

أما موسى فهو موسى بن نصير القائد العربي فاتح المغرب والأندلس وما يليها . وزيد من الكلام عليه في محاضرتنا هذه أن نعرض على أبصاركم أيها السادة صورة بديعة من صور حياة البطولة العربية ، وأن نملي على أسماعكم صفحة من صفحات عظمة الاسلام قبل أن يمر عليه قرن واحد .  
وأما ( كولومب ) فهو ( كريستوف كولومبس ) الإيطالي فاتح أميركا أو مكتشفها المشهور . وأما ( سنمار ) فهو الراز العربي<sup>(١)</sup> الذي بنى قصر الخورنق للنعمان فكان بناء فخماً هال أمره النعمان حتى قال لسنمار ما أعجب بناء هذا القصر فقال له سنمار : والأعجب منه أيها الملك أن فيه حجراً إذا اقتلع من موضعه انهار البناء على الأثر . فقال له النعمان وأين هو ذلك الحجر ؟ أرنيه . فأراه إياه — وكانا في شرفة القصر — فأمسكه النعمان من تلايبه وألقاه الى الحضيض فسقط ميتاً لا حراك به . وانما فعل النعمان هذا ليقى سر ذلك الحجر دفيناً فلا يدري به أحد . ومن ثم ضرب العرب المثل بسنمار فقالوا : فلان جزى فلاناً جزاء سنمار وفلان لقي من قومه ما لاقاه سنمار . أما حشرنا سنماراً بين موسى وكولومب فالسبب فيه أن الاثنين لقياً من قومها العرب والاسبانيول ما لقيه سنمار : ( موسى ) فتح الاندلس فجازاه ملكه العربي أقيح جزاء . و ( كولومب ) فتح أميركا فكافأه ملكه الاسبانيولي شرراً كفاً .

(٥) للبيت هذه المحاضرة في ردهة محاضرات المجمع العلمي العربي بتاريخ ٤ نيسان سنة ١٩٣٠ .

(١) أي البناء الخاذاق في الرابطة أي صناعة البناء .

واذ قرنا بين الرجلين من جهة أن موسى وقومه خطر لهم وجود علم جديد في البحر المحيط كما خطر لكولب أنكر الشعوبية علينا ذلك وقالوا إن العرب لم يكونوا يشتغلون للاكتشاف ولا للثقافة العالمية كما اشتغل الافرنج . وانما كانوا يشتغلون للفتح والاستيلاء على البلاد الغامرة توسيعاً لنطاق الاسلام ، ويزيدون على ذلك قولهم : انه لم يعرف في فاتحي العرب الأولين علمٌ فلكي أو طبيعي خطر بهاله وجود قارة بعيدة مجهولة لا فائدة للاسلام منها .

فكل ما يهيم الفاتح العربي أن يستولي على البلاد الغامرة . أما الاكتشافات والاختراعات فإتاما تخطر ببال العالم الفلكي والعالم الطبيعي ونحوهما (١) .

هذا ما يفجؤنا به أوائلك الذين يريدون ألا ينسب للعرب عمران ولا حب عمران ولا فكرة عمران . فهل تهيبهم ونسكت عن معارضتهم ونحن نشعر في أنفسنا بالمقدرة على اثبات دعوانا ؟

\* \* \*

طموح قواد العرب الى الفتح والتساول عن بلاد مجهولة يستولون عليها - يمكن أن نستخرجه من قول (عقبة بن نافع) الذي كان أول قائد عربي تغلغل في شمال أفريقيا ، فانه لما وصل الى طنجة خاض ساحل البحر المحيط أو بحر الظلمات كما يسميه العرب خاضه بجواده حتى أبلجه الماء ثم اتكأ على رمحه ورفع رأسه الى السماء وقال : يارب لولا هذا البحر الذي اعترض طريق لمضيت في البلاد مجاهداً في سبيلك .

(١) يكذب هذا القول ما قرأناه في بعض صحف بيروت بقلم العالم الفاضل الأستاذ راجي الراعي قال حفظه الله ما لسه : « كتب كولومبس عن نفسه أنه لما قرأ تأليف ابن رشد الفيلسوف العربي واطلم على رأيه في استدارة الأرض خطر له ان يجناز الأوقيانوس الاطنتيكي او بحر الظلمات كما قال يسميه العرب وهكذا يسكون لارب اليد الطولى في اكتشاف اميركا » .

اذن كان من هم فاتحي العرب أن يجدوا بلاداً يستولون عليها بقصد نشر دينهم الجديد أو ثقافتهم العربية الجديدة . ثم جاء ( موسى بن نصير ) فأكمل الفتح واستولى على جميع البرور والبحور والجزائر في شمال أفريقيا وتخطاها الى اسبانيا . ويعد على مثله وهو من أذكيا الفاتحين أن لا يخطر بباله وجود بلاد في أقصى بحر الظلمات يستولي عليها . لاسيما أنه كان بارعاً في علم الأنواء والسفر في البحار يدلكم على ذلك مارواه ابن عساكر في تاريخه الكبير من أن مروان ابن الحكم اصطحب موسى معه الى مصر قد سار اليها ليستخلصها من أشياخ خصمه ابن الزبير . فلما بلغ المصريين زحفه عليهم وجها سفناً للغارة على سواحل الشام فخاف مروان على الدراري والعيال واستشار موسى فقال ان صح خبر خروجهم فقد كفتهم . قال وكيف ذلك ؟ قال لأنني علم بهذا البحر ( يعني ان هذا البحر سيفرق سفن المصريين ) فقال له مروان ارجع اذن الى السواحل والنقط غرقهم . فرجع موسى حتى رأى في بعض الليالي تكديراً في النجوم فقال ( لا يبقى الليلة في البحر مركب إلا تكسر ) ثم بلغ عكا ويافا فوجد مراكب المصريين محطمة فأخذهم أسرى ورجع الى مروان فادركه قبل دخوله مصر وأخبره فسرّ جداً وأجازه بالف دينار . واستشاره في الأسرى فأشار عليه باطلاقهم فيكونون عوناً له في مصر ، فسرهم مروان ، فقال بعض هؤلاء الأسرى :

جزاك الله يا ابن نصير خيراً      فقد أنجيت من قتلٍ وأسر

عشية قال مروان أشيروا      عليّ برأيكم في أهل مصر

فمن يك كافراً نماك يوماً      فاني شاكر لك طول عمري

فالتفكير في البحار وسلوكها ومعرفة ما فيها ليس بعيد عن علم موسى ابن نصير وهمته بل هو باشر البحث عن بلاد مجهولة أيضاً ( كما روى مؤلف كتاب الامامة والسياسة ) قال : أرسل موسى أناساً في مراكب وأمرهم

أن يسيرو حتى ينتهوا الى جزيرة في البحر فيها صنم يشير باصبعه أمامه . ثم يسيروا الى جزيرة أخرى فيها صنم كذلك ثم يسيروا الليالي والأيام حتى باتوا جزيرة فيها أناس لا يفهمون كلامهم وقال لهم : فاذا بلغتم ذلك المكان فارجموا فان ذلك أقصى جهة الغرب وايس وراءه شيء إلا مياه المحيط . فهذا الخبر الذي رواه لنا مؤلف ( كتاب الامانة والسياسة ) يدل في جملته لا تفصيله على أن موسى اتقه الى وجود ييس في ذلك البحر الفسيح .

ثم بعد حين من الزمن قام رهط من العرب وهم الذين اشتهروا باسم (الأخوة المغرورون) فغامروا في ركوب المحيط لاكتشاف البلاد الجديدة التي نبأ عنها موسى بن نصير . وقد ذكر الادريسي الجغرافي العربي المشهور الذي عاش في أواسط القرن السادس للهجرة فقال : ان ثمانية رجال كانوا أبناء عم خرجوا من أشبونة<sup>(١)</sup> فركبوا بحر الظلمات لمعرفة ما فيه . فعمروا مركباً وأدخلوا فيه من الماء والزراد ما يكفيهم شهراً . ثم دخلوا البحر في أول طاروس الريح الشرقية . فجزروا بها نحواً من أحد عشر يوماً فوصلوا الى بحر غليظ الموج كدر الروائح كثير الترشاش قليل الضوء فايقنوا بالهلكة . فردوا قلوبهم وساروا الى الجنوب اثني عشر يوماً فخرجوا الى جزيرة الغنم وفيها من الغنم مالا يأخذه عد ولا تحصيل وهي سارحة لاراعي لها ، فقصدوا الجزيرة فوجدوا فيها عين ماء جارية وعليها شجرة تين بري فأخذوا من تلك الغنم فذبجوها ووجدوا لحومها مرة فأخذوا من جلودها وساروا الى الجنوب اثني عشر يوماً الى أن لاحت لهم جزيرة فنظروا فيها عمارة وحرثاً فقصدوا اليها ليروا ما فيها فما كان غير بعيد حتى أحيط بهم في زوارق فأخذوا الى مدينة على ضفة البحر فانزلوا فيها فرأوا رجالاً شقراً زعراً<sup>(٢)</sup> شعورهم سبطة طوال القدود ولناسهم جمال عجيب فحبسوا

(١) التي تسمى اليوم ايسيون وهي عاصمة فسر من الاندلس يسمى البورتغال .

(٢) جمع ازعر : القليل الشمر المنترقة .

في بيت ثلاثة أيام ثم أحضروا بين يدي الملك فسألهم عن أمرهم فأخبروه بكل خبرهم وانهم اقتحموا البحر ليروا ما فيه من الأخبار والعجائب . فضحك الملك وقال لهم : إن أبي كان أركب قوماً من عبيده هذا البحر فساروا فيه شهراً الى أن انقطع عنهم الضوء فرجعوا . ثم أن الملك عمر لهؤلاء الملاحين زورقاً وأنزلهم فيه بعد أن عصب عيونهم وأرجعوا الى ساحل بر فانزلوا فيه فسمعوا ضوضاء أناس فصاحوا بهم فأتوا اليهم وحلوا وثاقهم وسألهم عن خبرهم فأخبرهم وسألهم عن بلدهم ( أشبونة ) قالوا إن بينكم وبينها شهرين . فقال كبيرهم ( أسفي ) فسميت هذه المدينة التي نزلوا بها باسم ( أسفي ) ( وهي مازالت الى اليوم قرصنة مراكشية على بحر الاطلنطيق ) .

ثم قال الادريسي : وفي مدينة ( أشبونة ) موضع قرب ( الحامة ) درب يسمى ( درب الاخوة المغرورين ) نسبة الى الملاحين الثمانية المذكورين ا هـ ) .

والادريسي راوي خبر هؤلاء الاخوة عربي أندلسي ولد في سبتة ونشأ في قرطبة . فليس هو غربياً عن البلاد التي جرت فيها حادثة الاخوة المغرورين . وزد على ذلك أنه ابن الصنعة أي أنه جغرافي متخصص في علم تقويم البلدان وصنع الكرات الأرضية والفلكية . وبديهي أن هؤلاء الملاحين المغرورين كانوا بعد رجوعهم من سفرهم يحدثون الناس بما رأوا وما سمعوا فمن مصدق ومن مكذب . ومن كذبهم كان يتبرم بالمغرورين فلقبوا بذلك . وذهب بعضهم الى أنهم انما وصلوا الى جزائر الخالدات وهي التي تسمى اليوم ( كناربا ) ولم يصلوا الى أميركا نفسها . وأشبونة أو ( ليسبون ) التي مثلت على مسرحها حادثة الاخوة المغرورين هي نفسها المدينة التي عاش فيها كولومبس ومثل على مسرحها حادثة اكتشاف أميركا . فرواية موسى بن نصير العربي عن وجود بلاد في المحيط ، ثم رواية

الاخوة المغرورين العرب عن وجود بلاد أيضاً ، لا بد أن تكونا أحدثتا فكرة بين عرب الأندلس عامة وسكان أشبونة خاصة بأن في بحر الظلمات بروراً يسكنها أمم أمثالنا . وكانوا يتوارثون هذه الفكرة جيلاً بعد جيل حتى أصبحت من الأساطير الوطنية والأقاصيص الشعبية . وبشبه حادثة الاخوة المغرورين ما ذكره ( ابن الوردي ) في جغرافيته من أنه يوجد وراء جزر الخالدات جزائر عظيمة فيها خلق كثيرون . وقد وصل اليها أحد النوية عن غير قصد بسبب مطاردة الرياح ، ثم رجع منها بعد أن يئس من الحياة . وقد وصف ابن الوردي تلك الجزائر وصفاً يسكاد ينطبق على وصف بلاد أميركا . وابن الوردي عاش في القرن الرابع عشر الميلاد أي قبل كولب باكثر من مئة سنة .

وزيد على ذلك أن الصوفي العربي الكبير ( الشيخ محيي الدين بن عربي ) وهو أندلسي أيضاً . وقد ذكر في بعض تأليفه ( أن وراء المحيط الاطلنطيقي أمماً من بني آدم وعمراناً ) وعاش ابن عربي في القرن الثاني عشر للميلاد أي قبل اكتشاف أميركا نحو ثلاثة قرون . ولم ينزل عليه وحياً بوجود بلاد عامرة في المحيط وانما هو ذوّن ما سمعه من عرب الأندلس وطنه . فجوّ بلاد الأندلس كان مكهرباً بفكرة وجود بلاد مسكونة وراء بحر الظلمات . وجاء في كتاب ( مسالك الأبصار ) الذي طبع حديثاً في مصر ( ج ١ ص ٣١ ) ما نصه :

قال شيخنا فريد الدهر أبو الثناء محمود بن أبي القاسم الأصفهاني أمتع الله به ، لا أمتنع أن يكون ما انكشف عنه الماء من الأرض من جهتنا منكشفاً من الجهة الأخرى . واذا لم أمتنع أن يكون منكشفاً عن تلك الجهة ( أي واذا أمكن أن يكون في الجهة المقابلة برأ تكشف عنه الماء ) لا أمتنع أن يكون به من الحيوان والنبات والمعادن مثل ما عندنا أو من أنواع وأجناس أخرى ( هـ ) . م ( ٢٠ )

وعلق العلامة أحمد زكي باشا ( ناشر كتاب مسالك الأَبصار ) على  
كلام أبي الثناء الاصفهاني ما يلي :

للاصفهاني وهو بمصر فضل سبق على كريستوف كولومب وهو بالاندلس  
لأنه قال بهذه النظرية قبله بقرن ونصف . وللاصفهاني فضل أكبر على  
مكتشف أميركا : لأنه تخيل وجودها بقوة الفطنة والاستدلال . وأما  
كولومب فتخيل فقط وجود طريق جديد يوصل للهند من جهة الغرب .  
وأبو الثناء عاش قبل كولومب بمئة وخمسين سنة أي أنه توفي سنة ٥٧٤٩  
( ١٣٤٨ م ) وأما كولومب فقد اجتهد في اقتناع فرديناند وايزابلا صاحبي  
الاندلس بصدق نظريته في سنة ١٤٩٢ م ( ٨٩٨ هـ ) .

هذا ما قاله أحمد زكي باشا ولكن لا يخفى أن كولومب اتخذ بروز  
القارات الأرضية القديمة من جملة الأدلة على وجود القارة الجديدة : فإن  
القارات القديمة تشغل نصف الكرة الشرقي فإذا لم يكن في النصف الغربي  
المقابل قارات يابسة بارزة تماثل بثقلها القارات الأولى اختلت موازنة الكرة  
الأرضية واضطربت . وهذا ما انتبه اليه أبو الثناء محمود الاصفهاني قبل  
كولومب بمئة وخمسين سنة . فمن مجموع هذه الأخبار يصح لنا أن  
تقول بان العرب خطر لهم وجود أميركا أو بروز يابسة في أقصى الاطلنطيق .

ونحن لم نقل انهم اكتشفوها اكتشاف تحقيق وانما قلنا أن وجودها كان  
يخطر ببال فاتحهم البعيد الهمة أمثال ابن نصير وملاحهم القوي العزيمة أمثال  
الأخوة المغرورين وجغرافيتهم الواسعي الخبرة النيرني البعيدة أمثال الادريسي  
وعلمائهم الاحرار الفكر الجليلي القدير أمثال الشيخ الأكبر وأبي  
الثناء محمود .

وحاول بعض العرب أن يبرز هذه الفكرة الى حيز الوجود فلم يوفق  
لعدم تهيؤ الأسباب الكافية في زمنه حتى تهيأت في زمن كولومب وايزابلا :  
اما ان الفكرة العربية كانت من جملة ما حفز كولومب على اقتحام الاطلنطيق

لاكتشاف إبسة فليس ذلك من الأمور البعيدة وان كان الشعوبيون لا يذكرون هذه الفكرة العربية في جملتها .  
 كولومب إيطالي الجنس لكنه توطن أشبونة ( ليسبون ) وتزوج ابنة قبطان من أهلها وكان عمره يومئذ ٣٥ سنة وقد قضى حياته يمارس الملاحة والعمل في البحر . وكان يجالس سكان ليسبون العرب الذين بقوا الى زمنه ويعاشرهم ويصني الى حديثهم ولا بد أن يكون النقط منهم أخبار أجدادهم التي من جملتها فكرة وجود بلاد في بحر الظلمات (١) وليس هذا

(١) بعد نحو ٢٣ سنة من كتابة هذه المحاضرة قرأنا في مجلة (الشرق) العربية التي تصدر في البرازيل لصاحبها موسى كريم - مقالا عنوانه ( بحث في مقاسرة الفتية للفرورين والاشهر للفرورون ) للفاضل السيد ( محمد الفاسي ) المراكشي جاء في آخره ما يؤيد رأينا الذي ارتأيناه من أن ( كولومبس ) انما استنار في قصد أميركا بأراء العرب وكتاباتهم وشيوع وجود عالم آخر في أطراف البحر الاطلنطيقي بين سكان ليسبون وم أهل بلده وكانوا يومئذ عرب . قال الفاضل الناسي مانسه :

وان كان الفتية للفرورين لم يصلوا الى أميركا فلا شك أن رحلتهم هذه أثر في اكتشافها اذا كانت قصتهم هذه شائعة بدون شك في كتب الجغرافية التي أخذ الفريسيون في أول نهضتهم يؤلفونها أو ينقلونها عن العرب فوصلت الى مسامع ( كولومبس ) هي وغيرها من المعلومات البحرية والملاحية التي اعتمد عليها في محاولة الوصول الى الشرق من طريق الغرب نظراً لكروية الأرض ومما هو ثابت عند علماء هذا الشأن ان كولومبس درس قبل اقدامه على رحلته كتباً كثيرة تصف السفن العربية والآلات المستعملة في الملاحة عند كاسترلابات ونحوها واطلع على اوصافهم للبلدان والبحار والجزر وعلى خرائطهم بل يقال انه وقف على كتاب جغرافي عربي واستعمله بنفسه العربي مباشرة بدون ترجمة ولعله استعان ببعض الدجّنين ممن كانوا تحت النفوذ الاسباني وهذا الكتاب لا يزال موجوداً وقد عرض في السنة الماضية بمناسبة مرور خمسة قرون على ولادة كولومبس في المعرض الذي أقيم بمسقط رأسه (جنوة) عندما زرتها بالصيف للماضي ولم يذكر اسم الكتاب المروى وانما جعل تحت زجاجة مفتوحا وقد رسم على أسفل الصفحةين الظاهرتين خريطة تمثل مناهم النيل ومسيه الى مصبه بالبحر الأبيض مما يدل على أن هذا الكتاب هو —

محتماً فقط بل هو لعمري الراجح والا فلماذا لم توجد فكرة اكتشاف أميركا في انكلترا أو فرنسا مثلاً ، بل وجدت في أسبانيا وفي ليسبون حيث عاش الاخوة المغرورون لو لم تكن ثمة فكرة قديمة مخترمة في عقول أبناء البلاد .

وقول الشعوبية إن فاتحي العرب كـموسى بن نصير إنما يهمهم التغلب وتوسيع نطاق الاسلام دليل لنا لا علينا إذ أن طموحه هذا يجعله يفكر في وجود بلاد وراء البحار يتغلب عليها ويوسع بها نطاق الفتح العربي . ولا معنى لقولهم : ان موسى لم يكن فلكياً ولا طبيعياً حتى يخطر بباله وجود قارة مجهولة لأن الطموح الى البلاد المجهولة ومحاوله الوصول الى

— ( زهرة للشناق ) للدورسي لأنه هو أول من عين منابع النيل وبما أن هذا الكتاب - أي زهرة للشناق - الذي كان بين يدي كولومبس هو الذي حكي لنا قصة محاولة الشبان العرب الاشبوينيين ( اليبسوينيين ) معرفة نهاية بحر الظلمات فلا شك ان هذه القصة من جهة ما أتر على فكرة للكشف الايطالي العظيم . وهكذا لم تذهب محاولتهم ( الفتنية للمرورين ) كلها سدى وكان لهم نصيب في اكتشاف ما وراء بحر الظلمات .

عن مجلة الشرق كانون اول سنة ١٩٥٢

وأوضح العليم جيفري كبير المحاضرين في جامعة اوتوا ونو ستراند لعلم الانسان ان الرحالين العرب هم اكتشافوا القارة الامريكية قبل ان يبلغ كريستوف كولبس سواحلها بنحو ٥٠٠ سنة .

وقد بنى العليم جيفري بيانه على اكتشاف جاجم من اصل حامي في بحري نهر ريو كراندي منذ مدة وقال : ان العرب كانوا في القرن العاشر للميلاد يسيطرون على حوش البحر الابيض وبلغوا السواحل الغربية للقارة الأفريقية ومن هناك اجتازت سفنهم المحيط الأطلسي ووصلت سواحل امريكا حيث اسس العرب بعض للمستعمرات ، واستشهد العليم جيفري على صحة أقواله باكتشاف جاجم آدمية من سكان أفريقية في كهوف بجزيرة الباهاما الواقعة في خليج مكسيكو .

عن جريدة ( النواعير ) المحوية سنة ١٩٥٢

الأصقاع البعيدة هو من دأب كبار الفاتحين أمثال الاسكندر و نابليون وان لم يكونوا طبيعيين ولا فلكيين ، وقائدنا العربي موسى لم يكن أضعف همة منهم .

ولا معنى لقولهم إن موسى إنما هو فاتح يهمه أن يستولي على بلاد موجودة ولا يفكر في اكتشاف بلاد معلومة ، فقد ذكر ثقافات المؤرخين ( أن موسى لما أجمع أمره على فتح الاندلس وجزائر البحر أنشأ دار صناعة ( ترسانة ) بتونس لبناء السفن وأجرى خليجاً من البحر طوله اثنا عشر ميلاً وحفر للخليج حتى أقحمه دار الصناعة التي بناها فصارت مشى للمراكب إذا عصفت الرياح ثم أمر بصناعة مئة مركب فصنعت له ) .

فالذي ينشئ مثل هذه الدار لبناء السفن ويجري إليها مثل هذا الخليج لا يستبعد عليه أن يفكر في بلاد مجهولة ويحاول الوصول إليها وكثيراً ما يرجع الخلاف والنزاع بين فريقين إلى اعتبارات لفظية : يقول الشعوبيون مثلاً إن الاكتشافات والمكتشفين والاختراعات والمخترعين — هذه أمور عصرية استجدت في الأزمنة المتأخرة فمن أين للعرب المتقدمين أن يعرفوها ؟ فنقول لهم هذا اتخذ بالالفاظ والا فان الذي استجد في عصرنا إنما هو هذه الالفاظ التي ذكرتموها أما معانيها ومدلولاتها فأمور قديمة مشتركة بين القدماء والمحدثين . فطموح ( موسى ) و ( كولومب ) إلى بلاد بعيدة والتفكير في الوصول إليها — شي واحد لكن المتقدمين كالعرب كانوا يسمونه ( فتحاً وتغلباً واستيلاءً ) والمتأخرين سموه اكتشافاً واستعماراً . وان كان موسى أحب فتح البلاد الجديدة ليوسع بها نطاق الاسلام فان كولمب أحب فتحها ليوسع بها نطاق مملكة أسبانيا . وان قيل ان موسى كان يطمع بالفنائم فان كولومب أيضاً كان يطمع بالذهب . بل ربما كان موسى يريد أن ينشر في البلاد الجديدة دين قومه ولغتهم وثقافتهم ويتوسل إلى ذلك بترغيب جنوده في الفنائم بنا كولومب لم يفكر الا في فتح طريق إلى

بلاد الثروة وأن يكون رئيساً عليها : يدل على ذلك انه لما عرض رأيه في اكتشاف أميركا على ( يوحنا الثاني ) ملك البورتغال قال له ( إنه إذا فتح تلك البلاد كان له ( أي لكولومب ) الحق أن يكون نائباً عليها وأن يكون له عشر إيراداتها ) فلم يقبل ( يوحنا ) منه ذلك وساء ظناً به .  
فجاء كولمب ايزابيلا ملكة أسبانيا وقال لها : ( اسمحي لي ببعض السفن لاكتشاف أراضي جديدة ذات ثروة وغنى بشرط أن أكون نائباً عنك وأن يكون لي عشر ما ينتج من تلك الاكتشافات ) ففرض كولمب هو الزمامة والمال لا خدمة علم الجغرافيا والطبيعة والفلك حتى يقال انها أمور لم تحظر لموسى العربي على بال .

ولما وصل كولمب وبجارته الى أميركا وداسوا بأقدامهم ترابها ملأوا الدنيا بمطعمتهم وصراخهم الذهب الذهب . ثم كان الأوروبي أو الاسبانيولي اذا رأى قرطاً من ذهب في أذن الهندي الاميركي أو خزامة في أنفه ولم يمكنه أن ينتزعا بلطف نزعا بعنف . ولو أدى ذلك إلى شرم الأنف .  
ومن ثم قال بعض فلاسفة أوروبا المنصفين ( لم يشهد التاريخ فاتحاً أرحم من العرب ) . فغير بدع اذن أن تقول أن موسى وقومه العرب كانوا يفكرون في الوصول الى بلاد جديدة وضماها الى العالم القديم لخير الانسانية وتوسيع نطاق الثقافة العربية<sup>(١)</sup> .

وصفنا لكم أيها السادة المقارنة بين موسى وكولمب من حيث علاقتها

(١) كتبت هذه المحاضرة سنة ١٩٣٠ وفي أول سنة ١٩٣٣ اي في ٢٣ كانون ثاني قرأت في الأحرار خلاصة كتاب نشر في جريدة ( الجامعة العربية ) التي تصدر في القدس والكتاب مرسل من الاستاذ الاسبانيولي الفرناطلي : ( ميكل الفارس سلامنكا ) الى الأمير شكيب أرسلان جاء فيه مانصه :  
( انني اعلم حق الدر انه لولا العلم العربي لما تمكن ( كريستوف كولومب ) من اكتشاف القارة الأميركية فلقد كان العرب على علم بطريق امريكا وكان هذا الطريق يعرف عندهم بطريق الهند ) . ٥١ .

باكتشاف أميركا : أحدهما فكر وقدّر والآخر نفّذ الخطة وقرّر . على أن موسى — وإن لم يكتشف أو يستعمر بلاداً مجهولة — فإنه استعمر بلاداً معلومة لا تقل عن أميركا في ذلك الزمان فأئدة ونفعاً للعرب أعني بلاد الأندلس : ذلك الفردوس المفقود .

ومن مواضع العجب في المقارنة بين موسى وكولب سوء المكافأة والمجازاة التي جوزيا بها . فاما كولب فإن قوماً سَعَوْا به لدى فرديناند ملك اسبانيا واتهموه بالخيانة لبلاده والكذب على مليكه فأرسل فرديناند الى أميركا وفداً فاحضره الى البلاط مكبلاً بالقيود وعامله أسوأ معاملة . ومزق كتاب العهد الذي عاهده فيه بشأن اعطائه الولاية على البلاد المكتشفة . ولولا خوف هياج الشعب لقتله . ثم قضى كولب باقي حياته في شيخوخة معذبة . ولما دنت وفاته أوصى أن يدفنه وفي رجليه القيود التي كانوا كبّلوه بها . حتى إذا كان يوم الدينونة نهض من قبره ورسف بقيوده ووقف مع زميله موسى بين يدي ربه وقال له : انظر يارب ماذا لحقنا من جور الخلق . فأنت الكفيل بأقامة العدل ونصرة الحق .

لا جدال في أن الرجلين كانا من أكبر رجال التاريخ وأشهر نوابغ العالم الذين خدموا ملوكهم وبلادهم بصدق وإخلاص فكان جزاء الرجلين من ملوكهم كفران الجميل . ومقابلته بالتعذيب والتشكيل كما فعل النعمان بسنّار المسكين .

وموضع العرابية في الأمر أن موسى بن نصير أهدى اسبانيا الى ملوك بني أمية وكولب أهدى أميركا الى ملوك اسبانيا فجوزي كل منها بأقبح الجزاء وكانت ساحة الظلم وكفران النعمة هي اسبانيا المشؤومة . كأن ملوك اسبانيا قرأوا ما كفاً به الامويون فاتحهم العظيم موسى فتعلموا منهم هذا الدرس القاسي في معاملة فاتحهم العظيم كولب . ومن الغريب أن الدهر تجبّم في وجه ملوك اسبانيا على سوء صنيعهم مع كولب كما تجبّم

من قبل في وجه ملوك أمية قتل عرشهم وأباد ملكهم فلم تقم للأمم  
قائمة كما أصبح من المتعذر أن تقوم لملوك اسبانيا قائمة في أميركا، وهناك  
جمهورية ( الم سام ) تترىس بها الدوائر وقد وضعت يدها على أراضيها ولم  
تبق لها من فتوحاتها الا مالايسمن ولايفني من جوع .

بقي علينا أن نعرف كيف كانت مجازاة ملوك بني أمية لقائدهم موسى .  
ذكر المؤرخون أن الخليفة الوليد بن عبد الملك كان يوجس خيفة من أخيه  
ولي عهده سليمان ويعلم أنه يتمنى موته ليتبوأ العرش مكانه فكان الوليد يكتب  
اليه معاتباً وسليمان يعتذر ويتنصل . وقد ظهر أثر الخلاف بينها على أشده  
بعد ما فتح موسى بن نصير الاندلس وأراد العودة الى دمشق فكان الوليد  
يستحثه على القدوم خشية أن يموت ولا يرى الكنوز التي ظفر بها موسى  
في الاندلس بل يأخذها ولي عهده سليمان . وهذه الكنوز بمثابة ما يسمى  
( جواهر التاج ) اليوم . وكان سليمان يرسل سراً الى موسى وهو قادم  
الى دمشق يأمره بالترتب والبطء أملاً بموت أخيه قبل قدومه ، فلم يطمع  
موسى ، بل قرر أن يمضي بموكبه مشياً طبيعياً : ( مشي السحابة لارث ولا  
عجل ) . إذ أن في البطء خيانة خليفته الوليد . وفي المجلة إنفاضة لولي  
عهده سليمان وهو يجب أن يقف بينها موقف الحياد .

ثم وصل موسى الى دمشق وبعد وصوله بأربعين يوماً مات الخليفة  
الوليد . وفي خلال هذه المدة تصرف الوليد بغنائم الاندلس كما يشاء .  
فكسر المائدة التي جاء بها موسى ويسمونها ( مائدة سليمان ) وعمد الى  
أفخر ما فيها من الجواهر وإلى التيجان ومائدة الجزع فجعله في الكعبة .  
وفرق سائر الاعلاق النفيسة على ذويه وطلقاته وخاصة أهله . كل ذلك تكاية  
بأخيه سليمان لئلا يتمتع بها بعده .

وما فعله الوليد على بشاعته أخف بكثير مما كان يفعله الملوك بعده :  
وأشهرهم في ذلك العباسيون والعثمانيون فانهم كانوا يقتلون أولياء العهود

ويعزقونهم شر بمزق . أما الوليد فاكثفي باغاظة ولي عهده وشفي قلبه منه بتعزيق غنائم الأندلس . ثم لما أفضت الخلافة الى سليمان دعا بموسى فعنفه وكان مما قاله له ( والله لا أقالن عددك ، ولا أفرقن جمك ، ولا أبدن مالك ، ولا ضمن منك ما كان يرفعه غيري ممن كنت تمنيه أمانى الغرور ) فجعل موسى يعتذر اعتذار الرجل الحر المخلص المؤمن فلم يقبل سليمان منه ذلك وأمر به فوقف في يوم صائف شديد الحر . وكان شيخاً كبيراً بادناً ( أي سمياً ) وبه نَسَمَة ( وهي علة الربو وتسمى علة الشعب أيضاً ) فلما أصابه حر الشمس وأتعبه الوقوف هاجت عليه علته وجعلت قيرب العرق تعتوره ( أي كان العرق يتصبب منه بكثرة ) حتى سقط مغشياً عليه .

وكان عمر بن عبد العزيز ذاك الخليفة الصالح حاضراً في المجلس . قال عمر : والذي منعي من الشفاعة فيه ما كنت أعلمه من قسَم سليمان وحقده . فخشيت ان ابتدأته في الشفاعة به أن يلح عليه بالعذاب نكايه بي ، وما مر بي يوم كان أعظم عندي ولا كنت فيه أكره من ذلك اليوم لما رأيت من الشيخ موسى ( وأراد بالشيخ أنه هرم مسن ) وما كان من بُعد أثره في سبيل الله وما فتح الله على يديه . قال عمر : ( ولما وقع موسى الى الأرض التفت سليمان إلي وقال : ما أظن إلا أنني خرجت من يميني ) . قال عمر : فاغتنمت الفرصة وقلت : يا أمير المؤمنين ، شيخ كبير بادن وبه نسمة قد أهلكته وقد خرجت من يمينك : وهو موسى البعيد الأثر في سبيل الله العظيم الغناء عن المسلمين ) ثم عفا عنه سليمان لقاء فدية عظيمة من المال وعاد الى قبوله في مجلسه وملاطفته في الحديث واستشارته أحياناً (١) . ثم عاد سليمان الى ابداء موسى لأسباب عرضت : ذلك أنه

(١) ويظهر ان عمر بن عبد العزيز على عظيم إعجاب بموسى كان لا يبغبه منه كثرة حبه للدنيا . فقد رووا ان ابناً صغيراً لعمر أهوى يده الى دنانير امام —

بلغه أن عبد العزيز بن موسى (الذي استخلفه موسى على ولاية الأندلس) يريد الخروج من طاعة سليمان انتقاماً لأبيه فأرسل سليمان رجالاً إليه فاغتالوه وجاؤوا برأسه فبعث إلى موسى والرأس بين يديه : فلما حضر قال له في ملا من القوم : ( أتعرف هذا الرأس يا موسى ) قال نعم : هذا رأس عبد العزيز . ثم وقف فأبّن ابنه تأييداً مؤثراً فرد عليه سليمان رداً مرمضاً . وأذن له أن يأخذ رأس ابنه فحمله في طرف قميصه وقام يشق صفوف الناس حتى خرج من المجلس .

غير أن سليمان عاد فعرف كذب ما بلغه من خروج عبد العزيز عن الطاعة فندم على قتله . ولكن هيهات ، أن يرجع الندم مافات . أو يحيى عظام الأموات .

وفي كتاب ( النجوم الزاهرة في ملوك مصر والقاهرة ج ١ ص ٢٣٢ ) ذكر سبباً لهياج الأندلسيين على عبد العزيز واعتياله . ماخصه أن زوجته ( امرأة رذوق ) حملته على أن يسجد الناس له كما كانوا يفعلون لزوجها فأبى فألحت ثم رضي بان تبني مجلسه باباً صغيراً بطاطون له فيه عند الدخول واقترحت أن تعمل له تاجاً ذهباً فأبى فألحت ففعل وقالت له : الآن ألحت بالملوك . ففعل الناس فقالوا تنصّر وثاروا عليه فقتلوه وهو يصلي وأرسلوا رأسه إلى سليمان . وما وقع كان دسيسة من سليمان وهي من زلاته . اهـ ملخصاً .

وذكروا من جملة أسباب حقد سليمان على موسى ان موسى لما كان في الأندلس فحيط الناس وأجذبوا فاحتفل لصلاة الاستسقاء فأمر الناس بالصيام ثم جمعهم في المصلى العام : المسلمون في جانب وأهل الذمة في

—أبيه ليأخذ منها . فقال عمر : امسكوا يده ثم رفع يديه وقال : ( اللهم بنفضها إليه كما حببتها إلى موسى بن نصير ) ثم قال : خلوا من الغلام فكأنما رأى بها ( أي بالثانير ) عقارب .

جانب . والنساء في جانب - والصبيان في جانب - والبهائم في جانب . وخطب  
فيهم خطبة بليغة ولم يدعُ للخليفة . فلما اراد النزول قالوا له : ( ألا تدعو  
لأمير المؤمنين ؟ ) فأجابهم ( هذا مقام لا يدعى فيه غير الله ) ثم سقوا  
غيثاً مدراراً . وبالطبع كان في ذلك الاجتماع جواسيس فنقلوا الخبر الى  
سليمان وكان يومئذ ولي عهد . فعده عليه من جملة الذنوب .

ويروى أن بعض أصدقاء موسى لأمه قائلاً : ( لماذا لم تستقل بأفريقية  
والأندلس وتخرج على الخليفة الذي نكبتك بنفسك وابنك هذه النكبة ؟ )  
فأجابه : لا تظني فإن الهدهد يرى الماء يجري تحت الأرض ثم هو مع ذلك  
يقع في الفخ . ولقد عوتب الهدهد نفسه هذا العتاب فقال : ( إذا نزل  
القضا عمي البصر ) .

\* \* \*

أما اليوم التاريخي العظيم فهو اليوم الذي دخل فيه موسى بن نصير  
من (باب الجاية) الى دمشق ، في موكب فخم يقل نظيره . وكانت أخبار  
قدومه وصلت الى الخليفة الوليد والى أهل دمشق وتجارها . وكانت خيل  
البريد اذا قعقت لجهها عند باب الجامع المسمى اليوم باب البريد —  
رأيت الناس يتراكمسون زرافات ووحداً يسألون عن الأخبار ويتحاطفون  
الرسائل والمسكاتب . من ذلك مكتوب تلقاه تاجر من عميله في مصر  
يقول فيه :

( ان موسى بن نصير قام بموكبه من القيروان في تونس ثم على  
طرابلس الغرب وبنغازي ووصل الى مصر ، وكان وصوله يوم الخميس ٦  
ربيع الأول سنة ٩٦ للهجرة فأقام فيها ثلاثة أيام ولم يبق شريف من أشرافها  
إلا زاره ونال صلته ) .

ووصل الى دمشق سرعاناً الناس من رفاق موسى فجملوا يتحدثون عن  
الركب ويصفون ما فيه من الفنائم والذخائر والأسرى وأخبروا أن موسى

وصل الى فلسطين ونزل على آل رَوْح بن زَبَاع فنحروا له خمسين جزوراً  
ومكث عندهم يومين ثم رحل بعد أن أسنى لهم الألفاظ والهدايا . وأخذ  
أهل دمشق من يومئذ يتوقعون قدوم موسى وكان هو يسير الهويثا رفقاً بمن  
معه من الأسرى وفيهم الأطفال الصغار والمولك المترفون والنساء المنعبات .  
وكان وصوله الى دمشق يوم الجمعة أوائل شهر جمادى الاولى من سنة  
ست وتسعين للهجرة ، وهو يوافق منتصف كانون الثاني من سنة سبعائة  
وأربع عشرة للميلاد . فلم يكد يسفر صباح ذلك اليوم حتى هب أهل دمشق  
من مراقدم مبكرين يحتفلون بقدوم فاتحهم العظيم موسى وقد أفضوا مخازنهم سوى  
حوائت الشوارع المؤدية الى الجامع الاموي ، وكان اليوم صاحياً والهواء بارداً  
والشمس أرسل أشعتها الذهبية فتلطف من قُرِّ البرد . وما كانت شدة البرد لتمنع  
النساء والأولاد وعامة النساء من الانتشار في النيطان والمروج الممتدة بين القدم  
وباب الجابية ، وكانت نساء الاكابر راكبات في الهوادج ومعهن الخدم  
والماليك ، وكثر الزحام في شعب الطرق المؤدية الى باب الجابية ، لأن  
الناس يعرفون أن الموكب لا بد أن يمر فيه الى الجامع . وكان بين الساعين  
لمشاهدة الموكب سيد كريم من الجوالي أي من أهل الحجاز المتوطنين في  
دمشق واسمه زرعة بن مضرّس الفقمسي وكان له صديق تاجر حانوته في  
باب الجابية فقصد اليه ومعه ابنة الشاب وصديق له من أهالي دمشق وراه  
خادم يحمل بنتاً له في الخامسة من عمرها كان يحبها جداً واسمها ( عمرة )  
ولم يصل الى الحانوت الا بشق النفس لا أن العامة والصبيان وفلاحى القوطة  
كانوا يتدافعون ويتلاكمون من شدة الزحام وضيق الطرق .  
وقد تعب التاجر صاحب الحانوت حتى أمكنه ابصال صديقه زرعة  
ورفاقه إلى حانوته ، فبسط لهم سجادة جلسوا عليها . وأخذ زرعة ابنته  
عمرة من الخادم وأجلسها في حجره . ثم سأل صديقه التاجر صاحب  
الحانوت عن الموكب ومتى يصل ؟ فقال يصل عند الظهر في غالب الظن .  
وأخذ التاجر يصف لهم تنقل الموكب في فلسطين حتى وصل الى الرملة

فحوران وانهم وصلوا أمس الى جابية الجولان وباتوا على التل المسمى :  
( تل الجابية ) فقال دمشق صديق زرعة ( حمام الله من الأفاعي )  
فضحكوا فسأله زرعة وكيف ذلك فاجابه التاجر ، وكان خبيراً بقري  
حوران : ان ذلك التل مشهور بكثرة حياته . ثم جعلوا ينظرون الى  
المارة وأزيائهم ومختلف قياضهم : يهود يتكلمون العبرانية ، ونصارى سريان  
من بقايا الآراميين يتراطنون السريانية ، ونصارى من عرب غسان ، وجوالي  
من عرب الحجاز يتباغمون بالعربية الفصحى ، وغرباء آخرين : أنباط  
وتدمريين يتكلمون بلغة بين العربية والسريانية ، وتجار من العراق مروا  
بقوافلهم في تدمر الى دمشق ، فأسرعوا إلى مشاهدة الموكب .

وكانت هذه الطوائف تسبح في بحر كثيف من الأهالي : نساء وصبيان  
ورجال وفلاحين وصناع وعامة ورعاع يخللهم ركاب الحمير والبرازين والأبل  
ويتوسطهم العتابون والمقلسون<sup>(١)</sup> وأصوات أهازيجهم وزمورهم تملأ الفضاء .  
وكانوا كلهم معتبطين برؤية هذا الموكب وما فيه من الغرائب والمعجائب  
والكنوز والذخائر والأسارى المختلفي الأجناس والأزياء والسحنات . وكان  
للتاجر صاحب الخانوت معرفة باخبار الفتوحات الافريقية لكثرة ما كان  
يجمع بالقادمين من أفريقيا والأندلس . فقال لزرعة ان موسى قد ظفر  
بما لا يثن من الكنوز والتحف والذخائر وبينها مائدة سليمان بن داود عليه  
السلام والتاج الذي نزل من السماء . فتعجب الشاب العربي ابن زرعة وسأل  
التاجر : كيف ينزل التاج من السماء ؟ فبس أبوه في وجهه وأسكته .  
ثم سأل زرعة التاجر عن موسى بن نصير من أي البلاد هو ؟ فقال : هو  
شامي فلسطيني من موالي بني أمية وأبوه من جبل الخليل بفلسطين وولد  
ابنه موسى في قرية ( كفر متري ) من قرى تلك النواحي . وقد نشأ

(١) التنقيس استقبال الولاة عند قدومهم بالعب وصنوف الهو .

فطناً عاقلاً . وكان جسيماً ضخماً الجثة : يحكى أن معاوية أرسله هو والمهاجر ابن دعلج الى أبي الأعور السلمي قائد حملة قبرص . فلما قدما عليه رأى موسى بن نصير أجسم من المهاجر فقال ( ما ينبغي للسلطان أن يستعين إلا بالجسيم لهيبته ) . ثم قال التاجر : ولكن موسى أعرج . ومع هذا لم يمنعه عرجه من بلوغ مدينة سرقسطة ( سراكوسا ) الواقعة في أقصى الأندلس شمالاً . ومن ثم أطلق العرب عليها اسم ( الثغر الأعلى ) وقد تجاوزها موسى إلى بلاد فرنجية ( فرنسة ) وبلاد البشكس ( وهي الواقعة على الخليج المسمى خليج يدسكي أو خليج كاسكونيا بين فرنسا واسبانيا ) . ولما دخل موسى بلاد البشكس وجد فيها قوماً كالبهاثم وسيّر المراكب الى جزائر بحر الروم وفتح صقلية ( سيبيليا ) وسردانيا وارسل ابنه عبد الله الى جزيرتي ( ميورقة ومنورقة ) ففتحها وتسمى غزوته هذه غزوة الاشراف لكثرة ما كان فيها من اشراف الناس . قال التاجر :

وكان موسى يلوم عقبة بن نافع فاتح المغرب ويقول انه غرر بنفسه مذ أوغل في بلاد البربر حتى قتلوه . فلما فتح موسى بلادهم انتقم فبطش بهم وسبي نحو عشرين ألفاً منهم وهرب ملكهم ( كسيلة ) من وجهه . قال : وتحدث الركبان عن الفنائم التي غنمها موسى في الأندلس باخبار لا تكاد تصدق : من ذلك أنه جاءه انسان فقال ابعثوا معي حتى أدلكم على كنز ، فبعث معه نفرأ من رجاله فقال لهم انزعوا هنا فزعوا فسال من الزبرجد والياقوت شي لم يروا مثله قط . فلما رأوه بهتوا وقالوا لا يصدقنا موسى فارسلوا اليه فجاء فنظر بعينه . ثم قال التاجر وهذا ليس بالامر العجيب وإنما العجيب ما سمعته من حاشية قصر الخلافة ذلك أن موسى رأى في بعض الجزائر ستة عشرة جرة خضراء مخنومة بخاتم سليمان ففتح واحدة فاذا شيطان ينفض رأسه وهو يقول : والذي أكرمك بالنبوة لا أعود بعدها أفسد في الأرض . ثم نظر الشيطان حوله فقال : والله لا أرى

سليمان بن داود ولا ملكه ، ثم انساخ في الأرض وغاب . عندها أمر موسى بالجرار البواقي فردت الى أماكنها . فلما سمع الشاب العربي ابن زرعة هذه القصة عن سليمان بن داود حلف بانها لا أصل لها وانما اخترعها بعض اليهود تعظيماً لشأن ملوكهم وانهم أسبق من العرب في النبوة والملك . فأنهره أبوه زرعة فلم ينته وعقب قائلاً : ان رواج هذه الاساطير بيننا معشر العرب يشوئ عقائدنا ثم يجتئل عقولنا . فاجابه التاجر : مهاشككت في حوادث فتح الاندلس لايمكنك أن تشك في خبر مائدة سليمان فاراد الشاب أن يتكلم فأسكته أبوه وقال للتاجر : هات خبرك عنها فقال : لما فتح العرب طليطلة وجدوا فيها داراً تسمى ( بيت الملوك ) وقد سموها بذلك لأن فيها حجرة نسقت فيها تيجان ملوك الاندلس وعددهم ٢٤ ملكاً وقد كتب على كل تاج اسم صاحبه وعمره ويوم ولايته ويوم موته . وفي الدار حجرة أخرى جمعت ماشاء الله من الطرف النفيسة والذخائر الثمينة . من ذلك مائدتان احدهما من جزع<sup>(١)</sup> . والاخرى أعجب منها . ولذلك سموها ( مائدة سليمان ) . وقالوا في صفتها انها من ذهب وفضة خليطين تلوّن صفرة وبياضاً مطوقة بثلاثة أطواق لؤلؤ وياقوت وزمرد . وليس لها أرجل وانما ترتكز على قاعدة من ذاتها ، وهي ثقيلة وضخمة حتى أت البغل الذي حملها لم يسر بها منقلة ( أي مرحلة ) واحدة حتى تفتحت قوائمه . ولما أراد موسى أن ينقل التيجان والمائدتين من الاندلس الى افريقية أمر أن تقطع عليها الاغشية ( أي ثياب تجليلها وتحفظها من التلف ) وأقام عليها الحراس والامناء يصونونها من مس الايدي . وكانت شيئاً لا تدرى قيمته . فاجابه زرعة : سمعت أن رجال موسى كانوا يظفرون بالطنفسة المنسوجة

(١) الجزع بنتج فسكون حجر كريم اشتهر البهائي وفيه سواد وبياض . سمي ( جزعا ) من قولهم جزع الوادي قطعه عرضاً فهو : مقطع بخطوط عرضية بألوان مختلفة من سواد وبياض .

بقضبان الذهب المنظوم باللؤلؤ والياقوت والزبرجد فكان البربريان ربما وجداهما فلا يستطيعان حملها حتى يأتيا بفاس فيضربا وسطها فيأخذ أحدهما نصفها ورفيقه نصفها والناس مشتغلون عنها بغنائم أخرى .

وقد خشي أهل التقوى والصالح من اقبال الدنيا عليهم بزینتها وزخرفها حتى زعم بعض أولئك الصالحين أنه سمع هاتفاً يقول : أيها الناس قد فتح عليكم باب من أبواب جهنم . فاجابه تاجر الحجابة : ومع هذا فقد بلغني أن موسى حفظ الغنائم فلم يقسمها بين الفاتحين وأرسل الى الخليفة الوليد يستأذنه في قسمتها ، وتأخر جواب الخليفة ورأى موسى الكثيرين من جنوده قدرت حلهم وبدت عليهم آثار الخصاص والفقر فصعد المنبر يوم العيد في مدينة القيروان وخطبهم خطبة بليغة وأعلن قسمة الغنائم بينهم وإذا لم يوافق الخليفة على قسمتها ضمنها هو لبيت المال . وزيادة على ذلك منح موسى المجاهدين المعوزين معونة يعطيهم إياها كل سنة من ماله الخاص . فأكبر العرب هذه المأثرة من موسى . وقال شاعرهم في مدحه :

قد سنّ موسى سنة وأثرا      ما أثرا محمودة لن تنكرا  
بالقيروان فاق فيها البشر      معونة أطابها وأكثرها  
لما علا في العيد فينا المنبرا      كأنه البدر إذا ما بدرا  
أصبح موسى بالتقى مؤزرا      أحبا النقي فينا وأحبا السورا  
فالمجد لله الذي تكبرا      أعطاك ملكاً وجباك الظفرا

وكان زرة وجماعته تارة يتحدثون بأخبار موسى ومآثره وطوراً ينظرون الى الجماهير المتدفقة أمامهم تدفق السيل . فهلل زرة وبدت على وجه أمارات العجب والمباهاة وقال حقاً إن هذا اليوم من مفاخرنا معشر العرب وأكبر مظهر من مظاهر عزنا . وما ضرّ موسى بن نصير ما فعله بعد اليوم : فقد أتى عملاً تحفظه له الاجيال القادمة . وأي عمل أعظم من أن يركز راية

الاسلام على أسوار (سرقسطة) الواقعة في حدود بلاد الفرنجة (فرنسة) .  
 فقال تاجر الجاية حدثني بمض جنوده الذين عادوا منذ شهر وكان  
 شهده معه فتح (سرقسطة) أن موسى كان مصمماً على مجاوزتها بمجازرة بلاد  
 الفرنجة . قال الجندي فخفنا أن يحيط بنا العدو ويهلكنا فلو عزنا سرّاً الى  
 (حش بن عبد الله) أحد أخصاء موسى فافضى اليه بهذه النصيحة قائلاً :  
 كنت يا موسى تلوم عقبة بن نافع على تغريبه بنفسه في بلاد البربر حتى  
 قتلوه وتمتجب من عدم وجود ناصح ينصح له وها أنا ذا أبها الامير ناصحك اليوم :  
 ألتبس غنيمة أفضل مما غنمت ؟ أريد أن تظاً من أرض العدو أكثر  
 مما وطئت ؟ لقد بلّغك الله أن جمالك أبعد المسلمين أثراً في الجهاد وفتح  
 عليك ما لم يفتح على أحد من القواد . وقد أحب جنودك السلامة واشتاقوا  
 الى الأهل والولد فارجع راشداً أبها الأمير . فاجابه موسى : قد قبلت  
 نصيحتك وشكرت لك عليها . ثم رجع وكان بعد ذلك يقول : والله لو  
 انقادوا لقدمهم حتى وقفهم على رومية العظمى ثم ليفتحها الله على يدي  
 إن شاء .

ولم يكذب تاجر الجاية يتم حديثه هذا حتى رأوا الجماهير يتراجعون  
 الفهقري واشتد الزحام الى أقصى مداه واذا الناس يهتفون : ها قد وصلت  
 طليعة الموكب ، واذا الناس يجاذبون رجلاً دمشقياً من سرعان جيش  
 موسى أسرع كي يرى أهله وأولاده ، فأخذوا يسلمون عليه ويستوصفونه  
 الموكب وهو يقول : سترون سترون .

وكان هذا الجندي صديقاً لتاجر الجاية فناده اليه وألح عليه أن  
 يجلس معهم ويريح نفسه قليلاً وكان الرجل شعناً مغبراً يلهث من التعب  
 فجلس وقدم اليه التاجر كوباً من شراب نبيذ التمر فشربه وأطفأ به  
 عطشه ثم مسح شاربيه . ونفض الغبار عن عارضيه وأخذ يمدحهم عن  
 مسير موسى منذ فارق القيروان حتى وصل رملة ثم حوران وقال انه هو

فارقهم من هناك . فسأله زرعة وماهي ركائبهم ؟ قال : إن أميرنا موسى أمر أن نصنع له عجلات ( أي عربات ) فصنع له منها مائة وثلاثون عجلة فاعدها لجمال الغنائم عدا الابل والبغال للركوب . وقد أمر أولاده وامراء جيشه وأشرف قومه أن يتهيأوا للذهاب معه الى دمشق والدخول اليها بشكل موكب كما أمر جميع عطاء البلاد والجزائر التي افتتحتها أن يتهيأوا أيضاً ليأخذهم معه واستخلف على الاندلس ابنه عبد العزيز الملقب ( بطل افريقية ) كما استخلف على افريقية ابنه الآخر عبد الله . وأمر أولاده الآخرين أن يصحبوه . ثم اشتد تهامس الجماهير وتطلّع النظارة ، وران السكوت على الناس وانحبت الابصار الى فوهة الطريق واذا طلائع الموكب أقبلت فقال الجندي انظروا :

١ ( هؤلاء الذين ترونهم في مقدمة الموكب هم ( مروان ) و ( عبد الأعلى ) و ( عبد الملك ) أولاد أميرنا العظيم موسى بن نصير . فإدا هم شبان رائعو الطالعة حسنو الشارة وآثار النجابة والنخوة العربية بادية على وجوههم . وجاءت بعدم كوكبة من الرجال فقال الجندي :

٢ ( هؤلاء الأشرف والسادات من قريش والانصار وسائر قبائل العرب والموالي . قال الشاب ابن زرعة للجندي : وهذا الفوج الذي بعدم ؟ قال :

٣ ( هؤلاء مائة من عطاء قبائل البربر ( زناته وصنهاجة سكان شمال افريقية الأصليين ) وفيهم بنو ( كسيلة بن لمزم ) وبنو ( قصدر ) وغيرهم من أولاد ملوك البربر . ولما سمع زرعة اسم ( كسيلة ) شتمه وقال : انه هو وقومه الذين قتلوا قائدنا الاكبر والفاتح الاول عقبة بن نافع رضي الله عنه . فقال الجندي : ولكن أميرنا موسى بن نصير أخذ ثأر عقبة : فقتل منهم عشرين الفاً ولم يكف بهذا القدر من أخذ الثأر بل تزوج ابنة ملكهم ( كسيلة ) فضحكوا وقلوا حقاً إن العرب أشد الأمم ولوعاً في أخذ الثأر .

٤) ثم لم يرعهم إلا رجل في الموكب بين الجلالة وافر العظمة فقال الجندي: هذا ملك السوس الأقصى المسمى (مزدانة) وكان عاملاً للروم في تلك البلاد وسم عاصمته (أرسان) وقد أسره (مروان) بن موسى في المعركة. قال:

٥) وهذا الذي بعده ملك جزيرة (ميورقة) من جزائر بحر الروم أسره عبد الله بن موسى. وإذا بكوكبة متمسكة في زينتها وحسن إشارة رجالها فقال الجندي:

٦) هؤلاء عشرون ملكاً من ملوك جزائر بحر الروم. وأطلّ بدم فوج أكثر عدداً منهم فقال الجندي:

٧) هؤلاء مئة ملك من ملوك الأندلس ومن القرطبيين والافرنجيين (يعني الافرنسيين) وغيرهم. قال: وكان مروان ابن الامير أسر أحد هؤلاء الملوك.

٨) وبعد مرور أفواج الرجال جاء دور الغنائم فقال الجندي انظروا هذه المئة والثلاثون عربة تحمل مائدة سليمان والتيجان والذهب والفضة وأصناف الحرير والوشي وما شاء الله من ضروب المتاع الثمين والآنية الفاخرة. ثم تلا ذلك عجلات أخرى فقال الجندي:

٩) هذه العجلات تحمل أصناف ما في كل بلد من البلاد المفتوحة من بزّها ودوابها ورقيقها وطرائفها ومالا يحصى من خيراتها (١).  
م في هذا وإذا الجندي ينهض واقفاً. ويصرخ هاتفاً:

١٠) وهذا هو أميرنا العظيم موسى بن نصير قد أقبل عليكم يا أهل الشام يجرّ الدنيا وراءه جرّاً. فاشربت الاعناق وتعال الاصوات بالدعاء

(١) أقول وهذا التسم من الملوك يشبه للعارض الجغرافية التي تقام في ايامنا هذه لعرض محصولات للمستعمرات.

لموسى ولأولاده بالدعاء والثناء على جهودهم العظيمة . فكان موسى يلتفت اليهم ويقابل دعاءهم بإتسامة متواضعة بريئة كما يقولون اليوم . وبقي موسى سائراً حتى بلغ الدار الخضراء أو القبة الخضراء وهي اسم لقصور خلفاء بني أمية واقعة في قبلي الجامع ( حيث حارة النقاشات اليوم ) وبينها وبين الجامع دهاليز كان يدخل الى الجامع منها . فقام موسى موكبه الى قسمين : قسم مؤلف من أبناء ملوك البربر والروم وصقلية ( سيسليا ) وسردينيا وميورقة ومنورقة وأبناء ملوك الاشبان ( أي اسبانيا ) وأبناء ملوك افرنجية ( أي فرنسة ) : كل هؤلاء يلبسون التيجان ويأخذون زينتهم وأجمل ثيابهم ويقفون صفوفاً على باب الدار ( الخضراء ) وتكون معهم العجلات المثقلات بخزائن الأموال والجواهر . أما القسم الآخر فتلاثون ملكاً من ملوك الأقاليم يضعون تيجانهم على رؤوسهم ويلبسون حللهم الرسمية التي اعتادوا لبسها في أعيادهم . ثم يدخلون مع موسى الى جامع بني أمية . وعلى هذا الترتيب دخلوا الجامع وقت صلاة الجمعة والخليفة الوليد يخطب الناس على المنبر وهو موهون ( أي مصاب بالواهنة أي المرض العصبي ) وقد أثرت فيه العلة ونهكه المرض . فما راع جمهور المصلين الا موسى والملوك الثلاثون فتصايحوا من كل جانب : موسى ، موسى !!

ورآهم الوليد من فوق أعواد منبره داخلين من أبواب الحرم فهت اليهم . ثم أقبل موسى حتى سلم على الوليد ووقف الملوك الثلاثون بالتيجان من عن يمين المنبر وشماله . عندها عاد الوليد الى خطبته فحمد الله وأثنى عليه وشكره على ما أيد به وفتح عليه ثم تكلم بكلام لم يسمع منه قبل اليوم . ثم صلى بالناس ورجع الى قصره ودخل عليه موسى وأخذ يعرض عليه رجال الوفد وملوك الأقاليم :

بدأ أولاً بملوك البربر ثم ملوك الروم فملوك الاشبان فملوك افرنجية . ثم قدم اليه رؤساء قبائل العرب الذين كانوا معه من قریش وغيرهم .

فأحسن جوائزهم وفرض لهم في الشرف<sup>(١)</sup> وفرض لأولاد موسى كذلك  
والمائة من مواليه . ثم عرض ما قدّم به من التحف والطرف والهدايا :  
فقدم الدر والياقوت والزبرجد والوصفاء والوصائف والوشي ومائدة سليمان  
ومائدة الجزع وتيجان ملوك الاشبان .

فسرّ الوليد بذلك سروراً عظيماً وصب على موسى ثلاث خلع وأجازة  
بخمسين ألف دينار ( أي عشرين ألف ايرة ذهبية ) .

هذا أيها السادة مظهر من مظاهر عظمة الاسلام قبل أن يمر عليه  
قرن واحد من بدء ظهوره . ثم ان المسلمين غيروا ما بانفسهم من أخلاق  
وآداب وقصروا في ما يجب عليهم إتقانه من علوم وفنون فأخذ ملكهم عن  
جنوب أوروبا وشمال أفريقية يتقلّص رويداً رويداً . ويجرم في تلك الربوع  
وفي غيرها يتضائل قليلاً قليلاً . حتى لم يبق للمسلمين من جميع ما كان في  
أيديهم . سوى بقايا دموع تترقرق في مآقيهم .

فيا مجد قومي عليك العفا . ويا ذلك الملك عليك السلام

(١) الشرف بفتحين أو هو الشرف جمع شرفة وهي خيار اللال أي أنه فرض  
لهم رواتب من خيار اللال واعلام درجة .

## رحلة إلى القاهرة

١٣٤٩ هـ و ١٩٣١ م

### بين دمشق والقاهرة

إذا ركبت قطار السكة الحجازية في محطة القنوت بدمشق ، فانطلق بك صاحباً يذاب بين حدائق العوطة الغناء ، تحت باسقات الأدواح ، وبين قصيرات الجنبات ، وخلال محضرات البقول على أنواعها ، سيراً مع قتي بردى وسواقيه وجداوله التي لا تحصى ، وقد آذنت تبشير الربيع بتفتق البراعم والعيون عن أفانين الزهر ومخضل الورق ، وبدت على عيئك بلاس وداريا وغيرهما من القرى فتذكّر قول الصنوبري :

ونعم الدار دارياً ففيها صفا لي العيش حتى صار أربا  
ولي في باب جيرون طباء أعاطها الهوى طيباً فظيبا  
صفت دنيا دمشق لمصطفىها فليست أريد غير دمشق دنيا

ثم إذا طلع بك الجبل المانع وهو يلهث تعباً ، فاستقبلتك اللجة بحرّتها السوداء ، فطواها على عجل إلى حوران . فتذكر قول جرير في صفاتها :

هبت شمالاً فذكرى ما ذكرتكم عند الصفاة التي شرقي حوران  
هل يرجعن ، وإيس الدهر مرتجماً ، عيش بها طال ما احلولى ومالانا  
وإذا بلغ بك وادي اليرموك ، فأنحدر فيه قلقاً حذراً يتند في سيره ،

(\*) محاضرة القاها الأمير مصطفى الشهابي في السادس من تشرين الثاني سنة ١٩٣١ .

وأنت تذكر روعة التاريخ في وقعة ذلك الوادي الشهير ، وتمتع ناظريك  
بأزهاره الفتانة التي تنبتها الطبيعة على أنواع واصناف لالند ، ثم استقبلك  
نهر الأردن ، وبدت أمامك بحيرة طبرية ، فقف هناك واذكر دمشق  
والأردن وقل مع اليزيدي :

ماذا بقلبي من دوام الخفق      اذا رأيتُ لمعان البرق  
من قبل الأردن أو دمشق      لأن من أهوى بذاك الأفق  
ذاك الذي يملك مني رقي      ولست أبني ما حيت عتقي

وتبدو لك بعد قليل بيوت بيسان وأشجارها ، وهي تنظر من علي  
الى غور الأردن ، كأنها تدفع عنه صروف الدهر ، ومن العجيب أنك  
لاتشاهد حولها كرمًا ، مع أن خمورها كانت مضرب الأمثال فيما مضى .  
ولا أزال أذكر البيت الذي قاله عبد الرحمن بن سيحان بن أرطاة في سبيته  
بيسان أي خمورها وهو :

سبيته من قرى بيروت صافية      عذراء أو سُبُت من أرض بيسان  
وليس في مرج ابن عامر ما يستوقف نظرك الا كثرة الصهيونيين فيه  
وفي السهول التي تقطعها في اليوم الثاني جنوبي حيفا ، حاشا طول كرم  
وقليلية ورملة ولد فانها حمت نفسها منهم ، ولا يزال يصح فيها  
قول كثير :

حوا منزل الأملاك من مرج راهط      ورملة لد أن تباح سهولها  
وكأنني بك ذاكر قبيل الغروب ، وقد بلغ القطاز غزة ، قول الامام  
الشامي فيها :

واني لمشتاق الى أرض غزة      وإن خاتي بعد التفرق كئمان  
سقى الله أرضاً لو ظفرتُ بترها      كحلتُ به من شدة الشوق أجفاني  
ومنى أرخى الليل سدوله رأيت القطار يضرب بمن فيه صحراء النيه

دون أن يتبه ، لأن السكة أمامه ممدودة تتلوى كالأرقط ، وهو كما قال الحافظ إبراهيم : حديد ينساب فوق حديد ، فلا خوف في دخوله التيه أن يضل كما ضل قوم موسى أو يجازف بجازفة المثني في قوله :

ضربتُ بها التيه ضرب القمار إما لهذا وإما لهذا

وإذا ما جرت قناة السويس في الفنطرة ، وركبت قطار مصر ، فانطلق بك في دساكر القطر ومستغلته ، فلا تطمع بان تمتع نظرك في الليل الا بمصايح البلدان والمدن التي يمر بها القطار حديثاً ، أو يقف بها هنيهة وقفة القليق الذي لم يبلغ الغاية في سيره . حتى اذا بدت لك مصايح القاهرة المشرفة ، حق عليك أن تحيي مصر بصرخة شبيهة بالتي خرجت من فؤاد شاعرنا الياس فياض :

سلامٌ على مصرٍ ولو عشت أدهراً      لما كنت الا طول عمري مسلماً  
على موطن لو خير المرء موطناً      من الأرض لم يختر أبراً وأكرماً  
سرت في أهاليه عذابة نيلهِ      وسال فما إن تعرف الماء منها

### القاهرة

ولا تعجبين بعد خروجك من المحطة ليلاً لوفرة الأنوار المتألقة في ساحتها ، وفي شارع الملكة نازلي الطويل البديع ، ولا لروعة تمثال نهضة مصر الذي يجب أن تحييه نحيبة من يعشق الحرية أينما كانت فكيف في عاصمة الفاطميين والأيوبيين ، ولا لازدحام السيارات والعجلات ، وضخامة الابنية ، وكثرة المارة ، ونظافة أرض الشوارع المصقولة صقلاً ، فانت في مدينة أوربية في عظمتها ، شرقية في روعتها ، وهذا المزيج هو ما يستخفك ويستهويك . فلست في الاسكندرية ولا في بور سعيد حيث رطانات الاجانب بمختلف الالسن الامجعية تجعلك تمنى أن تصم أذناك الى حين ، وحيث

يظهر هؤلاء الأجنب أممك بمظاهر تود معها لو كان لك عينا المعري ريثما  
تفسل من بينهم بسرعة الكهرباء .

انك أينما سرت في القاهرة تجد شوارع نظيفة واسعة ، وأبنية كبيرة  
شاهقة ، وحدائق مزدانة بأجمل أشجار البلاد الحارة . وتجد أيضاً جوامع  
قديمة وحديثة رائعة ، وقصوراً مبنية على الطراز العربي ، تأخذ نقوشها  
وزخارفها وتطاريزها بمجامع القلوب . فحدائق الأزبكية والنباتات والقناطر الخيرية  
والحيوانات والأسماك والمعادي وغيرها وهي كثير ، ثم جوامع السلطان  
حسين والرفاعي وابن طولون وسيدنا الحسين والأزهر ومحمد علي وعشرات  
غيرها من آيات الفن المنبثة في انحاء المدينة كلها تحملك على الاعتقاد بان  
القاهرة هي أروع مدينة لا في الشرق العربي وحده بل في الشرق الأدنى  
بلا جدال . وأجمل من المدينة سكانها . فانك لا ترتطم فيها بعدد كبير  
من صلفاء الأجانب ، بل الجمهور الذي تقع عليه عينك أحد اثنين مصري  
أسمر بشوش مرح محتفظ بطربوشه القصير ، أو مصرية سمراء كحلاء لفاء  
في الغالب هيفاء في الأقل ، تختال في الحرير الاسود سافرة الوجه أو  
مسبلة عليه تقاباً أرق من دين صاحب البيت الآتي في الحجرة وأخاله  
أبا نواس :

عنقت في الدن حولاً      فهي في رقعة ديني

نعم لقد رقت النقب على وجه السيدات المصريات حتى طار نصفها لدى  
نصفهن ، وأوشك النصف الثاني أن يلحق بأخيه وصرت ترى السيدة  
المصرية تجلس الى جانب الرجل في مجالس الأدب وابهساء المحاضرات  
والحدائق والمسارح وغيرها ، دون أن يعد ذلك منها خروجاً على المألوف  
من العادات . ووثدت المدنية الاوربية هذه الحال تدريجياً . فالمرأة المصرية  
أسلم فيها عاقبة من المرأة التركية التي حملوها قسراً على أخبث ما في السفور  
من أمور مستقبحة . ومن المعروف أن القرويات في مصر كالقرويات في

الشام لا يتخذن النقاب على أوجهن . وأنت إذا أردت شهاً لصور المصريين القديمة التي تراها في المتاحف وعلى الستائر ، بقدودهن الهيف ، وعبونهن السود التي يشبهونها بفلقة اللوز ، وما أوجدته الطبيعة في الأهداب من كثافة وكثحَل ، وفي الحواجب من استقامة وقِصر إلى غير ذلك من الصفات التي تستهويك في صور المرأة المصرية القديمة ، فانك واجد هذا الشبه في فتيات القرى المصرية لا في فتيات المدن .

ومتى رحلت تبحث في القاهرة عن كل ما يجب عليك أن تراه ، وتدرس بامعان كل ما يحتاج إلى درس ، حق عليك أن تسليخ فيها أشهراً بل سنوات ولو جشمت نفسك التأليف في ذلك لما خرجت بسفر بل بأسفار . وبعد ماذا تراني محدثك عما شاهدته فيها خلال أيام معدودات ؟ أذكر دار الآثار المصرية ، وفيها تجلي عظمة المصريين الأقدمين ، فيما خلفوه من هياكل وتمائيل ونصب مصنوعة من الحجر الصلد وأثاث ورياش وحلي مذهبة قرآتم عنها فيما كتب عن توت عنخ آمون خاصة ، إلى غير ذلك مما يجعل تلك الدار لا تقل في عظمتها وغناها عما شاهدناه في أكبر المتاحف الأوربية ؟ أم أذكر دار الآثار العربية ، وهي إن لم تستر دهشتك من حيث عظمة ما فيها من مخلفات الأجداد . فتنتك بما تحويه من دقيق النقش والوشي والزخرف ، وأعدت إلى نفسك ذكرى روعة المالك العربية في أبنائها ؟ أم أتحدث عن أهرام الجيزة وسقارة وأبو صير وغيرها ؟ أم أكتفي بهرم خوفو الأكبر في الجيزة ؟ وهو من أقدم ما بنته يد الإنسان ، رسأصله على ٢٣٣ متراً مربعاً من الأرض وعلا جرمه فوقها حتى بلغ ١٤٧ متراً . وهناك يربض أبو الهول الجبار الذي هزأ بالدهر كالهرم ، وصارع أحداثه مثله ، حتى نالناه شوقي أمير الشعراء بقوله :

أبا الهول طال عليك المصير      وبليت في الأرض أقصى العمر  
فبالدهر لا الدهر شب      ولا أنت جاوزت حد الصفر

ومتى ذُكر أبو الهول وجب أن يتصور الانسان أسداً رابضاً من حجر طوله ٥٧ متراً ، وعلوه ٢٠ متراً ، وله رأس آدمي تبلغ أذنه ١٠٣٧ متر ويبلغ فمه ٢٠٣٢ ، ولو وقف رجل على رأس أذنه ومدّ يده لما بلغت قمة رأسه . أم أنتقل بك طفرأ الى مصر الجديدة حيث ترى الآيات البيئات في بناء المدن الحديثة ، من قصور شاهقة ، وشوارع نظيفة واسعة ، وحدائق هي بهجة للناظرين ؟ ولو شاهدت أجمل الأحياء في المدن الأوربية لما تركت في نفسك أثراً يفوق الأثر الذي تطبعه فيها رؤية مصر الجديدة . أم أسير بك الى حي الزيتون والمطرية وواحة عين شمس فتذكر هناك قول أمير الشعراء في قصيدته « المطرية تتكلم »

لولا حلى زيتوني النضر ما أقسم بالزيتون رب العباد  
الواحة الزهراء ذات الغنى تربى التي ما مثلها في البلاد  
تريك بالصبح وجنح الدجى بدور حسن وشموس اتقاد

وبين الزيتون وواحة عين شمس ترى بيت الامام محمد عبده « رحمه الله » وقد أوشك يتداعى فتنبض لذلك نفسك وتود لو أن الحكومة المصرية ، على غناها ، ريمته وجعلته بيتاً من بيوت الامة يحج اليها أبناء الشرق العربي كافة . وكنت أدليت بهذا الرأي الى معالي وزير الزراعة حافظ حسن باشا فاستصوبه .

أم نصعد الى القامة التي كان أمر بنائها السلطان صلاح الدين يوسف ابن أيوب ، على أحد منحدرات المقطم ، فنحظى بمنظر لا تقع العين على أجمل منه لبيوت القاهرة الجميلة ، وجوامعها البارزة ، وماأذنها الشاهقة ، وقبابها الكروية ، وجناتها الفردوسية ، ونيلها الهادي تنساب مياهه بجلال وعظمة ؟ وهناك ندخل قصر محمد علي الكبير فتتذكر أيامه الغر وإيقاعه بظلام الممالك واستنصاله شأفهم . وندخل الجامع الذي بناه ذلك الرجل العظيم وأتمه الخديوي سعيد باشا ، على طراز جامع نور عثمانية في فروق ،

بقبته البيزنطية العظيمة ، ومآذنه الرشيقة العالية ، فنحني فيه ضريح مؤسس النهضة الحديثة بحرمة وخشوع . أم نمتطي السيارة فنطلقها شمالاً الى شبرا فالقناطر الخيرية ، حيث نشاهد ذلك السد العظيم الذي بدأ به محمد علي فأقامه في وجه النيل ، وأعمه بعمده خلفاؤه ، وحيث تقع العين في الجزيرة التي ولدتها الترع على حديقة غناء من أجمل حدائق العالم ، تتسابق فيها بالجبال وأشجار الفصيلة السنوبرية ، وهن ملوك دوحه النبات ، وأشجار الفصيلة النخلية وهن امراؤها ، دع سائر شجر التزيين كأنواع السنط والجميز ، ودع مختلف الأزهار . وأعجب لأرض الحديقة كيف أوجدوا فيها تلك المنعطفات والمنحدرات والتلال الصناعية ، وكيف زينوها بتراويق الزهر وتعاريفه . واذا ما أضفت الى خضرة الحديقة وزرقة النيل حمرة وجوه الحسان المرحات فانت اذن في الجنة التي فضلها أمير الشعراء على حنة الخلد ، عندما هتف بسينيته المشهورة في الأندلس :

وطني لو شغلت بالخلد عنه نازعتني اليه بالخلد نضي

أم نيمم الجنوب في القطار الى حلوان بلدة عبد العزيز بن مروان ، فنعيد الى الخاطر ما كان بنى الأمير فيها من دور وقصور ، وما زرع من بساتين وكروم ، ثم نزور حمامها الكبرى الشهير ، فترى بناءً عربياً ضخماً بنته الحكومة ، يحتوي على عشرات من الغرف والمقاصير النظيفة ، فيها مغاطس تملأ بالمياه الكبريتية أو المياه العادية ، وقاذفات للبخار أو الهواء الحار . وكأني بك أمام هذه الوسائل الحديثة ذاكر حال حماماتنا الكبريتية في طبرية والجمة وضمير والسخنة وتدمر وغيرها ، وهي كما أوجدتها الطبيعة لم تعمل بها يد انسان ، ولم ينفق فيها دنانق واحد .

### سلاهي الفاهرة

أم ترانا نترك الجدالي حين فنفلت بضع ليالٍ في شارع عماد الدين ؟

وماعهدنا عماد الدين الكاتب الذي جعله صلاح الدين في خاصته ، أخاه له وطرب ، بل عهدناه على حد وصف الجاحظ لأمثاله : إلف تفكير وتنقير ودراسة كتب وحلف تبيين ولو لم يكن كذلك لما ألفت « خريدة القصر وجريدة العصر » في عشر مجلدات و« البرق النامي » وهو سبع مجلدات في التاريخ ، وديوان شعر وديوان رسائل وغيرها ، فإذا صحت ، نسبة الشارع المذكور إليه وهو ما لا أرجحه (١) كان من عبث الدهر وهزله أن تجتمع أنواع الملاهي في شارع حتى صار يعرف بها وصارت تعرف به . فهناك تشاهد يوسف وهي أشهر ممثل أنجيته مصر ، ومسرحه يعرف بالجد سواء من حيث التمثيل أو من حيث الآداب التي يشترط على المشاهدين أن يتحلوا بها . فانت لا تجد هناك إخلافا بالمواعيد أو قهقهة أو مسامرة أو شرب ماء ، أو تدخين تبغ أثناء قيام الممثلين بعملهم . ومتى فرغ الممثلون من تمثيل أحد الفصول جعلوا لك بينه وبين أخيه وقتاً تدخل فيه بهواً واسعاً فتأكل وتشرّب وتدخن وتطلق لسانك العنان . ويكاد يكون مسرح فاطمة رشدي متحلياً بالصفات المذكورة . وهو يمتاز بصاحبه التي تجلت برشاقة القدر وجمال الصورة وجودة التمثيل فكانت أشهر ممثلات مصر على الإطلاق . ولقد أبدعت في رواية مجنون ليلى . تلك الرواية التي تعد من فرائد شوقي شاعر العرب الأكبر ، كما أبدع رفيفها أحمد علام . ولا شك أن التمثيل العربي في مصر لم يبلغ مستوى التمثيل في دار الأبرار الملكية ، حيث تمثل فرق أجنبية غالباً وهو لا يزال بعيداً عما شاهدناه من الروايات في أوربة . ولكن القصور على ما أرى ليس من عشاق التمثيل المصريين ولا في مؤلفي الروايات التمثيلية بل في ضيق ذات يدهم جميعاً . فلو مدتهم الحكومة بالمال الكافي

(١) بعد أن اطلم صديقي احمد زكي باشا رحمه الله على هذه الدعاية قال لي في القاهرة ان شارع عماد الدين لا ملافة له فالعهد الكاتب ، بل ينسب الى شيخ من المشايخ الذين الفت النامة ان نتعلم شتى السكرامات !

لبرهن كل منهم على أنه أخو عبقر في عمله ولنهضوا بالتمثيل العربي الى  
المستوى الذي نتوق اليه .

وفي ذلك الشارع نسمع صوت عبد الوهاب ، يزينه تفنن صاحب الصوت  
بالغناء ، وانتقاؤه قصائد شوقي المنينة الحوك والجميلة المعنى . ولو أعطيت  
أم كلثوم صناعة عبد الوهاب ، ثم لو انتقت على الأقل قصائدها الغزلية  
من نظم فحول الشعراء المتقدمين أو المتأخرين لبلغت سدره المنتهى ، ولتضاعف  
تأثير صوتها العذب الذي ما حاكاه صوت رجل ولا امرأة في البلاد العربية  
على ما نعلم . ولا شك أن لحوك القصائد ومعانيها تأثيراً كبيراً في نفس  
المستمعين . فشتان من حيث السبك والمعنى ما بين قول القائل :

متى يا جميل الهيا أرى رضاك ويذهب عنا الغضب

فأني محب كما عهدت ولكن حبك شيء عجب

ويين قول الثاني :

ليلى تردد في سمعي وفي خلدي كما تردد في الأبيك الأغر يد

أغير ليلاي نادوا أم بها هتفوا فداء ليلى الليالي الخرد النيد

والآيات من قصيدتين معروفتين الأولى ينشدها أم كلثوم والثانية  
ينشدها عبد الوهاب . وأما من حيث الفن فلا يزال ينقصنا الشيء الكثير  
من التنوع والتلون والمفاجآت والتعبير عن مختلف الأحاسيس ، فقد  
مللنا ومل الناس الأنغام المحزنة المطردة بما فيها من نواح وعويل . ولست  
أقصد بذلك تقليد الفرنجية بأنغام سمجة ، كالتى أخذ بعضهم يلحنونها في  
هذه الأيام . ليست بشرقية ولا غربية ، وهي جذيرة بثقب طبله الأذن  
سماجة وقبحاً .

وبعد هذا ماذا تراك لاقياً في شارع عماد الدين ؟ انك تلقى فيه  
ممثلين للروايات الهزلية ، ودوراً للروايات السينمائية ، وفرقاً للرقص والخلاعة  
كما يجعل أمثال عماد الدين الكاتب « رحمه الله » يودون لو سماهم آباؤهم  
باسماء أخرى .

### دور الكتب والصحافة

ولنعد بعد هذه الجولات الليلية الى حياة الجد في النهار ، ولنزر على عجل ما يباح لنا زيارته ركضاً في أيامنا الممدودات . ولنبدأ بدار الكتب المصرية ، ففيها يلقاك مديرها العالم أسعد برادة بوجهه البشوش ويعرفك ببعض مساعديه ، وكل منهم أستاذ فاضل ، بحثاث عن الكتب ، نقار خلال سطورها ، يدرك منها بالعين المجردة مالا يراه غيره بالمجهر . والله ما حوته تلك الدار من نفائس الرقوق والمصاحف القديمة وغالي المخطوطات والكتب ، فانها ثروة في البلاد أي ثروة . وأعجب لجهود الذين يطبعون الكتب الأدبية في مطبعة تلك الدار فيخرجونها في تلك الخليل القشبية التي اكتسى بها كتاب الاغانى ، وكتاب الاضنام ، وديوان مهييار الديلمي وعيون الاخبار للدينوري ، ونهاية الأرب في فنون الادب للنوري وأشباهاها . وهل يجوز أن نعود من مصر دون أن نزر رجال الصحافة والادب ولاسيما الشاميين منهم ، وهم في ذلك البلد قوة يحسب لها ألف حساب ، خدموا اللغة العربية بجهودهم ، وأناروا الازهان بمنتجات عقولهم ، وما برحوا الى اليوم قابضين على أم الصحف إما مالكين لها أو كتاباً فيها ؟ وبأي يجب أن نبدأ ؟ وأي صحيفة أحق بالاكبار من المقنطف شيخ مجلاتنا العلمية ورأسهن ؟ وأي ذكرى في عالم الصحافة العربية أحق بالتخليد من ذكرى العلامة الفقيه الدكتور يعقوب صروف ، وهو لم يجاره أحد ، قبل مماته ولا بعده ، بسلاسة لغته العلمية وصحتها وسلسلة الابحاث فيها ، حتى أصبح جميع الكتاب الذين يقام لقولهم وزن يجزمون أن العلوم الطبيعية خاصة لم تكتب بقلم أصلح من قلم الدكتور يعقوب . ولئن حالت الافدار دون رؤية الفقيه فقد تمتعنا بخليفته فؤاد صروف ، وهو يبدو لك شاباً في رزانة الشيوخ وحنكة أصحاب السياسة والادارة ؛ ليس له بساطة

العلماء واسترسالهم في الاحاديث وان كان منهم ، بل تراه يزن كلامه كما يزن بميزانه مخاطبه . وقد دل حتى اليوم على أنه جدير بان يقوم لحل المقتطف الثقيل خير قيام .

ونجد في تلك الدار دار المقتطف والمقطع ذلك الشيخ الجليل والسياسي الاقتصادي المحنك الدكتور فارس نمر ، الذي له علينا حق المواطن على ابن بلده ( حاصبيا ) وحق الصحافي القديم الذي ما برحت صحيفته تسير على وتيرة واحدة منذ نصف قرن تقريباً . وهناك أيضاً خليل ثابت بك رئيس تحرير المقطم ولولها الذي يسيرها بحكمته المعروفة ، وقلبه السيال المتزن ، على الخطة التي رسمت لها :

واذا ما انتقلنا الى دار الاهرام « وهي أقدم الصحف اليومية الحاضرة » دهشنا لعظمة ذلك البناء وظلنا أنفسنا في احدى دور الصحف الاوربية الكبرى . وهناك نجد شخصيتين بارزتين في عالم الادب والصحافة ، أولاهما شخصية الاستاذ داود بركات رئيس تحرير « الاهرام » بل قلبها الخفاق وسر الحياة فيها ، وهو يشجيك بدهائه وفرط ذكائه ووفرة نكاته التي يأخذ بعضها برقاب بعض . ولم أجد أقدر منه على القيام باعمال مختلفة في آن واحد . فقد كان في مكتبه يقص علينا من نكاته العذبة وينظر في قصيدة بعث بها أحد الشعراء ويصحح عدة أخبار قبل نشرها ، ويتلقى وصفاً لاحدى الحفلات ، كل ذلك في آن واحد وبسرعة البرق ، وبدون أن يمل أحد أو يهضم حق أحد .

أما الشخصية الثانية في « الاهرام » فهي شخصية الكاتب الفذ والوطني الصادق الوطنية الاستاذ أسعد داغر . وقد وجدناه على ما عرفناه منذ اثنتي عشر سنة في دمشق ، لم يبدل أي شيء في مبدأه الوطني ومشربه ، وأما « دار الهلال » فلم تبق داراً لمجلة الهلال وحدها أي على مآزكها المؤرخ الشهير الذي خدم قراء العربية أجل خدمة وهو المرحوم جرجي زيدان

صاحب تاريخ التمدن الاسلامي وتاريخ آداب اللغة العربية وتاريخ العرب قبل الاسلام وروايات زيدان التاريخية الخ ، بل قام أبنائه الافذاذ من بعده بعمل كبير فاصدروا مجلات « المصور » و « كل شيء » و « الحياة المصورة » و « الفكاهة » بالعربية و « les images » بالفرنسية ، حتى صرنا نجد في تلك المجلات رسوما جميلة للحوادث السياسية والاجتماعية والقصاص وللكتائنات الغريبة مما لا عهد لقراء العربية به من قبل . وقد فقدت الهلال بعد مؤسسها مادتها التاريخية ، لكنها اعتاضت بها مقالات أدبية لعدد من أدباء اليوم ، كما ازدادت رونقا وبهاء بما ذكرنا ، فصارت مجلة طبقة من الشعب أكثر عدداً من التي كانت تقرأها فيما مضى . ذلك انه اذا شدا المرء شيئاً من مبادئ العلوم في مدارس التجهيز ودور المعلمين والمدارس الأهلية والأجنبية ، لذت له قراءة مجلات دار الهلال ، واستفاد مما فيها من معلومات ، ومتع نظره بصورها ، وتفكك بما حوته من نكات مستملحة وأحاديث لذيدة . اما اذا حملته على قراءة المقتطف بما فيها من مواد علمية وفنية جافة فسرعان ما يمل منها لأن تلك المجلة ليست لمثله ، بل هي لمن زادت معارفهم على معارفه . ولما كان عدد خريجي مدارس التجهيز وخريجي المدارس العالية محدوداً اذا قيس بسواد المتعلمين ، كان قراء مجلات دار الهلال أكبر عدداً من قراء المقتطف . وأنت ترى أن كلا من مجموعة دار الهلال والمقتطف ضرورية لقراءها .

ومن الشاميين الأماوس الاستاذ محمد علي الطاهر صاحب جريدة « الشورى » المعروفة ببلاتها في سبيل القضية العربية . ومن الادباء الذين يعمل واحدهم عمل الجماعة صديقنا الاستاذ محب الدين الخطيب صاحب مجلتي « الزهراء » و « الفتح » الذي صحح وطبع « أدب السكاتب » لابن قتيبة و « البيان والتبيين » للجاحظ و « خزانة الأدب » للبغدادي . وقد بدأ أخيراً بمعجم لسان العرب فطبع جزئه الأول . وهو مثابر على تنقيح

أجزائه السائرة وطبعها . وله على الاشتغال باللغة وآدابها همّة لا تحاكيها إلا همّة الجبارة .

ومنهم شاعر دمشق الكبير خير الدين الزركلي صاحب قاموس الاعلام في تراجم أشهر الرجال والنساء من العرب والمستعربين في الجاهلية والاسلام والعصر الحاضر ، وهو سفر ثمين في ثلاثة أجزاء . ومن الغريب أن عيني لم تكد تقع على عينه ( وقد حال الفرنسيون دون رجوعه الى الشام ) حتى تذكرت قصيدته التي يحن بها الى الشام حنين الشكلى الموجه الى فقيدها . تلك القصيدة التي بكيت عندما تلوتها منذ بضع سنوات ومطلعها :

العين بعد فراقها الوطن  
لا ساكناً ألفت ولا ساكناً

وهو يختمها بقوله :

إن الغريب معذب أبداً  
لو مثلوا لي موطني وثناً  
لممت أعبد ذلك الوثناً

رده الله الى دمشق لسمعنا صداحه الفنان في بردى والربوة والنيرين ودمر وجيرون والغوطة فكلها له مشتاقه .

ومن الذين لهم شخصيتان بارزتان الأولى علمية والثانية سياسية العلامة الدكتور شهبندر ، فقد ألفت جميع العلماء المصريين والشاميين يحترمون فيه غزارة المادة العلمية . ولا أظن أحداً غيره جمع هاتين الشخصيتين فجلى فيها الا العلامة الأمير شكيب أرسلان ، وهو الذي لا يضاهيه أحد بين كتاب العربية بكثرة منتوجات قلمه ، حتى ان الانسان ليحار كيف يجد الأمير متسعاً من الوقت لكل ما يخطه أنامله ويسيل به دماغه على القراطيس .

أما الآنسة ماري زيادة التي اختارت لنفسها اسم « مي » ( ولله ما أعذبه اسماً ) فهي كبيرة أدبيات العربية في يومنا هذا بلا منازع . زرتها مع

صديقي العلامة أمين باشا المملوك صاحب معجم الحيوان . بعد أن تطلعت واجتمعت بي مع رهط من العلماء والأدباء في فندق « كوتنتنال » فاذا بي في دارها وكأني في هيكل الأدب الأسمى وقدس النبوغ والعبقرية . واذا بإحاديثها تم على أدق ما تلمسه مشاعر الانسان . وقد خيل اليّ اني في حضرة احدى سيدات الملاّ الأعلّى اللواتي كنت أقرأ عنهن في كتب كبار الأدباء الفرنسيين . وما كدنا نودعها ونخرج حتى ابتدرني الصديق الامين قائلاً : (انها مخيفة) ، فقلت صدقت يا باشا ، وماذا أخافك منها ؟ قال حدة ذكائها ووفرة معلوماتها الأدبية . قلت : أما أنا ففرط احساسها لدقائق الحديث حتى كدت أرى نفسي غير قادر على مجاراتها فيه .

ومن الكتاب الشاميين الذين يكتبون في الصحف المصرية الاستاذ سامي السراج والاستاذ توفيق اليازجي ، وهما من فحول الكتاب الصحفيين ، ولهم في الجرائد المصرية تأثير أي تأثير . ومنهم الكاتب نجيب شاهين والكاتب حنا الخباز وكلاهما مجيد . وقد اشتهر الدكتور شخاشيري بما يكتبه في المقتطف من الفصول الطيبة الطلية ، كما اشتهر الاستاذ نسيم اصيعة بمقالاته السياسية والاقتصادية عن الشام . ولم أر من يعالج قضية البلاد بمثل قلبه وخبرته وحفظه للوقائع والحوادث .

وهناك خليل مطران شاعر القطرين ، بل شاعر الحياة والحقيقة والخيال جميعاً الذي قال فيه أخي الشهيد عارف الشهباني في تذكّره منذ ٢٤ سنة : « . . . . . نعم إن شعره شعر المستقبل الذي ستردهر فيه آداب اللغة العربية ولقد كسر الشاعر قيود التكليف ، وهدم صروح التقليد ، واندفع بعامل الشعور والاحساس فهتف بما هتف وكان هتافه شعرا . ولو لم يكن من فضائل ديوان الخليل سوى خلوه من المهجو والمديح ( عدا قصيدة أو قصيدتين ) لكفى . »

هذه صورة صغيرة للصحافة الشامية في مصر ، ومن حظينا بمشاهدتهم

من أرباب الأعلام الشاميين فيها . وكثير ممن لم نساعد بلقيام فضل كبير كالعلامة صاحب المنار ، والاستاذ اسكندر مكاروريوس صاحب اللطائف المصورة ، وهي منتشرة في الشام ، والاستاذ المعروف أسعد خليل داغر ، والكاتب الفذ تقولا الحداد ، والاستاذ اليان سر كيس صاحب معجم المطبوعات العربية والمصرية وغيرهم .

أما الصحافة المصرية فهيات أن نتمكن في أيامنا الممدودات من ابداء رأي فيها وفي رجالها الأفاضل . وكيف وقد صار لدى اخواننا المصريين جرائد ومجلات لا تقل قيمتها عن قيمة أمثالها في الغرب ، وذلك بغزارة مادتها ، وتنوع حوادثها ، واخصاء كتابها بمختلف الموضوعات ، ووفرة النسخ التي تطبعها . مثالها جريدة السياسة ، والسياسة الاسبوعية والبلاغ ، والبلاغ الاسبوعي والفلاح والضياء والكوكب والجهاد وغيرها وهي أكثر . وصار يكتب فيها أدباء وكتاب ذاع صيتهم واستفاضت شهرتهم أمثال العقاد والمازني والزيات وهيكل والمبارك وعض ولفظي جمعة وعبد الرازق ومنصور فهمي وعنان ودياب وغيرهم من فحول الكتاب .

وهل يجوز أن نعود الى الشام قبل أن نزر الجامعة المصرية ونشاهد أبنيتها وحدائقها الجميلة في الجزيرة ؟ فهناك يلقانا من أساتذتها الادبيات الشهيران أحمد أمين وعبد الوهاب عزام ، ويجمعانا في اليوم الثاني الى رهط من الرجال الافذاذ الذين تتألف منهم لجنة التأليف والترجمة والنشر ، فاذا بكل منهم عالم أخصائي في فرع من العلوم ، واذا بهم يبسطون لنا على منصة كبيرة نحو أربعين كتاباً عربياً ألفوها او صححوها وطبعوها طبعاً غاية في الدقة والنفاسة .

### رجال العلم والمال

وكيف ننادر القطر قبل أن نجتمع نحن وبعض العلماء المصريين الذين

اتصلنا بهم صلة العمل في موضوعات متقاربة ، والفضل في تعريفنا بهم يرجع الى الصديقين الكريمين أمين باشا المعلوف والدكتور عبد الرحمن الشهبندر . فقد مهدا لنا السبيل لرؤية العلامة المحقق الدكتور أحمد عيسى صاحب معجم أسماء النبات وكتاب التهذيب في أصول التعريب وكتب ورسالات شتى في أبحاث طبية . والعالم المجد ( الذي يناقرنني من حين الى آخر وأناقره في الاصطلاحات العلمية ) الدكتور محمد شرف صاحب معجم العلوم الطبية والطبيعية ، وهو أول معجم كبير في بلده ، فيه فوائد كثيرة وفيه أيضاً أغلاط كثيرة . والدكتور الأديب الدمث الأخلاق أحمد زكي أبو شادي ، الذي تقرأ أشعاره وبحوثه في ديوانه وفي المقتطف ، والذي أجاد في ترجمة « العاصفة » خاصة وهو من عشاق أحد فنوننا الزراعية أي تربية النحل ، وله فيه كتاب ومجلة ، وله إليه دعوة ونداء ، والشيخ الجليل أحمد زكي باشا صاحب دار العروبة ( وحق على كل عربي يدخل مصر أن يزورها ) الذي له على اللغة العربية وآدابها أكرم يد ، بما جمع ورسم من شتى مخطوطاتها ، وصحح وطبع من غالي دررها القديمة . وهو ماقتي منذ عشرات من السنين يناضل عنها وعن أبنائها بقلم العالم الناضج .

ومن اجتماعنا نحن وإياهم الهامي القدير والقانوني الكبير محمد علي باشا علوبة وزير الأوقاف السابق الذي له على العالم العربي يد المدافع عن البراق مدافعة البطل الفيور ، وله الرأي الصائب في إيجاد معلمة ( موسوعة ) يتوفر عليها علماء الشرق العربي كافة . ومنهم الأديب المعروف السيد علي عبد الرازق صاحب كتاب « الاسلام وأصول الحكم » وهو الكتاب الذي ترك في العالم الاسلامي دويماً ، لأن صاحبه توخى فيه اثبات أن لاختلافه في الدين الاسلامي ، ومنهم الأديب العراقي الكبير الشيخ كاظم الدجيلي ، والدكتور أحمد قدرتي فنصل العراق العام في مصر ، وكان رفيقنا في

باريز أيام الدراسة ، وكنا نسميه في تلك الأيام قنصل العرب لما كان له من عطف على جميع التلامذة من أبناء الضاد . ومنهم طلعت باشا حرب مدير بنك مصر ومؤسس نهضة مصر الاقتصادية . وهو الرجل الكبير الذي قرن العلم الى العمل ، فأوجد للمصريين قوة كبيرة من المال المشترك كان الاجانب يعصون ثروة البلاد بمثله . واذا شئت أن تعلم مبلغ ثقة المصريين بهذا البنك وببطله الذي صار يعد من رجال التاريخ الحاضر ، فسله عن مقدار الأمانات أي الودائع التي سلمها الأهليون الى البنك ينبؤك أنها كانت دون الثمانين من آلاف الجنيهات في السنة الأولى من تأسيسه ، أما اليوم فإنها بلغت تسعة ملايين من تلك الجنيهات وهو مبلغ جليل . وقد تمكن البنك المذكور من تأسيس شركات وطنية مهمة لخلج الأقطان والغزل والنسيج والنقل والملاحة وصيد السمك والطباعة وغيرها . وأسس فروعاً له في أنحاء القطر المصري وفي بيروت ودمشق . وبني بناء في شارع عماد الدين جاء آية من آيات الفن العربي . واذا شئت أن تعرف كيف توصف القصور وزخارفها فاقراً وصف هذا البناء الرائع بقلم الأديب الكبير الشيخ عبد العزيز البشري في عدد ٦ حزيران ١٩٢٧ من جريدة السياسة الغراء .

### المعرض الزراعي الصناعي

وحق علينا ، ونحن الذين ما برحنا منذ عشرين سنة نمالج الشؤون الزراعية والاقتصادية ، أن لا نعود الى دمشق قبل أن نزور المعرض الزراعي الصناعي الذي أقيم في السنة الحاضرة في أرض الجمية الزراعية الملكية في الجزيرة ، وقبل أن نلقي نظرة على المدرسة الزراعية العليا في الجزيرة ، وعلى مؤسسات وزارة الزراعة المهمة . ولقد عمت لبلوغ هذه الغاية معالي وزير الزراعة حافظ حسن باشا فاذا استقبله لي يدل على وفرة

أدبه وشدة عطفه ، وإذابه بمن زاروا الشام في الأيام الخالية . ومن النادر أن يزورها مصري كريم دون أن تترك في نفسه أثراً جميلاً . وتقدم الوزير المشار إليه الى السيد حلمي أحد مفتشي الوزارة بان يكون دليلنا غير مكره ، فكان مثلاً للرجل الوديع من جهة والمهندس الزراعي الخبير ببلاده من جهة ثانية . فلما المعرض الزراعي الصناعي فقد تجلت فيه جهود المصريين حكومة وشعباً في سبيل الانتاج الزراعي والصناعي ، فكان أجمل صورة لذلك الشعب الشيخ الفتي والنائم المستيقظ . فهناك أجمل مجموعة للأقطان في دار الجمعية الملكية الزراعية ، وهناك مصنوعات مصلحة السجون من مفروشات ومناشف ومنسوجات حريرية وصابون وسجاد وأحذية وآلات زراعية وأثاث ورياش ، ومتنوعات المدارس الزراعية ، ومعروضات أقسام وزارة الزراعة كقسم الحشرات وقسم النباتات وقسم الأقطان وقسم البساتين وغيرها . وهناك أجود غلات القطن الزراعية على أنواعها من حبوب وفواكه وخضر ونباتات صناعية . وهناك أيضاً مصنوعات الشركات التي اسمها بنك مصر ، والغرف المختصة بمديرية الصحة والاسعاف وهي جديرة بان تسمى مدرسة لحفظ الصحة . واذا أضفنا الى ذلك معروضات معامل الجلود والتبغ والصناعات الصغيرة المختلفة نكون قد أوجزنا في كلمتين ما احتجنا في زيارته الى أربعة أيام ، وما نحتاج في درسه الى شهر على الأقل . وما لاشك فيه أن اخواننا المصريين لم يلحقوا الشاميين حتى اليوم بالصناعات الوطنية الحديثة . وليس لديهم اليوم أمثال ما لدينا في سورية من معامل الدباغة والجوخ والنسج الحريرية ولا سيما « الكريب » ثم « التريكو » والجوارب وقصان الكتان وسراويله وأنواع الحلويات وعود الكبريت والسمنت وغيرها مما لا أثر فيه لرؤوس المال الأجنبية . لكنه ليس ثمة ما يمنعهم من اللحاق بنا ومن تخطينا بمراحل . ولا شك أن السبب في هذا المضمار سيكون بنك مصر بمعامله . ومن الملاحظ أن

مصر كالثام لا يمكن أن يكون فيها صناعات كبيرة تلحوها من الفحم الحجري والحديد . لكن في وسعها أن تنتج كل ما يلزم لسكانها من الألبسة القديمة والحديثة ، وأن تصنع كل ما قلنا أنه يصنع اليوم في الشام فتستغني عن دفع ملايين من الجنيهات سنوياً إلى البلاد الأجنبية .

وأما مدرسة الجيزة الزراعية العليا فهي لا تقل بمخبرها ومعداتها ووسائل التعليم فيها عما خبرناه في المدارس الأوربية الشبيهة بها . ومن بواعث السرور أن جميع الدروس تلقى فيها باللغة العربية دون غيرها . وكذا في مدارس الزراعة المتوسطة الواقعة في مشهر والمنيا ودمهور ، وفي مدارس التجهيز كافة ، وقد أخذت العربية تحمل رويداً رويداً محل الانكليزية والفرنسية في سائر المدارس العليا كالطب والحقوق والهندسة وغيرها . ولكن كثيرين من العلماء والأساتيد في مصر يذهبون إلى ضرورة بقاء الانكليزية لغة للتعليم في كلية الطب ، وذلك خلافاً لرأينا في كلية الطب بدمشق حيث التعليم بالعربية .

### الخلاصة

وبعد هذه صورة جد صغيرة لما شاهدته في رحلتي القصيرة إلى القاهرة ونحن إذا رحنا تلخصها في أسطر قليلة ، أمكننا أن نقول : إن تلك المدينة الرائعة أصبحت اليوم رأس مدن الشرق العربي بعمارتها وبروعة آثارها الشرقية ، وإن فيها نهضة علمية تتجلى في الجامعة وفي جماعة المجمع المصري للثقافة العلمية وفي عديد من الإخصائين بمختلف العلوم ، ونهضة أدبية واسعة النطاق تسطع في جماعة دار الكتب المصرية ورجال لجنة التأليف والترجمة ونوابغ الشعراء وفحول الأدباء من أساتيد ومؤلفين ، ونهضة وطنية وسياسية لم تتعرض لها ولكنكم تلمسونها كل يوم فيما

تقرأونه في الصحف المصرية ، ونهضة صحافية كبيرة لا عهد لمصر بمثلا  
من قبل ، وهي قائمة على جهود عدد لا يستهان به من حملة الأقلام  
المصريين والشاميين ، ونهضة مالية واقتصادية لها في حياة القطر المصري  
شأن كبير ومبعثها بنك مصر خاصة . فاذا أضفتم الى ذلك أن القاهرة  
عاصمة بلاد غنية يبلغ عدد سكانها اليوم ١٥ مليوناً من الناطقين بالضاد  
أدركتم الأسباب التي تجعل مصر زعيمة الشرق العربي وقلب العالم  
الاسلامي بلا منازع .

## المصطلحات العلمية والفاظها العربية

كما تناول أحدنا معجماً علمياً باحدى اللغات الأوربية الكبيرة ، وأخذ يقلب صفحاته التي لا تحصى ، بهوله ما تحويه تلك الصفحات في طياتها من آلاف الألفاظ في العلوم والمخترعات الحديثة ، وبروعه أن تكون لغتنا العربية خلواً منها أو من معظمها ، ويشوقه أن يظل الناطقون بالضاد صادقين عن الأخذ بيد هذه اللغة المباركة ، لاهين عن جعلها تنسج لعلوم هذه الأيام ، كما اتسعت لعلوم الاقدمين في السنين الخوالي .

وإذا ما تحدثت في هذا الأمر مع الذين درسوا العلوم الحديثة بلغة أجنبية يجيبك جمهورهم بانهم يائسون من صلاح لغتنا للأغراض العلمية في عصر الناس هذا ، فهي اذن على ما يرون مقضي عليها إن عاجلاً وإن آجلاً . لكنك اذا استقصيت بواعث هذا الاعتقاد القائم فيهم رأيتها تنحصر في شيئين : الأول جهلهم أسرار اللغة العربية ومكامن الحياة فيها ، والثاني قلة ثقهم بكفاية من جعلوا أنفسهم أو جعلتهم السياسة قوامين على هذه اللغة أفراداً كانوا أو جماعات أو حكومات .

فالجهل بوسائل النمو في اللغة العربية ليس معناه فقدان هذه الوسائل فهي موجودة يعرفها كل من جدّ في طلبها . وهي كامنة في اللغة ، لكنها تحتاج الى من يثيرها من مرقدتها ، ويبعث فيها الروح ، فتعود الى الحركة ، وتعود العربية معها الى الحياة . ويتضح من ذلك أن السر في جمود لساننا ليس منبثقاً عن قصور هذا اللسان ، بل عن تقصير أبنائه ، وعن اهمال

(\*) محاضرة الناهي الأمير مصطفى الشهابي في اوائل عام ١٩٣٤ .

الحكومات التي تتكلم به . وقبل اثبات هذا الاهمال وذاك التقصير لا بد لنا من ذكر أم حاجات لغة الضاد . وذكر الذين يمكنهم أن يسروا لها تلك الحاجات . فما تحتاج اليه العربية قبل غيره أصبح شيئاً معروفاً ، لكثرة لوك الألسنة له ، ووفرة سيلان الأقلام به على القراطيس . وخلاصته ايجاد ألفاظ عربية أو معربة لأبحاث العلوم العصرية ، والمخترعات والمصنوعات والأدوات الحديثة ، وهي آلاف مؤلفة من الألفاظ . ولا بد لمن يتصدون لوضع هذه الألفاظ من أن يجمعوا بين أمور ثلاثة أولها الاختصاص بعلم أو فن وممارسته نظرياً وعملياً . وثانيها التفلقل في سرائر اللغة العربية ولاسيما فيما يتعلق بذلك العلم أو ذلك الفن . وثالثها اتقان لغة واحدة على الأقل من لغات أوربة الغنية بالعلوم والفنون . ولقد قلت في المجلد الثامن من مجلة المجمع العلمي العربي انه اذا فقد شرط واحد من هذه الشروط الثلاثة فقدت معه معظم الفوائد التي ترجى ممن يودون اصلاح لغة الضاد والعمل في احيائها بايجاد الالفاظ اللازمة للعلوم والفنون والمخترعات الحديثة .

واذا أنعمنا النظر في معظم مواهب علمائنا واستعرضنا واحداً واحداً ، نجد هذا فقيهاً باللغة العربية ، عليماً بصرفها ونحوها وبيانها وبديعها وعروضها ، لكنه يجهل حتى مبادئ العلوم الحديثة التي يتعلمها الصبيان في المدارس . وذاك قد درس العلوم وأتقنها بلغات اجنبية ، لكنه لم يحفل بلغته ، ولم يصمد لمدارسها ، فظلت صلته بها مترخية . وثالث حصل على الشروط الثلاثة التي ذكرتها ، لكنه اغتر بنفسه وحملاً فوق طاقتها ، فراح يصنف معجماً أعجيباً عربياً في مختلف العلوم ، ويضع الألفاظ العربية جزافاً ، وهو يخبط في ذلك خبط عشواء ، وقد فاته أن عمر الانسان أنصر من أن يخبط بعلم واحد من العلوم الحديثة ، وان العالم المحقق ربما أفنى زهرة عمره في تحقيق ألفاظ هذا العلم دون أن يستوفيا كلها . ولهذا لا بد لمن يجشم نفسه

وضع المصطلحات العلمية باللغة العربية من أن يقتصر في عمله على الألفاظ المتعلقة بعلم يختص به واطلع على دقائقه .  
 وقيل أن أبحاث عن السبل التي يجب أن نسلكها في وضع الألفاظ العربية للمصطلحات العلمية يفيد أن أذكر كيف اهتدى الاوربيون إلى آلاف الكلمات التي أضافوها إلى لغاتهم ، وماهي الطرق التي ساروا عليها لبلوغ هذا الهدف . ولتمثل باسماء النباتات ، لأن في حديثها لذة ، ولأنه جرت مراسلات فيها لا تخلو من فكاهة وفائدة بيني وبين المسيو غانيوبان أحد علماء النبات الاختصاصيين في متحف المواليد الفرنسي في باريس ، وهو صاحب معجم مخطوط في أصول أسماء الاجناس النباتية ، وله رأي قويم يتعلق بوضع هذه الاسماء .

### تسمية النباتات :

لفرض أن عالماً نباتياً رحل الى مجاهل أفريقية ، أو فيافي الجزيرة ، أو سهول الصين الفسيحة ، يلتقط الاعشاب ويعرف اليها ، حتى اذا عثر على نبتة لا يعرفها ، راح يدرس تحليتها أي صفاتها النباتية ، فاذا بها مما لم يدرسه أحد قبله ، فالتبته اذن جديدة عند النباتيين ، وعليه اذن يضع لها اسماً جديداً . وأول اسم يتبادر الى ذهنه اسم نفسه ، تنوهاً به وتحليداً له ، جزاء ما يلقاه ذلك العالم من النصب في عمله الشاق . وهذا شيء مستعمل لا غبار عليه البتة ، وليس بإمكان أحد أن يستقبح إثارة النفس على الغير في مواضع كهذه . لكن صاحبنا النباتي له اسم واحد ، فاذا أطلقه على العشبة الاولى التي كان أول موجد لها ، فهاذا يسمي النباتات الاخرى التي يمر عليها ، وقد تكون كثيرة تعد بالعشرات ؟ وهنا يجول في خله تسمية النبات باسم الانليم أو الكورة التي وجده فيها . ولكن أسماء الكور في الشرق الأقصى أو لدى زنوج أفريقية كثيراً

ما تكون ثقيلة على السمع ، لتنافر مخارج حروفها ، أو لغير ذلك من الاسباب . فيمنّ على باله اطلاق اسم أحد العلماء على ذلك النبات ، فيستعرض أسماءهم ، فيرى أن كلاً منهم قد نسب إليه نبات من النباتات ، من قبل أحد النباتيين الذين تقدموه ، ولهذا يقف صاحبنا يائساً من إيجاد اسم لعشبهته في هذه الناحية أيضاً ، فيتجه الى نواح أخرى أهمها درس صفات العشب المذكورة في أوراقها أو أزهارها أو غير ذلك من أعضائها ، حتى إذا وجد في احدها صفة بارزة سمي العشب باللفظة اليونانية التي تدل على تلك الصفة . وهكذا يظن النباتي أنه أوجد اسماً جديداً لجنس النبات الذي عثر عليه . ولكنه كثيراً ما يتفق أن أجناساً نباتية أخرى تكون حائزة على الصفات نفسها ، وأن أحد علماء النبات كان أطلق اللفظة اليونانية المذكورة على جنس نباتي آخر ، فيرجع صاحبنا بالتحية ، ويعود الى التفقيش عن صفات بارزة أخرى في عشبهته ، أو يطرق أبواباً لم يطرقها بعد ، كتسميتها باسم أحد الآلهة الأقدمين ، أو بالاسم الذي يعرفها به أهالي تلك البلاد ، أو بالصفة الدالة على أهم ما فيها من الخواص الطبية أو الصناعية الخ .

ويتضح مما مرّ ذكره أن أحد علماء النبات منذ القرن السابع عشر الى اليوم قد لقوا عرق القرية من وضع أسماء علمية لأجناس النباتات العديدة ، فلا غرابة اذن أن يجيء بعض هذه الاسماء ثقيلة على الاسماع اذ ليس كل نبات يدعى حنطة أو شعيراً أو قحاً أو رماناً ، بل هنالك ألوف من الاجناس ومئات الالوف من الانواع والاصناف النباتية ليس لها أسماء حتى في أرقى اللغات الاوربية . ومن المستحيل أن تحيي كل الألفاظ التي توضع للدلالة عليها خالية من كل شائبة . والحال واحد في كثير من العلوم الاخرى كعلم الحيوان والجيولوجية والمعدنيات والطب والحشرات والآلات الزراعية والصناعية وغيرها فهي كلها تحتاج الى وضع آلاف مؤلفة من الاسماء العلمية

التي تسمو عن تناول العامة ولا يحفظها سوى الخاصة من الناس .  
ويلاحظ حديثنا عن الطرائق التي اتبعها العلماء العشابون في وضع  
أسماء علمية لاجناس النبات بالامور الآتية : الأول تسمية النبات باسم الذي  
كشف عنه كقولنا لينية وفورسكالية فيها نباتان منسوبان الى النباتين  
المشهورين لينوس وفورسكال . والثاني نسبة النبات الى المدينة أو الكورة  
أو الاقليم حيث تكون منابته الطبيعية كلفظة أدينا فهي من عدن العربية  
وقد وضعها فورسكال للدلالة على نبات وجدته في عدن . والثالث الاحتفاظ  
بالاسم الذي عرفه القدماء كاليونان والعرب ، مثل كوفية فهي من القهوة ،  
وبستاسية من الفستق ، وموزا من الموز ، وكلها مأخوذة من العربية . والرابع  
نسبة النبات الى أحد العلماء أو الملوك أو الحكام المشهورين ممن أحبوا  
العشابين وعطفوا عليهم وأعانوهم في أعمالهم الشاقة مثل درونية فهي منسوبة  
الى العلامة دروين الشهير وكورنيكية فهي منسوبة الى الفلكي كورنيك  
وهكذا . والخامس نسبة النبات الى أحد آلهة الاقدمين من يونان  
ورومان وغيرهم ، مثل مركورياليس فهي منسوبة الى مركور إله الفصاحة  
والتجارة عند اليونان ، وأبولونيكا فهي باسم أبولون إله الشعر والصنائع  
النفيسة وغيرها عند اليونان والرومان ، وباسيفلورا أي زهرة الآلام ( يسمونها  
الساعة في دمشق ) فهي تدل على آلام المسيح ، لأن زهرة هذا النبات  
تشبه خشبة الصليب ومسامير العذاب . وسماها الدمشقيون « ساعة » تشبيهاً  
لها ببناء الساعة وعقربها . والسادس تسمية النبات بالنعوت الدالة على  
بعض خواصه الطبية أو الصناعية أو غيرها ، مثل بلوناريا ومعناها عشبة  
الرثة لأنها تستعمل في بعض أمراض الرثة . ومثل مارتريكاريا ومعناها عشبة  
الرحم لانهم كانوا يستعملونها في أمراض الرحم . والسابع الاحتفاظ بالاسم  
الذي يطلقه سكان البلاد الاصليين على النبات المبحوث عنه ، مثال ذلك  
اتسوغه وهي لفظة يابانية تدل على شجرة مشهورة من أشجار الفصيلة

الصنوبرية . ومثل سيكربا وهي تطلق في كليفرنية على الشجرة الجبارة المنسوبة الى الفصيلة الصنوبرية أيضاً . والثامن الرجوع الى صفة بارزة من صفات النبات وتسميته باللفظة اليونانية التي تدل على تلك الصفة . وهذا الشكل في وضع الاسماء هو الاعم . مثال ذلك النبات أسبيديسترا من الفصيلة الزنبقية ، فهو مبذول في بيوت دمشق ، وأراه أمامي وأنا أكتب هذا البحث . فهذه اللفظة معناها الدريقة أي الترس الصغير ، لأن زهرته مبسماً لحياً غليظاً على شكل قبة مستديرة محدبة تغطي الزهرة كغطاء القدر . ولتتمثل أيضاً بنبات ثانٍ تمثل به صاحبنا العالم النباتي الفرنسي الذي أمت اليه وهو النبات المسمى أكريدو كربوس ، فان هذه اللفظة مركبة من لفظتين يونانيتين ، معنى الاولى جرادة ومعنى الثانية ثمرة . فترجمة الاسم العلمي اذن عشبة الثمرة الجرادية أو الجرادية الثمرة . وفي الحقيقة اذا أتى الانسان نظرة على ثمرة هذا النبات رآها تشبه جرادة طائرة مبسوطة الجناحين . وأسماء النباتات التي وضعت على هذه الطريقة تعد بالالوف ، ولهذا يقولون ان اليونانية واللاتينية هما اللغات الأوربية معين لا ينضب . ولهذا أيضاً نرى علماء النبات يشعرون بماهية النبات أي يدركون تحليته من تلاوة اسمه . والعكس بالعكس ، أي اذا كان النباتي قديراً في صنعه يدرك من نظرة يلقيها على نبتة من النباتات أم صفات تلك النبتة ، كما يدرك الاسم الذي يجب أن يكون قد وضع لها . والتاسع اتباع طرق شاذة في وضع أسماء النباتات ، كأن يكون النبات منسوباً الى أحد العلماء ، لكن اسم هذا العالم طويل ويصعب التلغظ به ، فيحرفونه ويختصرونه حتى يسلس على اللسان ، ويرن جيداً في الاذن . وكان يدلوا مكان الحروف في اسم أحد النباتات ، أي يستعملوا القلب المعروف في اللغة العربية ، ويخلفوا على هذا الشكل اسماً جديداً لنبات جديد . وما يتفق لهم أيضاً أن يضيق العالم بالأمر ذرعاً فيضع للنبات اسماً لا معنى له كلفظة لوازا الدالة

على زهرة معروفة ، فانها لامعنى لها ، وقد ركبها أدنسون من حروف  
وردت على خاطره عفواً .

### التقل الى العربية :

أما وقد عرفنا كيف وضع العلماء الاوربيون أسماء لذلك العدد العظيم  
من النباتات أصبح من السهل علينا استنتاج السبل التي يجب أن نسلكها  
في وضع ألقاظ عربية أو معربة لها . واذا أئعمنا النظر في قائمة أجناس  
النباتات نجد أن فيها عدداً عرفه أجدادنا ووضعوا له أسماء عربية ، أو عربوا  
أسماءه اليونانية أو الفارسية أو السريانية ، كما نجد أيضاً أن فيها عدداً لم يعرفه .  
فالقسم الأول ندع ألقاظه العربية أو المعربة على حالها ، ونستعملها كما وردت  
في المعجمات وفي كتب العشابين والزراعيين والاطباء كابن البيطار والفاقي  
والادريسي وابن سينا وابن العوام وغيرهم بعد التثبت من صحة اللفظة ،  
لأن النساخ وعمال المطابع كثيراً ما يعبثون فيها .

أما القسم الثاني فهو الأهم ، بل هو بيت القصيد ، لان ما جهله  
أجدادنا من النباتات يبلغ أضعاف ما عرفوه منها . ففي هذا القسم أرى أن  
نسير في وضع الاسماء للمسميات على الطريقة الآتية وهي : أولاً أسماء الاجناس  
النباتية المنسوبة الى أفراد من الناس ( علماء وملوك وحكام وغيرهم ) أو  
الى آلهة القدماء ، فهذه يجب أن تمرّب اما بان تترك على حالها ، واما بان  
تجعل بصيغة النسبة . مثال ذلك شجرة مكورة فهي منسوبة الى المواليدي  
الامبركي المسمى مكور . ولذلك نسميها مكورة كما هي اللفظة العلمية أو  
مكورة بصيغة النسبة . ولا يجوز لنا أن نعبث بتلك اللفظة واشباهها ،  
لانها انما وضعت للتتويه باسماء العلماء وأصحاب السلطان من محبي العلوم ،  
ومن حق هؤلاء على الناس أن لاتضيع أسماءهم ، عملاً برادة النباتيين  
الكاشفين الذين سموا النباتات بتلك الاسماء . لكفه من البدائه انه اذا

كان يوجد في لساننا لفظة عربية فصيحة تدل على نبات لفظته العلمية منسوبة إلى أحد العلماء فمن واجبتنا في هذه الحال ترجيح اللفظة العربية . ومن الأمثلة على ذلك البقلة التي تطلق عليها اسم المكتوب فإن الاسم العلمي الذي يدل على جنس هذا النبات هو غونداليا . وهي كلمة محرفة عن اسم الطبيب الألماني غوند لشيمر . فنحن لسنا بحاجة إلى تعريب الكلمة العلمية المذكورة مادام يوجد لدينا كلمة عربية ترادفها .

ثانياً : أسماء الأجناس النباتية المنسوبة إلى مدينة أو كورة أو إقليم ، فهذه أيضاً لا بد من استبقائها على حالها ، أو جعلها بصيغة النسبة ، شريطة أن يرسم الاسم كما يرسمه العرب ، فيقال عدني لا أدني للنبات الذي يسمونه أدنيا وهكذا .

ثالثاً : أسماء الأجناس النباتية الموضوعه بلسان سكان البلاد التي عثروا فيها على تلك النباتات . فهذه أيضاً يجب أن نعربها ولنا أسوة في اللسان العلمي وفي جميع اللسنة الاوربية الكبيرة .

رابعاً : أسماء الأجناس النباتية الدالة على صفة بارزة من صفات النباتات . فهذه الاسماء ( وعددها هو الاكبر ) تترجم إلى العربية بمدلولات معانيها ، فيقال اذن اللب للنبات المسمى أركتوتيس وزهرة الرمال للنبته المسماة أريناريا وشجرة الهاء للشجرة التي تدعى كلودندرون الخ . وليس من المناسب على ما أرى تعريب هذه الألفاظ العلمية خلافاً لما شاهدت في بعض الكتب والمعاجم العلمية العربية ، لأن تعريب هذه الاسماء أي نقلها إلى العربية على حالها يدل على أن الناقل يجهل معناها الأصلي ، أو على أنه لم يحتم نفسه تحري هذا المعنى أثناء النقل . وهو معلوم في الحالين .

وهنا أصل إلى مسألة لم أتعرض لها بعد في هذا البحث ، وهي أن اسم النبات العلمي يكون في العادة مركباً من لفظتين الأولى تدل على الجنس والثانية تدل على النوع . فكل ما أوردته إلى الآن يتعلق باللفظة الدالة على الجنس وهي المهمة . أما اللفظة الدالة على النوع فانه يكون لها معنى في

معظم النباتات ، ولهذا يجب علينا أن نترجم هذا المعنى الى العربية ، لأن نعمل كما فعل بعض أصحاب المعاجم العلمية الذين اكتفوا بتعريب لفظة النوع جهلاً منهم بمعناها . مثال ذلك كميانولا برباتا ومعناها الجريس الملتحي . فلفظة كميانولا تدل على الجنس ، وقد ترجمناها بمدلولها وفاقاً لما مر ذكره . ولفظة برباتا تدل على النوع وهي صفة معناها الملتحي ، فلا يجوز أن نعربها بل ينبغي أن نترجمها بلفظة الملتحي . وهكذا في كل الالفاظ الدالة على النوع ، فنقول الجريس النبيل والجريس المجتمع الزهر والجريس الكبير الورق والجريس الخدروفي الخ .

واللغة العربية تتسع لكل الاسماء التي لها معان من هذا القبيل . والدليل على ذلك أنني أوجدت في « معجم الالفاظ الزراعية » نحو ألفي لفظة عربية تدل على نباتات زراعية ما كان يعرفها أجدادنا وليس لها أسماء في لغتنا (١) . وقد نشرت قسماً صغيراً من هذه الالفاظ مع مرادفها من الالفاظ العلمية في رسالة أسميتها الرسالة النباتية طبعها بجمعا العلمي العربي بدمشق سنة ١٩٣٢ .

أما الاسماء الدالة على الصنف ( أي الضرب ) النباتي فعددها كبير جداً . ويندر وجودها في المعاجم ، وهي توجد في كتب الأزهار والاشجار والكتب الزراعية والنباتية المهمة . وإذا كان للكلمة التي تعبر عن الصنف معنى من المعاني القابلة للترجمة ، ترجمناها بمعناها ، والا تركناها على حالها ، أي عربناها اضطراراً ، كما يفعل الاجانب عندما ينقلون الى لغاتهم أصناف بلادنا ، فهم يقولون مثلاً قمح حوراني وبلدي ونورسي ، وعنب داراني وزيني وقاصوفي ، تاركين ألفاظ الصنف ( أي الحوراني الخ . . ) على حالها .

(١) طبعت معجمي المذكور في سنة ١٩٤٣ بدمشق . وهو يحتوي على نحو تسعة آلاف لفظ في مختلف العلوم والفنون الزراعية .

وقد ازداد عدد الاصناف النباتية ، ولاسيما الزراعية منها ، حتى عجز  
 أرباب الزراعة المشتغلين بإيجاد الاصناف الجديدة عن ابتكار أسماء لها . لذلك  
 نرام أحيانا يرقونها بارقام تدل عليها ، أو ينسبونها الى أشخاص من أقاربهم  
 أو أصدقائهم أو صديقاتهم أو حبيباتهم . وربما سموها بأسماء خيلهم أو  
 كلابهم أو حقل من حقولهم أو مكان يمثل ذكرى من ذكرياتهم وهكذا .  
 وإذا أردتم أمثلة على ما ذكرت راجعوا مئات الاصناف من الورد أو البغونيا  
 أو الأفحوان أو غيرها من الأزهار والرياحين ، وأصناف الكرم وشجر  
 التزين ولاسيما المهجن الاميركية من الكروم المستعملة مطعّمة لاتقاء أضرار  
 حشرة الفيلكسرة المشهورة .

#### وجوه الاعتراض وردّها :

هذا بجمل في أجناس النباتات وأنواعها وأصنافها ، وفي كيفية نقل كل منها  
 الى العربية . ورب معترض يقول كيف ندخل على لساننا هذا الجيش  
 الجرار من الاسماء العربية لنباتات منسوبة الى أشخاص أو الى كور ، وقد  
 تكون تلك الاسماء ثقيلة على السمع أو خارجة عن الأوزان العربية ؟  
 فنجيبه بان بعض الالفاظ العربية قديماً ، ومنها ماورد في القرآن نفسه ،  
 لا أوزان عربية لها كلفظ ابراهيم وابريم وخراسان واطريفل الخ . فلم  
 يمنع ذلك أجدادنا من أخذها وادخالها في لسانهم . وقد ذكر أهل اللغة  
 أن العربات لا يشترط فيها أن تكون على الأوزان العربية ، لكنه لا بأس  
 بتشذيبها حتى تستوي على نهج كلام العرب واسلوبهم . أما أن يكون  
 بعض الالفاظ العربية ثقيلاً في الاذن فهذه مسألة لا يمتد بها كثيراً ، لأن  
 الأذن تألف بالممارسة أغرب الاسماء . والدليل على ذلك أننا لا نستثقل اليوم  
 ألفاظ كرويا وباذنجان وانيسون ورجس ونيلوفر وعشرات من أمثالها وكلها  
 معربة قديماً . بل لانكاد نستثقل لفظة بطاطس وبنادوري وطماطم وهي أشد

وقمّا على الأذن من لفظة الكنهور التي لم ترق الفاضل الأديب الكبير أحمد أمين على ما صرح به في إحدى مقالاته المنشورة في مجلة « الرسالة » ، وعلى حين أن لفظة الكنهور هذه لازمة لنا في علم الجويات ، وهي أخف على السمع من مئات من الألفاظ العلمية الأخرى ، بل إن هذه اللفظة ( وأقول ذلك تفكهاً ) يمكن استعمالها في الأدب والشعر إذا وضعت حيث يجب أن توضع كما في البيتين الآتين وهما من قصيدة لي عنوانها « حنين إلى القاهرة » :

أين الكنهور في جوّ الشأم إذا      كانوا هاج أعاصيراً تفاديننا  
من رائق الجو في مصرٍ وقد نسمت      ربّما تداعب في الروض الرياحينا  
ولا يظنّ أننا وحدنا نشكو ثقل بعض الألفاظ العلمية وصعوبة التلفظ بها . فنحن والأوربيون في ذلك سواسية ، لأن لغاتهم كلفتنا لا تهضم في بادئ الأمر تلك الألفاظ ، لكن كثرة استعمالها تنهي إلى جعلها قابلة للهضم فلنا إذن أسوة فيهم .

هذا بيان موجز في الوسائل التي اتخذها العلماء الأوربيون لوضع ذلك العدد العظيم من الأسماء للمسميات النباتية . وهذه هي الطريقة التي أرى وجوب اتباعها لنقل تلك الأسماء إلى العربية . وأظن أنه لم يسبقني أحد من كتاب العرب إلى إيضاح هذه الطريقة على الوجه الذي جلتها به . وهي التي يجب اتباعها في إيجاد المصطلحات العلمية في العلوم السائرة كالحيوانات ومنها الحشرات كالزراعة والطب وغيرها ، وخلاصتها أولاً تحري الألفاظ العربية الأصلية والمعربة قديماً في كتب اللغة ، واستعمالها للدلالة على ما يقابلها من الألفاظ العلمية .

ثانياً : ترجمة كل ماله معنى سهل الترجمة من الصفات والموصوفات .  
ثالثاً : تعريب ما ينسب إلى شخص أو مدينة أو كورة أو غير ذلك من الاعلام ، وكذا كل ما يرجح ادخاله على حاله في متن اللغة كالراديو والفلم وأشباهها .

وهناك طرائق غير مذكّرت ، يمكن الرجوع اليها في بعض  
المعلوم كعلم الحشرات مثلاً . فمن المعلوم أن الحشرات آلاف مؤلفة ،  
وانه ربما أفنى المرء عمره في درس أنواع رتبة واحدة من رتبها . وقد  
قلت في احدي مقالاتي انني أعرف عالماً أورياً اختصاً برتبة مغمدات  
الاجنحة سلخ عشرين سنة من عمره وهو مكب على أنواع هذه الرتبة  
درساً وتقياً ولما ينته بعد . وآخر لم يتناول من هذه الرتبة سوى فصيلة  
واحدة لا يتجاوزها الى غيرها من الفصائل . ومن المعروف أن لهذا  
الجيش الجرار من الحشرات أسماء علمية . لكنه ليس لعدد كبير منها أسماء  
باللغات الاوربية حتى اللغات الكبيرة منها . ونحن لا نحتاج الآن الى وضع  
أسماء لغير ما يهمننا من الحشرات ، أي لغير التي لها تأثير في صحة الانسان  
وفي مراقبه الاتصادية . فالحشرات التي تؤثر فينا وفي زروعنا لا نتجاوز  
اليوم بضع مئات . وأما من طريقتان في ايجاد أسماء لها : فالاولى الرجوع  
الى أصل الكلمة العلمية وترجمة معناها ، اذا كان لها معنى سهل الترجمة ،  
أو تعريبها اذا كانت منسوبة الى أحد الاعلام ، وهي الطريقة التي تكلمت  
عليها بأسباب في النبات . والطريقة الثانية اضافة الحشرة الى النبات الذي  
تستولي عليه كأن يقال سوسة الفول وذبابة البرتقال وخنفساء الحنطة  
وفراشة الدقيق الشهباء وقملة الزيتون وبقعة الخطمي وقتع ساق التفاح  
وأرقة القطن الخ . وهذه الطريقة أسهل من الاولى ، وأدل على نوع  
الحشرة وأضرارها . وهي متبعة في اللغات الأوربية لكثير من الحشرات  
وان كانوا يعدونها غير علمية . ومن المعلوم أن اتباعها يتعذر كلما كان  
للنبات الواحد حشرات عدة تفتك به . ومع هذا فقد سهل عليّ العمل  
بها في « معجم الالفاظ الزراعية » فيما يتعلق بجميع الحشرات التي يهمننا  
وضع أسماء لها .

ومن الشواذ نقل المصطلحات الكيماوية فهي وان كان لها معان يمكن

ترجمتها لكن كثيراً من العلماء يرون وجوب تعريبها وهو الأصلح في نظري فنقول كبريتاة وحامض كبريتو وحامض كبريتيك وهلم جرا لأنه من الصعب ترجمة الأدوات الجديدة التي تضاف على أول الاسم أو على آخره فتقلب مدلوله إلى مادة جديدة . ومن الشواذ أيضاً اشتقاق أفعال ونحت كلمات جديدة لاغنى لنا عنها وإن كان الاشتقاق والنحت سماعيين . ولا يجوز أن تجمد اللغة لأن قداماء النحويين أو اللغويين أفتوا بأنه لا يجوز لأحد أن يشتق أو ينحت . ولو عاش هؤلاء في أيامنا هذه واطلعوا على العلوم الحديثة وما تستلزمه من الأفعال والأسماء لكانوا أكثر تساهلاً في هذا الموضوع . ومن الأمثلة على الأفعال المشتقة حديثاً سَلَفَر أي عاجل بالسلفور وبرعم أي طعم بالبرعم . ومن الأمثلة على الألفاظ التي نحتوها أخيراً تحتربة من تحت التربة وهي طبقة من التراب تكون تحت الطبقة السطحية التي يتناولها المهرات الخ .

وإذا رجعنا إلى التاريخ نجد أن الذين نقلوا كتب العلوم القديمة إلى العربية ، وأضافوا إلى لساننا مصطلحات عديدة لتلك العلوم ليسوا بلغويين ولا نحويين ، بل هم أناس هضموا تلك العلوم ، وأخضعوا اللغة لأغراضهم ، فنمت وازدهرت . ومن هؤلاء ثابت بن قره الخرائي وسانت بن جابر الخرائي والطلوسي وابن الخهري والنسطوري وحنين بن اسحق وابن ماسويه وابن وحشية وابن البطريق وقسطا بن لوقا البعلبكي والحجاج بن مطر وغيرهم . وعندما بدت حاجتنا الملحة إلى وضع الألفاظ العلمية الجديدة منذ أوائل القرن الماضي إلى اليوم لم ينبر لها أو لم يبرز فيها سوى من جمعوا بين العلم واللغة كأحمد ندي وعلي رياض وأحمد حمدي الجراح وفان ديك ويوحنا ورتبات وجورج بوست وبطرس البستاني وبشارة ززل وبعقوب صروف ونفر من المستشرقين مثل فريتاغ واين ودوزي وغير هؤلاء . أما إذا استعرضنا الأحياء الذين يعملون في انماء ثروة اللغة العربية نجد أن جلهم رجال اختصاصا بفن من الفنون علمياً وعملياً ، فجمعوا يحثون عن الألفاظ المتعلقة به ،

فتيسر لهم الوصول الى ما ينتفونه او الى بعض ما ينتفونه . والخلاصة أن حاجة اللغة العربية الى المصطلحات العلمية لا يسدها سوى الذين أشرت اليهم في بدء هذا المقال ، وهم الذين جمعوا بين الاختصاص بأحد العلوم ، واتقان قواعد اللغة العربية والاطلاع على لغة واحدة على الأقل من لغات أوربة الفنية بالعلوم والفنون . اما أن نعهد الى النحويين واللغويين بوضع ألفاظ في الطب والزراعة والرياضة والفلك والحيوان والنبات والحشرات وأشباهاها ، فمعناه كما قال الدكتور يعقوب صروف رحمه الله : « تخويلك قاضياً تطيب الابدان وطبيباً تصوير الالوان » . فعلماء اللغة يستعان بهم في مراجعة بعض الالفاظ ، وفي ضبط بعضها . ونفعهم في هذا الباب لا ينكر . لكنه ليس من الصواب تحميلهم فوق طاقتهم وانتدابهم لغير ما أختصوا به . واتساع الفنون في هذه الايام لا يدع مجالاً في ميدان الاعمال المفيدة لغير الاختصاصيين من العلماء . وقد انقضى الزمن الذي كان الانسان فيه لا يعد عالماً ما لم يدرس العلوم بأسرها وما لم يصنف فيها جميعاً . ولا شك انه اذا تساند فقهاء لغتنا وعلماؤنا الاختصاصيون بالفنون الحديثة على العمل معاً في سبيل هذه اللغة قطفنا من تساندهم أروع الثمار وأزكاها .

## الاسلوب العلمي عند علماء العرب

ما برح الانسان ، منذ ما وجد على هذه الارض ، يتلمس بعقله وحواسه وأخيلته الواسعة مظاهر هذا الكون العجيب ، وأسرار هذه الحياة الدنيا وما برح يتساءل الى يومنا هذا عن أحاجي الكون التي لا عداد لها ، وعن علاقتها بذلك الانسان المسكين الذي يأتي الى العالم ، فيجالد في معترك الحياة ويسكافح ، ويمجد ويهزل ، ويفرح قليلاً ، ويتألم كثيراً ، ثم يدركه الفناء فهلك مقهوراً مدحوراً . ولكم ناجى هذه الطبيعة ، وتطلع الى الملة التي تسيرها ، وتأمل في الفضاء فلم يعثر له على حد ولا بدء ولا نهاية ، وفحص نفسه فاذا به يجهل ماهيته ، ويجهل من أين أتى والى أين يذهب . وحوّل فكره الى العالم ، فاذا به لا يستطيع أن يعرف هل هو مخير أم مسير بجزيرة لا تترشح ، وهل أمامه رقي عام شامل ، أم هو يدور أدياً على حاله ، ونظر الى الكائنات فلم يفقه ماهية حركتها العامة ، ولا الحكمة من تلك الحركة .

الفلسفة المثلثة

ولطالما شغلت هذه الامور الفلسفية الناس منذ فجر الخليفة الى يومنا هذا . ولشد ما تناقشوا فيها ، بل نشأ حنوا ، بل تقاطلوا بل تقاطلوا ودقوا بينهم عطر منسجم . لكن هذه الاحاجي مابثت على حالها ، كما أن العقل البشري مابث أعجز عن أن يجد لها جواباً محسوساً ومعقولاً يرضى عنه العالم الحذر الذي لا يسلم بغير ما يقع تحت الحس ، أو يدرك بدلائل عقلية راحنة . وظهر في كل الأمم الكبيرة ، قديمة كانت أو حديثة ، فلاسفة استرسلوا في هذه الموضوعات

(\*) محاضرة القاها الأمير مصطفي الشهابي في أوائل سنة ١٩٢٤ .

بجناً وتقليلاً كما شاؤوا وشاءت أهواؤهم الفلسفية ومبولهم المذهبية . وظهر أيضاً خيالون تجاوزوا في بحوثهم حدود الحس والعقل فراحوا يتخبطون في أوهام لانحسها ولا نعقلها ، وهم أصحاب الأخيطة الشعرية الذين لا يتقيدون بقيد ، ولا يقفون بتصوراتهم عند حد ، سواء أكان تلك التصورات ظل من الحقيقة أم لا ، والى جانب هذين الفريقين ، برز فريق ثالث رزين متواضع ، وهو فريق العلماء الذين رأوا أخيراً أن الانسان عاجز عن معرفة ماهية الحوادث الكونية ، فعليه اذن بان يقصر بجهته على تحري صلة الموجودات الثابتة بعضها ببعض ، بصرف النظر عن صلتها بمجموع العالم ، أو بالشخص الذي يحس ويفكر . وهذا الاسلوب في التفكير هو الذي يسمونه الاسلوب العلمي . مثاله أننا اذا رأينا جسمين يسقطان نحو الأرض بسرعة مختلفة ، تحرينا أسباب هذا الاختلاف في السرعة ، حتى اذا عثرنا عليها ، وضعنا قاعدة لسقوط الاجسام ، دون أن نهم بماهية الجاذبية وأسبابها وعلاقتها بالعملة الاولى أو بالانسان . واذا رأينا جسماً يتمدد بالحرارة ، قلنا ان الحرارة تمدد الاجسام ، والبرودة تقلصها ، فابتنا بذلك صلة الجسم المذكور بالحرارة والبرودة ، دون أن نشغل نفسنا بأسباب حصول الانبساط أو التقلص ، أي هل هنالك عملة أولى أو عملة كامنة أو ملاك أو جني جعل أن الحرارة تزيد حجم الجسم والبرودة تنقصه . واذا مزجنا جسماً كيمياوياً بحجم آخر ، تحرينا الجسم الجديد الذي يحصل من هذا الامتزاج ، دون أن نعتقد قبل المزج أننا سنحصل على جسم معين ، كأن يكون ذهباً أو فضة أو أي جسم آخر . ومعناه أن عملنا الكيماوي هذا يكون خالياً من كل وهم واعتقاد سابق ، وبذلك نصل الى معرفة الحقيقة المجردة .

واذا تحرينا التاريخ الذي أفلت فيه الانسان من الاوهام ، حتى صار لا يبحث عن العلوم الا بتمتضي هذا الاسلوب العلمي وحده ، نجده لا يتعدى عهد باكون وديكارت في الفلسفة ، وكبار وغاليليو في العلوم . أما قبل

ذلك فالاسلوب الذي يتبعه معظم المفكرين في جميع الاقوام كان يسمى الاسلوب الغيبي . وهو انه كانوا يملكون حوادث الكون يجعلها خاضعة لارادة الاصنام ، فالآلهة فالاله الاحد فالعلل الكامنة بها المنفردة عنها ، الى أن انصرف العقل البشري أخيراً ، فيما يتعلق بالعلوم ، عن البحث عن أصل الكائنات وغايتها ومدبرها ، واقتصر على النظر في النواميس الطبيعية التي تسير حوادث الكون بموجبها . ومنذ ذلك الحين أخذت العلوم تتسع وتتقدم .

قلت أن جميع الاقوام كانت قديماً سواسية في اتباع الاسلوب الغيبي ، لانستني منها أحداً حتى اليونانيين أنفسهم . غير أن بعض الباحثين المغرضين و ( منهم استاذ مصري كان ناقشني في هذا الموضوع على صفحات المقتطف منذ بضع سنين ) لا يريدون الاعتراف بهذه الحقيقة ، بل يريدون أن يجعلوا العرب وحدهم منفردين باتباع الاسلوب الغيبي في بحوثهم العلمية ، وأن يجعلوا الاسلوب المذكور طابماً لهم وحدهم ، وهذا ما سأتوخى دحضه بإيجاز في هذه المحاضرة . أقول بإيجاز لاني لو رحمت أذكر جميع الدلائل والامثلة على خلط اليونانيين وغير اليونانيين في أبحاثهم العلمية والفلسفية لملائت بذلك سفراً رأسه . فاي تجربة أو أي مشاهدة أو أي استقراء جعل صاحب كتاب الفلاحة اليونانية مثلاً يقول في الصفحة ١٠٦ من كتابه المذكور المطبوع في مصر : « قال قسطوس اذا نصبت رأس حمار أهلي في وسط المبقلة أسرع نباتها وأكثر نزلها . واذا عمد الى الرصاص الاسود وصنع منه ، وزحل في برج الميزان ، تمثال امرأة في يدها ريحانة تشمها ، ونصب في المباقل أسرع نباتها وأكثر ريدها . واذا نقش على رأس حمار أهلي صورة امرأة بشمع أخضر ، والقمر في برج السنبلة ، ونصب في وسط المبقلة أسرع نباتها وأكثر نزلها ، ١ وفي الصفحة ١٤٤ من الكتاب نفسه « قال قسطوس : اذا كتب اسم الراحف بدمه في جهته ارتفع عنه

العرف ، ! وهذا صاحب كتاب المنطق أي ارسطو نفسه ، وهو من أكبر المفكرين في العالم ، يخلط في كتاب الحيوان في أمور عدة كقوله مثلاً : انه ظهرت حية لها رأسان وأن ثوراً سفّده وألقح بعد أن خصي ، وغير ذلك مما جعل الجاحظ يحدهاء ويستهزي به في كتابه الشهير المسمى بكتاب الحيوان . ومن المعلوم أن اليونانيين كانوا أغنى شعوب الارض بالآلهة وباختيلتها الشعرية التي ينبو العقل السليم عنها . وكذا كان الرومانيون ، فقد اتخذوا لكل شيء إلهاً أو أكثر . وجعلوا لهذه الآلهة كل ما يمكن أن تصوره من صفات بشرية ، ثم جعلوا العلوم أيضاً تابعة لارادتها ، إلا ما لا يمكن تعليقه بغير وجه علمي كالرياضيات مثلاً . وهكذا كانت الحال عند الكلدانيين والبابليين والهنديين والمصريين القدماء وغيرهم من الأمم القديمة .

وليس بمعجب أن يقتدي العرب بغيرهم في اتباع الاسلوب الغيبي في كثير من البحوث ، لان العرب تلامذة اليونانيين في العلوم والفلسفة . ولكن أما كان في الشعوب القديمة علماء يتبعون في البحث الاساليب العلمية المبنية على التجربة والاستقراء ؟ والجواب على ذلك سهل وهو أنه لو خلت تلك الشعوب من أناس كهؤلاء لما كنا وجدنا أسس كثير من العلوم الحديثة متأصلة عند اليونانيين وعند غيرهم من الشعوب المتقدمة القديمة . فالاسلوب النبيي وان كان طبع جميع الشعوب القديمة بطابعه قبل مطلع النهضة العلمية الحديثة فإن تلك الشعوب لم تقدم عقولاً كبيرة كانت تتبع الاسلوب العلمي المحض في كثير من أبحاثها . ولا شك أن لليونان الفضل الأكبر في اظهار بعض حقائق هذا الكون . لكن العرب والمسلمين المتعربين قاموا أيضاً بقسطهم أيام لم يكن غير نورم الوضاء نبراساً تستنير به البشرية في ظلام الجهل الحالك . فالرياضيات علم من العلوم التي عكف عليها بعض علماء العرب ودرسوها درساً استقرائياً خالياً من الاوهام . ومن المعلوم أنه لا يمكن

البحث في الرياضيات بالسلوب غيبي . فائنان واثنان تساوي أربعة . ولا يسلم العقل بانها تساوي أكثر أو أقل ، سواء أرضيت بذلك الآلهة أو العلل الكامنة أم لم ترض . والعرب كانوا باديء بدء تلاميذ أرخميدس وافليدس في هذه العلوم . لكنهم ما عتصموا أن يذوّوا أساتيدهم فاجدوا أو أوضحوا علماً برأسه هو الجبر . وبحثوا في المثلثات وجعلوها على شكل علم منظم ، وزادوا في معادلات الهندسة بما لا يخفى على كل من تتبع هذه الشؤون . وأظهر أثر لهم في هذا الباب أنهم نقلوا الأرقام الهندية والحساب العشري عن الهند فاقتبسها الأفرنج عنهم . ولا تزال أسماء الخوارزمي وابن الهيثم وشجاع بن أسلم وأبي جعفر الخازن والسرخسي وجابر بن أفلح والقلصاوي وغيرهم من الرياضيين الأعلام مفخرة من مفاخر الإسلام ، في الشرق والغرب .

وعلى العكس من الرياضيات الفلسفة . فان بحوثها لا يمكن أن تكون يقينية في كل نواحيها مما توخى بعض الفلاسفة قصرها على المدركات وعلى المعقولات . لأن هنالك أموراً لا يمكن ادراكها ، ولا بد للفلسفة من أن تتناولها وان كان العقل البشري غير قادر على إتقانها . فالعرب والامم التي سبقتهم لم يضعوا الفلسفة المادية ( ويسمونها أيضاً الفلسفة الوضعية أو اليقينية أو الطبيعية ) وواضعها هو أوغست قنط الفرنسي في القرن الماضي . وهي فلسفة علمية ترتكز على الاستقراء والاستنتاج الحسي والعقلي . لكنها لا تتناول سوى النظر في مختلف العلوم لرؤية صورة الكون بها . ولا تعداها الى التحليل العقلي والمنطقي للأمور التي لا يمكن ادراكها كالعلة الاولى والكون والمبدأ والنهاية والازل والجبرية وغيرها . وهذا الضرب من الفلسفة المتعلقة بأسس الديانات خاصة هو ما برز العرب به حتى أدهشوا عدداً كبيراً من فلاسفة أوروبا لفرط الدقة في تحليلاتهم العقلية والمنطقية ، وحتى راح اليسوعيون أنفسهم يطبعون كتاب تهافت الفلاسفة للغزالي وتهافت التهافت لابن رشد

لأن فيها أقوى جواب للملحدين وأجمل استنتاج عقلي لوجود الخالق  
مبدع الأكوان .

واشتط غلاة المتعصبين من الافرنج فجعلوا الفلسفة الاسلامية صوفية  
ملائي بالأوهام . وقآتهم أن المسلمين ولاسيما المعتزلة منهم قد هضموا وعثلوا  
الفلسفة اليونانية ، وزادوا عليها في ناحية الدين خاصة ، وحللوها تحليلاً  
ماسبقهم اليه أحد . ومن ذا الذي ينكر أن نظرهم الى العلة الأولى كان  
أجل وأسمى من نظر اليونانيين الذين جعلوا لكل شيء إلهاً ، حتى صار  
بمجموع الآلهة مهزلة من المهازل الكونية . ولا غضاضة على العرب اذا اضطهد  
بعض رجال الدولة قنباً من فلاسفتهم بتحريض غلاة الفقهاء المتعصبين ،  
فان لهذا الاضطهاد أمثلة لا تحصى في الشعوب القديمة وعند الأوربيين قديماً  
وحديثاً . وما عدم التناحر بين الناس في زمن من الأزمان على الآراء  
الفلسفية والمذهبية ، كما أن الاخيلة والأوهام ما برحت شائعة لدى جمهرة  
الأوربيين حتى في يومنا هذا . والعامه هي العامه سواء في الشرق أم في  
الغرب وليس كل رجل من سواد الشعوب الأوربية كفستاف لوبون في  
تفكيره أو كدروين في تحليله . والملة التي فيها عقول كعقول ابن سينا  
والكندي والفارابي والغزالي وابن باجة وابن طفيل وابن رشد وابن  
خلدون وابن الهيثم واخوان الصفاء وابن مسكويه وغيرهم من أعلام الفلسفة  
لا يقوى أحد على الادعاء بأنها لم تقم بواجبها في سبيل تقدم العقل الانساني  
على هذه الكرة الارضية .

واذا انتقلنا الى الزراعة نجد أن العرب حذقوا التجارب الزراعية  
واصطفوا الأصناف النباتية المفيدة ، فقد أوجدوا عشرات من أصناف المشمش  
والتين والعنب والتفاح وغيرها ، وربوا الخيل والأنعام وخبروا أم أمراضها  
ومداواتها ، ولهم في خلق الخيل ولاسيما في ألوانها وشياتها ودواثرها  
ملاحظات فانت الأوربيين أنفسهم حتى في أيامنا هذه . ففي كتب الزرطقة

الفرنسية لا يجد القاري أسماء لدائرة السَّامة ودائرة الحَيَّا ودائرة المَوَدَّ مثلاً بل يجد تلك الدوائر وأشباهاها مسماة باسمائها العربية دون غيرها . وللعرب فضل في نقل كثير من النباتات المفيدة الى أوربة ، كالفطن وقصب السكر والبطيخ والمشمش ومعظم أشجار الفصيلة البرتقالية ، وعدد كبير من العقاقير الطبية والأبازير والأفاويه . وترجمت العرب عن اليونانية والنبطية كتباً في النبات والحيوان والزراعة والماشية . وألف ابن العوام الاشبيلي في القرن السادس من الهجرة كتاب الفلاحة الاندلسية ، وقد ترجم الى الفرنسية والاسبانية . ومدحه العالمان الفرنسيان رنجلان وبلسي وقالان هذا الكتاب يدل على ما كان للعرب من نظرات دقيقة في الطبيعة والكيمياء ، وانه مجموعة لأجمل البحوث والقواعد الزراعية التي كتبت فيها الانباط واليونان والرومان عدا ما كان يتبع في الاندلس . ويتضح من ذلك أن أجدادنا كانوا حفظة العلوم الزراعية أيضاً ، وانهم أضافوا اليها تجاربهم وملاحظاتهم مما فيه بعض فوائد عملية وحقائق علمية تقرأها عقولنا في أيامنا هذه . وتقتضينا الحقيقة أن نقول ان بحوثهم الزراعية لم تكن كلها علمية ، بل كثيراً ما يجد الانسان في كتبهم بعض الآراء السخيفة بجانب أجمل القواعد المعقولة . وسبب هذا جهلهم لحياة النبات الداخلية في الغالب . وقد كان من المستحيل عليهم أن يتبعوا أسلوباً علمياً محضاً في كل التجارب الزراعية قبل أن يعرفوا أسس حياة النبات ووظائف أعضائه وبناء التراب والهواء كيمائياً ، وماهي أغذية النبات وكيف ومم يتناولها . وكل هذه الأمور الدقيقة لم تعرف إلا حديثاً أي في القرن الماضي . مثال ذلك أننا قرأ في كتاب الحيوان للجاحظ ( ج ٣ ص ١٠٤ ) وصفاً لجذور النبات وكيف تتغلغل بين أجزاء الصخور ، وفي الآجر والخزف ، حتى في الفللس البصري فنثقبه . ويقول الجاحظ ان ذلك ليس لشدة حز الجذور وحدة رأسها ، ولكنه يكون على قدر ملاقة الطباع ، فملاقة الطباع هذه هي الجملة النيبية التي

لا يفهم كتبها . وسبب ذكره لها أنهم ما كانوا يعرفون في تلك الأيام أن  
الجدور تفرز حوامض تحلل أو تذيب الأجسام الصلبة المذكورة فيسهل  
عليها اختراقها .

وللعرب على الطب فضل وأي فضل . فهم وإن كانوا تلامذة أبقراط  
وسقراط وجالينوس فقد بذّوا أسانذتهم في كثير من مواضع العلوم الطبية .  
ولهم في هذا الباب بحوث علمية ليس للغيب اليها سبيل . ولطالما نعى عليهم  
خصومهم قلة اهتمامهم بالتشريح وأمراض النساء لأسباب دينية ، لكنه لا يسهل  
أشد الناس خصومة لهم إلا الاعتراف بانهم هم الذين درسوا ووصفوا  
الجدري والحصبة ، وهم الذين فتتوا الحصة ، وقدحوا العين ، وأوجدوا  
الصيدلة ، وزادوا في المفردات الطبية والأدوية المركبة . ولهم نظرات  
صادقة لم يسبقهم اليها أحد في أمراض الاطفال والحيات الخبيثة وأمراض  
الجلد ومعاينة البول والفتق والورم الباسوري وغيرها وهي أمراض كثيرة .  
ولا جرم أن كل الذين يراجعون تاريخ الطب ويقرأون كل ما دوّنه  
الأوروبيون أنفسهم في هذا الباب يجدون أن من أعجبت الصفحات المكتوبة بما  
الذهب تلك التي تبحث في أعمال الرازي وابن سينا وعلي بن عباس  
وأبي القاسم الزهراوي وابن زهر والفارابي ، دع جابر بن حيان في الكيمياء  
ورشيد الدين الصوري وابن البيطار والنافي في النبات ، فهؤلاء علماء لم  
يكتفوا بنقل العلوم الطبية والنباتية عن اليونانيين بل مزجوها بعلوم  
السكندانيين والهنديين والفرس ، وأضافوا إلى كل ذلك تجارب جربوها  
وأدوية أوجدوها وأمراضاً كشفوها وهي كلها معقولة محسوسة تقرها عقولنا  
اليوم كما أقرتها عقولهم في تلك الأيام البعيدة . ومن الغريب أنني بينما  
أكتب هذا البحث في الثامن من كانون الأول ( ديسمبر ) سنة ١٩٣٣  
دفع إليّ موزع الصحف عدد اليوم السادس من الشهر المذكور من جريدة  
« الاهرام » وإذا بي أقرأ فيه خبراً عن محاضرة للدكتور مايرهوف في

المجمع العلمي المصري أماط اللثام فيها عن ( كشف الدورة الدموية على يد الطبيب العربي ابن النفيس الذي عاش في القرن الثالث عشر من الميلاد ) . وحسب العرب فخرأ أن كتبهم الطبية لبثت بضعة قرون تدرّس في أوربة فريدة لا منافس لها .

ومن العرب الذين كان لهم في الفلسفة والعلوم نظرات صادقة جماعة اخوان الصفا المشهورين . فقد دونوا في مقالاتهم شيئاً لا يمدحها قائله لا فوازيه فيها بعد ، وهو أن لا شيء يتكون من العدم ، ولا شيء ينعدم بل كل شيء يتحوّل . وعللوا حصول المطر أصدق تلميل . وبينوا كيف ينمتص النبات غذاءه من التراب بواسطة جذوره وما فيها من قوة جاذبة . وقالوا بمذهب النشوء والانتخاب الطبيعي وتنازع البقاء وفوز الأسلح . ولكنهم لم يستطيعوا أن يأتوا ببراهين حاسمة على صحة هذا المذهب كالبراهين الجديدة التي أدلى بها دروين فجعلته مرجح المذهب المذكور بلا منازع لأن اثبات أمور كهذه اثباتاً علمياً مبنياً على الاستقراء وعلى تتبع حيوانات عدة في مختلف صفاتها الخلقية يحتاج الى تقدم العلوم البشرية في كثير من النواحي التي كانت لا تزال مجهولة في العصور التي سطعت فيها المدينة العربية . ومع هذا فقد كانت آراء اخوان الصفا في هذا الباب صحيحة وان أعوزتها الأدلة العلمية . ولهم آراء لا بأس بها في تكون الجبال والبراري وفي ثبات حرارة الماء في العيون صيفا وشتاء ، وفي حصول المد والجزر والبرق والصاعقة وغير ذلك من مواضع الفيزياء . علم الطبيعة التي كانت غامضة كل الغموض في تلك الأيام ، سواء عند العرب أم عند الأمم التي درجت قبلهم . أما بحوثهم في الفلسفة فقد كانت مستمدة من فلسفة أرسطو خاصة . وأما بحوثهم في الاخلاق والعلوم النفسية فكانت طريفة تدعو الى اكبار هؤلاء العلماء الذين شغفهم العلم فالتموا به وعملوا في سبيله وهم لا يبتغون على عملهم جزاءً ولا شكوراً .

وعلى ذكر الفيزياء لا يجوز لنا أن نهمل ذكر ابن الهيثم ممن عاشوا في القرن الخامس من الهجرة ، فلقد كان عالماً بالفلسفة والفلك وسائر الرياضيات ، وله في البصريات بحوث فاق بها بطليموس اليوناني ، ولاسيما في انكسار الضوء والعدسات وتشريح العين وغيرها . ولا بد لنا أيضاً من ذكر أبناء موسى أصحاب كتاب الحيل ، والبيروني الذي تمكن مع غيره من الوصول الى حساب الوزن الشرعي لبعض الاجسام ، ومما يكن للعرب من فضل على علم الفيزياء فالحقيقة أن دساتير هذا العلم المهمة هي وليدة المدينة الحديثة منذ عهد غليليو ونيوتن في الميكانيكا الى بحوث فولكا وفرنكلن وفرادي في الكهرباء . ولا يزال في هذا العلم المهم غوامض لم يتمكن العلماء من كشف القناع عنها على الرغم مما لديهم من وسائل تسهل عليهم البحث والتنقيب .

ومن المعلوم أن أصعب جزء من أجزاء الفلسفة الوضعية وأكثرها تعقيداً ذلك الذي يبحث في علم الاجتماع وقواعده . لأن علاقات البشر بعضهم ببعض تابعة لعوامل كثيرة ، ولأن سنن الاجتماع لا تسير على وتيرة واحدة في كل الاحوال ، بسبب تأثير هذه العوامل فيها ، ولذلك أعجب الشرق والغرب جميعاً بذلك الفكر المتقدم الذي أملى على ابن خلدون قواعده الاجتماعية والاقتصادية في مقدمة تاريخه الشهير حتى عدّ واضع أسس الاجتماع وأصول الاقتصاد السياسي قبل مكيا فيلبي ومونتسكيو وسميت وغيرهم من علماء الغرب . وقد أخذ بعض العلماء في أوربة يدرسون منذ أواخر القرن الماضي آراء مؤرخنا الفيلسوف ويحلونها ويقارنونها بأمثالها من وضع علماء هذه الايام . وكلهم يجمعون على أن ابن خلدون هو أول من بحث عن أسس فلسفة التاريخ والاجتماع والاقتصاد ، وان بحثه لها كان على طريقة علمية معقولة لا على طريقة غيبية ، أي أنه كان يعمل الحوادث الاجتماعية والاقتصادية تعليلاً مبنياً على المشاهدة والاستقراء والاستنتاج

العقلي بعد ربط الاسباب بالمسببات ، لا على أوهام وأخيلة واعتقادات مذهبية قد لا يكون لها ارتباط بالحوادث التي كان يدرسها . وهذه التعليلات المحككة هي التي جعلت لابن خلدون شيئاً كبيراً ومنزلة ممتازة في تاريخ العلوم التي تناولها ببحوثه الطريفة .

وهذا الجاحظ أدينا الأكبر الذي اتقادت له اللغة واطاعه البيان حتى أتانا بالمرقص المسكر من آيات قلمه ، فلقد أعدت الكرة أخيراً على كتابه الشهير المسمى بكتاب الحيوان ، فوجدت في تضاعيفه عدداً كبيراً من الآراء العلمية القوية ، وتفصيلاً لأقوال بعض علماء عصره الذين كانوا يخلطون في الكلام في الأمور العلمية . ولم يستثن الجاحظ أحداً ممن قرأ لهم كتابات غير معقولة ، فحجم بقلمه على اليونانيين ، حتى صاحب كتاب المنطق نفسه . وما علة تعليلاً حسناً ملوحة البحر ، وعذوبة الأمطار والثلوج ، واستحالة الحطب في الاحتراق والزيت في الصباح . لكنهم كانوا يرون في تلك الأيام أن النار جوهر مستقل . وعلل صعود الهواء وانحدار الماء لا بالجاذبية والثقل النوعي ، بل بانجذاب الاجسام بعضها الى بعض . وقال عن بعض العرب ان الجسم يكون بارداً على قدر قلة الحرارة فيه ، والظلام انما هو فقدان الضياء . وهذه الامور زراها اليوم بسيطة وما كانت كذلك قبل عشرة قرون . ولاحظ انطفاء النار في الآبار والحفائر وتوق الأرض . واتخذ ذلك دليلاً على عدم امكان الحياة فيها ، لكنه لم يذكر لهذا الحادث اسباباً . وذكر مقاومة الماء ، وطفو الأجسام ولاسيما المراكب وعلل ذلك تعليلاً لا بأس به . وما لاحظته تأثير البيئة في ألوان الأحياء : كاخضرار بعض الحشرات في المياقيل ، واسوداد بعض الحيوانات في الحرّة واغبرار بعضها في السهول . وآمن بمحصول هذه التبدلات على كسر الأيام ، وعلى مقتضى المؤثرات الطبيعية المختلفة ، فكأنه قال بمحصول التطور على كسر الدهور .

وهناك مسألة أفضت مضجع شيخنا الكبير ، وهي كيف تحصل بعض الاحياء بلا بيض وبلا حمل ، كالخشرات التي تتولد في جمار النخل ، وكسوس الجيوب والارضة ودود الجف ودود المعدة الذي يحصل من الطعام والطعام خلو منه . قلت ياليتيه كان لدى شيخنا مجبر<sup>(١)</sup> ، اذن لرأى به الجراثيم العديدة ، وبيض الخشرات اللدقيق ، ولظل على رأيه من أن الحي لا ينشأ إلا من الحي . وقد وصف الجاحظ بعض الحيوانات كالتخفاش والذر (أي صغار النمل) وصفاً دقيقاً يدل على شدة فراسته وقوة ملاحظته وفرط حذره ، لئلا يكون في كتابه صفة تخالف حقيقة الحيوان ، أو فكرة لا يقرها العقل ولا توصل اليها التجارب . ولو أردت بيان كل ماورد في الكتاب المذكور من الآراء العلمية أو الفلسفية السديدة لكتبت في ذلك عدة صفحات ولخاضرت بضع محاضرات .

هذه صورة صغيرة وبسيطة توخيت فيها أن أظهر لكم ككون قدماء العرب لم يعمدوا ابان مدنيتهم الزاهرة عقولاً أخذت بالاساليب العلمية في بحوثها ، دون التأثير بأراء فلسفية سابقة . ولئن كان عدد الذين اتبعوا هذه الطريقة من البحث قليلاً ، أو كانت الاساليب الغيبية شائعة في تلك الأيام البعيدة ، فما ذلك الا لأن العقل البشري لا يتكامل في سنة أو سنتين أو قرن أو قرنين . وليس من الانصاف أن نطمئن في رجال عاشوا في القرون الوسطى ، تكتنفهم أسرار الطبيعة وأحاجيها التي لا تمحى ، اذا لم يجودوا لكل باب مغلق مفتاحه . واذا عدلنا في حكمتنا عذرناهم ، كما نعذر فطاحل علماء القرن التاسع عشر كدروين وهكل وبستور وأمثالهم ، اذا هم جهلوا بعض دساتير الكهرباء ومخترعاته ، بما يقرؤه الأولاد في المدارس في أيامنا هذه . ونحن الذين نفخر بسعة معلوماتنا ومخترعاتنا ، ربما لا يمر

(١) او مجبر على رأي جمع مصر

قرن أو اثنان ، حتى يرى أبناء تلك الأيام أننا كنا نجعل علوماً هي عندهم من بسائط العلوم . وربما رثوا لحالتنا ، لانهم يتمتعون في الحياة بوسائل لاعهد لنا بها اليوم ، وذلك كما يتمتع اليوم سواد الشعب حتى من العامة بالضوء الكهربائي والسيارة والطيارة والقطار والسبينة والتدفئة ببخار الماء وغيرها ، مما لم يحظ به الفراعنة والفاصرة والا كاسرة والخلفاء في أمة الملك وعز السلطان .

ونهضة الأقطار العربية في أيامنا هذه شيء محسوس لا سبيل الى نكرانه . وليس في وسع أحد أن يقول ما قاله أحد الأدباء في مصر وهو أنه لم يهتد الى حادث او عامل أو نقطة ارتكاز يصح تسميتها بالمحور الذي اجتمع حوله الأسلوب العلمي الحديث في البلاد العربية اللسان . وهو يرى أنه لاعهد نابليون في مصر ولا عهد محمد علي ولا تعاليم جمال الدين الافغاني ولا ثورة عراقية ولا ثورة سنة ١٩١٠ في مصر تصح أن تعد مبدأ انقلاب الافكار ، ذلك الانقلاب الذي جعل جمهوراً كبيراً من الشعب يطرحون الاسلوب الغيبي ويتخذون الاسلوب العلمي في تفكيرهم . ومع هذا فهو لا ينكر وجود الانقلاب في التفكير ، أي وجود النهضة نفسها . والحقيقة أن نهضتنا الأخيرة لا ترتكز على عامل واحد ، بل على عوامل عدة توالت منذ أيام نابليون الى اليوم ، واذا كان كل واحد من هذه العوامل لا يمد في ذاته المؤثر الأكبر الذي أدى الى انقلاب الاسلوب في تفكيرنا ، فمن خطئ الرأي أن ننكر كونه كان حلقة من سلسلة المؤثرات التي نهضت بنا ، ففي أيام حملة نابليون بدأ الناس يشعرون برجحان العلوم الحديثة ، وبالقوة المادية المنبثقة عنها . وأخذ مفكروهم يتطلعون الى معرفة هذه العلوم ثم أتى محمد علي الكبير فادرك بفرط ذكائه ، وشدة عزمته ، ان لا سبيل الى اتقاء استعمار الغرب الا بهوض الامة ، وان نهوضها يتوقف على تلقينها العلوم الحديثة بالاساليب التي اتخذها الاوربيون أنفسهم ، فكان ما كان

من فتح المدارس وتأسيس المعامل ، وارسال التلامذة الى أوربة ، وقيام المترجمين بترجمون زبدة العلوم الغربية ، حتى أشبهت أيام محمد علي في القاهرة أيام المأمون في بغداد ، وقد أخذت الأفكار تقبل منذ ذلك الحين متأثرة بهذه المؤثرات ، حتى جاء العلامة جمال الدين الافغاني فالعلامة الشيخ محمد عبده وتلامذته في مصر ، والشيخ طاهر الجزائري والشيخ جمال الدين القاسمي وغيرهما في الشام ، فآخذوا يقتنعون الجمهور بان الدين لا يتنافى العلم ، وانه لا ضرر من تعلم العلوم الحديثة على أنواعها ، سواء في المدارس الدينية أم في غيرها ، وعندئذ صار النهاء ينظرون الى العلوم غير نظرهم الأولى ، وصاروا يرون الله سبحانه وتعالى فوق النواميس الطبيعية ، وفوق أعمال البشر الرقيقة منها والوضيعة . ولذلك لا يمكن أن يكون تعلم العلوم إلحاداً ، ثم أتت الصحافة ولاسيما المجلات العلمية ، وفتحت المدارس الاجنبية والاهلية فكان لها في هذا الموضوع تأثيراً كبيراً . ولا ننسى كون الدولة العثمانية قد انتهت منذ أوائل القرن التاسع عشر فاستمدت مدارس عسكرية ثم مدارس مدنية على مختلف أنواعها ودرجاتها فكان لها تأثير ملموس في توجيه الأفكار الى فوائد العلوم الحديثة . أما اليوم فقد رسخ التفكير العلمي في رؤوس جمهرة كبيرة من الشعب ، وصار لدينا في أنحاء البلاد العربية جامعات ومختبرات لا تسير في أعمالها الا بمقتضى هذا الاسلوب . وقد تعدت مناهج الجامعات الدينية نفسها ، وأضيف الى دروسها جملة صالحة من العلوم المادية . وأرى أنه لن ينقضي زمن طويل حتى نرى بين شيوخنا المتعممين اختصاصيين بمختلف العلوم المادية . فكما أن النصرانية لا تحول دون تعلم الرهبان دقائق العلوم الحديثة ، كذلك الشريعة الاسلامية السمحة لا تحول دون ذلك بل تحت عليه . وكما أننا نرى قساوسة أصبحوا أطباء وعلماء اختصاصيين بالنبات والجيولوجية والهندسة وأضرابها ، كذلك سنرى عما قريب متعممين قد آتقنوا تلك العلوم ، وصاروا أقدر على بث كلمة

الله العليا . وأعرف في دمشق دكتوراً في الطب متمعماً ماترك عمامته أثناء  
 المدرس ولا يمدده . وهو من أسرة فقهاء ذوي منزلة في الدين رفيعة . ولعله  
 يعد نموذجاً لمن جموعا بين علوم الدين وعلوم الدنيا فكانوا أصلح من غيرهم  
 لبث فضائل الدين والحث على العمل في هذه الحياة الدنيا . ومما يتخذ  
 دليلاً على رسوخ الاسلوب العلمي في تفكيرنا حادثان : الأول في مصر ،  
 والثاني في العراق . فاما الأول فهو أن الانكليز عندما تركوا المصريين  
 أمر المدارس في مصر منذ بضع سنين ، على أثر تبدل خطتهم السياسية ،  
 لم تتأخر شؤون التعليم بل تقدمت . ففي مدرسة الجيزة الزراعية مثلاً  
 اتسمت موضوعات الدروس التي تلقى ، وكثرت التجارب ، وازدادت أدوات  
 المختبر . ثم أنشئت الجامعة المصرية ، وزيد في عدد مدارس الأحداث زيادة  
 لا يستهان بها . وكل ذلك يدل على وجود استعداد في نفوس الشعب لتلقن  
 العلوم الحديثة . وهذا الاستعداد ليس ابن يومه . بل هو نتيجة تأثير  
 العوامل التي سردتها ، والتي ما برحت تعمل عملها منذ أيام محمد علي على الأقل .  
 وأما الحادث الثاني فهو أن العراق ما كاد يفصل عن الدولة العثمانية حتى  
 رأينا شعبه يتجه نحو العلوم الحديثة اتجاهاً الزيف الى الماء البارد ، فأسس دور  
 المعلمين ومدارس التجهيز وعشرات من المدارس الابتدائية ومدرسة للزراعة  
 وأخرى للطب وثالثة للحقوق وبثت مئات التلاميذ الى جامعات الشام ومصر  
 وأوربة حتى قطع في عشر سنين ما لم يقطعه خلال قرون من العهد السابق .  
 ويجب ألا يغرب عن البال أن بوادر انقلاب التفكير كانت كامنة في الشعب  
 العراقي الكريم وانه كان وما برح متصلاً بحركة مصر والشام الفكرية ،  
 وبالمدارس العسكرية والمدنية الحديثة في الدولة العثمانية .

واتجاه الأقطار العربية نحو الاسلوب العلمي جعلنا نسيغ العلوم الحديثة  
 ونهضمها ، لكننا لا نزال الى اليوم تلاميذ نتلقن تلك العلوم ، دون أن  
 يكون لنا اشتراك يذكر في تقدمها . ومن الأمثلة على ذلك أن عدد

الاطباء الاخصائيين لدينا كبير ، لكن عدد الذين كشفوا عن شيء من الأمراض ومكروباتها وطرائق مداواتها قليل . ولدينا في الزراعة مختبرات وحقول للتجارب ندرس فيها أمراض الزرع وحشراتهما ، ونتوخى إيجاد أصناف زراعية مفيدة ، لكن معظم هذه الأعمال يتوفر عليها أساتذة أجنب في الغالب . وهكذا حالنا في سائر العلوم على أنواعها . ونحن مقصرون حتى في تعرف بلادنا واستقصاء أمورها . وقد سبقنا الغربيون في هذا المضمار فسبقونا . مثال ذلك أن الشام مدين الى بلنكنهورن ولرته وزيوفن في الكشف عن طبقات أرضه ، والى فرسكال وشوينفروث وبسبسط في درس نباتاته ، والى رُو في بيان معادنه علمياً واقتصادياً ، والى غريفيل في درس حيواناته المائية ومصايد أنهاره وبحاره ، والى بضعة علماء في وصف مصانعه وآثاره . وهكذا الحال في مصر والعراق والمغرب والأقطار العربية السائرة حيث العلماء الاعلام من المواطنين يعدون على الأصابع . ويجب أن لا يستنتج من ذلك أننا جمدنا على حالة رضينا بها دون أن نطمح الى تحطيمها ، فتحن اليوم وان كنا نقتدي بزاد العرب من العلوم ، فليس بعيد أن يأتي يوم نشارك فيه في إيجاد ذلك الزاد وتجويده ، كما فعل أجدادنا بزاد علوم الأقدمين من قبل . ومجال العمل في سبيل تقدم العلوم والفنون واسع جدا . واثن كان البحث في بعض العلوم المهمة لا يتيسر الا للأمم الكبيرة الغنية بالمال والمختبرات ، فأمامنا ما هو دونها من البحوث العلمية ، وهي في متناول كل فرد منا ، اذا صححت عزمته على العمل ، وكان متحلياً بصفات العلماء .

\* \* \*

والخلاصة حسب العرب والمستعربين القدماء فخرأ أنهم جدوا في سبيل العلم ، وأنفقوا عن سعة ، وتقلوا علوم الأقدمين ، واحتفظوا بها ، وتدارسوها وهضموها وزادوا عليها ، ثم وقفوا مضطرين لا مخيرين ، على

أثر غزوات المغول والتتر في الشرق والاسبانيين في الغرب . والمنصف لا يلوم أمة نامت عن طلاب العلم وهو يرى رجالها قد قتلوا ، وبلادها قد خربت وكتبها قد حرقت أو الفيت في الأنهار الكبيرة . وزاها كلما جمعت شملها ووقفت تريد العمل منيت بفتح جديد من سفكة الدماء ومدمري العمران وذئاب الاستعمار .

وحسبنا اليوم أننا أخذنا نطرح الاساليب الغيبية في تفكيرنا ، وصرنا نتهج نهج الأسلوب العلمي القويم . وهذا الاسلوب وحده هو الذي يمدنا بالوسائل الضرورية لحفظ كياننا القومي سياسياً واقتصادياً .

وبعد ليس بمستنكر على أمتنا العربية ، التي خطت بالعقل من دياجير الشرك وعبادة الأوثان الى التوحيد العالي ، والتي حفظت علوم الأقدمين وأتمتها ، ان تهب اليوم الى العمل في اعادة أجدادها السالفة ، والى السعي مع الأمم المتدينة في خير الانسان وتقدم العقل البشري .

## مميزات بني أمية

سيداتي ، أنساني ، سادتي

### فضل بني أمية على قريش :

لو حاول باحث أن يتحدث اليكم في موضوع ميزات بني أمية حتى يصورهم صورة تامة في الجملة لاحتاج الى بضع محاضرات ، ولكن مالا يدرك كله لا يترك جله . قال النسابون وأصحاب السير والتراجم : إن أمية تصغير أمية ، والأمة المملوكة ، والنسب اليه أموي يضم الهمزة فأما من قال أموي بالفتح فقد أخطأ . وبني أمية من أنشرف قبائل قريش يلتقي نسبهم مع الرسول عليه الصلاة والسلام في جدم عبد مناف . ومناف اسم صنم في الجاهلية مثل العزمي واللات ومناة ووؤد وسواع ويفوث ويعوق ونسر ، وأمية الأكبر هو من ولد عبد شمس بن عبد مناف وولده حرب وأبو حرب وسفيان وأبو سفيان وعمرو وأبو عمرو ، وهؤلاء يقال لهم العنابس أي الأسود . ومن ولده العاص وأبو العاص والعيص وأبو العيص ، وهؤلاء يدعونهم الأعياص ؛ وأعياص قريش كرامهم ، يقال ما أكرم عيصه وهم آباؤه وأعمامه وأخواله وأهل بيته .

وكان هاشم وعبد شمس والمطلب ونوفل أولاد عبد مناف بن قصي هم الذين يذهبون في التجارة الى البلاد المجاورة . يحمل هاشم الايلاف لرؤساء القبائل ، والايلاف المهد وشبه الاجازة بالخفارة ، وهو عبارة عن شيء

(\*) محاضرة التاهما الأستاذ محمد كرد علي في ١٤ كانون الأول عام ١٩٣٩ .

من الربح ، ويجعل لهم مع ذلك متاعاً مع متاعه ويسوق اليهم إبلاً مع إبله ، ليكفيهم مؤونة الأسفار ، ويكفي قريشاً مؤونة الاعداء فكان المقيم رابحاً والمسافر محفوظاً . والى هذا الايلاف الاشارة في سورة قريش :

( لا يلاف قريش إيلافهم رحلة الشتاء والصيف فليعبدوا رب هذا البيت الذي أطعمهم من جوع وآمنهم من خوف ) والمعنى أنه تعالى من على قريش بما أنعم عليهم من الايلاف الذي به كانوا يتمارون ويتجرون ولا يجوعون ، يرحلون رحلتين رحلة في الصيف وأخرى في الشتاء آمنين من أصحاب الفيل الذين جاؤوا من الحبشة الى اليمن ليستولوا على البيت .

وكان هاشم يرحل الى الشام ويقصد الى غزة ، وبه سميت غزة هاشم وبها مات كما مات حرب بن أمية أيضاً في الشام ، وكان المطلب يرحل الى اليمن ونوفل الى فارس ، وعبد شمس الى أكسيوم من أرض الحبشة . فبنو أمية هم الذين هيأوا أسباب التجارة لقريش وأتقنوم من الفصوب ، أي من أخذ مال غيرهم ظلماً وعدواناً . وأدخلوا مكة في طور مدني بعد أن كان عيش أهلها معقوداً بظلمات السيوف وأسنة الرماح ، وبهم عُرفت قريش في أرض الروم والمعجم والحبش ، وعرفوا هم العراق والشام واليمن والحبشة معرفة جيدة ، فبنو عبد مناف هم الذين كانوا اذا يؤلفون الجوار ويحيطون قريشاً بهم ، وكانوا لذلك يسمون الحبيرين ، والعرب تسميهم أقداح النضار لطيب أجسامهم وكرم فعالهم .

#### مطنة أبي سفيان بن حرب :

وكان أبو سفيان ( صحبر بن حرب ) - والد معاوية وزيد وزباد وعتبة وأم حبيبة وجوهرية - تاجراً عظيماً يجهز التجار بماله وأموال قريش الى الشام وغيرها من ديار المعجم ، وكان يخرج أحياناً بنفسه ، وكانت اليه

راية الرؤساء التي تسمى العقاب . واذا سميت الحرب اجتمعت قريش فوضعها بيد الرئيس ، والعقاب العلم الضخم يعقد للولاء . وقاد أبو سفيان قريشاً كلها يوم أحد ولم يقدها قبل ذلك رجل واحد إلا يوم ذات نكيف ، قاده المطلب ، ويوم نكيف وقبل ذي نكيف وقعة كانت بين قريش وبي كنانة بناحية يلم من نواحي مكة . فهزمت قريش بني كنانة ، وكان صاحب أمرها عبد المطلب أو المطلب . وأبو سفيان كان يوم أحد ويوم الاحزاب رأس من حاربوا الرسول . ولا كان عائداً في تجارة قريش من الشام أمسك المسلمون عليه الطريق فابلى بلاء حسناً حتى أقتد أموال التجار ، وكانت تقدر بخمسين ألف دينار . وكان اذا ورد بلاد الروم أكرمه الامراء والأعيان لمكانته في قومه . وكان قبل الاسلام يملك في البلقاء جنوبي الشام ضيعة يقال لها يقيتيس . وكان في الجاهلية هو وعتبة وأبو جهل أفضل الناس رأياً .

حارب أبو سفيان رسول الله يوم كان يصعب عليه ، أول الدعوة ، أن ينزل عن ارستقراطيته وامرته .

وقيل أن معاوية يزيد أسلمها قبل أبيها ، وكما عنه اسلامها ، وكذلك ابنته أم حبيبة واسمها رملة زوجة الرسول أسلمت قبل أبيها . وكانت تحت عبيد الله بن جحش ، هاجرت معه الى أرض الحبشة فتنصر زوجها ، وثبتت هي على الاسلام ، فبعث الرسول عمرو بن أمية الضمري الى النجاشي فخطب عليه أم حبيبة فزوجها إياه ، وأصدقها النجاشي من عنده عن رسول الله أربعة دنانير . وزار أبو سفيان ابنته أم حبيبة لما قدم المدينة ليعلم الرسول أن يزيد في هدنة الحديبية ، ودخل على ابنته فاراد أن يجلس على فراش النبي فطوته دونه ، فقال : يا بنية أرغبت بهذا الفراش خني أم بي عنه ؟ فقالت : بل هو فراش رسول الله وأنت امرؤ نجس مشترك فقال : يا بنية لقد أصابك بعدي شر .

وكان قبل اسلامه هو وأولاده من المؤلفة قلوبهم يعطيهم الرسول من الغنائم والأموال ما يتألف به قلوبهم . وأسلم قبيل فتح مكة فقال العباس : يا رسول الله انه (أي أبو سفيان) يحب الفخر فاجعل له شيئاً يكون في قومه فقال: من دخل دار أبي سفيان فهو آمن ومن دخل المسجد فهو آمن ومن أغلق عليه بابه فهو آمن ، ومن دخل دار حكيم بن حزام فهو آمن . فلما دخل في الاسلام دين المساواة ، حارب مع رسول الله يوم حنين والطائف ، وحارب يوم اليرموك تحت راية ابنه يزيد ، كان يقاتل ويقول يا نصر الله اقترب ، يا نصر الله اقترب وكان يقف على الكراديس يقص أي يقف أمام سرايا المسكر ويعظ ؛ والقاص الداعية .

### مميزات نساء بني أمية :

وتطور أبو سفيان لما أسلم ، وأخلص في انتحال الدين الجديد ، كما كان مخلصاً من قبل في دينه القديم ، وأبدى براعة حرية في الاسلام كان يبدي مثلها في الجاهلية . قال أبو سفيان للنساء اللاتي مع المسلمين يوم اليرموك - واليرموك النهر الذي كانت عنده الوقعة الفاصلة بين العرب والروم وبها فتح الشام كله جنوبه وشماله - وكان كثير من المهاجرات حضرت يومئذ مع أزواجهن وأبنائهن وجلسن خلف صفوف المقاتلين : لا يرجع اليكن أحد من المسلمين إلا رميته بهذه الحجارة وقتلن له : من يرجوكم بعد الفرار عن الاسلام وأهله ، وعن النساء وهن أمام العدو . ولما حمى الوطيس واستقبل النساء سرطان من انهزم من المسلمين أخذن يضربن وجوههن بعمد البيوت أو عمد الفساطيط ويرمينهم بالحجارة ويقتلن : أين أين عز الاسلام والامهات والازواج .

كان لنساء بني أمية وغيرهن مثل جُوَيْرِيَةَ ابنة أبي سفيان وكانت مع زوجها ، ومثل هند بنت عتبة أم معاوية بن أبي سفيان ومثل أم حكيم بنت

الحرث بن هشام ، وهذه قتلت سبعة من الروم في مرج الصفر بعمود الفسطاط وكانت عروساً والخلوق على جسمها تبعث رائحته - كان لمن من البلاء العظيم يوم اليرموك ما يذكر بالفخر على وجه الدهر : قاتلن بالسيوف حتى سابقن الرجال ، وكان النساء في الجيوش العربية يعملن في طهي طعام المحاربين ، وجلب الماء اليهم ، وغسل ثيابهم ، وتضميد جراحهم ، وعريض مرضاهم ، وغير ذلك مما تعلمه اليوم أعظم نساء العرب لرجالهم في الحرب .

ويحدثنا المؤرخون انه ما فتحت بلدة في الشام الا وجد على أسوارها وفي أرباضها كثير من رجال بني أمية صرعى ، لكثرة ما عانوا من الجهاد في فتحها . وتدرج يزيد ومعاوية من أبناء أبي سفيان في السياسة والادارة ، وكان معاوية كاتب الوحي ، وكان عمر اذا نظر اليه قال : هذا كسرى العرب . وعقد أبو بكر في خلافته ليزيد بن أبي سفيان ، وكان يقال له يزيد الخير مع امرأه الجيوش الى الشام وقال : ان اجتمعتم في كيد فيزيد على الناس ، وان تفرقتم فمن كانت الواقعة مما يلي عسكره فهو على أصحابه ، وشيعة الصديق راجلاً وهو راكب وجعل يوصيه ، ولما مات يزيد في طاعون عمواس ( سنة ١٨ ) ، وهو الطاعون الذي هلك به في الشام ألوف من الصحابة وغيرهم ، ضم عمر بن الخطاب لمعاوية ما كان من عمل أخيه يزيد ، وهو إمارة دمشق فصارت الشام لمعاوية . أما زياد ابنة الثالث فكان من أدهى العرب ، ومن أعظم رجال الادارة الذين أنبغهم الاسلام ، عزله عمر بن الخطاب فقال زياد : أعن عجزتني يا أمير المؤمنين أم عن خيانة ؟ فقال : لا عن ذلك ولا عن هذا ، ولكني كرهت أن احمل على العامة فضل عقلك .

### من بني أمية على العرب وتدريبهم

ولقد كان لأبي سفيان وأبيه حرب منة عظيمة على العرب في الجاهلية ، وذلك بنقلها الخطأ الى جزيرة العرب من الحيرة ، وما كان الخطأ معروفاً

في الحجاز ، فأثبتنا بهذا أن بيتها النبيل مصدر حضارة أيضاً ، ولا أحد رجال بني أمية منة أخرى في الاسلام تعد عظيمة جداً في بابها ، وهي أن أمير المؤمنين عثمان بن عفان جمع القرآن ، فنسخه من الصحف وأرسل المصاحف التي كتبت منه الى الكوفة والبصرة ودمشق ومكة والمدينة وأبقى عنده مصحفاً سموه الامام ، ولولا عمله المجيد لضاع بعض آيات الكتاب العزيز لاعتماد العرب على الحفظ أكثر من الكتابة ، وكان بعض الصحابة يحفظون ما لا يحفظه غيرهم ، فإذا اتفق أن مات أحدهم يخشى أن يضيع ما كان يحفظه .

وكان أمير المؤمنين عثمان بكرم حرمله بن منذر الطائي ، وكان شاعراً نصرانياً يعلم بسير ملوك العجم . وأني أمير المؤمنين معاوية بأمد بن أهد الحضرمي وبعبيد بن شربة الجرهمي من اليمن يقصان عليه أخبار ملوك العرب والعجم ، وأمر بتدوين ما كانا يوردان عليه ، فكان أول من بدأ بتدوين التاريخ في الاسلام ، واستصفي معاوية كعب الاحبار لكثرة علمه ، وكان يعطف كثيراً على الشاعر سميد بن عريض بن عدياء أخي السموي بن عدياء من يهود الحجاز . وحفيد معاوية خالد بن يزيد ، وكان يدعى علم قریش ، هو الذي زهد في الخلافة كما زهد فيها أخوه معاوية الصغير من قبل وصرف وقته في ترجمة كتب الفلاسفة والنجوم والكيمياء والطب والحرب والصناعات من اللغات القبطية والسريانية واليونانية ، وهو أول من أنشأ خزانة كتب في الاسلام ، والغالب أنها كانت في دمشق . وأمير المؤمنين عمر بن عبد العزيز الأموي هو الذي دوّن الحديث وأمر بترجمة كتاب في الطب لينفع به الناس .

ولو لم يكن بنو أمية على جانب عظيم من النبوغ ومعرفة ثاقبة بحكم الناس ما وسد اليهم الرسول الولايات والاعمال العظيمة ، وقد انتقل الى جوار ربه واكثر عماله منهم ، وما كان فيهم أحد من بني هاشم ، وما

استطاع الخليفان الأولان أبو بكر وعمر أن ينقضا ما أبرمه الرسول من ذلك والوظائف الكبرى توسد في الدول لمن يوثق بهم ، ويعرفون روح الدولة أكثر من غيرهم ، والادارة يبرع فيها المتمرنون عليها ، وبنو أمية كانوا أمراء في الجاهلية وكانوا كذلك في الاسلام ، تناقلوا فيهم حكم الناس كباراً عن كبار .

### ميراث معاوية

تولى معاوية الشام أربعين سنة ، عشرين سنة أميراً وعشرين سنة خليفة . وجاء عمر بن الخطاب الى الشام مرة فتلقاها معاوية في موكب عظيم ، فسأله عن سبب هذه الابهة التي اصطنعها فقال : انا في بلد لا نتمتع فيها من جواسيس العدو فلا بد لهم مما يرهبهم من هيئة السلطان فان أمرتني به أقت عليه ، وان نهيتني عنه انتهت ، فلم يأمره به ولم ينهه . أي أن معاوية اقتنع خليفة مثل عمر بن الخطاب الذي كان لا يرى الا الخشونة لنفسه ولعماله ، بتقليد الروم في ظاهرم . وما حاد معاوية عن الأصول التي وضعها عمر بن الخطاب في الادارة ، بل أدخل فيها أموراً اقتضاها الزمان والمكان ، ففتح صدره لكل ما استحسنته مما كان عند الامم المجاورة ، وكانت العرب لا تعرفه ، فاخرج الادارة بذلك من سذاجة البداوة الى بمجوحة الحضارة . ما كان معاوية يصدر الا عن مشورة ولا يأتمن في ادارة الولايات والاعمال الا الكفاءة من أهل بيته غالباً ، ويستشير أرباب الرأي من أنصار دولته ، وكان له منهم مجالس أشبه بمجالس النواب والشيوخ ، ومجالس في الولايات يدعونها مجالس الوفود ، واستخدم النصارى في مصالح الدولة ، فكان عمر يمتنع من استخدامهم أو يسلموا ، فهدى الى سرجون بن منصور ثم الى ابنه منصور بن سرجون من نصارى الشام بادارة أمواله ، أي أن بني سرجون كانوا وزراء المال لمعاوية . وكان في جيشه الانباط

والجراحة والمعجم وغيرهم من العناصر غير العربية وغير المسلمة ، فقام بتأسيس دولته بما تقوم به الدول ولا ينافي أصول الخلافة .

وبما يعرب عن سعة عقله وأنه عملي في جميع حالاته لا يبالي بالقشور والظواهر متى أوحى اليه العقل رأياً سديداً ما ذكره المؤرخون من أن عبد الله بن قيس غنم من صقلية أسنماً من ذهب مكللة بالجواهر فحملها معاوية من دمشق وأفغذها الى البصرة ومنها الى الهند لتباع فيها لأنه رأى فيها قائمة أكثر لثمنها ، ولم يبالي انتقاد التزمتمين من المسلمين .

توفر معاوية على تحسين آلة الحكم وأدخل عليها ما ينفعها ويقويها ، وتسامح ولم يضيق على نفسه ولا على أمته في ادخال التجدد وعرض على جبلة بن الايهم سيد بني غسان — لما هرب الى الروم لأن عمر أراد أن يقتله بمن قتله — أن يعطيه الغوطة كلها اقطاعاً على أن يعود من الروم ويرجع الى الاسلام ، يريد بذلك أن يتلافى ما وقع من عمر في ذلك ويقوي الاسلام به . وبجميل سياسته أخرج الخلافة من آل علي الى بني أمية وأخذها من الحسن بن علي بمال دفعه اليه ووعد وعده بها . وكان بذلك عام الجماعة أي اجماع المسلمين على امام واحد .

وابتكر معاوية أموراً رأى فيها فائدة عامة منها أنه أول من وضع الختم للملوك ، ورفع الحراب بين أيديهم ، ووضع المقصورة التي يصلي فيها الخليفة منفرداً عن الناس ، والشرطة على رأسه إذا سجد ، وهو أول من اتخذ حرس الليل ، وأول من غزا في البحر وانشأ الاسطول في صناعة صور وطرابلس ، وكان كثيراً ما يطلب من الخليفة الثاني أن يأذن له بصنع الأسطول فلا يرضى بالتوسع في ذلك ، وما سمح بركوب البحر الا للمتلوعة بحرون برضام غير مكرهين . ولما جاء الخليفة الثالث انطلق معاوية في بناء السفن كما أراد ، وكان معه في فتح رودس وقبرص الف وسبعائة سفينة ، هذا عدا السفن التي أحرقت في طرابلس بأيدي أناس من صنائع

الروم ، وكانت روم القسطنطينية في خوف من أسطوله في البحر ، كما يحسبون ألف - سبب لجيشه في البر .

### بعض أعمال معاوية في اصلاح الدولة

ومن أم ما قام به تنظيم الجيش ، وادخال الاصلاحات التي تزيد في قوته ، وتجعله أبداً تحت السلاح عند الطلب ، فضاعف لذلك عطاءه وأرزاقه ، ووقت أوقاتاً لتناول الرواتب ، فهو أول من نظم الجيش بهذا النظام الغريب ، وجعله بكل ما يترجمه ، وجعل الجندي لا يستند في معاشه على غير رزقه من بيت المال . وكان لكل جند من أجناد الشام جيش خاص به من أهل الاقليم الذي يتألف فيه ، والجنود هو ما نسميه بالفرنسية Le gouvernement militaire فمن جند دمشق ، الى جند الاردن ، الى جند فلسطين ، الى جند قنسرين . وأم ما كانوا يهتمون له المرابطة على الحدود والثغور القريبة من أرض الروم . ولطالما أدهش معاوية الروم بصدقه كما أدهشهم بوفائه ودعائه . وقد ارتهن مرة رهائن منهم وضعهم في بلبك ، فقدر به الروم بعد مدة ، فلم يستحل قتل من في يديه من رهنهم وأخلى سبيلهم وقال : وفاء بقدر خير من غدر بقدر .

ومعاوية أول من وضع البريد ، أحضر رجالاً من دهاقين الفرس فعرفهم ما يريد فوضعوا له البريد واتخذوا له بقالاً بأركاف كان عليها سفر البريد ، وكان لا يجيز عليه الا الخليفة أو صاحب الخبر أي مدير الاستخبارات . وكان لصاحب الخبر في الاسلام شأن عظيم كما له عند الدول الحديثة . وهو الذي اخترع ديوان الخاتم وحزم الكتب ، ولم تكن تحزم ، وجعل على كل قبيلة من قبائل مصر رجلاً يصبح كل يوم فيدور على المجالس فيقول : هل ولد الليلة فيكم مولود وهل نزل بكم نازل ؟ فيقال له ولد لفلان غلام ولفلان جارية فيكتب أسماءهم ويقال نزل بهم رجل من أهل

كذا بعينيه فيسميه وعياله ، فاذا فرغ من هذا القبيل أتى الديوان حتى  
يثبت ذلك . وبهذا كان الخليفة يحوي السكان ولا يفوته خبر المتنقلين في  
ربوع بلاده .

وكان معاوية أنواع من السياسات برز فيها حتى عدت من أعظم سياسة  
العرب . كان لا يولي إلا السيد المسود في قومه ، ويستميل القلوب بالمعطاء  
أو بالاقناع أو بالأغضاء ، فاذا لم تنجح هذه الوسائل وتوجس شراً ممن  
أغضى عنه وترضاه فلم يفلح عمداً إلى القسوة ، وكان يقول لا أضع سيفي  
حيث يكفني سوطي ولا أضع سوطي حيث يكفني لساني ، ولو أن بني  
وبين الناس شعرة ما انقطعت . وكان يقول : إني لا أحول بين الناس وبين  
أستهم ما لم يحولوا بيننا وبين سلطاننا . أي أنه يطلق للناس حرباً لهم فاذا  
لجأوا إلى اظهار القوة أذاقهم بأسه الشديد . وكان يبذل الأموال العظيمة  
للعوليين والمهاجرين فاذا لامه أحد على هذا البذل أجابهم إن الحرب تستلزم  
نفقات أكثر من هذا المعطاء ، وكذلك كان ابنه وولي عهده يزيد : اعطى  
عبد الله بن جعفر أربعة آلاف الف قبيل له : أتعطي رجلاً واحداً هذا ؟  
فقال : وبحكم إنما أعطيها أهل المدينة أجمعين فما يده إلا عارية .

واستخدم معاوية القصاص للدعاية السياسية يقعدون في المساجد والمسكرات  
يدعون لدولته وينفرون من أعدائها ، وهذه الدعاية لم تكن زمان النبي  
ولا زمان صاحبه أبي بكر وعمر ، وكان القاص إذا سلم الإمام من صلاة  
الصبح جلس فذكر الله وحده ومجده وصلى على نبيه ، ودعا للخليفة ولأهله ولأهل  
بيته وجنوده ، ودعا على أهل حربه . واستخدم أيضاً الشعراء للدعاية ،  
وزين لهم الدعوة إلى التفاخر بالقبيلة والأيام المشهورة ، وأخرج الشعر من  
الهجاء بعض النبي ، وكان الشعراء في الدهر النابر كأرباب الصحف في  
المدينة الحديثة يفعلون في عتول الناس بشعرهم ، خصوصاً إذا كان الشاعر  
فحلاً مقلماً . أما الخطابة فكان جميع أهله خطباء ، وقد كانت قوادم

ورجالهم كذلك خطباء أبناء . وخطب زياد وعقبة والحجاج من أبلغ ما يؤثر عن خطباء العرب .

### ابداع معاوية

كان معاوية يخرج عماله في الادارة ويعلمهم إياها بالعمل ، ولا يعتمد إلا على العطاء والدهاة أمثال عمرو بن العاص والمنيرة . وكان من عادته اذا أراد أن يولي رجلاً من آل بني حرب ولاه الطائف ، فان رأى منه خيراً وما يعجبه ولاه مسكاً معها ، فان أحسن الولاية وقام بما ولي قياماً حسناً جمع له معها المدينة ، فكان اذا ولي الطائف رجلاً قيل هو في أبي جاد ، فاذا ولاه مسكاً قيل هو في القرآن ، فاذا ولاه المدينة قيل هو قد حذق .

وله في سياسة العناصر ضروب من الابداع منها أنه رأى النصراني كثرة غامرة في الشام فما أحب اجلاءهم ؛ وما رأى من السياسة تركهم وشأنهم ، اثلاً يستعين بهم الروم على الفاتحين ، فنقل الى الساحل قوماً من زط البصرة والسيابجة وأنزل بعضهم أنطاكية ، ونقل قوماً من فرس بلبك وحمص وأنطاكية الى سواحل الاردن وصور ، ونقل من أساورة البصرة والكوفة ( الأساورة قوم من المعجم بالبصرة كالأحامرة بالكوفة ) وفرس بلبك وحمص وأنطاكية جماعة . وأسكن حصن سفيان الذي بناه على أميال من طرابلس ، جماعة كثيرة من اليهود ، وأسكن الشام كله جمهرة من القبائل العربية مزجهم بأهلها الاصليين ، فأصبح الساحل كالداخل في هذه الديار غاصاً بالمعجم والعرب والسود والبيض والمسلمين والنصارى واليهود . رأى معاوية أن أرض الحجاز قاحلة ، يعيش أهلها في شظف من العيش ، على هذا كانوا منذ أقدم عصور التاريخ ، ولما جاء الاسلام وفتحت البلاد وكثرت الأموال فرض عمر بن الخطاب العطاء ، فأصبح

الناس يعيشون من عطاهم ، وكان بعضهم يعيشون في الجاهلية من تجارتهم وفي الاسلام دخل الممتازون في أعمال الدولة ، ولكن هذا لم يدم طويلاً ، على ما تنبأ به حكيم بن حزام لعمر ، فتركت قريش التجارة واكتفت بالمعطاء ، ثم بطل العطاء وبطلت التجارة ، لما تحولت دار الملك من المدينة الى دمشق .

خشي معاوية أن يهلك الناس في الحجاز اذا اعتمدوا على الموسم - موسم الحج - أو على صدقات المسلمين ، فغني في جملة ما عني به من أعماله باصلاح الزراعة في بلاد الحجاز ، فأحيا موات الأرضين ، واحتفر الآبار للسقيا ، وأقام سدوداً لتخزين المياه والأمطار ، فعاشت الحجاز من أرضها قرناً لم تشهد مثله من قبل ولا من بعد . وسارت أسرته على قدمه في هذا الباب فما أبطلت عمله بل تمهده ونمته . وتسلسل الفكر مائل في بني أمية يتم الآخر أبداً ما بدأ به الأول ، ولا ينقضه ولا يغيره . وأعظم ما فاز به معاوية أن رعيته من أهل الشام كانت تحبه محبة عظيمة ، وبهم وري زاده ووصل الى أهدافه وكتب له النصر على أعدائه .

### مميزات بني أمية

ويطول بنا نفس القول اذا أردنا أن نعرض لكل خليفة من خلفاء الأمويين ، وما قام به من الأعمال العظام في السياسة والادارة ، واذا وازنا بين الرجال لا نرى من عيارهم في الدول الخالفة كثيراً ممن يدانيهم ، وأين مثل مروان ، وابنه عبد الملك وابنه عبد العزيز وسليمان بن عبد الملك ، والوليد بن عبد الملك وهشام بن عبد الملك وعمر بن عبد العزيز ؟ ولعمر بن عبد العزيز في أمور الدولة وسياستها وتنظيم ادارتها ابداع لم يعهد مثله الا لجده لأمه أمير المؤمنين عمر بن الخطاب رضي الله عنه ، وكانت له في باب التقوى والزهد أعمال تتضاهل معها سيرة الزهاد المشهورين . قال ابن الاثير : ولقد سمعت

عن عمر بن عبد العزيز كلمة أعجبتني جداً ، وهي أنه قيل له في الذي يخرجه ويطلقه من الأموال التي لا تسمع نفس ببعضها فقال لهم : أنا فتحت الدكان بعد العصر ، فتركوني أعمل الخير فكم أعيش ؟ وكذلك كان .  
 وبما امتازت به دولة الأمويين أنها كانت دولة عربية صرفة بدمها وأخلاقها وعاداتها ومرامها ومظاهرها ، وكان أبناؤها كلهم يحرصون على التزوج من العربيات من بنات الأشراف ، ولم يكن في جميع خلفائهم من أمه أم ولد غير مروان بن محمد آخر خلفائهم في الشرق ، كانت أمه كردية ، على حين كان العباسيون كلهم أبناء إماء إلا أولهم السفاح ، ولذلك جعلوه أول خلفائهم وقدموه على المنصور وهو أكبر منه سناً وعلماً وسابقة .  
 أفسد العباسيون دمهم العربي بالافتران بالاماء ، وافسدوا عصبيتهم بما كان من زهدهم في عنصرهم واعتمادهم على أبناء خراسان وعلى الموالي والعبيد فسقطت الأصول وقامت الفروع بدلها ، وأصبح بنو العباس على طول الأيام خلاسيين وهجناً لا بالعرب ولا بالمعجم . أما بنو أمية فما عهد فيهم هذا ، كان دمهم صافياً وأخلاقهم متشاكلة ، ويقوم نساؤهم ورجالهم عند الحد الذي رسمته لهم الفطرة ، وقضت به أحكام الشريعة .

ما سمع في دولة بني أمية أن يتدخل النساء في شؤون الدولة وقد رأينا الحرّم في الدولة العباسية منذ عهد المنصور يتدخلن فيما لا يعنهم من شؤون الرجال ، ولذلك أوصى المنصور ابنه ألا يجعل للنساء سبيلاً إلى الدخول في مهات دولته . وكان من أثر تغيير الدم العباسي واتخاذ أمهات أولادهم من الفارسيات والروميات والكرجيات وغيرهن أن كثرت المؤمرات في قصور الخلفاء ، وأصبح قتلهم من الأمور المعتاد وقوعها ، وكانوا — إذا استثنينا منهم المنصور والرشيد والمأمون والمعتصم واثنين أو ثلاثة من المتأخرين من خلفائهم — إلى ذلك ليس بعده ذل ، وأكثرهم أشبه بمشايع طرق في زواياهم منهم بخلفاء بأمرهم في قصورهم فلا يمضون ، ويشهرون الحرب ويعقدون الصلح ، وأحكامهم نافذة في القاصية والدانية .

ربما يعترض على هذا بأن الوليد بن يزيد من الأمويين قد قتل أيضاً ،  
والغالب أن قتله كان بسبب تخليه عن الهابة لا لفسقه ولا للهوى كما اتهموه ،  
وهذه التهمة أذاعوها ليبرروا أمام الأمة مقتله ، أما سائر خلفائهم فكانوا  
في الغاية من السياسة والشجاعة والحزم والتقوى والعمل ليل نهار على  
مصالح دولتهم ومصالح الناس . وكان آخرهم مروان بن محمد على غاية العقل  
وحسن التدبير ، ولما تقد القضاء سقطت الدولة بيده ، حتى أن الخليفة  
الذي جار عليه التاريخ - وتاريخ بني أمية كتبه أعداء دولتهم بعدهم ،  
كما شاعت الأهواء السياسية - ونعني به أمير المؤمنين يزيد بن معاوية لم  
يكن باجماع ثقات المؤرخين بالدرجة التي صوره بها أعداء دولتهم ، ولا  
هو الذي قتل الحسين ولا أمر بقتله ، ولما جاءه خبر مقتله اضطرب ولعن  
قاتله ، فاتخذ أعداؤه من هذه الفاجعة المؤلمة حجة على الخط من يزيد وآل يزيد .

### عمران الأمويين وتأثيراتهم الدينية والمدنية

ومما امتازت به دولة بني أمية غرام رجالها بال عمران ، فقد أقام خلفاؤهم  
في المشرق أمثال الوليد بن عبد الملك وهشام بن عبد الملك من الجوامع  
والمستشفيات والخلجان ودور الضيافات والقصور والطرق والجسور والسدود  
وتمصير الأمصار وتحضير البوادي والقفار ما هو عجيب تلك العصور ، وما زال  
الجامع الأموي بدمشق وقصر الحير الذي اكتشف في البادية وجيء بنودج  
منه الى متحف دمشق شاهدين على تلك العناية الفائقة وتلك المدنية الباهرة  
قال أحد دهاقين خراسان لعاملها من بني أمية ( والدهقان رئيس الاقليم )  
إنكم بذتم الايوانات في المفاوز ، فيجيء الجاني من المشرق والآخر من  
المغرب فلا يجدان عيباً إلا أن يقولوا : سبحان الله ما أحسن ما بي .  
أما ما قامت به دولتهم في الغرب من الاعمال العظيمة على يد مؤسسها  
عبد الرحمن الداخل وآل بيته فاعاد به مجد آبائه بعد أن قضى العباسيون

في الشرق على كل أموي وأموية فالكلام عابه يطول . ولا نغالي اذا قلنا ان ثلث ماتم للعرب من حضارة قام في الأندلس بفضل بني أمية ، والثلثان الآخران قاما في بغداد ودمشق والمواصم الاخرى كمصر ونيسابور وشيراز والري وأصفهان وغزنة .

وبما عرف به الامويون من مرونة سياسية وادارة حكيمة رشيدة انتشر الاسلام وانتشرت اللغة العربية في اقاصية من دون مادغاية ولا تبشير مبشرين ، وامتد ملكهم الواسع في بلاد تبلغ مساحتها نحو ثلاثة أرباع مساحة أوروبا ، وقدرها بعضهم بثلاثة آلاف وسبعمائة فرسخ وذلك من سواحل الاطلنطي الى تخوم الصين ، ومن جبال القوقاز وما وراءها الى خط الاستواء وما وراءه . وفي عهدهم دخلت في الاسلام أمم كثيرة من السلالة السامية ( العرب والبربر والسريان والكلدان ) ومن السلالة الحامية ( المصريون والتوبيون والبربر والسودان ) ومن السلالة الآرية ( الفرس واليونان والاسبان والاهاند ) والاهاند أو الهنادك رجال الهند ، ومن السلالة التورانية ( الترك والتتار ) وكانت تقام شعائر الاسلام ويقرأ القرآن في قرطبة وفاس كما تقام الصلوات في السند وسمرقند ، وتتلاقى العناصر المختلفة في الموسم بمكة ، وفيهم الاسود والاحمر والاصفر والابيض تجتمعهم جامعة الاسلام والطاعة لبني أمية . وأصبحت دمشق هذه في نظر المسلمين كرومية في نظر أهل النصرانية ، وما كانت قبل عهد الامويين تعد شيئاً بين المواصم والحواضر ، ودك العباسيون مالم عمرائها عندما فتحوها مخافة أن ينسب الامويين شيء من الحسنات تذكر الناس بخيرهم أمس ، وقضوا على كل أثر لهم على نحو ما فعل التتار بالعباسيين في القرن السابع لما استولوا على بغداد عاصمة ملكهم وقضوا على الخلافة العباسية .

### خصائص قواد الامويين وعمالهم

وما كان خلفاء بني أمية فقط ممتازين بأمور تفردوا بها على من سواهم

بل كان رجالهم وقوادم وعمالهم لا يشبهون في هذا المسمى عمال بني العباس .  
فإن عمال العباسيين كانوا يشتغلون لانفسهم على الغالب ، وعمال الأمويين  
يشتغلون لدولتهم ، فقد رأينا الحجاج بن يوسف الثقفي مثلاً يعمل كل  
ما يجب أن يعمل لدولته ورأينا أحمد بن طولون في الدور العباسي الثاني  
يعمل لنفسه أولاً ثم لدولته ، وكان عمله لنفسه عظيماً جداً لم يؤثر بعضه  
عن عامل من عمال بني أمية . وعلى ما ظهر من تمصب الامويين ، وكانوا  
لا يوسدون الولايات إلا للعرب ، ولا يؤمنون على سياستهم الا للعرب ،  
كنت تراهم في المسائل الاخرى أعجوبة في تساهلهم . أخذ بعضهم عبيد الله  
ابن زياد لاعتماده على الفرس في مسائل الاموال فقال مدافعاً عن نفسه :  
كنت اذا استعملت العربي كسر الخراج ، فان أغرمت عشيرته أو طالبته  
أوغرت صدورهم ، وان تركته تركت مال الله وأنا أعرف مكانه ، فوجدت  
الدهاقين أبصر بالجباية ، وأوفى بالامانة ، وأهون بالمطالبة منكم ، مع أنني  
قد جعلتكم أمناء عليهم لئلا يظلموا أحداً .

وما كان يخلو قائد من قواد الامويين من مزايا غريبة تدهشك في جملة  
ما تدهشك من سيرته ، فقد اشتهر الحجاج مثلاً على عظيم سياسته بامور  
لا يخطر بالبال أن مثله يفكر فيها ، اشتهر باصلاح الموازين والخراج والزراعة  
ووضع الحركات والاعجام في المصاحف ، لئلا يلبس شيء من الآيات على  
من لا يعلم القرآن واتخذ دار الضرب لسك النقود فكان يضرب المال  
للسلطان مما يجتمع له من التبر وخلاصة الزيوف والستوقة والبهرجة ، ثم  
أذن للتجار وغيرهم في أن تضرب لهم الأوراق ، واستغلها من فضول ما كان  
يؤخذ من الاجرة للصناع والطباعين وختم أيدي الطباعين . وهو أول من  
أجرى في البحر السفن المقيرة المسمرة غير المحرزة والمدهونة وغير ذوات  
الجلّاجي . ( واحدها جوجو وهو الصدر او عظامه شهبوا به مقدم السفينة )  
وكان أول من عمل الحامل ولم يرض عن عمله هذا بعض الرّجّاز الاكرباء فقال :  
أول عبيد عمل الحاملاً أخزاه ربي عاجلاً و آجلاً

وكان من زياد بن أبي سفيان مثل ما كان من الحجاج : بنى في البصرة دوراً وأحياء ومساجد وحفر ترعاً وأنهاراً وكل ما بنى فيها أو صنع فإنه نسب الى غيره . قال عمر بن عبد العزيز : قاتل الله زياداً جمع لهم كما تجمع الذرّة ، وحاطهم كما تحوط الام البرة ، وأصلح العراق بأهل العراق ، وترك أهل الشام في شامهم ، وجبى العراق مائة الف الف وثمانية عشر الف الف . وهذا عتبة بن أبي سفيان أخو معاوية وأخطب رجل في بني أمية كان يطفيء الفتن ببلاغته أكثر مما يطفئها بجيش دولته . وهذا موسى ابن نصير فاتح الاندلس ما التوى له علم منذ خرج من مصر في جيش ضئيل حتى وصل الى الأندلس ففتحها ، واذا قرأتم ترجمته بامعان تقولون مي ان الولادة ما ولدت أعظم منه ولا أعقل .

ومن المتعذر في ساعة ضيقة كهذه أن نتناول الكلام على رجال القوم ونذكر بعض ما لهم من المزايا النادرة ، ونحن لذلك نكتفي بالإشارة الى واحد منهم ، وكل واحد من رجالهم يحتاج الى دراسة خاصة مشبعة ، ونعني به مسلمة بن عبد الملك . فقد كان على جانب عظيم من العقل والسياسة والعلم والادب . غزا الروم غير مرة وأئخف فيهم . وفتح الأمهات من مدائنهم ، وتولى الاعمال الجليلة ومنها العرافان وأرمينية ، فابان في كل مكان عن كفاءة منقطعة النظير وعن حب للخير غريب في بابه ، وأوصى بجزء من ماله عظيم لأهل الأدب قائلاً انهم أهل صناعة مجفوة . ولولا انه ابن أمة لكان من المنتحتم أن يجلس على عرش الخلافة الاموية كسائر اخوته الاجلاء الذين يبضوا وجه التاريخ الاموي والاسلامي باعمالهم الجليلة .

### التنظير بين الامويين والعباسيين

حكم الامويون في الشرق ألف شهر ، وحكوا في الغرب نحو ثلاثة قرون ، وكانوا في الشرق والغرب يتحرون جداً في الاموال لا يأخذ

الخليفة مالا يحل . وكان مما جرت به عادة خلفائهم إذا جاءتهم جبايات الامصار أن يأتيهم مع كل جباية عشرة رجال وأحياناً أربعون رجلاً قسماً من وجوه الناس وأجنادها فلا يدخل بيت المال من الجباية دينار ولا درهم حتى يخلف الوفد ما فيها دينار ولا درهم إلا أخذ بحقه وانه فضل أعطيات أهل البلد من المقاتلة والذرية ، بعد أن أخذ كل ذي حق حقه ، أي فضل أعطيات الاجناد وفرائض الناس . وكانوا لا ينقلون مالاً من بلد الى بلد حتى تسد ثغرُهُ وخصاصة أهله بما يغنيهم ، فما فضل منه نقلوه الى البلد الآخر الذي يليه .

أما جباية العباسيين فكان فيها الطاهر وغير الطاهر ، وأنواع ضرائبهم كثيرة ، لذلك كان ينكسر الخراج ويكثر عيث العمال وعبثهم بها . وماعهد عند الامويين نزول خليفة عن إقليم أو عن قطر لعامل من أهله ، يحمله على هواه لحسابه الخاص ، ويمهد الى من يريد بتوليته عليه ، ويكتفي الخليفة بحفظه الله بالخطبة له والدعاء لدولته وبوضع اسمه على السكة وكانت هذه الطريقة مبدأ تمزيق دولتهم وفض عرى كلمتهم وفي أيام بني العباس كثرت المصادر ، وكان يصادر المال كما تصادر الرعية ، وبصادر كل من عرفت له ثروة بلا رحمة ، ومنهم من كانوا يعذبون أنواع التعذيب ليسلبوهم نعمتهم ، ومنهم من هلكوا في العذاب ، ومثل هذا الجور قلما عهد في دولة بني أمية ، ذلك لان عاهلهم طبقة مختارة يكونون من أصحاب الشرف وأرباب البيوتات من العرب ، وقل ان عهدت السرقة في شريف . وما ذكر التاريخ ان قائداً أموياً أو وزيراً صودر على مال ، كما كان يصادر قواد العباسيين وولاتهم ووزرائهم ؛ ولا سيما في الدور العباسي الثاني ، والسبب في ذلك انتظام طرق الجباية وقلة أنواعها عند الامويين . وكان هشام بن عبد الملك في تنظيم ميزانية الدولة المثل الاعلى وموازنته خير موازنة عرفت : ثم الى هذا كانت الاخلاق على العموم في العصر الاموي أرقى مما آلت اليه في العصر العباسي ، كان في عهال الامويين الصحابة والتابعون

وتابعوا التابعين وكاهن غاية في فهم روح الدين ، والبعد عن الصغائر والسماسف .  
 ودخل في عمال العباسيين أخلاط الزمر ، ومنهم من لا يعرف أبوه ولا أمه  
 أوصلته المصادفات الى المراتب العالية ، ومنهم من أظهر الاسلام وأبطن خلافه ،  
 كبعض الأتراك والفرس ظلوا في باطنهم على عبادة الكواكب أو عبادة النيران .

### سر نفوق الامويين

الذكاء يورث وينتقل بالدم ، والعلم لا يورث لانه خاص بدارسه ، وابن  
 الذكي على الاغلب ذكي ، وابن البليد بليد على الاكثر . كذلك كان  
 الناس في كل زمان يجعلون الرجل المنسوب الى جد كان له شأن عظيم في  
 الحياة مالا يجعلون مثله لرجل عادي كان لا أحد أسلافه شيء من المكانة ،  
 والدم الطاهر يتم على صاحبه ولا يكذب رائده . وكان البشر منذ القديم  
 يقول بالوراثة عرفها من طريق عملي لا من طريق علمي ، وكان للعرب في  
 باب تخير البنات الاصيلات غرام شديد منذ أبعد أزمنة تاريخهم وما زالوا  
 على ذلك الى اليوم ، حتى كادت الامة العربية تعد في هذا المعنى ارسنقراطية  
 مع أن أهمالها كلها تدل على تأصل الديمقراطية في دها . ولذلك رأينا  
 بعض مؤلفي التراجم يحرصون على وضع نسب المترجم له من جهة أهل أبيه  
 وأمه ، وبهذا ساغ لنا أن نستنتج بأن بني أمية لم يظهر مظهر منهم من  
 الصفات الغر في الجاهلية والاسلام الا بدم تقي انتقل من الاجداد الى  
 الاحفاد ، وتسلسل العقل والذكاء في رجالهم ونسائهم ، وانتقلت الشجاعة  
 والنجدة في بنهم وبناتهم . وفي الحديث : الناس معادن ، خيارهم في الجاهلية  
 خيارهم في الاسلام اذا قهوا .

### الاسباب الراحية الى التوبة بالامويين

لا أريد أن أودعكم الآن قبل أن أفاتحكم بأمر طالما لفظ به بعضهم

وما أحببتهم عليه ، ذلك أن بعض المنحرفين عن بني أمية يتهمني بالتشيع لهم ، واني أتوه في كل فرصة بحسناتهم ، وأغض الطرف على ما يتخيله المتخيلون سيئات ، واني انحي على من ظلموم ومسا رحموم ، وما حي الامويين ، علم الله ، الا حب من أنعم النظر فيما قيل فيهم ولهم ، ووازن بين أعمالهم وأعمال غيرهم ، وأيقن بعد الدرس الطويل والتفكير العميق أنهم مغبونون في الحكم عليهم . سوّد خصومهم من العباسيين والعلويين صحيفتهم في الدهر الغابر لأجل السياسة حتى صار بعضهم الى اليوم مذمباً يدين به من يدين . ويبلغني عن العراق في نهضته الحديثة انهم قلما يقرؤون في المدارس تاريخ بني أمية لبغض بعض الطوائف لهم ، وهذا من أغرب ما يسجل في تجاهل المعروف ، وعدم الاقرار بالامر الواقع .

ان حكمي على الامويين حكم التاريخ فقط ، أرغب في أن أنصف دولة أحسنت ولم يبق في الأرض انسان ينسب اليها حتى أتقرب من قلبه بما ادون ، ولو كانت المسألة مسألة حظ نفس كان الاولى بي أن أصنع مبعضهم وم ملايين اليوم منتشرون في أقطار العالم ولهم حوّل وطوّل . فالمسألة اذاً ليست مسألة حب وبغض بل مسألة حق وباطل وأقبح بالتاريخ يكتب بعوامل مذهبية وشهوات نفسية وأهواء شخصية .

### رثاء شوقي للأُمويين

ورحم الله صديقي شوقي بذكر الأُمويين في قصيدته الخالدة في دمشق بقوله :

بنو أمية الألباء مافتحوا	والأحاديث ماسادوا وما دانوا
كانوا ملوكاً سرير الشرق تحتمهم	فهل سألت سرير الغرب ما كانوا
عالين كالشمس في أطراف دولتها	في كل ناحية ملك وسلطان
يا ويح قلبي مما انتاب أرسهم	سرى به الهم أو عادته أشجان

بالأمس قمت على (الزهراء) أنديهم  
 في الأرض منهم سماوات وألوية  
 معادن العز قد مال الرغام بهم  
 لولا دمشق لما كانت طليطلة  
 مررت بالمسجد المحزون أسأله  
 تغير المسجد المحزون واختلفت  
 فلا الأذان أذان في منارته  
 واليوم دمي على (الفيحاء) هتان  
 ونيرات وأنواء وعقبان  
 لو هان في ترابه الأبريز ما هانوا  
 ولا زهت ببني العباس بغدادان  
 هل في المصلى أو المحراب مروان  
 على المنابر أحرار وعبدان  
 إذا تعالى ولا الآذان آذان

انما هو الذي كان في دمشق في سنة ١٠٠٠ هـ  
 (١٠٠٠) سنة ١٠٠٠ هـ في دمشق في سنة ١٠٠٠ هـ  
 (١٠٠٠) سنة ١٠٠٠ هـ في دمشق في سنة ١٠٠٠ هـ  
 (١٠٠٠) سنة ١٠٠٠ هـ في دمشق في سنة ١٠٠٠ هـ  
 (١٠٠٠) سنة ١٠٠٠ هـ في دمشق في سنة ١٠٠٠ هـ  
 (١٠٠٠) سنة ١٠٠٠ هـ في دمشق في سنة ١٠٠٠ هـ

## المرأة في عهد النبوة وفي عصرنا الحاضر

كان أمر المرأة في تاريخ العالم القديم والحديث عجيباً ، كانت تشرى وتباع ، وتكره على الزواج والبناء ، وكانت تملك وتورث ، ويتصرف فيها الرجل على هواه كأنها سلعة ، ولم تكن الأمم الاخرى أقل اضطهاداً لها ، أو امتناناً لها من عرب الجاهلية ، وليس هذا موضع تفصيل تاريخها عندهم وإنما الكلام فيما كانت عليه قبل الاسلام وفيما ارتقت اليه بعده .

كان العرب في العهد الجاهلي فريقين : منهم من عبد المرأة بعد أن جعلوا الملائكة إناثاً ، وجعلوهم بنات لله ، ومنهم من وأدها ، أو أباقها فاضطهدها ، وما ورد في القرآن الكريم أصدق مثال للحال التي كانت عليها العرب قبل الاسلام ، فهو يقصُّ علينا كيف عبدوا الانثى ، ومن آياته في ذلك قوله تعالى « ويجعلون لله البنات سبحانه ولهم ما يشتهون ، وقوله : « وجعلوا الملائكة الذين هم عباد الرحمن إناثاً : أشهدوا خلقهم ؟ مستكتب شهادتهم ويسألون ، وقالوا : لو شاء الرحمن ما عبدناهم ، ما لهم بذلك من علم ، ان هم إلا بخرصون ، فهم لم يعبدوا الملائكة حتى جعلوهم بنات لله ، وقال في الفريق الآخر الظالم الآثم : « وإذا بشر أحدهم بالأنثى ظل وجهه مسوداً وهو كظيم ، يتوارى من القوم من سوء

(١) محاضرة للاستاذ محمد بهجة البيطار ألقاها في روضة المجمع العلمي العربي على الرجال : مساء الخميس الواقع في ٢٦ ربيع الآخر سنة ١٣٦٠ الموافق ٢٢ ايار سنة ١٩٤١ . وعلى السيدات : مساء الخميس الواقع في ٣ جمادى الأولى سنة ١٣٦٠ الموافق ٢٩ ايار سنة ١٩٤١ .

ما بشر به ، أعمسك على هون ، أم يدسه في التراب . ألا ساء ما يحكمون ،  
وقال : « وإذا الموءودة سئلت بأي ذنب قتلت » .

فهذه الطفلة التي كانت تعيش ذليلة مهينة ، أو تدس في التراب حية  
دفيئة ، ستقول : « يارب ، قتلت بلا ذنب » .

هذان طرفان ذميان من معاملة الأنتى في الجاهلية ، فلما جاء الاسلام  
أبطلها معاً ، ومنحها حقوقها ، وعرفها واجباتها ، وأنزلها المنزلة اللائقة بها  
وآية : « ولهن مثل الذي عليهن بالمعروف/والرجال عليهن درجة »  
لا يوجد في أرقى الشرائع القديمة والحديثة قانون أعدل ولا أجمع منها ،  
إذ قد ساوت بين الرجل والمرأة في الحقوق والواجبات ولم تعين هذه الحقوق  
والواجبات لانها تتبع العرف ، وتختلف باختلاف الطبقات ، والشرائع والعادات ،  
وخصت الرجل بدرجة الرئاسة إذ لا بد لكل جماعة أو أسرة من نظام ،  
ولا بد لكل نظام من رئيس منفذ ، والرجل أولى بتطبيق النظام المنزلي  
وتنفيذه ، لان له من القدرة على الرعاية والحماية والكسب والانفاق ما ليس  
لها ، وهذا المراد من الآية الكريمة « الرجال قوامون على النساء بما فضل الله  
بعضهم على بعض ، وبما أنفقوا من أموالهم » لكن هذه الرئاسة رئاسة  
شورية لا استبدادية ، ودليلها من القرآن قوله تعالى في شأن الزوجين  
وظفلها الرضيع وطفامه « فأن ارادا فصلاً عن تراض منها وتشاور فلا  
جناح عليها » فهذا نص صريح في اقامة سنة الشورى بين أعضاء الأسرة  
الواحدة ، فالاسلام نهى عن عبادة المرأة ، ولم يستعبدها كما فعلت الأمم  
السابقة ، ولم يقلب نظام الطبيعة ليجعل منها رجلاً ثانياً كما فعل العصر  
الحديث ، فقد تخلى عنها الاب والاخ والزوج والابن ، ودفنوها جميعاً في  
تيار العمل واللهو خارج المنزل ، فاختل نظام البيوت ، ولا تزال نسمع  
الشكوى المرّة في الاذاعات العامة المرّة بعد المرّة ، من تقوض دعائم  
الاسرة والوطن .

### أثر المرأة في الحروب الجاهلية والإسلامية

لم تفقد المرأة بعد الإسلام شيئاً من مكانتها الأدبية . ولا شجاعته الحربية ، ولكن الإسلام وجهها وجهة صالحة ، ونفخ فيها روحاً جديداً لم يكن لها من قبل .

كان القتال الجاهلي حروباً أهلية داخلية ، وكان فيها اضعاف الامة ، وتقريب لوحدها ، وهدم لقواها ، ومنهم من كان يصرح بأنه يشهد الوغى لا لغرض سوى شهود اللذات أو اليأس من الحياة ، كقول طرفة :  
 ألا أيهذا الزاجري أحضر الوغى وان أشهد اللذات هل أنت مخلدي  
 فان كنت لا تستطيع دفع منيتي فدعني أبادرها بما ملكت يدي  
 وعنزة الذي يتنزل بعبلة ويحاول أن يسترضيها بوقائمه ومشاهده فيقول :

ولقد ذكرتك والرماح نواهل مني وبيض الهند تقطر من دمي  
 فوددت تقبيل السيوف لأنها لمعت كبسارق تفرك المتبسم

وكانوا اذا ساروا للحرب سحبا نساءم ابتغاء الحفيظة واتقاء الفرار ، وأخذوا معهم القيان والدفوف والمعازف والخمور ، ومنه ما وقع في غزوة أحد فانه لما التحمت الصفوف واشتدت الحرب قام النسوة وأخذن الدفوف يضربن خلف الرجال وينشدن الاشعار تهيبجاً لعواطفهم ، وكان عليه الصلاة والسلام كلما سمع نشيد النساء قال : « اللهم بك أجول ، وبك أصول ، وفيك أقانل ، حسي الله ونعم الوكيل » .

ويظهر لنا الفرق واضحاً بين هذه الأهداف القاصرة وبين الهدف السامي الذي جاء به الإسلام وهو اعلاء كلمة الله : أي نصرة الحق على الباطل ، والفضيلة على الرذيلة ، والتوحيد على الوثنية ، وأين ذكر عنزة لعبلة حين اشتداد القتال من ذكر الله في قوله « يا أيها الذين آمنوا إذا لقيتم فئة فاثبتوا واذكروا الله كثيراً لعلكم تفلحون » .

فالثبات من أسباب النصر والظفر ، وذكر الله قوة معنوية تثبت القلوب من ناحية ، وتبعث فيها الرحمة من ناحية أخرى ، فالذاكر لله لا يقاتل ابتداءً ولا اعتداءً ، ولا يقاتل من لا يقاتل كالنساء والصبيان والشيوخ والمرضى ومن ألقى السلم وكف عن الحرب .

كانت تألق نور الاسلام له أثر في تطور الحياة العربية الفكرية والاجتماعية والادبية والسياسية ، وها نحن اولاء نقتصر الآن على ذكر المرأة العربية في العصر النبوي بعد أن وصفنا عملها في الدور الجاهلي .

× كان تعلم العلم الديني في عهد النبوة عامناً للكبار والصغار والذكور والاناث ، فكان النساء يتدارسن القرآن ، ويروين الاحاديث ، ويحافظن على العبادات ، ويصلين صفوفاً في المساجد ، ويستمعن الخطب والمواعظ ، ويحضرن صلاة العيدين في المصلى العام ، ويسافرن لاداء فريضة الحج والعمرة ، بل كن أيضاً يشهدن الحروب . وهيهن للمجاهدين الطعام ويسقينهم الماء ، ويغسلن الثياب ، ويضمدن الجروح ويشتركن في الجهاد أحياناً .

نعم ان الشريعة لم توجب على المرأة حضور الجماعة والجمعة إيجاباً ، ولم تفرض عليها القتال مع الرجال ، وحماية الديار ، والدفاع عن الحق بالقوة ، وانما خصت الرجال بذلك كله لان المرأة من نظامها الفطري ، واختصاصها المنزلي ، ما يعوقها عن مشاركة الرجال في كل حين بمثل هذه الاعمال ، ومن أكبر موانعها الحمل والولادة وحضانة الاطفال وإعدادهم رجالاً للمستقبل ، وادارة شؤون المنزل .

وأما عملها الحربي الاسلامي ، فيظفر الفرق بينه وبين عمل النساء الحربي الجاهلي ، بما قامت به في وقعة أحد نفسها بطلة الحروب والوقائع العربية الاسلامية ، الصحابية الجليلة أم عمارة نسبية بنت كعب المازنية الانصارية الشهيرة ، واليك الحوار الذي دار بينها وبين أم سعد بنت سعد ابن الربيع ، قالت أم سعد : دخلت علي أم عمارة فقلت يا خالة : أخبريني

خبرك ، قالت : خرجت أول النهار ، وأنا أنظر ما يصنع الناس ، ومعى سقاء فيه ماء ، فأنهيت الى رسول الله صلى الله عليه وسلم وهو في أصحابه ، والدولة والريح للمسلمين ، فلما انهزم المسلمون انحزت الى رسول الله ﷺ فكنت أبأشر القتال ، وأذب عنه بالسيف ، وأرمي عن القوس حتى خلصت الجراح الي ، فرأيت على عاتقها جرحاً أجوف له غور ، فقلت من اصابك بهذا ، قالت ابن قتيبة اقامه الله ( اذله وأصغره ) : لما ولئى الناس عن رسول الله أقبل يقول : دلوني على محمد فلا نجوت ان نجا ، فاعترضت له أنا ومصعب بن عمير ، وأناس ممن ثبت مع رسول الله فضرني هذه الضربة ، ولكي ضربته على ذلك ضربات ، ولكن عدو الله كان عليه درعان . وقد اثني الرسول على شجاعتها فقال : ما التفت يوم أحد يمينا ولا شمالاً الا ورأيتها تقاتل دوني .

شهدت بيعة الرضوان ، ثم شهدت وقعة اليمامة فقاتلت حتى قطعت يدها ، وجرحت اثنتي عشرة جراحة . وكانت فوق ذلك كله محدثة جليظة روى عنها ابنها عباد بن تميم ، ومولاتها ليلى ، وعكرمة ، والحارث بن كعب وأم سعد ، وحدثها في كتب السنن الاربعة .

وبمثل ما قامت به أيضاً خولة أخت ضرار بن الأزور الكندي التي كانت أشجع نساء العرب في عصرها وكانت تشبه بخالد بن الوليد في حملاته بل ظنها أناس في بعض وقائعها خالداً ، بل خالد نفسه كان معجباً بفرط شجاعتها ، وما ظهر من خلالها وشمائلها ، ولها أخبار كثيرة في فتوح الشام وما حدث به الواقدي أنه لما أسر أخوها ضرار بن الأزور في وقعة أجنادين سار خالد بن الوليد في طليعة جنده لاستنقاذه . فبينما هو في الطريق مرّ به فارس معتقل ربحه ، لا يبين منه الا الحدق ، وهو يقذف بنفسه ، ولا يلوي على ما وراءه . فلما نظر خالد قال : ليت شعري من هذا الفارس ؟ وايم الله إنه لفارس ! ثم اتبعه خالد والناس من ورائه حتى أدرك جنود الروم ، فحمل عليهم ، وأمعن بين صفوفهم ، وصاح بين جوانبهم ، حتى

زعزع كتابهم ، وحطم مواكبهم ، فلم تكن غير جولة جائل ، حتى خرج  
وسنانه ملطخ بالدماء . وقد قتل رجالاً ، وجندل أبطالاً ، ثم عرض نفسه  
لموت ثانية ، فاخرق صفوف القوم غير مكترث ، وخامر المسلمين من  
اقلق والاشفاق عليه شيء كثير . وظنه أناس خالداً . حتى اذا قدم خالد  
قال له رافع بن عميرة : من الفارس الذي تقدم أمامك ؟ فلقد بذل نفسه  
ومهجته ، فقال خالد : والله لأنا أشد انكاراً واعجاباً لما ظهر من خلاله  
وشماله ، وبيننا القوم في حديثهم ، خرج الفارس كأنه الشهاب الثاقب ،  
والخيل تعدو في أثره ، وكلما اقترب أحد منه ألوى عليه ، فأنهل رعبه من  
صدره ، حتى قدم على المسلمين ، فأحاطوا به وناشدوه كشف اسمه ، ورفع  
لائحه ، وناشده ذلك خالد وهو أمير القوم وقادهم ، فلم يجر جواباً ، فلما  
أكثر خالد أجابه وهو ملثم فقال : أيها الأمير اني لم اعرض عنك الا  
حياءً منك ، لانك أمير جليل وأنا من ذوات الخلدور ، وبنات الستور ،  
وانما حماني على ذلك اني محرقة الكبد ، زائدة الكد ، فقال خالد : من  
أنت ؟ قالت أنا خولة بنت الأزور . كنت مع نساء قومي ، فاتاني آت  
بان أخي أسير . فركبت و فعلت ما رأيت . هنالك صاح خالد في جنده ،  
فحملوا وحملت معهم خولة وعظم على الروم ما نزل بهم منها ، فاقبلوا  
على أعقابهم .

### أدب المرأة وصبرها قبل الاسلام وبعده

كان لوعي الله المعجز سلطان على روح المرأة العربية ووجدانها ، وكان  
ايمانها عدتها في الحروب والفجائع وعتادها ، فهو يفرغ على قلبها نعمة الصبر  
والثبات ، ويهداها اذا كانت فاقدة واجدة بالجزء في دار الرضوان ، وقد  
ظهر الفرق محسوساً بين حالتها في الجاهلية والاسلام . هذه الخنساء بنت  
عمرو بن الشريد الشاعرة المشهورة التي كانت تقول في أول أمرها البيتين  
أو الثلاثة ، فلما قتل شقيقها معاوية بن عمرو وقتل أخوها لأبيها صخر ،

أكثر من الشعر حتى سارت بقصائدها الركبان ، واشتهر نواحها على  
صخر حتى غدا مضرب الأمثال ، وصارت هي أشهر شواعر العرب فمن ذلك  
قولها فيه :

ألا يا صخرُ لا أنساك حتى أفارق مهجتي ويشق رمي  
يذكرني طلوع الشمس صخرأ وأبكيه لكل غروب شمس  
ومن شعرها فيه :

ألا يا صخرُ إن أبكيت عيني فقد أضحكتني دهرأ طويلاً  
ذكرتلك في نساء معولات وكنت أخت من أهدى العويلا  
دفعت بك الجليل وأنت حي فمن ذا يدفع الخطب الجليلا  
إذا قبج البكاء على قبيل رأيت بكاءك الحسن الجيلا

وقد قدمت على النبي ﷺ مع قومها من بني سليم ، فأسلمت معهم ،  
فذكروا أن النبي ﷺ كان يستنشدُها الشعر فيعجبه شعرها وهو يقول :  
هيه يا خناس ويومي بيده ، حضرت الخنساء حرب القادسية ومعها بنوها  
أربعة رجال ، فوعظهم ، وحرضتهم على القتال ، فلما أصبحوا باثروا  
القتال واحداً بعد واحد حتى قتلوا فبلغها الخبر فقالت : الحمد لله الذي  
شرفني بقتلهم وأرجو من ربي أن يجمعني بهم في مستقر رحمته .

### علم النساء في العصر النبوي

و كما كانت المرأة العربية في الحرب صاحبة سيف و سنان ، وفي السلم  
ربة برهان و بيان ، كانت في حلقات الدروس تشاطر الرجل كل علم ،  
وتضرب معهم بأوفر سهم ، وفي أوقات العبادة حامية المسجد ، ومحدثات  
النساء في عهد النبوة وما بعده كثيرات جداً ، وانك لتجد أسماءهن مدونة  
في كتب طبقات المحدثين وغيرهم .  
وقد استغرقت المحدثات المجلد السادس من مسند الامام أحمد بن محمد

ابن حنبل الا قليلا ، ومسند السيدة عائشة — أي الأحاديث التي سمعتها وروتها — قد بلغ وحده أكثر من خمسين صفحة بعد المائتين [ ص ٢٩ — ص ٢٨٢ ] . وقد تسلسل العلم في بعض البيوتات في السيدات حتى صارت الواحدة تروي أحاديث النبي عن أمها وجدتها ، ومن شواهد ذلك مارواه الامام أبو داود في سننه قال : حدثنا محمد بن بشار ، حدثني عبد الحميد بن عبد الواحد ، حدثني أم جنوب بنت نميلة عن أم سويدة بنت جابر عن أمها عقيلة بنت أسمر بن مضرس : آيت النبي ﷺ فقال : من سبق الى ما لم يسبق اليه مسلم فهو له قال : فخرج الناس يتعادون ويتخاطون ، أي كل منهم يسبق صاحبه بالخط (١) وهذا الحديث يوضح لنا كيف كانت المسلمات راويات محدثات وكيف كانت الفتاة العربية المسلمة تحفظ السنة وترويها عن أمها وجدتها وهي في العقائد والعبادات والمعاملات والاخلاق والآداب وبهذه العلوم النافعة ، كانت تعنى النساء والفتيات العريصات في عصور الاسلام الزاهية ، فهل نجد بذلك عهداً ونميداً لنسائنا وبناتنا ما فقدنه من تراث ديني أدبي .

تلك هي أوصاف العريبات المسلمات في عهد سلفنا الصالح ، وفي ظلال العلوم والآداب الاسلامية فما حال المجتمع الاسلامي اليوم ، وما شأن المرأة العربية في عصر المدنية الحديثة ؟

### المنهلمات في عصرنا الحاضر

لا يستطيع منصف أن ينكر النهضة الحاضرة فان الفتيات في عصرنا هذا يحملن الشهادات الابتدائية والثانوية ، ومنهن من نالت الشهادة العالية في العلوم أو الآداب أو الحقوق أو الطب أو شهادة التخصص بالفلسفة والتربية ، ولكننا لا نرى إزاء هذه الشهادات المدنية ما يماثلها أو يدانيها في

(١) يتخاطون : أي يعملون على الأرض علامات بالمخاطوط ، تسمى الخطوط وأحدها خطة ، وهي الأرض ينطها الانسان لنفسه ، وينط عليها خطأ ليعلم أنه اختارها .

دروس الدين . فان قيل وأين تخصص الفتاة الحاملة للشهادة العالية في العلوم الدينية ؟ فالجواب من وجهين :

(١) مطالبة الحكومة بفتح فرع التخصص الديني الذي كانت اعترمت انشاءه وجعله فرعاً للجامعة السورية ، ونفقاته قليلة ، وفوائده جزيلة ، ومطالبتها أيضاً بانشاء الكلية الشرعية الاسلامية التي أجمع طلاب المعاهد الدينية والمدنية على المطالبة بها ، ثم أيدهم بطلبهم هذا مؤتمر الجمعيات الاسلامية وعزّزه بكتاب بعث به الى الحكومة واعلمها محققة الأمانة هذا المشروع العظيم الذي يكون له اذا تم - كما قالوا - أثر في البلاد العربية وفي الشرق عامة ان شاء الله .

(٢) إن الأزهر الشريف قد افتتح كليات التخصص الديني وجعلها لأبناء المسلمين عامة لا للمصريين خاصة ، فمن السهل على بناتنا من حاملات ( البكالوريا ) ولا سيما المجازات بالحقوق أن يصبحن بعض ذوي الحرم الى مصر وينهلن من معين التريمة الصافي ويعدن رافعات أوية الدين والعلم والاصلاح . كان النساء في صدر الاسلام على علم بدينهن ، وما لهن وعليهن ، أما نساء عصرنا فهن يسألن ويستشكن مسائل كان يرجى منهن أنفسهن الجواب عنها مثل شهادة المرأة وميراثها ودينها ، ومثل تعدد الزوجات ( أو عدم المساواة كما يقال ) ويسألن عن الحكمة في كون أزواج الرسول أكثر من أربع ، وأمثال هذه المسائل ، ونحن نجيب عنها بإيجاز :

### شهادة المرأة

المرأة إنسان كامل كالرجل لها من الحقوق مثل ماله وعليها من الواجبات مثل ما عليه كما تقدم . ثم ان للمرأة من طبيعة الأنوثة ونظام الفطرة أموراً خاصة بها ، كتدبير المنزل وادارة شؤونه ، كما أن للرجل خصائص لا تشاركه هي فيها كاحتمال المشاق ، والدفاع عن الحق بالقوة ، وبهذه الخصائص

والمزاي التي انفرد كل نوع من الذكور والاناث ببعض منها ، كانت الانثى أنثى ، والرجل رجلاً .

وان من المسائل التي لا تماثلها فيها مسألة الشهادة ، فانها تارة تكون شهادتها مثل شهادته ، وطوراً تكون أقل من شهادته ، وأحياناً تقبل شهادة النساء منفردات عن الرجال ، بل تتمتع عليهن الشهادة وحدهن ، وذلك في الأمور النسائية التي لا تعلم الا من جهتهن . وقد راعى الاسلام في ذلك كله الحكمة ، ومشى مع المصلحة العامة التي تراعى في كل زمان ومكان .

فأما مسألة الشهادة على المال فالأسل فيها آية المدائنة وهي في أواخر السورة الثانية ( سورة البقرة ) « يا أيها الذين آمنوا إذا تداينتم بدين الى أجل مسمى فاكتبوه ، الى قوله : « واستشهدوا شهيدين من رجالكم فإن لم يكونا رجلين فرجل وامرأتان ممن ترضون من الشهداء أن تضل احدهما فتذكر احدهما الاخرى ، فقد علل اقامة الثنتين مقام الرجل الواحد بالخطأ الذي يعرض لمن فيما ليس من شأنهن أن يذكرنه ، لأنه شهادة على أمر مالي ، وليس من شأنها الاشتغال بالمعاملات المالية ، ومن طبيعة الانسان أن يذكره لما يُعني به وبهمه أمره ، ولا يرد علينا اشتغال بعض النساء في هذا العصر في الأمور المالية أو في غيرها من أعمال الرجال كالمهندسة والحقوق والزراعة والميكانيك وكالات الخراط في سلك الحكومة ، فان هذا خروج على نظام الفطرة والأسرة ، وتضييع لمصالح المنازل والأزواج والأولاد ، كما هو مشاهد محسوس وكما نسمع الشكوى المرة من يتخبطون في بحران هذه القوضى .

وأما ما كانت من شأن النساء أن يذكرنه ولا ينسبته ، وهو من خصائصهن فقد قبل فيه رسول الله شهادة امرأة واحدة ، وثبت في الصحيح عنه أنه سأل عتبة بن الحارث فقال « اني تزوجت امرأة فجات أمة سوداء فقالت انها أرضعتنا ، فأمره بفراق امرأته ، فقال : إنها كاذبة ، فقال : دعها عنك » فهذا الحديث صريح في قبول شهادة المرأة الواحدة وان كانت

أمة وكانت شهادتها على فعل نفسها في أمر الرضاع ، والتي لم يتمها بالخطأ ولا بالنسيان على تراخي الهد وطول السنين .

وأيضاً فإن الشريعة السمحة المنتظمة لمصالح البشر تقبل شهادة النساء منفردات عن الرجال ، في الأمور الخاصة بهن والتي لا تعلم الا من جبهتهن كالأعراس والمآتم ، وكالولادة والرضاع ونحوها من الأمور التي تنفرد النساء بالحضور فيها والاطلاع عليها ، فان شهادة النساء وحدهن مقبولة فيما يقع في تلك المجتمعات ، حفظاً للحقوق وضبطاً للشؤون . ومتى كانت المرأة ممن يوثق بدينها وأمانتها كان المقصود بخبرها حاصلًا كما يحصل بخبر الرجل ، وقد نقل الشعرازي في ج ٢ من كتابه الكبريت الاحمر عن الشيخ محيي الدين أن المرأة تلحق الرجال في الابوة ، وتلحقهم أيضاً في بعض المواضع فتقوم مقام الرجلين ، ويقطع الحكم بشهادتها كما يقطع بشهادة الرجلين ، وذلك في قبول الحاكم قولها في مدة عدتها ، وقبول الزوج قولها : ان هذا ولده ، فقد تنزلت هاهنا مقام شاهدين عدلين ، كما تنزل الرجل في شهادة الدين منزلة امرأتين ، فتدخل في الحكم ، فهذه تولية لها من الله .

### ميراث المرأة

وأما الميراث فيقال فيه ما قيل في الشهادة أيضاً ، وهو أنه يكون لها نصف ميراث تارة ، ويكون ميراثاً كاملاً كميراث الرجل تارة أخرى ، والباحث في مسألة الميراث من الوجهة الاسلامية ينبغي أن يذكر قبل كل شيء أن الاسلام لم يجعل من المرأة رجلاً ثانياً ، فيحملها أعباء الحياة الخارجية ، بل يحافظ على عملها الفطري ، ونظامها المنزلي ، وفرغها لتدبير ملكها الداخلية ، ويجعل للرجل كفالاً لها ، فهي ليست مجبرة على الكسب والنفقة بتباً تولد زوجها أولاً تأملها بل الرجل هو الذي يتفق عليها زوجها

وأباً . وأما مالها الذي يتكون لها من الإرث والمهر والاستثمار فهو يبقى لها ( رأس مال احتياطي ) تنفق منه إذا اضطرت إليه . ثم إن ميراثها الذي هو نصف ميراث الرجل هو في الحقيقة خير لها وأبقى من ميراثه الكامل ، فإن نصيب الرجل يكون مقسماً بالنفقة ما بين زوجته وولده ، ويكون نصيبها لها وحدها كاملاً غير منقوص ، ولكن الإسلام لم يظلمه في ذلك لأنه هو العامل الكاسب ، أما هي فيعوقها عن الكسب تلك العوائق الزوجية كالحمل والولادة والأمومة والحضانة ، وأما مالها الخاص فمال احتياطي تنفق منه متى احتاجت إليه كما قدمنا . على أنها أحياناً يكون لها مثل الرجل كما إذا خلف الميت ذكراً فأكثر ، وكان له والدان ، فلكل واحد منها السدس ، فها سواها في هذه الفريضة لا يتفاضلان فيها ، وذلك لعظم مقام الأم بحيث تساوي الأب بالنسبة إلى ولدها ، وإن كانا يتفاضلان في الزوجية وغيرها . وكما إذا كان للميت أخ وأخت من أم فلكل واحد منها السدس ، فإن كانوا أكثر من ذلك فهم شركاء في الثلث على المساواة الثامنة بين ذكورهم وإناثهم . والآيات الكريمة في سورة النساء ناطقة بذلك كله .

وجملة القول إن المرأة تارة يكون نصيبها نصف نصيب الرجل ، وتارة مثله ، وهي على كل حال بنته أو زوجته أو أمه ، وعليه وحده المشقة والنفقة ، ولها الراحة والهناء ، وعليه انفرم ، ولها الغنم ، فإني تكون مهضومة أو مظلومة ؟ ووارحمته للرجل فلسان حاله يقول قول المتنبي :

ماذا لقيت من الدنيا وأعجبه أني بما أنا بك منه محسود

### دين المرأة

وأما عبادتها ، فهي مطابقة بأدائها كاملة كالرجال ، ومنها الصيام والحج والزكاة ، اللهم إلا الصلوات الخمس في كل يوم وليلة ، فالشارع أسقطها

عنها في حال تلبسها بعذرها الطبيعي الشهري ويمتد أياماً وفي مدة النفاس في الولادات أيضاً وتمتد عشرات الأيام ، ولم يوجب عليها قضاءها بعد انقضاء تلك الأيام دفماً للخرج عنها ، « وما جعل عليكم في الدين من حرج » ، ذلك تخفيفاً من ربكم ورحمةً ، وهذا هو معنى نقصان دينها ، فما هو بالشيء الذي تستحق عليه الملام في الاسلام .

### أزواج الرسول صلى الله عليه وسلم التسع

أجمع المؤرخون وعلماء السيرة على أن محمداً النبي العربي ( صلوات الله عليه ) أكمل ناشئاً في قومه ، وأعف رجل فيهم ، وقد خطبته خديجة بنت خويلد زوجاً لها في مطلع شبابه وهي في الأربعين فتزوجها فصارت أم المؤمنين ، وماتت عنده عجوزاً وقد بلغ الخمسين ، فكانت أولى نساءه وأم أولاده عدا ابراهيم ( فانه من مارية القبطية ) وكانت ذات حسب ونسب فاختارت الكفء الكريم .

أقامت معه ربع قرن فلم يتزوج عليها أحداً ، بل لم يجمع في مكة بين اثنتين ، بل لم يتزوج بكراً غير عائشة ( رض ) فهل هذا شأن من يريد الحياة الدنيا وزينتها ؟ ثم ان لتعدد أزواجه في المدينة أسباباً خاصة وعامة ، وحكماً ومقاصد سامية ، ونحن نلخصها فيما يلي :

إن الجمع بين أمهات المؤمنين لم يكن إلا بعد هجرة النبي الى المدينة في السنوات العشر الاخيرة من عمره ﷺ وعددهن تسع ، خمس من قريش ، وهي عائشة بنت أبي بكر ، وحفصة بنت عمر ، وأم حبيبة بنت أبي سفيان ، وسودة بنت زمعة ، وأم سلمة بنت أمية ، وأما الأربع الباقيات فهن صفية بنت حيي الخيبرية ، وميمونة بنت الحارث الهلالية ، وزينب بنت جحش الاسدية ، وجويرية بنت الحارث المصطلقية . والحكمة في تزوجه بعد هجرته الى المدينة بوضع نسوة في بضع سنين هي العناية باصلاح

البيوت ، وتهذيب النفوس ، ومصاهرة القبائل ، وكفالة الأرمامل ، وتربية الأيتام ، وأن تكون أزواجه قدوة حسنة لجميع النساء في تلقي العلم والحكمة ، والبر والرحمة ، والتقوى والعبادة ، والتربية والتعليم وإليك البيان :

(١) جعل الله تعالى من بيوت نساء النبي ﷺ مدارس داخلية يتعلمن فيها الدين : عقائده وعباداته ومعاملاته وأخلاقه لاسيما ما يختص منه بالنساء فقال « وقرن في بيوتكن ولا تبرجن تبرج الجاهلية الأولى وأقن الصلاة وآتين الزكاة وأطعن الله ورسوله » فالقرار في البيوت من أجل أن يتعلمن ما يحتاجن إليه ، وما يعظن به النساء والرجال ، ولهذا قال : « واذكرن ما يتلى في بيوتكن من آيات الله والحكمة » وآيات الله : براهينه وكتابه ، والحكمة سنة نبيه المبينة مانزل إليه من ربه ، وانما نهى عن التبرج الجاهلي لأن المفتونات بحب الزينة لا يأتي منهن معلمات ولا مربيات ، ولأن الانغماس في المشتبهات ، والاسراف في اللذائذ يفسد بأس الدول القوية ، ويفقر الأمم الغنية . فكيف بالأمة الناشئة الضعيفة ، ونساء النبي انما وجدن عند النبي لتربية الأمة وتعليمها ، وارشادها واسماها .

(٢) لما طلبن منه التوسع في الطيبات ، وملابس الزينة والترف في المعيشة ، نزلت في حقهن آيات التخيير ، « يا أيها النبي قل لأزواجك إن كنتن تردن الحياة الدنيا وزينتها فتعالين أمتعنن وأسرحنن سراحاً جميلاً وإن كنتن تردن الله ورسوله والدار الآخرة فإن الله أعد للمحسنات منكن أجراً عظيماً » .

لما نزلت هاتان الآيتان بدأ بعائشة وكانت أحبهن إليه ، كما كان أبوها أعز الرجال عليه ، فقال يا عائشة إني أحب أن أعرض عليك أمراً أحب أن لاتعجلي فيه حتى تستشيرني أبويك ، قالت وما هو يا رسول الله ، فتلا عليها الآية ، قالت : أفيك يا رسول الله أستشير أبوي ، بل أختار الله ورسوله والدار الآخرة ، ثم خيرهن كلهن فاخترن ما هو خير لهن ، اخترن الله ورسوله والدار الآخرة .

(٣) أراد نساء النبي ﷺ أن يقمن حيث أقامهن الله ورسوله صالحات قانتات مربيات معلّات ، مرشّدات ومفتيات ، فاخترن الدار الآخرة ونعيمها الدائم ، ورضوان الله الاكبر على حظوظهن من هذه الحياة الدنيا ومتعها ومفاتها ، فاثابهن الله كرامة لمن وجزاءً على ما اخترن ورضين بان قصر نبيه عليهن ، دون أن يتزوج أو يطلق أو يستبدل بهن غيرهن فقال : « لا يحل لك النساء من بعد ولا أن تبدل بهن من أزواج ، الآية ، والحكمة في تحريم تطليقهن هو استدامة سماعهن ما يتلى في بيوت النبي من آيات الله والحكمة ، وذكر ذلك ونشره بين الناس لاسيما نساء الصحابة ، وأية فائدة ترجى لمن أو لغيرهن من طلاقهن ، وهن أمهات المؤمنين تعظيماً وتحريماً على الرجال كالأمهات ، فأنت ترى أن النبي قد قصر على أزواجه الطاهرات ، وحرم عليه أن يمد عينيه الى غيرهن بالزيادة أو التبدل ، بخلاف رجال أمته الذين أبيح لهم التعدد بشروطه ، وكذا التطليق ، وان يستبدلوا بأزواجهم غيرهن ، فكان قصره على دائرة ضيقة من الأزواج ، وكانت الأمة في دائرة أوسع منها أهذا هو الذي يسمونه تمتعاً بالنساء أو الأزواج ؟

نساء كلهن ثيبات ( عدا السيدة عائشة ) ومنهن من لها أولاد ، تزوجن في سن الكهولة أو الشيخوخة ، وحين الحاجة الى التبليغ والتعليم ، وربما كان الزوج بهن كلهن قبل نزول آية التحديد بأربع نسوة ، ففي قد نزلت في السنة الثامنة من الهجرة وكان توجهه بآخرهن وهي ميمونة بنت الحارث الهلالية في أواخر سنة سبع منها ، وحرم عليه تطليقهن لأنهن قد اخترن ما عند الله على زهرة الحياة الدنيا وزينتها ، على أنهن قد صرفن أمهات المؤمنين فما الفائدة من طلاقهن وهن حرام على الرجال ؟ أوليست الحكمة في بقائهن عند هذا الزوج الكريم ، والرسول العظيم ، متعلقات معلّات ومثلاً علياً في تهذيب النفوس وسائر الصالحات ؟

## تعدد الزوجات والطلاق

ان تعدد الزوجات والطلاق لم يختص بها الاسلام ، وانما كانا شائعين عند اليونان والرومان والعرب وغيرهم قبل الاسلام ، وقد أبحاث القوانين الأوروبية والأميركية تعدد الزوجات والطلاق وأصبح ذلك عندهم مستحسناً ، من بعد أن كان مستهجنأ ، ولكن التعدد في عرفهم يقصد به التنقل في اللذائذ والتنعق بأنواع الحياة والشهوات ، فكان ذلك من أكبر الدواعي لتناقص النسل ، لا لازدياده ، والسامة من الحياة الزوجية لا الرغبة فيها .

أما التعدد الصحيح فله ضرورات ، منها أن تكون الزوج عقماً لا تلد ، أو عندها مانع من مرض ، أو دخلت في سن اليأس ، وهذه أسباب شخصية ، وأما السبب الاجتماعي العام في جميع الشعوب والأقوام ، فهو زيادة النساء على الرجال لاسيما بعد الحروب العامة التي يهلك فيها الملايين من المحاربين ، ويبقى الملايين من النساء بلا رجال ، فتعدد الزوجات هنا ضرورة اجتماعية لتجديد النسل وتكثير الأيدي العاملة ، وهو من مصالح النساء التي تبقى محرومة من نعمة الحياة الزوجية والأهومة ، ويجب أن نعلم يقيناً أن المناداة بالمساواة بين الرجال والنساء في تعدد الزوجات والأزواج هو ضرب من الإباحة أو الجنون ، لان تعدد الزوجات يزيد النسل ، وتعدد الأزواج يفسد الحرث والنسل . وقد قال بعض الأوربيين الاجتماعيين في بيان الفرق بين الرجل والمرأة في هذا المقام : لو أن الرجل قد تزوج بمائة امرأة في عام واحد لأمكن أن يكون له مائة ولد ، ولو تزوجت أنثى بمائة رجل في عام واحد لكان لها ولد واحد أو لا يكون لها شيء .

## آية التعدد

يظن كثير من الناس أن الآية المبيحة للتعدد بشرط العدل ، داعية الى الاستكثار من عدد الزوجات ، والاستمتاع بصنوف المشتبهات ، مستدلين

على ذلك بجملة منها ؛ وهي : « فانكحوا ما طاب لكم من النساء مثنى وثلاث ورباع ، غافلين عن أول الآية وآخرها ؛ وسياق الآيات التي جاءت معها وسباقها . والاسباب التي أنزلت في شأنها ؛ لكن الممعن في معناها يعلم انها وردت في حفظ حقوق الضعفاء ، والتحذير من أكل أموال اليتامى والنساء ، وأولها : « وآتوا اليتامى أموالهم ، ولا تبدلوا الخبيث بالطيب ، ولا تأكلوا أموالهم الى أموالكم إنه كان حوباً كبيراً . وإن خفتم ألا تقسطوا في اليتامى فانكحوا ما طاب لكم من النساء مثنى وثلاث ورباع ، فإن خفتم ألا تعدلوا فواحدة أو ما ملكت أيمانكم ذلك أدنى ألا تعدلوا » وقد نزلت في أسباب عدة وما تمّ تعارض بينها :

في اليتيمة تكون في حجر ولها ، فيعجبها مالها ، فيريد أن يتزوج بها طمعاً في مالها أو بدون مهر المثل .

٢ - في منع اليتيمة من التزوج ليقى الولي متعمداً بمالها لا ينازعه فيه الزوج .

٣ - في الاستكثار من النساء ، والاغارة على أموال اليتامى من أجل ذلك .

٤ - في ظلم النساء الكثيرات ، وعدم العدل بينهن .

فجاءت الآيات قاضية بإبطال تلك المظالم ، التي كانت عليها الجاهلية في أمر اليتامى وأمر النساء ، أمره بالتزوج بالمرأة الرشيدة ، اذا خيف من ظلم اليتيمة ، مبيحة الزيادة على الواحدة الى الأربع ، اذا دعت الدواعي الى ذلك بشرط العدل بينهن ، فاذا خاف الرجل الظلم اكتفى بواحدة ، والأصل في سعادة البيوت ألا يكون للرجل أكثر من واحدة ينم بها ؛ ويتعاون معها على تربية نسلها تربية صالحة ؛ تميزها الأمة والوطن ؛ ولكن العوارض الطبيعية والاجتماعية هي التي تلجئه الى التعدد كما تقدم .

### الطلاق

الطلاق لا يكون الا عن ضرورة وبصيرة ، وذلك بان يكون الزوجان قائلين بان لا سبيل لبقائها على الحياة الزوجية لموانع جسمية أو نفسية ، خلقية

أو خلقية ، تجعل صفو العيش كدرأ ، وتعرض النسل للمهانة والشقاء ؛  
فالفراق في هذه الحال نعمة لا نقمة ؛ والزوجان سعيدان به لاشقيان ، وإن  
يتفرقا يفتن الله كلاً من سعته ، وآية ذلك أن يكون الزوج في حال الطلاق  
عاقلاً مختاراً ؛ وأن تكون الزوجة راضية مطمئنة ؛ فيمتعها متاعاً حسناً  
بكسوة ، ويفارقها باحسان . أما إذا لم يكن موجب للفراق ؛ فلا يحل  
له أن يضارها بالطلاق ، وعليه أن يذكر قوله تعالى « فان أظعنكم فلا  
تبغوا عليهن سبيلاً » فهذا ضمان وأمان لها من الله طول حياتها عنده مادامت  
قائمة بواجبها .

أما طلاق النضبان والسكران والطلاق من أجل قضية أجنبية لا علاقة  
للزوجة بها فهو طلاق الظالمين لأنفسهم ولا زواجهم .

والحاصل أن مسألة الطلاق كتعدد الزوجات شرعت للحاجة اليها ؛  
ولها شروط وقيود نثبت نفعها وتمنع ضررها ؛ وليس لدينا وقت لإيراد  
النصوص عليها ، على أنها معلومة مشهورة . أما الطلاق في أوروبا وأميركا  
فالظاهر أنه لا يكون إلا لأسباب تقع بين الزوجين خاصة ؛ ولكنهم يطلقون  
لأهون الأسباب وأيسرها ؛ كقص الشعر ، وحلق اللحية ؛ ولباس السهرة  
ونحو ذلك ؛ ولذلك كثر عندهم كثرة هائله وليس لدي احصاء عنه الآن  
وهو طلاق باعته السامة والملل ، وحب التنقل وله عواقب وخيمة ومنها  
ضياع النسل ، وقد نشرت جريدة الاهرام أول سنة ١٣٥٤ هـ وسنة ١٩٣٥م  
اعتقاداً للقاضي لندسي أشهر قضاة الطلاق في لوس أنجلوس من ولاية  
( كاليفورنية ) خلاصته ان الحياة الزوجية ستزول من بلادهم ( أميركة  
الشمالية ) وتحل محلها الاباحية والفوضى في العلاقة بين النساء والرجال في  
زمن قريب ، وهي الآن كشركة تجارية ينقضها الشريكان لأوهي الاسباب  
خلافاً لهداية جميع الأديان ، إذ لادين ولا حب يربطها ، بل الشهوات ،  
والتنقل في وسائل المسرات .

\* \* \*

رسم خطة عملية لإصلاح البيوت

البيوت مؤلفة من رجال ونساء وبنين وبنات ، والرجل هو المسؤول عن زوجه وولده ، وكل من يتصل به ، وفي الحديث الصحيح : « كلكم راع وكلكم مسؤول عن رعيته » فيجب على الرجل أن يأخذ نفسه وأهله بأدب الدين الذي هو جماع الفضائل والآداب ، فإن كان الرجل جاهلاً أو ضعيفاً لا يستطيع أن يعلم هو بنفسه ، ولا أن يكون قدوة سالحة لغيره ، فعليه أن يستعين على ذلك برجال الأئمة وهم علماءها العاملون الاطهار ، وعلى العلماء الذين هم ورثة الانبياء أن يقوموا بواجب التهذيب والتعليم ، أما اذا كان الرجل آثمًا وحاول أن يدخل الفسق في بيته ، ويلوث طهارته وطهارة زوجه وولده ، فما على المحصنات في البيوت والاولاد البررة الا ان يأخذوا حذرهم ، ويتعاونوا جميعاً على نصحه ومنعه ، عملاً بالآية الكريمة « وتعاونوا على البر والتقوى ولا تعاونوا على الاثم والعدوان » .

وهذا الاصلاح الداخلي مطلوب من النساء لانهن ربات البيوت ، ومرربات النفوس ، بل هن أميرات الداخل ، ومعامل المنازل ، ومازلن أقرب الى الفطرة ، وأعف من الرجال ، وأبعد عن كل مسكر وميسر ؛ وسائر أنواع المفاسد ، والمرأة الحق بأمر الرجل بالمعروف ونهيه عن المنكر ، وتطهير بيتها من جرائم الفساد التي يحاول الرجل الاثيم أن يلقح بها عياله وأطفاله ، فتفتك بهم عاجلاً أو آجلاً كما فتكت به من قبل ، فعلى النساء أن يحذرن كل الحذر ، وأن يعلمن حق الامر بالمعروف والنهي عن المنكر ، وأن يذكرن الآية الكريمة « والمؤمنون والمؤمنات بعضهم أولياء بعض يأمرون بالمعروف وينهون عن المنكر » فقد أعطت هذه الآية الكريمة هذا الحق للرجال والنساء على السواء ، ويدخل هذا في انكارهم حتى على الخلفاء والملوك والامراء ، وقد كان النساء يعلمن هذا في صدر الاسلام ويعملن به كالرجال .



## العلم والأدب والأساطير في كتب السلف

لا يجهل أحد أن أجدادنا العرب قد خلفوا لنا تراثاً علمياً وأدبياً ضخماً ، وأن أعظم ما ولدته قرائح السلف من الكنوز الثمينة قد طوته الأيام في طياتها ، وغيبته في مجاهلها ، ففقد واندر ولم يبق منه سوى أسماء مصنفات يقرؤها المرء في تراجم المؤلفين . ولكن الجّد العائر لم يقوَ على انلاف جميع هذه المصنفات ، بل لبث منها جملة صالحة مبثوثة في دور الكتب العامة والخاصة في الشرق والغرب ، كدار الكتب المصرية في القاهرة ، ودار الكتب الظاهرية في دمشق ، ودور كتب لندن وبرلين والاسكوريال ولندن وباريز واسطنبول وغيرها كثير .

ومن المعروف أن علماء العرب والاسلام كانوا إبان مدينتهم الزاهرة حلقة مهمة من حلقات تاريخ العلوم البشرية . ولهذا إذا أنعمنا النظر في مخلفاتهم ألفيناها تتضمن خلاصة علوم الاجيال القديمة ، أي زبدة ما ولدته قرائح الامم التي درجت قبل العرب في القرون الاولى ، مع اضافات جليلة أضافها علماء العرب اليها في مختلف العلوم ، ولاسيما فيما له صلة بالعلوم الاسلامية وعلوم اللغة وفنون الادب العربي .

ولا ينكر أحد فضل المستشرقين علينا فيما نتمروه من تلك الكتب في القرن الماضي وفي القرن الحاضر ، بعد ضبط موادها وتمحيصها وفهرستها ، وضبط كثير من كلها بالشكل الكامل ، وطبعها على ورق صقيل بأحرف

(٥) محاضرة النامه الأمير مصطفى الشهابي في ردمه محاضرات المجمع العلمي العربي في ٧ نيسان ١٩٤٢ .

جميلة ، وإبرازها للناس بحل قشبية . ولا ينكر أحد أيضاً فضل مطبعة بولاق الأميرية ، ودار الكتب المصرية ، ولجنة التأليف والترجمة والنشر في مصر فيما نشرته ونشره من الكتب القديمة والحديثة .

والذي حداني على الكتابة في هذا الموضوع وقوع نظري على بعض كتب قديمة نشرها الناشر حديثاً دون أن يتساءلوا هل في نشرها فائدة أم لا؟ فالكتب القديمة ليست كلها مفيدة ، بل يمكن القول بأن بعضها مضرة لا يجوز أن يقرأها الناس في أيامنا هذه . وليس في قولي هذا غرابة ، وإقامة الدليل عليه من أبسط الأمور . وما علينا إلا أن نلقي نظرة على أنواع العلوم التي صنف بها أسلافنا العاملون فتتجلي لنا هذه الحقيقة في أجلى مظاهرها .

### علوم السلف :

يمكن قسمة علوم السلف ( من حيث بحثنا هذا ) ستة أقسام وهي : علوم الدين ، وعلوم اللغة ، وآداب اللغة ، وضروب الفلسفة ، والعلوم المادية والعلوم الاجتماعية .

فالعلوم الدينية من فقه وحديث وعقائد وغيرها لا نتعرض لذكرها ، لأن لها في الأزهر وغير الأزهر علماء أعلاماً هم أدري منا بحقائق ما صنفه أسلافهم فيها ، وبما يفيد أو لا يفيد نشره من تلك المصنفات . ولا بد لكل شخص يلمّ إلماماً بالكتب المذكورة من أن يدهش للجهود الكبيرة المضنية التي جعلتهم يطلعون علينا بهذا التراث العظيم . لكن الكتب القديمة للعلوم الدينية خضم واسع الأرجاء يضل فيه أمثالي ويتمنون أن يقرأوا بدلاً منها كتباً دينية حديثة مبسطة حسنة الترتيب والتبويب خالية من الحشو والتطويل ، يستفيد منها غير المعممين قبل المعممين . ولو صنف علماء اليوم كتباً كهذه ، وجعلوا الكتب القديمة للاختصاصيين من علماء الدين دون غيرهم ، لافادوا جمهور المتأديين فوائد كبيرة .

أما كتب اللغة التي صنفاها الاجداد فلا غنى لنا عنها ربما نضنف ما هو أجود منها في هذا الزمان الذي اتسعت فيه المعارف البشرية حتى ضاقت معجمتا منها كل الضيق . فاقاموس المحيط واللسان والصحاح والمخصص والتاج وأساس البلاغة وأمثالها كلها اليوم ضرورية . وقد خدم ناشرها لساننا العربي خدمة جلى . ولا بد من الاحتفاظ بها وبنسخها المشذبة أي المعاجم الحديثة كمحيط المحيط وأقرب المواد والمنجد والبستان وأضرابها . ولكن جميع هذه المعاجم لا تصلح في الحقيقة لزماننا هذا لان فيها من العيوب والنقائص ما لا يعد ولا يحصى . وحسبك منها أن معظم ماورد فيها من الاسماء والمصطلحات لم تعرف تعريفاً علمياً (١) . ولست أدري متى يصبح عندنا معجم عربي ( كمعجم لاروس الصغير مثلاً ) ضبطت فيه معاني الألفاظ ضبطاً علمياً ؟ ومتى يكون لنا معجم فرنجي عربي يشتمل على أجود الكلم العربية أو العربية المصطلحات العلمية والاختراعات الحديثة ؟ ولست أدري من هم عشرات العلماء الذين يستطيعون صنع هذين المعجمين على أن يعمل كل منهم في نطاق اختصاصه ؟ ومهما يكن من أمر فلا بد لنا قبل تحقيق هذه البغية من الاستعانة بالمعاجم القديمة والحديثة ، ومن الترحيب بما يطبع من أبحاث اللغة كالأفصاح الذي اختصرت فيه ألفاظ المخصص ، وكرسائل الثعالبي التي كانت طبعت في مطبعة بيروت للأباء اليسوعيين ، وكأدب الكاتب لابن قتيبة الذي طبعه الكاتب الألماني السيد محب الدين الخطيب ، وكرسالة الكرم التي نشرها الاستاذ اللغوي سليم الجندي في مجلة المجمع العلمي العربي الخ .

وأما آلات اللغة وأخص منها الصرف والنحو فكتبتها القديمة هي النبع الذي يستقي منه كل أديب متمكن من لسانه . ولا سيبل الى نكرات

(١) انظر مقال في ميوب المعاجم العربية في عدد تشرين الأول « أكتوبر » سنة ١٩٤٩ من مجلة المجمع العلمي العربي بعنوان « أسماء النبات والحيوان في المعجمات العربية » .

الثمرات التي يجنيها المتأدبون من تلاوة كتاب سيبويه ومعني اللبيب وشرح الشافية وأمثالها . ولكن من ذا الذي يشكر أن قواعد لغتنا العربية تحتاج الى تبسيط ، وان الانكباب على كتب الصرف والنحو القديمة يعد من الامور المضنية ، وان طلاب الادب يرجحون تلاوة الكتب المدرسية الحديثة لسهولة فهمها . ومع هذا لا بد لنا من الاحتفاظ بالكتب القديمة ليرجع اليها أساتذة اللغة وعلمائها .

### كتب الأدب القديم

هي في نظري من أعظم مخلفات الاجداد شأناً ، ومن أشدها تأثيراً في كياننا القومي . فهي التي تعلمنا بيان لغتنا وتمايرها ومصطلحاتها ، وهي التي تطلعنا على جانب من مدنية أجدادنا ، وعلى كثير من عاداتهم وأخلاقهم وسيرهم وحكمهم وأمثالهم ومعيشتهم ، سواء في ذلك المتبدون أم المتحضرون منهم . وأرى أنه لا يمكن أن تقوم قائمة لشعب من الشعوب في عصر القوميات هذا ، اذا أهمل تراث لغته الادبي . ولهذا وجب أن نهتم بكتب أدبنا القديم ، لا لما فيها من فوائد بيانية حسب ، بل لما حوته أيضاً من موضوعات قومية يستفيد منها كل عربي صميم ، دع الذين عروبتهم من قوارير . ويتضح من ذلك أن العمل على نشر أمهات كتب الأدب يعد من الأمور الحيوية للغتنا ولقوميتنا جميعاً . ولا تقدر الفوائد التي نحصل عليها من مثل طبع الكامل والأماي والبيان والتميين والاعاني والعقد ونشوار المحاضرة ودواوين فحول الشعراء وتراجم كبار الادباء . ولا يقل شأناً عن ذلك جمع أمثال العرب وحكمهم وقصصهم كما فعل مصنف كتاب ( قصص العرب ) المطبوع في مصر حديثاً .

واذا دعوت الى ضرورة طبع كتب الادب القديمة ، والى ابرازها على المتأدبين بحل قشبية ، والى اقبال شبابنا المثقفين عليها ، فلست أنكر أن الادب العربي كائن حي يجب أن يتطور مع الزمن كسائر الاحياء ،

وانه يجب أن يكون لنا أدب جديد يتناول من شؤوننا الحاضرة ماتناوله  
الادب القديم من شؤون آبائنا الاولين . فانا اذن لا أقول بوجود أدب  
قديم وأدب جديد ، بل بوجود أدب عربي واحد حي نام يتطور مع الزمن  
بأساليبه وصوره . وعلى شباننا المثقفين أن يزودوا بالسائق من هذا الادب  
قديمه وحديثه . فمن القديم يتعلمون ملكة البيان في دقائق التعبيرات والمصطلحات  
ومن الجديد يتعلمون أساليب الغربيين أو قل أساليب المتأخرين في الانشاء  
الواضح والافكار المتسلسلة . وفي الادب القديم يعيشون بخيالهم في مجتمعات  
الاجداد ، ويتعلمون محبتهم . وفي الادب الحديث يجدون صور مواطنهم  
وغير مواطنهم من الاجيال الحاضرة ، وصور البيئات التي يعيشون فيها .  
ويتضح من ذلك أن في قديم الادب العربي وحديثه أموراً ينبغي لكل  
متأدب الاطلاع عليها على السواء . ومن خطئ الرأي بل من التجني على  
لغتنا وعلى قوميتنا القول بان الادب العربي القديم لا يصلح لهذا الزمان ،  
وانه يجب أن تقطع صلتنا به . ومن خطئ الرأي أيضاً بل من التجني  
على لغة الضاد الاكتفاء بأساليب الادب القديم والاعراض عن أساليب  
عصرنا الحاضر . فاللغة العربية يجب أن تظل حية نامية . ولا يتيسر لها  
ذلك الا اذا صور أدباؤنا المحدثون بيئتنا الحاضرة بأساليب الغربيين وبيان  
الادب القديم واشراقه .

### العلوم المادية :

هي يت القصيد في هذا المقال ، وقد حفزني الى كتابته اقدام بعض  
الجماعات على نشر مخطوطات عربية قديمة في علوم طبية وزراعية لا تصلح  
لزماننا هذا .

ومن المعلوم أن العرب القدماء قد اشتغلوا كثيراً بالعلوم الرياضية والطبية  
والزراعية كما اشتغلوا بالكيمياء والنبات والحيوان وغيرها . فالعلوم الرياضية  
من حساب وجبر وهندسة ومثلثات وفلك لا يغير الزمان قواعدها ونظرياتها

المضبوطة . ولا يكون اثنان واثان إلا أربعة سواء في الماضي أم في الحاضر أم في المستقبل . ولا ضير اذن في نشر ما أمكن نشره من مخلفات الاجداد في هذه المواضع الرياضية ، ولا سيما اذا تمشى ترتيبها وتبويبها مع مقتضيات عصرنا الحاضر .

أما العلوم الزراعية فقد تبدلت عما كانت عليه في القديم تبديلاً كلياً . منذ أوائل القرن التاسع عشر كشف العالم السويسري ( سوسور ) حقائق عظيمة الشأن في الفسيولوجية النباتية من الوجهة الكيميائية ، ثم وضع ليوبيج Liebig الألماني وبوسنغلط Boussingault الفرنسي أصول الكيمياء الزراعية وكيفية اغتذاء النبات بالعناصر الغذائية ، ولا سيما بالأملاح المعدنية . ثم كشف بستور ( Pasteur ) عن المكروبات وعلل حصول الاختيار . ثم فحص العلماء تركيب الاسمدة والآتربة والغلات والثمار ، واستنبطوا أصناف الزروع والشجر وسلالات عديدة من الحيوانات الالهية ، واخترعوا الآلات الزراعية ودرسوا طبائع الحشرات والمكروبات وأمراض النبات الخ الخ . وهكذا أصبحت الزراعة الحديثة قائمة على أدق الاسس العلمية . ولم تبق أية صلة تذكر بين قليل ما كان يعرفه الاقدمون في شؤون الزراعة العملية ، وبين العلوم الزراعية الواسعة في أيامنا هذه . ويتضح من ذلك أنه لافائدة من نشر المخطوطات الزراعية القديمة بل في نشرها ضرر لما حوته من الخرافات والاساطير التي ينبو العقل عنها . ولا يخاطر في بل أوربي تلاوة كتاب زراعي ألف قبل القرن التاسع عشر لعله بان الزراعة قد تطورت تطوراً كبيراً في القرن الماضي وفي القرن الحاضر .

وهكذا الحال في الطب . فاليونان والمغرب فضل كبير في هذا الباب . ولكن أين طب الایام السالفة من العلوم الطبية الواسعة في هذه الایام ؟ وأين تشريح الماضي من تشريح اليوم ؟ وأين المداواة بالعقاقير من المداواة بالادوية الحديثة ؟ وأين الجهل بالمكروبات من معرفة حياتها وعملها في في جسم الانسان ، وأين وأين ؟ انقد تقدمت العلوم الطبية تقدماً لا مجال

معه للبحث عن الطب القديم ولا عن كتبه القديمة . والطبيب الذي يقتصر  
 في المداواة على هذه الكتب يسمى اليوم دجالاً يعاقب بالسجن في شرائعنا  
 وشرائع البلاد الاوربية على السواء .  
 أما الكيمياء فقد قلبت رأساً على عقب . ويكاد هذا العلم يكون اليوم  
 غير الكيمياء القديمة بتاتاً . فإن تلك الاعمال التي كانوا يأتونها في  
 التفتيش عن الذهب أو بنية طبخ العقاقير النباتية ، من أنواع الكيمياء  
 المعدنية والمعضوية والتحليلية في العصر الحاضر ؟ وأين الاجسام القليلة التي  
 عرفوها أو أوجدوها ، من العناصر التي كشف عنها اليوم ، ومن ألوف  
 المركبات الكيماوية التي تستعمل في الطب والزراعة والصناعات المختلفة .  
 وهكذا أمر النبات . فاليونان ثم العرب قد عرفوا كثيراً من النباتات  
 التي تفتتها الطبيعة ، وحائثها تحلية حسنة ، أي وصفوا صفاتها الخارجية  
 وصفاً في بعضه كثير من الدقة . وبعض المشايخ من العرب شهرة عالمية  
 كالفاقي وابن الصوري وابن البيطار . وللاطباء والعلماء المنهورين أبحاث  
 جلية في مفردات الأدوية كالرازي وابن سينا وابن ماسة وعبد اللطيف  
 البغدادي والبيروني والادريسي وغيرهم . ولقد مفردات ابن البيطار من أجل  
 المؤلفات النباتية في تلك الأيام .  
 ولكن كل ذلك لا يمد صالحاً ليوم الناس هذا . فعلماء القرون الوسطى  
 كانوا يجولون المجهر أي يجولون الخلية ودقائق أعضاء النبات ونسجها . وكانوا  
 يجولون كيفية تغذي النبات ، والمواد المعدنية التي تغذي منها ، والاعمال  
 الكيماوية التي تحصل في حياته وفي نموه . ولهذا لم يكن لهم معرفة بالتصنيف  
 الحديث ، ولا بالفسيولوجية ، ولا بالتشريح الداخلي ، ولا بعلم حياة النبات  
 ولا بالأسس العلمية التي يقوم عليها علم اصلاح النسل ، وكل ما عرفوه من  
 هذه العلوم الموصلة أمور سطحية كانوا يشاهدونها في شكل النبات الخارجي ،  
 وتجارب بسيطة كانوا يجربونها في حياته وفي خواصه . وكثيراً ما كانت  
 يختلط عليهم الصحيح بغير الصحيح .

ولم تكن معرفة القدماء بعلم الحيوان تزيد على معرفتهم بعلم النبات ، إلا فيما له اتصال وثيق بهم ، كالخيل والابل مثلاً ، فإن معرفتهم بها كانت واسعة كمعرفتهم بالنخل من النبات والدليل على ذلك الألفاظ العديدة التي نراها في ما جئنا لتلك المواليد ، مما ليس له مثيل في أي لغة من لغات العالم على ما اعتقد . ولكن هذه المعرفة لا تتعدى الظواهر والمرئيات والملاحظات التي يلاحظها المرء في طويل اتصاله بتلك الحيوانات . أما الاسس العلمية التي يقوم عليها علم الحيوان فقد كانوا يجهلون بها جهلهم لامثالها في علم النبات . وهذه الاسس هي وليدة النهضة الاوربية الحديثة ، ولا نجد منها شيئاً يذكر في كتاب الحيوان للاحفظ ، ولا في حياة الحيوان للدميري .

وعرف الاقدمون شيئاً من أبحاث علم الفيزياء ( علم الطبيعة ، علم الطبيعيات ) كبعض أبحاث الصوت والضوء . والساعات . لكنهم جهلوا بعض نظرياتها الاساسية كما جهلوا ببحث الكهرباء العظيم برمته . ولم يكن لديهم بعض آلات الضوء الحديثة ، ولا آلات الكهرباء العديدة المعروفة ، ولا آلات الجويات ( كموازين الحرارة والجو والمطر وسرعة الرياح ) الخ . وفي الحقيقة لقد تقدم علم الفيزياء تقدماً مذهلاً . ولم يبق أي اتصال يذكر بين عهد مبادئه البسيطة في القديم ، وعهد الكهرباء وتحطيم الذرة أي الجوهر الفرد في الحديث . ويتضح من هذا البحث المجلد أن العلوم المتعلقة بالطب والزراعة والنبات والحيوان والكيمياء والطبيعة قد تقدمت في النهضة الحديثة تقدماً واسعاً جداً ، وان مؤلفات القدماء في هذه العلوم لا تصلح لزماننا هذا ، وان الاكتفاء بها معناه الرجوع الى القرون الوسطى أو الى القرون الاولى ومع هذا لا تخلو هذه الكتب من فوائد ، وأهم فوائدها كونها تهدي المؤلفين الى عدد لا يستهان به من الالفاظ والمصطلحات العلمية مما يجب اقتباسه واستعماله في الكتب الجديدة . ومن فوائدها كونها تحسب حلقة من حلقات تاريخ العلوم البشرية . ولهذا قد يستفيد العالم من تلاوتها اذ يقايس بين

محتوياتها ومحتويات الكتب المصرية . ولكن الطلاب والمنادين لا يجوز أن يضيعوا وقتهم بقراءتها ، فإن فائدتهم منها لا تذكر إذا قيست بالفوائد التي يجنونها من تلاوة الكتب الحديثة .

### كتب الفلسفة والاجتماع

ضل من ظن أن العقل البشري قد تقدم في أبحاث ماوراء الطبيعة خطوة واحدة منذ أيام أرسطو حتى يومنا هذا . فنحن مازلنا نجعل حقائق هذا الكون العجيب ، وما برحنا نتخبط في تلهس أسراره وفي استقصاء أحاجيه . ولم تقبل تلك الاسئلة التي يتساءل الانسان عنها وهي : هل للكون حدود في الفضاء أم لا . وهل له بداية أم هو أزلي . وما هي الطبيعة ، وهل هي تسير بذاتها أم لها علة تديرها . وهذه العلة هل هي مادة أو عقل أو شيء لا يمكننا ادراكه . ثم ماهي ماهية الانسان ومن أين أتى وإلى أين يذهب . وهل العالم مخيّر أم مسير بجزيرة لا تتزحزح . وهل أمام العالم رقي أم هو يدور أبدياً على حاله . وما الحركة العامة للكائنات ، وما الحكمة فيها . وهل القواعد الخلقية شريعة بشرية واجتماعية فحسب أم لها أساس في الطبيعة كلها الخ .

هذه أمور ما برح عقل الانسان تأمناً في بيدها ، وكل فيلسوف في القديم والحديث يبحثها على ما يراه . ويقول العلماء بوجود تركها لانها لا يمكن ادراكها ، ولهذا وجب على رأي العلماء الاكتفاء بكلمة لا أدري والكف عن مناقشة ما لا يمكن به بالوسائل العلمية . ولكن الحقائق العلمية ليست كل شيء في هذه الحياة . ولا بد لدماغ الانسان من أن يتطلع الى معرفة ما يهجه من هذا الكون ولا سيما ما يتعلق منه بمصيره .

ولا شك أن فلاسفة اليوم قد ارتقت مداركهم وتصوراتهم عن قبل كما ارتقت العلوم نفسها فصارت تعالج بوسائل يقينية غير الوسائل القديمة . ولكن في فلسفة اليونان وفلسفة العرب أبحاثاً طلية تصلح لزماننا هذا

صلاحها للزمان الذي ألفت فيه . ولبعض فلاسفة العرب محاكات عقلية دقيقة تدل على عقول جبارة ، مثال ذلك تلك الأدلة الفلسفية المدهشة على وجود الخالق جل وعلا ، التي يراها المطالع في كتاب التهافت للغزالي وكتاب تهافت التهافت لابن رشد ، وقد طبع الكتابان طبعة جميلة في المطبعة اليسوعية ببيروت . ولا ينكر أحد أن في تلاوة كتاب الاخلاق لأرسطو وكتاب جمهورية أفلاطون وكتب عديدة في التوحيد فوائد كثيرة يستفيد منها المتأدبون .

وإذا انتقلنا الى كتب التاريخ نجد أن لمؤرخي العرب فضلاً كبيراً في هذا الباب . ومن المعلوم أن التاريخ لا يشبه العلوم السائرة . فالحادثة التاريخية لا تتكرر . وقلماً ينقلها اثنان على وجه واحد ، لأن أثرها في شخص ما قد يختلف عن أثرها في شخص آخر . وإذا لم يتح لها من يحفظها في صدره أو على القراطيس ضاعت ونسها الناس . فالعرب كانوا من أحرص الامم على الصدق في رواية الاخبار . وأظن أن العنينة من خصائصهم وحدم . وقد نشأ فيهم عدد كبير من المؤرخين الثقات حفظوا تاريخ أمتنا في كتب نفيسة . ولا خلاف على كون هذه الكتب التي يعرفها كل أديب تحتوي أحياناً على مبالغات أو على خرافات لا يسلم العقل بصحتها ولاخلاف أيضاً على كون التاريخ أصبح له اليوم مأخذ وقواعد علمية راسخة كعرفة اللغات القديمة وقراءة الآثار ومقايسة المستندات المختلفة وتمحيص محتوياتها ، ولكن كل ذلك لا يقدح في صحة زبدة الاخبار التي اشتملت عليها كتب التاريخ والتراجم العربية في العصور المختلفة .

وتمكن العرب في الجغرافيا من صنع خرائط جغرافية تكاد تكون بجمالاً لصور البلاد التي عرفوها . وقد اشتهر منها كورة الإدريسي . ومن بدائه الامور أن آلات المسح الحديثة لم تكن معروفة في تلك الايام ، وانه لا يجوز اليوم أن نكتفي بالخرائط القديمة لما فيها من النواقص والاعلاط ولكن من ذا الذي ينكر أن بعض الكتب الجغرافية القديمة كمعجم

البلدان لياقوت الحموي مثلاً تعد خزانة ثمينة في الجغرافية والأدب جميعاً .  
ومن ذا الذي ينكر أن هذا السفر النفيس يقرؤه العربي بلذة في  
كل زمان وفي كل مكان . ومن الكتب القديمة مالا تبلى جدته على كر  
الأيام كمقدمة ابن خلدون وكتاب أخلاق الملوك للجاحظ وأمثالها . ويستنتج  
بما ذكر أن بعض آثار السلف في الفلسفة والتاريخ والجغرافيا والأخلاق  
تصلح للنشر ، وإن الزمان لا يقلل قيمتها ، وإن في تلاوتها فائدة ولذة  
للعالم والمتعلم على السواء .

### اتساع العلوم :

كان القدماء لا يعدون المرء عالماً إلا إذا تناول بالبحث جميع العلوم البشرية .  
ولهذا كان العلماء حريصين على التأليف بعلوم مختلفة لاصلة لبعضها ببعض  
البتة . فالجاحظ مثلاً صنف في الحيوان ، وابن سينا في الفقه والتوحيد ،  
والكندي في الموسيقى ، والشيخ عبد الغني النابلسي في الزراعة الخ .  
أما اليوم فالذي يدعي معرفة العلوم كلها يعد جاهلاً أو مجنوناً . والذي  
يؤلف في علوم مختلفة يخلط وتزل قدمه فلا تروج مؤلفاته ولا يكتب لها  
البقاء . والعالم في هذا الزمن هو الذي يلم إلاماً بأسس العلوم المهمة ،  
ثم يختص بعلم واحد ، أو بفرع علم واحد ، فينكب عليه سنين طويلاً ،  
ويقتله درساً ، ويكون له فيه بحوث خاصة أو نظريات أو مكشوفات  
أو اختراعات .

ولقد اتسعت العلوم اليوم اتساعاً يحير العقول . وهاكم مثلاً واحداً  
على ذلك وهو علم الحشرات . فالحشرات في كتب الحيوان القديمة لا يتجاوز  
بمحتها كلها عشرين أو ثلاثين صفحة نصفها أدب ونكات وخرافة ولفنة .  
أما اليوم ففي خزانة كتي سفر افرندي في علم الحشرات ألفه أحد أساتذتي  
يشتمل على ثلاثة مجلدات ، في كل منها مالا يقل عن ٨٠٠ صفحة ، يضاف  
إليها سفر رابع في الصور والأشكال . ومع هذا يعد هذا الكتاب موجزاً

في العلم المذكور لامتداده . وأعرف عالماً قضى عشرين سنة من عمره وهو يدرس رتبة واحدة من رتب الحشرات وهي مغمدات الاجنحة . وهكذا الحال في العلوم السائرة وفروعها . فعصرنا اذن هو عصر الاختصاص . ولم يقتصر القدماء ، في بحثهم للعلوم ، على اتباع الطرائق العلمية المعروفة في أيامنا هذه . بل كانت بحوثهم تارة يقينية قائمة على الحس والتجارب والاستدلالات العقلية ، وطوراً غيبية تقوم على التخيلات وعلى عمل القوى المجهولة . وكان الاسلوب الغيبي سائداً عند العرب وغير العرب . ومن المعلوم أن العلوم لم تتقدم الا حديثاً أي بعد أن ساد الاسلوب العلمي في البحث والتفكير .

#### الخلاصة :

لقد كان أجدادنا العرب سدنة علوم الاقدمين وواسطة نقلها الى الاوربيين . ولم يكتفوا بمدارسة تلك العلوم والاحتفاظ بها طيلة القرون التي لبثت فيها أوربة سادرة في خضم من الجهل المطبق ، بل وسعوا وأضافوا اليها إضافات مهمة تدل على مآثر فيهم من عقول جبارة تناولت بعض العلوم بأساليب ووسائل علمية لا غبار عليها . ولا ينكر المنصفون من علماء الغرب فضل العرب على الحضارة فيما أضافوه الى الطب والنبات والطبيعة والحساب والجبر والمثلثات والفلك وغيرها من العلوم . ولولا العرب لضاعت العلوم القديمة بجملتها ، ولتأخرت النهضة الحديثة سنين طوالاً لا يعلم الا الله مقدارها . ولست أبتغي بهذه العجالة تعداد مآثر علماء العرب وبيات أبحاثهم الغذة التي سبقوا غيرهم اليها في مختلف المعارف البشرية ، فان ذلك يستغرق يضع محاضرات . ولكني أرى ضرورة التنبيه الى أن آثار الاجداد العقلية بعضها يصلح لكل زمان كالامهات من كتب الادب والفلسفة والدين والرياضيات والتاريخ والجغرافيا . وبعضها لا بد من الرجوع اليه ريثما نضع ما هو أصلح منه ككتب اللغة أي المعاجم . وبعضها لم يبق صالحاً أو كافياً

لإيماننا هذه ككتب الطب والكيمياء والطبيعة والزراعة والنبات والحيوان وغيرها .

ونحن والاوربيون سواسية في هذا الموضوع . فالانكليز مثلاً ما برحوا يطبعون كتب شكسير الادبية . وما برح الفرنسيون يقبلون على مدارس روايات راسين ومولير . ولكنه لايجول في خلد أحد من الطابعين في انكلترة أو في فرنسة أن ينشر كتباً ألفت في عهد هؤلاء الادباء في الطب أو الزراعة أو الطبيعة أو الكيمياء أو المواليد . واذا نتمروا كتباً كهذه فانما يفعلون ذلك بنية اطلاع العلماء على حلقة من حلقات تقدم العلوم المذكورة ، لابنية جعل الجمهور يستفيد من موضوعاتها العلمية ، لان هذه الموضوعات قد تبدلت بدلاً كلياً بدءاً من أوائل القرن الماضي على الاخص .

*[Faint bleed-through text from the reverse side of the page, mostly illegible.]*

## تحت القلعة\*

كان موضوع محاضرتي في آخر السنة الماضية (باب الجابية<sup>(١)</sup>) وقد أشرفنا من ذلك الباب على مشهدين من مشاهد دمشق التاريخية . الدالة على عظيمة العرب في القرن الاول للهجرة : فكان مشهداً يشير الحمية والآباء . ويدعو الى التباهي بتآثر الأجداد والآباء .

ونحن في محاضرتنا في أول هذه السنة نريد أن نطوف معكم دمشق ثانية ونستعرض طائفة من مشاهدنا . لكن لا من (باب الجابية) بل نطوفُ طويلاً في أرجاء دمشق حتى ننتهي الى (تحت القلعة) فنشهد فيه مشهداً عجيباً : مشهداً يؤلم الحس . ويزعج النفس . ويولي الترح . على عكس مشهد (باب الجابية) الذي أبهج القلب . وأنعم البال . وهاج الفرح . وهكذا تاريخنا أيها السادة ! قد جمع بين الحار والبار . والصار والسار . ومن حوادثه ما يورث الفخار . ومنها ما يجلب العار والشتار . لا أريد أن أستقصي مشاهد دمشق التاريخية بمخذافيها وإنما أريد أن أصف لكم بعض مشاهدنا الاجتماعية والاخلاقية في خلال القرون الوسطى الاسلامية . وقد أقارن بعض ما أشاهده فيها في ذلك العهد ببعض ما نحن عليه اليوم .

ثم إننا لانذهب وحدنا في هذا التطواف بل نسير مراقبين لبعض السياح الذين زلوا دمشق في ذلك العهد : فرأوا بأب أعينهم أحوالها . وبلوا أخبارها . وعاشروا سكانها . وزاروا أشرفها وأعيانها .

(\*) إحدى محاضرات الأستاذ للفربي في دار التجمع العلمي (هـ كانون أول سنة ١٩٣٠).

(١) راجع ص ٢٢٨ من هذا المجلد .

وبذلك نكون من أمرنا على هدى . ومن ( محاكاتنا ) التاريخية على حق وسداد .

وقبل الشروع في سياحتنا هذه نذكر مسألة لها علاقة كبرى بما سنراه ونسمعه في تطوافنا :

ذلك أن سلفنا الصالح الذين عاشوا في العصر الأول هم قدوتنا . وعملهم حجة لنا . أما آباؤنا الذين جاؤوا من بعدهم فليس كل ما كانوا عليه مما يصلح حجة للعمل . وها هو القرآن الكريم يعيب على المشركين قولهم ويرد عليهم حججهم مذ كانوا يقولون ( إنا وجدنا آباءنا ) فكل ما نراه في سياحتنا هذه من أعمال هؤلاء الآباء وعاداتهم وأطوارهم لنا الحق في أن نعرضه على أصول الشريعة فما وجدناه مطابقاً لها حكمنا بسداده وصحته . وما لم نجد كذاً لانبالي أن نزيفه ونعلمن بطلانه .

\* \* \*

خرجنا من منازلنا في صبيحة أحد أيام نيسان من سنة ( ٥٨٠ ) للهجرة ( الموافق ١١٨٤ للميلاد ) . فكان أول مناطق به دليلنا أن قال لنا — وقد أشرفنا من سفح قلسيون على دمشق — انظروا : هذه هي دمشق : جنة المشرق . ومطلع حصنه الموقر المشرق . قد تجلت بأزاهير الرياحين . وتجلت في حلل سندسية من خضرة البساتين . ظل ظليل ، وماء سلسيل . ورياض يحيي النفوس نسيها الليل . قد ستمت أرضها كثرة الماء ، حتى اشتاقت إلى الظل . فتكاد تناديك الصم الصلاب . اركض برجلك هذا معتسل بارد وشراب — إن كانت الجنة في الأرض فدمشق لاشك فيها . وإن كانت في السماء فهي بحيث تسامتها وتماذبها ، هـ .

ولما سمعنا هذه الاساليب الشعرية المسجعة في وصف دمشق استعفينا السائح منها . ورجونا منه أن لا يكررها على أسماعنا . وقلنا له لسنا من الشعر وأيس الشعر منا . وإنما نحن قوم نريد أن نطلع على أحوال دمشق الاجتماعية والعمرائية . فدعنا بالله من أسجاعك . وماتكلفه من إغرابك وإبداعك .

فقال حسن : هلموا بنا الى جامع بني أمية . فدخلناه وقت الضحوة الكبرى . ولما صرنا في داخله رأينا من فخامته وسعة صحته . وزخرف جدرانه ما أدهشنا . فراد السائح أن يزيدنا دهشة واعجاباً فقال ( ان العنكبوت لا تنسج به ولا تدخله ولا تلم به الطير المعروفة بالخطاف ) فلم نطل معه الجدل في هذا الزعم وانما أشرنا الى طيور الحمام التي كانت تطير في جنبات الجامع كانتنا تقول له : وما الفرق بين الخطاف والحمام ، في حكم العقول والافهام ؟ ولو كان الامر على العكس ودخله الخطاف لكان أضع للجامع وأنظف . لأن الخطاف ينظف من هواء الجامع الذباب والبعوض . فينجو المصلون من أذاها . ويرتاحون من طينها وشدة بلواها . فلم يرد علينا السائح وانما انتقل بنا في الحديث الى بناء الجامع وقال إن الخليفة الوليد جلب ابنائه اثني عشر ألف صانع من بلاد الروم فنقشوا جدرانه بفصوص الذهب المعروفة بالفسيفساء . وخلطت بها أنواع الاسبغة التي تمثل أشجاراً وأغصاناً مفرغة في قوالب من بدائع الصنعة الموثقة التي يعجز الواصفون عن وصفها . حقاً إن منظر أروقة الجامع وجدرانها والحنايا والأقواس القائمة على عمداتها المطلية بالذهب والمونة بالخرقة والازورد — وقد وقعت عليها أشعة شمس الضحى الوهاجة . ثم انعكس عنها البريق والبصيص الى أبصارنا — كل ذلك كان له في نفوسنا روعة وجلال . وقد ارتزنا من عالم الحقيقة الى عالم الخيال .

ولم يوقفنا من ذهوانا إلا ما قاله السائح : إن رجال بني أمية مختلفون في ولوعهم وامبال نفوسهم : فالوليد اختصاصي في تشييد المباني ، كما كان معاوية إخصائياً في الدهاء والكيد وابنه يزيد إخصائياً في قسوة القلب وعلى العكس ابنه معاوية الثاني فانه اختصاصي في رقة القلب ، وعمر بن عبد العزيز في الزهد والعدل . ومسلمة بن عبد الملك في الرزانة والمقل . وسليمان في الشرح والأكل . حتى قالوا : انه هو الذي اخترع الكنافة . ثم مات بالتحمة . والوليد بن يزيد اختصاصي في الخلاعة والفجور . وآخرم

مروان بن محمد اختصاصي في الشجاعة والصبر على القتال . كما يصبر الحمار تحت عبء الاحمال والاثقال . لذلك لقبوه بمروان الحمار . أما عبد الرحمن الداخل الى الأندلس والملقب بصقر قریش فقد كان اختصاصياً في الطموح وبمد الهمة وابنه الحكم بن عبد الرحمن اختصاصي في جمع الكتب واصطناع العلماء والأدباء .

ثم قال السائح : وربما لم يبق في الدول الاسلامية الاخرى اختصاصيون بلغوا من الكثرة مثل ما بلغه رجال أمية . وقد يذكر اختصاص المأمون بحب العلم في العباسيين . واختصاص الحاكم بأمر الله بدعوى الألوهية في الفاطميين .

وأشار السائح الى القبة الكبرى التي تعلو حرم الجامع فقال : هذه هي قبة الرصاص وتسمى أيضاً قبة النسر لأنها بما أحاط بها من الحنايا والقباب والأركان تمثل لنا النسر برأسه وجؤجؤه وجناحيه .

\* \* \*

وبرحنا الجامع وعدنا اليه في المساء . وإذا صحنه أصبح مجتمع أهل دمشق . ومُتفَرِّجَتِهِمْ ومُنْتَزِعِهِمْ : فترام فيه ذاهبين آيبين . من شرق الى غرب : من باب جيرون الى باب البريد ، فمنهم من يتحدث الى صاحبه ، ومنهم من يقرأ في كتابه . ومنهم من يذكر الله على سبخته التي يمسكها بيديه من وراء ظهره . ولا يزالون على هذه الحال . إلى انقضاء صلاة العشاء . وكان الناس يسمون هؤلاء الذين يخطرون في حرم الجامع على هذه الصورة ( حرائين ) : لشبههم بالحرائين الذين يروحون ويحيثون بسكة الحرائة ، وقد بقي الناس على هذه العادة الى عهد قريب . وربما كان في أشياخنا المسنين من أدركها وحرث مع الحرائين .

ودخلنا الحرم فاذا المهراب يتقد ذهباً . وقد قامت في وسطه محاريب صفار متصلة به . وقد حفت به عمد مفتولات فتل الأساور . كأنها

مخرودة خروطاً . وبعضها أحمر كأنه مرجان : فحائط القبلة . والمحراب المذهب . واشراق شبائيك المذهبة ذات الزجاج الملون ، واتصال أشعة الشمس المنبعثة منها ، وانعكاس الأشعة على حائط القبلة وانحلال أضوائها إلى ألوان زاهية مختلفة — كل ذلك أخذ أبصارنا واستهوى قلوبنا حسناً وجمالاً .

ومشينا من الحرم إلى باب جيرون ( وهو باب النوفرة اليوم ) وخرجنا منه إلى دهليزه المنتهي بباب آخر عظيم الارتفاع . وعلى يمينه غرفة دخلناها فإذا فيها طيقان من النحاس الأصفر . ولهذا الطيقان أبواب صنار على عدد ساعات النهار . وقد دبرت تديراً هندسياً حيلياً للدلالة على أوقات النهار ، إذ أنه نصب تحت أول باب من هذه الأبواب الصنار تمثال طير من طيور الباز وهو من نحاس أصفر ، وتحت آخر الأبواب باز آخر مثله . والبازان واقفان على طاستين من نحاس مثقوبتين ، وفي منقار كل باز بندقة مدورة من نحاس : فإذا انقضت ساعة من النهار مد البازان أعناقها بالبندقتين إلى الطاستين وقذفها في الطاستين بتدبير عجيب . فيسمع لهما رنين ، وينتقل الباب وينتقل العمل إلى باب آخر . وهكذا تنقل الأبواب كلها وتنقضي ساعات النهار فيعود الحال كما بدأ .

هذه دلالتها في النهار ، أما دلالتها في الليل فلها تديير آخر وذلك أنه انعطف فوق الطيقان قوس فيه اثنتا عشرة دائرة من نحاس مخرم في كل دائرة زجاجة خلفها مصباح يدور به الماء على مقدار الساعة ، فإذا انقضت الساعة أضاءت الزجاجة بنور المصباح وفاض الشعاع على الدائرة التي أمامها فلاحت في الظلام محمرة . ثم ينتقل ضوء المصباح إلى الدائرة التي بعدها فتضي محمرة . وهكذا حتى تضي الدوائر كلها بمدد ساعات الليل . والغرفة الساعة هذه قديمٌ يتفقدتها ويمسده فتح الأبواب ويرجع بالبندقة إلى موضعها .

وكانت تسمى هذه الساعة ( المنجاية ) وهي محرفة عن كلمة ( منكب )

و (مَنكَب) محرّفة عن (بَنكَم) وبنكَم كلمة يونانية معناها آلة من الرمل تقدّر بها الساعات النجومية والذي يلفت النظر : أن يوجد في الجامع الأموي في ذلك التاريخ ( سنة ٥٨٠ للهجرة ) تماثلان من نحاس أصفر . على صورة بازيين . بشكلها الطبيعي أو أكبر .

\* \* \*

وإذا نزلنا في التاريخ نحو مئة وخمسين سنة نسمع الناس يسمون باب جيرون ( باب الساعات ) ونجد المنجابه تغيرت الى وضع آخر : نجدها غرفة لها طاق كبير فيه طيقان صغار على هيئة أبواب بعدد ساعات النهار وقد صبغ باطن تلك الأبواب بالخرقة ، وظهرها بالصفرة . فاذا انقضت ساعة من النهار انقلب الباطن الأخضر ظاهراً . والظاهر الأصفر باطناً . ولها قِيمٌ يقب الأبواب بيده عند كل ساعة .

وأين البازيان اللذان عهدناهما منذ مئة وخمسين سنة ؟ الجواب على هذا أن يقال : لعل فقهاء دمشق في القرن الثامن للهجرة تغيرت روحيتهم عن روحية القرن السادس : فكأنهم استفظعوا وجود تماثيل طيور في الجامع فاخرجوها منه وكسروها تكسيراً . بعد أن أوسعوها سباً وتحقيراً . وبسألنا سائل فيقول : أيّ فقهاء القرون الاسلامية خير ؟ فقهاء القرن السادس وقت أن كان البازيان يخدمان المصلين بالدلالة على أوقات الصلاة ؟ أو فقهاء القرن الثامن وقت أن حكم على البازيين بالتكسير والتدمير . والتدمير والتحقيق ؟

\* \* \*

ومن هذا الامام العظيم الذي يمشي في صحن الجامع سنة (٥٠٠) للهجرة وعليه المهابة والوقار ، وقد حفر به تلاميذه ومريدوه . آتياً من غرفته في أعلا المنارة الشرقية ومازال سائراً حتى خرج من باب جيرون (باب النوفرة) ودخل غرفة (المنجابه) أي حيث يقوم البازيان بعملها ويخدمان المصلين بأمانة ؟

هو الامام ( أبو حامد الغزالي ) نزيل دمشق في ذلك العهد ومؤلف كتاب ( الأحياء ) الذي قال فيه بعض الواعظين :  
 ( أرى الناس أمواتاً ومن لي بالأحيا كمن يروي أسرار الفتوحات والاحياء )  
 ( وما الناس الا ابن دينار راوياً عن الذهبي يروي عن ابن أبي الدنيا )  
 ثم عدنا الى حرم الجامع فاذا شيخ من شيوخ العلم مستند الى سارية من سواربي المسجد ، واقعة بين المقصورتين وقد تحلق الناس حوله لاستماع درسه . فقيل لنا إن لهذه السارية وقفاً معلوماً يأخذ ريعه من يلقي درسه مستنداً اليها . وان هذا الشيخ الذي ترويه فقيه أندلسي من أهل اشبيلية يعرف بالمرادي .

\* \* \*

وكان لأهل الخير في ذلك الزمن عناية خاصة بحبس الأوقاف على نشر القرآن ، فتجد في الجامع ولاسيما بعد صلاة الصبح أو العصر مئات من الناس يتلون القرآن وهم بين معلم ومتعلم وتالي . حتى اذا فرغ الرجال ، جاء دور الصبيان فالتفوا حول القراء يلقنونهم القرآن . وهكذا كان المسلمون في القرون الاولى . يستثمرون أوقافهم ، وينفقونها في سبيل مصالحهم العامة . فلو عرفوا اليوم كيف يستثمرونها ويتمشون ريعها وغلاتها ثم ينفقونها في سبيل تعليم اولاد فقراهم وفي السبل الخيرية الاخرى كما تفعل بقية الطوائف في أوقافها - لكان ذلك من أمثل الطرق في انعاش الحياة الاجتماعية في الأمة الاسلامية .

وزرنا في دمشق ( الحضرة ) وهو ميثم كياتم هذه الأيام : يأوي اليه الأيتام . وينفق عليهم وعلى معلمهم من ريع عقارات موقوفة عليهم . ولكن الأيتام ما كانوا في ( الحضرة ) وقت أن زرناها . وانما خرجوا الى مشاهدة موكب الحج القادم من الحجاز فاسرعنا نحن أيضاً الى مشاهدته : فاذا مهرجان عظيم وموسم مبارك . والناس يتلقون الحجاج فيصافحونهم ويتمسحون بهم تبركاً وتيمناً . ويستقبلونهم بصنوف العطايا والهدايا . وقد حدثنا

بعض الدماشقة : أن المرأة الدمشقية تتلقى الحاج أحياناً وتناوله الرغيف  
 فيعض عليه فتخطفه منه وتعطيه عوضه دراهم ثم تأكله تبركاً به .  
 وإذا نزل الغريب في بلد إسلامي في ذلك العهد يدبرون له وظيفة  
 دينية يقوم بها . ويميش من راتبها . حتى يعمل . فينتقل الى بلد آخر :  
 يصادف فيه مصادفه في الأول . وقد يصمد الغريب الى جبل لبنان  
 فيعيش في قرأه ناعم البال . وقد يقيم في مغاراته مع الزهاد المسلمين  
 المنقطعين فيها للعبادة يومئذ .  
 وما كان النصراني أقل عناية بهؤلاء الغرباء الوافدين عليهم . فكانوا  
 يجلبون لهم القوت ويحسنون اليهم . ويقولون : هؤلاء قوم انقطعوا الى الله  
 فتجب مواساتهم .

وهكذا كان الاخلاص في الحب متبادلاً بين السوريين على اختلاف  
 الطوائف والملل . حتى خلف من بعدم خلف تمسكوا بالقول وتركوا العمل .

\* \* \*

ثم ضاق صدرنا من التجوال داخل دمشق فرأينا أن نخرج الى  
 ضواحيها للترهة والنفرج فأشاروا علينا أن نذهب الى الضاحية الغربية حيث  
 المرج الشهير . وكان الوقت أصيلاً . والنسيم يهب عليلاً . فرأينا منظره من  
 أبداع المناظر التي تسر النفس وتلذ الحس ( ميدانان . كأنها بساطان من  
 خز لشدة خضرتها . والنهر يشقها . وغابة عظيمة من شجر الحور متصلة  
 بالميدانين . ولا جمال للعين كجهاهما . ورأينا أبناء السلطان صلاح الدين يتسابقون  
 هناك ويترامون . ويتلاعبون بالكرة والصولجان . وقالوا لنا : ان هؤلاء  
 الفتيان يخرجون الى هذا المنزه للعب والمسابقة كل يوم كما أن السلطان  
 صلاح الدين نفسه يخرج أحياناً للترهة واللعب بالصولجة . وتقام بين يديه  
 سباقات للخيل . وسمعا من الناس — بمناسبة سباق الخيل الذي يقيمه  
 صلاح الدين في ميدان المرجة — بناءً على ذلك السلطان وبعد همته ، وماله  
 من الآثار المحموده ( فهو لا يأوي لراحته ، ولا يتخذ الى دعتة ، ولا يزال

سرج جواده مجلسه ) وسمعنا بعض فقهاء دمشق الذين يترددون على صلاح الدين يقولون إن للسلطان ثلاث مناقب :

(١) الحلم ، ومن قوله في ذلك ( أما أنا فلائن أخطيء في المغفوا أحب :  
الي من أن أصيب في العقوبة .

(٢) الكرم ، ومن قوله في ذلك ( والله لو وهبت الدنيا لمن قصدني لما كنت أستكثرها له . ولو استفرغت له جميع خزائني لما كان مساوياً لما أراقه من ماء وجهه في طلبه مني ) .

(٣) تحكيم الشرع لا الهوى . ومن آثاره في ذلك ان أحد عماليكه المقربين شكا اليه تاجر جمال باعه جملاً فيه عيب . فأجابه السلطان : ما عسى أن أصنع لك ؟ والمسلمين قاض يحكم بينهم . والحق الشرعي مبسوط للخاصة والعامه . وأوامره ونواهيه ممثلة . وإنما أنا عبد الشرع وشيئته ( أي أنه بمثابة شرطي ينفذ أمر الشرع ) فالحق يقضي لك أو عليك .

\* \* \*

وبينا كنا نسير في السوق الذي يسمونه السوق الكبير وهو الممتد من باب الجابية الى باب شرقي ( وكان ذلك في غرة جمادى الآخرة سنة ٥٨٠هـ ) — صادفنا جنازة لبعض ذوي الثروة من أهل دمشق . فرأينا لها ترتيباً عجيباً : ذلك أنهم يرتبون أمامها قراء يقرأون القرآن بأصوات شجية . وتلاحين مبكية تكاد تنخلع لها النفوس شجواً وحناناً يرفعون أصواتهم بها . فتتلقاها الآذان بأدمع الأجنان . فاذا وصلت الجنازة الى باب الجامع سكت هؤلاء القراء . إلا أن يكون الميت من أئمة الجامع أو من سدته فان القراء إذ ذاك لا يقطعون قراءتهم عند باب الجامع . وإنما يبقون على رفع أصواتهم حتى يصلوا الى موضع الصلاة على الجنازة .

رأينا هذا من أحوال جنازتهم . وقلنا بقي علينا أن نحضر موضع العزاء ونرى رسمهم فيه . فأسرعنا في الوقت المين الى الجامع الأموي . وأخذ

الناس يتوافدون فرادى الى الجانب الغربي من صحن الجامع إزاء باب البريد وبعد أن أخذوا بحالهم صفت أمامهم ربعات من القرآن وبدأوا يقرؤون . وكان يدور في هذا الجمع رجال هم نقباء الجنائز وظيفتهم ترتيب الاجتماع وتهيئة الربعات وحفظ النظام وكنا من وقت الى آخر نسمع أصواتهم ترتفع ، فاصفينا اليهم وإذا هم يعلنون قدوم الواصلين الى الغزاء من محتشمي البلدة وأعيانها . وكانوا يسمونهم بالنقباء المهائلة التي اعتادوا أن يضيفوها الى كل واحد منهم . مضافاً كل لقب الى كلمة (الدين) وما أكثر هذه الألقاب وأوسع مجالها عندم : فقد سمعنا نقيباً من هؤلاء النقباء يعلن قدوم أحد الأعيان بقوله : جاء (صدر الدين) ثم سمعنا نقيباً آخر ينادي (شمس الدين) وثالثاً يعلن (بدر الدين) ثم ماشئت من نجم الدين وزين الدين وبهاء الدين وجمال الدين ومجد الدين وفخر الدين وشرف الدين ومعين الدين ومحج الدين وزكي الدين ونقيب الدين - الى مالا نهاية له من هذه التراكيب الموضوعية والألقاب المرفوعة .

وكنا نسمع أحياناً أوصافاً زائدة على الألقاب . وذلك فيما اذا كان القادم من الفقهاء : فان النقباء يذكرونه بلقبه (صدر الدين) مثلاً ثم يصفونه بقولهم (سيد العلماء) أو (جمال الأئمة) أو (حجة الاسلام) أو (فخر الشريعة) أو (شرف الملة) أو (مفتي الفريقين) الى مالا نهاية له من هذه الأوصاف الخالية .

وقد لاحظنا أن بعض من يعلنون لقبه ويرفعون أصواتهم بوصفه ومدحه كان يثني ساحباً أذباله من الكبر . ثانياً عطفه من العجب . حتى اذا استكمل القوم أمرهم . وفرغوا من قراءة القرآن قام وعناظهم واحداً إثر واحد : بحسب درجاتهم في المعرفة . فوعظ وذكر . ونبه على خيذع الدنيا وحدّر ، وأنشد في المعنى ما حضره من الأشعار ، ثم ختم وعظله بتعزية أهل الميت والثناء لهم ولفقيدهم . ثم يقعد فيقوم آخر على شكله وطريقته الى أن يفرغوا ويتفرقوا .

وهذا الوعظ والتذكير في هذا الاجتماع على الصورة المذكورة ربما كان نافعا لمن يحضر من سواد الناس وعامتهم .  
وللناس في تلك القرون الوسطى عادات وأطوار أخرى لا تسلم من النقد وهي إذا قورنت بما عليه الناس اليوم ، وجد بين الحالتين فرق يذكر .  
وكانوا في ذلك العهد يتعاطون الحال تعاطياً ، والجد عندم عقاء مغرب .  
وكان إذا لقي أحدهم صاحبه خاطبه بقوله : جاء المملوك أو الخادم . ثم يوميء بعضهم الى بعض بالسلام : فترى الاعناق تتلاعب بين رفع وخفض وبسط وقبض ، وربما طالت بهم الحالة في ذلك : فواحد ينحط وآخر يقوم ، وعمائمهم تهوي بينهم هويًا .

ومن عجيب حالهم أن صغيرهم وكبيرهم يمشون وأيديهم الى خلف . قابضين بالواحدة على الأخرى . وإذا أراد أن يسلم أحدهم على الآخر ركع للسلام ويداه وراء ظهره ، والمحتشم منهم يسحب ذيله على الأرض شبرا . وقد اتخذوا هذه الحالات بينهم سننا . ورأوها أمراً حسناً ، وهم يعتقدون أن ذلك يجعلهم من ذوي الخصوصية . وإذا اعترض عليهم معترض اعتذروا بانهم يجدون في صنيعهم هذا نشاطاً في الاعضاء . وراحة من الاعياء .

\* \* \*

هذا ما ينتقد به عليهم . أما ما يدحون به فهو ما اعتادوه من آداب المصافحة : فترام إذا فرغوا من صلاة الجماعة — ولإسبغ صلاتي الصبح والمصر — أقبلوا على الامام فصافحوه ثم يأخذ كل واحد منهم في مصافحة من عن يمينه أو يساره . ودعا بعضهم لبعض بالمغفرة ، وصالح الحال . فيتفرقون عن مجلس مغفرة وحب وإخلاص وصفاء نية . وفي ذلك من تجديد المودة . وتأكيدهم الاخوة . وتوثيق الروابط ما فيه .

\* \* \*

ثم زرنا دمشق مع سائح آخر بعد نحو مئة وخمسين سنة ( أي في سنة

٧٢٥ للهجرة ) وكان وصولنا اليها بمد عصر يوم السبت . فرأينا الأشغال معطلة ، والحوانيت مقفلة ، وقيل لنا أن أهل دمشق لا يعملون أيام السبوت إنما يخرجون الى المنزهات ، وشطوط الانهار ودوحات الاشجار ، بين البساتين الناضرة والمياه الجارية فيكونون بها يومهم الى الليل ثم يعودون الى بيوتهم ، وهكذا كل يوم سبت .

وقد أشار الى عاداتهم هذه بعض من وفد عليهم من علماء الاندلس وهو ( ابو الحسن الفرناطي ) فقال :

أما دمشق فجنة ينسى بها الوطن الغريب  
 لله أيام السبوت ت بها ومنظرها العجيب  
 انظر بعينك هل ترى إلا محباً أو حبيب  
 في موطن غنى الحما م به على رقص القضيبي  
 وغدت أزاهر روضه تخال في مرح وطيب

وإذا أردنا أن نعلم ما كان من عادة الدماشقة في تعطيل أيام السبوت فلا نجد لذلك سبباً سوى عطلة اليهود : فان عطلة اليهود وخروجهم للمنازه مع نساءهم أغرى المسلمين بتقليدهم ، والنسج على منوالهم ، كما أصبح المسلمون اليوم يقلدون النصارى في عطلة أيام الآحاد في المدن التي يكثر فيها سواد النصارى كبيروت ، بل وفي بلاد أخرى لا يكثر فيها النصارى كالقاهرة : حتى إن أرباب المحلات التجارية والمعامل الصناعية الكبرى ، التي يخدم الصناع النصارى فيها — كانوا هموا في القاهرة أن يجعلوا العطلة يوم الأحد رسمية . ويمنعوا صناعهم المسلمين من العطلة أيام الجمع ، لتلاقع عطلتان في الاسبوع الواحد ، ولكن الصناع المسلمين أبوا إلا عطلة يوم الجمعة ، وحصل في المسألة خلاف طويل عريض بين الكتاب والمفكرين واحتدمت نار الجدال بينهم في تفضيل أحد الرأيين . وآخر الأمر بقوا على عطلة يوم الجمعة مشاركين للحكومة في ذلك خشية أن يتعطلوا يوم الأحد فتتعطل الحكومة معهم . وتشتغل يوم الجمعة !!!

والحاصل أن عطلة المسلمين أيام السبت والآحاد ناشيء عن عطلة مواطنيهم في هذين اليومين . وقد أخبرنا بعض فضلاء تونس أن مسلميها اليوم يتعطلون يوم السبت مجارة لليهود الذين على قلوبهم أصبحت الحركة الصناعية والتجارية في أيديهم .

ولا يخفى أن عطلة الشعب في يوم من أيام الأسبوع والراحة فيه من عناء الأعمال مفيد في الصحة ونشاط النفس وفي توثيق الروابط بين الأصدقاء والعائلات بسبب الزيارات والاجتماعات العائلية . بل هو مفيد أيضاً من الوجهة المالية والاقتصادية : فإن رجوع النجار والصانع والمتسببين إلى أشغالهم بعد الراحة يكون بأوفر رغبة ونشاط مما لم يتعطلوا . فهذا النشاط والاندفاع في الأعمال يجلب الأرباح والمكاسب عليهم .

وقد شوهد أثر ذلك بديناً في شعب اليهود ووفرة أمواله .

على أن عطلة الدماشقة يوم السبت وخروجهم للنزهة والبساتين قديماً مازال له بعض الأثر في هذه الأيام أيضاً .

\* \* \*

وكان في دمشق في ذلك العهد ( أي سنة ٧٢٥ ) هـ أئمة وخطباء وعلماء وقضاة لكل مذهب من المذاهب الأربعة ، وكان قاضي قضاة الحنفية يوم زيارتنا لها ( عماد الدين الحوراني ) وهو رجل شديد السطوة عظيم الهيبة وكان يتحاكم إليه النساء وأزواجهن فلا يضيع لامرأة حق ولا يلحق بها عنت ولا جور : كل ذلك بفضل تيقظ هذا القاضي ونزاهته وصرامته . والأزواج القساة لا يبالون أن يظلموا هؤلاء النساء المسكينات ويأكلوا حقوقهن ولا يخشون الله فيهن : فوجود مثل هذا القاضي ضماناً لمن ومن أكبر نعم الله عليهن .

وقد كان الرجل إذا سمع أنه يقاد في الخصومة إلى ذلك القاضي أنصف من نفسه . وأعطى خصمه حقه قبل أن يقوده إليه .

وتبسم بعض الخصوم يوماً من كلام مطلقته أمام بعض القضاة المتشددين في وجوب المحافظة على السم والوقار فصرخ القاضي فيه صرخة قطعت نياط قلبه ، ثم وبخه بمثل قوله : ويحك أتضحك وقاضيك بين الجنة والنار؟ أتضحك وقد تجلّئي على مجلسنا المنتقم الجبار . ثم حمل الرجل الى منزله ، ولم يلبث إلا أياماً حتى قضى نحبّه .

\* \* \*

وكانت دمشق يوم زرتها تُميد سفيتها بجيال العلم وأساطين المعرفة : أمثال ابن الشحنة وشهاب الدين المقدسي ومجد الدين بن المعلّى وشمس الدين بن تمام وشمس الدين بن سالم الهكاري . والشيخة الصالحة أم محمد عائشة بنت محمد بن مسلم الحراني . والشيخة الصالحة رحلة الدنيا زينب بنت كمال الدين أحمد بن عبد الرحيم المقدسي .

وقد سمعنا يوم قدومنا الى دمشق لفظاً وذنبة : فذكروا لنا أن هناك نزاعاً قام قائمه بين العلماء بشأن الشيخ تقي الدين ( ابن تيمية ) فقيه الحنابلة وكبير الشام في تلك الأيام وكان يتكلم في العلوم بأسلوب عجيب ومهارة فائقة وكان أهل دمشق يعظمونه أشد التعظيم . وكان له مجالس وعظ يحضرها الجمع الغفير من الاهالي . وإت رجلاً كابن تيمية رزق الشهرة الواسعة والمنزلة الرفيعة في نفوس الناس لايسلم بالطبع من شائبة يشنؤه وحاسد يحسده من أهل بلده ، فنقلوا عن لسانه كلمات زعموا أنها مخالفة للشرع ورفعوا أمره الى ( الملك الناصر ) في القاهرة فأمر الملك بإشخاصه اليه حتى اذا وصل الى مصر عقد له مجلس مناظرة فكان كلما عرض عليه خصومه مسألة أجابهم بقوله ( لا اله الا الله ) ( يعني ومن قالها كان مسلماً ولايجوز الحكم على المسلم بالكفر ) وما كان يزيد على ذلك شيئاً خشية أن يدخل معهم في ميدان الجدل : لأن المناظرة في المسائل الدقيقة تؤدي بالضرورة الى الاختلاف في الآراء : فاذا ارتأى الشيخ ابن تيمية رأياً مخالفاً لرأيهم اعتبروا رأيه مخالفاً للشرع مع أنه في الحقيقة مخالف

لآراء مناظريه لا للشرع . ولكن أعداءه لا يريدون أن يفهموا هذا . ومن ثم رأى ابن تيمية ان الأسلم له أن يلجأ الى الله ويتحصن بكلمة : ( لا إله إلا الله ) .

ولما لم يجيبهم على أسئلتهم أمر الملك الناصر بسجنه في القاهرة وصنف في السجن كتاباً في تفسير القرآن سماه ( البحر المحيط ) في نحو أربعين مجلداً . ثم شفعت به أمته لدى الملك فأطلقه لها وعادت به الى دمشق . حتى إذا وصلها عاد خصومه الى الوشاية به الى الملك فأمر بسجنه في قلعة دمشق . ويروي أنه لما أدخل السجن — وكان معه أكبر تلامذته ( ابن قيم الجوزية ) — أغلق الباب على نفسه بعنف ولا قوله تعالى : ( فضرب بينهم بسور له باب باطنه فيه الرحمة وظاهره من قبله العذاب ) ثم قال مخاطباً تلميذه المذكور : وماذا يستطيع أن يفعل بي أعدائي وأنا حبيبي خلوتي ونفسي سياحتي . وقتلي شهادتي . وبستاني في صدري ) وقد عني بالبستان الذي في صدره حقائق العلم والعرفان أو برد اليقين والثقة والاتكال على الله أو أنه أراد لذة المناجاة للحق سبحانه وتعالى .

\* \* \*

وبقي ابن تيمية في سجن قلعة دمشق حتى توفاه الله يوم الاثنين الواقع في عشرين ذي الحجة من سنة ٧٢٨ هـ فكانت له جنازة حافلة ، وصفها المؤرخون وأطنبوا حتى قال صاحب ( تاريخ شذرات الذهب ) إنهم خمنوا الرجال الذين خرجوا في جنازته بمأتي الف والنساء بخمسة عشر ألفاً . ومشينا في جنازته الى سوق الخليل حيث صلى عليه أخوه ( زين الدين ) عبد الرحمن . ودفنوه في مقابر الصوفية ، وتسمى اليوم البرامكة الى جنب أخيه عبد الله . وقد حفظ قبره من الاندراست والحمد لله .

\* \* \*

وكان دخولنا الى سوق الخليل في جنازة ابن تيمية أول مرة رأينا

فيها تلك السوق فشاهدنا في هذه السوق وفي الأماكن التي حوالها حركة عمران عجيبة وسألنا عن هذا المكان فقبل لنا إنه يسمى ( تحت القلعة ) وإنه سُرّة دمشق وأشهر موقع من مواقعها . فعدنا الى زيارته المرة بعد المرة . وكنا كلما زرناه رأينا شيئاً جديداً ومشهداً من مشاهد العمران عجيباً .

\* \* \*

فكما أن تلك البقعة في عصرنا الحاضر ( أي في القرن العشرين ) تشتمل على عدة أسواق وأماكن كسوق علي باشا وسوق الخيل وسوق التبين وخان البطيخ وخان الباشا والحمايرية والخيمية وبين الحواصل وطريق دوما الى العمارة الذي يمدون فيه اليوم قضبان حديد الترام . كذلك كانت هذه المواقع كلها تسمى ( تحت القلعة ) في القرون الوسطى الاسلامية : فكان ( تحت القلعة ) يشتمل على دار البطيخ وسوق الخيل أو الدواب وسوق التبين ومقابر العونية ودار بهادر الى غير ذلك من الخطط والأحياء والقصور . ويظهر من كلام المؤرخين في تحديد موقع ( تحت القلعة ) أنه كان يطلق على المكان الفسيح الواقع بين مصلبة العمارة شرقاً ، والمرجة غرباً . والقلعة والنهر جنوباً وسوق ساروجا شمالاً . وقد بالغوا في وصف قدم هذا المكان وعمرانه حتى قال ( ياقوت ) في ( معجم البلدان ) إن شيوخ دمشق يزعمون أن دار شداد بن عاد واقعة في سوق التبين يفتح بابها شمالاً الى الطريق . وأنه كانت تزرع لشداد الرياحين والورود وغير ذلك فوق الأعمدة بين الفنطرتين : فنظرة دار البطيخ وفتحة سوق التبين ( اهـ ) . وقد بقي موقع ( تحت القلعة ) حافظاً شهرته التاريخية هذه مدة خمسة أو ستة قرون .

فأول ما عرفنا من تاريخه الصحيح القرن الرابع للهجرة : فإن ( دار البطيخ ) كانت موجودة في ذلك القرن وكان الوأواء دمشقي الشاعر المشهور ( المتوفى سنة ٣٩٠ للهجرة ) سمساراً في تلك الدار ( أي دار البطيخ ) ثم علق بالشعر ونظمه فاحسن وأجاد . ونال منه أفصى المراد .

وبقي (تحت القلعة) عامراً منذ ذلك العهد أي القرن الرابع وربما قبله أيضاً إلى القرن التاسع وربما بعده أيضاً ، فقد روى المؤرخون أن قاضي مصر أبا الحسن ابن سودون (المتوفى سنة ٨٦٨ هـ) والذي قالوا عنه انه أول من أحدث<sup>(١)</sup> (خيال الظل) - وهي اللعبة المسماة في عصرنا (قره كوز) كان له ولد طائش ، ترك مصر وجاء الى دمشق فبلغ أباه خبره وقالوا له انه يتعاطى التمسخر والهزل والمجون مع الأوباش تحت قلعة دمشق فحملته الموجدة والغضب على ابنه أن جاء دمشق وقصد تحت القلعة وعرف مكان ابنه فوجده في حلقة مع نفر من الأوباش يلهون ويلعبون ويتأججون فلحظ الولد أن أباه القاضي واقف مع المتفرجين ينظر اليه فابتدر ينشد بنغمة شجية وصوت حزين :

قد كان يرجو والدي بأن أكون قاضي البلد

ماتمّ إلا ما يريد فليعتبر من لو ولد

فنكص القاضي راجعاً ولسان حاله يقول :

كم حسرة لي في الحشا من ولد قد انتشا

كنت أرجى رشده فما نشا كما نشا

وأحسن من وصف (تحت القلعة) أبو البقاء البدري الذي كان عائشاً في أواخر القرن التاسع للهجرة فقد وصف في كتابه الذي سماه ( نزهة الأنام في وصف الشام ) موقع (تحت القلعة) وصفاً دقيقاً فقال : ( تحت القلعة ) مرتع القريب ، ومنهل القريب ، وهو ساحة سماوية ، تحفها الدور ، وتعلوها القصور . قد احتوت على كل ما يرومه الانسان ، وتشتبه

(١) والمصحيح ان خيال الظل كان موجوداً قبله فقد ذكروا ان القاضي الفاضل شهد في دار بعض أولاد السلاطان صلاح الدين وأشد فيه :

رأيت خيال الظل أكبر عبدة لمن كان في علم الحقيقة راق

شخوص وأشباح تمر وتنفضي وتمضي سريراً والمحرك باقى

الشفة واللسان . فيها دار البطيخ حيث تباع جميع الفواكه ، وهناك العين المشهورة بيرودة مأثها ، وعدوبته وخفته ، وفيها سوق القماش : منه مايباع مذكوراً . ومنه مايباع مخيطاً ، جانب الرجال ، وجانب للنساء : سوق الفراء والعي ، سوق السقطيين والنحاسين والسكاكينيين والقرييين ، سوق الخيل والغنم ، وسوق القشاشين ، وسوق الحاريرين والتجارين والحراطين والنقلين . وهناك دار الخضر ، وبها سوق المناخيلين والزجاجين أيضاً . ثم قال : اذا نظرت ساحة تحت القلعة فلا تكاد ترى أرضها لكثرة ماها من المتعشين والوظائفية ويتخللهم أرباب الحلقات والفالاتية والمضحكون . وأصحاب الملاعب والحكواتية والمسايرون ؟ وكل مايتلذذ به السمع والبصر وتشتهي النفس صباحاً مساءً . قال ولكن الناس في المساء يكونون أكثر اجتماعاً ويستمرون الى طلوع الثلثين . ومعنى طلوع الثلثين ؟ كان يوضع في أعلا أسوار القلعة ثلاثة طبول متفرقة : ففي الثلث الأول من الليل تضرب الطبول ضربة واحدة ، وفي الثلث الثاني ضربتين وفي الثلث الاخير يطلع المؤذن على منارة العروس ويلق لهم قنديل الاشارة ، فيضرب كل طبل إذ ذاك ثلاث ضربات . وهكذا تهدأ حركة الليل ويتفرق الناس الى الجوامع للصلاة او الى بيوتهم للنوم .

هذا ماقاله المؤرخ البدري ، أما قوله « وهناك العين المشهورة بيرودة مأثها وعدوبته » فقد أراد بها العين التي تسمى اليوم ( عين علي ) . ولانعلم كيف كانت حالتها في القديم أما اليوم فينزل اليها ببضع درجات وقد اتخذوا لها انبواباً وحوضاً للاستسقاء وموقعها في سوق الحاريرة أمام جامع صغير يسمى ( جامع الدلبة ) وقد جدد عمارة هذا الجامع بمض أهل الخير من عهد قريب ، ويفصل بين العين والجامع طريق ، وكان على تلك العين شجرة دلب<sup>(١)</sup> عظيمة جداً وبها سمي الجامع الذي أمامها ( جامع

(١) الدلب شجر معروف وكان للصاري يتخذون منه النواقيس واذا ارادوا أن يقولوا ان فلاناً نصراني قالوا ( هو من أهل المذبة بمعالجة الدلبة ) أي خبير باسطناع النواقيس منها .

الدلبة ) وكانت الناس يأوون إلى أصل تلك الدلبة ذات الظل الظليل للاستراحة والفرار من حر الهجير ، وقد بقيت هذه الدلبة التاريخية إلى زمن الحرب العامة وقت أن كان غالب بك الزاقي رئيساً للبلدية فقطعها توسعة للطريق ، وما زال الكثيرون يذكرون جذعها الضخم الذي يبلغ محيطه بضعة أذرع وقد تأكل جوفه وتفتت من كثر السنين حتى أصبح فارغاً مقوراً . وكان يتخذ كمخزن تودع فيه الاخشاب والسحابر .

وقول البدرى « إنه يوجد تحت القلعة ( دار البطيخ ) حيث تباع جميع الفواكه ، لعل هذه الدار هي المسماة اليوم ( خان البطيخ ) على مقربة من خان الزيت « مكتب الصنائع » وكانت الاسواق التي تباع فيها الخضر والفواكه تسمى « دور البقل » ونسبها اليوم « سوق الخضر » وباللغة الافرنجية « الهال » وقد اشتهر اسم الهال أخيراً بسبب احداث الحكومة له بناية خاصة .

أما في دمشق وبنداد فقد كان فيها أسواق لبيع الفواكه ولما كان البطيخ أشهر تلك الفواكه ، وأكبرها حجماً ، وأعظمها ركاماً ، وأشرفها لوناً غلبوا اسمه البطيخ على سائر الفواكه : فسموا الدار التي تباع فيها الفواكه على اختلاف أنواعها ( دار البطيخ ) وهذا كما يقولون اليوم ( بقالية ) للمخزن الذي تباع فيه مواد غذائية مختلفة ويكون في جملتها البقل ، ثم خففوا ( دار البطيخ ) فقالوا : ( دار بطيخ ) من دون تعريف ، وقد قال ابن لنكك الشاعر يهجو كلاب بن حمزة :

( أنت ابن كل البرايا لكن اقتصروا على اسم حمزة وصفاً غير تسميخ )  
 ( كدار بطيخ تحوي كل فاكهة وما اسمها الدهر الا دار بطيخ )  
 وفي موشح المرزباني أن محمد بن يحيى قال : كنت عند عبيد الله بن طاهر فذكرنا قصيدة ابن الرومي في ( أبي صقر ) التي أولها ( أجنحت لك الوجد أغصان وكتبان ) فقال عبيد الله هذه القصيدة ( دار البطيخ ) يعني لاشتمالها على ذكر الاثمار والازهار . فضحك الجماعة فقال اقرأوا تشبيها

وانظروا . هي كما قلت . قال محمد وقد ملّح عبید الله وطرّف . وهذه القصيدة أكثر من مائتي بيت مرّ له فيها إحسان كثير . ومن نسيها مما يدل على صحة قول عبید الله :

( أجنّت لك الوجد أغصان وكتبان      فهن نوعات تفاح ورمات )  
 ( وفوق ذينك أعناب مهدّلة      سودّ لهن من الظلماء ألوان )  
 ( وتحت هاتيك عناب بلوح به      أطرافهن قلوب القوم قينوان )  
 ( غصون بان عليها الدهر فاكهة      وما الفواكه مما يحمل البان )  
 ( وزرجس بات ساري الظل يضربه      وأقحوان منير النور ريان )  
 ( أليفن من كل شيء طيب حسن      فهن فاكهة شتى وربحان )

وفي عيون الأخبار لابن قتيبة مجلد ١ ص ٢٥٢ أن الفضيل كان يقول ( إذا أبغض الله عبداً جعل رزقه في الصباح ) ثم فسر ذلك بقوله : ( أما سمعتم إلى أهل دار البطيخ والملاحين ودويهم ) ولا جرم أن يكون الدلالون أشهر من كان رزقهم في الصباح كما قال الفضيل .

\* \* \*

وكانت الحكومات الإسلامية تعين لدور البقل والخضر والفواكه عمالاً يستوفون من الباعة والتجار الرسوم والمكوس مما يسمونه ( حقوق السلطان ) ونسبه اليوم ( أموال أميرية ) ( دخولية أو جمرک ) .

والتزام مال الدخولية كانوا يسمونه قديماً ( شدّ ) فيقولون مثلاً إن الحكومة وات فلان ( شدّ دار البطيخ ) أو ( دار الفاكهة ) .

بل يظهر أن الشدّ قديماً كان له معنى إداري أعم : فهو بمعنى التولية والتعيين في أي عمل حكومي أو رئاسة مصلحة أو ديوان : من ذلك ( شدّ العاير ) ، ( شدّ الشرايحانه ) ، ( وشدّ الدواوين ) . وقد فسر القلقشندي في كتابه صبح الاعشى ( شدّ الدواوين بانها وظيفة يتولى صاحبها

تحصيل الاموال الأميرية وانفاقها ، فهو بمثابة الدفتردار أو المحاسبه جي في الحكومة العثمانية .

ومن تولى شد الدواوين في دمشق في عهد الموك الشراكسة الأمير علم الدين سنجر « المتوفى سنة ٦٩٩ » وهو أمير جليل جمع بين الشجاعة والعلم والصلاح وعمل الخير ، حتى أن المنصور حسام الدين لاجين ملك مصر وكل اليه أمر عمارة « جامع طولون » وتنظيم وقفية له . فعمره ورتب له أوقافاً من جملتها « وقف الديوك » وهي أموال مقررة تنفق على ديوك توضع في جانب من سطح « جامع طولون » وذكر في كتاب الوقفية الغرض من هذه الديوك فقال : ان هذه الديوك تُعين الموقنين ، وتوظف المؤذنين الخ . فلما قرأوا كتاب الوقف على السلطان ( لاجين ) كان يقول نعم نعم حتى انتهى الى ذكر « الديوك » فقال لا لا أبطلوا وقفيتها لئلا يضحك علينا الناس .

\* \* \*

موقع تحت القلعة وحركة العمران فيه — حسبما وصف ذلك لنا المؤرخ البدرى — جعل اهتمام الشرطة ورجال الأمن به عظيماً ، وذلك لكثرة ما يأوي اليه من الغرباء الأشرار والمتلصقين وأهل اللهو والخلاعة وكان موقعه في دمشق كموقع الأذربكية في مصر وساحة البرج في بيروت كذلك كان حال موقع « تحت القلعة » في دمشق في القرون الوسطى . وان الملك العادل المدفون في جوارنا أو تتأدب فنقول الذي نحن في جواره ، كان يقاسي عناءاً شديداً في السهر والمراقبة لكل ما يجري « تحت القلعة » من حوادث ووقائع وشؤون وشجون .

فكنا نرى — ونحن نطوف في جنبات « تحت القلعة » من آثار عنايته واهتمامه بحفظ الأمن — ما يفوق الوصف . وقد وفق الله هذا الملك الى تطهير دمشق من المكوس التي كانت تؤخذ على المسكرات وتجي من الخواطيء والمخائث . وكانت هذه المكوس تبلغ أحياناً مئة الف دينار . ووفق الله

الملك العادل أيضاً الى تحريم معاطاة الخمر وادخالها الى دمشق بتاتا وشدد في ذلك على رئيس شرطته ، ومع كل هذا لم ينقطع ادخال الخمر وتهريبها كما نقول اليوم ، وقد حكى لنا رئيس شرطة العادل واسمه ( المبارز ابراهيم ابن موسى ) وهو بمنزلة مدير الأمن في أيامنا قال :

ركبت يوماً ومعي رجالي وخرجت من باب الفرج ، فاذا رجل قد علق في رقبته طبلاً وهو يمضي به متثاقلاً متهايلاً فقلت لرجالي أمسكوه ، فأتوا به فشقت الطبل واذا فيه زق خمر فأرقتة ، وضربت الرجل . فقلنا للمبارز : ومن أين علمت أن في الطبل زق خمر ؟ قال : رأيت الرجل يمضي ورجلاه تلتويان على غير انتظام . فعلمت أنه يحمل شيئاً ثقيلاً .

\* \* \*

وكان الملك العادل معتبلاً جداً برئيس شرطته هذا ويسميه معتتمده ، فيقول : « نادوا المعتمد ، قولوا للمعتمد » فاشتهر رئيس شرطته بلقب المعتمد . لكن العادل غضب عليه يوماً غضباً شديداً وذلك أن الملك احتفل بقصره في عرس ودعا اليه مغنية مشهورة يومئذ بدمشق فتأخرت المغنية عن الحضور في الوقت الم عين ثم جاءت فوبخها الملك قائلاً :

— أين كنت ؟

— ما قدرت يا خوند (١) أجيء حتى وفيت ما علي للضامن

— وأي ضامن ؟

— ضامن القيان .

( يعني أن القيان والمغنيات كان لهن ملتزم يأخذ منهن مكسماً لانهن أرباب صنعة ونسبته اليوم تتماً ) فلما سمع العادل من المغنية خبر الضامن قامت قيامته وطلب معتمده ( المبارز ابراهيم ) فوبخه على وضع هذه الضمانة على المغنيات ، وقال له : « والله لئن عاد بلغني مثل هذا عنك لأفعلن بك ولا صنعن » .

(١) خوند كلمة فارسية وكانوا يستعملونها في ذلك العهد بمنزلة قولنا اليوم ايها الامير .

لاجرم أن المعتمد نفذ أمر الملك وألغى ضمانه القيان . ولكن لا نعلم كيف أن مثل العادل يرضى بوضع هذه الضمانة وقد قالوا في وصفه إنه كان ديناً ورعاً عفيفاً حسن السياسة لطيفاً بالرعية : حتى أنه كان يستر على مرتكبي المعاصي من الرجال والنساء ويستدرجهم بعفوه ونصحه إلى التوبة والاقلاع عن الذنوب .

قالوا : وكان لداره (أي دار إبراهيم) بابان : باب جهري كبير يقف عليه الحرس والجنود وباب سري صغير ينفذ إلى زقاق آخر من أزقة المدينة ، فإذا أمسك رجلاه امرأة خاطئة مثلاً أدخلوها عليه وهي على حالتها ، فيأمرهم بالانصراف ، ثم يأخذ في تقرير المرأة حتى يعرف نسبها وأهلها . فإذا وجدها قابلة للنصح وبخها فيقول مثلاً : يا بنتي : أنت من بيت معروف وأهلك أصحابي ، وسلوكك هذا يحط من أقدارهم ويجري عليهم الأسافل فيهينونهم . يا بنتي انظري كم واحد من أهلك يلحقه العار بسببك فيضطر أن يمشي وهو مطأطيء الرأس . خشية أن تقع عينه على أحد من الناس . يا بنتي : أتبيعين شرفك وشرف آبائك واخوتك بلذة وقتية تزول ويبقى عارها لاحقاً بك وبأهلك إلى الأبد؟ يا بنتي كذا . يا بنتي كذا ولا يزال يقول هذا ونحوه حتى تسيل دموع المسكينة على خديها من فرط الكدر وخوف العار وتشمع في نفسها كأنها ابنته حقيقة فتترامى على قدميه طالبة منه العفو والصفح ، وتؤكد له ندمها وتوبتها وتعطيه عهداً وميثاقاً على أنها لا تعود فحينئذ يفتح لها باب السر إلى الزقاق ومنه إلى دار أبيها آمنة مطمئنة . ويبقى يراقبها حتى يستوثق من صحة توبتها ويحمد الله على أن وفقه إلى انتشالها من العار والشنار والنار وإن رآها تقضت توبتها ، وعادت إلى سوء عملها كان له معها شأن آخر .

ومن أعجب ما وقع في زمن هذا المعتمد الصالح : أنه كان في دمشق رجل شرير فاجر ، وإلى جانب بيته بيت تسكنه امرأة وزوجها ولهما صبي صغير في أذنه قرط من ذهب . فلعبت عين الخبيث على قرط الذهب فخنق الغلام

ودفنه وأخذ القرط ، ولما فقدت أم الغلام صغيرها اتهمت جارها المذكور ورفعت أمره الى المعتمد ابراهيم فعذبها عذاباً شديداً فلم يعترف وفي آخر الأمر أطلقه . لكن الأم المسكينه بقيت تتحرق على وجيدها وهي تعتقد أن قاتله هو جارها جار السوء لما تعلم من خبثه وفجوره .

فخطر لها — للوصول الى كشف السر — خاطر غريب فلما يخطر إلا لأصحاب الارادة القوية من الناس : ذلك انها حملت زوجها على طلاقها فطلقها وبعد مضي عدتها تزوجت بجارها الملعون . وأقامت معه مدة طويلة على صفاء ووثام وحسن عشرة حتى اذا ازداد انسه بها وركونه اليها قالت له في احدى ليالي البسط والانشراح : ها قد مات زوجي الذي طلقني ولحق بابنه المفقود لاردها الله وأنت لا تزال تخني عني حقيقة الواقع ، فبالله عليك إلا ما قلت لي ، أما أنت الذي قتلته ؟ وما زالت تطايبه وتخضع له بانفول حتى أخبرها بأنه هو الذي قتله وأخذ حلق الذهب من أذنه .

— كيف قتلته ؟

— خنقته .

— وأين دفنته ؟

— في جبانة باب الصغير .

— لا أصدق . قم أرنيه .

فتنهضت معها الى جبانة باب الصغير وأراها قبره . قالت احفر لأرى ، فحفر عن الولد ، فلما رأته انقلبت سحنتها وهاج الغضب في نفسها وأصبحت كاللبوة المفترسة ، وانقضت كالصاعقة على الوحش القاسي فطعمته بخنجر كان معها أعدته لهذا الغرض فبمجت بطنه ومزقت أحشاءه ودفنته في حفرة ابنتها وهالت عليها التراب . ورجعت توءم الى دار رئيس شرطة الملك المائل ( المعتمد ابراهيم ) وقصت عليه ماجرى لها من أوله الى آخره . فتردد في صحة قولها ونهض للحال مع بعض رجاله وأخذها بصحبته

الى مقبرة باب الصغير ونش القبر فرأى المتهم الكبير الشرير مضطجماً مع البريء الشهيد الصغير، فتعجب جداً العجب بما رآه وهاله دهاء هذه المرأة وجرأتها . فالتفت اليها قائلاً « أحسنت والله ، وينبغي لنا كلنا أن نشرب على اسمك كأس الفتوة »

وان تعجبتم أيها السادة من خبر طم الجنتين ودفنها في الحفرة فاني محدثكم بخبر جرى في دمشق فيه طم ودفن عجيبين أيضاً :

ذلك أن شيخاً صالحاً من شيوخ دمشق ( واسمه الشيخ شمس الدين محمد بن السكّال ، شيخ المدرسة الأشرفية بجبل قاسيون ) مات سنة ٦٨٨ للهجرة . كان هذا الشيخ يوماً يحفر في داره بالصالحية وتعاونه زوجته فعثر على جرّة ملامى بالذهب ، فما كان منه إلا أن أقنع زوجته بلزوم طم الحفرة على الجرة وإبقائها حيث هي مدفونة في التراب وقال لزوجته : « هذا المال فتنة . وله مستحقون لانعرفهم » فوافقت زوجته على طم الجرة ودفنها حتى يأتي المستحقون فيأخذوها .

كيف رأيتم أيها السادة أليس في طم الحفرتين درس لنا يزيدنا بصيرة في معرفة الحالة الاجتماعية التي كان عليها أجدادنا ويجعلنا نلتمس جانباً من جوانب نفسياتهم وحالاتهم الادبية والاخلاقية ؟

\* \* \*

نرجع الى خبر جارنا الملك العادل مع معتمده ابراهيم :  
رحل العادل الى مصر وجعل من هناك يكتب الى معتمده بلزوم مراقبة ابنه وليّ عهده ( المعظّم ) وكان المعظم يومئذ في ريعان الشباب ونضارة العمر . فكان بتأثير رفاقه الشبان عليه — يمارس أحياناً بعض أسرار الليل مما لا يرضي الله ولا أباه الملك العادل . فكان المعتمد يشدد المراقبة عليه حسب وصية أبيه الملك ويتبعه بالجواسيس أو رجال التجري كما تقول اليوم حتى ضايقوه فاغتاز ولي العهد منهم ومن رئيسهم المعتمد . وصبر حتى صار

ملكاً . فكان أول شيء فعله أن اعتقل إبراهيم في قلعة دمشق . وأراد أن يبطش به بسبب من الأسباب ، فدقق حساباته فلم يجد أنه دخل على ذمته ولا ذمة أولاده وحاشيته مقدار حبة من خردل .

ثم مات هذا المعتمد رحمه الله في ٢١ ذي القعدة سنة ٦٢٣ هـ عن ثمانين سنة من العمر ودفن في تربته في جبل قاسيون بعد أن تقلد رئاسة الشرطة نحو خمسين سنة .

فتم الرجل الصالح كان هذا المعتمد . وحبذا إيمانه وأخلاقه ورزقنا الله مثله . غير أنهم عابوه في شيء واحد ، ذلك أنه كان إذا سجن أحداً نسيه في الحبس فتطول مدة سجنه .

ويظهر أنه ما كان في زمنهم (مفقتية) سجون فيبحث عن حالة المسجونين وينظر في جرائمهم والمدة التي حكم عليهم بها . وقالوا : ان الله جزاه على نسيانه المسجونين بأن نسيه الملك المعظم حينما سجنه في القلعة نحو خمس سنين .

هذه هي مناقب جارنا الملك العادل . وآثار عدله وسهره على مملكته وراحة رعيته .

وإذ قد ذكرنا لكم إن حقوق الجوار وثيقة بيننا وبين هذا الملك فيحسن أن نذكر شيء من مبتدأ خبر هذا الجوار . وأنه لم يقتصر على بنائه هذه المدرسة العادلية ودفنه فيها ، بل إن الأمر أقدم من ذلك : فإن هذه البناية الواقعة أمام المدرسة العادلية (والتي تسمى اليوم المدرسة الظاهرية) كانت هي مع الحمام الذي بجانبها قبل ذلك داراً اسمها دار العقبتي (١) ، وكانت من دور دمشق وقصورها المشهورة في التاريخ وقد ملكها نجم الدين أيوب

(١) جاء في تاريخ (النجوم الزاهرة) في حوادث سنة ٣٧٨ هـ ما يلي : وفي هذه السنة توفي أحمد بن الحسين بن أحمد بن علي بن محمد العلوي الدمشقي ويعرف بالعقبتي وهو صاحب الدار المشهورة في دمشق وكان من وجوه الأشراف جواداً ممدحاً مات بدمشق في جادى الأولى ١ هـ

ابن شادي والدة السلطانين صلاح الدين والعاقل ، وما يدرينا أن السلطانين المذكورين ولدا أو نَسْأاً فيها .

وبعد وفاتها بقيت تسكن هذه الدار أختها الست (ربيعة خاتون بنت أيوب ) حتى ماتت في شعبان سنة ٦٤٣ هـ عن عمر يزيد على الثمانين . وكانت ربيعة آخر من بقي من أولاد أبيها أيوب وأدركت من محارمها وأولادهم وأولاد أولادهم أكثر من خمسين رجلاً كلهم ملوك :

زوجها ملك اربل ، أولاد ابنها ملوك الموصل ، ابن أخيها ملك خلاط ، ابن أخيها الآخر ملك الجزيرة الفراتية ، أولاد أختها ملوك الشام ، اخوتها ( صلاح الدين والعاقل وأولادهم ) ملوك مصر والحجاز واليمن .

هؤلاء الملوك الخمسون كلهم محارم لربيعة خاتون التي كانت تسكن في جوارنا في دار العقيلي حيث المدرسة الظاهرية .

فكم لهذه الدار من شرف باذخ ومنزلة عالية في تاريخ دمشق ، وأين قبر هذه الملكة حتى نزوره وندعو الله أن يجعل حظها في دار الآخرة مثل حظها في دار الدنيا ؟

ان قبرها في مدرستها التي بنتها في سفح الجانب الشرقي من جبل قلسيون وتسمى مدرستها المدرسة الصاحبة (أو الصاحبية) .

وأول من درس في مدرستها هذه الشيخ ( ناصح الدين الحنبلي ) وكان لهذا الشيخ بنت اسمها ( أمة اللطيف ) وكانت شيخة عالمة فاضلة لها تصانيف ، وقد قضت معظم حياتها في خدمة الملكة ( ربيعة خاتون ) وكانت ربيعة خاتون تحب الشيخة . وقد نالت الشيخة بسبب هذه المحبة أموالاً عظيمة من الملكة ، والشيخة هي التي أشارت على الملكة ببناء مدرستها (الصاحبية) المذكورة . فبنتها (أي الملكة) ووقفنا على الشيخ ناصح الدين الحنبلي والدة الشيخة وعلى أتباعه الحنابلة الذين لهم يومئذ مركز اجتماعي كبير في دمشق . وكان الاحتفال بافتتاح هذه المدرسة يوماً مشهوداً حضره الجمع الغفير من الخاصة

والعامّة ، وشهدته الواقعة الملكة ( ربيعة خاتون ) نفسها من وراء الستر .  
ولكن بعد أن توفيت ربيعة خاتون لحق المسكينة الشيخة أمة اللطيف  
الحنبلية ضرر عظيم من الامراء ارباب النفوذ والطمع فهدوا ابصارهم الى  
اموالها الكبيرة وحبسوها في القلعة مدة ثلاث سنين واستصفوا اموالها . ثم  
أفرج عنها وتزوجها الملك الأشرف صاحب حمص . ولكن لانعلم هل تزوجها  
الأشرف لعلها وفضلها ؟ أو لملها وكنوزها ؟ فانه وجد لها بعد موتها  
بدمشق جواهر و ذخائر نفيسة تقارب ستائة الف درهم غير الاملاك والأوقاف .  
وتوفيت ( أمة اللطيف ) سنة ٦٥٣ هـ أي بعد وفاة صاحبها ربيعة خاتون  
بمشر سنين . ودفنت في مدرستها التي بنتها هي أيضاً في الجانب الغربي من  
سفح قاسيون تحت جامع الأفرم .

الأميرة ربيعة والشيخة ( أمة اللطيف ) كلتاها من الجنس اللطيف .  
اللائي لا تخلو أعمالهن من ملاحه وتناسب وكل معنى ظريف : فأنت ترى ان الاميرة  
شيدت مدرستها في الجانب الشرقي من جبل الصالحية وكذلك الشيخة بنت  
مدرستها مقابلها في الجانب الغربي . الاميرة سميت مدرستها ( الصاحبة )  
إشارة لصاحبها للشيخة ، والشيخة سميت مدرستها ( العالمة ) اشارة لعلها  
وفضلها الذي بواسطته نالت شرف الصحبة للاميرة ربيعة خاتون .

\* \* \*

طالت زيارتنا لجارنا الملك العادل والوقوف على أطلاله واستطلاع أخباره  
وآثاره . فلنرجع الى حيث كنا - الى ( تحت القلعة ) ولنتعرف بقية خبرها .  
نعم أيها السادة يجب علينا أن نسرع الى تحت القلعة لا في زمن الملك  
العادل بل في زمن الصالح ايوب لئلا نرى من مشاهدتها مشهداً مؤلماً مثله  
الظالمون على مرسحها . فندون خبر ذلك المشهد في مذكراتنا التاريخية عن  
دمشق قبل أن نبرحها إلى فلسطين .

\* \* \*

وقع في دمشق حادث خطير قامت له الناس وقعدت : ذلك أنه قتل أمير من أمراء الصالح أيوب ملك مصر . والصالح أيوب هذا هو حفيد الملك العادل أي ابن ابنه وقد توفي سنة ٦٤٧ هـ .

وقد كثرت الأراجيف بسبب قتل ذلك الأمير وجعل الناس يتهامون بينهم تهاماً يلح من خلاله أن للقتل سرّاً مخيفاً . فكان أحدهم اذا حدث صديقه بما يعلم من سر الحادث استكتمه الخبر ورجى منه أن لا ينقله عنه . ولم يعمض على مبدأ الشائعة بضعة أيام حتى انكشف سرها ووضع أمرها . وأخبرنا رب مثنوانا ( أي صاحب الدار الذي كنا ضيوفاً عليه ) أن القاتل مملوك من ممالك الأمير المقتول ، وهو صبي تركي بالغ . وبعد أيام قالوا : ان ولاية الأمور قرروا صلب ذلك الغلام تحت القلعة .

وجعل الناس يتحدثون بخبر المملوك جهاراً بعد أن كانوا يتحدثون به سرا . وأخذ بعضهم يقص على البعض الآخر من أخبار هذه الحادثة وأحوال بطلها ما حملنا على تأخير سفرنا انرى ما سيكون : ثم أعلن ولاية الأمور أن تنفيذ القصاص سيكون تحت القلعة يوم الجمعة الواقع في ١٦ من شهر ربيع الأول سنة ٦٤٦ هجرية .

فلم يعد للناس حديث إلا حديث ذلك المتهم وانتظار اليوم الموعد ، وزادنا رغبة في شهود ذلك اليوم تلك الأوصاف العجيبة التي كانوا يصفون بها المتهم ، فأنهم كانوا يصفونه بصفات الأولياء والقديسين وأنه من عباد الله الصالحين . الذين جمعوا بين الشجاعة وحسن الأخلاق والدين .

وقالوا عنه : انه كان غزا مدينة عسقلان في فلسطين وحارب الافرنج الصليبيين حوالياً وقتل منهم جماعة . مع أنه في سن من العمر لا يجرو من كان مثله على مثل ما أقدم عليه . وقالوا أيضاً : أنه هاجم يوماً من الأيام أسداً وقتل الأسد ، وقالوا أيضاً . أن مولاه الأمير اشتراه بألوف من الدراهم ، وإنه كانت لهذا المملوك نفس أوية . وقوة شديدة .

ولم يبلج صباح ذلك اليوم المشؤوم حتى بكر أدالي دمشق وفلاحو القرى التي حوالها الى تحت القلعة وانسابوا نحوها زرافات ووجدانا ، صفاراً وكباراً . نساءً ورجالاً . وقد تأخرنا نحن قليلاً فمانينا مشقة عظيمة حتى أمكننا الوصول الى مكان تنفيذ القصاص ، فاذا الأعواد منصوبة على حافة نهر بردى تحت القلعة في آخر سوق الدواب .

وعند الظهر أتت رجال الدرك بالقاتل واذا به من أجل الصبيان وأحسنهم وجهاً وأطولهم شعراً .

فاخذوا يعلقونه على الأعواد وجعلوا وجهه مقابل الشرق وكان مكشوف الرأس وذؤابة شعره مسترسلة من وراء ظهره .

وقد سلم نفسه للقصاص من دون جزع ولا هلع ، ومد يديه فسمرتا ثم سمرت عضداه ثم رجلاه ، وهو ينظر من دون أن يتأوه أو يتغير وجهه أو يحرك شيئاً من أعضائه ، وإنما كان ينظر الى رجله وجانبه : تارة يمينا ، وتارة شمالا ، وأحياناً ينظر الى الناس ، وبقي ساكناً صابراً حتى مات . وقد استسقى ماء فلم يسقوه مع أن مياه بردى كانت تنساب تحت قدميه وهو ينظر اليها . ويتحسر على قطرة منها يطفى بها حرارة جوفه .

فكان الناس يكثر من الحوالة واظهار الرحمة والشفقة على هذا الصغير . الذي يعذب هذا العذاب الكبير . وزاد حسرة وأسفاً عليه مذ رأوا الرياح تلعب بذؤابته المسترسلة على ظهره ، وكانت أحياناً تلقها على صدره فيجعل الغلام يتناولها بضمه ويثبت بها بشفتيه . يتلهى بذلك ويتشغل عن ألمه .

وسمنا الذي بجانبنا يقول : إنه أصبح اليوم ناوياً للصيام وقد صلبوه وهو صائم .

ثم انفض الناس من حوله في منتصف الليل وبقي معلقاً وحوله الحراس الى يوم الاثنين ثم أنزلوه في ضحي ذلك اليوم وقد رأينا اتفاقاً ونحن

مارون الى المدرسة الحسامية فشاهدناه وقد اسودت أعضاؤه . وتغيرت محاسنه  
فاكثرنا من الدعاء له والترحم عليه . وما يدرينا أن يكون مات شهيداً  
وقد قالوا انه انما قتل سيده لأنه كلفه أمراً ينكره العقل والدين . والله  
يفغر لنا أجمعين .

وبقي الناس طوال هذا الاسبوع يتحدثون بأخبار الفتى : من ذلك  
أنهم رأوا له منامات صالحة . وأن نوراً غشياً قبل موته . وأن أول يوم  
صلبه كان يشكو العطش ثم قواه الله وأنزل عليه الصبر وسكن عطشه .  
وكنا نجتمع في دار مضيفنا مع من يزورنا من أهل دمشق فنقضي  
الليل في السمر والحديث عن ذلك المملوك الشهيد .

فأخبرنا أحدهم انه سمعه ثاني يوم صلبه وهو على الأعواد يقول : اني سقيت  
البارحة شراباً أذهب عني العطش ، ثم لم يعد يطلب ماء حتى مات . وقال  
آخر : ان الله عجل عليه بالموت تخفيفاً ، والا فان جماعة كانوا يصلبون  
ويتأخر موتهم عدة أيام وليال . وقال آخر : إن الناس لاحظوا أيضاً أن  
الغلام في ثاني يوم صلبه أصابه شبه اختلال بعقله فلم يعد يحس بألم ولا  
عطش . وكان يتكلم بغير انتظام وكانت تصدر منه ألفاظ دالة على اختلاله  
وكان قبل ذلك يغلب عليه النعاس ثم ينتبه مذعوراً لشدة الألم ويذكر الله  
تمالي فتقطع قلوب الناس حسرة عليه . وقال بعضهم : إن واحداً من  
الحراس الموكلين به سأله عن حاله ثاني يوم أو ثالث يوم صلبه فكان  
جوابه : « طيب مع الله ، . ولما سمرّوه على الأعواد لم يسموا منه سوى  
كلمة واحدة وهي قوله للجلاد حين دق المسار في عضده فصادف العظم  
فقال له : ( يا فتى نجيب العظم ) . قال وبلغني أن الجلاد الذي سمرّه توفي  
في ذلك اليوم او الذي بعده وهذا من عجائب ما اتفق . وأخبروا الغلام  
قبل أن يموت بوفاة ذلك الجلاد الذي عذبه وآلمه وأن الله جازاه على سوء فعله .  
فاجابهم الغلام وهو في غمرات الموت ( الجلاد في حيل مما فعل ولا ذنب له

وانما الذنب على من أمره بذلك<sup>(١)</sup> وأخبرنا رجل ثقة قال : إنه سمع الغلام وهو مصلوب يترجى الناظرين اليه أن يتعدوا عنه لانه يريد أن يريق الماء ففعلوا حتى أراق الماء ، وبالفوا في أمر قوته ، وصلابة جسمه ، حتى قالوا أنه كان يحرك رجله وهما مسمرتان . فلم يزل يحركها حتى اتسع الخرقان اللذان فيها المساران فصار يدير رجله حول المسارين ، ولولا شدة تعلق المسامير بالخشب لكان نزعا من مكانها .

وكان يقول ( لي يومان ماصليت ) يقول ذلك كالتأسف على ما فاته من الصلوات .

وهكذا قضى أهل دمشق أياماً يتناقلون الحديث عن هذا الفتي الشهيد . وكانت أحاديثهم لا تخلو من مبالغة كما هو شأن الناس عند حدوث حادث غريب مثل هذا .

\*\*\*  
ثم جاءنا صاحب المنزل الذي كنا فيه فقال لنا إن جماعة من فتيان الشاغور سيجتمعون سرأ في هذه الليلة في دار أحدهم ويقومون الأذكار ويقرأون القرآن عن روح الفتي الشهيد . وسألنا اذا كنا نحب أن نشهد هذه الحفلة السرية .

فقلنا كيف لا ونحن انما جئنا بلكم لنعلم أحوالكم ونخبر عاداتكم . وبعد أن صلينا العشاء صبرنا قليلاً ثم تسللنا خفية الى حي الشاغور

وتذكرنا تقوى هذا المصلوب بالمصلوب الخارجي عروة بن أدية الذي قتله عبيد الله بن زياد بن أبي سفيان في من قتل من الحوارج سنة ٥٨ هـ ( راجع تاريخ ابن جرير طبع أوروبا المجلد الثاني والنسب الثاني ص ١٨٥ و ١٨٦ ) فقد روى ابن قتيبة في كتاب عيون الأخبار ( جزء ١ ص ٣٢٧ ) عن أبي اليقظان قال : اخذ عبيد الله بن زياد عروة بن أدية اخا ابي بلال فقطع يديه ورجليه وصلبه على باب داره فكان عروة يقول لأمه : انظروا هؤلاء المراس للوكابين بي فاحسنوا اليهم فانهم اضيا فيكم ) اه .

ودخلنا دار الميعاد فاذا جمع غفير من فتيان دمشق ومعظمهم من الشاغور  
والعمارة والعقبة . وكان يتخللهم بعض المعممين من شبان الشيوخ . أما  
المسنون فكانوا يحذرون غضب الحكومة عليهم فلم يشهد الحفلة منهم أحد ، ثم  
بعد أن ختموا الذكر وأتموا قراءة عدة ربعات من القرآن وأهدوا ذلك  
الى روح الشهيد قام طالب علم ناظم على الظالمين وتلا قصيدة في رثائه  
وكان ينشدها بصوت حزين وهذه هي :

ومنفرد من فوق أعواد صلبه	يجود بنفس صانها خوف ربه
تسمرت الأعضاء منه فلم يطق	سجوداً فأوما للسجود بقلبه
تمكنت الآلام منه مسعراً	فمات . وكان الموت أيسر خطبه
يرى واحداً والناس من حول جذعه	وعطشان والأنهار تجري بجانبه
فياحسرة منه على شرب قطرة	لقد طار ذيتك الشراب بلبه
وعريان إلا من غلالة حسنه	ومكشوف شعر كم تباهى بسجبه
تجول رياح الجوف فيه وتعصف السواقي عليه	كل تربٍ يقربه
وتشرق شمس الأفق من حسن وجهه	وقد زال ذلك الحسن مذأشرفت به
لقد بدت تلك المحاسن اذغدا	أحق بها منها فنادت بحربه
فيالك ممنوعاً من الماء جارياً	تفتتت الأكباده من عظم كربه
ويا لك مصلوباً بظلم وقسوة	تقطعت الأحشاء من قبح صلبه
ويبرد في الليل البهيم فيشتكي	نهاراً : فواهاً للمقر بذنبه
وياعجباً ممن أشار بصلبه	ألا اعجب وخبر عن قساوة قلبه
صبي صغير فائق الحسن ناسك	شجاع له الاقدام في يوم حربه
صبور على هذي الشدائد كلها	إلى أن أتاه الموت قاض بنجبه

\*\*\*

(٢)

## استدراك

بعد نحو عشر سنوات من إلقاء هذه المحاضرة كنت أطلع تاريخ بغداد لابن الفوطي فثرت فيه ص ٤٨٨ في حوادث سنة ٦٩٤ هـ بحادثة صلب غلام يشبه هذا الغلام في بعض ما كان وهو على خشبة الصلب وبين الحادثتين ٤٨ سنة وهذا ما جاء في تاريخ الفوطي المسمى الحوادث الجامعة (وفيها - أي في سنة ٦٩٤ هـ - قتل بغداد رجل أعجمي يعرف بتاج الدين ابن الدامناني بدرب حبيب وأتم بقتله جماعة من مجاوريه فأخذوا وجسوا . فحصل الحماة «الشرطة» بقية النهار - قاتله وهو صبي أسرد من الدرب للذكور فاعترف بقتله من غير أن يضرب وقال : ان ابن أخي للمقتول أعطاء ولاخرمه مئة دينار على أن يقتله . وأدخلها داراً كان يخلو عمه فيها فلما دخل عمه الدار وسط النهار على عادته نزلا اليه وقتلاه . فأحضر ابن أخيه فاعترف بذلك فصلب وأما الصبي القاتل فضرب في يديه مسامير الى لوح وراء ظهره وطيف به بجاني بغداد ثم صر يباب السور وعمل عليه بقية الشمس ؟ ليعطول عذابه فيمي أياماً لا يظهر عليه جرح بل يطلب من النظارة أنواع للأكل والنواكح وغيرها ويحادثهم ويتطارف<sup>(١)</sup> عليهم ويطلب من الناس شيئاً<sup>(٢)</sup> لأجل من يرش للاء حول خشبته ويقول : « في عزمنا لا نقيم هذه السنة هنا » ثم قتل بعد ذلك على خشبته وهو قوي الجنان حتى قال للذي يريد أن يقتله إضرب ضربة جيدة في مكان كذا ففعل اه .

(١) لعله من العرفة وهي لللغة أي يحادثهم بملح الأحاديث ولا يوجد تطارف بل يوجد تطارف من الطرف بالمعجمة ومعنى يتطارف عليهم يسممهم ظريف الكلام وكيفية .

(٢) أي من اللال ليعطيها أجره لمن يرش حوله للاء دفناً للنبار واستجلاباً للرطوبة .

## الزباء، أورتوبيا ملكة تدمر\*

الزباء أو زنبوبيا هما اسمان لبرتباي ملكة تدمر ، واُتيّت الملك في منتصف  
المئة الثالثة بعد المسيح ، وقد أطلق عليها العرب اسم الزباء وعرفت باسم زنبوبيا  
عند الرومان ، وهي من أشهر شهيرات العالم القديم ، ولا يعرف من النساء  
من بلغ مبلغها في العزيمة والاقدام ، وشدة البأس وسمو الاخلاق ، وحسن  
السياسة وعزة النفس ، ولا يفترى المؤرخ المنصف على التاريخ اذا وضعها  
في طليعة أعظم الابطال ومشاهير الرجال ، ارتقت بفضل مواهبها الى ذروة  
المجد وأضفت الى التاريخ صفحة شرقية شريفة خلّدتها أعمالها النبيلة ونضالها  
المجيد ، ومفاداتها الجسيمة في سبيل الذود عن حياض ديارها وحرية بلادها .  
إن كان الحظ قد خانها في ادراك غايتها وقهر أعدائها فانها فازت  
بالصيت الحميد والذكر الخالد ، فكانت في سلطتها خير من ولي ، وفي  
محتها خير من بلي ، فلم يخدعها اقبال ولا أضلها ادبار . لقد سلبها الخضم  
سعادة الملك ولكنه عجز عن أن ينال من عزة نفسها أو يجد اليها سبيلاً ،  
أنفت من كل محاولة تحفظ لها عرشها ، وأعرضت بإباء عن كل مساومة  
ذليلة ، فلم ينفع معها وعد ولا وعيد ، وأبت الا أن تقي لشعبها بما نذرت  
له نفسها ، حياة عزيزة واما ميتة شريفة وقد اختارت المنية على الدنيا .  
ولا بد لنا قبل أن نبث حياة الزباء وتاريخها من أن نستعرض أخبار  
تدمر القديمة وأدوارها السياسية وحالتها الاجتماعية ، لنذكر حقيقة جهاد  
بطلتنا ، ونحکم على مرامياها النبيلة .

(١) محاضرة ألقاها الامير جعفر الحسيني في ردهة محاضرات المجمع العلمي العربي في  
١ ايار سنة ١٩٤٢ .

أجمعت الكلمة على مكانة تدمر الأثرية واشتهر أمرها في أقطار العالم ، ودعيت بحق عروس الصحراء بلا مبالغة ولا إغراق ، وقد افتتن دي فوكويه ( de Vogué ) بانارها بقوله : « سيبقى اسم تدمر أبدي الدهر فتنة للألباب » . وأصبح اسم تدمر اسماً عالمياً كرومية وآثينة والقسطنطينية وأنطاكية وبيت المقدس والاسكندرية مع أنها دون هذه العواصم منزلة وأحدثها عهداً . خلد التاريخ ذكرها مع أن مثيلاًها من مدن الديار الشامية كبعلبك وجرش وأفاميا وبصرى ووادي موسى ( البتراء ) وغيرها من أمهات المدن قد اضمحل أمرها بعد أن أقل نجمها وسمل ذكرها وأصبحت نسياً منسياً على حين كان بين هذه المدن ما يباهيها ثروة وفخامة وجمال بناء ، وتاريخها حافل بالذكريات ، ولذلك أصبح لزاماً علينا أن نبحث في الخصائص التاريخية والأقليمية التي تحلت بها تدمر حتى احتفظت دون سواها بهذه الشهرة الواسعة .

تدمر مدينة قديمة أطلق عليها الرومان اسم بلديرة ( Palmyra ) واحتفظ العرب باسمها الآرامي القديم أي تدمر ، وتقع الى شرقي حمص وسط واحة ، بينها وبين دمشق نحو من ( ٢٣٠ ) كيلومتراً ، وماؤها غزير ، وتحيط بها بساتين نخيل وزيتون ورمات ، وتنتج أرضها بعض الجيوب وبعض البقول وفي جوارها مملحة واسعة كان ملحها من أهم موارد تدمر ، وقد أحسنت استثمار حراج شجر البطم التي كانت تكسو معظم جبالها وتستخرج منه زيت البطم وقد عبثت الأيدي بهذه الحراج ولم يبق منها اليوم سوى النذر اليسير .

لم يزل حقيقة تاريخ انشاء تدمر مجهولاً لدينا وكذلك تاريخها قبل العهد الروماني ، الا أن الكلمة مجمعة على قدم عهدها . فقد ورد ذكرها باسمها الآرامي ( تدمر ) في بعض النصوص الآشورية التي يرجع عهدها الى الألف الثانية قبل المسيح كما ورد ذكرها في سفر أخبار الأيام الثاني من الكتاب المقدس الذي كتب في المئة الثانية قبل الميلاد ، ونحل هذا السفر

بناء تدمر سليمان النبي وهذا يدل على أنها وقتئذ كانت زاخرة عامرة والا لما نسب بناؤها الى هذا الملك العظيم منشىء هيكل بيت المقدس الشهير والذي يخلونه بناء كل صرح عجيب ومصنع جليل متى جهلوا حقيقة أمره .  
وأما تاريخها في العهد الروماني فقد اتصل بنا خبره من مصادر قديمة وحديثة عديدة ، وبما اكتشف من آثارها ، واتفقت هذه الوثائق على ماوصلت اليه تدمر من ثراء وحضارة وعمران . ومن عرف عظمة أطلال تدمر وصروحها الشاخنة أيقن بمجدها الغابر ونسبها العريق .

حاول انطونيوس القائد الروماني المعروف وعشيق كليوباترا ملكة مصر أن يغزو تدمر المستقلة سنة ( ٤١ ) قبل الميلاد طمعاً بثروتها المشهورة يومئذ ولكنه باء بالفشل ومني جيشه بهزيمة شنعاء ، وقد أطال هذا الفوز أجل استقلال تدمر عشرات السنين قبل أن يحل بها مصيرها الأليم .

كان السواد الاعظم من أهل تدمر في الأعصر القديمة من الآراميين لهم لغتهم وكتابتهم ، وقد انضم اليهم بعد أحقاب جماعات من العناصر السامية الاخرى المجاورة لهم ومن أبرزهم العرب والانباط وكان لهم كيان وشأن واحتفظوا باسمهم العربية : كوهبلات وأذينة وزيدا وتيا وعزيز ومعين ومقيمو وكهيسل وصفة التصغير فيعل وفعيلة هي من خصائص اللغة العربية دون سواها من اللغات السامية ، وجلبوا معهم آلهتهم : كلات والعزى ورضو وشيعة القوم .

لا نعرف نوع الحكم الذي كان في تدمر في ذلك العهد ونجهل النظم الاجتماعية الخاضعة لها تلك العناصر ، ويرجح أن الحكم السائد بينهم حتى المئة الأولى بعد المسيح كان يختلف عما صار اليه فيما بعد ، لم نجد أثراً لسلطة مدنية عليا ولا شريعة شاملة بل كان النظام السائد أقرب الى تقاليد البادية منه الى القوانين المدنية . فكان أهلها شيعاً وأحزاباً يخضع كل منهم لرئيس ، والنفور مستحکم بينهم ، يتنازعون السيادة ويتنازعون لاقتل استغزار ، ولذلك نصب أهالي تدمر في سنة ٢١ م . تمثالاً لآل حدم

تكريماً له لأنه أصلح ذات البين بين فريقين متنازعين من أهالي تدمر ، كما أننا عثرنا بين الكتابات التدمرية على عشرات من أسماء القبائل والعشائر العربية التي كانت تنزل تدمر يستدل منها على أصول هذا القوم وقرب عهدهم بالحياة البدوية التي توارثوا عنها تقاليدھا وتأصلت فيهم عاداتهم القديمة .

وكان نطاق تدمر الاقليمي ضيقاً للغاية ولا يخضع لسلطانها سوى بقعة صغيرة تشمل خلا حاضرة تدمر بعض البادية الشرقية وقسماً من الجبال الغربية ويختلف عدد سكان هذه المنطقة بين المائتي ألف والثلاثمائة ألف نسمة .

وبلد هذا شأنه لا يرجي له مستقبل سياسي عظيم ولا مطمع له بمركز دولي خطير ، لاسيما اذا كان بجوار دول عظمى قوية الشكيمة مرهوبة الجانب كما هو شأن تدمر منذ أقدم عصورها مع من جاورها من الأمم وخاصة الرومان والفرس .

أدرك التدمريون حقيقة حالهم وأدركوا ضعف كيانهم وقلة مواردهم ورأوا من المتعذر أن يكتب لهم البقاء إلا بمصانعة جيرانهم الأشداء وخطب ودم وعطفهم حتى يسمح لهم بطلب الرزق في بلادهم ، فسلكوا هذا المسلك وجنوا من ذلك فوائد اقتصادية عظيمة ، فكان منهم جاليات في أم المراكز التي تسلكها القوافل التجارية بين خليج فارس والبحر المتوسط وبهذه الطريقة جمع بعضهم ثروة طائلة عادوا بها الى تدمر وحملوا معهم حب البرخ والترف الذي ألفوه في البلاد التي أتروا فيها وعمدوا الى التنافس في تشييد الابنية العظيمة ، وكلما زادوا ثروة تألقوا بالبناء حتى أصبحت تدمر في مصاف أمهات المدن تقدماً وعمراً .

ان عرفت الديار الشامية بانها ملتقى الأمم فتعتبر تدمر منفذهم ومفترق طرقهم ، يسرون منها الى جميع العالم المتعدن ، فهي أفضل مركز تجاري للديار الشامية من ناحية الصحراء الشرقية ، تقع بين منتصف الطريق بين بحر الروم المتوسط ونهر الفرات المتصل بخليج فارس ومنه طريق الهند ،

وهي محط رحال القوافل التجارية القادمة من الشرق والغرب ، تصدر منها محصولات الشام ومصنوعاته ومنتجات رومية وغيرها من بلاد الغرب ، ويحمل اليها كل ما تستورده الشام والقارة الاوربية ومصر من خيرات بلاد فارس والهند الصين ، فهي والحالة هذه همزة الوصل بين الشرق والغرب .

أيدت الحفريات الاثرية في تدمير هذه الحقيقة فقد عثر اثنائها على مصنوعات موطنها أقصى بلاد الغرب ومنسوجات حملت اليها من أقصى بلاد الشرق .

أدرك التدمريون في مختلف الادوار السياسية الميزة التي خصت بها الطبيعة تدمير فعملوا جهدهم لاقتطاف أفضل ثماره ، فامنوا السبل وسهلوا المواصلات للقوافل والعربات وبذلك ذلوا البوادي والقفار كما ذل من قبلهم الفينيقيون لحج البحار . وقد وضعت تدمر حينما تدرجت في النظم الادارية والاقتصادية نظاماً جمركياً شاملاً لجميع السلع التجارية ، ضمنت به حقوق المصدر والمستورد على السواء وأمنت بذلك لخزائنها مورداً ثابتاً ، وهكذا اتجهت اليها الانظار وتحولت نحوها القوافل ، فقضت بذلك على منافسيها من المدن وخاصة البتراء والحيرة وكان لهما وقتئذ شأن عظيم اقرب الاولي من القطر المصري والبحر الاحمر ، وقرب الثانية من خليج فارس وجزيرة العرب .

وغدت تدمر بثروتها مضرب الأمثال وتطلوات اليها الأعناق وطمع في ثروتها المجاورون والجيران وتنازعتها رومية وفارس ، يخطف كل منها ودها ويرغب أن يفوز وحده بصداقتها . وقضى هذا الصراع على ازدهارها وعكر صفو هنائها وعجل في دمارها وهي في ريمان شبابها وعنفوان مجدها وحل بها القضاء من حيث لا يحتسب .

وكان لتدمر أيضاً شأن عسكري كبير يضمن للسيطر عليها فوائد لا يستهان بها . فهي بحكم موقعها الجغرافي الحامية الامامية لهذه الديار من ناحية حدودها الشرقية وحصنها المنيع الذي تدفع به غارات المعتدين وتحتطم على أسواره قوة المهاجمين . وهي من أهم مراكز حشد الجيوش واعمقها

لوفرة ماؤها وكثرة زادها ، وطريقها أفضل الطرق لكل من يريد غزو بلاد الشام من حدودها الشرقية .

اشتهر التدمريون بشجاعتهم وشدة بأسهم في الحروب وكانوا من أمهر رماة عصرهم وأسرعهم كراً وفرأ ، وعرفوا بمجدهم العظيم على تحمل مشاق السفر في البوادي والقفار ومعرفة مسالكها وطرقها وآبارها فلا عجب أن تنازعت رومية و فارس سيادتها وسعى كل منها الاستيلاء عليها لتكفل له التفوق في النضال .

بذات تدمر في المئة الأولى للميلاد جهدها لتحقيق وحدتها القومية والسياسية والمحافظة على استقلالها وإبعاد خطر جيرانها عنها ، فصانعتهم بحنكة ودهاء وحافظت على حيادها التام وعقدت علائق الود مع فارس ورومية على ما كانا عليه من العداة الشديد والمنافسة على السيادة العالمية .

وأدركت تدمر وهي الشديدة الحرس على حريتها وسلامتها ماهي صائرة إليه وأنه أصبح من المتعذر عليها أن تنعم طويلاً بهذا الاستقلال مادامت فارس ورومية لها بالمرصاد وانها ستصبح عاجلاً أو آجلاً طوعاً أو قسراً فريسة لاحداهن وانها عاجزة عن دفع خطر عدو عظيم يفوقها عدداً وعدة وان الحكمة تقضي عليها أن تتدارك أمرها وتختار اهون الشرين وتنحاز بإرادتها للجانب الذي توسمت الخير فيه ، فاختارت لذلك رومية وريثة الدولة اليونانية والمسيطر على بلاد حوض البحر المتوسط ، فتقبلت تدمر لنفسها مصير اخوانها من بلاد الديار الشامية التي تربطها بها صلات قومية وفوائد مادية واقتصادية كبيرة .

وهكذا نرى تدمر في النصف الاخير من المئة الأولى بعد الميلاد قد دخلت طوعاً في نطاق نفوذ رومية ، وسلكت هذه الاخيرة معها سياسة رشيدة وعاملتها معاملة بميدة عن كل تعصب أو استفزاز وجبتها دون سواها برعاية خاصة أمنت به على مصيرها الجديد ، فتركت لها حرية العمل في ادارة شؤونها الداخلية واحترمت شعورها القومي وتقاليدها ، وشاركتها

في تكريم آلهتها وتشيد معابدها واحتفظت تدمر بلغتها الآرمية على شيوع اليونانية في الربوع الشامية المجاورة . ولم تتأثر علاقاتها التجارية مع الأقطار المجاورة والبلاد البعيدة بل ساعدتها رومية على توسيع نطاقها الاقتصادي الى حد لم تعده من قبل وتمت تدمر في ظل حمايتها ورعايتها بأزهي عصورها وبلغت الغاية في جميع مرافق الحياة . وهذا ما حمل تدمر أن تخلص الود لرومية ، وأقبل أفرادها يتطوعون في الجيش الروماني ونظمت منهم كتائب وزعت على جميع المستعمرات الرومانية ، وقد عثر على آثارهم في فرنسا وإيطاليا وأفريقية الشمالية وضاف نهر الطونة حتى بلاد المجر . ولم تهمل رومية نوعاً من ضروب الاغواء إلا سلكته مع تدمر . وزارها القيصر أدريانوس في عام ١٢٩ م تكريماً لها ومنحها اسمه وأصبحت تعرف في الوثائق الرسمية باسم ادريانة تدمر . وهكذا اكتسبت تدمر ثقة رومية وأكسدت صداقتها باخلاصها لها والاشترار معها في حروبها والدفاع عن ممتلكاتها ، حتى توصلت إلى أرفع مراتب المستعمرات المستقلة ادارياً . ويمكننا القول بان العهد الروماني كان بجملته من أحسن الأدوار التي مرت على تدمر ، فقد نمت مواردها وزادت ثروتها واتسع عمرانها حتى فاق في بعض النواحي عظمة رومية عاصمة العالم القديم . وعملت على تنظيم شؤون تدمر الادارية والمالية على نحو ما هو عليه الحال في رومية . وأنشأت لها حكومة ديمقراطية تستمد سلطانها من هيأتين شرعيتين وهي مجلس الشيوخ والمجلس البلدي ، ولذلك لم تشعر تدمر بوطأة سيادة الرومان اذ كان ضعيف الأثر لاسيما في عهد الملوك الشاميين الذين تولوا عرش رومية ، ولهذا لم تر تدمر غضاة بسط هذه السيادة عليها وقد قبلت رومية سيطرة الملوك الشاميين عليها وهم الياجبل وسبيتموس ساويرس واسكندر ساويرس وفليبوس العربي . ومن البديهي أن يكون لهذا التسامح أثره الطيب في نفوس الشاميين الذين كانوا يعتبرون أنفسهم شركاء رومية بالحكم لا من أتباعها ، ويعتبرون الامبراطورية الرومانية وحدة منسجمة بين الشرق والغرب ولولا هذه العقيدة ما أخلص

التدمريون هذا الاخلاص وأعرضوا عن الفرص العديدة التي سنحت لهم لاستعادة حريتهم لاسيما حين هزم الفرس الروم ودحروهم الى شواطئ البحر المتوسط ، ولو قلبت لهم تدمر وقتئذ ظهر المحن وآزت الفرس لتمكنوا من طرد الروم من تدمر والشام وبقية بلاد الشرق ، ولكن على عكس ما كان ينتظر منها فقد سارعت لنجدة الروم للتأثر لهم من الفرس وتمحو العار الذي لحق ببيشهم كأن هزيمة رومية هي هزيمتها تشاركها الأتراح وتهلل لها في الأفراح .

وما زالت تدمر تدرج في المئة الأولى والثانية ميلادية في معالم الرقي وال عمران وتسير حالها من حسن الى أحسن دون أن يمكر صفوها حادث الى أن ذهب الوهن في كيان الامبرطورية الرومانية بعد موت القيصر سبتيموس سيروس ، وخرج عليها بعض عمالها وقوادها وأضرموا نار الفتن في مختلف ممتلكاتها في آسية وأوربا وأفريقية حتى بلغ عددها نحواً من عشرين ثورة في خلال فترة قصيرة ، وعجزت عن اخمادها وخسرت بعض ولاياتها ومع ذلك بقيت تدمر على ولائها لرومية تتمتع بالسعادة وتتم بالسلام الخيم على ربوعها وتعمل على كسب المال واقفاه بسعة في سبيل البناء الى أن ظهرت في سنة ٢٣٠ م على مسرح السياسة الأسرة العربية أسرة آل أذينة التي آل اليها حكم تدمر وأتمت على مقدراتها ، فنفتحت بابناء تدمر روحاً جديدة ودفعت بهم الى المعترك السياسي لتخرجهم من عزلتهم الطويلة فقادتهم هذه الأسرة من نصر الى آخر وانتصرت جنود تدمر بقيادة ملكها أذينة زوج الزباء حيث فشلت جحافل الروم بقيادة قيصرها فالريانوس ( Valerien ) الذي أسره سابور ملك الفرس واستسلم اليه جيشه ، وجاء التدمريون فهزموا الفرس واكتسحوا بلادهم ودخلوا عاصمتهم فاصابوا فيها غنائم عظيمة واستردوا عدداً كبيراً من أسرى الروم . وكان لهذا النصر أثره الحميد في نفس الامبراطور غالينانوس ابن القيصر الاسير ووجد في أذينته خير نصير وأصدق حليف فاشركه بالحكم ولقبه امبراطوراً وعهد اليه حكم جميع الولايات

الشرقية ماعدا مصر والأندلس . وأمره على الجيوش الرومانية في بلاد الشام وجزيرة العرب ، فعمل أذينة على اخماد الفن الناشئة في تلك البلاد وبسط سلطانه وأعاد للحكم هيئته وللجيش سطوته حتى أصبح مرهوب الجانب يخشى الجوار بأسه وتخاف الرعية شدة بطشه . ولكن المنية عاجلت هذا الرجل العظيم في سنة ٢٦٦ م . قبل أن يدرك غايته . اغتالته في حمص يد أئيمة مع ابنه وولي عهده حيران وهو ابنه من زوجة غير الزباء ودبر هذه المكيدة ابن أخيه معن ليفوز بملك عمه ، وقضى أذينة نحبه وهو في عنقوان مجده وترك ملكا قبل أن يتم بناؤه وتتوطد أركانه ، مخفوقا بالآخطار ، لانه قام في حالة استثنائية وحققته مغامرات جريئة لا تؤمن عواقبها ، وتوقع بعضهم سرعة انهيار هذا الصرح وانه زائل بزوال مؤسسه لاسيما وقد خلفه في الحكم طفل قاصر وزوجة فتية لم يسبق لها ممارسة حكم ولا تعودت سياسة شعب وهما وهبلات وامه الزباء .

وفي هذه الظروف الحرجة ظهرت على المسرح بطلتنا الزباء أرملة أذينة . فهدت بالحكم لابنها القاصر وهبلات وتولت وصايته . وقد نسب اليها بعضهم المؤامرة التي ذهب فيها زوجها وولده لتقضي عليها وينتقل الامر لها ولابنها . وأثبتت الوقائع فساد هذا الزعم وأن القاتل هو أحد أقارب القاتل ، أقدم على جريمته بدافع منفعة شخصية ومصالحة ذاتية ، وهذا يبري الزباء من وصمة هذه الجريمة الشنعاء . ويستنتج من تتبع الحوادث أن المكيدة دبرت من قبل الأوساط الرومانية المتطرفة ودفعت القاتل لارتكاب جريمته ليتخلصوا من أذينة وطموحه خشية أن يؤول عرش رومية اليه كما سبق في عهد الفياصرة الشاميين . ويؤيد ذلك موقف حكومة رومية من الزباء وابنها ، فقد منع القيصر غالينوس عن الملك الصغير الانقلاب والامتيازات التي منحت لوالده وسعى أن يحبط من شأنه ويضعف نفوذه ، وحاول أن يقطع منه الولايات التي أخضعها أذينة لسلطانه ، وهنا ظهرت مواهب الزباء وبدأ من يومه النضال بين تدمير رومية ،

فأبت الزباء أن تفرط بأقل حق من حقوق ولدها وأن تتنازل عن أي جزء من ميراثه ، فكانت مثال الوصي الأمين والمدير الحكيم . فنادت بابنها ملكاً وتولت هي وصاية عرشه وتدير ملكه .

ليس لدينا حتى الآن وثائق يركن إليها لمعرفة نسب الزباء وتاريخ ولادتها ، وعرفنا أنها كانت حين مقتل زوجها في مستقبل العمر لم تتجاوز سنها العقد الثالث ، وعرفت حقيقة اسمها واسم أبيها من كتابة تدمرية ورد فيها اسمها « بزباي بنت انطيوخس ووالدة القيصر ملك الملوك وهبالات » .

وقد ذهب مؤرخو العرب في سيرتها ونسبها مذاهب عديدة خلاصتها : « أنه كان في أيام جذيمة الأبرش بن مالك اللخمي رجل يقال له عمرو ابن الظئرب بن حيان ابن أذينة بن السميدع بن عوز من العماليق ، وكان ملكاً على الجزيرة وأعمال الفرات ومشارف الشام ، جرى بينه وبين جذيمة حروب فانتصر جذيمة عليه وقتله وشتت شمل قومه وأجلام من بلادهم . وانكسرت عادوا وجمعوا أشقاتهم وحشدوا جموعهم وولوا عليهم الزباء ابنة عمرو فنذرت نفسها للاخذ بثأر أبيها فنصبت لجذيمة المكائد ودعته إليها وقتلته ، غير أن عمرو بن عدي خليفة جذيمة قد احتال عليها بواسطة قصير بن سعد وحاصرها في قصرها على الفرات ، ولما يئست من النجاة وأيقنت بالهلاك عمدت الى سم كان في خاتمها فابتلعتة قائلة : « بيدي لا بيد ابن عدي ، وماتت لساعتها » .

وزعم غيرهم أن أصلها روماني تعرف العربية . وذكر الميداني في جمع الأمثال أنها ولدت في باجرمي . وقال ابن قتيبة انها ابنة ملك العراق تزوجت الملك الذي قتله جذيمة . واختلفوا في اسمها فمنهم من قال أنها سميت فارعة ومنهم من ادعى أن اسمها نائلة وذهب بعضهم الى أنها تدعى ايلي ، وقال آخرون أنه كان اسمها ميسون . وقد أجمعوا على أنها كانت أجمل نساء عصرها ولم يعرف بينهن من هي أقوى حزمًا منها ولا أرجح عقلاً . إن هذه الروايات غريبة وهي أقرب للخيال منها للحقائق التاريخية غير

أنه لانشك بان المقصودة في كل ما أوردوه هي نفس الزباء ملكة تدمر ، لأن هذه الحوادث معاصرة لها ، قتل جذية الأبرش نحو سنة ٢٦٨ م أي بعد سنة من تولي الزباء عرش تدمر . ولا ينبغي اختلاف اسم الأب بين عمرو وأنطيوخس الى مذهبنا اليه فلدينا شواهد عديدة ممن اتخذ له من أعيان تدمر اسمين أحدهما سامي تدمري والآخر أجنبي روماني ، ونعتقد أن الزباء قد احتفظت في الكتابة التدمرية الرسمية باسم أيها الأجنبي وهو أنطيوخس وحفظ رواة العرب الاسم السامي وهو عمرو .

وليس من سبيل والحاله هذه أن نتماد في أخبار الزباء على المصادر العربية وحدها بل يجب الرجوع الى ما نقله مؤرخو الرومان واللاتين ، نخص منهم بالذكر : ونيكوس ( Vopiscus ) وتريوليوس بوليون ( Trebellius Pollion ) وزوزيم ( Zozime ) وزونوراس ( Zonaras ) والاعتماد على الوثائق التاريخية الخطية التي اكتشفت في تدمر وغيرها وفيها أصدق الأنباء .

لم نعتز حتى الآن على ما يكشف لنا حقيقة أصل الزباء ومن أي الفروع السامية تنحدر ، والأرجح بان أسرة آل أذينة هي أسرة عربية نزحت اليها من جزيرة العرب ، ولا يبعد أن تكون الزباء عربية الأصل أيضاً حتى اختارها أذينة زوج له . والمعروف عن خاصة العرب بانهم يصطفون زوجاتهم ويفضلون العربيات من عشيرتهم على سواهم من الأجنبيات حرصاً على نجابة النسل ونزعة العرق .

قبضت الزباء على دفعة الحكم في تدمر وهي في ريعان الشباب وأقدمت عليه في أخرج الأوقات ، وقد دب الانشقاق في البلاد ، واستهان بها وبولدها الأعداء ، ونازعها الملك قاتل زوجها ، وأنفت الزباء أن تستعين بالرومان وتصانهم لتفوز بمساعدتهم على توطيد ملك ابنها القاصر لعلها أن تلك الأيدي قد تطلعت بدم زوجها واعتبرت رومية مسؤولة عن هذه الجريمة وأبت أن تستنجد بالفرس وهم أعداء زوجها بالأمس وكرهت هذه

الحياة حرمة لذكرى زوجها وحفظاً لكرامة نفسها . فأصبحت والحالة هذه وحيدة لامعين لها ولا نصير ، تحيط بها المكائد والدسائس ، ويهدد ملكها منافسوها في الداخل وأعداؤها في الخارج .

وفي هذه الحالة ووسط هذا الجو القلق انقلبت هذه النعمة الوديمة الى لبؤة خطيرة ، فاوجدت الزباء من اليأس أملاً ومن الوهن عزمة ومن الاستكانة عزة وشامة ، فشمرت عن ساعد الجد وقبضت على زمام الحكم بيد من حديد فألفت المجالس التمثيلية واستأثرت بجميع السلطات وفازت بحكمتها بتأييد العشائر والقبائل فكانت منهم نواة جيش نازلت به خصومها في الداخل وقضت على جميع مكائد منافسيها ، ولما تم لها ما تريد وصفا لها الجو وأخلص لها الشعب الذي أعجب بها والتف حولها ، وشاع ذكرها في المشرق وتطلعت اليها الأنظار وعقدت عليها الآمال ، وفاخر الجميع بحزمها وتقنوا بفضائلها وشهامتها وأعجبوا لمواقفها الشرفية . عادت تنظم بلادها وتقوية جيشها إلى أحسن ما كان عليه في عهد زوجها .

ولما تم نجاحها واطمأنت لاختلاس رعيتهما جاهرت بحقيقة نيتها نحو رومية وعاملتها معاملة الند للند وقارعتها بالحجة بالحجة غير هيابة ولا وجله ، فسق ذلك على الرومان وتمثلت لهم أشد خطراً من زوجها ، فحملوا القيصر غالينوس على إزالتها وتأديبها وتقويض أركان ملكها ، فسير اليها جيشاً عظيماً ، فصمدت له جيوش الزباء وقاقلته قتالاً شديداً وتغلب جيشها على الرومان وقتل قائدهم هراقليانوس ودحروم ، ومنذ هذه الهزيمة الشنعاء فقدت رومية نفوذها في المشرق وضمفت هيبتها وانقطعت روابط الود بينها وبين أصدقائها بالأمس . وقد تحملت رومية على مضض وصحة العار الذي لحق جيشها متحينة الفرص لمحوه . ولما قتل القيصر غالينوس في سنة ٢٦٨م وخلفه كلوديوس استغاث به مجلس شيوخ رومية وطلب اليه أن يضع حداً لتصرف الزباء ويحول دون أطباعها ولكنه تجز عن اجابة طلبهم لاشتغاله وقتئذ باخاد الفتن القائمة في ممتلكاته في أوروبا وسد هجوم الخوارج في بلاده .

وبينما كانت رومية تعاني هذه الصعوبات في بلادها استأنفت الزباء اصلاح بلادها وتسمية مواردها واغتنتم الفرصة السانحة فجاهرت باستقلال بلادها وضربت السكة باسمها واسم الملك ابنها وهكذا أصبحت السيدة المطلقة في بلادها لا منازع ولا رقيب . وعمدت ارضاءً لمختلف العناصر الخاضعة لسلطانها أن أدخلت في بلاطها أشخاصاً من ذوي المكانة منهم ممن عرفوا بآرائهم الصائبة وعلوهم الجم واخلاصهم فاستعانت بهم لتحقيق أغراضها ، ومن أعظمهم الفيلسوف بنجينيوس الشهير الذي فادى بحياته في سبيل خدمتها . والعالم القدير بولس بطريرك كرمي أنطاكية . فكانت تتراح لمشورتها وتعمل بنصائحها . وأبدت تسامحاً عظيماً مع جميع المذاهب والاديان ، فكان السلام يرفرف على رعاياها جميعاً لا فرق بين أحد منهم على حين كانت تهرق دماء المسيحيين واليهود في رومية وما جاورها من البلاد وتستحل أموالهم .

أنست الزباء من نفسها القوة الكافية لنزع سيادة رومية من بقية بلاد الشرق فجهزت على مصر حملة بقيادة قائدها زيدا . وكانت الحرب بينهما سجلاً فاستولت الجيوش التدمرية على مصر فاتسع بذلك ملك تدمر وفاضت بموارد جديدة عظيمة ، وأصبحت بعد استيلائها على وادي النيل مهيمنة على جميع منافذ المواصلات التجارية بين الشرق والغرب ، واحتكرت لنفسها الأسواق مع الهند . وما كادت تنهي الزباء من حملتها على مصر حتى وجهت جيشاً الى آسيا الصغرى لتجربها من الرومان فاستولت عليها ، وتم لها بذلك ملك مترامي الأطراف يضم الديار الشامية وبعض الجزيرة العربية ومصر وآسيا الصغرى . وأدركت بهذا الفوز رغبتها وشدت بذلك الخناق على رومية وحرمتها أهم مواردها وتموينها وسلبتها الأسواق التجارية وكانت هذه الحنة أعظم هزيمة نزلت في تاريخ رومية فاقضت مضجعها وأيقنت بزوال الشرق من يدها ، ولو كان تأخر مجيء القيصر أورليانس الى منصة الحكم ومنازلته الزباء لكان لتدمر غير هذا الشأن ، لحقت أطباعها وبسطت سلطانها على الشرق والغرب وأصبحت الزباء أمنع من أن تصل اليها أيدي أعدائها

ولم يحل ما حل بها على يد هذا القائد العظيم الذي قضى على آمالها وحملها الى رومية أسيرة صاغرة بعد أن كانت تطمح بدخولها فاتحة ظافرة .  
 مات القيصر كلوديوس عام ( ٢٧٠ ) م . وخلفه بالحكم أورليانس ذلك القائد الذي ذاع صيته واشتهر بمحاربه الخارجين والمعصاة وعقدت عليه رومية الآمال ليعيد لها هيبتها المفقودة ويدعم ملكها المتصدع .  
 ورأى أورليانس من الحكمة أن يصانع الزبأء ليوقف زحفها نحو الغرب ربنا يستريح من حروبه ويجمع شمل جيوشه ويجهزها لحرب طويلة الأمد فعرض عليها سنة ( ٢٧٠ ) م . صلحاً ضمن لها فيه السيطرة على البلاد التي استولت عليها وأطلق يدها في الشرق واعترف لها بالألقاب التي انتحلتها لنفسها ولابنها وأن تضرب سكة مشتركة ينقش على وجه تمثال قيصر رومية وعلى الآخر تمثال ملك تدمر رمزاً لوحدة الامبراطوريتين الشرقية والغربية وكان هذا الصلح اعترافاً من رومية بتقسيم الامبراطورية الرومانية الى قسمين مستقلين تربطها وحدة شكائية واستقلال اداري .

انخدعت الزبأء بصدق نيات القيصر واخلاصه لهذا الاتفاق الذي ضمن لتدمر استقلالها ووحدتها ولذلك لم تردد في قبول هذا العرض وتوقيعه آملة أن يحل الوئام محل الخصام وتعود الصداقة بينها الى سابق عهدها كما كانت عليه أيام زوجها أذينة فتأمن جانب الرومان وتحول بقوتها نحو الشرق وتتوسع في بلاد الفرس ويمكنها عندئذ أن تعتمد على مؤازرة رومية التي تضمر للفرس عداوة شديدة .

ولكن سرعان ماخاب أمل الزبأء وظهرت لها حقيقة ما انطوى عليه هذا الصلح وما كان يخفي وراءه وعرفت بأنه خدعة وهدنة تمكن رومية خلالها من معالجة أمورها وبعدها تتفرع لمنازلة الزبأء ومحاسبتها حساباً عسيراً . ولما شعرت الزبأء بهذه الخيانة وتأكدت من الغدر نقضت الصلح في عام ( ٢٧١ ) م . ونادت بابنها وهبلاّت قيصرأ ، وأبطلت النقد المشترك وانفردت بتقدها . وهذا كان نذير الحرب بين الفريقين .

وجيز أورليانس جيشين أبحر الأول الى مصر بقيادة القائد فروبوس  
 ( Probus ) فتصدى له الجيش التدمري بقيادة القائد زبدا وقاتله قتالاً شديداً  
 وكاد يستظهر عليه لو لم ينقلب عليه جماعة من أهل مصر انحازوا الى الرومان  
 فسيبوا هزيمة التدمريين وضياع مصر . وتوجه الجيش الثاني بقيادة القيصر  
 نحو آسيا الصغرى فعبّر البوسفور ، فتقدمت الزباء على رأس جيشها لمحاربه  
 ولما رأت أنه يتعذر عليها القتال في جهتين متباعدتين فانتظرت قدوم العدو  
 اليها قرب أنطاكية واكتفت بمناوشات بسيطة تعرقل بها سيره  
 وتستدرجه نحوها منهوك القوى بعيداً عن قواعد امداده ومراكز تموينه  
 ليسهل عليها القضاء عليه . وما كاد العدو يبلغ أنطاكية حتى حملت عليه  
 جيوش تدمر حملة صادقة ودارت بينهم معركة عظيمة استبسلت فيها الزباء  
 وانهزم الرومان ولحق بهم فرسان تدمر يطاردونهم حتى ابتعدوا عن سواد  
 الجيش الذي أصبح منقسماً الى فرقتين ضعيفتين . وعندها جمع العدو جموعه  
 وارتد على خصومه وألقى الذعر بين صفوفهم فانهزموا مولين وجهم نحو  
 حمص حيث لحقت بهم الزباء ، فجمعت شمل جيشها وأعدت العدة لمنازلة  
 العدو في سهل حمص ولحق بها الرومان فاستقبلتهم الجيوش ودارت  
 رحى معارك دامية كادت أن تدور الدائرة على الرومان ولكن حنكة أورليانوس  
 العسكرية وخبرته الواسعة في الفنون الحربية قد تغلبت على شجاعة الزباء  
 وبسالة جنودها ، فهزمهم الرومان . ولم يبق للزباء أمل الا أن تلتجئ الى  
 حصنها الحصين ومعقلها المنيع قبل أن يمدق بها العدو ويلتحم الجيش الروماني  
 القادم من الجنوب الذي استولى على فلسطين وفينيقية بالجيش المنحدر من  
 الشمال فتؤخذ بين نارين . وهكذا انسحبت الى عاصمتها وهي مؤمنة بأنه  
 سينحطم أمام أسوارها المنيعة قوة كل مهاجم مها بلغت قوته واستعداده  
 وسيكون لها من بعد المسافة وصعوبة السير في الصحراء ووطئة حرها  
 خير حليف لاذلال خصمها وانهاك قواه ، وهذا مالاقيه القيصر يوم بلغ  
 تدمر فوجدها أمنع من عقاب الجو فاستقبل سكانها جيوشه برمي الصخور

ورشق السهام حتى طال به الحصار وخاف نفاذ المؤن والزاد فعمد الى  
 مسالة الزباء ودعاها للاستسلام وبعث اليها بهذه الرسالة : ( *Amor* )  
 « من القيصر أوريليانس ملك العالم الروماني وسلطان المشرق الى الزباء  
 وأصحابها يحتم عليك الواجب أن تنصاعي الى ما ادعوك اليه بهذه الرسالة  
 وتستسلمي الى الرومان فتضمن سلامتك ويعفى عنك ، ويسمح لك مجلس  
 الشيوخ الاعلى بالاقامة مع ذوبك في مدينة يختارها لكم ، وان تقدمي لخزانة  
 رومانية كل ما لديك من جواهر وذهب وفضة ومتاع وحياد وابل ، وأنا  
 أتعهد لك بسلامة حقوق رعيته التدمريين . »  
 فاجابته على ذلك بهذه الرسالة :

« من الزباء أمبراطورة المشرق الى اورليانس القيصر ، ان ما التمسته  
 مني بكتابك لم يقدم على مثله أحد قبلك ، وكأنك تجهل أن كليوباترا قد  
 آثرت الموت الشريف على الحياة الذليلة ، واني منتظرة قدوم نجدة الفرس  
 والارمن والعرب لقهر جيوشك والقضاء عليها ، ان كان صعالبيك الشام  
 وحدهم قد تغلبوا عليك فما بالك اذا قاتلتك مع حلفائي وعندئذ تدم وتنزل  
 عن غطرستك التي حملتك أن تطلب مني المحال كأنك غالب ومنصور في  
 كل زمان ومكان . » فهذه الانفة كان جواب الزباء لقيصر رومية وما أبلغه  
 من جواب في روحه ومعناه يصور لنا عزة نفس هذه الامراة وجبروتها  
 وما صممت عليه من اقتفاء أثر كليوباترا فلا تدع العدو يظفر ، والمنية  
 عندها أهون من الدنية .

ولما وصل جوابها الى الرومان شددوا عليها الحصار بعد أن وصلت  
 اليهم مؤن ونجدات وصار في وسعهم اطالة أمد الحصار . وقد كتب القيصر  
 الى مجلس الشيوخ يبرر فيه موقفه من طول الحرب جاء فيه : « .. يعيب  
 علي البعض محاربي امراة ولكن يتقنوا أن الزباء في قتالها أشد بأساً من  
 الرجال ... » . ولما يئست الزباء من وصول النجدات اليها جمعت قوادها  
 وأطلعهم على عزمها على الخروج من تدمر بنفسها معها كلفها الأمر تستنفر

القبائل وتجمع الجموع وتأتي بهم لنجدتهم ورفع الحصار عنهم وحضتهم على المقاومة والقتال . وافتحمت ليلاً نطاق الحصار غير مبالية بالأخطار وتوجهت نحو الفرات حيث منازل العرب الاوفياء فشمع بها الرومان فلحق بها فرسانهم وقبضوا عليها وأعادوها الى قيصرم في تدمر . ولما عاتبها أورليانوس على استخفافها بقوة قيصر رومية . أجابته : « نعم اني أعترف الآن بأنك قيصر دون سواك وانك قد تغلبت علي . » وقد اعجب القيصر بمزة نفس الزباء وأجابها الى ماطلبتة منه من تأمين أهل تدمر على أرواحهم وأموالهم . فاستسلمت تدمر الى الرومان في عام ( ٢٧٢ ) م بعد أيام من أسر الزباء ثم رحل عنها اورليانس بعد أن ترك فيها حامية يبلغ عددها نحواً من ( ٥٠٠٠٠ ) جندي مستصحباً معه الزباء وبعض زويها .

وما كادت تبعد جيوش الرومان عن تدمر حتى ثارت الحمية التي غرستها الزباء في نفوس أهلها وعز عليهم هذا المصير فاتقضوا على الحامية الرومانية وأبادوها . ولما بلغ القيصر ذلك سير اليها جيشاً كبيراً ودام تدمر وأعمل بها الجند السلب والنهب والقتل ، ودكوا حصونها وخرّبوا قصورها وتركوها خراباً يباباً تشكو أطلالها الى الأبد ظلم الانسان وجوره .

استقبلت رومية قيصرها الباسل بحفاوة رائعة وأقامت المهرجانات العظيمة وشاهد أهل رومية استعراض الفنائم وجموع الاسرى وفي مقدمتهم الزباء مطوقة بسلاسل من ذهب مثقلة بالحلي والجواهر . تسير في كبرياء رافعة الرأس . فشخصت اليها الأبصار وتناولت اليها الاعناق وخشمت لها القلوب لمصيرها ورتاها الجمهور لجمالها وجلال ملامحها وحياتها اعترافاً ببطولتها وخصصت لها حكومة رومية قصرأ جميلاً على ضفاف نهر التبير ( Tibère ) تقضي فيه بقية أيامها بين أهلها وذويها وتبكي حرية بلادها المسلوبة وتندب مصير شعبها البائس . ولم تندم على ملكها الضائع ولا عزها الزائل . فهذا ما ارتضته لنفسها في سبيل قيامها بالواجب الذي خلده لها التاريخ وخلد معها اسم تدمر الى قيام الساعة .

وهكذا بإساذتي وسيداتي طويت أعظم صفحة من صفحات التاريخ  
وأصبح محل بها حديث الألسن والرواة .

وإذا استعرضنا من عرفنا في النساء لم نجد بينهن من عمل عمل الزباء  
وجاهد جهادها . فقد نبغت في وسط الصحراء ونالت فيها قسطاً وافراً  
من الثقافة أضافتها الى متانة الاخلاق . وكان قصرها ندوة العلماء وعاصمتها  
ملجأ المضطهدين . جمعت بين حنان الامومة وحكمة المرشد ، ودهاء الملوك  
وبأس الجنود ، ولا أدل على ذلك من وصف المؤرخ الروماني زوزيموس  
لها بقوله : « ان سيرة ملكة تدمر هي سيرة بطل لا سيرة امرأة . »

وقد نقل عن الزباء أنها انتسبت الى سميراميس وكليوباترا من الملكات  
الشرقيات اللواتي اشتهرن بجهلن ووقائعهن التاريخية . وعرف عن الزباء  
بانها انصفت بأفضل صفات النساء من حسانة وعفاف ، حتى قال عنها  
المؤرخون من أعدائها بانها بلغت في ذلك ما لم تبلغه امرأة قبلها مع ما هي  
عليه من جمال ولطف وقد وصفها تريبوليوس بقوله . « ان جمال ملكة  
تدمر يفوق كل وصف ، فترى لون وجهها ضارباً الى السمرة ، وحدقة  
عينها سوداء كحدقة النسر ، ويلوح على شخصها سمات القدرة ودلائل  
الحزم وأمارات الانس والالطف ما يدهش العقول ويفتن الابصار . وأما لون  
أسنانها فأبيض براق كأنها درر جان . »

وكانت تفاخر بكليوباترا وتمجب بخاتمها المؤلمة الجريئة ولمكن أين  
بطلتنا من تلك . فادت كليوباترا بملكها وعرشها في سبيل شهواتها وسلمت  
بلادها الى عدوها لتفوز برضاء عشيقها وجلاذ شعبيها ، أما الزباء فقد زهدت  
بسعادتها في سبيل المحافظة على ملكها وسعادة شعبيها .

ومع هذا كله فقد نجد الكتاب والشعراء والمؤرخون والشاشة البيضاء  
ذكر كليوباترا وجعلوها في مصاف الابطال مع ما ارتكبه من الخازي والآثام  
نحو شخصها وبلادها وأهملت الزباء مع ما نجلت به من الفضائل والمكرمات .  
وهذا لعمري من الغرائب يمكن .



## حياة العلامة أحمد تيمورباشا

(ذكرات شخصية)

### مبدأ التعارف ونسأته وأضيقه

لما هبطتُ مصر أول مرة في سنة ١٩٠١ أرادني أحد أصدقائي وأظنه الاستاذ السيد محمد رشيد رضا صاحب المنار على أن أزور أحمد تيمور بك وقال ان في بيته اليوم اجتماع يضم شيخنا الامام الشيخ محمد عبده وجماعته فبادرت شاكرأ له دلالاته ، فدخلنا داراً قوراء على الطراز القديم من البناء ، وكان في الجلسة طائفة من العلماء والادباء ، ومنهم فيما أذكر حسن باشا عاصم وقاسم بك أمين وفتحي باشا زغلول والشيخ عبد العزيز شاويش والشيخ محمد المهدي والشيخ حسن منصور والشيخ أحمد الاسكندري ولا أذكر إن كان في الجمع يومئذ سعد باشا زغلول وحفي بك ناصف و اسماعيل باشا صبري ومحمود سامي باشا البارودي وعلي بك بهجت و اسماعيل بك رأفت وعبد العزيز بك محمد والسيد محمد البيللاوي وحافظ بك ابراهيم والشيخ أحمد ابراهيم والشيخ عبد الوهاب النجار فان الجمع ما كان يقل عن عشرين رجلاً . وهؤلاء كانوا من حلقة الاستاذ الامام ومن أصدقاء أحمد تيمور بك .

تجلت لي يومئذ ظاهرة من ظواهر عظمة مصر بمظاهرها ، ورأيت

(\*) محاضرة الاستاذ السيد محمد كرد علي رئيس المجمع العلمي القاها في غرفة المجمع في آذار سنة ١٩٣١ .

عظماً على غريب صلوك شاب أ كبرت معه بما شهدت تناهي المصريين في التأديب والرقّة ، خصوصاً اذا كانوا من هذا الطراز الممتاز . ولقيت ذلك اليوم من أدب صاحب الدار مابهرني فانعدت بيننا أواخي الاخاء . وهذا المجلس كان المرحلة الاولى التي فتحت أمامي الدخول في المجتمع المصري ، وتشرفت بمشرفة هذه الطبقة المختارة . رحم الله من سبقونا الى الدار الآخرة ومد في أعمار الأحياء منهم . غدوت منذ ذلك اليوم أحرص على الاجتماع بأحمد تيمور وعيله والأخذ عنهم ، وانشأت أ كثر سوادهم لاني استعطبت عشرتهم .

وكان تيمور في ذلك الحين يقرأ على الشيخ محمد محمود الذكري الشنقيطي امام اللغة في عصره . وقال لي هذا مرة أنه لم ير في مصر من يفهم كلام العرب مثل الشيخ محمد عبده وأحمد بك تيمور ، وذكر شخصاً آخر أنسيته . وكان تيمور تخرج في صباه في دار أبيه باستاذة الشيخ رضوان المخللاتي ولازم أستاذة الشيخ حسن الطويل فيلسوف الازهر وشيخ شيوخها مدة طويلة ، فأخذ عنه العلوم الدينية والعقلية والادبية . واتصل بعد ذلك بعلما عصره كالشيخ العدوي والشيخ الهوربني والشيخ الحسيني ثم مؤخرأ بالشيخ طاهر الجزائري . ولكثرة ما استهوى قلبه حب الشيخ محمد عبده ابتاع بجواره في عين شمس داراً بمحديقة جميلة ونقل اليها من العاصمة خزانة كتبه ولازمه ملازمة المستفيد المقتبط .

وما زالت الصداقة تزيد بيني وبين أحمد تيمور حتى كانت السنة التي انشأت فيها مجلة المقتبس في القاهرة غرة المحرم سنة ١٣٢٤ . وكنت أزداد إعجاباً بما أرى من أخلاقه وحرصه على الاستفادة من مجلس الامام محمد عبده واللغوي الشنقيطي وأضرابها ممن يفشون مجلسه أو يفشى مجالسهم وأحس منه عزواً حتى عن بعض المشهورين ، وتحرزاً من مخالفة من لا يعرف ماضيه وحاضره . فكان وهو في تلك الحقبة من حياته بعيداً عن القوم قريباً منهم ، يهتم لسعادة أصحابه ويرمضه اذا نزلت بهم نازلة ، ويتبسط مع خاصته تبسطاً ما خرج فيه يوماً عن حدود الأدب والفكاهة ، وما تعدي

حواره البحث عن مافي الكتب مطبوعها ومخطوطها والنظر فيما يعلي شأن الاسلام والعرب ، وأخذ قبيل ذلك العهد يكتب آراءه وأبحاثه في جريدتي المؤيد والاهرام ومجلات المقتطف والضياء والمسالل والمقتبس ثم السلفية والآثار والزهراء وغيرها . والغالب أنه كان يكتب في المناسبات أو متى أريد على معالجة موضوع غامض يحتاج الى درس أو يعرض ماعنده من المواد المهمة التي يستعان بها على ظهور الحقيقة .

وكان لاول عهدي به لا يبين رأيه في بعض معاصريه ، وان كان منهم لا تروقه حركاته وأفكاره ، هذا وهو على يقين من أن بعض الازهريين كانوا منذ أخذت معظم شهرته ، يحسدونه ويصغرون من شأنه . ومنهم من كان يمدد في البخلاء لأن أحمد تيمور على غناه وشرف بيته لا يهتأ له عيش إلا إذا أنفق ماله على العلم وعلى المعوزين من المساكين . وما عدا ذلك من أبواب النفقات ليس له فصل في موازنة بيته ، بل كان عيشه في الحقيقة عيش أهل الطبقة الوسطى ، مع أن ما أوتيته من اليسار كان يتأني له به أن ينفقه في ضروب من البذخ والرفاهية يسمو به الى محاكاة الطبقات التي تماثله بغناه في القطر المصري .

قلت انه كان ينفق على المساكين وربما كان اقتصاده يمد امسكاً في نظر بعض من لا يعرفون للمال قيمة ( مجلة المجمع العلمي م ٤ ص ٢٤١ ) ولا يحكمون على أرباب المروءات الا بما يبدو من مظاهرهم وظواهرهم . فكان مايرمى به حسداً واؤماً يترامي الى سمعه فيتم ولا يفوه بكلمة . غبرت أيام وأعوام ثبت بعدها من طريق أحد المفضل عليهم أنه كان يدرة المشاهرات على بيوت كثيرة في مصر ، قعد الدهر بأربابها فأعجزهم عن الكسب . فكان يرسل اليهم على رأس كل شهر مع أحد مستخدمي دائرته بما يقوم بنفقتهم سراً ويأبى عليه شرفه ودينه ومكارمه اذاعة مايجود به نفسه ، فيتكتم بحسناته جد التكم ، وقد أخذ اليهود على من يحسن اليهم أن لا يذيعوا له سراً . ولما اشتهر أمر صدقاته شق عليه ذلك فظاهر

بأن أطيانه أصبحت لانعطيه الربيع الذي كان يأتيه منها وانه في ضائقة من المال اضطرته الى تخفيف نفقاته . وبعد مدة أصبح هؤلاء الذين عاشوا زمناً بنعمته يتناولون من المصرف حوالات مالية تأتي باسمهم وهم لا يعرفون مصدرها بل أن المصرف ذاته لا يعرف حقيقة مرسلها . فتأمل بربك هذه النفس الكريمة المسلمة وهذه الاخلاق التي لا تشهد مثلها في مئة غني من أغنياء زماننا .

حقيقة ان وجه الغرابية في تربية مترجمنا هو أنه أخذ من العلم أقصى ما يمكن أخذه لمن كان في اصالة بيته ، فاتقن من اللغات العربية والافرنسية وهذه درسها في مدرسة (مارسيل) مدرسة أبناء الاعيان خمس سنين ، وتلقف الفارسية والتركية على أساتذة خصوصيين ، ونشأ يتيماً في حجر اخته المرحومة عائشة عصمت التيمورية الشاعرة الأدبية المشهورة فجاء منه مع هذا الغنى رجل علم ورحمة وقصد وتدين وعزوف عن المظاهر والاشتغال فيما ينفع . ولو أراد لأول أمره على مالهيه وجده من المنزلة عند الأسرة المالكة أن يدخل في المناصب الحكومية لخطبته الوزارات ولما تخطته الرئاسات والزعامات . ولكن كان نبوغه ينحصر في دائرة خاصة ولا تنبعث مواهبه العلمية الابتعاث الذي قدر لها باشتغاله في جوهادي لا تكدر صفوه مشاغب الاحزاب ولا متاعب السياسة وأهواؤها فاقصد من وقته في هذه الناحية . وشغله طول عمره في ملاذ روحية من مطالعة وبحث وتأليف قل أن نتاح لكثير ممن شغفوا بالعلم ، وحاولوا استثماره لفائدة ولذته لا لمفصد آخر . قلت كانت لابه وجده المنزلة العليا عند الأسرة العلوية . جاء جده أحمد مع جد شاعر العصر أحمد شوقي بك الى مصر ، وكانا من أبناء الاكراد ، وجد مترجمنا من مدينة الموصل ، أرسلها والي عكا الى محمد علي الكبير وأوصاه بها خيراً قائلاً ان النجابة بادية عليها وانها سيلوان البلاء الحسن في خدمة الدولة المصرية ، فعين جد مترجمنا في وظائف انتهت به أن عد في آخر أمره من قواد محمد علي ، كان ابنه من بعده رئيس

الديوان الخديوي . وخلف أطيافاً كان ما أصاب المترجم منها مع ما ابتاعه بأخرة من بقية الورثة نحو ثلاثة آلاف فدان ، وكان يتعهد أحسن تعهد ولا تموقه عن طلب العلم بل تساعد على إتمام رغائبه منه . وكم من أبناء الأعيان أمثاله من أورثهم آباؤهم الوف الافدنة فلم يحسنوا استغلالها وانفقوها بسوء تربيتهم في شهواتهم وامراقهم أو ضاربوا فلستدانوا فافتقروا أما هو فخالف جمهرة جيله فكان بالتربية الاسلامية العالية التي لقنها في صباه غنياً بعالمه ، غنياً بعلمه ، غنياً بتدييره وعقله . تجردت نفسه الكريمة عن المطامع ، ومع هذا اقبلت عليه الدنيا من طريقها المشروع المعقول .

#### غرامه بالكتب واهتمامه بجمعها

عرفنا بما تقدم أن بيت تيمور كان بيت علم وفضائل ومجد تليد طريف . فلما نشأ عالمه هذه النشأة الطيبة ، رأى في داره خزانة كتب صغيرة لم تشبع نهمة العلمية فقام في نفسه منذ سنة ١٨٨٩ أن يقتني من المخطوطات والمطبوعات ما يلائم موضوعه مع ماغلب عليه من العلوم ، وما يزال ينقن على اقتناء مجموعات عن سعة وهو يطالعها ويعلق عليها ويخدها بالفهارس والحواشي حتى تألف منها قبيل وفاته خزانة كتب تقدر بنحو ثلاثة عشر ألف مجلد ، عدا الصور التاريخية والآلات الفلكية ومحابر وأقلام كانت لبعض المشاهير ونحو نصف خزائنه مخطوط أو مصور بالتنصير الجديد . وقد وضع لمخطوطاته قائمة جلية كانت مرجعاً لكل طالب وطابع وناشر من العرب والمستعربين من علماء المشرقيات ، وقلما كان يضمن بها على أحد يديرها حتى الى البلاد البعيدة ، فاشتهرت في الشرق والغرب ، وعدت بحق أم خزانة خاصة في بلاد المشرق لغناها بمخطوطاتها النادرة ، ومنها عشرات من الكتب كُتبت بخط مؤلفيها أو قرأ فيها أعلام من رجال السلف أو قرأت عليهم وعلقوا عليها وأجازوها .

أتيح لي أن أصف هذه الخزانة التيمورية في سنة ١٣٣٠ هـ وكانت

اذ ذلك نحو ثمانية آلاف مجلد . وكان صاحبها دعاني مع أستاذي العلامة  
 المرحوم الشيخ طاهر الجزائري الى زيارتها في عزبته في قويسنا من عمل  
 مديرية المنوفية في الدلتا وهي احدى مزارعه كان يؤثرها على غيرها لان  
 اياه وأمه كانا يجبان المقام في قصرها وينزلان فيها أياماً معدودة من كل  
 سنة . ذلك أن أحمد تيمور اسودت العاصمة في وجهه بعد وفاة شيخه  
 وصديقه الشيخ محمد عبده وزهد بعده بالدار التي كان اقتناها في جواره  
 فرأى أن ينقل خزائنه من عين شمس وحملها الى قويسنا وربتها في خزائنها  
 أحسن ترتيب فكان يفرع اليها كل حين ليطالع ويؤلف .  
 ولقد قضينا في ضيافته ثلاثة أيام كان خلالها يقرأ علينا أسماء الكتب  
 المخطوطة واستاذنا الجزائري يتولى الترجيح في اختيار الاندر فالاندر ،  
 فوصفت الخزانة اذ ذلك في احدى وعشرين صفحة في المجلد السابع من مجلة  
 المقتبس . وقد قلت له يومئذ ان وجود الخزانة في داره بقويسنا لا يؤمن  
 عليها من الحريق ، لان الدار متلاصقة مع بيوت الفلاحين ، والفلاحون  
 يضعون الخوص والعيدان على سطوح بيوتهم ، فاذا سرت النار الى بيت من  
 البيوت لا تلبث العزبة وما اليها أن تحرق في ساعة . وفي ذلك من الخسارة  
 على العلم ما فيه . فاجابني أن في نيته أن يعمر لها داراً في مصر ينقلها اليها  
 وغبرت مدة واشترى أرضاً في الزمالة أحد الأحياء الجديدة في القاهرة  
 وعمرها ونقل الخزانة اليها بعد سنة ١٣٤٠ وكتب ( في ٢ يونية ١٩٢٣ )  
 يقول : « ان الخزانة ربت والحمد لله ولم يبق الا عمل فبرس جديد لها  
 على الطراز الحديث في الجزازات ولا بد لها من ثلاثة فهارس في مجمع  
 وآخر لاسماء المؤلفين فارجو أن يوفقني الله ان يقوم بعمله لان اشتغالي به  
 سيعطلني عما بيدي . ثم وقفها ووقف عليها بعض أطيان تقوم بنفقاتها ،  
 وجد وأي جد في اتباع ما ينقص مجموعته في كل علم من عالم المطبوعات  
 والمخطوطات ، وربما لا يقل ما أتفق عليها عن مئة ألف جنيه ، ثم نزل  
 عنها الائمة المصرية الكريمة بل للعلم العربي الاسلامي فاعظم بها من مائة .

## سنة علم التي جعلته مرجعاً

توطدت صلات الحب والتشاكل في وحدة المقصد في سني ١٩٠٦ و ٨٧٧ بعد نشري مجلة المقتبس فكان يؤازرنني فيها ، ويعيرني كثيراً من مخطوطات خزائنه أكتب في وصفها في المجلة ، فلما رحلت عن مصر الى دمشق في آخر سنة ١٩٠٨ بعد انشاء الدستور العثماني استعضنا عن المسامرة والمذاكرة بالمراسلة والمخابرة ، ولم تكف تنقطع رسائله أو رسائلي مدة قصيرة الامعذرة كمدة الحرب العالمية الكبرى ، وقد انقطعت المواصلات بين مصر والشام أربع سنين . وجدت في أضبارة خاصة برسائله اليّ مئة وأربعين رسالة عدا ما أرسله باسمي الى المجمع العلمي العربي مباشرة منذ أواخر سنة ١٩١٩ ومجموعة رسائله خلاصة علم ودرس وبحت عن المفقود أو الموجود من المخطوطات ومنها مشاكل في اللغة والأدب والتاريخ .

ولقد كنت منذ توطدت بيننا أوامر الصداقة التي زادها تمكيناً وجود أستاذي الشيخ طاهر الجزائري في القاهرة مدة ثلاث عشرة سنة وكان هو على اتصال وثيق به بعده أعز عزيز عليه بعد شيخه الامام محمد عبده — اذا عرض لي أو لبعض أعضاء المجمع إشكال لغوي أو تاريخي أو أحببت أن أعرف كتاباً في موضوع يهمني البحث عنه لا أجد من يشفي غلتي خصوصاً بعد فقد استاذنا الجزائري غير المرحوم أحمد تيمور . ومجموعة كتبه اليّ توفى مجلداً مفيداً جداً في هذه الابحاث . ولاسيما ما كان منها ذا علاقة بأسفار القدماء من الأسلاف فهو في هذا الموضوع المفرد العلم والصدر المقدم والبجائة الواسع المادة ، البعيد النظر ، الصحيح الاستنتاج والاستقراء . ساعدته على ذلك جودة ذاكرته وتقييده في دفاتره كل ما يعثر عليه في الكتب التي يقتنها ويصنف لها الفهارس التي تقرب منال الاخذ منها على أحدث طراز في هذا الباب .

رأيت كثيرين من غلاة الكتب من الشرقيين والغربيين وقل أن عرفت

مثله من اذا تكلم في الكتب كان كلامه عن ذوق وتحقيق . وذلك لانه يطالع كثيراً ويقيد كل ما يظفر به ولا يفتى ويحسن الاختيار ويجود النقد وقد كتبت له عامة أسباب النجاح في هذا الباب لانه عالم يعني بشهد علمه بالتنمية كل يوم ومجمع الكتب ويحرص على اقتناء نوادرها خصوصاً ، ويفي لها الثمن معتقداً أنها هي الكنز الثمين . وكان اذا صارت الاسفار الى ملكه لا يلقبها كما يلقبها أكثر هواة الاسفار ويرد شوقهم اليها بمجرد تقليب صفحاتها والامام بمضامينها أو بمجرد انتقالها الى خزائهم فقط فترام يرجئون النظر فيها اذا ملكوها لتشاغلهم بأمر آخر أو لأنهم ممن يهون حجمها وشكلها ويهدون بما في بطونها . أما هو فيشرح حالاً بدرس ما يقتنيه ويتناولها باليمين فرحاً بمقدمها ، مقدساً لعمل مؤلفها معتبلاً باقتنائها بحملها بالثجلة ويودعها قطره بالاعظام ، ولا يزال بها حتى يحفيها درساً بألفاظها ومعانيها . واطالما هنائي على ما كنت أظفر به من نوادر المطبوعات والمخطوطات كآتي ولد لي مولود أو أظفرني حسن الطالع بعزير مفقود . وفي العادة أن يضمن غلاة الكتب بكتبهم أما هو فقد تعود بسط الكف فيها لأن غايته منها نشر العلم واحياء آثار السلف . كتب إلي مرة (٢٩ جمادى الثانية ١٣٤٢) يقول : « نقلت لك ترجمة الصدر الأمدي من مخطوطين نادرين عندي ولا يبعد أن يكون السخاوي ترجمه أيضاً في الضوء ولست على يقين من ذلك لأن نسختي استعارها أحد الأصحاب من ثلاث سنوات ولم تزل عنده ولا يريد ردها وكلما احتجت الى الكشف عن ترجمة أذهب الى عنده وأكشف عنها . ، فتأمل هذا الشغف بنشر العلم وهذا اللطف حتى مع المتساهلين في رد الكتب الى أربابها ، وقد تكون مما لا يقع عليه ثمن .

### مثال من تهذيب

لما صح عزمي على نشر كتابي « خطط الشام » كان يبعث اليّ في البريد بالنوادر من المخطوطات التي اطلبها او لا اطلبها ، عساني اظفر فيها

بجمل تدخل في موضوعاتي وكنت أعيدها الى مصر في البريد المضمون ، ولا ترتاح النفس الا إذا أخذت علماً منه بوصولها ، فأسدى بذلك اليّ يداً لا تنسى على وجه الزمان ، ومنها ما كان ينسخه بالتصوير الأبيض على الأسود ويرسلها هدية الى المجمع العلمي العربي وكثير مما في خزانة المجمع من هذه النوادر المصورة هو من هدايا أحمد تيمور ، واطالما أهدي أصحابه ومن يعملون لمصلحة عامة أشياء من هذا القبيل ولم تؤسس في الشرق العربي خزانة كتب الا كانت هداياه اليها أول الهدايا لا يضمن في هذه السبيل بعشرات الجنيهات إذا أيقن من ورائها خدمة للمسلمين والعرب .

ولما تم تأليف الخطط وقد خدمه بعلمه ومادياته وشعر باتي أريد أن أقدمه اليه عرفاناً لجميله تأفف وتنصل وحاول أن يقنعني بالعدول عن قصدي ومما كتبه الي في هذا الشأن ( ٩ جمادى الاولى ١٣٤٢ ) :

« سرني اهتمامك بانجاز الخطط وهو ما كنت أحثك عليه دائماً فأسأله تعالى أن يتولاك بعنايته وتوفيقه حتى تم هذا العمل العظيم النافع وقد أحسنت كل الاحسان في تخصيص فصل منه لتاريخ الشام السياسي كما فعل من كتب قبلك في الخطط واذا وفقت الى طبعه على مثال طبع المجلة فيسكون على أحسن مثال . أما صورتي فليس عندي أحدث منها لاني لم أصور نفسي بعدها وتصدير كتابك بها فضل كبير تطوق به عنتي وتنبه من ذكري ولكن هل لك أن تسمع كلمة مني واقسم لك اني لا أقولها تواضعاً وتواضعاً وهي أن تعدل عن ذلك لاني لا أرى لي من الفضل ما أستحق به أن أصور في فاتحة كتاب كهذا وما هو بمنع مني ولكنه رجاء أرجو أن تقبله . »

وعاد في كتاب فكرر هذا المعنى راجياً اعفائه من هذه التقدمة قال ( ٢١ جمادى الاولى ١٣٤٣ ) : وصلني كتابك فأخجلني ما فيه وقد كنت استعفيتك من وضع صورتي في الخطط فأكرر الآن هذا الاستعفاء شاكراً حسن ظنك وجميل رأيك ويعلم الله أنني لا أقول ذلك تواضعاً فهل لسيدي أن يحسن إليّ باعفائي من ذلك وله مني الشكر الجزيل والثناء المكرر . »

وكتب أيضاً بهذه المناسبة بتاريخ ٢١ شعبان ١٣٤٣ : « وصلتني المأزومة الأولى من الخطط وقرأت مقدمتها واذا ساغ لي شكر سيدي الحبيب علي ماتفضل بالتنويه بي أفلا تسوغ معاتبته على هذا الغلو والاغراق . حقاً ياسيدي انك بالغت مبالغة أخطتني فيها وأفحمتني فلا أدري ما أقول والله سبحانه يحجزيك خير الجزاء على حسن ظنك بي الى هذا الحد . » وهكذا كان أدب نفسه يوم أراد صديقه أن يقابل بعض جميله ويقول في نعته ما يعتقده ويعتقده كل من سبر غور أخلاقه وسعة علمه . وهو يستقل ما يعمل ، شأن أرباب المهتم العالية ويستكثر ما يعمل له ، فقد أهدى دمشق مجموعة بديعة من النقود القديمة قال لي صديقي أمير الشعراء أحمد شوقي بك انه لم يجمعها هو وحده بل جمع فيها أبوه وجده من قبله ، ومع ذلك كان في اهدائها متواضعاً . فقد كتب في ٢ رجب سنة ١٣٤٢ ( عندي مجموعة نقود قديمة من دنانير ودرام وفلوس جلها من النقود العربية وعددها (٤١٨) قطعة ومعها مجموعة أختام قديمة عددها (٣٤) قطعة وقد رأيت إهدائها لدار الآثار العربية بدمشق وكتبت لكم جريدة بيانها وسأسلمها جميعها لحضرة السيد الكسم ليحملها اليكم في عودته فارجو التكرم بقبولها وعض النظر عن قاهتها ولكم الفضل ) . وعاد فأكمل هذه المجموعة بمجموعة أخرى من الدنانير الذهبية القديمة وعد كل ذلك تافهاً .

### بعده عن الظهور وإبشاره العزلة

لما تولى جلالة الملك فؤاد ملك مصر منحه رتبة الباشوية فتعمل لانها صدرت عن عاطفة عالية نحوه ولم يسهه إلا قبولها . ولما هنأته بها أجنبي : ( أما الرتب فسيدي يعلم رأيي فيها من قديم ولكنها لما كانت عنوان العطف شكرت مولاي السلطان بقلي ولساني على عطفه ) . ولما عين عضواً في مجلس الشيوخ ضاق صدره أيضاً فكتب الي ( ١٠ آذار سنة ١٩٢٤ ) يقول : أما عضوية الشيوخ فقد تورطت فيها اطاعة لرغبة جلالة الملك وحاولت التنحي

فلم أفلح اذ لا يخفى على سيدي دقة هذا المركز في وسط العاصفة الثائرة ولا سيما أن أمر البت في مصير القطر سيكون في هذه النوبة من انعقاد المجلس وهو ما كنت أتوخي الابتعاد عنه ما أمكن لاسباب كثيرة تعرفها). وكتب أيضاً : ( ١٦ ربيع الثاني ١٣٤٣ ) « صحت عزيمتي على الاستقالة من مجلس الشيوخ وكنت على وشك تقديمها لولا عقبات قامت بوجهي أهمها استرضاء جلالة الملك فارجو الله تعالى أن يهيء لي باب الخلاص .

وحقاً انه كان يجب الابتعاد عن السياسة كل البعد ، ولكن مصالح بلده تستلزم استدعاؤه في الأحيان ، فكان الموضوع الذي يلذه كونه عضواً في مجلس الأزهر ، وعضواً في دار الكتب المصرية ، أو في كل مجمع علمي مؤسس في مصر أو غير مصر . اما كونه عضواً في الشيوخ فهذا مالا ترضى عنه نفسه ولا تسمح بالاضطلاع به تربيته ، وهو الذي عاش هادئاً مسالماً يصرح بما يعرف ولا يتعدى طوره . كتب يقول : ( في ٢ يونية سنة ١٩٢٣ ) « يعلم سيدي الاخ اني لا اعرف من السياسة الا مادة ساس يسوس التي أراها في المعاجم فاذا ذكرت الحكومة بخير أو بشر فالتما أذكرها من الوجهة العلمية فقط . فمن دلائل عناية الحكومة الحاضرة بالعلم الانعام برتبة باشا على صديقكم أحمد كمال باشا الاثري الشهير وتقرر طبع معجمه المصري العربي الفرنسي على نفقتها وستشرع في ذلك قريباً واحداث مدرسة للسان المصري يتولى هذا العلامة التدريس فيها أما المعجم ففي عشرين جزءاً ولا يستطيع طبع مثله في الشرق الا الحكومات .» وكتب في ١ نوفمبر سنة ١٩٢٥ : « ويظهر أن الوحدة من الوسائل الناجعة في صحتي بتفرغي فيها لما أشتي من المطالعة في راحة وهدوء بال وبعد عن القيل والقال ومجالس المدن التي أصبحت أجد نفسي غريباً عنها ، والله در من قال :

هذا جزاء امرى أقرانه درجوا من قبله فتعنى فسحة الأجل  
وكتب في ٢٢ رجب سنة ١٣٣٨ : « وقد كان سيدنا وأستاذنا الشيخ

طاهر الجزائري رحمه الله ورضي عنه مفزعي الوحيد عندما أكون بالقاهرة فشاء القدر أن يفجئنا به ولا يبق لنا من تلك الايام الا الذكرى المؤلمة والأسف المتواصل . حالنا ياسيدي الاخ عجيب غريب في هذا التطور الجديد فقد أصبحت العامة والخاصة الجهال والعملاء في مستوى واحد من الآراء ونعمت والله الحالة لولا أنه عمل صالح مرفوع الى أسفل ونتيجة منطقية تابعة للاخس من المقدمتين . فقل لي بعيشك أي انس في الاجتماع وأية لذة في المخالطة وقد أصبح من المتحتم على المرء قبول كل مايقال على تغييره وتناقضه كل يوم والا فلويل له ثم الويل . ولهذا تراني في أكثر أوقاتي جانحاً بوحدي بقويسنا مكثفياً بمنادمة كني وقد أنجزت في هذه الفترة بعض ما كانت تتوق اليه نفسي من المواضيع ولعلي أوفى الى طبع بعضها متى انخفض ثمن الورق . . وكتب أيضاً ( في ٢٩ شوال سنة ١٣٤٤ ) :  
« أحوالنا الخاصة والعامة غير مرضية فقد بعنا القطن بثمان بخس لا يفي بنفقاته وخسر المزارعون هذه السنة خسارة كبيرة ، أما الاحوال العامة فيسيدي علم بها من الجرائد الضالة المضلة والمصير مجهول ولكن الله لطيف بعباده .  
ومن مجموع هذه التنف من رسائله تتجلى روح أحمد تيمور ، وبعد نظره في مسائل وطنه وان زعم انه لايعرف مداخلها ومخارجها .

### مرصد علي المصلح العلمية

١١ صدر الأمر بتوقيف أعمال المجمع العلمي العربي في أواخر العهد الفيصلي ساءه ذلك جداً وكتب مرة ( ٢٨ ربيع الأول سنة ١٣٤٣ ) :  
« رأيت في بعض الجرائد السورية نبأ ساءني عن المجمع والعزم على التائه فعمى أن يكون نبأ كاذباً . فلا يهدم بذلك أعظم صرح من صروح النهضة اللغوية في الشرق . . وكتب قبل هذا التاريخ ( ٥ شوال سنة ١٣٤٠ ) :  
« وقد كان سروري لايقدر من النبأ الذي بشرتموني به بثبات المجمع وبقائه وهو البقية الصالحة والأمل الوحيد لانصار العربية . . وكتب ( ٤ يناير

سنة ١٩٢٣) « اننا في حاجة كبرى لالفاظ عربية تفنينا عن الدخيل ولهذا نرحب بكل لفظة فصيحة ترادف أخرى دخيلة ، بل النظر في وضع هذه الألفاظ من أهم ما تشغل به الجامع اللغوي ان لم يكن أهمها كلها ، وقد عني بجمعنا الدمشقي بذلك وأتى بفوائد لا تنكر ، . وقال في نفس هذه الرسالة : « الجمع أملنا الوحيد في انهاض اللغة فلماذا تقابل كل خبر سيء عنه بارتياح عظيم فنشكر همه الاستاذ الكبير فارس بك الخوري ونرجو أن يكون في اتباعه للاتحاد السوري ما يؤمله له من الثبات ، . وكتب ٣ رجب ١٣٤٤) : « ساءني جداً فتور الجمع عندكم وتوقف المجلة عن الصدور وهي التي كنا نعدها من مفاخرنا ، .

أما بشأن الجامع التي ألفت لغرض خدمة العربية بمصر ، فقد كتب (٢٦ جمادى الأولى ١٣٣٧) : « وأما الاخبار العامة فتأليف الجمع اللغوي برئاسة شيخ الجامع الازهر وانضمام من هب ودب اليه والأمل فيه قليل والسير بطيء وقد مضى علينا سنتان لم نضع فيها شيئاً ونفسي تحدتني بالاستقالة منه وقد فاتحت الاستاذ الطاهر في ذلك فصوّب رأبي ولكنه أوصاني بالتريث ، . وكتب أيضاً : « أما بجمعنا بمصر فلا أدري ما قدّر له ولا أخفي عليك أنني أميل فيه الى التشاؤم ولا سيما بعد ان سمعت اقتراحات لبعضهم بضم أشخاص اشتهروا بانتصارهم للعجمة وفتح الصدر لكل دخيل وسنرى ما سيكون وربما كان حكيم غير مصيب وأرجو أن يكون كذلك ، . وكتب (٢٢ رجب ١٣٣٨) : « الحركة العلمية بمصر نائمة وجمعنا اللغوي في حكم المدوم ، وكتب في ٦ يوليو سنة ١٩٢٣ : وفيه دليل على شدة غرامه بالحياة آثار السلف قال : « اخبر سيدي بخبر أعرف أنه يسره ولكي أود أن يظل مكتوماً حتى نبدأ فيه بالعمل فانه لم يزل الى الآن في حيز القول ذلك ان الفاضلين النشيطين الشيخ عبد المعطي السقاء المدرس بالأزهر وأحد المولعين بالكتب والسيد محب الدين الخطيب فكرا في تأليف شركة لاهياء ماثر السلف بالطبع على نمط جمعية المعارف القديمة وخطباني في أن أتولى

أمرها فرضيت بأن أتولى السمي فيها واقترحت أن تسند رئاستها لصاحب المعالي حشمت باشا وزير الخارجية الآن اعترافاً بفضل الرجل لأنه صاحب اليد البيضاء على مشروع احياء الآداب العربية لدار الكتب والواضع له وكل كتاب يطبع فيها الآن فهو من ثمرات غرسه فواقفاً ، ثم قيدنا أسماء من رأيناهم يصلحون لأن يكونوا مؤسسين وأعضاء لمجلس الادارة ممن يثق الناس بهم واشتهروا بعلم أو جاه أو ثروة وأخذنا نطوف عليهم نعرض عليهم المشروع ونبين لهم فوائده فما قبلنا من أكثرهم الا بالفتور والوجوم ولم نر من هتس للمشروع وحث عليه غير اسماعيل رأفت بك وعلي بهجت بك ولكن ذلك لم يمنعنا من الدأب ومواصلة السمي حتى يتم المرغوب ونمتى وفقنا لتأليف الاعضاء نعرض أمر الرئاسة وقتئذ على حشمت باشا والله سبحانه الموفق .

وأشار في رسائله غير مرة الى بأسه من قيام الاعمال النافعة بأيدي الأفراد والى أن القوم في واد آخر . وبقدر ما كنت تراه يحرص على احياء آثار السلف لعله بانها التركة الثمينة الناطقة بمدنيتنا النافعة في حاضرنا ومستقبلنا ، كان يرغب عن احياء الكتب التي يعتقد الضرر بنشرها ، فقد كتب ( في ١٤ ابريل ١٩٢٣ ) : « من أخبار الكتب أن السيد كاظماً الدجيلي كتب يسألني عن كتاب المسالب لابن الكلبي وانه عثر على قطعة منه بالعراق يود تكميلها ، ولا يخفى أنه في مثالب العرب . فكشفت اليه اني لا أعرف عنه شيئاً ، وقلت له انه وان يكن يعد من النوادر فليت كل نادر مفقود كان من نوعه فليذهب غير مأسوف عليه . »

### كلام عن تأليف

قلت ان احمد نسور كان عزوفاً عن الناس وكان أيضاً زاهداً في الشهرة فشهرته كانت منه بالضرورة وما كان في الواقع عبداً لها يتبعها فتستجيب له أو لا تستجيب ، ولو قصد الى الشهرة لكأنت منه على طرف

الثام ، وكان يعني على الأقل بطبع مؤلفاته في حياته ويقل من العناية  
ببحثها مكثفياً بما تهيأ له . وأكثر ما ألفه وطبعه في حياته كانت تدعوه  
إليه الدواعي مثل رسالته في الرتب والألقاب فقد كتب اليّ في ٢٥ جمادى  
الاولى ١٣٤٣ ، « واني أشكر سيدي الأرخ على تفكيره في إعادة طبع بعض  
آثاره النافذة التي لا تستحق هذه العناية ، فرسالة الرتب والألقاب لم أضعها  
في الأصل لتطبع بل جعلتها مادة أقدمها للحكومة للمناقشة فيها في الوقت  
الذي عازمت فيه على تغيير الألقاب فلما رأيتها أبقت على أغلب الألقاب  
الأعجمية ضربت عنها صفحاً ، ثم رأها عند سيدي السيد محب الدين الخطيب  
فنقلها ثم تكرمتم بطبعها ، وأما طبقات المهندسين فلا أظن في نشرها بمجلة  
المجمع فأدلة بعد ما نشرت بالمهندسة فلندع صفحات المجلة لما هو أريد منها  
وعسى أن أجد فرصة لأعيد النظر فيها وأضم إليها زيادات أطبعها  
على حدة » .

وكتب في ( ٢٢ ذي القعدة ١٣٤٣ ) : « رحلت هذا الشهر لبعض البلاد  
المصرية ترويحاً للنفس فقادني الطواف الى المنصورة وزرت بها أثراً تاريخياً  
نفيساً هو بقايا دار ابن لقمان التي اعتقل بها الوزير التاسع في اغارته على مصر  
وقد كتبت بحثاً عن هذه الدار رجعت فيه الى المصادر العربية والافرنجية  
وسلمته أمس قبل سفري الى أخينا محب الدين لينشره في الزهراء . وقد  
كان لهذا الأثر ياسيدي أثر في نفسي تذكرت به ماضينا وسألت الله أن  
يلطف بنا في حاضرنا ويهيئ لنا منه مخرجاً فهو اللطيف بعباده » .

وكتب في ( ٢٨ ذي القعدة سنة ١٣٤٠ ) بشأن كتابه التراجم مانصه :  
« كتاب التراجم لم اشتغل به الا يسيراً ومرادي أن يكون خاصاً بأعيان  
الشرق في القرن الثالث عشر الهجري أي أن يكون كالذيل لسلك الدرر  
ثم ألحقه بذيل في تراجم أعيان أوائل القرن الرابع عشر وكل ما أنجزته  
منه لا يخرج عن تمهيدات وسأخلص فيه من الجبرتي ومن خطط علي باشا  
وأضم بعد ذلك ما أستطيع جمعه . إلا ان معجم العامية المصرية والكلام على

أصولها وما يقابلها من الصحيح يستغرق أوقاتي كما تستغرق أوقاتكم الخطط  
ومن الله تعالى نسأل الاغاثة والتوفيق . وقد أتم التراجم فيما أحسب  
وكذلك معجم العامية المصرية وهو من المدهشات في التحقيق اللغوي يدل  
على علم واسع جداً وقد نشر منه نموذجات في مجلة المجمع العلمي العربي  
في بضع مقالات وربما كان هذا السفر كتابه الخالد لانه صرف فيه اوقانا  
طويلة وجود كل الاجادة . ومنها كتابه نواذر المسائل وكان كلما مرت  
به مسألة نادرة أو حادثة غريبة أو توضيح لمشكلة خلال مطالعته الكثيرة  
يقيد ذلك في كراسات مع بيان أسماء هذه الكتب المشتملة على هذه النواذر  
ورقم الصفحة التي احتوتها واجتمع له منها شيء كثير رأى في آخر أيامه  
أن يرتبه ويضم الشكل الى شكله ويطلع ذلك ويقدمه الى العلماء والباحثين  
طرفه لم يقدم اليهم .

وقال الاستاذ السيد محب الدين الخطيب ان هذا الكتاب هو الام  
لمؤلفات تيمور باشا كلها بل هو خلاصة مطالعته واطلاعاته وسماه معجم  
الفوائد . وللمترجم له من الآثار التي ألفها عدة رسائل وكتب ومنها البرقيات  
وهي كلمات تؤدي كل منها معنى جملة كاملة . ومنها رسالة في التصوير عند  
العرب نشرت في مجلة الهلال ولكن زاد فيها زيادات عظيمة ومنها الامثال  
العامية وهي نحو خمسة آلاف مثل عامي . ومنها لعب العرب . ومنها قد  
القسم التاريخي لدائرة معارف فريد وجدي وطبقات المهندسين جرى فيه  
على نسق طبقات الحكماء للقفطي وطبقات الاطباء لابن أبي أصيبعة . ومنها  
ذيل طبقات الاطباء . كان يجمع مواده ويكتب مذكرات عن مصادره  
ولا نظنه تمكن من اتمامه ( مجلة الزهراء م ٥ ج ٧ - ٨ ص ٥٦٥ ) .

ومن رسائله التي لم تطبع : الآثار النبوية ، ومفتاح الخزانة خزانة  
البغدادي وهي ثلاثة عشر فهرساً ، ومما طبعه رسالة في الزيدية وأخرى في  
حدوث المذاهب الأربعة وثلاثة في تاريخ المعلم العثماني ورابعة في قبر  
السيوطي وخامسة في تصحيح لسان العرب وسادسة في تصحيح قاموس

المحيط وسابعة في أبي العلاء المعري وعقيدته وثامنة في الحلقة المفقودة من تاريخ مصر ، ومن أم ماطاقه عن نشر كثير من تآليفه ميله الى التحقيق واشباع الموضوعات حقها أو تحاميه أحياناً من الدخول في مآزق لا تسمح له تربيته بالتورط فيها . فقد كتب بشأن رسالة التصوير مانصه : « أما التصوير فكنت كتبت مقالة عنه عند العرب في الهلال ( ٢٧-٥١٣-٦٠١ ) وربما كان فيها ما يفيدكم ولكن هذه المقالة أصبحت لاشيء جنب ما جمعت بعد ذلك في رسالة خاصة أتممتها وأعدتها للطبع تمنعني من طبعها الآن أن ذكر العرب حتى نبههم عليه الصلاة والسلام بخير أصبح معدوداً عند عامتنا ومن على شاكلتهم عنواناً لبغض الكمالين فأخبرت الطبع خوفاً من الاهانة . وقد اطلع على هذه الرسالة صديقنا الاستاذ جريفي فاعجبته وشدد عليّ في سرعة اظهارها فذكرت له عذري في تركها الآن . أما مقالاته التي نشرها في الصحف والمجلات في موضوعات علمية وأدبية وتاريخية ولغوية فإنها لو جمعت لجاء منها مجلدان لطيفان نافعان . فعسى أن تصح حمة تجليه الفاضل اسماعيل بك ومحمود بك علي أن ينشرا ما خلف الفقيد العظيم من نفاثته وتحقيقاته خدمة للعلم وتحليداً لذكوره في العالمين .

### تعصب الاسلام والعريية

كان أحمد تيمور متعصباً للعرب والعريية والاسلام ، يهتم لذلك اهتمامه لأقدس شيء لديه ، وكان اذا شم من بعيد رائحة من شخص يريد السوء بمقدساته هذه أو يكتب فيها كتابات بميدة عن مواطن الحقيقة يستعديه ويتعد عنه ، ويتأفف في باطنه منسه ، ولما شاعت دعوة أنصار القديم والحديث في مصر ، آلى علي نفسه ان لا يطالع من الصحف الا جريدة الأخبار للرحوم أمين الرافعي لأن صاحبها متدين يدافع عن الاسلام والمسلمين ، فلا يقرأ فيها ما تنقبض له نفسه مع أنه أوسع الناس صدرأ . وكتب في هذا الشأن يوم ( ١ جمادى الاولى ١٣٤٦ ) : « ومن نكد الأيام

انى لم أزل ممنوعاً من المطالعة والاشتغال بأمر الاطباء حتى ضاقت الدنيا في وجهي وساءت أخلاقي لاني لم أعود الجلوس في الملاهي ولا أدري كيف أقضي أوقاتي مع هذا الحجر ، وقد ممنوني أيضاً من مطالعة الجرائد التي لا تروق لي خطتها ولا تتفق مع مشربتي فصرت أقصر على مطالعة جريدة الاخبار لانها توافقني ولاسيما في المدافعة عن الاسلام والانتصار له ومقاومة الاحاد المعبر عنه في لسان هذا العصر بالجمود أو الرجعية ولا حول ولا قوة الا بالله .

ولما تعرض بعض أسدقائه للنيل من المأمون ( واسطة عقد الخلفاء وفخر الامة العربية ) أخذ يعالجه بالوسائط المنوعة كما يعالج الطبيب المريض حتى اعتدل وعاد للانتصار للعرب ومدنيتهم فكتب نبذة في الاحرام نسجه في آخرها أن يعيد سيرته الاولى التي لم ينل شهرته الا بها . وله مع صديقه هذا مناقشات في الصحف والمجالس لانه يبرر عمل الكمالين في نزع الخلافه مما لا يتسع له هذا المقام . وكان غضب تيمور من صديقه هذا مما لا يستكثر من غيور على الاحتفاظ بمقدسات أمته . ولما آتف الاستاذ علي بك عبد الرازق كتابه في الاسلام وأصول الحكم خالفه تيمور في اجتهاده وتالم لما كتب أما شديداً . وكتب لي يصف هذه الفتنه ويستحسن أقوال من ناقشوا المؤلف في موضوعه . ولما رأى اني تصدبت لنقد كتب بعض أنصار التجدد في مجلة المجمع العلمي طرب واعتبط ، وتالم لما قرأ تقرظاً لي لبعض نبغائهم ، ولكن أدبه حال دون التصريح بذلك .

كتب مرة ( ٢ شعبان ١٣٤٣ ) : واني من رأيكم في اقتدار الشيخ . وجوده أسلوبه وعدم الموافقة على بعض آرائه المنطرفة وخصوصاً عن العرب وآدابهم فانه كثير الغرض منهم في كل شيء ومن دواعي الأسف ان هذه الآراء السخيفة تنشر اليوم بسرعة بين الناشئة حتى صار من المضحكات عندم التحدث ببلاغة القرآن أو بفضل العرب إنا لله وإنا اليه راجعون . وسيدي حفظه الله أعرف مني وأسد رأياً في أسلوب الرجل وغاية ما يظهر

لي مع إعجابي به كثرة التكرار في بعض المواضع والظاهر انه يتعمده  
لانه يستحسنه ويظن انه طريقة جديدة تروق للقراء . . . . . بل ان  
أحمد تيمور كان يتألم لأقل من هذا اذا كان فيه العيب بمشخصات الامة ،  
فقد جاء في رسالة في ( ٢٠ آذار ١٩٢٤ ) : لما كانت لجنة عمل الدستور  
مجتمعة في العام الماضي وشاع انها ستسمي المجلسين بالبرلمان قدم لها بعض  
الفضلاء ومنهم الاستاذ الشيخ أحمد الاسكندري عضو مجتمنا اقتراحاً بتسميتها  
بدار الندوة فعارض بعض أعضائها في ذلك وكان المشايخ المعمون منهم  
أشد معارضة وعلى هذا سمي أكبر مظهر من مظاهر استقلالنا باسم أعجمي  
مع وجود الاسم العربي عند العرب من زمن الجاهلية والله الأمر من  
قبل ومن بعد . .

#### عطفه على من يعطف على العربية

ولقد كان على تعصبه لامته ودينه وقوميته وعربيته متساهلاً مع من  
يخالفونه في معتقده ، واطالما خرج أمثالهم من مجالسه وبما رأوا من عنائته  
بهم ، خصوصاً اذا كانوا من المشتغلين بالعلم والأدب ، ما أطلق ألسنتهم  
بشكره ، وعقد قلوبهم على حبه ، وأورثهم حسن الظن بهدى دينه وتاريخ  
أمته ، وأيقنوا أن الرجل قد يتعصب لمشخصاته ولكنه يريد الخير كله لمن  
يوافقونه من بعض الوجوه على ما تشبعت به نفسه ويحكوا على ما يرون  
بالمقول والمنطق ، وقد اقترح على المجمع العلمي أن يضم اليه الاستاذ أسعد  
داغر لانه خدم اللغة العربية . وشق عليه ما مال الاستاذ الاب انستاس  
ماري الكرملي يوم غضب عليه رؤساؤه في ديره ببغداد وقضوا عليه أن  
يذهب للاعتكاف في دير لهم في جبل الكرمل متخلياً عن كتبه وتأليفه  
وسعى للافراج عنه ليرجع الى بلاده وحتى لا تحرم اللغة فئات قلبه ولا سيما  
من معجبه الفردي العربي الذي أقام على تأليفه زهاء ثلاثين سنة . وأودعه  
من الفصيح كلمات كثيرة نحن في أشد حاجة اليها ، ساءه لما حل بصديقه

( لما كان لهذا العلامة من الآثار النافعة في اللغة ) . ولقد خدم الاستاذ عيسى امكندر المملوك انواع الخدم العلمية لانه ايقن انه يخدم اللغة العربية بابحاثه . وكل من يخدم اللغة والعلم هو حبيبه . ولقد أعجب مرة بمقالة الاستاذ أنيس سلوم في التعريب نشرت في مجلة المجمع فكتب في ( ٢٥ صفر ١٣٤١ ) « فاني ما كدت آتني عليها حتى علمت أن للعربية أنصاراً وان قل عديدهم وان لطف الله لم يزل حافظاً بهذه اللغة بعد أن كنت في بأس عظيم من انهاضها لا أرى فيها الا استجابة دعوة جرول في قوله لأمه :

جزاك الله شراً من عجوزٍ ولقيت العقوق من البنينا

كما رآها من قبلي أبو العلاء في الدنيا .. » .

كتبت اليه مرة أوصيه باحد أصدقائي من رجال فرنسا الاستاذ المستشرق السيد اميل بيات وكان يريد ان يزور الازهر ويتعرف الى القاهرة من طريق العالمين لا السياسيين فادعته بما أطلعه عليه ومن عرفه اليهم من رجال العلم وما أغدق عليه من ضروب الاكرام حتى جاوز كلام صديقي بعد انقلابه الى بلاده في شكر أحمد تيمور جداً عجبياً وبهذه العناية بالموصى عليه وبأمثاله من ابناء الشرق وابناء الغرب أبان فضل مصر وفضل أبنائها على العلم ، وبلوغهم درجة عالية من الحضارة والثقافة ، وبالتالي أورت بعمله حسن الظن بالمسلمين عامة والشرق خاصة . وهذه هي الوطنية الحقة ولو كثر هذا العدد من دعواتنا على هذا النحو ، لتعريف الغرب بفضل الشرق ، لما أساء بعض الغربيين الظن بنا وبمجتمعنا ولما صغروا من شأن مدينتنا في الغالب تصغيراً قائماً على الهوى والجهل معاً .

### أهزة المترجم

قل أن تمت لسعيد سعاداته ، وبيننا كانت السعادة ترفرف ظلالمها على دار أحمد تيمور ، وقد تزوج من امرأة فاضلة وهي كريمة المرحوم أحمد رشيد باشا أحد وزراء مصر فولدت له ثلاثة أولاد اسماعيل ومحمد ومحمود

فتعلقت ارادة المولى أن يفقد زوجته وهو في التاسعة والعشرين من عمره ( ولد سنة ١٢٨٨ هـ وتوفيت زوجته سنة ١٣١٧ ) فلم يرض أن يتزوج ثانية وقال لي وأنا أحثه على الزواج : المسألة معقدة من وجهين الاول انه يتعذر وجود زوجة تشبه أم الاولاد بعقلها وأدبها وصيانتها ، والثانية أنني أخاف على أولادي من خالة تنفص عليهم عيشتهم . وكانت كما أراد ففأش أرمل مبتلاً ومثال الوفاة والصون والعفاف .

وكان المترجم متديناً تديناً حقيقياً ولم يعرف عنه انه ترك صلاة ولا صوماً ، وحج مرة كما زار أوروبا مرة وزار الشام مرة والاسنانة مرة ، وكان القرآن تلى أبداً في داره وفي عزبته وفي ذهبته وأحاديث الرسول ﷺ والحكماء ترد في نأديه ولم يعمد أن غشيه أرباب المساخر والملاهي أو مال يوماً الى مصاحبتهم ، بل كانت أوقات فراغه كلها مصروفة في الجد يحللها بمض المزاج المقبول مع خاصة أصحابه وكان اذا اتفق أن أتى أحد المختلفين اليه كلمة حجة يتصام عنها ويلوي وجهه وربما احمر خجلاً كأنه هو الذي قالها . ولو كان حظ خاصة المصريين من الجد حظ هذا الرجل العظيم لبلغت مصر في مدينتها شوطاً أوسع من الشوط الذي بلغته .

ولقد عني بتربية بنيه التربية الحسنة وعلمهم العلوم العالية ولكن أصيب منذ عشر سنين بفقد ثاني أولاده محمد ، وكان من أرقى شباب مصر علماً وأدباً وجمالاً وكلاً وجواب تزييتي له قوله في ( ١٣ رجب ١٣٢٩ ) : « فشكراً لسيدي الاخ الاعز على مافضل به من مؤاساتي في مصيبتى العظيمة التي هدت ركني ونقضت علي ما بقي من أيامي ، وكان كما قال لا يكاد يتجه بعدها نحو الصحة حتى ينعكس وأصبح أكثر الاحيان من المشائمين لا المتفائلين ويزيد ذلك كما تراجعت صحته وأيقن بقرب منيته . كتب ( ١٩ يولييه ١٩٢٤ ) : « وقد أشار علي طبيبي حينما استدعيته أمس بالسفر الى أوربا وعين لي بلدة بالمانيا يقصدها المرضى بالقلب فلم أقبل لأنني لا أستصوب



## صلة إجمالية بالعالم القديم\*

سادتي الأمائل : السلام عليكم ، أما بعد فقد أبى المجمع العلمي الكريم إلا أن يحفزني الى القول ، ويخرج بي من سدفة العزلة ، فزت على حكمه المطاع ، وأرهفت من غرب اليراع ، وبعد فمن ذا الذي يدعو العلم فيججم ، ويهيب به الأدب فيججم .

أيها السادة : لقد وقع اختياري على نبذة لي أنشأتها عن «العصر الجاهلي وموقف أهله من العالم القديم في السياسة والتجارة» ، ولقد توفرت على استقراء ذلك من أمهات الكتب الغربية ، وفي اللع المبثوثة بين تضاعيف المؤلفات العربية .

### تعريف العصر الجاهلي

لاجرم أن للعرب صلتهم السياسية والاقتصادية بالأمم الغابرة ، وذلك ما أود أن أجمله في هذه المحاضرة ، فالعرب أمة عريقة في المجد والسؤدد ترجع في نسبتها الى الدوحة السامية ، وكذلك اللسان العربي سواء أكان خطانياً أم عادياً .

ويراد بالعصر الجاهلي ما كان عليه العرب قبل الاسلام من دأب وسيرة ، وقال ابن خالويه انه اسم حدث في الاسلام للزمن الذي كان قبل البعثة ، وما تعدو تلك الحقبة في التاريخ المتداول مئة وخمسين عاماً قبل الهجرة عند جمهرة الادباء ، وان ذلك ليكون صحيحاً لا غبار عليه اذا عتبنا بأوائك

(١) محاضرة ألقاها الشيخ فؤاد المطيب في ردهة محاضرات المجمع العلمي العربي في ١٨ و ٢٢ ايار سنة ١٩٤٢ .

العرب « أهل الحجاز ونجد ، فقد كانوا الى مدى غير بعيد عن الشعوب بمعزل ، لما في باديتهم من جذب ، وما في طباعهم من عنجية ، ولم يرزقوا حظاً من الشهرة وتراخي الذكر الا بعد أن تحولت الى أرضهم الطرق التجارية ، فحملتهم على الاتصال بالأمم الاخرى ، وأغرتهم بمقد الاسواق في عكاظ ومجنة وذي الحجاز ، فوق ما قبض لهم من طول صحبتهم للانباط الذين كانوا قد انتشروا بينهم متفرقين على أثر هزيمتهم في سلع .

### قرم العرب

ومن الخطأ المحض أن بعض الناس اذ ذكروا العرب في جاهليتهم ذهب بهم الظن الى الامة قاطبة ، والى الأمصار العربية بأسرها ، فخلطوا بينها وبين القبائل الضاربة في اودية « الحجاز ونجد » على أن سائر العرب في أصقاعهم الاخرى الخصبية وقبل تلك الفترة الجاهلية بقرون متطاولة ، كانوا لدات الفراعنة ، والبابليين ، والآشوريين ، والرومان ، وحسي أن أرجع بكم الى ذكر « بني عاد » فانهم اقتحموا مملكة الكلدان القديمة وحكوها ما يقرب من قرنين ( سنة ١٥٤٦ قبل الميلاد ) وكذلك « المملكة الآشورية » فقد خضعت للعرب البائدة فولي الأمر فيها تسعة ملوك منهم استتب لهم فيها الحكم ٢٤٥ عاماً كما يقول المؤرخ الكلداني بروسيوس ، ولما أفضى الأمر الى سرجون الآشوري قاتل بني ثمود وقضى بجلأهم الى مدينة غزة في فلسطين ، وكانت مواطن ثمود كما يقول بطليموس مدينة « اومن » في جنوبي العقبة الى المويبلح ، وكانت هذه البقاع من قبلهم ابني حيان كما نص على ذلك الجغرافي بليينوس ، ثم ان الاسكندر الاكبر المكدوني يوم غزا مدينة غزة التي فيها حكومة عربية من « بني معين » وكانت هذه القبيلة العربية المعجبية قد غادرت وطنها الاول في جوف اليمن وانتشرت في الالف الثاني قبل الميلاد في جميع أنحاء الحجاز وهضاب سيناء ؛ ويمتد الاستاذ « جلازر » ان الهكسوس الذين هبطوا مصر فاتحين ؛ انما كانوا من بني معين ؛ وأما أثر

بني معين في الشعوب القديمة فتومي، اليه نقوش مكتوبة ظهرت في مدينة «أور» في العراق، ويقول العلامة هومل ان الخط العربي المسند هو الاصل الذي انشعب منه الخط الكنعاني، ومن جملة أدلته على صحة ذلك ان هنالك نماذج من الكتابة الميمنية وصلت اليها من أختها الكنعانية.

### خط سورية مع العروبة

ان الرومان عندما افتتحوها سورية وجدوا بين أهلها العرب، وان لهم فيها دولتين شاعرتين — أما الاولى فدولة الانباط في سلع المعروفة عندنا بالبتراء أخذاً من اسمها العربي، والى عاملها على دمشق أشار بولس الرسول في الاصحاح الحادي عشر من رسالته الثانية الى أهل كورنثوس فقال:

« في دمشق والى الحارث الملك كان يحرس مدينة الدمشقيين يريد أن يمسكي فتدليت من طاقة في زنبيل من السور ونجوت من يديه ».

أما الدولة الثانية فحكومت آل السميذع في تدمر؛ ومن أشهر ملوكها اذينة الثاني زوج الزباء الطائرة الصيت، وقد وقف الاستاذ ليرتمن خلال التنقيب في النقوش الصفوية على اسم اذينة هذا مما يشعر بنباهة قدره، وذيوع ذكره.

ثم انه لا يخفى عليكم أن أحد رجال العرب قد تبوأ العرش الروماني فكان قيصر الرومان ويعرف باسم فيلبوس العربي (٢٤٤-٢٤٩ م) وذلك أثناء احتفاء الرومان بذكرى الف سنة مرت على تأسيس رومة.

ولعل من أدعى الامور الى الدهشة في هذا الوطن السوري الكريم ان سيادة العرب فيه كانت متصلة متتالية؛ فلم ينتكث لها جبل؛ ولا انطمس لها عهد؛ فكما انهدمت لهم دولة فيه، نجمت أخرى مكانها؛ فانه عندما انهارت المملكة النبطية؛ نشأت بعدها التدمرية؛ فلما تداعت أركانها؛ قام بأمر العرب بنو غسان، فلما استشرى الضعف فيهم، اذن الله بظهور الاسلام، فجمع كلمة العرب بعد الشتات والانقسام. ونهض بهم من ذات

الصدع ، الى ذات الرجع ، ووزيد أن نمن على الذين استضعفوا في الارض ونجملهم أئمة ونجملهم الوارثين ، .

### الموقف السياسي

وقد حان لي بعد تلك اللحظة الخبيثة أن اشرف بكم أيها السادة على الحالة السياسية في الحقبة الاخيرة الجاهلية وموقف العرب منها .

إن ما يعرف اليوم بالشرق الادنى ، كان قبل ظهور الاسلام العامل السياسي في الحرب الطاحنة بين فارس والروم ، لنشوب أكثر المعارك فيه ، ولأن مملكة الروم كانت في أمس الحاجة الى متاجر الهند ، وسائر آسيا وبلاد العرب نفسها ولذلك كان من مرامي فارس أن تجد مستقراً لها في بلاد العرب ، فخطورة ذلك الموقع من الناحية الجغرافية ، ولان في طاقة فارس أن تنفذ منه الى عرضها فتمنع خيرات الشرق عن الروم .

وأما مملكة الروم فكانت تزدود عن مصالحها بمخالفة الاحباش ، لما بين الروم وبينهم من أوامر الدين ، فكانت تعريهم باليمن وتقيم منهم في تلك الأضلاع السحيقة سداً دون مطامع فارس ، ما استطاعت الى ذلك سبيلاً .

فكان النفوذ السياسي في الشرق والجنوب من بلاد العرب لفارس ، وفي الغرب للروم ، وكانت مكة أميل الى هؤلاء منها الى خصمهم ، لصلتها التجارية بهم عن طريق سورية ، ولأن أكثر المكين كانوا من القبائل الشمالية أي من بني عدنان ، أما يثرب فكانت لمسكة بالمرصاد ، تنافسها التجارة وتنقم عليها ثروتها الطائلة ، وكان أهلها من القبائل الجنوبية أي من بني قحطان .

لقد نزل العرب على تخوم فارس والروم في العراق وسورية منذ أحقاب خلت فاكرهوا الدولتين فيما بعد على مخالفتهم ، وأصبح للعرب عمال وامراء في المملكتين ، وكان كل قبيل منهم ينصر حليفه ، على أن العرب كانوا الفينة بعد الفينة يتناسون ما يبرم بين الماهلين من هدنة كما فعل القائد العربي

الفساني المعروف باسم خالد في الغارة على عاصمة المنذر في العراق (٥٤٠ م) فانه لم يعبأ البتة بما كان بين الفرس والروم من مهادنة فشكاه كسرى الى جستينيان ، ولما لم يتلق منه جواباً ، أثار كسرى على أماسيا وحلب ومدن أخرى حتى كاد يكتسح سورية لولم يهرع الروم الى طلب الصلح والتزول لكسرى عما استولى عليه من أمصار .

أما المملكة النبطية فكانت في الزمن الاخير أشبه بما نسميه اليوم (الدولة الحجازية) ولكن الرومان غلب عليهم الجشع والطمع فلم يكثرثوا لذلك فتبلا وقضوا عليها في عام ١٠٦ م ، وكان آخر ملوكها مالك الثالث بعد أن تعاقب عليها ماشاء الله من أزمنة بلغت ستة قرون أو شيعها أدركت فيها الذروة من الحضارة وال عمران ورواج الاسواق ، وقد اتخذت مدينة بصرى العربية من تلك الكارثة الفادحة بداية تؤرخ بها الحوادث جريباً على عادة العرب في مثل هذه الامور الجسام كعام الفيل وعلم الخناب ، ونحو ذلك ، أما الرومان فقد رزحوا بعد زوال الانباط تحت مشاكي مرهقة فكانوا في عجز فاضح عن سد الثلمة ، ورأوا من الصحراء حلبة نزاع دائم بينهم وبين القبائل البدوية بله المملكة الفارسية ، أما العرب فحمل لواءهم بعد الانباط آل السميذع في تدمر ، وتحولت الى تدمر الطرق التجارية حتى بلغت قمة الجيد في القرن الثالث الميلاد ، وقبل أن ينتصر عليها الرومان كانت صحراء سورية تنفش مكنتظة بالقبائل البدوية النازحة من جوف الجزيرة وأطراف العراق وأصبحت المدن السورية عرضة للغارة عليها في كل أوان ، فعقد الروم حلفاً مع بني غسان ونفحوهم بالهبات المالية واتخذوا منهم ردهاً لهم في النوازل والخطوب ، ثم تضائل ما بين الامتين من سبب وذريعة ، فالعرب في صفاء نفوسهم ومقتهم للغدر ، قد طالما زلت بهم القدم ، وأسلمتهم الفطنة وران عليهم من الروم اللدس والختل ، فجشمهم ذلك من عنت البلاء ضرورياً ومن اذى المحن أفانين ، أما الروم فكان نصيبهم الويل وقت المضد ، وان تاريخ العثرة الفسانية لقمم بتلك الصور السافرة ، مترع بما يميزها من

مشاهد متواترة ، وحسي في الدلالة عليها ماسنح وطف من سيرة ملوك  
ثلاثة هم الحارث الرابع ، وابنه المنذر ، وحفيد النعمان .

### الحارث الرابع

لقد كان الحارث الرابع أشهر ملوك العرب المتأخرين من بني غسان ،  
وأعظمهم شأنًا وقد خلع عليه الامبراطور جستنيان لقب بطريق وفيلارك  
( ٥٢٩ م ) وذلك على أثر ما احرز من نصر على المنذر الحيري ، وجزاء  
لما أسدى من يد للروم في اخماد فتنة السامريين ، أما فيلارك العرب في  
فلسطين فكان يعرف بأبي كرب وقد شد أزرهم في تلك النائرة فكفاه  
القيصر بمشرين ألف أسير باعهم أرقاء للفرس والاحباش .

ولقد قاتل الحارث تحت قيادة بليساريوس ولكنه في الاوبة ركب غير  
الطريق التي سلكها جيش الروم فظنوا به الظنون ، وانه دلس عليهم الرأي ،  
وان له بالفرس صلة مستترة ، وكذلك كان الروم يصدرون في معاملتهم  
للعرب عن ريبة تساورهم ، وحذر يملى عليهم ، فاخرجوا الدرب من سجنيتهم  
مكرهين ، وسلخوهم عن فطرتهم مرغمين .

لقد كان الحارث خصماً عنيداً للمنذر الحيري وهو المعروف بابن ماء  
السماء وجد النعمان أبي قابوس آخر ملك لخم في الحيرة ، وكان مثار النزاع  
في الاكثر بين الملكين العربيين تلك البادية الواقعة جنوبي تدمر ، فقد  
ادعاها كل منها لنفسه ، وانه الحقيق وحده بجباية الاتاوة منها ، وقد  
تجدد القتال بين الحارث والمنذر في سنة ٥٤٤ م فوقع ابن الحارث أسيراً بيد  
المنذر فقدمه قرباناً لآلهته العزى ( افروديت ) وفي خلال سنوات عشر من  
تلك الحرب الضروس نشبت المعركة الحاسمة بين الملكين فسقط فيها المنذر  
الحيري قتيلًا وصرع أحد أنجال الحارث الغساني ويقول العلامة فولدكي  
أنها هي وقعة الحيارين ويوم حليلة وانها وقعة معركة واحدة لا اثنتان ، وان  
حليلة ليست امرأة بل اسم مكان . وقد رحل الحارث في أواخر حكم

جستينيان (٥٦٣) م الى القسطنطينية وفاروس القيصر فيمن يخلفه على سورية من اولاده ، وكان لهيبته سلطان كبير على ابن اخي القيصر جوستين ، وكان وليا للعهد ، فما آل اليه الملك وأصابه الخرف كان رجال البلاط يروونه باسم الحارث كلما نشز عليهم وأعيام أمره ، وقد رجح الحارث من العاصمة الى سورية ومعه أسقف من القائلين ببدعة الطبيعة الواحدة ، رعاية لشعور قومه الديني ، فقد كانت تلك العقيدة بينهم فاشية ، ولفظ أسقف معرب (ابسكيبوس) باليونانية ، ومعناه رقيب أو ناظر والمعروف عن الحارث أنه قد توفي في غضون ٥٧٠ م بعد أن تولى الأمر أربعين عاما ، وقد ورد اسمه في الوثائق الكنسية لسنة ٥٦٨ ، ٥٦٩ م .

كان الحارث كسائر العرب ، يهزه الأدب ، وله بصر بمذاهب الكلام وقد اتخذ المرقش الاكبر كاتباً له ، وما أوصاه في ذلك قوله « اذا نزع بك الكلام الى ابتداء معنى غير ما أنت فيه ، فصل بينه وبين ما يتبعه من الالفاظ ، فانك ان مذقت ألفاظك بغير ما يحسن أن تمدق به تفرقت القلوب عن وعيها وملتها الاسماع ، واستنقلتها الرواة » .

ومن كلام المرقش يصف البادية والذئب :

ودوية غبراء قد طال عهدها      تهالك فيها الورد والمر ناعس  
وتسمع تزفاه من اليوم حولنا      كما ضربت بعد الهدوء النواقس  
ولما أضأنا النار حول شواننا      عرانا عليها أطلس اللون بانس  
نبذت اليه حزة من شواننا      حياء ، وما فحشي على من أجالس  
فأش بها جذلان ينفض رأسه      كما آب بالنهب السكي الخالس

ومن أخبار الحارث أنه مر بفاريق من تغلب ، وكانت بنو تغلب قد لحقت بالشام بعد ثورتها على ملك العراق ؛ فلم يستقبلوا الحارث ، وركب عمرو بن كلثوم الشاعر التغلبي فلقبه فقال له الملك : ما منع قومك أن يتلقوني ؟ قال : لم يملوا بمرورك ؛ قال : لئن رجعت لأغزونهم غزوة تتركهم أيقاظاً

لقدمي؛ فقال عمرو: ما ستبقيظ قوم قط الانبل رأيهم، وعزت جماعتهم، فلا توقظن نائمهم.

### جوستين الثاني والمنذر

ولما أفضى الأمر الى جوستين الثاني عمل على اغتيال المنذر نجل الحارث، وكان قد حلف أباه وقائل الفرس وعرب العراق تحت لواء الروم، ولكن المؤامرة حبطت وثار المنذر على الروم سنوات ثلاثاً أغار الفرس في خلالها ومعهم أنصارهم من عرب الحيرة على سورية، فأوفد طيباريوس، وكان وصياً على العرش، مفوضاً من القسطنطينية اسمه يوستينيانوس لعقد الصلح مع المنذر فاجتمع به عند ضريح القديس سرجيوس في الرضاة، وكان ذلك القديس موضع احترام السوريين قاطبة، وتم الصلح في صيف ٥٧٨م وقد توفي جوستين الثاني في هذا العام وقام بالأمر بعده طيباريوس وكان أكثر تودداً للعرب، فسافر المنذر الى القسطنطينية ومعه ولداه ولبس فيها التاج (٥٨٠م) وكان القياصرة قبل ذلك لا ينعمون على العرب الا (بالاكليل) ثم انقلب المنذر الى سورية وهاجم عرب الحيرة الا انه لم يتجاوزهم الى ارض فارس فارتاب الروم بأمره ورموه بالتواطؤ مع الفرس وكلفوا القائد ماغنوس في سورية أن يقبض عليه، فدعاه الى احتفال في كنيسة حوارين وهناك اعتقله وأرسله مخفوراً الى العاصمة.

### ثورة بني غسان

وقطعت الروم الاعانة المالية عن العرب، فاستمرت لظلي الثورة تحت زعامة النعمان النجل الاكبر للمنذر يعززه اخوته الثلاثة فاشاعوا الرعب في سورية وجاء حتى انخلت منهم قلوب الحامية في بصرى فتخلت لهم عن الذخائر الحربية وغيرها من أموال ايهم المودعة في بصرى، فعبأ طيباريوس جنوداً أخرى وضعا تحت قيادة ماغنوس لقمع الثورة، وكان مع الجيش أخ للمنذر أعده الروم تضليلاً للعشائر الغسانية ولكن المنية أدركته في

الطريق فسقط في يد القائد الرومي إلا انه احتال على النعمان فدعاه الى  
المفاوضة السلمية فاجاب الدعوة ولكن ماغنوس غدر به فقبض عليه وأرسله  
الى القسطنطينية فبلغها في عهد القيصر موريقيوس وكان يعامل فيها كأسير  
حر فانتشرت الفوضى بعد ذلك بين العرب السوريين ، وانقسموا حول  
شيوخهم شيعاً عزيين ، حتى إذا زحف الفرس على الروم وانحنوا فيهم  
(٦١٣ - ٦١٤ م) لاذ العرب بأذيال الحياض ، بل انضم بعضهم الى الفرس ،  
ولحق منهم عدد قليل ببلاد الروم ، الا أن هرقل أعاد تأسيس المملكة القسطنطينية  
(سنة ٦٢٩ م) ونصب عليها جبلة ابن الایهم ولكن الطلائع العربية كانت  
في خلال ذلك قد اخذت تحت راية الاسلام تفرع بظلمات سيوفها أبواب  
مملكته من الجنوب .

#### العرب والفرس

أما فارس فشمرت لطرد العرب من العراق بعد أن بثوا المستعمرات  
العربية على حدود الفريثيين وتفاقم أمرها حتى شملت الارض التي عرفت  
فيها بعد بالسواد ، فحاصر أزدشير أول ملوك بني ساسان المستعمرة العربية  
المعروفة باسم ( الحضرة ) ثم ان ابنه سابور انتصر على العرب ( ٢٤٠ م )  
ولكنه عي باخراجهم من البلاد فعقد اتفاقاً معهم ينص على أن يتناول العرب  
اعطيات مالية من الملك الأعظم وان يخضعوا له وان يدافعوا عن الحدود  
قال الشاعر :

أقفر الحضرة من نضيرة فالمر باع منها فجانب الثرثار

والثرثار واد عظيم بين سنجار وتكرت كانت فيه منازل بكر بن وائل  
واختص باكثره بنو تغلب منهم ويمر بالحضر ثم يصب في دجلة قال  
عدي بن زيد :

وأخو الحضرة اذ بناه واذ دجلة تجي اليه والخابور

شاده مرمرًا وجلاله كلساً قلالمير في ذراه وكور

## نظام الاستعمار الفارسي

لقد كانت المملكة الفارسية تتألف من ولايات شتى يتولى شؤونها رئيس يكون مسؤولاً لدى الملك الأعظم وقد تنتخب الولاية رجلاً ينصبه الملك وقد يولي غيره ، وقديماً تمّ تكوين الجالية اليهودية تحت زعامة رئيسهم في الأسر جريباً على هذه القاعدة ، وعندما عظم أمر المسيحيين انفردوا بولاية مستقلة تحت رئاسة سلوقية ، فاهل فارس وان كان في الظاهر مستبداً إلا أنه كان يحكم المقاطعات المترامية الأطراف وفقاً لرغبة أهلها بخلاف ما كانت عليه دولة الروم من تزمت في الإدارة وضيق عطن ، ولذلك استمتع العرب تحت حكم فارس بنوع من (الحكم الذاتي) واسع النطاق ، فكان لهم استقلالهم تحت سيادة ملوكهم ، وكانت التزاماتهم للملك الأعظم تجرى طبقاً لميثاق يعقد . فكان الملك الأعظم يختار على العرب ملكاً من نخم أرباب القصور والحضارة ، أما بنو تنوخ فكانوا من سكان الخيام . ولقد بلغ من علو شأن العرب عند الفرس ان ملك فارس يزيد جرد الأول (٤٢٠م) بعث ابنه الأكبر بهرام الى الخيرة لينشأ فيها على البطولة والفروسية ، والكي ينعم بالهواء الطلق ولذة الصيد ، وقد سمى الخيرة الى أوج العظمة في عهد المنذر الثالث ، وعندما عقدت مملكة الروم صلحاً مع كسرى أنوشروان (٥٣٢م) دفعت غرامة ملك فارس ومثلها للملك العرب المنذر .

## الموقف الراهلي في بلاد العرب

لقد كانت مملكة حمير في مطلع القرن السادس بعد الميلاد مشرفة على الزوال ، وكانت حكومة نجران في اليمن قد دب اليها هي الاخرى الضعف وكانت تتألف من أمير يلقب بالعاقب ، ووكيل يعرف بالسيد ، ومن أسقف ينظر في أمور الدين ، وكان ملوك القسطنطينية قد شرفوا العاقب ومولوه ، وبنوا له الكنائس ، وبسطوا عليه الكرامات ، لما يبلغهم عنه من علمه واجتهاده في دينه ، ولذلك كله خلا المجال (للك خيرة العربي)

وأصبح ( سيد العرب ) في القسم الجنوبي من الجزيرة وخضعت له معظم القبائل في أواسطها ، وكان سلطان الفرس مرتبطاً بذلك التوسع والنفوذ فاصبحت السيادة لفارس على الجنوب الشرقي من الجزيرة ، وعلى الجنوب الغربي منها ، فلا غرابة والحالة هذه اذا رأينا الملك عمرو بن هند يشير الى البحرين ، وهي عنه البعيدة النائية بأنها تحت حكمه ، وداخلة في نطاق أعماله ، ويأمر المتلمس وطرفة الشاعرين الشهيدين بالسفر اليها ، لقبض الجائزة من عامله عليها ، وقد حملها اليه كتاباً منه ، وانكم أيها السادة اتعلمون أن المتلمس أنكرك تلك الصحيفة فدفعها الى غلام من أهل الحيرة بقرؤها له ، لانه كان أمياً ، فاذا فيها ( أما بعد فاذا أتاك كتابي هذا مع المتلمس فاقتلع يديه ورجليه وادفنه حياً ) فقذف المتلمس بالصحيفة في اليم وهرب الى بصرى وأخذ بهجوا الملك ابن هند ، وكان قد بلغه أن الملك كان يقول : ( حرام عليه حب العراق أن يطعم منه حبة ولئن وجدته لاقتلته ) وكان مما قاله المتلمس :

يا آل بكر ألا لله امكم  
أغنيت شاتي ، فأغنوا اليوم تيسكم  
ثم قال :

آليت حب العراق الدهر احرمه  
لم تدب بصرى بما آليت من قسم  
وقال عن الصحيفة :

قذفت بها في اليم من جنب كافر  
رضيت بها لما رأيت مدادها  
أما طرفة فانتهي الى البحرين وأمضى فيه العامل أمر الملك ، وقد رمته أخته الخرنق فقالت :

عددنا له خمساً وعشرين حجة  
فجمعنا به لما انتظرنا إياه  
فلما توفاهما استوى سيداً فخماً  
على خير حال لا وليداً ولا قحماً

واقف كان عمرو بن هند هذا على ما فيه من قسوة وعتو ، وهو الملقب بمضطرط الحجارة ، يروقه الشعر ويضطرب لانشاده ولما أنشده الحارث بن حازة قصيدته وكان بينها سبعة ستور أعجب الملك بمنطقه وكانت هند أم الملك تسمع ، فقالت لابنها ( تالله ما رأيت كاليوم رجلاً يقول مثل هذا القول يكلم من وراء سبعة ستور ) فقال الملك ( ارفعوا ستراً وأدثوا الحارث ) وما زالت هند يزيد اعجابها به ، والملك يقول ارفعوا ستراً وأدثوا الحارث حتى أزيلت الستور السبعة ، وأقعدته الملك قريباً منه ثم أطعمه من جفنته وأمر أن لا ينضح أثره بالماء لأن الحارث كان به وضح أي برص ، وأطلق الملك السبعين بكرياً الاسرى ودفعهم الى الحارث ، وفضل قصيدته على قصيدة عمرو بن كلثوم فعاد التغلبيون الى أحبياسهم ومعهم شاعرهم وهم يحملون في جوانحهم الملك كل ضغن ، ولبثوا كذلك ماشاء الله حتى جمعهم الملك مرة أخرى فثاروا عليه وانتهبوا رواقه ، وساقوا نجائبه ، وعلاه عمرو بن كلثوم بالسيف فأودى به .

### الممثل الفارسي

أما الممثل الفارسي فكان بمنزلة المندوب السياسي في السياسة الحاضرة ، ومقامه في صنعاء ومنها يشرف على سائر اليمن وعمان والبحرين ، ويمتد نفوذه الى الصميم من نجد عن طريق اليمن وذلك أن كندة من القبائل القحطانية كانت قد التفت حولها قبائل بني بكر من الهامة في أواسط القرن الميلادي الخامس لاتساع شقة الخلاف بين البكرين ، فاجمع عقلاؤهم على أن يولوا منهم ملكاً يختاره لهم سيد اليمن نفسه فانتقى لهم رجلاً من كندة اسمه حجر وهو والد امرئ القيس الشاعر الكبير فذهب الى نجد وجمع البكرين تحت لوائه .

## خطبة عينية

ومن أعجب ما حدثتنا به السير أن أحد ولاية فارس في صنعاء وهو المسمى باذان أوفد بعض الجند الى الرسول الاعظم صلى الله عليه وسلم في المدينة المنورة ، ولم يوفد اليه جيشاً جليلاً بل رجلين اثنين من رجاله لأن الحجاز كانت (من مناطق نفوذه) ولذلك لم تنكر قريش على باذان ما فعل ولا وقع لديها أمره موقع الاستغراب بل فرحت برؤية جندييه وظنت بالله الظنون فانه لما بعث الرسول صلى الله عليه وسلم كتب كسرى الى باذان عامله على اليمن ( بلغني أن في أرضك رجلاً تنبأ فأبعث به الي ) فبعث باذان قهرمانه وهو بانويه وكان كاتباً حاسباً وبعث معه برجل من الفرس يقال له خرخرسه فكتب معها الى رسول الله صلى الله عليه وسلم يأمره أن ينصرف معها الى كسرى وقال لبانويه (وبلك انظر ما الرجل وكلمه واثنني بخبره ) فلما بلغا الطائف وكان فيه حينئذ جمع من أشرف قريش مثل أبي سفيان وصفوان بن أمية وغيرها فسألا عن النبي صلى الله عليه وسلم فقالوا انه يئرب فلما سمع أبو سفيان وصفوان بن أمية مضمون كتاب باذان فرحا وقالوا ( مثل كسرى قام بهداوته ) وقدم بانويه وخرخرسه المدينة على رسول الله صلى الله عليه وسلم فلما قدما عليه أنزلها وأمرها بالقيام أياماً ثم أرسل لها ذات غداة ولما دخلا عليه قال لهما ( اجلسا ) فبركا وجلسا على ركبها وكلمه بانويه وقال ( ان شاهنشاه ملك الملوك كسرى كتب الى الملك باذان يأمره أن يبعث اليك من يأتيه بك وقد بعثني اليك لتنتلق معي فان فعلت كتب فيك الى ملك الملوك بكتاب ينفعك ويكف عنك به وان أبوت فهو من قد علمت وهو مهلك قومك ومغرب بلادك ) وأعطياه كتاب باذان ولما اطلع رسول الله صلى الله عليه وسلم على كتاب باذان وسمع حكايتها تبسم ودعاهما الى الاسلام ثم قال لهما ( ارجعا حتى تأتياي غداً ) فلما أتيا الى النبي صلى الله عليه وسلم من الغد قال ( ان ربي قتل الليلة ربكاً بعد ما مضى من الليل سبع ساعات ، سلط عليه ابنه شيرويه حتى بقر بطنه ، ) وكانت تلك الليلة ليلة الثلاثاء العاشرة من جمادى الاولى من السنة السابعة من الهجرة ثم قال ( اذهبا وخبرا صاحبكم

( يعني باذان - بهذا الخبر ) فقالا ( هل تدري ماقول ؟ انا قد تقمنا منك ما هو أيسر من هذا أفنكتب بها عنك ونخبر الملك ) قال النبي ( نعم أخبراه ذلك عني وقولا له ان دبري سيبلغ مابلغ ملك كسرى وينتهي منتهي الخف والحافر وقولا له انك إن أسلمت أعطيتك ماتحت يدك وملكتك على قومك من الأبناء ) ثم ان رسول الله ﷺ أعطى خرخره منطقة فيها ذهب وفضة كان أهداها له بعض الملوك فخرجا من عنده حتى قدما على باذان وأخبراه الخبر فقال ( ما هذا بكلام ملك واني لأرى الرجل نبياً كما يقول ولننظرن ماود قال فثنن كان ماقاله حقاً سيأتي الخبر اليّ يوم كذا ولا كلام انه نبي مرسل ولا يسبقني عليه أحد من الملوك في الإيعان به ، وان لم يكن فسئري فيه رأينا ) فلم يلبث باذان أن قدم عليه كتاب شيرويه ( أما بعد فاني قتلت كسرى ولم أقتله إلا غضباً لفارس لما كان استحل من قتل أشرافهم فتفرق الناس فاذا جاءك كتابي فخذ لي الطاعة ممن قبلك وانظر الرجل الذي كان كسرى كتب اليك فيه فلا تهجه حتى يأتيك أمري فيه ) فلما انتهى كتاب شيرويه الى باذان قال ( ان هذا الرجل لرسول الله حقاً ) فاسلم وأسلمت الأبناء من فارس من كان منهم باليمن وبعث باذان باسلامه واسلام من كان معه الى رسول الله ﷺ .

### امرؤ القيس ورحلته الى قبصر

لقد كان العرب في ذلك الزمن الغابر كلما ضاقوا ذرعاً بالمسيطر عليهم من غير بني جنسهم فزعوا الى خصمه ولذلك سافر امرؤ القيس الى القسطنطينية بعد مقتل أبيه مستصرخاً القيصر « جوستنيان » على بني أسد ، وعلى المنذر ملك العراق ، فوعده القيصر خيراً ثم عرض عليه أن ينصبه أميراً على فلسطين فأبى امرؤ القيس تلك الامارة وكره راجعاً الى نجد ومات في انقرة .

ان في سفر امرؤ القيس الى العاصمة الرومية لدليلاً على معرفة العرب باستغلال العداوة القائمة بين الروم والفرس ، وبرهاناً على علمهم بسبب

الزراع بين الدولتين ، فقد طمع امرؤ القيس في نصرة الروم له لما وقر في نفسه من أنهم يرغبون في أن يصيبوا من أعدائهم الفرس مقتلاً من مقاتلهم الاقتصادية ، وان امرأ القيس لم ينس أن يشيد بما عن له ضروب الطرف التجارية في قصيدته الرائية فذكر السنا ، والمسك الموضوع في حقة يمانية ، والبان والعود والبخور المدخن وذلك في قوله :

وربح سنا في حقة حميرية      تخص بمفروك من المسك اذفرا  
وبانا ، والوياً من الهند ذا كياً      ورنداً ولبنى والكباء المقفرا

ولقد كان لبني أسد النصيب الأوفر ، في اخفاق امري القيس عند قيصر ، فقد دسوا اليه وقدأ منهم آتى القسطنطينية وعلى رأسه الطامح بن قيس فأفسد رأي القيصر في امري القيس ، وحمله على التجرم به والاعراض عنه قال امرؤ القيس :

لقد طمع الطامح من بعد أرضه      ليلبني من دائه ما تلبسا  
الا ان بعد العدم المرء قنوة      وبعد المشيب طول عمر وملبسا  
وقد رزي امرؤ القيس ببعض أصحابه في الطريق الى قيصر فمات منهم الحارث ابن حبيب السلمي فرثاه بقوله :

ثوى عند الودية جوف بصرى      أبو الأيتام والكل المجاف  
فمن يحمي المضاف اذا دعاء      ويحمل خطة الانس الضعاف  
والودية النخلة الصغيرة ، وقد بكى رفيقه بن عمرو قبيلة شاعر بني بكر المشهور وهو المعنى بقوله :

بكى صاحبي لما رأى الدرب دونه      وأيقن أنا لاحتان بقيصرا  
فقلت له لا تبك عينك اننا      نحاول ملكاً أو نموت نتمذرا

### منازل بني أسد والحارث الأعرج

واقدم كانت منازل بني أسد تقع الى الجنوب من تيماء أي الى الشرق من الطريق التجارية الكبرى وكانت قبائل بني عذرة ، وجذام ، وبلي ،

منتشرة على طول تلك الطريق التي أصبحت اليوم طريق الحجاج من معان الى المدينة وأما سلاسل الجبال اجأ، وسلمى، وعوارض، فكانت تشرف من الغرب والجنوب على بني أسد الذين توالف منازلهم التحم الشمالي لعزة والنمر النازلين على الطريق المؤدية من ناحية الجنوب الى فلسطين وسورية. قال حسان بن حنظلة الطائي:

غضبت علي ان اتصلت بطيء وأنا امرؤ من طيء الأجدال  
أي اجأ وسلمى وعوارض. وأما بنو كلب وهم قبيلة يمانية كذلك فتزل في الشمال وفي الشمال الشرقي من مواطن تلك القبائل أعني في المنخفضات التي تعرف اليوم باسم الجوف ووادي السرحان؛ وكانت كثبان الرمال المترامية التي تسمى اليوم صحراء «النفود»، هي الحاجز بين تلك القبائل اليمنية وبين بني أسد، وكانت ديار بني أسد هدفاً لهجوم الفسانيين عليهم، وأشهر من غزاهم الملك المعروف في القسطنطينية باسم (الحارث الأعرج) وقد مرق شملهم بجيوش جهزها عليهم خاصة لاعتدائهم بالغارة بعد الغارة على الحدود (٤٩٧ - ٥٠١ م) ولجأت بقية السيوف منهم الى أوزاع غيرهم من اخوانهم الآخرين.

قال شاعر بني أسد عبيد بن الأبرص يذكر الحارث الأعرج:

نحن قدنا من أهاضب الملا الخيل في الأرسان أمثال السعالي  
فانتجنا الحارث الأعرج في جحفل كلاليل خطار العوالي  
ثم يصف ديار بني أسد فيقول:

ولنا دار ورثنا عزها (م) الاقدم القدموس عن عم وخال  
مالنا فيها حصون غيرما (م) المقربات الجرد تردي بالرجال  
وقال عن بني غسان:

بجحفل كبهم الليل منتجع  
كل أجرد قدمالت رحالته  
حتى تعاطين غساناً فحربهم  
ارض العدو لهام وافر العدد  
نهد المراكل فم تأتي الكند  
يوم المرار ولم يلوا على أحد

غوت بنو أسد غسان أمرهم      وقل ماوقفت غسان للرشد  
وقال فيهم :

وجمع غسان لقينام      بجحفل قسطله ذائل

وقال يسخر من امرئ القيس      وذهابه الى قيصر :

ياذا الخوفنا بمقتل شيخه      حجر تمي صاحب الاحلام  
أزعمت أنك سوف تأتي قيصراً      فلتهلكن اذا وأنت شام

وقال يعيره :

وأنت امرؤ أهلك دف وقينة      فتصبح غموراً وتمي كذلك  
ظلت تقي ان أصبت وليدة      كأن معداً أصبحت في جبالكا

أما امرؤ القيس فأودع دروعه عند السموأل بن عدياء فجعلها في قصره الأبلق بالقرب من تيماء وما ذاعت الانباء بوفاة امرئ القيس ظهر الحارث النسائي أمام الأبلق بصفة أنه حامي الحدود الرومانية وطلب الدروع من السموأل وهدده ان لم يفعل بقتل ابنه على مرأى منه ومسمع ، وكان قد قبض عليه خارج الحصن أثناء عودته من الصيد فأبى السموأل تسليم الدروع وقتل الحارث ابنه ونكص عن الحصن يجر أذيال الخيئة أما حجة الحارث فكانت تقوم على ان امرأ القيس من ( التابعة الرومانية ) بطلب مساعدة القيصر ، وأما الحارث فقد أصبح بصفة كونه ممثل الامبراطورية على حق في أن يرث لمرأ القيس .

### النظام العسكري في الحيرة

أما النظام العسكري فليس لدينا نبأ عنه مسهب الا ما كان منه في بلاط النعمان بن المنذر ، فقد كانت للنعمان كتاب خمس وهي الرهائن - والمنتاح - والوضائع - والاشاهب - ودوسر .  
أما الرهائن فمما كانوا ختماية رجل رهائن لقبائل العرب ، يقيمون على

باب الملك سنة ثم يستبدلون بخسماية آخرين وينصرف أولئك الى أحيائهم ، فكان الملك يفتزو بهم ويوجههم في أموره .

أما الصنائع فبنو تيس وبنو تيم اللات ، وكانوا خواص الملك لا يبرحون بابه أي أنهم كانوا له « الحرس الخاص » .

أما الوضائع فكانوا ألف رجل من الفرس يضمهم ملك فارس في الحيرة نجدة لملك العرب وكانوا كذلك يقيمون سنة ثم يخلفهم ألف رجل وينصرف أولئك الى ديارهم أي أنهم كانوا « جيش الاحتلال » .

أما الأشاهب فاخوة ملوك العرب وبنو عمه ومن يتبعهم من أعوانهم وسموا الأشاهب لانهم كانوا بيض الوجوه ، قال الاعشى :

وبنو المنذر الأشاهب في الحيرة عيشون غدوة كالسيوف

وأما دوسر فكانت أحسن كتائب الملك وأشدّها بطشاً ، ومن كل قبائل العرب ومعظمهم من ربيعة ، وكانت دوسر تعد أربعة آلاف رجل ، وسميت دوسراً اشتقاقاً من المسر ، وهو الطعن بالثقل لثقل وطأها .

وكان الملك في رأس كل سنة من أيام الربيع يأتيه وجوه العرب وأصحاب الرهائن وقد صير لهم أكلاً عنده وهم ( ذوو الآكال ) فيقيمون عنده شهراً ويأخذون آكلهم ويبدلون رهائهم وينصرفون الى أحيائهم .

### الترجمة العرب في الامبراطورية

أما الترجمة العرب الذين تبوأوا المناصب الرسمية في الدولة الرومانية فلم يكن لهم شأن يؤبه له أما الذين كانوا منهم في بلاط فارس فاشهرهم عدي ابن زيد ، ولقيط بن زرارة وكان لهم فيه مقام أثير لاتصالهم المباشر بالملك الاعظم ومعرفة لغته وقيامهم بالترجمة بينه وبين العرب ، ولذلك كان الناس يرغبون اليهم ويرهبونهم ، وكان عدي اذا أراد المقام في الحيرة في منزله ومع أهله وأهله استأذن كسرى فأقام فيهم الشهرين أو الشهرين وأكثر وأقل ، واذا دخل على المنذر قام جميع من عنده حتى يقعد عدي ، وقد أرسله

كسرى سفيراً إلى ملك الروم بهدية من طرف ما عنده فلما أتاه عدي  
أكرمه وحمله إلى عماله على البريد ليريه سعة أرضه وعظيم ملكه وقد وقع  
عدي في دمشق وقال فيها الشعر فكان مما قال :

رب دار بأسفل الجزع من دو مة أشهى إلي من جيرون  
وندامي لا يفرحون بما نالوا ولا يرهبون ريب المنون  
قد سقيت الشمول في دار بشر قهوة مزة بماء سخين

وكان لتلاعب المترجمين أثر وأي أثر في تصريف الامور ومن ذلك  
ما فعل زيد بن عدي باللفظ المترجم أخذاً بثأر أبيه فقد طلب كسرى من  
النعمان نساء لنفسه وأوفد اليه زيد بن عدي ومعه رسول فارسي وقد زعم  
زيد للنعمان عند الاجتماع به في الحيرة أن كسرى أراد بمصاهرته تكريمه  
فشق الأمر على النعمان لضن العرب بنسأهم على غيرهم فقال لزيد ورسول  
كسرى يسمع ، أما في مها السواد وعين فارس ما يبلغ به كسرى حاجته !  
فترجما زيد (كاون) اي البقر فكانت تلك الترجمة سبباً آخر في تفاقم العداء  
بين الملكين .

أما لقيط فقد غضب لقومه عندما رأى سابور بجماً على غزو آباد فكتب  
لهم قصيدة ينذرهم فيها غزو الملك اياهم وقد قطع الملك لسان لقيط عقاباً  
له وغزا اباداً ومما قال لقيط :

بالهف نفسي ان كانت أموركم شتى واحكم أمر الناس فاجتمعا  
قوموا قياماً على أمشاط أرجلكم ثم افزعوا قد ينال الامر من فزعا  
وقلداوا أمركم لله دركم رجب الذراع بأمر الحرب مضطلعا  
لامترفاً ان رخاء العيش ساعده ولا إذا عض مكروه به خشعا  
ما انفك يحلب هذا الدهر أشطره يكون منبئياً طوراً ومنبئياً

أما الحجاز فكان السلطان فيه للعاقبة ثم لجرهم ثم لخزاعة وانتقل بعد  
ذلك إلى قريش على يد قهي بن كلاب .

## الخلاصة

وفي الجمله أن العرب لم يكونوا في تلك الحقبة الاخيرة من العصر الجاهلي أمة بالمعنى القومي الصحيح بل كانوا عمالاً لغيرهم وخولاً لسوام الا أنهم كانوا قد سئموا تلك الحالة من شيوع الفوضى في الاعمال والتاجر وقندان الأمن وثقل وطأة الغريب فظهروا بمظهر المتبرم الناقم وذلك في ثورات عدة كفارة تميم وقيس متساندين على أطراف المملكة الفارسية ، حتى أن الأوس والخزرج كانوا قد تعاهدوا في يثرب على أن يكون عبد الله بن أبي ملكاً عليهم ، وعندما سار سيف بن ذي يزن على الحبشة وانتصر عليهم خرج عبد المطلب من الحجاز الى اليمن لتنهئته بالنصر ، وقدمت على سيف وفود العرب وأشرفا ووفد قريش خاصة وقيل في ذلك شعر مشهور ، ولقد كان الاستعماران الفارسي والروماني مما اجتواه العرب في النهاية وازوروا عنه ، واقد رويت لكم ما كان من أمر بني غسان وهرقل وأضيف عليه بهذا المقام أن الامور كانت قد ساءت كذلك بين الاكاسرة والملوك اللخمييين حتى فر النعمان من كسرى الى البادية يطوف على القبائل ليس أحد منهم يقبله وهو النعمان الثالث أبو قابوس بمدوح النابغة الشاعر المشهور ثم نزل بهاني بن مسعود الشيباني فاجاره وأشار عليه بعد أن جعل حرمه وسلاحه في ذمته أن يشخص الى كسرى فلا يكون بعد الملك سوقة يتلعب به صعاياك العرب وذؤبانها فقال له النعمان : هذا وأيك الرأي الصحيح وعم كسرى فلما بلغ بابه بعث اليه من قيده وزج به في السجن وقيل ألقاه تحت أرجل الفيلة فقتلته وكان هلاك النعمان سنة ٦٢٠ م ففضبت له العرب وكان مقتله السبب في وقعة ذي قار ، التي قال عنها الرسول ﷺ اليوم انتصف العرب من العجم وقد نزحت قبيلة بكر بن وائل بعد تلك الحرب الى البحرين فنزلت فيها غاضبة ساخطة واستأنفت الثورة على الفرس فاقطعت المواصلات بين فارس وبين الشرق والجنوب من بلاد العرب وأخذ الاستعمار

الفارسي بالأقول ولم يغن عن فارس مافلته قبل ذلك من اختيار اياس بن قبيصة من قبيلة طي ملكاً على الخيرة فقد توفي اياس هذا سنة ٦١٤ م أي قبل مقتل النعمان وأصبحت الخيرة بمد اياس المشكلة المعقدة في السياسة الفارسية ، وأوحى الافن في الرأي الى رجالها أن ينزعوا استقلال الخيرة ويجعلوها ولاية فارسية ففعلوا ونصبوا عليها حاكماً منهم فنارت مراجل الغضب في نفوس أهلها العرب وتربصوا بالفرس الدوائر وكان قد راعهم من قبل وملائم رعباً ماشهدوا من وثبة الليث وما سمعوا من وقع لحيه على الفريسة ولكن شد منهم ورفسه عنهم صوت النبوة الاقدس من الحجاز فاشربوا اليه جزلين فاذا هو منهم جد قريب واذا بالجحافل الفارسية في الخيرة تخنع بمد حين للفتح العربي الجديد .

وكذلك كان الشعور القومي بين العرب يزداد قوة على قوة ويدنو بعضه من بعض .

#### اللغة العربية والعرب

ذلك ما كان عليه العرب من حال سياسية لم تخل من شوائبها كتابتهم ، فقد كانت لغتهم العربية وهي نفس اللغة التي تتكلمها نحن اليوم ماعدا اليعن وما اليه من أطراف نائية الا أن العرب الاقدمين وان نطقوا بتلك اللغة الكريمة فقد كانت كتابتهم باللغات الاخرى الغربية ، فالمرقس الاكبر كتب شعره بالاحرف السريانية ، والفسانيون وان كانت لغتهم مضرية فقد دونوا أشعارهم وأخبارهم بالعبرية أو الرومية أو السريانية ، وكان المناذرة مثلهم قد كتبوا الخط الآرامي وعلى ذلك جرى التدمريون والانباط فقد كانت كتابتهم بالآرامية ولغتهم المأنوسة هي العربية .

قال العلامة جويدي :

ومن اللغات الآرامية الغربية لغة الكتابات النبطية وكانت الانباط أمة عربية الأصل ولغتها المأنوسة العربية فكانت اذ ذلك العربية للتكلم

والمحاورة بين الناس لا لتحرير الكتابات والمكاتيب اذ الأحرف الهجائية لم تستبط بعد .

وقال الاستاذ مرجليوث عن العربية ما يأتي :

انها « لغة عاشت أجيالاً طويلاً محتفظة بنحوها وصرفها ومعاني مفرداتها من غير أن يكون لها أدب مكتوب ، الأمر الذي يستدعي عناية فقهاء اللغات واهتمامهم . ثم قال :

« ان تلك اللغة لعجيبة في انتشارها ورشاقة تعبيرها ودقة تراكيبها وغنا مفرداتها وانما لنجد في نحوها الواسع تعليلاً وتفسيراً لكل ما يواجهنا من التراكيب الشاذة في اللغات السامية الاخرى على الرغم من أن لبعض هذه اللغات آداباً قديمة يرجع تاريخها الى عصور قديمة جداً ، فمن ذلك ما نجده في التوراة من التراكيب الشاذة المعقدة التي لا تستقيم ونحو اللغة العبرية والتي لانجد لها تعليلاً وتفسيراً الا بالالتجاء الى النحو العربي ، اذ هو النحو الوحيد الذي نجد فيه ما يوضح لنا كثيراً من معميات التوراة وما خفي من تراكيبها الشاذة .

ولا أزيد على ذلك كله الا قولي انه التعليل المعقول لضياح الكثرة من الادب العربي القديم الذي أشار اليه عنزة بقوله « هل غادر الشعراء من متردم » ولذلك لم يبلغنا منه إلا وشل من بحر ، وممد من قطر .  
أيها السادة

انه خلّيق بي أن اسجل بعد هذا كله ان لغتنا العربية ليست بالحديثة الطارئة ولكنها صنو الدهر وترب الأجيال المتقدمة وانها هي نفس اللغة التي تكلمت بها القبائل العاربة أو البائدة ، قال الطبري في السفر الاول من تاريخه المطبوع في ليمسك في الصفحة ٢١٣ ما يأتي :

« ولقد كان بنو عاد وممود يتكلمون بهذا اللسان المضري ويقال لهم العرب العاربة لانه لسانهم الذي جبلوا عليه .  
وبذلك قال صاحب نهاية الأرب في أنساب العرب ولم يتعرض أحد

فما اعلم لتقص ذلك الرأي أو القول بخلافه من عرب ثقات أو مستشرقين محققين.

### العربية وأسمائها

ان لغتنا هذه العربية تعرف كذلك بالمضرية ، والقرشية ، والعدنانية والفصحى ، وسماها القرآن الكريم (اللسان العربي المبين) وحسبها شرفاً أن القصائد الصادقة ، والحكم الرائعة ، والخطب البارعة ، والمؤلفات الجامعة ، والرسائل المخبرة ، لم تكن الا من وشيها الاثني ، ونسجها البديع ، وانها لافصح ما اختلج به لسان .

### العربية الفحطانية

أما العربية الفحطانية فتعرف باللغة الجنوبية وهي بالقياس الى المضرية أقرب الى الرطانة الاعجمية ، وقد انتشرت في اليمن وحضرموت جنوباً حتى عمان والبحرين شرقاً كالمدينة والسبئية والخيبرية وقد أودت قبيل الاسلام أو كادت وخلفتها لهجات متعددة كالزبور في حضرموت وبعض اليمن ، والرشق في عدن ، والحويلة في مهرة والشجر ، والزقزقة بين الاشعريين .

وهناك بضع قبائل كانت منازلها في الجنوب فنزحت منه الى الشمال واختلطت بأبناء معد بن عدنان أي ربيعة ومضر فاصبحت لغاتها مضرية مثل بني عطية وكندة وتووخ .

### بنو قحطان وعمران

ولقد كان الفحطانيون قبل الاسلام أرباب الممالك والتيجان ، وأبناء الحضارة والعمران بخلاف العدنانيين الذين كانت تغلب عليهم البداوة فوق انهم كانوا قبائل متفرقة فلما تبلج فجر الاسلام تبوأ العدنانيون غارب الزعامة وألقت اليهم العرب بالمقاليد فانتقلت السيادة من قحطان الى عدنان .

## اللغات السامية

أما اللغات السامية فتتقسم الى ثلاثة فروع هي :

- (١) العربية - وصنواها الحيرية والاثيوبية أي الحبشية القديمة .
  - (٢) الآرامية - وفروعها السريانية والكلدانية والسامرية .
  - (٣) العبرية - وما مثلها كالفينيقية والكنعانية .  
وهناك قسم رابع يضم الآشورية والعبلامية .
- وأما مزايا اللغات السامية فأشهرها الخصائص السبع التالية وهي :
- (١) ان بين حروفها الصحيحة حروفاً حلقية كالحاء والخاء والعين .
  - (٢) ان كلماتها تتألف غالباً من ثلاثة أحرف .
  - (٣) ان لأفعالها زمانين وتصاريفها قياسية ومشتقاتها متشابهة .
  - (٤) فيها المذكر والمؤنث والاعراب الذي هو من خصائص الآشورية والعربية المضربة .
  - (٥) ليست فيها أفعال أو أسماء مركبة الا الاسماء المزجية .
  - (٦) انها تكتب من اليمين الى اليسار ماعدا الحبشية فتدون بالعكس ويرجح أن ذلك طاريء عليها لان نقوشها القديمة تجري على غرار اخواتها .
  - (٧) ان الحركات تستعمل فيها للدلالة على بعض الأصوات .
- سادتي الأمائل :

لقد رأيتم بما أقيته على مسامعكم الكريمة ان العرب لم يظفروا بآية وحدة في ديارهم أو كتابتهم أو أهدافهم أو قوميتهم الا بعد بعثة النبي الاعظم ﷺ فقد جمع كلمة العرب قاطبة في وحدة عميمة شاملة أخرجتهم من الظلمة الى النور ومن الضعف الى القوة فنهضوا تحت رايته المقدسة الوارفة تلك النهضة الصادقة التي تحدث عنها التاريخ وتغنت بها الأجيال . وإنا نحن نزلنا الذكر ، وإنا له لحافظون .

## الصحة التجارية

أيها السادة

ان حديث التجارة لامتع طريف ، فلقد كان العالم وما فتأ قطب رحاه التجارة ، وقدماً كانت الهند ، وكان الشرق الأقصى ، وهما الهدف المنشود لرواد المغائم والمرايح ، ومن المعلوم ان الملاحه في البحر الهندى كانت محفوفة بالمخاطر فوق أنها طويلة الأمد بعيدة الشقة لاعتماد القوم فيها على الريح وفي الاخص قبل المامهم في تلك الأيام بخصائص الريح الموسمية ، وهذه الريح اثنتان - الاولى تهب من الشمال الشرقى الى الجنوب الغربى والاخرى تهب من الجنوب الغربى الى الشمال الشرقى ، ومدة كل واحدة منها ستة أشهر .

ولقد كان العرب يعرفون لدى الشعوب القديمة بانهم وسطاء التجارة ، وحفظة دروبها ، جرياً على عاداتهم في الحل والترحال ، وتمرسهم بالمفاوز ، وارتياحهم ما فيها من مرعى ومسارب ومناهل وآبار فوق صبرهم على شظفها ولأوائها ، وكانت بلادهم بحكم موقعها الجغرافى حلقة الاتصال بين ممالك العالم القديم ولقد قال استرابون « ان العربى تاجر بفطرته » .

ولما كان الخلاف قد دب فاستحكمت حلقاته بين الفرس والروم فقد أجمعت فارس على شل التجارة الرومانية مع الهند والشرق الاقصى ولذلك كان تهاقتها شديداً على احتلال جنوبي الجزيرة لمنع بضائع الشرق من الوصول إلى أسواق الرومان ، ولقد كان معظم التجارة مع جنوب الجزيرة يمر من الحجاز ومصر على أيدي التجار من أبناء اليمن وبعبارة أوضح السبأيين الذين كانت بيدهم عروض حضرموت وظفار وجميع ما يرد من سلعة الى صنعاء من الهند وكانوا يؤمنون بها المحطة الكبرى العامة في ذلك العهد العريق وأعني بها « تيباء » .

وما يحمل على الدهشة أن عرب سبأ استغلوا مناجم الذهب في روديسية

الجنوبية ولا تزال فيها أطلال معايدهم وقلاعهم وآثار زمبابوي من صنعهم ومعنى زمبابوي مصانع الذهب وقد حملوا ذلك الذهب الى سليمان الحكيم في فلسطين من سوفيلا أو «سوفالة» ثغر روديسية هذه الى اوفير في اليمن ومع الذهب الحجارة الكريمة والبخور والعصي الحلوة أي قصب السكر وفي الترنسفال أصقاع تسمى الراند تغل من الذهب مايتضائل دونه نتاج العالم بأسره وهنالك في الراند عرق من الذهب يمتد مسافة لا تقل عن ثمانين ميلاً من الغرب الى الشرق وقد أطلق الناس على هذا العرق اسم (عرق سبأ) اشارة الى (عرب سبأ) وما أحرزوا من ثروة باستخراجهم ذهب تلك الناحية وقد أثبتت الآثار انهم استغلوا الذهب في مناجم تمتد من زمبابوي الى الراند التي قامت فيها مدينة جوها نسبورغ الحديثة .

وأول مانوه به من المسالك التجارية القديمة في بلاد العرب تلك الطريق التي تبدأ من ظفار على الساحل الجنوبي حبال سوقطرة ، وكانت ظفار مصدر التجارة في البخور ، والى شمالها تقع الصحراء الكبرى المعروفة «بالربع الخالي» والطرق المألوفة تحف بها من طرفها من الشرق والغرب .

### الطريق الغربية

فالطريق الغربية تنحدر مع المجرى الاصلي لوادي حضرموت حتى تلتقي بالسبيل المؤدي الى يودامرن (عدن) وكانت القوافل الخارجة من صنعاء تسافر شمالاً الى الحجاز بجنابة سلسلة الجبال حتى تبلغ (هدية) ف (الملا) على تخوم المملكة النبطية ، وكان حراس القوافل والقيمون عليها في الاكثر من أولئك العرب اليانين كما رأيتهم ، وأما في الملا فقد كانت الاثبات يتلقون فيها البضائع ويستوفون المكوس المضروبة عليها ثم يؤذن بها الى «تباء» وتحملها القوافل من تباء شمالاً الى بصرى ، وتدمر ، ودمشق ، ومن البضائع ما كان ينقل الى «ابلة» (العقبة) والى «رينوكورا» (العرش) والى الطرف الشمالي من شبه جزيرة سيناء فيبعث به الى مصر ، ومنها

ما كان يصدر الى حائل ثم الى العراق مجتنباً النفود ، وقد كان أولئك القيمون البانيون يقطعون الطريق كلها الى العقبة وذلك في فجر المسيحية ، وانما عندما اشتد بأس الأنباط استأثروا بالطرق التي تتخلل بلادهم وكانوا يتولون النقل بأنفسهم من الملا أول مدافعهم أي حدودهم حتى آخر ما لهم من حد ويصيرون من ذلك أموالاً طائلة .

### ابلة (أو العقبة)

ولقد كانت ابلة (العقبة) في تلك الآونة سوقاً للقوافل حافلة ، وأما شهرة الأنباط في التجارة فقد ملأت مسامع الدنيا حتى قال عنها ديودوروس الصقلي ( ان الأنباط بلغوا الأوج في احتكار تجارة آسيا الغربية وكان لهم الاشراف على جميع المتاجر الاخرى ) .

سلع - وقد كانت مدينة سلع حاضرة الانباط بجمع العملاء والسيارفة والسامرة وأرباب المال ، والمثابة التي تتشعب منها طرق التجارة الى سائر الأرجاء - فتذهب شمالاً الى البلقاء وسوريا وتدمر ، وشرقاً - الى خليج فارس والعراق ، وغرباً - الى البحر الاحمر ومصر ثم الى فلسطين وبلاد فينيقيا ، ولا يزال المسافرون حتى اليوم يقومون من تلك الطرق على معالم ظاهرة للعيان على ان الرومان وان لم يتدعوها فلم يألوا جهداً في تعهدها وصيانتها من البوار .

ولقد كانت كل قافلة تنشى غير طرق الانباط عرضة للنهب والسلب بأيدي الانباط أنفسهم كما قال ديودوروس واسترابون .

ولما استولى الرومان على ابلة (العقبة) أصبحت منزلاً للجيش العاشر الروماني ، وكانت الرسوم تجمي فيها من قبل عمال الامبراطورية ، وقد شق تراجان طريقاً من ابلة الى فلسطين فاسدى يداً بيضاء الى تجارة البحر الابيض .

لوك كوم (املج) أما ميناء لوك كوم (املج) الواقع شمالي ينبع فكان

مرتبطاً بصنعاء ومأرب ، فكانت البضائع تحمل الى ذلك الميناء ثم تشحن منه في البحر الاحمر بعد الوقوف على خصائص الريح الموسمية .

### الطريق الشرقية

أما الطريق الشرقية فكانت تبدأ من جرها ( القطيف ) وكانت البضائع الوافدة من الهند تهبط فيها وتحملها القوافل منها فتسلك بها الطريق المطيعة بخوم عمان مجتنبه اختراق الصحراء الموحشة ثم تم بظفار آخذة سمتها الى مأرب وصنعاء والى لوك كوم (املج) حتى تتصل بالحجاز مفضية الى مكة . وظفار مدينة على ساحل جون يخرج من بحر الهند ويطعن في الشمال ، عدة أميال .

واقدم كان بين الهند وساحل حضرموت اتصال مباشر لا يزال قائماً الى اليوم تشق عبا به سفن الاعراب .

### بودامون ( عدن )

وكان ميناء بودامون ( عدن ) مثابة للعدد الجهم من السفن القادمة من الهند ، ثم تسير القوافل من بودامون هذه تقل البضائع الى مكة ، ويثرب ، وسلع ، وبصرى ، حتى دمشق ، وتدر ، والعراق ، أما العارق التي تخترق الشطر الشمالي من البلاد وأعني به مكة - اليمامة - جرها ، فانها أحدث عهداً .

### تيما وعبرها الناضر

أما أقدم الطرق التجارية المدروفة فهي تلك العارق التي كانت تمتد من جرها ( القطيف ) الى تيما مجتازة اليمامة ، وعنيزة ، وحائل .

كانت تيما في عهدنا الناضر منتجع القوافل الشمالية للجزيرة العربية قاطبة ، ويرجع تاريخها الى زمن الفراعنة والآشوريين ، أما الطريق الواقعة بين اليمامة ومكة فالراجح أنها نشأت عن انتعاش الطريق الحجازية ، وكانت مكة في ذلك الزمن السحيق ليست أكثر من مناخ موقت للاستراحة على طريق اليمن - الحجاز .

أما تيماء فكانت المركز التجاري الاعظم للعالم القديم لايشق غبارها في ذلك بلد، ولا يباريها قطر، فكانت عروة الوصل بين الحجاز وسورية وبين بابل ومصر لانها تتصل ببابل عن طريق حائل، وبمصر عن طريق معان، وايلة، وسيناء، وبغزة عن طريق ايلة، وبفلسطين عن طريق تراجان، وبسورية عن طريق الصحراء الذاهبة رأساً الى بصرى.

ولقد كانت تيماء مطمح أنظار الامم المتنافسة فتداولها النفوذ الفرعوني والآشوري ثم احتلها جيش من بابل (سنة ٥٥٢ قبل الميلاد) ولبت فيها بضع سنين حتى ظهر الفرس على البابليين، وفي عهد قمبيز استأذن الفرس العرب في اجتياز ارضهم لفتح مصر ولقد قال هيرودوتس ( أنه لم يكن في استطاعة الفرس أن يصلوا الى مصر لو أبى العرب عاينهم ذلك).

### طرق أخرى

وكان هنالك طرق أخرى تسير من حائل مخترقة الجوف وكاف الى بصرى، وفي الجوف تلتقي هذه الطريق بفرع آخر يؤدي الى بابل. أما الدرب المباشر من تيماء الى بصرى فقد استحدثته الرومان البيزنطيون لاجتناب المدن التي كانت تجبي فيها المكوس.

### قبل البعثة

وفي الزمن الذي سبق البعثة النبوية المباركة واحتدم فيه القتال بين الفرس والروم (٦٠٤ - ٦٠٧) انحطت ملاحاة الرومان. ولم يتقدم الاحباش بتجارهم نحو الشمال بل كانوا يشحنون قسماً كبيراً منها الى اليمن التي كانت بيدهم ثم انه يحمل منها الى مكة، وحتى السلع الهندية الشرقية المنحدرة الى خليج فارس كانت ترد الى مكة ثم توزع منها على العالم الروماني اليوناني، وكان الفرس كهدهم يجاهدون لعرقلة التجارة الرومية باستيلائهم على اليمن وجرها (القطيف).

## نهضة مكة التجارية

وخلصة القول ان النزاع السياسية التي أطاحت بدولة الانباط ، والصراع الدائم بين الفرس والروم ، وعجز الأحباش عن القيام بما يطلبه الروم في أكثر الأحيان ، واضطراب جبل الأمن في معظم أقطار الجزيرة ، قد أدى كله الى نهضة « مكة » فاقتمت غارب السيادة في (التجارة العالمية) وأصبح الحجازيون يحتكرون مسالكها وانصرفوا الى استثمار الأموال ، وغدت مدينتهم « مكة » مركز العمولة ، والتصريف لتجارة غربي آسيا ، وقامت مكة في ذلك أجمع مقام تيباء ، وتدمر ، و سلع ، ولقد شاركت مكة في تلك العظمة التجارية مدينة يثرب الا أن يثرب كانت تفص باليهود المرابين .

موقع مكة التجاري - وكانت مكة متصلة بنقطة افتراق الطرق الدائرة حول الطرف الشمالي من (الربع الخالي) عن طريق اليمامة الى جرها وأصبحت كذلك ملتقى الطرق الذاهبة الى اليمن وسورية والى تيباء والعراق .

عظمة القوافل - أما شأن القوافل فكان عظيماً وقد رأى استرابون قافلة منها فشبها بالجيش اللجب لما كان فيها من الحراس ، والادلاء ، والمتجسسين ، والحفظة على الحيوانات ، والخدم ، والوكلاء ، وأضرابهم من ذوي المصالح ، وقد كان من المألوف في زمن الرسول ﷺ أن يبعث بقافلتيين من مكة الى سورية في كل عام وكانت القافلة تؤم ببعض الاسواق في المدن التي تعينها الحكومة الرومانية البيزنطية حتى لا يفوتها استيفاء المكوس .

التجارة الحجازية - كانت التجارة الحجازية تجتاز ايلة (العقبة) الواقعة على حدود الطريق التي أنشأها تراجان من البحر الى فاسطين وكانت تسلكها القوافل الى غزة حتى ساحل البحر الأبيض ، وكانت بصري التي جعلها ديقلوتيان عاصمة الولاية العربية أحفل سوق على التخم السوري ، ولم تكن بصري هذه عاصمة عربية شبه مستقلة كالخيرة بل كانت تحت اشراف عمال

الامبراطورية ، وكانت القوافل الوافدة من مكة تدفع بسلمها الى أيدي  
المشترين المفوضين من قبل الدولة ، وأصبح كل شاب ذي مرة من أبناء  
الحجاز يسافر من مكة الى بصرى ولو مرة في كل عام .

### الاستبصار المالي بمكة

ولما استنجد أمر التجارة بمكة استبد بمولوها بفقراتها ونشأ نظام الربا  
الفاحش الذي ثقلت وطأته على النفوس وبلغ من فداحة أمره أن كان  
الدائن يضطر المدين الى اكراه إيمانه على البغاء للحصول على المال قال الله  
تعالى : ( ولا تكثرهوا قتيانكم على البغاء إن أردن تحصناً لتبتغوا عرض الحياة  
الدنيا ) . وكان اولئك المرابون يرون الربا ضرباً من التجارة ، قال الله تعالى :  
( وقالوا إنما البيع مثل الربا ) . وأما تلاعبهم بالتجارة وغشهم وتدليسهم فقد  
ذكره الله تعالى بقوله : ( وإذا اكتالوا على الناس يستوفون وإذا كالوهم  
أو وزنوهم يخسرون ) . ولذلك كثر الناقون والمملقون واستبد بالأموال  
الطغاة المسرفون ، فسخروا الأمة لأغراضهم وعبثوا بها وانصرفوا الى  
الكسب وحده ، لا يتورعون عن اقرار ماثم ، ولا تمسك بحجزاتهم مروءة ،  
وإذا تلوت كتاب الله وجدته يخاطب تلك الأمة المنهكة بالتجارة بالالفاظ  
التجارية كقوله : ( من ذا الذي يقرض الله قرضاً حسناً ) .  
وقوله : ( ألا أدلكم على تجارة تحيكم من عذاب أليم ) . وقوله : ( وإذا  
رأوا تجارة أو لهواً انفضوا اليها وتركوك قائماً ) . الى غيرها من أمثالها في  
التنزيل الحكيم .

### قريش

أما قريش فكانت في تلك الحلبنة التجارية هي الحلبنة فقد قبضت على مخنق  
العرب واحتجنت الأموال ، واستأثرت بالمناجر أو كادت ، وان لاسمها  
رئياً في أذني يوسوس الي بانه تصغير تعظيم للقرش وهو دابة عظيمة تكون  
في البحر الملح تخافها دواب البحر كلها لقوتها وبطشها ولا تزال معروفة حتى

اليوم بين العرب وفي الحجاز خاصة باسمها القديم أي القرش ويوجس منها  
الناس الخوف الشديد ويقال لها قريش كذلك بصيغة المصغر .

قال الشاعر :

وقريش هي التي تسكن البحر — ر بها سميت قريش قريشا

تأكل الثب والسمين ولا تت — رك فيه لذي جناحين ريشا

هكذا في البلاد شأن قريش — يا كلون البلاد أكلًا كميثا

أجل أيها السادة : لقد ذكر المؤرخون ان قريشاً كانت في أول  
أمرها قبيلة متفرقة في البراري حتى جاء قصي بن كلاب من الشام فجمعهم  
وكانت تدعى قبيل ذلك النضر بن كنانة وسمها قريشاً من التقريش أي  
التجميع وقيل غير ذلك وان هنالك نظرة أخرى في أصلها فقد جاء في  
« لسان العرب » وغيره ( ان منشأها من بابل قال محمد بن سيرين : سمعت  
عبيدة يقول سمعت علياً عليه السلام يقول : من كان سائلاً عن نسبتنا فانا  
نبط من كوئي ) وروي عن ابن الاعرابي انه قال : سأل رجل علياً  
عليه السلام فقال : أخبرني يا أمير المؤمنين عن أصلكم معاشر قريش فقال :  
( نحن قريم من كوئي ) واختلف الناس في قوله نحن قوم من كوئي فقالت  
طائفة أراد كوئي العراق — وهي سررة السواد التي ولد بها ابراهيم عليه  
السلام وقال آخرون أراد بقوله كوئي مكة وذلك أن محلة عبد الدار يقال  
لها كوئي ، فاراد علي عليه السلام أنا مكيون أميون من ام القرى .

قال حسان :

لعن الله منزلاً بطن كوئي — ورماه بالفقر والامعـار

ليس كوئي العراق أعني ولكن — كوئمة الدار دار عبد الدار

قال أبو منصور : والقول هو الاول لقول علي عليه السلام « فانا نبط  
من كوئي ، ولو أراد كوئي مكة لما قال نبط ، وكوئي العراق هي سررة  
السواد من محال النبط وانما أراد علي عليه السلام أن أبانا ابراهيم كان من  
نبط كوئي وان نسبتنا انتهى اليه قال ابن عباس نحن معاشر قريش حي من  
النبط من أهل كوئي .

يُثرب وفتحاص — أما يُثرب فكانت تشره كذلك الى المكاسب في حرص  
 ونهم وانه ليحسن بي أن أقص عليكم خبر فتحاص أحد أحبار اليهود فإن  
 فيه ما يمثل رأي القوم في التهاك على الحطام ، واستساعة السحت فقد  
 قال فتحاص لابني بكر رضي الله عنه « والله يا أبا بكر ما بنا الى الله من  
 فقر ، وانه الينا لفقير ، وما نضرع اليه كما يتضرع الينا ، وانا عنه لا غنياه  
 وما هو عنا بقني ، ولو كان غنياً ما استقرضنا أموالنا كما يزعم صاحبكم  
 ينهاكم عن الربا ويمطيناه ، ولو كان غنياً ما أعطانا الربا . ففضب أبو بكر  
 رضي الله عنه فضرب وجه فتحاص ضرباً شديداً وقال : « والذي نفسي بيده  
 لولا العهد الذي بيننا وبينك لضربت عنقك أي عدو الله . »  
 وقال الله تعالى ( لقد سمع الله قول الذين قالوا ان الله فقير ونحن  
 أغنياه سنكتب ما قالوا ) .

ذلك ما كان عليه العرب في الجاهلية من مرهق البني الذي استأصل  
 من قلوبهم شأفة الرحمة والشفقة وقطع بينهم دابر التعاون على البر والاحسان ،  
 ولذلك استشرف العالم أجمع متشوقاً الى المصلح الاعظم ﷺ وازف أوانه ،  
 وحان إتيانه ، لينقذ الانسانية من العدوان ، ويضع عنها عبء الطغيان .  
 واني لأختم مقالي هذا ببيان ألوان التجارة التي تداوتها أيدي العرب  
 في البلاد العربية لانفسهم ولغيرهم من الامم ليكون في ذلك بعض الحجة على  
 صلات العرب بغيرهم من الشعوب الاخرى ، وسعيهم وراء الربح وعلى انفسهم  
 في الترف وتكاثرهم بكل حلي وزينة ولقد قال الله تعالى ( ولا تبرجت  
 تبرج الجاهلية الاولى ) . وأما أنواع تلك المتاجر فهي من الهند الدر والياقوت  
 والمسك والكافور والعود الرطب وأنواع المعطر والفلفل ، ومن الصين  
 الحرير والقصب ، ومن اليمن نفسها الذهب من معدن عشم ، والجزع  
 والعقيق من مخاليف اليمن الشرقية ، ومن الشجر النارجيل والتنبل ،  
 ومن الانحاء الاخرى العبيد والبحار والانسجة الفاخرة والوشى والبارق  
 والناعاج والعدس والصوف والمن والادم والبرودوالفحم والحنطة والحجارة الكريمة .

وقال حزقيال في الاصحاح السابع والعشرين عن العرب أنهم يتاجرون بالخرفان والكباش والاعتدة وأفخر أنواع الطيب وبكل حجر كريم والذهب . وصفوة القول ان العرب كانوا يتجرون مع سورية بالأرجوان والوشي والكتان والمرجان والياقوت ، ومع فلسطين بالحنطة والحلاوة والعسل والزيت واليلسان ومع دمشق بالصوف الأبيض والتخز .

أما تجارة البدو الرانجة عند ذوي اليسار منهم فكانت فيما تنقر معايشهم اليه فالوبر للبيجاد ، والصوف للخباء ، والشعر للفسطاط ، والقطن للسرادق ، والأديم للدراف .

قال طرفة :

رأيت بني غبراء لا ينكروني ولا أهل ذيك الطراف الممدد

## الطريقة الرمزية في الفلسفة العربية

البحث في الطريقة الرمزية في الفلسفة العربية يرفع لنا النقاب عن صفحة من تاريخ الفكر العربي ، ويبين لنا صلة هذا الفكر بثقافتنا الحاضرة من أدب وفلسفة واجتماع . فقد يظن المرء للوهلة الأولى أن مباحث الفلسفة العربية ليست ذات صلة بالحاضر ، وإن تفهم ما ذكره الكندي والفارابي وابن سينا وابن رشد عن العقل الفعّال والنفس والفيض والمادة والصورة يحتاج الى عادات فكرية قديمة ، وأساليب فلسفية بالية . وهذا الظن ، على ما فيه من صدق ، لا ينطبق تماماً على الواقع ، لأن التشابه بين حياتنا الفكرية القديمة ، وحياتنا الفكرية الحديثة عظيم الى حد بعيد . ولانزال حتى الآن نحمّل آثار الماضي ، وتبع في تفكيرنا الأساليب التي ورثناها عن أجدادنا . وسواء أكانت هذه الآراء القديمة صحيحة أم فاسدة ، فليس من شك في أن دراستها توضح لنا بعض نواحي حياتنا الحاضرة . هذا ما نرجو أن نوفق لإثباته في الفقرات الآتية :

### ١ - ماهي الطريقة الرمزية

الطريقة الرمزية هي الطريقة التي نعبّر بها عن أفكارنا بالألغاز والرموز . فإذا كانت أفكارنا مجردة بعيدة عن الحس عبرنا عنها برموز حسية ، كما تمثل المعاني الأدبية بالصور المشخصة ، والحقيقة بالمجاز : فالثعلب هو رمز الخداع ، والكلب رمز الوفاء ، والحرباء رمز التقلب ، والفراشة رمز

(\*) محاضرة ألقاها الدكتور جميل صليبا في ردهة محاضرات المجمع العلمي العربي في ٢٩ أيار سنة ١٩٤٢ .

الطيش ، والصولجان رمز الملك . وقد ندل على الأمور الحسية بإشارات ورموز مجردة ، كما نعبر عن الأشياء بالألفاظ ، وكما ندل على الأشياء الممدودة بالأعداد ، وعن العمليات الحسابية بالإشارات ، وكما نمثل الكميات الجبرية بالحروف .

ف للطريقة الرمزية اذن وجهان أحدهما يمثل الحقائق المجردة بالرموز الحسية والثاني يعبر عن الامور الحسية بالرموز المجردة .

ولسنا نريد الآن أن نحيط بهذه الطريقة احاطة فلسفية تامة ، ففرضنا ليس بالطامح ولا بالبعيد ، وانما نريد أن نشير بذلك الى أن الطريقة الرمزية التي نهجها بعض فلاسفة العرب في أمثالهم وألغازهم ، هي طريقة التمثيل الحسي للحقائق العقلية . وهذا التمثيل قد ساقهم الى توضيح القيم الخلقية ، وتفسير المذاهب الدينية في ضوء الحقائق الفلسفية تفسيراً يعبت بالنصوص ويستخرج منها كثيراً من المعاني التي يقرها أهل الباطن وينكرها أهل الظاهر .

وفي اللغة العربية كثير من هذه الرموز والألغاز ، مثل رسالة الطير لابن سينا ، ورسائله في القضاء والقدر ، ورسائله في اثبات النبوات وتأويل رموزهم وأمثالهم ، وقصة سلامان وإسبال ، ومثل رسالة الطير للغزالي ، وقصة حي بن يقظان لابن طفيل ، وتديير المتوحد لابن باجه ، وهي كلها تريد أن تعبر عن الامور العقلية المجردة بلغة الخيال .

وفيها كثير من كتب السحر وأسرار الحروف التي تريد أن تكشف لنا عن تصرف النفوس الزبانية في عالم الطبيعة .

وفيها كتب في التصوف ، وكتب أخرى وضعت على أفواه البهائم والطيور ، وقصص ، وحكايات ، وأمثال ، وأشعار رمزية .

فمن قرأ هذه الكتب ولم يعرف الوجوه التي وضعت لها ، والأعراض التي رمزت لها ، والى أي غاية جرى مؤلفوها فيها ، لم يدرك ما أريد بتلك المعاني ، ولا أي ثمرة يمكن اجتناؤها منها .

## ٢ - دراسة بعض الأمثلة

ولسنا نستطيع الآن أن نشرح جميع هذه الرموز ، لان ذلك يحتاج الى بحث طويل . وبكفي لفهم الطريقة الرمزية في الفلسفة العربية أن ندرس مثلاً أو مثالين وأن نستخرج منها بعض النتائج العامة .

المثال الاول . - فأول مثال يستحق عنايتنا ، ويتفق مع غايتنا ، هو قصة سلامان وابسال . وهي على أشكال مختلفة ، ورد ذكرها في كثير من الكتب ، وأشار اليها ابن سينا في كتاب الاشارات ، وزعم بعضهم أنها من قصص العرب . ومما يكن من أمر ، فان القصة التي اعتمدها هنا هي أجمل القصص وأعمقها . لا بل هي رواية كاملة تصلح لان تنظم شعراً ، وتوضع في قالب تمثيلي (١) .

وخلصة هذه القصة أنه كان في قديم الدهر ، قبل طوفان النار ملك اسمه ( هرمانوس ) بن هرقل ، وكانت له مملكة الروم الى ساحل البحر ، مع بلاد اليونان وأرض مصر ، وكان هذا الملك ذا علم غزير ، شديد الاطلاع على تأثيرات الصور الفلكية . وكان الحكيم الالهى ( اقليدولاس ) من اساتذته وأصحابه ، فتعلم هرمانوس منه جميع العلوم الخفية ، وكان يستشيره في كل أموره . وكان هذا الملك لا يلتفت الى النساء ، وكان يكره معاشرتهن ، فأشار الحكيم عليه بأن يتزوج امرأة ذات حسن وجمال ، تحمل منه ولداً ذكراً ، فأبى الملك ذلك ، فقال له الحكيم أيها الملك ، ليس لك سبيل اذن الى اتخاذ الولد إلا أن ترصد طالماً فلكياً موافقاً ، وتستبدل بالمرأة يبروجاً صنمياً ، والأزم أنا نفسي تدير هذا الولد وأصرف اليه همتي ، وقوة فكري ، حتى تجتمع اجزائه ، ويقبل الحياة وبصير انساناً

(١) نجد هذه القصة مم فصين تشبهانها في آخر « نسم رسائل في الحكمة والطبيعات » لابن سينا طبعة القسطنطينية ١٢٩٨ هـ . راجع أيضاً شرح الاشارات للطوسي ، ص ١٠٢ من الجزء الثاني .

تاماً . وسمى الولد الذي جاء على هذه الصورة سلامان ، فجاؤا له بامرأة جميلة لم تبلغ الثامنة عشرة من سنها ، يقال لها ( ايسال ) فأرضعته ، وتولت تربيته ، وفرح الملك فرحاً شديداً ، وبنى على أثر ذلك هرمين ، وفقاً لفرض الحكيم لا يخرّبها الماء ، ولا تحرقها النار ، بل يكونان حصنين منيعين لبقاء النفس .

فلما تم زمن الرضاع ، أراد الملك أن يفرق بين الصبي والمرأة ، فجزع الصبي لشدة شغفه بها . فلما رأى الملك ذلك منه تركه الى حين البلوغ ، فاشتدت محبته للمرأة ، وقوي عشقه لها ، حتى كان في أكثر أوقاته يفارق خدمة الملك لاصلاح أمرها . فقال له الملك : أيها الولد الشفيق ، أنت ولدي ، وليس لي في الدنيا غيرك ، فاعلم ان النساء هن مكاييد الشر ، ومصايد البؤس ، وما أفلح من خالطن ، فلا تجعل لامرأة في قلبك مكاناً ، حتى يصير عقلك مقهوراً ، ونور بصرك منموراً ، فخذ نفسك عن هذه الفاجرة ( ايسال ) ، اذ لا حاجة لك فيها ، وأنا أخطب لك جارية من العالم العلوي ترف اليك أبد الأبد . ولكن سلامان لم يصغ لكلام الملك لشدة شغفه بإيسال ، فرجع الى بيته وحكى لها كل ماجري له مع الملك ، فقالت له : لا يقرعن سمك قول الرجل ، فانه يريد أن يفوت عليك اللذة بمواعيد أكثرها أباطيل ، وجلتها وهم وتخيل . واني امرأة مأمورة لك بكل ماتطيب به نفسك ، فان كنت ذا عقل وحزم ، فاكشف للملك عن سرّك ، بانك لست تاركى ، ولست بتاركه لك ، وبلغ الملك هذا الأمر فتأسف تأسفاً شديداً على ولده ، ودعاه اليه وقال له : اجعل حظك قسامين ، ففي أحدهما تشتغل بالاستفادة من الحكماء وفي الثاني تعاشر ( ايسال ) ، فرضي سلامان بذلك ، ولكنه لم يف بوعده ، بل كان يصرف وقته كله في معاشره ( ايسال ) واللعب معها . فلما عرف الملك منه ذلك شاور الحكماء على أن يهلك ( ايسال ) حتى يستريح منها ، فصرفه الحكيم عن هذا الرأي ، فاطلع

(سلامان) على ماجرى بين الحكيم والملك وشاور (أبسال) في الحيلة ، فقر  
عزمها على الهرب من وجه الملك الى ماوراء بحر المغرب .

وكان عند الملك قصبتان من ذهب عليها سبع صفارات ، يصفر بها  
لكل اقليم فيطلع على مايريد منها ، فنفخ الملك في القصبه فاطلع على سلامان  
وأبسال فوجدهما على أسوأ حال . فرق لهما وأمر لكل منهما بما يكفيه ، وقال  
في نفسه لعل الصبي يعود الى الحق ، فلما مضى على ذلك مدة من الزمان ،  
غضب الملك عليها وأبطل لذتها بعلوم كان يعرفها ، فبقي كل واحد منها في  
أشد ألم من رؤية صاحبه ، وشدة الشوق اليه ، وعدم الوصول اليه .

فعاد سلامان وجاء الى باب الملك معترداً مستغفراً ، فقال له أبوه :  
إن سرير الملك يريد التوجه انسام ، وأبسال أيضاً تريد ذلك ، وكلاهما  
لا يجتمعان ، ولا يمكنك أن تصعد السرير وأبسال معلقة برجليك ، وكذلك  
أيضاً لا يمكنك أن تصعد سرير الافلاك وحب ابسال معلق برجلي فكرك .  
ثم ان الملك أمر أن يعلق أحدهما بالآخر ، فبقيا كذلك يومين ، فلما كان  
الليل أنزلها ، فمضى كل واحد منها وأخذ بيد صاحبه وأقيما بنفسيهما في  
البحر ، فخلص الملك سلامان بعد أن أشرف على الهلاك ، وغرقت أبسال .

فلما تحقق (سلامان) أن (أبسال) قد غرقت كاد أن يشرف على الموت  
لشدة فراقها ، ففزع الملك الى الحكيم في أمره ، فدعاه الحكيم اليه ، وقال  
يا (سلامان) ! هل تريد وصال أبسال ، فقال وكيف لا أريد ذلك ، وهذا  
هو الذي شوش علي أمري ، فقال له الحكيم اني اوصل اليك (أبسال)  
بثلاثة شروط : الاول أن لا تخفي عني شيئاً من أمرك ، والثاني أن تقلدني  
في كل ما أفعل ، والثالث أن لاتعشق غير أبسال مدة عمرك . فطاعه في  
ذلك ، فكان الحكيم يحضر اليه صورة أبسال تجالسه وتتلطف معه في  
الكلام حتى ألفها ، فراه بعد ذلك صورة الزهرة ، وهي صورة فائقة على  
كل حسن وجمال فشغف سلامان بهذه الصورة الجديدة شغفاً عظيماً أنساه  
حب (أبسال) ، فقال أيها الحكيم لست أريد أبسال ، وقد لاقيت منها ما أكرهني

صحبها ، ولا أريد الا هذه الصورة ، فسخر له الحكيم صورة الزهرة حتى كانت تأتيه في كل وقت ، ولم يزل كذلك الى أن زال عن قلبه حبها ، وصحبا عقله ، وصفا من كدورة المحبة ، فشكر الملك للحكيم سعيه في اصلاح أمر ولده ، وجلس سلامان على سرير الملك ، ونظر في الحكمة ، وصار صاحب دعوة عظيمة ، وأمر أن تكتب قصته هذه على سبعة ألواح من ذهب ، وأن تحفظ في الهرمين فلما ظهر أفلاطون الالهي ، بمد طوفان الماء والنار ، اطلع على مافي الهرمين . من العلوم الجليلة والذخائر النفيسة ، فسافر اليها ، لكنه لم يتمكن من فتحها ، فاوصى بذلك الى تلميذه ( آرسطو ) فلما توجه ( الاسكندر ) الى جهة الغرب ، توجه ( آرسطو ) معه الى أن بلغ الهرمين ففتح بابها بالطريقة التي أوصى بها أفلاطون ، وأخرج منها الألواح التي كتبت عليها هذه القصة .

التأويل — تلك هي قصة سلامان وأبسال ، فهل تدل على مذهب فلسفي معين ، أم تشتمل على رموز واسعة يستطيع الانسان أن يضع فيها ما يشاء من الأفكار . ليس من الصعب أن يثبت الباحث أن هذه القصة متفقة مع مبادئ الفلسفة الافلاطونية الحديثة ، وانها مترجمة عن اللغة اليونانية ، ولكن أمراً واحداً لا شك فيه ، وهو أن هذه القصة قد اشتملت على رموز كثيرة سنحاول الآن شرحها .

لقد حل لنا الطوسي بعض هذه الرموز والالغاز ، فقال ان الملك ( هرمانوس ) هو العقل الفعال . والحكيم هو الفيض الالهي ، وسلامان هو النفس الناطقة ، وأبسال هي القوة البدنية الحيوانية ، وعشق سلامان لابسال هو ميل النفس الى اللذات البدنية والشهوات ، وهربها الى ما وراء بحر المغرب ، هو انغماسها في الامور الفانية البعيدة عن الحق ، واهمالها مدة من الزمن ، وتمذيبها بالشوق مع الحرمان ، هو بقاء ميل النفس وهواها مع فتور القوى عن أفعالها بعد سن الانحطاط . ورجوع سلامان الى أبيه هو التفتن للكمال والندامة على الاشتغال بالباطل . والقاء نفسها في البحر هو

تورطها في الهلاك ، أما البدن فلا تحلل القوى والمزاج ، وأما النفس فلمشايعتها إياه . وخلص سلامان من الهلاك هو بقاء النفس بعد البدن ، وإطلاعه على صورة الزهرة ، هو ابتهاج النفس بالكلمات العقلية ، وجلوسه على سرير الملك ، هو وصول النفس الى كمالها الحقيقي ، والمرمان الباقيان على مرور الدهر هما الصورة والمادة الجسمائيتان .

فسلامان وإبسال هما اذن اسمان رمزيان ، وقد أشار اليها ابن سينا في كتاب الاشارات بقوله : « واذا قرع سمعك فيما يقرعه ، وسرد عليك فيما تسمعه ، قصة لسلامان وإبسال فاعلم ان سلامان مثل ضرب لك ، وان إبسالاً مثل ضرب للدرجتك في العرفان ، ان كنت من أهله (١) . » وكلام ابن سينا هذا مشعر بوجود قصة من هذا النوع ، الا أنه لا ينطبق على القصة التي أوردناها ، بل ينطبق على قصة أخرى ذكرها الطوسي ، وذكرنا رموزها في موضع آخر (٢) ، حتى لقد ذكر الطوسي في شرح الاشارات (٣) قصة جاء فيها أن رجلين وقفا في أسر قوم أحدهما مشهور بالخير اسمه (سلامان) ، وآخر مشهور بالشر اسمه (إبسال) ، فالتقد سلامان من الأسر لشهرته بالسلامة ، وهلك إبسال لشهرته بالشر ، وصار منها في العرب مثل يذكر فيه خلاص سلامان وهلاك إبسال صاحبه . فكان المراد بسلامان هنا النفس الناطقة ، وبإبسال الطبائع الغريزية والشهوات . وقد قيل أيضاً أن المراد بسلامان آدم ، وبإبسال الجنة . ومما يكن من أمر فان هذه القصة قد لعبت دوراً عظيماً في تاريخ الآداب الشرقية فقلدها ابن سينا بقصته ، ونحا ابن الطفيل نحوها في قصة حي بن يقظان حتى لقد قظلمها (جامي) الشاعر الفارسي شعراً ، فقال مثلاً يصف إبسال وهي ترضع الطفل :

(١) شرح الاشارات لتصير الدين الطوسي ، الجزء الثاني من الطبعة الاولى

بالمطبعة الخيرية ، سنة ١٣٢٥ هـ ص ١٠١

(٢) راجع كتابنا من أفلاطون الى ابن سينا ص ١٠٩ - ١١١ .

(٣) شرح الاشارات للطوسي ، ص ١٠٢ .

« إذا جاءت ساعة النوم نصبت سريره ، وجلست عند رأسه كأنها السراج المنير ، وإذا طلع الفجر أصلحت أمره وزينته كأنه دمية من ذهب » .  
وقال أيضاً يصف موت ( أبسال ) :

« يقول سلامان كيف أصبر على هذا المصاب الذي حل بي . ليتني مت معك يا أبسال ، وليتني سرت في طريق العدم ، بل ليتني عريت من هذا البدن الذي يقيدني لأندوق السعادة الأبدية » .  
وشبهه بذلك أيضاً ما تجده عند بعضهم من الشعر الرمزي ، لأن الشاعر الرمزي يرمز الى الأفكار والعواطف بمثلات حسية مشابهة لها . فقد يكون وجه الشبه بين الفكرة ومثالها الحسي واضحاً بيناً وقد يكون مبهماً غامضاً . وربما اقتصر التشابه بينها على لون انفعالي أو صفة عرضية متبدلة .  
فمن هذا الشعر الرمزي قول ابن سينا :

هبطت اليك من المحل الارفع      ورقاء ذات تعزز وتمنع  
محجوبة عن كل مقلة عارف      وهي التي سفرت ولم تبرقع  
فقد رمز الى النفس بالورقاء ، لأن الورقاء أقل كثافة وألطف جوهرأ من غيرها من ذوات الجناح ، وأراد بالمحل الارفع عالم العقول المجردة ، الذي تفيض منه النفوس على الابدان ، وأراد بالهبوط الفيضان من العالم الروحاني الشريف الى عالم الاجسام الخسيس الكثيف ، وأراد بقوله محجوبة انها ممنوعة عن الادراك بالحواس الظاهرة ، وبقوله سفرت ولم تبرقع انها مدركة بالعقل لا يسترها حجاب المادة .

ومن هذا الشعر الرمزي أيضاً شعر المتصوفين كحجي الدين بن عربي وابن الفارض وغيرها . فما قاله ابن عربي :

ألا يا ترى نجد تباركت من نجد      سقتك سحاب المزن جوداً على جود  
وحياك من حياك خمسين حجة      يعود على بدء وبدء على عود  
قطعت اليها كل قفر ومهمة      على الناقة الكوما والجمل العود

الى أن تراهى البرق من جانب النضا وقد زادني مسراه وجداً على وجد<sup>(١)</sup>  
 فأراد بثرى نجد مركب العقل ، وبسحاب المزن سحاب المعارف ، وبالتحفة  
 سلام الحق مردداً بلطائف الاشارات ، وبالقفر المهمة الرياضة النفسية والمجاهدة  
 البدنية ، وبالناقة الكوما الشريمة ، وبالجل العقل المجرد ، وبالبرق المطلوب ،  
 وبالنضا الاشراق النوراني ، وبمسراه لمانه من جانب الكون ، فان السر  
 لا يكون إلا ليلاً والكون عنده هو الليل .

وقد بالغ ابن عربي في هذا التفسير الرمزي حتى أخذ يؤول شعر غيره  
 أيضاً على هذه الطريقة ، وليس غرضنا الآن أن ندرس هذه الطريقة في  
 الشعر ، فلنعد اذن الى الغايات التي جرى اليها الفلاسفة في طريقتهم  
 الرمزية لان غايتهم تختلف عن غاية الشعراء والمتصوفين .

فالمتصوفون يعتقدون أولاً أنه ليس للوجودات الحسية وجود حقيقي ،  
 بل لها وجود وهمي جعله الله فيها ، لا بقيام ذاتي ، بل باقامة الحق . وبما  
 أن علم الشهادة ليس في الواقع الا سراً خادعاً توحيه اليها حواسنا فاننا  
 نضل عندما نفتش عن الخالق في العالم الخارجي ، فمن الواجب علينا اذن  
 أن ننصرف الى ضمائرنا ، الى قلوبنا ، نفتش في زواياها عن الخالق ،  
 فهي اصلح مكان وأفضله لظهور الحق . والمتصوف هو قبل كل شيء  
 فيلسوف خيالي ، فاذا التفت الى العالم الحسي لم يجد فيه الا رموزاً تدل  
 على مافي نفسه من المعاني ، فيمثل النفس بالورقاء ، والشريمة بالناقة ، والعقل  
 المجرد بالجل ، والرياضة النفسية بالمهمة القفر ، وهذا شبيه بطريقة الشعراء  
 الرمزيين في وقتنا هذا الذين لا يجدون في الطبيعة الا ظواهر متغيرة ، وحقائق  
 مقنعة ، ورموزاً حسية تدل على ما يشعرون به في داخلهم من المعاني ،  
 فتتحلل المحسوسات عندهم الى عواطف وتنشج الاشياء بالالوان الانفعالية التي

(١) ابن عربي . كتاب محاضرة الأبرار ومسامرة الأخيار الجزء الاول ، ص ١٠٧ ،  
 من الطبعة الاولى بالمطبعة الميمنية ١٣٠٥ .

يسبقونها عليها من انفسهم ، فكان الطبيعة عندهم رمز خارجي لحقيقة وجدانية عميقة .

وشبهه بذلك أيضاً تفسير الأحلام على الطريقة الرمزية ، فيوسف بن يعقوب رأى رؤيا فيها الكواكب والشمس والقمر فقال لأبيه : « يا أبت اني رأيت أحد عشر كوكباً والشمس والقمر رأيتهم لي ساجدين ، فعرف يعقوب تأويل الرؤيا وخشي عليه اخوته ، فالقمر أبوه والشمس أمه والكواكب اخوته . فالصور في الرؤيا المرموزة تدل على الاشياء والوقائع كما تدل الاشارات والاصطلاحات على المعاني .

ولكن غاية فلاسفة العرب من الطريقة الرمزية تختلف عن ذلك تماماً ، فهم يريدون أن يلبسوا الحقائق الفلسفية المجردة ثوباً حسيماً ، لأن هذه الحقائق العقلية بعيدة عن الفهم ، لأندركها العامة الا بشق الأنفس ، فاذا البست هذا الثوب الرمزي ، سهل على العامة فهمها ، وأصبحت مفاهيمها الفارغة مشتملة عندهم على شيء محسوس .

والعامة تحب الرموز ، وتبتهج بالخيال ، لانها لا تستطيع أن ترتقي الى عالم العقولات ، وخير لها أن تبقى في عالم الصور الحسية ، وان تدرك الامور الدينية والفلسفية على ظاهرها ، وان تزجر عن البحث في هذه الامور . فان ساحل البحر ، كما قال الغزالي ، انما يصل اليه السباح الماهر لا الأخرق ، والحية انما يمسا المعزم البارح لا الصبي . ولكن لا بأس على الصراف الناقد البصير ، اذا أدخل يده في كيس القلاب ، وأخرج منه الابريز الخالص ، وترك الزيف والبهرج (١) .

فهناك اذن رجلان : عامي جاهل يجب أن يصد عن الحقائق الخفية ، وعالم فيلسوف يفهم حقائق الامور ويدرك كنهها . وهذا الفرق بين العامي والفيلسوف قد أشار اليه ابن طفيل في قصة حي بن يقظان ، وهي قصة

(١) الغزالي ، للفتن من الضلال ، ١٠٥٠ .

شبيهة بقصة (روبنسيون كروزي) تشتمل على كثير من الرموز . كرمز حي بن يقظان ، وسلامان وآسال .

المثال الثاني - قصة حي بن يقظان : وخلاصة هذه القصة ان حي بن يقظان ولد في جزيرة من جزائر الهند تحت خط الاستواء ، فمنهم من قال انه ولد من غير أم ولا أب ، ومنهم من قال أنه ولد من أخت ملك وأب قريب لها يدعى يقظان . وسواء أقبلنا أحد هذين الرأيين أم أنكرناهما معاً ، فان حي بن يقظان نشأ في جزيرته وحيداً ، منعزلاً عن الناس ، في حوض ظبية ، فتربى ونما واغتذى بلبنها وتدرج في المشي ، وما زال معها يحكي أصوات الطباء في الاستدعاء والاستئلاف ، ويقلد أصوات الطير وسائر أنواع الحيوانات ، ويهتدي الى مثل أفعالها ، حتى نما وترعرع ، واستطاع بالملاحظة والحدس والتأمل أن يحصل على غذائه ، وأن يكشف بنفسه مذهباً فلسفياً يوضح به سائر الحقائق . ولما بلغ هذه الحال تعرف بآسال ، وهو رجل صالح نشأ بجزيرة قريبة من جزيرة حي بن يقظان ، ثم جاء الى تلك الجزيرة طلباً للعزلة ، فوقع بصره على حي بن يقظان ، ولم يشك أنه من المنقطعين عن الدنيا ، فلما علم بحقيقة أمره أخذ يعلمه الكلام ، فاطلع كل منهما على آراء صاحبه ومعتقداته وقايسا بينها ، فلما أن المستقدات الدينية ليست إلا صورة محسوسة للحقائق الفلسفية . فالفيلسوف يتوصل الى ادراك الحقائق الالهية بعقله والهامة الطبيعي . أما العامي فهو بحاجة الى من يرقى به الى هذه المبادي العالية بطريق الحس والتخيال . فرثى حي بن يقظان لحال العامة ، وأراد السفر الى جزيرة آسال ليهدي أهلها عن طريق العقل . ومع أن آسال كان يشك في نجاح رفيقه ، فقد رضي بالذهاب معه ، فانتقلا معاً الى تلك الجزيرة ، وأخذ حي يعلم الناس ويرشدهم بالعقل فأعيتته في أمرهم الخيلة ، فأقلع عن ذلك وترك العامة في أمان الاعتقاد ، وقفل راجعاً مع رفيقه الى جزيرتها ، وانسرفا فيها الى التأمل والرياضة حتى أدركها الموت .

التأويل : تلك هي قصة حي بن يقظان أعطينا عنها صورة موجزة ،

بل ناقصة ، لأننا أهملنا كثيراً من النظريات التي اشتملت عليها في أصل المعرفة وقيمتها والاكتساب والتربية . والناس يرون أن هذه القصة حلم أو خيال . ولكن من الحق علينا أن نلاحظ شيئين : أحدهما أن ابن طفيل أراد بقصته هذه أن يوفق بين الحكمة والشريعة ، والثاني أنه رمز فيها إلى ثلاثة رجال : سلامان وآسال وحي بن يقظان ، فسلامان يمثل الرجل العامي ، وآسال يمثل الرجل الصالح الناشئ في حضن الشريعة ، وحي بن يقظان يمثل الفيلسوف الذي أدرك الحقيقة عن طريق العقل . ومعنى حي بن يقظان هو حلول العقل الفعال في الإنسان ، وتعرفه بآسال واتفاقها معاً يدل على اتفاق الحكمة والشريعة ، واختلافه في دعوة العامة إلى الحق يدل على أن جمهورهم بعيد عن فهم الحقيقة الخالصة ، لأنهم فطروا على البلادة والنقص وسوء الرأي ، وضعف العزم ، ولأنهم كالأنعام لا يدل أضل سبيلاً .

ويظهر أن ابن طفيل قد اقتبس أسماء قصته هذه من ابن سينا ، فقال في مقدمة كتابه انه « واصف قصة حي بن يقظان وأبسال وسلامان الذين سماهم الشيخ الرئيس أبو علي ( ابن سينا ) »<sup>(١)</sup> . وإذا رجعنا إلى كتب ابن سينا نجد فيها رسالة صغيرة اسمها حي بن يقظان سلك فيها ابن سينا في بيان مذهبه في العقل الانساني مسلك الرمز . فبين لنا عروج النفس من عالم العناصر ، واجتيازها عالم الطبيعة والنفوس والعقول ، حتى تبلغ عرش الواحد القديم . ويظهر حي بن يقظان في هذه الرسالة شيخاً بهياً ، ولكنه « في طرارة العز ، لم يهن منه عظم ، ولا تضعضع له ركن ، وما عليه من المشيب إلا رواء من يشيب »<sup>(٢)</sup> .

ومها يكن من أمر فان الفرق بين رسالة ابن سينا وقصة ابن طفيل

(١) ابن الطفيل ، حي بن يقظان ، طبعة مكتب النشر العربي ، ص ٢٢ .  
 (٢) جامع البدائع : قصة حي بن يقظان ، ص ٩٢ ، الطبعة الأولى ، مطبعة السعادة ، مصر ١٩١٧ .

عظيم جداً ، لأن حي بن يقظان الذي ذكره ابن سينا ليس إلا رمزاً بسيطاً جافاً للعقل الفعال . أما شخص حي بن يقظان الذي جعله ابن طفيل محور قصته فقد أعطاه صورة جديدة لم تخطر لابن سينا على بال .

لم تكن قصة حي بن يقظان عند ابن طفيل رواية خيالية ، بل كانت وسيلة رمزية للنقد الاجتماعي من طرف خفي . فإراد واضعها أن يشرح بها أحوال عصره الاجتماعية ، ويبين انحطاط الأخلاق وتفسخ العقائد الدينية . وكان يعتقد كغيره من فلاسفة العرب أنه يمكن مكالفة العامة بشيء من الحقائق الفلسفية ، ولكن على شريطة أن تعرض عليهم بشكل خفي مستتر وراء الرموز والأمثال . فالعالم لا يدرك الحق إلا عن طريق الخيال ، ولا يفهم المعاني المجردة إلا إذا تجلت أمامه بشوب حسي ورمز فيها إلى المعاني بالاشخاص ، وإلى الأحكام بالأفعال . واستدل على الغائب بالحاضر وعلى المقول بالمحسوس .

وقد تصفح حي بن يقظان طبقات الناس ، فرأى أن كل حزب بما لديهم فرحون ، قد اتخذوا آلهم هوام ، ومعبودهم شهواتهم ، وتهالكوا في جمع حطام الدنيا ، الهام التكاثر ، لانجع فيهم الموعظة ، ولا تعمل فيهم الكلمة الحسنة . غاية كل واحد منهم تقتصر على مال يجمعه ، أو لذة ينالها ، أو شهوة يقضيها ، أو غيظ يشقى به ، أو جاه يحرزه ، أو عمل من أعمال الشرع يتزين به ، عند ذلك أدرك السبب في اعراض الرسل عن المكاشفة ، والتجاهم الى الرموز والأمثال لتقريب الحقائق من أذهان الجماهير . وقد فرق ابن طفيل في أول كتابه بين ادراك أهل الولاية ، وادراك أهل النظر ، وعنى بادراك أهل النظر ما يدركونه بما بعد الطبيعة كأهل الولاية ولكن مع زيادة وضوح وعظيم التذاد . وقال ان حال الناظرين الذين لم يصلوا الى طور الولاية أشبه شيء بحال الاعشى الذي يكون جيد الفطرة ، قوي الحدس ، ثابت الحفظ ، مسدد الخاطر ، يعرف كل شيء بغير دليل ، ولكنه اذا فتح بصره وحدثت له الرؤية البصرية شاهد الاشياء

نفسها ، وأدركها ، وحصل له مع ادراكه هذا أمران عظيمان أحدهما تابع للآخر وهما زيادة الوضوح والانبلاج ، واللذة العظيمة . وما يراه أصحاب المشاهدة والذوق والحضور في طور الولاية ليس مما يمكن اثباته على حقيقة أمره في كتاب . أما ما يراه أهل النظر بشيء . محتمل أن يوضع في الكتب وتصرف به العبارات ، ولكنه « أعدم من الكبريت الأحمر . . . لأنه من الغرابة في حد لا يظفر باليسير منه الا الفرد بعد الفرد ، ومن ظفر بشيء منه لم يكلم الناس به إلا رمزاً<sup>(١)</sup> . » والسبب في ذلك أن عامة الناس لا يدركون الحقائق المعرأة من ثوبها الرمزي ، لان نفوسهم ليست مؤيدة الصفاء بشدة الحدس ، فإما من أهل الولاية ولا من أهل النظر ، حتى يرتقوا الى ادراك الحقائق المطلقة ، ولكنهم أهل الخير يصدقون ما يقال لهم تقليداً . وقد أدرك ابن رشد هذا الأمر أيضاً فقال ان الناس يتفاضلون في التصديق وعم ثلاثة رجال : رجل يصدق بالأقوال الخطائية ويفهم الحق بالرموز والأمثال ، وهو أوضع الثلاثة جميعاً ، ورجل يصدق بالأقوال الجدلية إذ ليس في طباعه أكثر من ذلك ، وهو أسمى من الأول وأنبئ ، ورجل ثالث لا يحتاج الى الأقوال الخطائية أو الجدلية ، بل يصدق بالبرهان والمنطق ، وهو أشرف الرجال وأرفعهم<sup>(٢)</sup> .

فاذا سأل سائل مثلاً أين الله ، أجب العامي : هو في السماء . وهذا الجواب على ما فيه من نقص يكفي لصاحب الأقوال الخطائية الذي لا يدرك معنى التأويل . أما صاحب الأقوال الجدلية ، فإنه يدرك ما في جواب العامي من تجسيم ، ويعلم أنه ليس لذاته تعالى مكان محدود ، فمن أشار اليه فقد حده ، ومن حده فقد عده ، ويحجب على هذا السؤال بقوله : هو في كل مكان . وأما الفيلسوف ، أي صاحب البرهان الذي هو من أهل التأويل

(١) ابن طفيل ، حي بن يقظان ، طبعة مكتب النشر العربي ، ص ١٢ .  
(٢) ابن رشد ، فصل للقال ، فيما بين الحكمة والشريعة من الاتصال ، القاهرة ، ١٩١٠ ، ص ٢١ .

اليقيني فإنه لا يفتن بالأقوال الخطائية والجدلية ، ويجد أن القول بوجود الله في كل مكان لا يخلو من الإضافة والمقارنة والتضمين والتجزئي ، فيقول في الجواب عن سؤالنا هذا ، ان الله ليس في مكان بل هو لذاته وبذاته .

### ٣ - غاية الطريقة الرمزية

ينتج من دراسة الامثلة السابقة وتأويلها أن الغاية التي جرى اليها فلاسفة العرب في طريقتهم الرمزية هي استدراج العامي شيئاً فشيئاً الى معرفة الاشياء الخفية ، ولا يجوز أن تعرض الحقائق المطلقة عليه معرأة من كل نقاب رمزي . فان الاعشى لا يستطيع أن يمدق الى نور الشمس ، حتى لقد قال الغزالي في ذلك : وكما يجب صون من لا يحسن السباحة عن مزلق الشطوط ، يجب صون الخلق عن مطالعة كتب الفلاسفة ، وكما يجب صون الصبيان عن مس الحيات ، يجب صون الاسماع عن تلك الكلمات . وقال ابن رشد : « وهذا التأويل ليس ينبغي أن يصرح به لأهل الجدل فضلاً عن العامة ، ومتى صرح بشيء من هذه التأويلات لمن هو من غير أهلها ، أفضى ذلك بالصرح له ، وبالصرح إلى الكفر (١) . »

والحقيقة المعرأة من ثوبها الرمزي لا يدركها إلا أهل الباطن ، أما أهل الظاهر فلا يدركون صريح الحق الا على المجاز . وأكثر ادراكهم انما هو رموز واشارات لا ينتفع بها . وأعلى درجة في الايمان عند أهل الظاهر هي الاخذ بما جاء به الشرع على ظاهره ، لانه جاء بلسان عربي مبين لا رمز فيه ولا لغز ولا باطن ولا ايماء بشيء مما ينتحله الفلاسفة . أضف الى ذلك أن المدول عن الظاهر الى الباطن مع الجمهور ، وتشر الحقائق الخفية بينهم ، قد يؤدي الى كثير من المخاطر الدينية والاخلاقية . وقد ذكر ابن سينا في مقدمة منطق الشريطين انه انما جمع هذا الكتاب ليظهره

(١) ابن رشد ، المصدر نفسه ، ص ٢١ .

لنفسه ، يعني الذين يقومون منه مقام نفسه ، قال : « وأما العامة من مزاولي هذا الشأن فقد أعطيتهم في كتاب الشفاء ما هو كثير لهم وفوق حاجتهم (١) » .

وقال أيضاً في نهاية الاشارات : « ايها الاخ اني قد غضت لك في هذه الاشارات عن زبدة الحق ، والقمتك قفي الحكم في لطائف الكلم ، فصنه عن الجاهلين والمتبذلين . ومن لم يرزق الفطنة الوقادة والدرية والمادة وكان صفاه مع الفاعة ، أو كان من ملحدة هؤلاء الفلاسفة ومن همجهم ، فان وجدت من تشق ببقاء سيرته ، واستقامة سيرته ، وشوقه عما يتسرع اليه الوسواس ، وبنظره الى الحق بعين الرضا والصدق ، فآته ما يسألك منه مدرجاً مجزاً مفرقاً تستفرس مما تسلفه لما يستقبله ، وعاهده بالله وباعان لا تخارج لها ايجري فيما تؤتيه بجراك ، متأسياً بك . فاذا أذعت هذا العلم أو أضعتة فالله بيني وبينك ، وكفى بالله وكياً (٢) » .

فانت ترى أن ابن سينا لا يختلف في ذلك كثيراً عن الغزالي ، كلاهما يريد صون العامة عن الحقائق الفلسفية . ولكن الغزالي لا يريد صونهم عن مطالعة كتب الفلسفة إلا اشفاقاً عليهم من الضلال ، وخوفاً عليهم من الكفر وانقاداً لهم من حبائل الفلاسفة . أما ابن سينا فيريد أن يعطي العامة في كتبه المدرسية ما هو صالح لهم ، وأن يصون العلم الحقيقي عن المتبذلين الجاهلين الذين لم يرزقوا الفطنة الوقادة ، وأن يضمن بالحقائق المطلقة على غير أهلها ، لأن الفلسفة ليست من الامور التي يمكن البحث فيها على قارعة الطريق ، بل الخلق لا يفهمون ما يقوله الفلاسفة . وأكبر دليل على ذلك ما أصاب ابن رشد وغيره من الفلاسفة في محنتهم ، فقد اتهم الغزالي الفلاسفة بالزندقة والمروق من الدين ، واتهم الناس ابن رشد بالكفر والضلال ومخالفة عقائد المؤمنين ، حتى قال فيه الحاج أبو الحسين بن جبير :

(١) ابن سينا ، مناعني للشرقيين ، القاهرة ١٩١٥ ، ص ٤ .

(٢) الاشارات ، من شرح نصير الدين الطوسي ، جزء ٢ ، ص ١٤٣ - ١٤٤ .

لم تلزم الرشد يا ابن رشد لما علا في الزمان جدك  
وكنت في الدين ذا رياء ما هكذا كان فيه جدك

وقال أيضاً :

تفلسفوا وادعوا علوماً صاحبها في المعاد يشقى  
واحتقروا الشرع وازدروه سفاهة منهم وحمقاً  
أوسعتهم لعنة وخزياً وقلت بعداً لهم وسحقاً  
فأبى لدين الإله ذخراً فإنه ما بقيت يبقى

فلا غرو إذا اتقى الفلاسفة غضب العامة بالباس الحقائق ثوباً رمزياً ،  
فقد كانت الطريقة الرمزية واسطة لنشر الحقائق الفلسفية واداعتها بين  
الخلق ، وكان صاحب كتاب الصفا يورد في كتابه آيات القرآن وأخبار  
الرسول وحكايات السلف مستشهداً بها ومستدرجاً قلوب المحققين بواسطتها  
إلى تعليم الفلسفة<sup>(١)</sup> . حتى أن الفلاسفة والمتصوفين كثيراً ما تمددوا الغموض  
في كتبهم حرصاً منهم على جعلها بعيدة عن فهم العامة . فما قاله ابن عربي :  
« لا راحة مع الخلق ، فارجع إلى الحق ، فهو أولى بك . ان عاشرتهم على  
ما أنت عليه قتلوك » . وقال أيضاً في مقدمة كتاب شق الجيب : « ان هذه  
الرسالة فريدة في دقتها ، وهي من العلوم التي يجب سترها ، ولا يجوز  
كشفها إلا لأربابها » . فقد كان يخشى أن يؤول به الأمر كما آل بالحلاج  
إلى القتل . لذلك كان يذكره كثيراً في شعره ، ويتخذُه عبرة لنفسه .

فمن فهم الإشارة فليصنها والا سوف يقتل باللسان

وهذا يوضح لنا أيضاً تكتم الفلاسفة واتصافهم بمخاتين : حالة عقلية  
لايكاشفون فيها إلا أنفسهم ، وحالة إيمانية يتجملون بها أمام العامة . حتى  
لقد قال الغزالي فيهم أن أحدهم يقرأ القرآن ويحضر الجماعات والصلوات ،

(١) الغزالي ، للتند من الضلال ، ص ١٠٢ .

ويعظم الشريعة بلسانه ، ولكنه مع ذلك لا يترك شرب الخمر وأنواعاً من الفسق والفجور . واذا قيل له لِمَ تصلي ، فربما يقول لرياضة الجسد ، ولعمادة أهل البلد ، وحفظ المال والولد . وذكر ابن سينا في وصية له أنه عاهد الله تعالى على كذا وكذا ، وأن يعظم الأوضاع الشرعية ، ولا يقصر في العبادات ، ولا يشرب تاهياً ، بل تداوياً وتشافياً (١).

وهذه الثنائية في سلوك الفلاسفة . لا تدل على تناقض في آرائهم ورباه في مذهبهم كما زعم (رينان (٢) بل تدل على اعتقادهم أن الحقيقة حقيقتان كما بين (غوتيه (٣) ، متفقتان ، فالحقيقة الأولى تصلح لاصحاب المنطق والبرهان ، والثانية توافق أصحاب الحس والخيال ، فإذا وجد هناك تعارض بين الفلسفة والدين كان ذلك ظاهرياً . ولا بد من رفع هذا التعارض بطريقة التأويل .

ومعنى التأويل عندهم هو إخراج دلالة اللفظ من الدلالة الحقيقية الى الدلالة المجازية من غير أن يخل ذلك بعادة لسان العرب في التجوز من تسمية الشيء بشبيهه أو سببه أو لاحقه أو مقارنه أو غير ذلك من الاشياء (٤) . فهم يخاطبون العامة بتحميل الحقائق الفلسفية المجردة برموز حسية ، ويفسرون الرموز الحسية التي جاءت في الشريعة على زعمهم بطريقة التأويل البرهاني . ويمتقدون أن الله لم يخاطب الخلق إلا على قدر عقولهم ، وأن السبب في ورود الظاهر والباطن في الشرع هو اختلاف فطر الناس وتباين قرائنهم في التصديق . وليس يجب أن يعلم بالباطن من ليس من أهل العلم به ، ولا يقدر على فهمه ، بل هناك أمور لا ينبغي أن يعلم بحقيقتها جميع الناس .

(١) النزالي ، للتقدم من الضلال ، ص ١٥٠ .

(٢) Renan . Averroès et l'Averroïsme , Paris 1852 , p. 172

(٣) Gauthier ( Léon ) - La Théorie d'Ibn - Roschd ( Averroès ) sur les rapports de la religion et de la philosophie . Paris Leroux 1909

(٤) ابن رشد ، فصل المقال فيما بين الحكمة والشريعة من الاتصال ، - القاهرة

فما قاله ابن رشد : وأما الأشياء التي خلفاتها لا تعلم إلا بالبرهان ، فقد تلطف الله فيها لعباده الذين لا سبيل لهم إلى البرهان بأن ضرب لهم أمثالها ، وأشباهاها ، ودعاهم إلى التصديق بتلك الأمثال ، قال : وهذا هو السبب في انقسام الشرع إلى ظاهر وباطن ، فإن الظاهر هو تلك الأمثال المضروبة لتلك المعاني ، والباطن هو تلك المعاني التي لا تنجلي إلا لأهل البرهان<sup>(١)</sup>.

### ٥ - تمييز

ينتج مما تقدم أن للطريقة الرمزية التي سلكها فلاسفة العرب شكليين مختلفين: أحدهما مشتمل على تمثيل الحقائق الفلسفية المجردة برموز حسية . وهو انتقال من المعقول إلى المحسوس . فإذا أراد الفيلسوف أن يودع الحقيقة أهل العلم والبرهان ، سلك طريق الإيضاح اليقيني ، ولكنه إذا أراد أن يذيعها بين العامة ، ألبسها ثوباً رمزياً وصورها بالأمثال . والثاني مشتمل على تفسير الرموز الحسية التي وردت في الشرع بطريق التأويل البرهاني . وهو عكس الشكل الأول ، لأنه ارتقاء من المحسوس إلى المعقول .

واختلاف هذين الشكليين لا يدل على اختلاف الحقيقة ، بل الحق واحد ، لا تختلف ماهيته باختلاف مظاهره . نعم إن الفكر في الشكل الأول يهبط من العقل إلى الطبيعة ، ويرتقي في الشكل الثاني من الطبيعة إلى العقل ، إلا أنه في كلا الحالين يقطع طريقاً واحداً ، في جبهتين مختلفتين ، كل جهة منها متممة للآخرى . ونحن لا نرجح أحدهما على الآخرى إلا بحسب الغاية التي نريد الوصول إليها .

فليس هناك إذن حقيقتان مختلفتان أحدهما دينية والثانية فلسفية ، بل هناك ظاهرتان لحقيقة واحدة ، أحدهما رمزية نسبية ، والثانية وجودية مطلقة . وليس من الصعب على الحكيم أن يوفق بين هاتين الظاهرتين ،

(١) ابن رشد ، للمصدر نفسه ص ١٥٠ .

وأن يثبت أنها تتفجران من أصل واحد . هذا ماجرى اليه فلاسفة العرب في التوفيق بين الحكمة والشريعة . فالنبي على زعمهم يمثل الحقائق المجردة للخلق بلغة الحس والخيال ، فلا يكشفهم الا بما يستطيعون ادراكه من الامور المتخيلة ، والفيلسوف يفسر الاقوال الدينية بالتأويل البرهاني فكان الوعد والوعيد والجنة والنار والعرش والاستواء ، وكل ما جاء به الشرع من الامثال ، انما هي رموز حسية تدل على امور روحانية .

وتفنن فلاسفة العرب في الطريقة الرمزية يدل على ميل العرب الى المجاز . فقد كانوا كلهم شعراء لا يتخاطبون الا بالامثال والصور . وقد أكثروا من هذه الرموز والامثال في القصص الاخلاقية والاشعار وكتب التصوف ، فجاءت أمثالهم ورموزهم مفعمة بالنقد الاجتماعي ، وكان لها أعظم الاثر في حياتنا الاجتماعية الحاضرة . ولكن هذه الرموز ضرورية للعامة للفيلسوف لأن العامي يعيش بين الالوان والاشكال والاصوات فيتمتع بالمحسوسات دون المعقولات . أما الفيلسوف فيعيش في تخوم العالم العقلي ، فيرقى من الاعراض الى الجواهر ، ومن الصور الى المعاني ، ومن المحسوسات الى المعقولات .

وقد تؤدي الطريقة الرمزية الى نوع من التفكير ساه ( لينينز ) بالتفكير الاعمى ، تنوب فيه الرموز عن المعاني وتصبح المفاهيم ظمضة ، وينقلب الادراك الى توهم ، واليقين الى شك . نعم ان الرمز قد يسهل على الانسان عناء التفكير ، وقد يقتصد من قواه العقلية ، ولكنه قد يبعده في الوقت نفسه عن الحقيقة . فيصبح الكون عنده رمزاً لاله ، والاله رمزاً للكون وتنقلب الحقائق الموضوعية عنده الى تصورات مثالية شخصية . ومما يكن من أمر فان الفلسفة الوجودية تريد ان تحطم هذه الرموز ، وأن تكشف الناس بالأمور على حقيقتها . ولا غرو فان العقل اذا انطلق من عقالة التقليدي والاجتماعي ، وتجرد من قيود الحس ، لم يجد حاجة ، في ادراك الحقيقة ، إلى الرموز والامثال .

(٥) ...

... ٧١ ...

## شاعر معاوية \* كعب بن جُعيل النخعي

شاعر من قدماء شعراء الإسلام ضاع شعره إلا قليلاً ، ولم يبق من أخباره إلا نصف بسيرة مبثورة في كتب التاريخ والأدب ، مع أنه موصوف بالشمرة وبأنه ( شاعر تغلب ، وشاعر معاوية ، وشاعر أهل الشام ) في نزاع علي ومعاوية رضي الله عنها . ذكره ابن سلام الجحفي في ( طبقات الشعراء ) - مع مثال من شعره وجعله رأس الطبقة الثالثة من الشعراء الإسلاميين - بعدة أسطر ، وكذلك ابن قتيبة في « الشعر والشعراء » والمرزباني في « معجم الشعراء » والآمدي في « المؤلف والمختلف » . ولم يفرد له صاحب « الأغانى » ترجمة بل أتى على ذكره عرضاً في أخبار الفرزدق والأخطل وغيرهما . وما ورد عنه في « خزنة الأدب » لعبد القادر البغدادي لا يشفي غلة .

ويغلب على الظن أن ديوان شعره ضاع منذ مئات السنين ، أو لم يجمع شعره في ديوان ؛ فلا أعرف من ذكر له ديواناً ممن يعنى بهذا الشأن كابن النديم في « الفهرست » وكاتب جلي في « كشف الظنون » . لذلك لم يستشهد اللغويون بشعره إلا نادراً لضياح شعره قبل عصر التدوين . فلم أعتز في « لسان العرب » على شواهد من شعره إلا في أربع مواد ( سوق ) و ( شرر ) و ( سعد ) و ( غيب ) وقد ورد بعض شواهد هذه المواد

(\*) محاضرة ألقاها الاستاذ خليل مردم بك في ردة محاضرات المجمع العلمي العربي في ١٧ كانون الاول سنة ١٩٤٣ .

في مادة ( حار ) دون أن ينسب اليه . فهو بين الأدباء اليوم ممنور  
معموط حقاً دون كثير من أقرانه الشعراء الإسلاميين .

وأوفى ترجمة له اطلعت عليها هي التي لا تزال مخطوطة في مالم ينشر بعد  
من « تاريخ دمشق » للحافظ ابن عساكر المحفوظ في دار الكتب الظاهرية  
بدمشق ، فلقد استفدت منها واستعنت بها كثيراً في هذا البحث ، كما وقفت  
على مختارات من شعره في ترجمة عبد الرحمن بن خالد بن الوليد ، وعبيد  
الله بن عمر بن الخطاب ، وقرئع التغلبي في التاريخ نفسه ، على كثرة ما عاث  
في هذه المظان من تحريف جهلة النساخ وتصحيفهم .

قبيلته — ربيعة من أعظم بطون العرب العدنانية ، ومن ربيعة قبيلة  
تغلب التي ينسب اليها كعب بن جميل ؛ كانت بلادهم بالجزيرة الفراتية  
بجبات سنجار ونصيبين وتعرف بديار ربيعة (١) وكانت النصرانية شائعة فيهم  
قبل الإسلام لجوارتهم الروم . وقد أبوا بلاء حسناً مع المسلمين في فتح  
العراق قبل أن يفتح المسلمون الجزيرة . ذكر الطبري أن مدداً من تغلب  
وم نصارى بقيادة ابن مردى الفهر ، حاربوا الفرس مع المسلمين تحت راية  
المتى بن حارثة في وقعة البويب سنة ثلاث عشرة ، وقالوا حين رأوا نزول  
العرب بالعجم « تقاتل مع قومنا » وكان قائد الفرس مهراة الهمداني .  
فلما اشتد القتال قال المتى لزعيم التغلبيين ابن مردى الفهر : « انك امرؤ  
عربي وان لم تكن على ديننا فاذا رأيتني قد حملت على مهراة فاحمل معي ،  
فاجابه ؛ وانجحت المعركة عن قتل مهراة قتله غلام من التغلبيين نصراني  
واستوى على فرسه ثم انتمى :

« أنا الغلام التغلبي أنا قتلت المرزبان » (٢)

ولما فتح المسلمون الجزيرة سنة ثمانى عشرة أيام عمر رضي الله عنه ،

(١) العبر لابن خلدون ٢-٣٠١ .

(٢) الطبري ٤-٧٤ .

لم يحملوا التغلبيين على الدخول في الإسلام ، بل دان به من دان منهم طوعاً ، ومن بقي منهم على النصرانية أبي أن يعطي الجزية حميةً وانفةً ، ورضي أن يعطي الصدقة مضاعفة حتى دخلوا جميعهم في الإسلام مع الزمن ، قال البلاذري في فتوح البلدان : ( . . . فقبلوا أن يؤخذ منهم ضعف الصدقة ، وقالوا : اما اذا لم تكن جزية كجزية الأعراب فانا نرضى ونحفظ ديننا (١) ) وهذه معاملة خص بها عمر بن تغلب دون غيرهم من العرب . وروى ابن عساكر عن سعيد بن العاص « قال سمعت عمر بن الخطاب يقول : لولا اني سمعت من رسول الله ﷺ يقول : ان الله سيعز هذا الدين بنصارى من ربيعة على شاطيء الفرات ما ركت عربياً إلا قتلته أو بسل (٢) » . وقد تألف معاوية عرب الجزيرة كما تألف عرب الشام منذ جمع له عثمان الجزيرة الى الشام ، فرتب ربيعة في ديارها (٣) وكانت قبيلة تغلب مشايعة له وان أتى بعده من خلفاء بني أمية ، وكان هواها السياسي معهم في كل ما اقتحموه من العقبات والأحداث ، وشعر كعب بن جعيل — على قلة ما بقي منه — يمثل هذه الحقائق كلها ، فهناك مدن الجزيرة وباديتها تعج بمجموع تغلب من مسلمين ونصارى مستمسكين بعصبيتهم وناصرين إخوانهم الفاتحين على الفرس والروم .

نسبه وحياته : هو كعب بن جعيل بن قمبر التغلبي ، وقد ساق الرواة والنسابون نسبه حتى بلغوا به تغلب بن وائل ، وذكروا أن اسم أمه ليلى وقد وردت نسبه في بعض كتب الأدب « الثعلبي (٤) » بدل « التغلبي » ، اما تصحيحاً أو أنهم نسبوه الى « ثعلبة » أحد آباءه المذكورين في عمود نسبه . نشأ كعب في بلاد تغلب بالجزيرة الفراتية في صدر الإسلام . وجعله

(١) فتوح البلدان للبلاذري ص ١٩٠ .

(٢) تهذيب تاريخ ابن عساكر للطبوع ٦-١٣٢ .

(٣) فتوح البلدان ص ١٨٦ .

(٤) كالمقدمة لابن عبد ربه ٢-٢١٠ وغيره .

بعضهم من الصحابة، نقل ذلك ابن حجر العسقلاني في الإصابة (١) عن ابن فتحون، ولكن الأكثر على أنه من الشعراء الإسلاميين. ولقد كانت كعب شاعر تغلب قبل الأخطل والقطامي « وكان (٢) لا يأتي منهم قوماً إلا أكرموه وضربوا له قبة حتى أنه كان تمد له جبال بين وتدين فتملاً له غنماً، فأتى في مالك بن جشم ففعلوا ذلك به، فجاء الأخطل وهو غلام فأخرج الغنم وطردها، فسبه (رجل منهم اسمه) عتبة ورد الغنم إلى موضعها، فعاد وأخرجها وكعب ينظر إليه، فقال: إن غلامكم هذا لأخطل، والأخطل السفيف فغلب عليه، وبلغ الهجاء بينها فقال الأخطل فيه:

سميت كعباً بشر العظام      وكان أبوك يسمى الجعبل  
وان محلك من وائل      محل القراد من است الجمل

وأعري الأخطل وهو غلام حدث بهجاء كعب ليذكر بذلك ويقرن به « فقال له أبوه: أبنر زمتك تريد أن تقاوم ابن جميل؟ وضربه، وجاء ابن جميل على تفتة (٣) ذلك، فقال: من صاحب الكلام؟ فقال أبوه لا تحفل به فإنه غلام أخطل.

فقال له كعب: شاهد هذا الوجه غب الجم

فقال الأخطل: فقال كعب بن جميل أمه

فقال كعب ما اسم أمك؟ قال ليلى، قال أردت أن تعينها باسم أمي، قال لا أعادها الله إذاً. فانصرف كعب وبلغ الهجاء بينها، ولكن ماقاله كعب في الأخطل لم يصل إلينا وإنما وصل إلينا ماقاله الأخطل فيه (٤).

ولعل في تصنيف أخبار كعب الأقدم فالأقدم معينا على تصور ترجمته. فأقدم ما وصل إلينا من أخباره اتصاله بسعيد بن العاص والي الكوفة لعثمان

(١) ج ٥ ص ٣٢١.

(٢) الأغانى ٧-١٦٢.

(٣) يقال أبيتته على تفتة ذلك أي على حينه وزمانه.

(٤) انظر ديوان الأخطل ص ٢٨٨ و ٢٩٧.

فقد كان يفد عليه ويمدحه ، ولما غزا سعيد طبرستان سنة ثلاثين ثم قفل  
الى الكوفة مدحه كعب بن جعيل فقال (١) :

فنعم الفتى إذ جال جيلان دونه      وإذ هبطوا من دسّتي ثم أبهرا (٢)

تعلم سعيد الخير أن مطيتي      إذا هبطت أشفتت من أن تُعقرا

كأنك يوم الشيب ليث خفية (٣)      تجرد من دون العرين وأصحرا (٤)

كسوس الذي ماساس قبلك واحد      ثمانين ألفاً دارعين وحسرا

وقبل وقعة صفين حدث لكعب ما أقلقه وأزعجه بأهله عن الجزيرة ، وذلك  
أن الضحّاك بن قيس الفهري عامل معاوية على الجزيرة (٥) استعمل رجلاً من  
بني عيس على صدقات بني تغلب فحُسم إبل كعب بن جعيل ، فتناقل الرواة  
قصيدة في هجاء الضحّاك نسبت إلى كعب ، فتوعدده الضحّاك ، فذعر كعب  
وتبرأ منها وأقسم أن قاتلها خصم له اسمه سليم بن عبدة ، انتقاماً منه وحسداً  
له ، وتشفياً من الضحّاك لانه وأخاه كانا واجدين عليه . فوكل الضحّاك  
الأمر إلى رجل من خواصه حقق فيه ، ودخل كعب على الضحّاك عائداً  
وأشده قصيدة يتبرأ بها مما نسب إليه ، ويمتدح ويمدحه ، وكانت امرأة  
الضحّاك خلف الستر تسمع ، فقالت له : « اقبل منه فوالله لو اعتذر بها  
إلى الله عز وجل لقبيل منه » أما القصيدة التي يتبرأ منها فهي هذه : (٦)

(١) الطبري ٥ - ٥٨ .

(٢) جيلان : اسم لبلاد كثيرة من وراء بلاد طبرستان ، ودسّتي : كدورة  
كبيرة بين الري وهمدان ، وأبهر : مدينة مشهورة بين قزوین وزنجان  
وهمدان . [ باقوت ] .

(٣) الشعب : الطريق في الجبل ، والخفية : النيسة المنتنة .

(٤) في الأصل : [ تجرد من ليث العرين وأصحرا ] ونظمه تصحيفاً إلا أن تكون  
ليث بكسر اللام جمع أليث وهو الشجاع ولا يخلو ذلك من تصحيف . وأصحرا :  
برز إلى الصحراء لا يواريه شيء .

(٥) في [ وقعة صفين ] لناصر بن مزاحم ص ١٠ ان معاوية بعث الضحّاك على الجزيرة  
سنة ست وثلاثين .

(٦) ترجمة كعب بن جعيل في تاريخ ابن عسّاكر المخطوط .

أرى إبلي أمست تحن كأنما      تعاور أنبواً أجش مثقبا  
 تبكي على دين ابن عفان بعدما      تضاحك ضحك بنا وتلعبا  
 قصير القميص فاحش عند بيته      وشر (قريش<sup>(١)</sup>) في قريش مركبا  
 بنى لك قيس في قرى عربية      من اللؤم بيتاً ثابت الاس ترتبا<sup>(٢)</sup>  
 وماترك العبي من مربع لنا      من الارض الاقد (جرى) فيه (أو كبا)<sup>(٣)</sup>  
 معاوي لم يفتح لنا باب حجره      (فمضي) ولم يترك لنا (متغربا)<sup>(٤)</sup>  
 وكنت كباري اللحم بعد النجامة      يركب حتى لم يجد متركبا  
 هم ضيعوا كتب النبي ومنهم النبي      ومن يأمر بها (لن)<sup>(٥)</sup> يبيبا  
 وقد كان فرعون وهامان قبلكم      (بدار) نعيم (حقبة)<sup>(٦)</sup> ثم عذبا  
 وأما القصيدة التي اعتذر بها الى الضحاك وأنجحت بها امرأته فهي هذه<sup>(٧)</sup>:  
 أناني وعيد لو أتى الفيل لم يقم      له الفيل حتى يستخف ويرعدا  
 أناني ودوني من نصيبين حاجب      لسبعين برجا ذا شماريخ (اكبدا)<sup>(٨)</sup>

- (١) في الأصل [ قيس ] والتصحيح من محاضرات الراغب ١ - ١٦٧ .  
 (٢) الترتب : الشيء المقيم الثابت .  
 (٣) في الأصل : ( ... سرى فيه اركبا ) .  
 (٤) في الأصل : ( فيعطى ولم يترك لنا متغربا ) .  
 (٥) في الأصل : « ان » .  
 (٦) في الأصل : « بدنيم حنته » .  
 (٧) تاريخ دمشق لابن عساكر ترجمة كعب بن جميل « مخطوط » .  
 (٨) في الأصل « اكردا » ولا معنى له . و « الاكبد » من كل شيء الضخم الغليظ  
 العظيم الوسط يقال برج أكبد وحصن أكبد وربما حذفوا اللوصوف وأرادوا  
 بالأكبد الحصن قال الأخطل :  
 رأوا ثغراً تحيط به للنايا      وأكبد ما يغيره الفيسار  
 قال الشارح : الاكبد الحصن . ديوان الأخطل ص ٢٠٩ .

فكان لنا ما بين (دارا) (١) و(عفزة) (٢)  
 أأرمي بأقوال (الحُرَاق) (٤) ولم يكن  
 فان كنت مقدوفاً بكل عظمة  
 غدت من بني عبد وراحت عليهم  
 سأحلف حتى تبلغ الله حلقتي  
 بمن حج بيت الله من كل صارخ  
 إذا أعجبهم سورة يقرؤونها  
 لقد كنت عن شعر ابن عبدة (نائباً) (٧)  
 فان قلت (ذمًا) (٨) آثراً أو بدأته  
 اري مدح أعراض الكرام وأتقي  
 وقد علمت أشراف تغلب أتي  
 لعمر ك للربمان (٩) خير شهادة  
 الى الرقة السوداء (٣) يوماً مطرداً  
 اذا قال مهدي السنان مسددا  
 حكاها خؤون كاذب ثم أقردا (٥)  
 وأصدر منها ابننا قير وأوردا (٦)  
 لأبلغ عذراً من رضاك وأجهدا  
 وشعث يسوقون الهدى المقلدا  
 لربك خروا راكعين وسجددا  
 مكان الثريا من سهيل وأبعدا  
 ففارقت (حي) (٩) الوليد ومعبدا  
 هجاء الملوك انه كان أنكدا  
 بمدح قريش كنت أحظي وأسعدا  
 من التمسك أن يدعو (دوادا) ليشهدا (١١)

- (١) في الأصل « دار » وهو تحريف و « دارا » بلدة في لطف جبل بين نصيبين وماردين « ياقوت » .  
 (٢) في الأصل : « عفزة » وهو تحريف وعفزة بلدة قديمة قرب الرقة على شاطئ الفرات . قال ياقوت في معجم البلدان : وهي الآن خراب .  
 (٣) الرقة السوداء : قرية كبيرة ذات بساتين كثيرة وشربها من البليخ وهي غير الرقة البيضاء للدينة المشهورة على جانب الفرات الشرقي . وللطرد من الأيام : الطويل .  
 (٤) الحراق : من يفسد في كل شيء . وفي الأصل الحراق وهو تحريف .  
 (٥) أقرد : سكن وتماوت ولصق بالأرض .  
 (٦) يريد بني عبد الشاعر للفتري وإخوانه ، وابنا قير : كعب بن جميل وأخوه عمير لأن جدما قير .  
 (٧) في الأصل : « نائبا » .  
 (٨) في الأصل : « ذمته » .  
 (٩) في الأصل : « حتى » وهو تصحيف حتى ولعل الوليد ومعبدا ولداه .  
 (١٠) من أسماء العرب [ ربمان ] قال في التاج : وقد سماوا ربمان مثل سحبان .  
 (١١) في الأصل [ جوادا ] وقد اخترنا [ دوادا ] لانه بأسمائهم أشبه .

وكانا كما سماها الله رابعا وعبدا نشدناه البيان فأنشدا  
 أجاز القنادي (١) الشهادة بعدما نبا نبوة خفناه أن يترددا  
 فاذا كانت سنة ست وثلاثين ووقع النزاع بين علي ومعاوية وانقسمت  
 الأمة الى حزيين حزب أهل العراق وعلى رأسهم علي وشاعرهم النجاشي ،  
 وحزب أهل الشام وعلى رأسهم معاوية وشاعرهم كعب بن جعيل ، اذ ذلك  
 نرى كعباً يخب في تلك العمرة ويضع ويرفع صوته بالدعوة لمعاوية ، ويحرض  
 أهل الشام على المطالبة بدم عثمان ونصرة معاوية ، ويقول في ذلك قصيدة  
 يبلغ من إعجاب معاوية بها أنه ختم بها كتاباً بعث به الى علي ، فكانت  
 بمثابة قطع العلاقات وإعلان الحرب وهي هذه (٢) :

أرى الشام تكبره ملك العراق	وأهل العراق لهم كارهونا
وكل لصاحبه مبعوض	يرى كل ما كان من ذلك ديننا
إذا مارمونا رمينا	ودناهم مثل ما يقرضونا
وقالوا علي إمام لنا	فقلنا رضينا ابن هند رضينا
وقالوا نرى أن تدينوا لنا	فقلنا لهم لا نرى أن نديننا
ومن دون ذلك خرط القناد	وطعن وضرب يقر العيوننا
وكل يسر بما عنده	يرى غث ما في يديه سمينا
وما في علي لمستعجب	مقال سوى ضمه المحدثينا
وايثاره اليوم أهل الذنوب	ورفع القصاص عن القائلينا
إذا سيل عنه زوى وجهه	وعسى الجواب على السائلينا
فليس براض ولا ساخط	ولا في التهاة ولا الآمرينا
ولا هو ساء ولا سره	ولا بدمن بعض ذا أن يكوننا

(١) قال ابن عساكر : القنادي رجل من بني قنادة وكان خلا بهؤلاء النفر الذين سماهم

(كعب) في شعره فشهدوا شهد بعض لكعب وبعض لسليم .

(٢) الكامل للبربر : ص ١٨٤ والأخبار الطوال لابن حنيفة الدينوري ص ١٦٢ وشرح

نهج البلاغة لابن أبي الحديد ج ١ ص ١٥٨ و ص ٢٥١ و ص ٢٥٢ و ورقة صفين

لنصر بن مزاحم ص ٤٣ .

فلما قرأ علي كتاب معاوية دعا النجاشي فقال له : ان ابن جميل شاعر  
أهل الشام وأنت شاعر أهل العراق فأجب فقال النجاشي (١) :

دعن يا معاوي ما لئ يكونا

أنا كم علي بأهل العراق

علي كل جرداء خيفانة

عليها فوارس مخشية

برون الطعان خلال العجاج

هم هزموا الجمع جمع الزبير

وآلوا يميناً على حلفة

تشيّب النواصي قبل المشيب

فان تكروه الملك ملك العراق

فقولوا لكعب أخى وائل

جعلتم علياً وأشياعه

الى أفضل الناس بعد الرسول

وصهر الرسول ومن مثله

ولما وقعت الحرب في صفين بات ابن جميل في إحدى تلك الليالي  
يرتجز وينشد (٢) :

أصبحت الأمة في أمر عجب

أقول قولاً صادقاً غير كذب

غداً تلاقى ربنا فنحتسب

بعد الجمال والحياء والحسب

من خلع الأنداد طرا والصلب

(١) مصادر قصيدة كعب بن جميل نفسها .

(٢) الطبري ج ٦ ص ٨ ورقة صفين ص ١٦٢ والاختار الطوال ص ١٨٢ وشرح

نهج البلاغة ج ١ ص ٤٨٢ .

ولما قتل في صفين عبيد الله بن عمر بن الخطاب وكان من أصحاب معاوية قال ابن جعيل يرثيه ويشير الى رفع أهل الشام المصاحف (١) :

ألا انما تبكي العيون لفارس بصفين أجلت خيله وهو واقف  
تبدل من أسماء (٢) اسياف وائل وكان فتى لو أخطأته المتائف  
فأضحى عبيد الله بالفاع مسلما تخرج دماً منه العروق النوازف  
ينوء وتغشاه شأيب من دم كالأح في جيب القميص الكفائف  
دعاهن (٣) فاستسمعن من أين صوته فأقبلن شتى والعيون ذوارف  
يحملن عنه زر درع حصينة وانكر منه بعد ذلك معارف  
وقد صبرت حول ابن عم محمد لدى الموت شبيه المناكب شارف (٤)  
فما برحوا حتى رأى الله صبرهم وحتى أشرفت بالأكف المصاحف (٥)  
بمرج ترى الرايات فيه كأنها اذا جنحت للطن طير عوا كف  
جزى الله قتلاتنا بصفين خيرما أثيب عباد فادرتهما المواقف

(١) الطبري ج ٦ ص ٢٠ والأخبار الطوال ص ١٨١ وتاريخ ابن صاكر [مخطوط] ترجمة عبيد الله بن عمر بن الخطاب ج ٥ ورقة ٥٤٧ هـ — ٢ ورقة صفين ٢١٣ و ص ٢٦٦ وشرح نهج البلاغة ج ١ ص ٤٩٨ و ج ٢ ص ٢٧٩ ومعجم البلدان في [صفين] .

(٢) هي أسماء بنت عطاره التيمي زوج عبيد الله بن عمر [شرح النهج لابن أبي الحديد ١ — ٤٩٨] .

(٣) الضمير في قوله دعاهن يرجع الى أسماء عبيد الله وكان تحت اسماء بنت عطاره التيمي وبحرية بنت هانيء الشيباني وكان عبيد الله قد أخرجها معه الى الحرب ذلك اليوم لتنظر الى قتاله . « شرح النهج لابن أبي الحديد ١ — ٤٩٨ » .

(٤) يريد به (شهباء للمناكب) ككتيبة ، وجعلها شهباء للمناكب لما فيها من بياض السلاح . والشارف : الناقة للسنة ، واستعاره للكتيبة « عن شرح ادب الكاتب للجواليقي ص ٢٧٨ » ولهذا البيت رواية اخرى وردت في الأخبار الطوال لأبي حنيفة الدينوري ص ١٨١ وهي :

وقد ضربت حول ابن عم نينا من اللوت شهباء للمناكب شارف  
(٥) أشرفت : نشرت وأظهرت . قال ابن أبي الحديد : ( هذا الشعر نظمه كعب بن جعيل بعد رفع المصاحف وتحكيم الحكيمين ) ... شرح النهج ١ — ٤٩٨ .

وقرت تميم سعدها ورباهما — وخالفت الجعراء فيمن يخالف  
معاوي لا تنهض بنير وثيقة — فانك بعد اليوم بالذل عارف  
وقال أيضاً يرثيه: (١)  
يقول عبيد الله لما بدت له — سبحانه موت تقطر الخنزف والدماء  
الا ياقوم اصبروا ان صبرنا — أعف وأحجي عفة وتكرما  
فلم تلاقى القوم خر مجدلا — صريعاً فلاقى الترب كفيه والفا  
وخلف أطفالاً يتامى أذلة — وخلف عرساً تسكب الدمع أيما  
حلال لها الخطاب لا تقبهم — وقد كان يحمي غيره أن تكلم  
ولقد كان كعب حريصاً على أن يظفر معاوية حرصاً حمله على هجاء  
أخيه عتبة بن أبي سفيان وتعييره بالفرار من إحدى معارك صفين ، ولم  
يبق مما قاله فيه إلا شطر واحد ذكره نصر بن مزاحم في وقعة صفين  
ص ٢٦٧ وهو :

« سميت عناباً ولست بمعتب »

كما أنه لم يبق مما قاله في رجال همدان لما جدوا في القتال وقالوا :  
( ليت لنا عدتنا من العرب يخالفوننا على الموت ) إلا شطر ذكره الطبري  
في تاريخه ١٢/٦ وهو :

« وهدان زرق تبغني من تحالف »

ولما انتهى الفريقان الى التحكيم واجتمع الحكمان أبو موسى الأشعري  
وعمر بن العاص وانجلى الأمر عما هو مشهور من دهاء عمرو وغفلة أبي موسى  
كاد ابن جميل يخرج من جلده طرباً وقد قال في ذلك: (٢)  
وكان أبو موسى عشية أذرح (٣) يطوف بلقمان الحكيم يواربه

(١) تاريخ ابن عساكر ج ٥ ورقة ٥٤٧/٢ (مخطوط) وشرح نهج البلاغة ١/٤٩٩ :  
وقعة صفين ص ٢١٤ .

(٢) شرح نهج البلاغة ١/١٩٩ ومعجم البلدان في (أذرح) .

(٣) أذرح : بلد في أطراف الشام من أعمال الشراة ثم من نواحي البلقاء وعمان  
وبأذرح الى الجرباء كان أمر الحكيمين .

ولما تداروا<sup>(١)</sup> في تراث محمد  
سمي لابن عفان ليدرك ثأره  
وقد غشيتنا في الزبير غضاضة  
فرد ابن هند ملكة في نصابه  
وسا لابن هند في لؤي بن غالب  
فهذا ملك الشام واف سنامه  
يحاول عبدالله<sup>(٢)</sup> عمراً<sup>(٣)</sup> وانه  
دحا دحوة في صدره فهوت به  
ولما عاد معاوية الى دمشق معتبراً أن الأمر قد تم له ، كان كعب يمد  
عليه ويمدحه ، وكان معاوية حفيماً به مكرماً له .  
ومن شعره في معاوية هذه الأبيات التي رواها ابن عساكر<sup>(٤)</sup> وهي تسعر  
بمبلغ دالته على معاوية ، ويظهر أنها مع الأبيات التي تقدمت من قصيدة واحدة :  
وأبيض جني<sup>(٥)</sup> عليه (سموطة)<sup>(٦)</sup> من الأئس في قسر منيف غواربه

(١) تدارأ القوم : تداقموا في المصومة واختلفوا .

(٢) هو ابو موسى الأشعري .

(٣) هو عمرو بن العاص .

(٤) في الأصل : « الظنون كواذبه » .

(٥) سموطة ابن عساكر ج ٧ ورقة ٥٣٢ .

(٦) يريد بالجني هنا للمرأة الساحرة بحسنها ، على عادة العرب في نسبة كل شيء

بارع الى الجن . قال أبو دعلج الجمحي ويروي لمحمد بن بشير الخارجي :

وانما دلفا سحر تصيده وانما قلبها المشتكي حجر

جنية أولها جن يملها رمي القلوب بتوس مالها وتر

قال ابو زكريا التبريزي : يعني أن فعلها مبين افعال الأئس وكذلك شكلها [شرح الحماسة

التبريزي ١٦٦/٣] . ومثله قول للقتب السكندري رواه الجاحظ في كتاب الحيوان ٥٧/٦

وفي الظمائن والأحجاج أملح من حلّ العراق وحلّ الشام واليعنا

جنية من نساء الأئس أحسن من شمس النهار وبدر الليل قد قرنا

وقال ابو العلاء الليري :

وقد كان أرباب الفصاحة كلنا رأوا حسناً عدوه من صنعة الجن

(٧) في الأصل : [سموطة] وهو تصحيف سموط وهي الفلائد .

تدليته سقط الندى بعد هجعة  
بما ينزل (الأروي من الشنف العلى  
ندمت على شتم العشيبة بعدما  
فأصبحت لا أستطيع رداً لما مضى  
معاوي أنصف تغلب ابنة وائل  
قليل على باب الأمير لبائسي  
ولما تداروا في تراث محمد  
قال ابن عساكر ويقول فيها :

قليتك فاهجري<sup>(٢)</sup> فلا ود بيننا  
كذلك من يستغن يستغن صاحبه

ويروي ابو زيد البلخي في (كتاب البدء والتاريخ ٢٣٥/٥) بيتاً مما  
قاله كعب بن جعيل في تأهب الحسن بن علي ومعاوية للقتال بعد مقتل علي  
رضي الله عنهم :

من جسر منبج أنعمى غب عاشرة في نخل مسكن تنلى حوله السور  
وقد طلب يزيد بن معاوية اليه أن يهجو الانصار انتقاماً من عبد الرحمن  
ابن حسان الذي شبب باخته رملة ، فاني كعب تخرجاً وتأماً وقال له :  
(أرادتي أنت في الشرك بعد الايمان ؟ أأهجو قوماً نصرُوا رسول الله ﷺ  
وآووه ؟ ولكني أدلك على غلام منا نصراني لا يبالي أن يهجوم كأن لسانه

(١) الأروي جمع أروية وهي تغم على الاثني والذكر من الوهل . والشنف : جم  
شمعة وهي رأس الجبل . والعلى : جمع عليا . وبسني : اي يستخرج الحيات  
فيريقيها ويرفق بها يخرج اليه قال المجاج :

بمنطق لو أنسني أنسني حيات هذب جثن أولواني

أرقى به الأروي دنونني « لسان العرب »  
وقد كان البيت محرفاً تحريفاً لا يستقيم معه له معنى فقد ورد في الأصل هكذا :

بما ينزل الأروي من الشنف الطلى وما نوسى جبه لان جانبه  
(٢) في الأصل [ فاهجري ] .

لسان ثور . قال من هو ؟ قال الأخطل (١) .

واتصل ابن جميل في دمشق بعبد الرحمن بن خالد بن الوليد ، كان مداحاً له نوّه بذكوره وشاد بما أثر والده العظيم وبلائه الحسن في الفتوح ، ولما مات عبد الرحمن بجمص سنة ست وأربعين حزن عليه وورثاه . فمن شعره فيه قوله بمدحه (٢) .

أبوك الذي قاد الجيوش (مغرباً) (٣)  
وكم من فتى نهته بعد هجمة  
وما يستوي الصفان صف خالد  
ولم يبق تحت الخزم الا أجنسة  
وله فيه أيضاً: (٤)

إني ورب النصارى في كنائسها  
والقائم الليل بالإنجيل يدرسه  
ومهراق دماء البُدن عند منى  
لمسأتهبطت من غبراء مظلمة  
فقد نزلت اليه مفرداً وحاداً  
أفضلت فضلاً عظيماً لست ناسيه  
والمسلمين إذا ما جمّعوا الجمعا  
لله تسفح عيناه إذا ركعا  
لأشكرن لابن سيف الله ما صنعا  
سهلت منها بإذن الله مطالعا  
(كفرضة) النيل (تروي العدوتين) معا (٥)  
كان له كل فضل بعده تبعاً

(١) نقائض جرير والأخطل لابي تمام ص ١٥٨ والكامل للبردس ١٠١ والمقد لابن عبد ربه ٦-٦٩ والامثاني ١٧-١٤٧ على اختلاف في بعض الالفاظ في الكامل [أرادني أنت الى الكفر بعد الاسلام ...] .

(٢) ابن عساكر ترجمة عبد الرحمن بن خالد بن الوليد ج ٥ ورقة ٢٩٣ [مخطوط] .

(٣) في الأصل: (مغرباً) و (اعطى المخرج) .

(٤) الالينغ : من لا يبين كلامه . وفي الأصل : « للثغ » .

(٥) البرنس هو تلسوة طويلة وكل نوب رأسه ملتقى به ، ويريد بالصف الذي عليه البرانس جيش الروم .

(٦) ابن عساكر ترجمة عبد الرحمن بن خالد .

(٧) في الأصل : [كفرض النيل يرويني المداة معا] وهو تحريف منكر .

فرع أجاد هشام والوليد به  
من (مستنيري) قریش عند نسبتها  
بمثل ذلك ضرب الله أو نفعها  
(كالهبرزي اذا وازنته متعا) (١)  
جفانه كجياض البئر مترعة  
اذا رآها اليماني رق واختضعا  
لاجزينكم سعيأ بسعيكم  
وهل يكلف ساع فوق ما (وسعا) (٢)  
وقال بمدحه (٣)

اتي والذي (أجار) (٤) بفضل  
والمصلين يوم خضب الهدايا  
يوسف (الجب) (٤) من بني يعقوب  
بدم من نحوهرن صيب  
لاصين كاشجيك من النا  
س (بوسم) على الانوف (غلوب) (٥)  
وأجدن كل يوم ثناء  
(يوقن) (٦) الأذن من محل نسيب  
كيف أنسى أيام جئتك فردأ  
مضمرأ بشر (راغب مرغوب) (٧)  
أخرق الجفند والمدائن حتى  
صرت في منزل القريب الجيب  
عبد عبد الرحمن ذي الحسب العـد وماوى الضريك و (المحروب) (٨)

وقال معاوية يوماً لكعب بن جميل بعد موت عبد الرحمن : ليس لشاعر  
عهد ، قد كان عبد الرحمن لك صديقاً ، فلما مات نسيته . فقال ماقلت  
ولقد قلت فيه بعد موته (٩) :

- (١) الهبرزي : الدينار الجديد والذهب الخالص . وازنه : عادله وقابله . متع : جاد  
ورجح . وفي الأصل : ( من مستيري ... كالهبرزي اذا وازنته متعا ) .  
(٢) في الأصل : [ زهرا يكلف ساع فوق ماوضعا ] .  
(٣) مخطوطة ابن عساكر ترجمة عبد الرحمن بن خالد .  
(٤) في الأصل : [ اجار ] و [ الجب ] .  
(٥) في الاصل : ( بوسيم ) و ( غلوب ) .  
(٦) في الاصل : ( يوقن ) .  
(٧) في الاصل : ( راغب مرغوب ) .  
(٨) في الاصل : ( والمحروب ) .  
(٩) ابن عساكر ترجمة كعب بن جميل ج ٧ ورقة ٥٣٢ وترجمة عبد الرحمن بن خالد ج ٥  
ورقة ٢٩٢-٢ [ وكلاما مخطوط ] والاصابة لابن حجر ٥-٦٨ .

ألا تبكي وما ظلمت قريش      بأعوال البكاء على فتاها  
ولو سئلت دمشق وبلبك      وحمص من أباح لكم حماها  
فسيف الله أوردتها المنايا      وهدم حصنها وحوى قراها  
وأزلها معاوية بن حرب      وكانت أرضه أرضاً سواها

ثم إذا كانت سنة خمسين نراه هو والخطيئة في مجلس صاحبه القديم  
سعيد بن العاص والي المدينة حينئذ ، ويدخل الفرزدق عائداً بسعيد من زياد  
ابن ابيه ، فاذا أنشد الفرزدق قصيدته التي يمدح بها سعيداً قال كعب بن  
جعيل : هذه والله الرؤيا التي رأيتها البارحة ، قال سعيد وما رأيت ؟ قال  
رأيت كأنني في سكك المدينة فاذا أنا بابن قرة<sup>(١)</sup> أراد أن يتناولني فاتميت .  
فيقول الخطيئة للفرزدق : أدركت من مضى ولا يدركك من بقي . فيقول  
كعب للخطيئة : فضله على نفسك ولا تفضله على غيرك . فيقول الخطيئة : والله  
أفضله على نفسي وغيري<sup>(٢)</sup>

وكما رأينا كعب بن جعيل في الشام والحجاز نراه في العراق يقوم بالمربد  
في البصرة يقضي بين الشعراء ويفضل بعضهم على بعض . ورد في الأغاني  
١٣١/٤ أن النابغة الجعدي وأوس بن مغراء اجتمعا في المربد فتنافرا وتهاجبا  
وحضرهما العجاج والاخلط وكعب بن جعيل . . وقال كعب في ذلك :  
إني لقاض قضاء سوف يتبعه      من أم قصداً ولم يعدل إلى أود  
فصلا من القول تأتم القضاة به      ولا أجور ولا أبني على أحد  
(نالت) بنوعا مر (جعداً)<sup>(٣)</sup> وشاعرها      كما (تليل) بنو عبس بني أسد  
وقد ذكر عن النابغة أنه هاجى كعب بن جعيل فغلبه كعب . كما  
أن أبا جهمة الأسدي كان قد خص بني تغلب جميعاً بالهجاء فقال كعب  
ابن جعيل (٤) :

(١) ابن قرة : حية خبيثة .

(٢) الأغاني ١٩—٢١ و ٢١—٢٧ .

(٣) في الاصل « سعداً » وسياق الكلام يقتضي ان يكون جعدا لان المقصود بالهجاء  
النابغة الجعدي .

(٤) ان عساكر ج ٧ ورقة ٥٣٢ مخطوط .

بنا كثر بنو أسد فيخشي  
لكثرتها و (١) ما (١) عز القليل  
قبيلة تردد في ( معد ) (٢)  
خودهم أذل من السبيل  
عنى أن تكون أختا قریش  
(شحيح البعل) (٣) بأذن للصهيل (٤)  
وقال كعب أيضاً: (٥)

إذا احمرّ بأس الناس ألفت شرم  
بني أسد إني بما قلت عارف  
أغاروا علينا يسرقون رحالنا  
وليس لنا في مرج صفين قائف

وتقطع أخبار كعب بعد وفاة معاوية سنة ستين مع عظم الأحداث  
التي جرت بعده ، فلا نسمع صوته أيام يزيد ، ولا أيام مروان بن الحكم  
في وقعة مرج راهط سنة أربع وستين حيث أبلت بنو تغلب مع مروان بلاه  
حسناً . فاذا بوبع عبد الملك بن مروان وقضى على مصعب بن الزبير سنة  
احدى وسبعين سمعنا كعب بن جعيل يقول فيه: (٦)

أمير المؤمنين هدى ونور  
كما جلى دجى الظلم النهار  
قريع بني أمية من قریش  
هم السر المهذب والنضار

ويروي ابن عساكر خبراً لكعب مع خليفة من بني أمية لم يسمه وخلاصة  
الخبر : أن بعض خلفاء بني أمية سأل شاعراً من تغلب اسمه قرئع التغلبي  
عن شرف تغلب وعددها فيمن هما ؟ فقال في بني أوس بن تغلب — لأنه  
منهم — فيقول له الخليفة أتقول هذا وكعب بن جعيل حاضر ؟ فيقول نعم .  
فاذا جاء كعب أعاد الخليفة سؤاله فأعاد قرئع جوابه ؛ فيغضب كعب — لأنه

(١) في الاصل : ولا .

(٢) في الاصل : مهد .

(٣) في الاصل : شحيح البعل .

(٤) وردت هذه الايات في ديوان حسان بن ثابت منسوبة اليه بتغيير قليل من ٩٠ .

(٥) ابن عساكر ج ٧ ورقة ٥٣٢ مخطوط .

(٦) انساب الاشراف للبلاذري ج ١١ من ٢١٢ .

من بني غنم بن تغلب - وينال من بني الأوس بن تغلب وتقع بين الشاعرين  
مشاركة فيقول كعب (١) :

لعمرك ما السفاح مثل ابن خالد وما أنت من أبناء عمرو بن حجيل (٢)  
ومالك في عمرو وعمران مسكة ولا في الكناني الأغر المجمل  
ومالك في آل الهذيل دعامة ولا في بني (حوط الحظائر) (٣) فارحل  
وما الأوس إلا جعر خار بقرقر من الأرض يجي جموه غير معجل

ويقول ابن عساكر أن كعباً بقي حتى وفد على الوليد بن عبد الملك  
ومدحه ، والوليد بويح سنة ست وثمانين وتوفي سنة ست وتسعين . فكعب  
على ذلك من المعمرين . وكان له أخ شاعر أيضاً اسمه عمير (٤) ولكنه لم ينل  
من الشهرة ما ناله كعب .

خصائص شعره : إن ما بقي من شعر كعب بن جعيل طائفة يسيرة  
ولكنها تحمل خصائص تستحق التدبر كأثر الموطن والمجتمع والزمان ،  
فقصيدته التي يعتذر بها إلى الضحاك بن قيس تدل دلالة واضحة على أن  
الشاعر من الجزيرة الفراتية بعد أن ذكر فيها اضطرابه بين نصيبين ودارا  
والرقة . وذلك أثر من آثار الموطن واضح غير عميق يتأثر به الشاعر وغير  
الشاعر . ولكن الأثر البليغ هو الذي يلون شعر الشاعر بطبيعة الموطن  
ويلمحه انزعاج تشبهاته واستعاراته مما تقع عليه عينه . فهل من ذلك شيء  
في شعر كعب ؟

درج شعراء العرب على تشبيه الفتاة الحسناء بالفصن لاعتدال قائمتها  
ونعومتها وتأودها ، وكثيراً ما يجعلون ذلك الفصن من البان ونابتاً في كتيب

(١) مخطوطة ابن عساكر ، ترجمة ترمذ النفاي ، ج ١٤ ورقه ٢٠٧ - ٢ .

(٢) كذا بالأصل ولله حجيل .

(٣) في الأصل : خرط الحصائر والتصحيح من كتاب الاشتقاق لابن دريد .

(٤) عمير بن جعيل ذكره للرزباني في معجم الشعراء ص ٢٤٥ .

من الرمل ، ويكتون بكثيب الرمل عن عظم الارداف وارتجاجها ، والشواهد على ذلك كثيرة جداً . وهذا غير مستغرب من شاعر ينشأ في بوادي الحجاز أو نجد . أما كعب الناشي في الجزيرة ذات الأنهار والغدران والظل والشجر ، فقد شبه الفتاة الناعمة المشوقة القوام بـ « صعدة نابتة في حائر » من الماء ، فمدل عن غصن البان على كثيب الرمل الى « الصعدة » وهي القناة النابتة في « حائر » والحائر المكان المطمئن يجتمع فيه الماء فيتجير ولا يخرج منه فقال : (١)

وضجيع قد تعالت به طيب أردانه غير تفل  
في مكان ليس فيه برم وفراس متعال متمهل  
فإذا قامت الى جاراتها لاحت الساق بمخلخال زجل  
وبمتنين إذا ما أدبرت كالعنانين ومرتج رهل  
« صعدة نابتة في حائر » ايها الريح تملها تمل

ولا يأتي بمثل هذا التشبيه الا من أقام بموطن مثل الجزيرة . وكذلك نلني في شعر كعب « القصور المنيفة الغوارب » و « البروج ذات الشباريح » وذلك لكثرة ما وقع نظره عليه من قصور الروم وحصونهم وبروجهم وأسوارهم ، وما ألقوه في الجزيرة وعلى حدودها من المصانع والقلاع ، وفيما سبق إirاده من شعره شواهد على ذلك .

والمجتمع في شعره أثر ليس بدون أثر المكان ، فهو تغلبي متعصب لقبيلته شأن جميع شعراء العرب ، ويزيد على ذلك أن موقفه من قبيلته موقف يربنا الروح العربية تسع دينين في وقت واحد ، فهو وإن كان مسلماً ، ينطق بلسان تغلب مسلماً ونصرانياً ، لان تغلب وقتئذ لم تدخل كلها في الإسلام ، ويحلف بالكنائس كما يقسم بالجوامع ، ويكرم دارس الانجيل كما يعظم قاري القرآن :

(١) للأؤلف والمختلف للآمدي ص ٨٤ وخزانة الأدب للبغدادي ج ١ ص ٤٥٧ .

لاني ورب النصرى في كنانها  
والقائم الليل بالانجيل يدرسه  
ومهراق دماء البدن عند منى  
لأشكرن لابن سيف الله ما صنعا

ومثل هذا الروح السمع يستدعي الامعجاب ، والغريب أن أثر النصرانية في شعر كعب التغلبي المسلم أكثر ظهوراً منه في شعر الاخطل التغلبي النصراني .

كان كعب في زمن تلاحقت فيه عظام الحوادث سراعاً ، فقد أدرك الفتوح الإسلامية التي غيرت مجرى التاريخ ، وانتصار العرب على الفرس والروم ، وأدرك الفتن الداخلية كقتل عثمان وما تلاه من الأحداث كوقعة الجمل ووقعة صفين التي شهدها كعب مع معاوية . وهو من الشعراء الذين ساهموا في الأمور العامة ، واندفعوا في معالجة الأمور السياسية ، فكان شاعر أهل الشام ولسانهم . فظهر على شعره خيلاء الفاتحين وكيد الساسة ومكر الدعاة . فاذا مدح عبد الرحمن بن خالد بن الوليد أو رثاه نوّه بتغلفه في بلاد الروم ، وبيطولة أبيه وظهوره على الفرس في العراق والروم في الشام . وما قاله في صفين من الشعر فيه دهاء وحسن تصرف ، فقد تجع على عثمان ودعا الى المطالبة بدمه ، وجعل الشبه في دمه تحوم حول علي وأصحابه . قال ابن أبي الحديد في الموازنة بين قصيدة كعب وبين قصيدة النجاشي في خلاف علي ومعاوية وقد تقدم نقلها : « وأبيات كعب بن جميل خير من هذه الأبيات — أبيات النجاشي — وأجبت مقصداً وأدهى وأحسن » (١) وقال في مكان آخر بعدما نقل قصيدة كعب : « وهذا شعر خبيث منكر ومقصد عميق » (٢) .

وإذا أضيف الى ذلك ما يدور في شعره من الألفاظ الإسلامية كاللبي والحج وبيت الله والهدي والمصاحف والجمع والسور والركوع والسجود « وخلع الأنداد والصلب » وما الى ذلك وجدناه من أكثر الشعراء الإسلاميين تأثراً بالاسلام وحوادثه . وفي استنكافه عن هجاء الانصار تخرجاً وتأمناً وقوله

(١) شرح نهج البلاغة لابن أبي الحديد ج ١ ص ١٥٨ و ص ٢٥٢ .

ليزيد بن معاوية الذي طلب اليه ذلك « أرادي أنت في الشرك بعد الإيمان ؟  
 أأنجو قوماً نصرُوا رسول الله ؟ » (١) ، دليل على مبلغ أثر الإسلام في نفسه .  
 أما أسلوبه فأسلوب أهل الصدر الأول جزالةً وسلامةً وعدم تعمل ،  
 والحس والماطفة في الإفصاح عن المعاني أظهر من الخيال ، كقوله وهو  
 مما تعنى به المغنون في القرن الأول : (٢) ولعل هذه الأبيات من غزل القصيدة  
 التي يمدح بها سعيد بن العاص انظر مجلة المجمع ( م ١٩ ص ١٨ ) .

إذا امتشطت عالوا لها بوسادة      ومدت عسيب المين أن يتعفرا  
 ثوت نصف شهر تحسب الشهر ليلة      تناغي غزالاً ساجي الطرف أحورا  
 ترين حتى نسلب المرء عقله      وحتى يحار الطرف فيها ويسكرا  
 وقوله يمدح : (٣)

لا ينكثون الأرض عند سؤالهم      لتطلب العلات بالبيدان  
 بل يسطون وجوههم فترى لهم      عند السؤال كأحسن الألوان  
 وقوله يهجو : (٤)

إذا راح في قوهية متأزرا      فقل جرد يستن في لبن محض  
 وتحسبه إن قام للمشي قاعداً      لقلة مقياسيه في الطول والعرض  
 فأقسمت لو خرت من أستك بيضة      لما انكسرت من قرب بعضك من بعض  
 فإيا خلقة الشيطان أقصر فأنما      رأيتك أهلاً للعداوة والبغض  
 وقوله (٥) :

وغزانا تبّع في حمير      نزل الحيرة من أهل عدن

(١) تقدمت الإشارة الى مصادر هذا النص .

(٢) الأغاني ج ٣ ص ٨٣ .

(٣) شرح مقامات الحريري للشريفي ج ٢ ص ٨١ .

(٤) ديوان للماني ج ١ ص ٢١١ وعيون الأخبار ج ٤ ص ٥٥ وأمالي الثاني ج ١ ص

٢٧٨ وشرح الحماسة للتبريزي ج ٤ ص ١٨٣ .

(٥) الطبري (٢-٢٨) وفي معجم البلدان في مادة ( الحيرة ) .

وغزانا تبسم من حمير      نزل الحيرة من أرض عدن

وقوله في الرثاء :

برايبة الترنار<sup>(٢)</sup> قبر ترابه يضم الغمام الجود والشمس والبدر  
 رأّت تغلب الغلباء عند مصابه عيون الأعداء نحو أعينها خزرا  
 وودت نجوم الجو يوم حملته على النعش لو كانت بأجمعها قبرا  
 منافسةً منها عليه وضنةً على التراب أن يحو المآثر والفخرا  
 وما بخلت عيناي بالدمع بعده على هالك إلا ذكرت لهاعمرها  
 في البيتين الثالث والرابع معنى مبتكر بدع لم أره لغير هذا الشاعر  
 من شعراء العرب، والبيت الأخير من عيون الشعر وحر القريض، أخذه  
 أبو عجلان الشيباني فقال وأحسن :

ما غاض دمي عند نازلة إلا جعلتك للبكا سببا  
 فاذا ذكرتك ساعجتك به مني الجفون ففاض وانسكبا

\*\*\*

(٢) الترنار واد عظيم بالجزيرة عمد إذا كثرت الأمطار، وهو في البرية بين سنجار  
 وتكريت، اختص بأكثره بنو تغلب، وتنصب إليه مياه من نهر المرماس،  
 وكان للعرب بنواحيه وفنائ مشهورة ولهم في ذكره أشعار كثيرة (معجم البلدان)

## ابو الهذيل العلاف

### حياته وفلسفته

#### ١ - تمهيد

كان من أثر اتصال العرب بالفرس والروم في العصر العباسي الأول أن انتشرت في الدولة الاسلامية ثقافات مختلفة لأمم مختلفة . وكان هناك كتاب وشعراء وفلاسفة وعلماء يدعون إلى هذه الثقافات ويحبونها إلى الناس . وكان هناك ديانات ومذاهب مختلفة تحاول أن تثبت دعوتها ، حتى اضطر الخلفاء العباسيون إلى التدخل في المسائل الدينية . وحث العلماء على وضع الكتب في الرد على المجوس والدهرية . وعمل المتكلمون ، وعلى رأسهم المعتزلة ، على نشر الدعوة الدينية ، والذب عن حياض الاسلام ، عن طريق العقل . فاستعانوا بالمنطق اليوناني وساغوا مسائلهم في قوالبه ، وعرفوا طرق الجدل والمناظرة ، ووضعوا لها قوانين وقواعد تقيدها بها . ولقد بلغ من قوة العلماء في ذلك العصر أن أنفذ واصل بن عطاء أصحابه إلى الآفاق ، وبث دعوته في البلاد ، فأجابهم إلى ذلك خلق كثير ، وكانت مدينة البصرة عاصمة هذه الحركة الفكرية العظيمة ، يجتمع فيها واصل بن عطاء وعمرو بن عبيد ، وعثمان الطويل ، فينازعون الثنوية والدهرية في أمور التوحيد ، وينظرون المجبرة في الجبر والاختيار ، والثواب والعقاب ، ويردون على المشبهة في صفات الله والتنجيم . وشجع الخلفاء العباسيون هذه

(\*) محاضرة ألناها الدكتور جميل صليبا في ردمة محاضرات المجمع العلمي العربي في ٢٨ كانون الثاني سنة ١٩٤٤ .

الحركة الفكرية للرد على الملحدين ، فاختر المهدى رجلاً وكل اليه أمرهم سماه صاحب الزنادقة ، وأتخذ الهادي وصية أبيه المهدى فاشتد في طلبهم والتنكيل بهم ، وسلك هارون الرشيد سبيل من قبله من الخلفاء في تعقبهم ، وأمر المأمون بقتل من حمل اليه من زنادقة البصرة .

## ٢ - نساء أبي الرزبل : مولده ونسبه وحياته

في هذا العصر المنعم بالحياة الدينية والفكرية نشأ أبو الهذيل العلاف وهو أبو الهذيل محمد بن عبد الله بن مكحول العبدي . ولد سنة خمس وثلاثين ومائة في مدينة البصرة في خلافة السفاح . كان مولى لعبد القيس . ولقب بالعلاف لأن داره كانت بالعلافين . ثم أخذ العلم عن عثمان الطويل وطبقته . وعثمان الطويل أخذه عن واصل بن عطاء وعمرو بن عبيد . وقيل ان أبا الهذيل تزوج أخت عمرو بن عبيد . فدفعت اليه فمطرين من الكتب ، فأخذ عنها كثيراً من كلامه حتى بلغ فيه غاية ليس ورائها زيادة لمستزيد . ويظهر أن نبوغ أبي الهذيل ، لا يرجع الى ما قبله من هذه الكتب ، ولا إلى ما أخذه عن استاذه عثمان الطويل فحسب ، بل يعود إلى استعداد الفطري وذكاؤه الخاد . فقد اتفقت الروايات على أن نبوغه كان مبكراً ، وأنه كان له أقل من خمس عشرة سنة أول ما تكلم .

قال أبو الهذيل :

« كنت أختلف الى عثمان الطويل ، صاحب واصل بن عطاء ، فبلغني أن رجلاً يهودياً قدم البصرة ، وقد قطع عامة المتكلمين فيها ، فقلت لعمي ، يا عم ، امض بي الى هذا اليهودي اكلمه ، فقال لي : يا بني ، هذا الرجل قد غلب جماعة متكلمي أهل البصرة ، فمن أخذك أن تكلم من لا طاقة لك بكلامه ؟ فقلت له : لا بد من أن تمضي بي اليه . وما عليك مني غلبي أو غلبته ، فأخذ بيدي ، ودخلنا على اليهودي فوجدته يقرر الناس الذين يكلمونه على نبوة موسى ، ثم يجحدهم بنبوة نبينا . فيقول : نحن على ما اتفقنا عليه من صحة نبوة موسى الى أن نتفق على غيره فنقر به . قال فدخلت عليه

فقلت له : أسألك أو تسألني ، فقال لي يا بني ، أو ماترى ما أفعله بمشايخك ؛ فقلت له دع عنك هذا واختر ، اما أن تسألني ، أو أسألك . قال بل أسألك خبرني . أليس موسى نبياً من أنبياء الله قد صححت نبوته ، وثبت دليله . تقر بهذا أو تجحده فتخالف صاحبك . فقلت له : ان الذي سألتني عنه من أمر موسى هو عندي على أمرين . أحدهما اني أقر بنبوة موسى الذي أخبر بصحة نبوة نبينا ، وأمر باتباعه ، وبشربه وبنبوته ، فان كنت عن هذا تسألني فأنا مقر بنبوته . وإن كان موسى الذي تسألني عنه لا يقر بنبوة نبينا محمد ( ﷺ ) ولم يأمر باتباعه ولا بشربه به ، فليست أعرفه ولا أقر بنبوته ، بل هو عندي شيطان يحرق . فتحير لما ورد عليه ما قلته له . وقال لي : فما تقول في التوراة ، قلت أمر التوراة أيضاً على وجهين ، ان كانت التوراة التي أنزلت على موسى النبي الذي أقر بنبوة محمد فهي التوراة الحق ، وإن كانت أنزلت على الذي تدعيه فهي باطل غير حق ، وأنا غير مصدق بها . فقال لي أحتاج الى أن أقول لك شيء بيني وبينك فظننت أنه يقول شيئاً من الخير فتقدمت اليه ، فسارني فقال أمك كذا وكذا ، وأم من علمك . لا يبكي . وقدر أني أثب به فيقول وثبوا بي وشغبوا علي ، فأقبلت على من كان بالمجلس فقلت أنزكم الله . أليس قد وقفتم على مسألته إبائي وعلى جوابي قالوا لي نعم . فقلت أليس عليه واجب ان يرد على جوابي . فقالوا نعم . قلت لهم فانه لما سارني شتمني بالشم الذي يوجب الحد وشتم من علمني . وانما قدر أن أثب به فيدعي انا واثبناه وشغبنا عليه . وقد عرفتم شأنه بعد انقطاعه . فأخذته الأيدي بالنعال . فخرج هارباً من البصرة وقد كان له بها دين كثير فتركه (١) .

(١) المحافظ ابي بكر احمد بن علي الخطيب البغدادي . تاريخ بغداد او مدينة السلام . المجلد الثالث من ٣٦٦ - ٣٧٠ راجع ايضاً . امالي السيد للرقعي : ص - ١٢٤ . نكت الهميان في نكت العميان ، لصلاح الدين خليل بن ابيك الصفدي ، مصر . المطبعة الجمالية . سنة ١٩١١ م - ٢٧٧ - ٢٧٩ . عيون التواريخ . لمحمد بن شاكر السكيني . الجزء السادس ، مخطوط في المكتبة الظاهرية بدمشق رقم ٤٧ من ١٢٠ .

لم تنقض حياة أبي الهذيل كلها في البصرة ، بل رحل منها الى مكة وبغداد وسر من رأى . فقد جاء في أحد كتب أبي الهذيل ، أنه أتى هشام ابن الحكم في مكة عند جبل أبي قبيس . وذكر الخطيب البغدادي ، أن أبا الهذيل قدم بغداد سنة ثلاث ومائتين وقد نيف على المائة . وذكر المسعودي أن أبا الهذيل اتصل هناك بالمأمون . وكان المأمون في أول أمره ، لما غاب عليه الفضل بن سهل وغيره ، يستعمل النظر في أحكام النجوم وقضاؤها ، وينقاد الى موجباتها ، ويذهب مذاهب من سلف من ملوك ساسان . فلما كانت من الفضل بن سهل ذي الرياستين ما اشتهر ، وقدم المأمون العراق انصرف عن ذلك كله ، وأظهر القول بالتحديد والوعد والوعيد ، وجالس المتكلمين وقرب اليه كثيراً من الجدليين والمناظرين كأبي الهذيل والنظام . وألزم مجلسه الفقهاء وأهل المعرفة من الأدباء . وكان يشاركهم في مناظراتهم ، ويردم الى جادة الصواب عند خروجهم منها . ويروى أن المأمون قال لحاجبه يوماً : من في الباب من أصحاب الكلام . فخرج وعاد اليه فقال : بالباب أبو الهذيل العلاف وهو معتزلي ، وعبد الله ابن أبيض الخارجي . وهشام بن الكلبي الرافضي ، فقال المأمون ما بقي من أعلام جهنم أحد الا وقد حضر .

واتصل أبو الهذيل في بغداد بيحيى بن خالد البرمكي وسهل بن هارون صاحب بيت الحكمة . فكان سهل بن هارون يظهر له الصداقة ويكن له العداوة . فقد استشفع أبو الهذيل به مرة على رجل في حاجة له فكتب سهل الى الرجل :

إن الضمير إذا سألتك حاجة	لابي الهذيل خلاف ما أبدي
فإذا أتاك حاجة فامدد له	حبل الرجاء بمخلف الوعد
والن له كنفاً ليحسن ظنه	من غير منفعة ولا رفسد
حتى إذا طالت شقاوة جده	ورجا الغنى فاجبه بالرد
وان استعلمت له المضرة فاجتهد	فيما يضر بأبلغ الجهد

واتصل أبو الهذيل في بغداد أيضاً بالحسن بن سهل وناظر بحضرته أصحاب النجوم . دخل يوماً على الحسن بن سهل وعنده فتى قد رفع الحسن ابن سهل مجلسه ، فقال أبو الهذيل من هذا الفتى الذي قد رفعه الأمير ، لتوفيه بمعرفته حقه . قال رجل من أهل النجوم ، قال من أهل صناعة الحساب أم الأحكام . قال الأحكام . قال ذلك عمل باطل . أفنساءه؟ قال: سل . فأخذ أبو الهذيل تفاحة من بين يديه . وقال آكل هذه التفاحة أم لا . قال تأكلها . فوضعها أبو الهذيل . وقال : لست آكلها . قال فتعيدها إلى يدك ، وأعيد النظر . فوضعها وأخذ غيرها فقال له الحسن : لم أخذت غيرها؟ قال : لئلا يقول لي لا تأكلها فأكلها خلافاً عليه ، فيقول : قد أصبت في المسألة الأولى .

ثم إن أبا الهذيل انتقل من بغداد إلى سر من رأى ونزل في غرفة بسيطة إلى أن يطلب داراً تصلح له : قال سليمان الرقي فمررت به فقلت له يا أبا الهذيل أتزل في هذا المنزل فأشدني :

يقولون زين المرء يامي رحله      إلا ان زين الرجل يامي راكمه

وفي سر من رأى مات أبو الهذيل . واختلف في تاريخ موته . فزعم الخطيب البغدادي وأبو الحسن أنه مات سنة ست وعشرين ومائتين في أواخر أيام المعتصم . قال المسعودي مات أبو الهذيل سنة سبع وعشرين ومائتين . وقال صاحب كتاب المصايح لما مات أبو الهذيل بسر من رأى جلس الواثق في مجلس التعزية . وهذا يدل أنه مات في أيام الواثق . وقال آخرون أنه أدرك خلافة المتوكل ومات سنة خمس ومائتين ومائتين . ونحن نميل إلى ترجيح هذا القول الأخير استناداً إلى سائر أخباره .

هذه لمحة قصيرة من حياة أبي الهذيل العلاف جمعها مما تبث من أخباره في كتب التراجم والتاريخ والفلسفة . وفي كتب الأدب أخبار كثيرة عن أبي الهذيل تصور لنا أخلاقه وتبين لنا منزلته أحسن تبين .

## ٣ - أخلاق أبي الهذيل

لم تكن أخلاق أبي الهذيل مما يورث الحمد والثناء دائماً . فقد قال الجاحظ أن أبا الهذيل كان أبخل الناس . مثال ذلك أنه أهدى الى موسى دجاجة ، وكانت دجاجته التي أهداها دون ما كان يتخذ لمويس ، ولكنه بكرمه وبحسن خلفه ، أظهر التعجب من سمنها وطيب لحمها . فقال وكيف رأيت يا أبا عمران هذه الدجاجة . قال كانت عجباً من العجب ، فيقول وتدري ما جنسها ، وتدري ما سنها . فانما الدجاجة انما تطيب بالجنس والسن . وتدري بأي شيء كنا نسمنها ، فلا يزال في هذا ، والآخر يضحك ضحكاً نعرفه نحن ولا يعرفه أبو الهذيل . فان ذكروا دجاجة قال : أين كانت يا أبا عمران من تلك الدجاجة . وإن ذكروا بطة أو جزوراً أو بقرة . قال فأين كانت هذه الجزور في الجزر ، من تلك الدجاجة في الدجاج . وان ذكروا عذوبة الشحم قال عذوبة الشحم في البقر والبط وبطون السمك والدجاج . وإن ذكروا ميلاد شيء أو قدوم انسان ، قال ذلك بعد أن أهديتها لك بسنة . وما كان بين قدوم فلان وبين البعثة بتلك الدجاجة إلا يوم . فكانت مثلاً في كل شيء ، وتاريخاً في كل شيء (١) .

ولعل البخل هو الصفة الجامعة لسائر صفات أبي الهذيل القبيحة ، لأن حرصه الشديد قد صيره عند بعضهم كذاباً . ولا بد للبمخيل من أن ينافق ويصانع في النكسب والانتفاع وأن يدعي ما ليس فيه . قال الجاحظ :  
 « قال أبو الهذيل لمحمد بن الجهم وأنا عنده يا أبا جعفر : اني رجل منخرق الكف لا البق درهماً . ويدي هذه صناع في الكسب ، ولكنها في الانفاق خرقاء . كم من مائة الف درهم قسمتها على الاخوان في مجلس ، وأبو عثمان يعلم ذلك . أسألك بالله يا أبا عثمان ، هل تعلم ذلك ؟ قال يا أبا الهذيل

(١) الجاحظ ، البخل ، من ٦٣ - ٦٤ .

ما أشك فيما تقول . قال فلم يرض أن حضرت حتى استشهدني . ولم يرض باستشهادي حتى استخطفني (١) .

ولم يكن بخله الشديد الاصفة متممة لطعمه ، وحبه للظهور ، واهتمامه برأي الناس فيه . حتى قال بشر بن المعتمر : « لأن يكون أبو الهذيل لا يعلم وهو عند الناس يعلم أحب اليه من أن يعلم ، وهو عند الناس لا يعلم ؛ ولأن يكون من السفلة وهو عند الناس من العلية ، أحب اليه أن يكون من العلية ، وهو عند الناس من السفلة . ولأن يكون نبيل المنظر سخيف الخبر ، أحب اليه من أن يكون نبيل الخبر ، سخيف المنظر . وهو بالنفاق أشد عجباً منه بالاخلاص . ولباطل مقول أحب اليه من حق مدفوع » (٢) .

ويظهر أن الجاحظ كان شديداً على أبي الهذيل . فهو الذي وصفه بالبخل الشديد ، وقال عنه مع ذلك أنه كان أسلم الناس صدراً ، وأوسعهم خلقاً وأسهلهم سهولة . ولعل هذه الصفات كانت تشفع لأبي الهذيل في شيء من بخله . فقد رأينا أن يصف الدجاجة التي أهداها الى مويس ويضحك الناس من كلامه ، ولا يعرف أبو الهذيل معنى ضحكهم وسخريتهم لسلامة صدره وسهولة أخلاقه . وقد رأينا أن يزل بسر من رأى في غرفة حقيرة ويتعجب أصحابه من ذلك فيقول لهم ان ظواهر المرء لا تدل على قيمته الحقيقية .

ولعل ميله الى الشهرة وطموحه واهتمامه برأي الناس فيه هو الذي دفعه الى مناظرة اليهودي في البصرة وهو لا يزال في الخامسة عشرة من سنه . وحب الظهور إذا اجتمع مع البخل في رجل واحد ، قد يدفعه في بعض الأوقات الى التظاهر بالتقشف والكرم في دائرة ضيقة . وقد يكون التظاهر بالكرم واسطة من وسائل الإصلاح والاقتصاد ، أو وسيلة من وسائل دوام النعمة والثروة . حتى لقد ذكر صاحب المنية والأمل أن أبا الهذيل

(١) الجاحظ ، كتاب البخل ، ص ٦٤ .

(٢) الجاحظ ، البيان والنبين ، جزء ٢١ ، ص ١٠٤ في الهامش .

كان يأخذ من السلطان ستين ألف درهم في السنة ويفرقها في بعض الأحيان على أصحابه .

ويبدو لنا من قراءة أخبار أبي الهذيل أن شخصيته كانت عجيبة ، لا بل كانت متناقضة . فقد كان بخيلاً ، سليم الصدر ، سهل الأخلاق ، محباً للظهور ، متقشفاً منظاهراً بالكرم ، موضعاً للاعجاب والسخرية معاً .

#### ٤ - كتب أبي الهذيل

ولست هذه الصفات بقادحة في علم أبي الهذيل وقيمه الفكرية والفلسفية ، فقد كان شيخ المتكلمين في زمانه . ولم يتفق لأحد من شيوخ المعتزلة ما اتفق له من قوة الحججة ، ولطيف الكلام ، وقطع المخالفين له في المناظرة . فقد ألف ستين كتاباً في الرد على المخالفين في رقيق الكلام وجليله . ولم يبق من هذه الكتب بين أيدينا إلا مخطوط واحد محفوظ في المتحف البريطاني تحت رقم ١٢٣٨ عنوانه هذه مناظرة أبي الهذيل لمجنون الدر . ومجنون الدر هذا هو شخصية وهمية تصورها أبو الهذيل للبحث في إمامة علي . أما أشهر كتبه الأخرى فهي :

- ١- كتاب متشابه القرآن ذكره ابن النديم في الفهرس .
  - ٢- كتاب ميلاس ، وكان ميلاس هذا رجلاً مجوسياً أسلم على يد أبي الهذيل . وكان سبب إسلامه أنه جمع بين أبي الهذيل وجماعة من الثنوية فقطعهم أبو الهذيل فأسلم ميلاس عند ذلك .
  - ٣- كتاب القوالب في الرد على الدهرية .
  - ٤- كتاب الرد على النظام .
  - ٥- كتاب الحجج .
  - ٦- كتاب الاعراض والانسان والجزء الذي لا يتجزأ .
- وغير هذه الكتب كثير لم يبق الآن منها شيء . ولولا ما حفظ من فلسفة أبي الهذيل في كتاب الملل والنحل للشهرستاني ، والفرق بين الفرق

للبيغدادي ، والمواقف للإيجي ، ومقالات الاسلاميين للأشعري ، والانتصار للخياط لكننا اليوم لا نعرف شيئاً عن فلسفة هذا الرجل العظيم .

### ٥ - مبرزة أبي الهذيل

لم تقتصر حياة هذا الفيلسوف الفكرية على علم الكلام والجدل ، بل اشتملت أيضاً على علوم أخرى كعلم الحديث ، وعلم الأدب . فقد روى الحديث عن سليمان بن مريم ، وروى عنه محمد الكاتب وأبو يعقوب الشحام وأبو العينا وغيرهم . وانتقده أهل الحديث لخبث قوله وكذبه ومفارقته اجماع المسلمين . حتى قال الامام ابن قتيبة أن أبا الهذيل كان كذاباً أفاكاً . وشارك أبو الهذيل أيضاً في الأدب فحفظ كثيراً من أخبار العرب وأشعارهم . قال أبو حيان في المقابسات :

دخل أبو الهذيل مرة على الواثق . فقال له الواثق لمن تعرف هذا الشعر :

سباك من هاشم سبيل ليس إلى وصله سبيل  
للحسن في وجهه هلال لاعين الخلق لا يزول  
وطرة ما زل فيها لنور بدر الدجى مقبل  
فان يقف فالعيون نصب وان تولى فهن حول

فقال أبو الهذيل يا أمير المؤمنين . هذا الرجل من أهل البصرة يعرف بأبي حيان الدارمي وكان يقول بامامة المفضول . ومن كلمة يقول فيها :

أفضله والله قدمه على صحابته بمد النبي المكرم  
بلا بغضة والله مني لغيره ولكن أولاهم بالتقدم

وقال النظام : ما أشققت على أبي الهذيل قط في استشهاد شعر إلا يوم قال له الملقب بـبرغوث أسألك عن مسألة فرفع أبو الهذيل نفسه عن مكانته فقال برغوث :

وما بقيا علي تركناني ولكن خفتما سرد النبال

ولم أعرف في تقيضه بيتاً يشتمل به . فبرز أبو الهذيل وقال لا بل كما قال الشاعر :

وأرفع نفسي عن بحيلة ابي اذل بها عند الكلام وتشرف  
 وكان القوم يجلونه ويعظمونه لسعة علمه وكثرة حفظه وسرعة خاطره .  
 قال ثمامة وصفت أبا الهذيل المأمون فلما دخل عليه جعل المأمون يقول لي  
 يا أبا من وأبو الهذيل يقول لي يا ثمامة . فكدت أتقد غيظاً . فلما احتفل  
 المجلس استشهد أبو الهذيل في عرض كلامه بسبع مائة بيت فقلت له ان  
 شئت فكتبي ، وإن شئت فسمني . وذكر ابن النديم في ترجمة ثمامة بن  
 أشرس أنه بلغ المأمون أن ثمامة لا يقوم لظاهر بن الحسين ويقوم لأبي الهذيل  
 ويأخذ ركابه حتى ينزل فسأله عن ذلك فقال أبو الهذيل أستاذي منذ  
 ثلاثين سنة .

وفي وفيات الأعيان كلام لأبي الهذيل في العشق يدل على فصاحته  
 وبلاغته . قال اجتمع عند يحيى بن خالد البرمكي جماعة من أرباب الكلام  
 فسألهم عن حقيقة العشق فتكلم كل واحد بشيء . وكان أبو الهذيل في جملتهم  
 فقال : «أبها الوزير ، العشق يختم على النواظر ، ويطيح على الأفتدة ،  
 مرتبه في الاجسام ، ومشرعه في الأكباد ، وصاحبه متصرف الظنون ،  
 متفنن الأوهام ، لا يصفو له مرجو ، ولا يسلم له مدعو ، تسرع اليه  
 النواذب ، وهو جرعة من قيع الموت ، وقعة من حياض الشكل ، غير أنه  
 من أريحية تكون في الطبع ، وطلاوة توجد في الشائل ، وصاحبه جواد  
 لا يصفي إلى داعية المنع ، ولا يصيح لنازع العذل .»

ومعرفة أبي الهذيل بحيد الكلام ، جعلت المبرد يقول فيه : «مارأيت  
 أفصح من أبي الهذيل والجاحظ ، ولئن كان الجاحظ أقدر على فنون  
 الكتابة من أبي الهذيل لقد كان أبو الهذيل أحسن مناظرة منه .» وقال  
 الخياط في كتاب الانتصار ، كان أبو الهذيل نسيج وحده ، وواحد دهره ،  
 في البيان ، ومعرفة جيد الكلام . وجميع المتكلمين الذين عاصروا أبا الهذيل  
 كانوا يقرون له بالتقدم عليهم ، في حسن الجدل وقوة الحججة ، حتى قال  
 ابن النديم كان أبو الهذيل شيخ البصريين ومن أكبر علمائهم ، وقال

ابن خلكان: كان أبو الهذيل حسن الجدل ، قوي الحججة ، كثير الاستعمال  
للادلة والالزامات . وذكروا أن النظام كان قد نظر في شيء من كتب  
الفلاسفة فلما ورد البصرة ، كان يرى أنه قد أورد من لطيف الكلام  
ما لم يسبق علمه الى أبي الهذيل العلاف ، قال فناظرت أبا الهذيل في ذلك ،  
فخيل لي أنه لم يكن متشاعلاً قط إلا به ، انصرفه فيه ، وحذقه في  
المناظرة فيه . وكثيراً ما كان أبو الهذيل يناظر النظام ويقطعه ، ناظر  
النظام أبا الهذيل مرة في الجزء الذي لا يتجزأ فألزمه أبو الهذيل مسألة الذرة  
والنعل ، وهو أول من استنبطه فتحير النظام في ذلك فلما جن الليل  
نظر اليه أبو الهذيل ، وإذا النظام قائم ، ورجله في الماء يتفكر ، فقال  
يا ابراهيم هذا حال من يناطح الكباش .

وكان أبو الهذيل يقطع خصمه بأقل كلام ، حكي أنه لقي صالح بن  
عبد القدوس . وقدمات له ولد وهو شديد الجزع عليه . فقال أبو الهذيل  
لا أعرف لجزعك عليه وجهاً ، إذ كان الانسان عندك كالزرع ، قال صالح  
يا أبا الهذيل انما أجزع عليه لأنه لم يقرأ كتاب الشكوك ، فقال له وما هذا  
الكتاب يا صالح ، قال هو كتاب ، قد وضعته ، من قرأه ، يشك فيما كان  
حتى يتوهم أنه لم يكن ، ويشك فيما لم يكن ، حتى يتوهم أنه قد كان .  
فقال له أبو الهذيل فشك أنت في موت ابنك ، واعمل على أنه لم يموت ،  
وان كان قد مات ، وشك أيضاً في قراءته كتاب الشكوك ، وان كان  
لم يقرأه .

وقال أبو الهذيل قلت لمجوسي ما تقول في النار قال بنت الله ، قلت فالبقر  
قال ملائكة الله ، قص أجنحتها وحطها الى الأرض ، يُبحرث عليها ، فقلت  
فالماء قال نور الله ، قلت فما الجوع والعطش قال فقر الشيطان وفاقة ،  
قلت من يحمل الأرض ؟ قال بهمن الملك ، قلت : فما في الدنيا شر من المجوس  
أخذوا ملائكة الله فذبجوها ، ثم غسلوها بنور الله ، ثم شتواها بنت

الله ، ثم دفعوها الى فقر الشيطان وفاقته ، ثم سلخوها على رأس بهم من أعز ملائكة الله ، فاتقطع المجوسي وخجل .

وكان أقدر على اقناع العلماء منه على اقناع العامة . قيل له مرة إنك لتناظر النظام وتدور بينكما نوبات . وأحسن أحوالنا اذا حضرنا أن نصرف شاكين في القاطع منكما والمنقطع ، ونراك مع هذا يناظرك زنجويه الجمال فيقطعك في ساعة ، فقال يا قوم ان النظام ممي على جادة واحدة ، لا ينحرف أحدنا عنها إلا بقدر ما يراه صاحبه ، فيذكره انحرافه ، ويحمله على سننه ، فأمرنا قريب ، وليس هكذا زنجويه الجمال ، فانه يتدي ممي بشيء ، ثم يطغير الى شيء آخر بلا واصله ولا فاصله ، وأبقى ، فيحكم علي بالانقطاع ، وذلك لعجزني عن رده الى سنن الطريق الذي فارقتي فيه آنفاً .

وفي هذا القول اشارة الى شروط الجدل ، وضرورة التقيد بموضوع البحث ، وتحديد المعاني في السؤال والجواب ، والاقناع والبرهان . والجدل هو الطريقة التي سلكها أبو الهذيل ، وأصحابه من المعتزلة في عرض فلسفتهم ، والدفاع عن آرائهم ، فتولد من هذه المناظرات فلسفة عامة مشتتة على نظريات مختلفة في حقيقة الاله والكون والانسان .

### ٦ - فلسفة أبي الهذيل

إن أبا الهذيل فيلسوف معتزلي ، وافق أهل الاعتزال في فلسفتهم العامة ، وانفرد عنهم في مسائل خاصة .

أما فلسفة الاعتزال العامة التي وضع مبادئها واصل بن عطاء ، وعمرو بن عبيد ، وعثمان الطويل وغيرهم من أهل الاعتزال ، فنحصر في أصول خمسة هي : القول بالتوحيد ، والعدل ، والوعد والوعيد ، ووجوب المعرفة بالعقل قبل ورود السمع ، والأمر بالمعروف والنهي عن المنكر .

فالقول بالتوحيد انما وضع الرد على الرافضة والمجسمة . وفيه أن الله واحد لا شريك له من أي جهة ، ولا كثرة في ذاته . وهو قديم عالم لذاته

قادر لذاته ، حي لذاته ، لا يعلم وقدرة وحياة هي صفات قديمة ومعان قائمة به . وهو خالق الجسم وليس بجسم ، محدث الأشياء وليس كالأشياء ، منزه عن المخلوق ، لا يرى بالأبصار لا في الدنيا ولا في الآخرة .

والقول بالعدل وضع الرد على المجبرة من الجهمية والرافضة . وفيه أن الله تعالى حكيم عادل لا يجوز أن يضاف إليه شر وظلم ، ولا يجوز أن يريد من عباده خلاف ما يأمرهم به . وهو لا يحب الفساد ، ولا يرضى لعباده الكفر ، ولا يريد ظمناً للعالمين . وأفعال العباد من خير وشر وإيمان وكفر وطاعة ومعصية منسوبة إليهم ، يفعلونها بقدرة خلقها الله فيهم . ويستحيل أن يقول الله لعبده افعل ، وهو لا يستطيع أن يفعل ، بل العبد قادر خالق لأفعاله خيرا وشرها ، مستحق على ما يفعله ثواباً وعقاباً في الدار الآخرة .

والقول بالوعد والوعيد انما ذهبوا اليه لاعتقادهم أن الله تعالى صادق في وعده ووعيده ، لا يبدل لكلماته ، فلا يغفر عن كبيرة إلا بعد التوبة فاذا خرج المؤمن من الدنيا على طاعة وتوبة استحق الثواب ، واذا خرج من غير توبة عن كبيرة ارتكبها استحق الخلود في النار ، لكن يكون عقابه أخف من عقاب الكفار . فصاحب الكبيرة ليس بمؤمن مطلق ، ولا بكافر مطلق ، لكنه في منزلة بين المنزلتين ، لأنه فاسق . والفسق حال متوسطة بين الكفر والإيمان (١) .

وأما وجوب المعرفة بالعقل فيرجع الى أن الانسان يستطيع بعقله قبل

(١) راجع كتاب الانتصار للخطاط من — ١٣٦ . قال الخطاط : « وليس يستحق احد منهم اسم الاعتزال حتى يجزم القول بالأصول الخمسة : التوحيد ، والعدل ، والوعد والوعيد ، والمنزلة بين المنزلتين ، والأمر بالمعروف والنهي عن المنكر » . اما نحن فقد جئنا القول بالوعد والوعيد والمنزلة بين المنزلتين في اصل واحد . واعتبرنا القول بوجوب المعرفة بالعقل قبل ورود الهمم اصلاً خامساً لما قلناه في نظر للمنزلة من أثر عميق في التمييز بين الخير والشر والعقاب والثواب . راجع ايضاً كتاب الملل والنحل لشهرستاني .

ورود السمع أن يعرف الحسن ويعتقه ، ويدرك القبيح ويجتنبه ، وما ورود التكاليف إلا أظاف للباري تعالى أرسلها الى العباد بتوسط الانبياء امتحاناً واختباراً ليهلك من هلك عن بينة ، ويحيى من حيى عن بينة .  
وأما الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر فيتضمن تكاليف المؤمنين الجهاد ، واقامة حكم الله على كل من خالف أمره أو نهيه سواء أكان كافراً أم فاسقاً .

لقد ذهب أبو الهذيل العلاف كثيره من المعتزلة الى هذه الأصول الخمسة ، وانفرد عن أصحابه بآراء خاصة في حقيقة الأجسام ، والجزء الذي لا يتجزأ ، والحركة ، والسكون ، والصفات الالهية ، والقدرة ، والنفس الانسانية ، وحركات أهل الجنة والنار ، ونعيمهم ، وعذابهم ، والطاعة ، والاستطاعة والخلق ، والآجال ، وشروط الحججة بطريق الاخبار وغيرها .

ان نظرة بسيطة الى هذه المسائل تدلنا على أن الاحاطة بها تحتاج الى عدة مقالات . فلنقتصر اذن في مقالنا هذا على بحث المسائل الرئيسية فقط .  
من المسائل الرئيسية التي بحثها أبو الهذيل مسألة الصفات الالهية .  
فقد كان بعض المتكلمين ممن تقدم أبا الهذيل يقولون ان الله عالم وعلمه قديم . وكان بعضهم الآخر يقول ان الله عالم لذاته لا يعلم . فكان قول الفريق الأول يؤدي الى القول بتعدد القديم ، وكان قول الفريق الثاني يؤدي الى نفي العلم ونفي غيره من الصفات عن الذات الالهية . فذهب أبو الهذيل الى هذه المسألة الى رأي متوسط بين الرأيين السابقين ، فقال :  
إن الله تعالى عالم بعلم وعلمه ذاته ، قادر بقدرته وقدرته ذاته ، حي بحياة وحياته ذاته . أي أن علم الله تعالى هو هو ، وكذلك سمعه وبصره وحكمته . فهو يرى اذن أن الصفة هي عين الذات . والفرق بين قولنا أن الله عالم لذاته لا يعلم ، وبين قولنا عالم بعلم هو ذاته ، اننا في القول الأول ننفي عن الله صفة العلم ، وفي الثاني نثبت ذاتاً هي بعينها صفة ، أو نثبت صفة هي بعينها ذات . وكان أبو الهذيل اذا قيل له حدثنا عن علم الله الذي تقول

أنه ذاته . أتزعم أنه قدرته أيضاً ، أبي ذلك . فإذا قيل له ، فهو غير قدرته ! أنكر ذلك أيضاً . ويظهر أن أبا الهذيل لم يذهب الى هذا القول الا لرغبته في الابتعاد عما وقعت فيه الرافضة من التجسيم ، وما أدى اليه قول بعض المتكلمين من تعدد القديم فقد كانت المجسمة تعتقد أن ربها ذو هيئة وصورة ، يتحرك ويسكن ، ويزول وينتقل . وانه كان غير عالم ، ثم علم ، وانه يريد الشيء ثم يبدو له سبب آخر فيريد غيره . وذكر أبو الهذيل في بعض كتبه أن هشام بن الحكم قال له : ان ربه جسم ذاهب جاء ، فيتحرك تارة ويسكن أخرى ، ويقعد مرة ويقوم أخرى ، وانه طويل عريض . لأن ما لم يكن كذلك في زعمه دخل في حد الثلاثي . قال فقلت له فأبما أعظم إلهك أم هذا الجبل وأومات الى أبي قبيس فقال هذا الجبل أعظم منه . وذكر ابن الروندي أيضاً أن هشام بن الحكم كان يقول أن بين الهه وبين الأجسام المشاهدة تشابهاً من جهة من الجهات لولا ذلك مادلت عليه . فهذه الملاحظات وغيرها ساقطت أبا الهذيل الى القول بالتجريد ، فنفي عن الله تعالى شبه خلقه من كل وجه ، وأثبتته واحداً ليس بجسم ، ولا بذى هيئة ، ولا صورة ولا حد ، وانه ليس كشيء شيء . وأبو الهذيل يسمي العلم والقدرة والحياة وجوهاً ثلاثة للذات الالهية . وهذه الوجوه الثلاثة التي اقتبسها أبو الهذيل من الفلسفة الاقلاطونية الحديثة شبيهة بأقانيم المسيحية .

قال أبو الهذيل : ولقولي هذا نظائر عند أهل التوحيد . انهم بأجمعهم يقولون ان وجه الله هو الله . وقد فسد أن يكون لله وجه هو بعضه أو وجه قديم هو معه . فلم يبق إلا أن يكون وجهه هو ذاته كما يقال هذا وجه الأمر ، وهذا وجه الرأي . وهذا الأمر نفسه ، وهذا الرأي نفسه . على أن أبا الهذيل قد نفى العلم من حيث أوم أنه أثبتته ، لأنه لم يثبت في النهاية إلا الذات الالهية . وكان اذا قيل له : فلم اختلفت الصفات فقيل عالم ، وقيل قادر ، وقيل حي ، قال : لا اختلاف المعلوم والمقدور . ويرى أبو الهذيل

أن السمع والبصر صفات أزلية ، فالله تعالى لم يزل سميعاً بصيراً بمعنى أنه سيسمع وسيبصر : وكذلك لم يزل غفوراً رحيماً محسناً ، خالقاً رازقاً ، مثيباً معاقباً ، موالياً معادياً ، آمراً ناهياً ، بمعنى أن ذلك سيكون منه . وكان سهلاً عليه أن يؤول هذه الصفات تأويلاً ينفي عنها الصفة الحسية ، لأنه كان يعتبر السمع والبصر من أعمال الروح ، لا من أعمال الحواس . وقد ساقته نظرية الصفات هذه الى القول بآراء لا محل لها ، يكون الله تعالى مريداً بها . فإرادة الله لكون الشيء هي غير الشيء المكون . وإرادته للإيمان هي غير الإيمان والأمر به . ففرق على هذه الصورة بين الإرادة والشيء المراد ، كما فرق بين الإرادة الخالقة والإرادة الشائعة . فإرادة الخلق هي الخلق بذاته ، وهي تختلف عن الخلق ، لأنها ليست في مكان . ثم انه ذهب في تقسيم كلام الباري تعالى إلى ماذهب إليه في تقسيم الإرادة ، فقال هو قسيمان أحدهما يحتاج إلى مكان ، والآخر لا يحتاج إلى مكان . فكلمة الخلق . وهي قول الله للشيء « كن » هي عين الخلق . وهي ليست في مكان ، وليس بجائز أن يخلق الله شيئاً ولا يقول له كن . فكان كلمة التكوين ، كما قال بعض الفلاسفة ، في المكائ الأوسط بين الخالق الأزلي وبين العالم الخلق . أو كأنها جوهر شبيه بالمثل الأفلاطونية . أو عقول الأفلاك التي أشار إليها الفارابي وابن سينا في صدور الأشياء عن المدبر الأول . أما سائر كلام الله من أمر ونهي وخبر واستخبار ، فهو في مكان ، لأن أمر التكليف غير أمر التكوين . فكلمة الخلق ليست بمخلوقة ، أما الكلام المشتمل على الأوامر والنواهي والوحي فهو مخلوق ، لأنه عرض من الأعراض . وهذا يدل على أن أمر التكليف مقصور على العالم الثاني . لا يخضع الإنسان لأحكامه إلا في هذه الحياة . وهو يقتضي القول باختيار الإنسان ، وحرية ، وبقدرته في هذا العالم على فعل ما يختاره من الخير والشر . أما العالم الثاني ، فيفقد الإنسان حرية واختياره ، ويرجع كل شيء فيه الى إرادة الله . لذلك قال الشهرستاني : ان أبا الهذبل قدري

الدنيا جبيري الآخرة . وفي الجنة والنار تكون حركات الانسان ضرورية لا قدرة له عليها . فهي مقيدة وليس لأحد قدرة على اكتساب فعل ، ولا على اكتساب قول . والله خالق فيها أقوال العباد وحركاتهم . فالدنيا دار عمل وأمر ونهي وعنة واختبار . والآخرة دار جزاء واضطرار . ولو كان أهل الجنة يجوز منهم اختيار الأفعال ووقوعها ، لكانوا مأمورين منيئين ، ولو وقعت منهم الطاعة والمعصية ، ولكانت الجنة دار عنة وأمر ونهي ، لآدار ثواب ، وكان سبيلها سبيل الدنيا ، ولوقع ثواب أهلها في دار سواها ، ولتسلسل الامر الى مالا نهاية له .

ويرى أبو الهذيل أن حركات أهل الجنة والنار لا تبقى . بل تنتهي بانتهاء العالم ، وتنقلب الى سكون دائم . لأن ماله ابتداء لا بد أن يكون له انتهاء . وفي هذا السكون الدائم تجتمع اللذات كلها لأهل الجنة ، ويجتمع العذاب كله لأهل النار . وهذا قريب من مذهب جهنم بن صفوان إذ حكم بفناء الجنة والنار . قال الأشعري في مقالات الاسلاميين : « أجمع أهل الاسلام جميعاً الا الجهم ان نعيم أهل الجنة دائم لا انقطاع له ، وكذلك عذاب الكفار في النار . وقال جهنم بن صفوان ان الجنة والنار تفتيان وتبيدان ، ويفنى من فيها ، حتى لا يبقى الا الله وحده كما كان وحده لا شيء معه » (١) .

وقال البغدادي في كتاب « الفرق بين الفرق » : ومذهب أبي الهذيل في ذلك شر من مذهب جهنم ، لأن جهنماً ، وان قال بفناء الجنة والنار ، فقد قال : ان الله قادر بعد فنائها أن يخلق غيرها . وأبو الهذيل زعم أن ربه لا يقدر بعد انتهاء الحركات على تحريك ساكن ، أو احياء ميت ، أو إحداث شيء .

وظاهر أن رأي أبي الهذيل ، في سكون حركات أهل الجنة والنار ،

(١) الأشعري ، مقالات الاسلاميين ، ص ٤٧٥ .

لايستند الى أي أساس ديني ، بل يرجع إلى رأيه في تنامي الحركات .  
فالحركة عنده تنقسم في الجسم على جميع أجزائه . وما يجوز على الأجسام  
يجوز أيضاً على الجوهر الواحد والجزء الذي لا يتجزأ . ولكن ماهو الجسم .  
قال أبو الهذيل :

« الجسم هو ماله يمين وشمال وظهر وبطن وأعلى وأسفل . وأقل ما يكون  
الجسم ستة أجزاء أحدها يمين والآخر شمال ، وأحدهما ظهر والآخر بطن ،  
وأحدهما أعلى والآخر أسفل ، وان الجزء الواحد الذي لا يتجزأ يماس ستة  
أمثاله ، وانه يتحرك ويسكن ، ويجمع غيره ، ويجوز عليه الكون والماهية ،  
ولا يحتمل اللون والطعم والرائحة ، ولا شيئاً من الاعراض غير ما ذكرنا ،  
حتى تجتمع هذه الستة الأجزاء ، فاذا اجتمعت فهي الجسم ، وحينئذ  
يحتمل ما وصفنا » (١) .

فالجسم اذن منقسم وهو يحمل الاعراض كاللون والطعم والرائحة والحركة  
وليس كل جوهر جسماً ، بل الجوهر الواحد الذي لا ينقسم محال أن  
يكون جسماً ، لأن الجسم هو الطويل العريض العميق . وليس الجوهر  
الواحد كذلك (٢) .

واختلف الناس في الجسم هل يجوز أن يتفرق أو يبطل ما فيه من  
الاجتماع حتى يصير جزءاً لا يتجزأ أم لا يجوز ذلك . . . فقال أبو الهذيل :  
ان الجسم يجوز أن يفرقه الله سبحانه ، ويبطل ما فيه من الاجتماع حتى  
يصير جزءاً لا يتجزأ ، وان الجزء الذي لا يتجزأ لا طول له ولا عرض له  
ولا عمق له ، ولا اجتماع فيه ولا افتراق ، وانه قد يجوز أن يجمع غيره  
وأن يفارق غيره ، وان الخردلة يجوز أن تتجزأ نصفين ثم أربعة ثم ثمانية  
الى أن يصير كل جزء فيها لا يتجزأ (٣) .

(١) الأشمري ، مقالات الاسلاميين ، ص ٣٠٢ .

(٢) للمصدر نفسه ، ص ٣٠٧ .

(٣) للمصدر نفسه ، ص ٣١٥ .

فإنه يستطيع اذن أن يبطل ما في الجسم من الاجتماع حتى يصير جزءاً لا يتجزأ . ويستطيع أن يفرد الجزء الذي لا يتجزأ فتراه العيون ويخلق فينا رؤية له ، وادراكاً له .

والاعراض هي الحركات والسكون والقيام والقعود والاجتماع والافتراق والطول والعرض والألوان والطعوم والأرايح والأصوات والكلام والسكوت والحرارة والبرودة والرطوبة واليبوسة واللين والخشونة . فبعضها يجوز على الجسم والجزء الذي لا يتجزأ معاً ، وبعضها لا يجوز إلا على الجسم ، فالحركة مثلاً تجوز على الجسم والجزء الذي لا يتجزأ ، أما اللون والطعم والرائحة فلا تجوز إلا على الجسم . قال أبو الهذيل :

والأعراض قسمان « منها ما يبقى ومنها ما لا يبقى . والحركات كلها لا تبقى والسكون منه ما يبقى ومنه ما لا يبقى . وسكون أهل الجنة سكون باق ، وكذلك أكوانهم ، وحركاتهم منقطعة منقضية لها آخر ، (١) .

وقال أيضاً : إن الألوان والطعوم والأرايح والحياة والقدرة تبقى كلها ، وكذلك الذات والآلام . فالأهل النار باقية فيهم ، ولذات أهل الجنة باقية فيهم .

فالحركات اذن في نظر أبي الهذيل تجوز على الجسم والجزء الذي لا يتجزأ وهي مع ذلك لا تبقى ، أما الألوان والطعوم والأرايح فلا تجوز إلا على الجسم ، وهي مع ذلك تبقى بعد انتهاء العالم . فهناك اذن أعراض موجودة لا في جسم ، ويجوز أيضاً أن تعاد . أما الحركات والسكون وما يتولد عنها كالتأليف والتفريق والأصوات وسائر ما يعرف الناس كيفية فلا يجوز أن يعاد .

(١) الأشعري : مقالات الاسلاميين ، ص ٣٥٩ . قال أبو الهذيل : « يجوز أن يتحرك الجسم لا عن شيء ولا الى شيء » . المصدر نفسه ٣٢٣ . وقال أيضاً : « الأجسام قد تتحرك في الحقيقة ، وتساكن في الحقيقة ، والحركة والسكون ما غير الكون ، والجسم في حال خلق الله سبحانه له لا ساكن ولا متحرك » . المصدر نفسه ٣٢٥ .

فالسبب إذن في قول أبي الهذيل بانتها حركات أهل الجنة والنار يرجع إذن إلى رأيه في حقيقة الأجسام والحركات وبقاء الاعراض وانتهائها . قال اني لا أقول بحركات لا تنتهي آخرأ ، كما لا أقول بحركات لا تنتهي أولأ ، ونبي أن ما لزمه في الحركة يلزمه أيضاً في السكون . أضف إلى ذلك أن قوله بانقسام الاعراض إلى قسمين أحدهما يبقى والآخر لا يبقى لا يستند إلى أي أساس معقول .

فأبو الهذيل قد قال إذن ببقاء الاعراض التي لا تجوز إلا على الجسم ، وبعدم بقاء الحركات رغم جوازها على الجسم وعلى الجزء الذي لا يتجزأ معاً . ولو قال بقاء الدنيا والآخرة ، كما قال الجهم ، لما وقع في هذه الشبهة ، ولاستغنى عن هذا السكون الدائم الذي قلب أهل الجنة والنار إلى أصنام جامدة في مدينة مسحورة .

ومع ذلك فإن لرأي أبي الهذيل في انتهاء حركات أهل الجنة والنار خطورة عظيمة ، لأنه كان كما قال الشهرستاني قدري الدنيا جبيري الآخرة . فالإنسان في نظره قادر على خلق أفعاله في هذه الدنيا لأنه حر . أما في الآخرة فإنه يصير مقيداً بالحالة التي انتهى إليها . والمشهور عن الفلاسفة الاقدمين أن النفس تشارك الجسد في أفعاله وانفعالاته مادامت مقيدة به ، وإن حريتها مقيدة في هذا العالم بما يصل إليها بطريق الجسد من الاحساسات والافكار والمواطف ، أما إذا فارقت الجسم فإنها تعود إلى العالم الارفع ، وتمزق سلاسل المادة وقيود الزمان والمكان وتصبح حرة طليقة . أما أبو الهذيل فقد ذهب في ذلك مذهباً مخالفاً لآراء المتقدمين ، وزعم أن النفس حرة في الدنيا مقيدة في الآخرة . وفي هذا الرأي فكرة عميقة تدل على قوة ابداعه ، وشدة حدسه ، إلا أنها تحتاج رغم ذلك إلى مقدمات برهانية لم نعتز عليها فيما وصل إلينا من أفكاره .

ويرى أبو الهذيل أن في الإنسان علماً فطرياً يؤدي بالضرورة إلى معرفة الله ، فمن واجبه أن يعرف الحق ، وأن يميز الخير من الشر بعقله الطبيعي

من غير خاطر ولا وحي . وان قصر في هذه المعرفة استوجب العقوبة .  
وعليه أيضاً أن يفهم حسن الحسن وقبح القبيح ، وأن يقدم على الحسن  
كالصدق والعدل ، وأن يعرض عن القبيح كالكذب والجور . والله يثيب  
كل محسن على قدر طاعته وصدقه وعدله . ويعاقب كل مسيء على قدر معصيته  
وكذبه وجوره . فهناك اذن طاعات من الخلق لا يراد الله بها ، وليس على  
وجه الارض دهري زعم أنه لا رب ولا خالق ، ولا ثواب ولا عقاب ،  
إلا وهو مطيع بضرب من الطاعات . فهو عاص بدهريته ، ولكنسه مطيع  
بما يقدم عليه من الخير ، كما أن المؤمن مطيع بإيمانه ، عاص بما قد يقدم  
عليه من الشر .

ومسؤولية الانسان تتوقف على معرفة اللحظة التي يوجد فيها الفعل .  
ولا تكون المسؤولية تامة إلا إذا كان الفعل تام الحدوث . لذلك فرق  
أبو الهذيل بين أفعال القلوب وأفعال الجوارح ، أي بين الأفعال النفسية  
والأفعال الطبيعية . فقال إن حال ( يفعل ) هي غير حال ( فعل ) . والمسؤولية  
لا توجد في أفعال القلوب إلا إذا وجدت الاستطاعة مع الفعل . أما في  
أفعال الجوارح فقد تتقدم الاستطاعة على الفعل ، فاذا لم يتم الفعل إلا  
بعد موت الفاعل أو عجزه كان الفعل منسوباً إليه لا إلى غيره ، ويمكن  
أن يقال مجازاً أن الموتى يقتلون الأحياء . فالارادة لا توجد اذن تامة إلا  
إذا كانت الجوارح قادرة على تنفيذها ، ولا يكون العمل اختيارياً إلا  
إذا قام الانسان به من غير قسر . قال أبو الهذيل :

« الاستطاعة يحتاج اليها قبل الفعل . فاذا وجد الفعل لم يكن بالانسان  
اليها حاجة بوجه من الوجوه ، وقد يجوز وقوع العجز في الوقت الثاني  
فيكون بتماماً للفعل ، ويكون عجزاً عن فعل ، لأن العجز لا يكون عجزاً  
عن موجود . فيكون الفعل واقعاً بقدره معدومة ، (١) .

(١) الأشمري ، مقالات الاسلاميين ص ٢٣٢ .

وهذا يدل على أن أبا الهذيل قد جاوز الفعل مع الموت بالاستطاعة المتقدمة ، كما جاوز أقل قليل الكلام مع الخرس ، ولم يجوز وجود العلم مع الموت ، ولا وجود الإرادة مع الموت . وقد حكى عنه أنه كان ينكر أن توجد الإرادة بقدره معدومة حتى يكون العجز مجامعاً لها (١) والانسان انما يفعل في غيره الافعال بالاسباب التي يحدثها في نفسه . فلورمى انسان انساناً بسهم ثم مات الرامي قبل وصول السهم إلى المرمى ، ثم وصل السهم إلى المرمى فألمه وقتله ، لحدث القتل والالم بعد موت الرامي بنفس السبب الذي أحدثه الرامي وهو حي .

وقد فرق أبو الهذيل بين الامور التي يقدر الله عباده عليها ، وبين الامور التي لا يقدرهم على فعلها . فالحركات والسكون والاصوات والآلام وسائر ما نعرف كيفيته هي من الامور التي يقدر الله عباده عليها . أما الاعراض التي لا نعرف كيفيتها كالألوان والطعوم والأرايح والحياة والموت والعجز والقدرة ، فليس يجوز أن يوصف الباري بالقدرة على أن يقدر عباده عليها . والله لا يوصف بالقدرة على شيء تقدر عليه عباده ، لانه محال أن يكون هناك مقدور واحد لقادرين . فأفعال الانسان لا تشبه أفعال الباري بوجه من الوجوه . والله يضطر عباده في الآخرة الى صدق يكونون به صادقين وكلام يكونون به متكلمين ، ولكنه لا يضطرهم الى كفر يكونون به كافرين وجور يكونون به جائرين . وهو قادر على الظلم ، إلا أنه لا يفعل له حكته ورحمته . ومحال أن يفعل شيئاً من ذلك . إن قدرته مقيدة بعذله ورحمته وحكمته .

### ٧ - التمييز

هذه لمحة سريعة من آراء أبي الهذيل في التوحيد ، وحركات أهل الجنة والنار ، والأجسام ، والجزء الذي لا يتجزأ ، والجواهر والاعراض ؛

(١) الأشمري ، مقالات الاعلامين ص ٣١٣ .

والعلم ، والمسؤولية ، والاستطاعة ، والعدل ، ناظر فيها كثيرين من أقرانه  
كبشر بن المتعر والأصم ، وهشام بن الحكم ، والنظام كما ناظر الجوس والثنوية  
وأصحاب النجوم والدهرية .

ولا حاجة إلى القول أن أبا الهذيل قد ابتعد بآرائه هذه عن أجماع  
المسلمين ، فتصدى للرد عليه كثيرون من أهل الحديث وعلماء الكلام ، الذين  
لم يروا رأيه ولا قالوا بمقاتته فوضع ( المردار ) كتاباً في الرد عليه سماه  
« فضائح أبي الهذيل » ، وألف الجبائي كتاباً في الرد على أبي الهذيل في  
المخلوق ، وصنف جعفر بن حرب كتاباً سماه « توبيخ أبي الهذيل » كفره  
فيه . وذكر أن قوله يجر إلى الدهرية . وقد كان لهذه الردود أثر عظيم  
في شهرة أبي الهذيل حتى قال المأمون : أطل أبو الهذيل على الكلام كاطلال  
الغام على الأنعام ، وقال الفضل بن العميد ثلاثة علوم الناس كلهم عيال فيها  
على ثلاثة . أما الفقه فعلى أبي حنيفة ، وأما الكلام فعلى أبي الهذيل ، وأما  
البلاغة والفصاحة واللسن والمارضة فعلى أبي عثمان الجاحظ . وكان أبو علي  
الجبائي يقول ليس بيني وبين أبي الهذيل خلاف إلا في أربعين مسألة .  
وما كان في الدنيا بعد الصحابة أعظم عنده من أبي الهذيل .

ويظهر أن أبا الهذيل كان في مناظراته أشبه برؤساء الأحزاب والخطباء  
والحمامين منه بالفلاسفة الهادئين ، الذين يسرون على منهج علمي واضح دقيق .  
وطريقة هذا شأنها تدخل على أسلوب العلم شيئاً من الضعف والتردد والعدول  
عن سواء السبيل . وكل فلسفة تقوم على أساس الجدل والمناظرة ، تكون  
مسائلها مقيدة بآراء المخالفين . ومن نازل عدواً قوياً اضطر إلى التقييد  
بشروط قتاله ، وتقلب أحواله ، واتباع حرركاته وسكناته ، وقيامه وقعوده .  
وقد تؤثر في روع العدو وحيلته ، فتبدل خطته وغايته . ومعرفة الأفكار  
لا تختلف من هذه الناحية عن معارك الرجال . بل كثيراً ما يكون تأثير  
العدو في تكوين الأفكار أقوى من تأثير الحليف . وفرق بين أن يبني  
الإنسان بيته بنفسه وفقاً لخطاط معقول ، وبين أن ينشئه وفقاً لما تقتضيه

الحاجة العملية المباشرة. وفرق بين أن يكون الفكر مستقلاً في وضع المسائل وتأليفها، وبين أن تكون مسأله تابعة للعناصر المقبسة من آراء المخالفين. ففي أعمال المدافعين أمور كثيرة لابقاء لها. وينبغي أن تزول بزوال أسبابها، وأن تهجر ويستبدل بها غيرها، وأن يؤتى بما هو أحسن منها وأصوب. وربما كان أبو الهذيل غير بريء من ذلك، حتى لقد أدرك هو نفسه أن آراءه قد جرت به إلى الخروج على الاجماع. وان كثيرين من الملحدين قد تعلقوا عليه بها. فتاب من الكلام فيها قبل موته. ولعله لم يتب من الخوض فيها إلا بعد أن أدرك خلافة المتوكل، وكف بصره، وخرف في آخر عمره، وقصر عن مناقلة المناظرين. ومما يمكن من أمر فان أبا الهذيل قد مهد السبيل بجدله لظهور الفلسفة في الاسلام، فخدم الاسلام، عن طريق الجدل والمناظرة أكثر مما خدمه القواد عن طريق الفتح، لقد أسلم على يده ثلاثة آلاف رجل. وكانت فلسفته أقرب إلى روح الاسلام من آراء الفلاسفة الاسلاميين، الذين أخفوا آراءهم عن أفلاطون وأرسطو. وكان في دفاعه عن الاسلام يعمل على نشر الدعوة العربية ويؤيد سياسة الخلفاء العباسيين في التخلص من سيطرة الفرس. وكانت نيته في عمله صادقة، والنية هي ميزان العمل. وانما الاعمال بالنيات.

## ٨ - المصادر

## آ - حياة أبي الهذيل

- ١ - الخطيب البغدادي، تاريخ بغداد ج ٣، ص ٣٦١ - ٣٦٧ - ٣٧٠.
- ٢ - ابن خلكان؛ وفيات الأعيان، ج ١ ص ٤٨٠.
- ٣ - ياقوت، الارشاد، ج ٣، ٧٤، ١.
- ٤ - الجاحظ، البيان والتبيين ج ١ ص ٨٧ في الهامش عن النظام - ج ١ ص ١٠٤ في الهامش في ترجمة بشر بن المعتمر - ج ١، ص ١٥٠ في ترجمة صالح بن عبد القدوس.

- ٥ - الجاحظ - كتاب البخل، ج ١ - ص ١١٨ ، طبعة دار الكتب المصرية بالقاهرة .
- ٦ - المسقلاني ، لسان الميزان ، ج ٥ ، ص ٤١٣ .
- ٧ - المسعودي ، مروج الذهب ، ج ٨ ، ص ٣٠٠-٣٠٢ .
- ٨ - ابن قتيبة ، عيون الاخبار : ج ٢ ، ص ٢٠٤ ، طبعة دار الكتب المصرية بالقاهرة ١٩٢٨ .
- ٩ - ابن قتيبة ، تأويل مختلف الحديث ، ص ٥٣ .
- ١٠ - كتاب المنية والامل في شرح كتاب الملل والنحل لاحمد بن يحيى المرتضى ، ص ٦ ، ٢٠ ، ٢١ ، ٢٩ ، ٣٣ ، ٣٩ ، ٤٢ ، ٤٤ ، ٤٥ ، ٤٨ ، ٧٥ . طبعة دائرة المعارف النظامية بحيدر آباد الدكن سنة ١٣١٩ هـ .
- ١١ - محمد بن شاكر الكتبي ، عيون النواريخ ، جزء ٦ ، ص ١٢٥ مخطوط بالمكتبة الظاهرية بدمشق رقم ٤٧ .
- ١٢ - ابن تغري بردي ، النجوم الزاهرة ، ج ٢ ، ص ٢٤٨ ، طبعة دار الكتب المصرية
- ١٣ - أبو حيان التوحيدي ، الامتاع والمؤانسة ، جزء ٢ ، ص ٩٠ ، مصر ٩٤٢ .
- ١٤ - صلاح الدين خليل بن ابيك الصفدي ، كتاب نكت الهميان في نكت العميان ، ص ٢٧٧-٢٧٩ مصر ، المطبعة الجمالية ١٩١١ .
- ١٥ - أمالي السيد المرتضى ، الجزء الأول ، ص ١٠٠ ، ١٢٤ .
- ١٦ - ابن النديم ، الفهرست ، ص ٥٥ ، ٢٥٥ ، الملحق ص ١ ، ٣ .
- ١٧ - الذهبي ، ميزان الاعتدال في نقد الرجال ، ٥٤٧ .
- ١٨ - الفرر والدرر ، ١٢٤ .
- ١٩ - روضات الجنان ، ١٥٨ .
- ٢٠ - تاريخ العيني لسنة ٢٢٦ .
- ٢١ - المنتظم لابن الجوزي ، ٩٨١ .

- ٢٢ - طبقات المعتزلة لفاضي القضاة ، وهو أبو الحسن عبد الجبار بن أحمد ابن عبد الجبار الهمداني الاسترابادي .
- ٢٣ - منهج المقال في تحقيق أحوال الرجال تأليف ميرزا محمد الاسترابادي مع تعليقات محمد باقر البهبهاني ، طبع بالحجر بطهران سنة ١٣٠٧ .
- ٢٤ - قاموس الاعلام لشمس الدين سامي ٤٦٠

### ب - فلسفة أبي الهذيل

- ١ - الأشعري ، مقالات الاسلاميين واختلاف المصلين . عني بتصحيحه ه . ريتز ، استانبول ، مطبعة الدولة ١٩٢٩ .
- ٢ - البغدادي، الفرق بين الفرق ، ص ٤٨ ، ٧٤ ، ١٠٢ ، مطبعة المعارف ، مصر .
- ٣ - دائرة المعارف الاسلامية ، « أبو الهذيل العلاف » .
- ٤ - الخياط ، كتاب الانتصار ، ص ١٧ ، ٦٧ ، ١٤٢ ، ١٤٥ ، ١٧٢ ، ١٧٩ .
- ٥ - الجوزي ، تليس ابليس ، ص ٨٨ .
- ٦ - فخر الدين الرازي ، اعتقادات فرق المسلمين والمشركين ، ص ٤١ .
- ٧ - الشهرستاني ، الملل والنحل ١٨ ؛ ٣٤ .
- ٨ - صوان الحكمة ، لظهير الدين البيهقي ، ٩٦٦ .
- ٩ - دي بوثر ، تاريخ فلاسفة الاسلام .
- ١٠ - الايجي ، المواقف .
- ١١ - Carra de Vaux - Avicenne , p. 21 24 .
- ١٢ - Les penseurs de l'Islan

## معبد دمشق \*

لا يعرف في العالم معبد طال عمره ودام نفعه للناس وتوارثته أديان مختلفة وأقيمت فيه شعائر دينية متباينة ، مثل ما اشتهر به معبد دمشق الأعظم وكنيستها بالأمس ومسجدها اليوم . وهو من أكبر مفاخر العاصمة الاموية وزينة دمشق إلى أبد الدهر . قد تواتت فيه العبادات الوثنية والساوية بتصاريف اللغات ، واختلاف الالسن ، منذ أذن الله أن يرفع ويذكر فيه اسمه حتى يومنا هذا . وما زال يشع منه بأساليب متنوعة ، نور الفضيلة والدعوة إليها . إن كان اليوم يوعظ فيه من أعلى منابره ، فقد كانوا بالأمس يبشرون في هيكله للغاية المثلى والارشاد لما فيه خير العباد وسعادتهم الأبدية .

فما برح هذا المعبد ، منذ فجر التاريخ أي من نحو ( ٣٠٠٠ ) سنة متوالية ، يؤدي رسالته على أتم وجه . يؤمه المؤمنون ملبين دعوة مناديتهم ، ويفزعون إلى أربابهم يستنصرونها ويستسقونها حسب وحي عقائدهم ومزاعمهم ، ويؤدون فيه فرائضهم الدينية بنفوس خاشعة مطمئنة ابتغاء رضوان معبودهم والتكفير عن زلاتهم .

فمها بلغ اليوم اعجابنا بفخامة بناء الجامع الأموي وعظمة مظاهره ، فلن يبلغ الشعور الذي يبعثه في قرار نفوسنا ذكريات ماضيه المجيد الذي يزكي خيالنا وبشير الدهشة والروعة فينا ، كما استعرضنا حوادثه مدى تلك الحقب الطوال ، وهو يتمتع أبداً بجرمة خاصة ، كفته عوادي الزمان

(١) محاضرة القاها الأمير جعفر الحسيني في ردة محاضرات المجمع العلمي العربي في ٤ شباط سنة ١٩٤٤ .

واحداث العصور ، وسيدق ذكره ويحي اسمه مادام الانسان يدين بعرفان الجليل ، ويكرم نفسه باحترام ماضيه .

إن جاز لنا أن نعتبر المعابد والكنائس والجامع أولى المعاهد الثقافية التي ابتدعها الانسان . وانبتق منها نور ثمرات تفكيره وتهذيبه ، فيصح لنا أن نعتبر جامع دمشق الأموي - وارث هذا الماضي الجليل - من أقدم هذه المعاهد العامرة ، وأطول عمراً من جميع ما احتفظ به من نوعه ، دون أن يتحول عن الغاية التي انشئ من أجلها . فهو يضم بين جدرانها أسمى ذكريات جهود الحركة العقلية خلال ثلاثة آلاف سنة متوالية انبعث منها ما انتهى اليها من تطور الفكر البشري الذي ينعم العالم المتمدن بثمراته ، وما زال يقتني خطواته .

ولذلك قد انتقيت دراسة تاريخ هذا المعبد وتطوراته موضوعاً لهذه المحاضرة لعلي أوفق في بحني بقدر ما تجود به علينا الوثائق التاريخية وما توحيه اليها الاكتشافات الأثرية الحديثة .

إن كان يتعذر علينا معرفة أول من أنشأ مدينة دمشق فانه يصعب علينا تحديد عهد بناء معبدها أو ادراك رسمه الأول . ان موقعه في قلب المدينة القديمة ، ونمو البناء من حوله ، وتوجيه الشوارع والمنافذ نحوه ، يجعلنا كل ذلك أن نجزم - دون أن نرمي بالرجم بالغيب - أنه يحاكي مدينة دمشق بالقدم وبعد العهد ، فهو من دمشق كالتنواة من الثمرة لا يعرف أيها علة وجود الآخر ، ولا أيها الأسبق بالقدم . فها والحالة هذه صنوان وما يصح قوله بأحدهما ينطبق حتماً على الآخر .

قد اتفقت الروايات على قدم مدينة دمشق ، وأجمع المؤرخون على ذلك وإن غاب عنهم مع تطاول العمر ذكر أول من بناها ، وان تضاربت بذلك الروايات . فمنهم من زعم أن آدم عليه السلام كان ينزل بجوارها ، وان على جبلها قاسيون قتل قابيل أخاه هابيل ، وروى غيرم أن أول حائط وضع في الأرض بمد الطوفان حائط دمشق وحران ، وان فيها دار شداد

ابن عاد ، وانها هي الربوة ذات قرار ومعين ، وإرم ذات العماد . وجاء في التوراة أنه زارها النبي ابراهيم الخليل ، وافتتحها النبي داود عليها السلام وجاء ذكرها في أقدم الوثائق الاثرية البابلية منها والمصرية . يحملنا كل ذلك أن نسلم مع القائلين بتقدم عهد هذه المدينة مها بالغوا وقالوا شططا ولا نستغرب ذلك ولا نرتاب بصحته رغم فقدان الأدلة العلمية المادية المؤيدة لما ذهبوا اليه . واذا قارنا موقع دمشق وما جاورها بغيرها من منازل الانسان قبل التاريخ في مختلف البلاد الشامية وغيرها ، نجدها من أفضل المنازل التي يمكن أن يختارها الانسان الاول لسكناه . فقد وهبتها الطبيعة أحسن الصفات التي يتطلبها يسر العيش وسهولة نواله . فيها الكهوف بأوي اليها ، وفيها الأنهار يرتشف ماءها ويتصيد أسماكها . وفي ربوعها الحقول الخصبة ينتجع خيراتها ، ويطارد الوحوش في سهولها الواسعة طلباً للحومها ، وتمتاز أيضاً هذه البقعة باعتدال اقليمها وطيب هوائها . وحيثما توفرت هذه الاسباب تحققنا معها وجود الانسان . وهذه العناصر هي من العوامل الرئيسية في تطور حياة الانسان في مختلف الأزمان والامصار . وسنجد مصداق قولنا وشواهدنا حينما يصار الى التنقيب العملي والبحث العلمي بجمع الأدلة المادية عن نشاط انسان ما قبل التاريخ في منطقة دمشق خلال عشرات ألوف السنين . وقد عثر على كثير من منازل ذلك الانسان في بلاد الشام أي سورية ولبنان وفلسطين والشرق العربي . وقد عثر في النابنة شمالي فلسطين على جمجمة انسان قدر الخبراء عمرها بثلاثمئة ألف سنة وهو على ما أعلم أقدم ما عرف عن أثر وجود الانسان في هذا العالم . كما أننا عثرنا في المرج الأخضر أثناء حفر أساس بناء متحف دمشق على عظام بشرية قدر لها العارفون من ( ١٠٠٠٠ ) الى ( ١٥٠٠٠ ) سنة .

إن كان يصعب علينا ايجاد تاريخ شامل لمعبد دمشق ، فكذلك يتعذر علينا اليوم معرفة اسم أول معبود كرم في هذا المعبد في ماضيه المجهول . وأقدم من اتصل بنا خبره من الأرباب التي كانت تعبد فيه ويدين له

سكان دمشق في جاهليتهم هو الذي عرف في العهد الروماني باسم (جوبتر) الدمشقي أو المشتري الدمشقي واليه نسب الرومان هذا المعبد . وتعلم من بعض الوثائق أنه كان يعبد في دمشق منذ المئة العاشرة قبل المسيح الصنم (رمثون) أو (هدد) وقد اهتمدنا إلى ذلك من تراكيب أسماء من اتصل بنا خبرهم من ملوك إرام وكانت دمشق قاعدة ملكهم ، منهم (طبرمون) أي رمون الحنون ، وابنه (بن هدد) أي ابن هدد ، و (هدد عزّر) أي عون هدد ، وهذا الأخير هو ملك صوبة ومعاصر للنبي داود عليه السلام . وهذا المعبود هو (كجوبتر) أو المشتري عند الرومان ، رب الأرباب ومثير العواصف ومنزل الغيث ومنبت الزرع وعلّة خيرات هذا الوجود . وكانت أيضاً تعبد فيه رفيقته (عترغيس) أو الزهرة . وقد تعرف الرومان إلى (هدد) ورفيقته منذ القرن الثاني قبل الميلاد ، حملها إلى روما وممتلكاتها الأرقاء والأسرى الشاميون ، وبقي هؤلاء الموالى امناء لأرباب بلادهم لا يرضون عنها بديلاً ، يؤدون لها شعائرهم الدينية بحرية تامة دون أن تستهويهم ديانة ساداتهم الرومان ، وقد تأثر الرومان مع الزمن بما يشاهدونه من هؤلاء الأرقاء ومن المهاجرين والتجار الوافدين من بلاد الشام فاقتبسوا الكثير من طقوسهم الدينية . وقد شيد في القرن الثاني للميلاد بعض أرباب الرومان في مرفأ (بوزولس) (Pouzzoles) في إيطاليا معبداً لبعل دمشق وهو هدد سيد دمشق ، وكرموا غيره من الأرباب العربية مثل (ذوي الشرى) و (اللات) وقدموا لها العتائر أي القرابين ورفعوا لها الأُنصاب . وقد سرى ذلك إلى بعض قياصرة روما ، وشغف نرون الطاغية بالربة (عترغيس) وهو حادث مشهور ، حتى فضلها على كثير من أرباب ملته . وقد اعجب الرومان بديانات المشرق وتأثروا بتعاليمها وأخذوا بمبادئها وبرزت واضحة في أكثر طقوسهم الدينية وتغلب عليها الطابع الشرقي . وما تقبل الرومان الديانة المسيحية إلا اثر من هذا الاعجاب ومرحلة من تفوق المشرق على المغرب وفرضه نظامه الاجتماعي على القارة الغربية ، وهنا نرى السيد يتأثر

بعولاه وهذا من شذوذ سنن العلائق بين الحاكم والمحكوم والمغالب والمغلوب .  
وقد اتصلت بعض أخبار معبد دمشق بقدماء مؤرخي الاسلام . فقد  
ذكر المسعودي أنه : « كان مسجد دمشق قبل ظهور النصرانية هيكلًا  
عظيمًا ، فيه التماثيل والاصنام ، رأس منابره تماثيل منصوبة . وقد كان بني  
على المشتري وعلى طالع سعد . » وروى لنا شمس الدين محمد بن أبي طالب  
الدمشقي المعروف بشيخ الربوة : « ان جامع دمشق كان أول ابتدائه هيكلًا  
للمشتري من أبناء جيرون بن سعد بن عاد ، ولم يزل كذلك حتى جاء الله  
بموسى بن عمران ، فصار بيعة لليهود إلى أن ظهر دين النصرانية فاتخذوه  
كنيسة حتى جاء الله بالاسلام فاتخذ مسجداً ، فله أربعة آلاف سنة وهو  
معبد . » وذكر لنا أيضاً الاصطخري شيئاً بهذا المعنى .

وروى لنا الكتاب المقدس قصة نعمان رئيس جيش ملك إرام - أي  
دولة دمشق - حينما سافر الى السامرة للاستشفاء من البرص ، وحمل معه  
عند عودته الى دمشق التراب من الأرض المقدسة وبني بها مذبحاً لاله  
اسرائيل في هيكل ( رمون ) بدمشق وسجد له ، وذلك في المئة العاشرة  
قبل الميلاد ، وهي على ما تعلم الفترة القصيرة الوحيدة التي تسربت بها الديانة  
اليهودية الى معبد دمشق . وذكر لنا أيضاً خبر ( احاز ) ملك اورشليم لما  
جاء دمشق في القرن الثامن قبل الميلاد للقضاء ( تغلتفلاسر ) ملك اشور  
فأعجب بمذبح المعبد أشد الإعجاب وأمر أن يبني في هيكل اورشليم مذبحاً  
على غرارهِ . ويدلنا هذا على ما كان عليه وقتئذ معبد دمشق من الابهة  
والعظمة حتى استجب ( احاز ) بمذبحه وعمل مثله لهيكل اورشليم وهو هيكل  
سليمان العظيم . وما زال معبد دمشق يتدرج في التوسع وال عمران في عهد  
الفرس والسلوقيين والرومان الى أن بلغ أرفع ذروته في القرن الثاني للميلاد  
ثم أفل نجمه بعض الشيء حينما حول النصارى بعضه الى كنيسة ثم عاد  
وازدهر في العهد الاسلامي الى أن بقي على الحالة التي نعهداها به اليوم .  
وتدلنا بعض الوثائق الاثرية القديمة على ما كانت عليه هيئة هذين المعبدين

(أي هدد وعترغثيس) في العهد السلوقي في القرن الأول قبل الميلاد .  
 فقد نقش تمثال هدد على أحد دراهم انطيوخس الثاني عشر بصورة انسان  
 كثر اللحية واقف على عرش بين ثورين ويرتدي ثوباً طويلاً مشدوداً على  
 وسطه بحزام ، ولبس على رأسه طرطوراً بشكل قلنسوة دقيقة القمة ، ويحمل  
 يساره سنبله إشارة لما يوجد به على البشر من خيراتهم ويكتفي في بعض  
 الحالات بصورة الثور أو بعضه رمزاً لهدد . ولعل فكرة عجل الذهب  
 الذي اصطنعه بنو اسرائيل لعبادتهم لما استبطأوا رجوع نبي الله موسى اليهم  
 مستمدة من هذه العقيدة . وكان الثور حيواناً جليل القدر عند الاقدمين  
 ويزعمون أن الآلهة كانت تتقمص بصورته كلما أرادت أن تظهر على الأرض  
 وهي عقيدة سائدة في مصر وبلاد الشام . ويرمز أيضاً الى هدد بقبضة  
 انسان تضم الساعة والسنبله رمز الفيث والنبات . ونقش تمثال رفيقته  
 (عترغثيس) على درم دمتريوس الثالث السلوقي بشكل امرأة واقفة مرتدية  
 ثوباً ضيقاً واسبل على رأسها خمار يصل الى قدميها . وصورها الرومان  
 بشكل سيدة على رأسها طرطوراً فوقه هلال ، وهي جالسة على مقعد بين  
 أسدين . ويرمز اليها أيضاً بكف انسان مبسوطة إشارة للعناية الربانية  
 التي تشمل بها عبّادها . ويرجح أنها كانت تمثل في الأعصر القديمة بشكل  
 نصب لا نقش عليه .

وقد عرفت دمشق بانها مدينة هدد أو المشتري كما ذكره ابن عساكر  
 في تاريخه بقوله : « بلغني عن بعضهم أن دمشق بنيت على الكواكب السبعة  
 وان المشتري بيته دمشق . » والكواكب السبعة التي عنها هي : زحل ،  
 والشمس ، والزهرة ، والمشتري ، والمريخ ، وعطارد ، والقمر ، وكلها  
 أسماء آلهة وثنية معروفة عند الرومان وغيرهم ، فالاول منها إله الزمن ،  
 والثاني إله الحرب والثالثة إلهة الجمال ، والرابع رب الأرباب ، والخامس  
 إله الحرب ، والسادس إله البلاغة والتجارة واللصوصية ، والسابع إله الزرع ،  
 والمرجح أنه كان في دمشق لكل من هؤلاء الأرباب معابد وهياكل مستقلة

تكرم فيها ولكنها درست جميعها وضاعت معالمها ، ولم يتصل بنا خبرها . وقد عثر في حفريات جرت سنة ١٩٢١ في جهة الباب الشرقي من المدينة . بجوار بيت حنانيا على بقايا معبد وثني ، بنيت على أنقاضه كنيسة المصلبة ، إحدى الكنائس الخمس عشرة التي صالح عليها المسلمون النصراني يوم فتح دمشق ، وهدم صلاح الدين الايوبي هذه الكنيسة وبنائها مسجداً .

إن الهيكل الوحيد التي كتب لآثره البقاء هو معبد المشتري أو (هدد) رب الأرباب وكان أعظم المعابد وأقدسها ، وأجلها بناء ، وأسمها منزلة ، يحجون اليه من أقصى بلاد الشام للتبرك به ، وقد عرفت دمشق في العهد الروماني بأنها بيت المشتري . كما عرفت بعلبك بأنها بيت ( بعل ) أو الشمس وكما عرفت مقبيج أنها بيت ( هيرا ) أو ( عترغيس ) رفيقة هدد .

وقد اتصل بنا بعض أخبار هذا المعبد من مصادر عديدة وشواهد كثيرة ، أصدقها ما نشاهده اليوم بأعيننا ، حينما ندخل الجامع الأموي أو نطوف حوله . يقع هذا المعبد في قلب النصف الغربي من مدينة دمشق القديمة على مرتفع أو رابية كانت تشرف على المدينة وتعلو عن سطح أرض المدينة القديمة نحو ستة إلى عشرة أمتار . وقد زال اليوم هذا الفارق بارتفاع مستوى ما حول هذه الرابية ، وكان لزاماً على الداخل أن يصعد السلم من جهاته الأربع . كما هو الحال اليوم في مدخل باب جيرون أو النوفرة عند المدخل الشرقي . ويحيط بهذا المعبد سوران مستقلان ، يحيط أحدهما بالآخر ، فالأول هو السور الخارجي الكبير طوله ( ٣٨٠ ) متراً وعرضه ( ٣١٠ ) أمتار ، ويرتكز عليه من الداخل رواق مسقوف يظلل الحوائط التي كانت تحته ، وبقي أبناء السبيل حرارة الصيف وأمطار الشتاء . وكان للسور مدخلان فخمان ، أحدهما من الشرق عند مصلبة الفيمرية ، في المحلة المعروفة بالمنظة والثاني من الغرب عند مدخل المسكية ومازلنا حتى اليوم نشاهد بقايا هذين المدخلين العظيمين ، ونعجب بعمارتهما . وكان للمعبد أيضاً مدخل بسيط من الشمال ونظيره من الجنوب ، وأما مدخله

الرئيسي فهو المدخل الشرقي . وكان هذا السور يحيط بحمي المعبدا الخارجي . حيث كانت ممتلكات المعبد وأوقافه ، ويتمتع هذا الحمي بحرمة مقدسة ، لا يجزؤ على انتهاكها سلطان . فمن دخله كان آمناً على نفسه وأمواله . ولذلك كانت جل المتاجر والحوانيت ضمن هذا السور ، وبعبارة أوضح بين السورين فلا عجب والحالة هذه أن فضله التجار على سواه من متاجر المدينة حتى ضاق بهم على سمته ، وهذا ما حمل سدنة المعبد على بناء ملحق لهذا السوق يمتد على طول الجهة الغربية ونصف الجهة الشمالية الغربية ، ويبلغ مجموع حوانيت هذا السوق نحو ثلاثة أضعاف ما هو موجود اليوم في جميع سوق الحميدية . ويدلنا هذا على مكانة دمشق التجارية في ذلك العصر .

وكان السور الداخلي الصغير ، يحيط بالهيكل أو بيت الآلهة ، وحدوده هي جدران جامع بني أمية الحالية . طوله من الشرق إلى الغرب ( ١٥٦ ) متراً وعرضه من الشمال إلى الجنوب ( ٩٧ ) متراً . ويشبه بناؤه بناء السور الخارجي ، وله برج مربع في كل من زواياه الأربع . حفظ منها في الجنوب برجان وهما بعض منارة عيسى والمنارة الغربية . وله من الداخل غرف على طول الجدارين الغربي والشرقي . ويرتكز على جدرانه من الداخل رواق معقود على عمد . وكانت أرضه مرصوفة بالفسيفساء كما يستدل من بقاياها التي اكتشفت حديثاً عند زاوية الشرقية الشمالية . ولهذا السور مدخل بثلاثة أبواب في منتصف كل من جهاته الأربع . الأوسط منها كبير ومن جانبيه بابان صغيران . وأم أبوابه الباب الشرقي وهو المدخل الداخلي الرئيسي . ويحيط هذا السور بالهيكل أو بيت الآلهة وحرمة المقدس وقد دثر هذا الهيكل ولم يبق له أثر ، منذ حول المعبد إلى كنيسة في عهد الإمبراطور ( تيوضوزس ) في الربع الأخير من القرن الرابع ميلادي .

يتمتد أكثر الناس بما ذهب إليه مؤرخو الإسلام ويحسبون أن جدران الجامع الأموي هي نفس الهيكل الوثني ، وهذا زعم باطل ، تنفيه الشواهد ، وما توصلت إليه الأبحاث الأثرية ، ولولاها لبقى هذا الزعم حقيقة تؤمن بها جميعنا .

وقد اهتدي بفضل الأبحاث الأثرية لتعيين مكان الهيكل المدروس . وأن  
تتمثل رسمه قبل هدمه على وجه التقريب بالمقارنة مع ما هو معروف من  
نوعه في مواضع متعددة من بلاد الشام حيث عثر على عشرات المعابد الوثنية  
السامية . وإن كانت هذه المعابد متفاوتة الأهمية غير أنها متشابهة باصولها  
مختلفة بفروعها . والقاعدة الأساسية أن يكون لكل معبد حرم يحيط به ،  
وسور يحمي حرمة . وهذا مايجب أن ينطبق عليه حاله في هيكل دمشق  
ولبناء الهيكل في كل عصر تقاليد وقواعد أساسية يتقيدون بها ولا يتسامحون  
بالشذوذ عنها ، كما هو شأن المساجد والكنائس والبيع في جميع أحوال التاريخ .

إن هيكل تدمر الحالي . هو أقرب هذه الهياكل شهياً بمعبد دمشق ،  
ويصلح أن نتخذ أساساً رغم ما بينها من فوارق ، ونستشير به في بحثنا عن  
هيكل معبد دمشق ، وتصوير حالته . ويمكننا استناداً على ما نعرفه عن  
تدمر أن نعين مركز هيكل دمشق في وسط النصف الغربي من الحرم  
الداخلي . وهذا ماذهب إليه أكثر علماء الآثار . ولا بد أن يكون قد بني  
كأمثاله من بيوت الآلهة المعروفة بهيئة بيت مستطيل ، يحفظ فيه ما يعبد  
من الآوثان . وله باب فخم يفتح نحو الشرق ، قبالة المدخل الشرقي  
الرئيسي ويتفق هذا الوضع مع ما ذكره لنا (لوسبانوس) المؤرخ عن معبد  
منبج الذي كان هو أيضاً مخصصاً للمعبودين (هدد) ورفيقته (عترغيس) كما  
شاهده بنفسه في القرن الثاني الميلادي .

وقد عثر في السنة الماضية . أثناء تقصير سور الجامع الأموي من ناحيته  
الشرقية الشمالية ، بقية ترميمه ، على بعض أحجار يرجح أنها من أنقاض  
بيت آلهة معبد دمشق المبحوث عنه ومعاصرة لبقية بنيان المعبد أي من القرن  
الثالث للميلاد . وتشهد بذلك عدة كتابات يونانية قديمة موجودة في أنحاء  
مختلفة من المعبد . وأما الزيادة في السور فقد بنيت على نفقة المعبد سنة ٣٤٤م  
كما تؤكد كتابة يونانية وجدت في السور ونقلت إلى دار الآثار في دمشق

وقد أطلق عليها في هذه الكتابة اسم ( جمنا ) وهو حرف الجيم اليونانية تشبهاً برسمها ، وكلاهما زاوية قائمة .

إن القرنين الثاني والثالث للميلاد ، هما عصر البناء الذهبي في بلاد الشام شيد فيها أعظم الأبنية المعروفة ، كاتبي نشاهدها في تدمر وبلبلك وبصرى وجرش وغيرها من المدن الأثرية الشامية التي اشتهر أمرها منذ القديم ، ونافست روما بأبنيتها وصروحها ، وقد رجع الرومان الذين زاروا بلاد الشام وفي نفوسهم أجمل الذكريات عما شاهدوه من براعة السوري وابداعه في فن البناء . ولم تأنف خاصتهم من نقل هذا الفن الجديد الى بلادهم والنهات على اقتباسه . وقد استعان الرومان في بناء صروحهم بمهندسين سوريين وكان ( بولودور ) الدمشقي رئيس مهندسي القيصر ( ترجان ) الذي اشتهر في سني حكمه بشغفه في البناء . وتجلّى هذا التأثير واضحاً في حمامات القيصر ( ديوقليانوس ) وفي قصره المشيد في ( سالونا ) من مدن ( دلاسيا ) . ومن الخطأ أن نعتبر هندسة بناء معبد دمشق وتنظيمه من عمل الرومان بل هو في جلته عمل شامي محض بل دمشقي صرف . وكل من يعمن النظر في مخطاط هذا المعبد وفروعه قبل اضافة الزيادة على سورره ، يؤمن بوحدة تنظيمه وتناسقه ، وارتباط أجزائه بعضها ببعض بصورة لا تتأني إلا إذا كان من صنع فرد أو جماعات تعاونوا على تحقيقه في فترة قصيرة وزمن محدود حتى جاء محكم الوضع قويم الأركان . وبقي هذا المعبد على الحالة التي وصفناها ، إلى أن ظهرت المسيحية في بلاد الشام . فدرست الهيكل القديم وجعلت في حرمه كنيسة كاتدرائية كبرى على اسم القديس يوحنا المعمدان . ومنحت الامتيازات التي تتمتع بها كبريات الكنائس التي كانت تجير من استجار بحماها . بها عظم جرمه وقوي سلطان خصمه ، كما نصت على ذلك كتابة يونانية عثر عليها من عشرات السنين في محلة القيمرية ولم يتصل بنا إلا نصها والأصل لم يزل في موضعه على عمق عدة أمتار . وقد تعددت آراء العلماء في تحديد المكان الذي احتلته هذه الكنيسة من المعبد ،

منهم من جعلها داخل الهيكل أو بيت الآلهة . وهذا زعم باطل لا يمكن الأخذ به . إذ لا يمكن تحويله الى كنيسة والاستفادة منه لاغراض دينية مسيحية ، بسبب انحراف سمت الهيكل عما يجب أن يكون عليه سمت الكنيسة . ويرى بعضهم أنها أقيمت في النصف الجنوبي من الحرم أي في موضع مصلى الجامع الحالي . ومنهم من حصرها في الناحية الشرقية منه . وحصرها آخرون في الناحية الغربية ، لوقفوا بذلك بين اجتهادهم هنا وبين رواية ابن عساكر في أمر اقتسام الكنيسة بين المسلمين والنصارى بعد الفتح الاسلامي . وهناك فريق لا يسلم بما ذهب اليه هؤلاء ويعتبرون قولهم وهماً أو حاه اليهم روايات لم يتبين صحتها . وصفوة قولهم أن الكنيسة كانت في ناحية ما من هذا الحرم حيث بقيت الى أن فتح المسلمون دمشق واقتطعوا قسماً منها لعبادتهم على زعم ابن عساكر أو من نقل عنه دون سواهم . وقد أثار هذه الرواية الجدل بين علماء المشرقيات . منهم من سلم بها على علاتها ، ومنهم من طعن بصحتها ، لأنها رواية متأخرة لا سند لها ، ولم يسبق أن ذكرها أحد من مؤرخي الكنيسة الشرقية وهم أولى الناس بذكرها . ولو كانت حادثة واقعية لما أغفلوا تدوينها ونقوها ، كما فعل أحد رحالة الفرنج اسمه ( اركوف ) الذي زار دمشق بعد مضي ثلاثين سنة من الفتح الاسلامي ، وقال انه وجد كنيسة القديس يوحنا لم تزل في أيدي المسيحيين دون منازع ولم يذكر حدث هذه القسمة المزعومة على حدائث عهدها منه ، ولذلك يعتبرون بقاء الكنيسة بجملتها لاصحابها أمراً لا يحتاج للدلالة ، وأن أول يد مدت اليها هي في زمن خلافة الوليد الذي درسها ودرس معها جميع ماجدد في العهد المسيحي داخل الحرم دون أن يبقى أثراً لمعالها ، كما يستدل على ذلك من كتابة نقلها اليها المسعودي كما رآها في حائط المسجد ونصها : « أمر ببناء هذا المسجد وهدم الكنيسة التي فيه عبد الله الوليد أمير المؤمنين ، في ذي الحجة سنة سبع وثمانين . » ولو كانت القسمة حقيقة لما أجاز الوليد أن ينسب لنفسه

بناء المسجد بل لذكر أنه وسمه فقط . وإضافة الى هذا النص ولاعتبارات هندسية يمكننا أن نقول أن الوليد درس الكنيسة وخطط مسجداً مستقلاً مرتبطاً بالأجزاء ، خلواً من أثر أي زيادة أو استعارة . وقد استوحى واضع تصميم هذا المسجد بالأبنية السورية القديمة وطرارها المؤلف اذ ذاك وصاغ منها طراز بناء جديد له طابعه الخاص وشخصيته المستقلة . وقد وفق الى حد بعيد في الجمع بين أسلوب البناء القديم وما تستلزمه شروط الحياة الاسلامية وتعاليمها الدينية حتى كاد يلبس على المرء أصول هذا المزج . ويعتبره ابتكاراً لا مزج فيه ولا استعارة . وهكذا وضعت منذ ذلك التاريخ أسس الهندسة العربية التي نسج على منوالها في جميع العالم الاسلامي في الشرق والغرب . وأصبح الجامع الأموي في دمشق المثال الكامل الذي تمخضت عنه كل ما تعرفه من روائع الفن الاسلامي .

وقد بقي الجامع الأموي الى يومنا هذا ، كما رسم في خلافة الوليد ، ولم يطرأ عليه خلال ثلاثة عشر قرناً غير تعديل طفيف في فروعه دون أن تمس أصوله رغم النكبات التي توالى عليه وذهبت ببعض عمارته التي كانت من عجائب الدنيا . وهكذا سيبقى هذا المعبد الى ما شاء الله ، آية كل عصر ، وتحفة كل زمان ، تزهو به دمشق ويقاخر به أهلها حتى يصح به قول الجاحظ حينما كتب أنه : « لا يجوز أن يكون أحد أشد اشتياقاً الى الجنة من أهل دمشق لما يرونه من حسن مسجدهم . » وقال أيضاً : « ومن عجائبه أنه لو عاش الانسان مئة سنة وكان يتأمله كل يوم لرأى فيه كل يوم ما لم يره في سائر الأيام من الحسن . »

ونرجو من العناية الالهية أن ترعاه بعنايتها ليقبى لدمشق من أسمى مفاخرها وللدالم أجمل عبرة وأحسن عظة والسلام عليكم .

## الغزالي وزعماء الفلاسفة

### ١ - تمهيد عام

لتطور الأفكار في تاريخ البشرية قانون عجيب يمكننا أن نسميه قانون التضاد أو قانون التناوب في التهلك . وهو يدل على أن كل مذهب من المذاهب سياسياً كان أو فلسفياً ، يهد السبيل لظهور ضده .

والسبب في ذلك أن في الطبيعة البشرية نزعات متضادة كالميل إلى التفاؤل والتشاؤم ، والميل إلى الرخاء والتقصف ، والميل إلى الحياة الروحية والمادية . فاذا سلكنا طريق نزعة من هذه النزعات وبالغنا في ارضائها أدى تهاكنا في ذلك إلى احياء ضدها . ان مبالغة بعض الناس في التفاؤل تدفع بعضهم الآخر إلى التشاؤم ، كما أن التهلك في عبدة الجديد يوقظ في قلوب الناس محبة القديم .

وما ينطبق على تطور الميول والنزعات يصدق أيضاً على تطور الأفكار . فاذا انكشف المفكر مذهب جديد بحث أولاً عن أصوله ، ثم رتبها وهذبها ثم بالغ في استخراج النتائج اللازمة عنها . واذا لم يبالغ هو نفسه في النتائج قام أصحابه من بعده وبالغوا فيها . حتى يجيء مفكر جديد يصعب عليه التسليم بنتائج ذلك المذهب فيعود إلى الأصول وينتقدها . ثم يصوغها في قالب موافق لنزعتة الجديدة . ان المبالغة في النتائج اللازمة عن مذهب ( ديكارت ) و ( لينينز ) أدت إلى المذهب الخيالي وفسحت المجال لظهور

(\*) محاضرة ألقاها الدكتور جميل صليبا في ردة محاضرات الجمع العلمي العربي في ٢ آذار سنة ١٩٤٥ .

المذهب التجريبي . كما أن المبالغة في المذهب التجريبي أدت إلى الريبة ومهدت السبيل لظهور المذهب الخيالي . وهكذا تدور رحى الآراء والمذاهب حول قطبين متضادين ، وينتقل ميزان الفكر من طرف الى آخر حلاماً إلى كل طرف ماربحة من حركته الأولى . فكان تاريخ الافكار مسرح يمثل عليه كل مفكر دوره ، وكان العقل البشري لا يجب الا المتآبي .

مثال ذلك أن مذهب سقراط في الاخلاق كان مشتملاً على نزعتين متضادتين أدت المبالغة في كل منها الى ظهور مذهبين مختلفين هما السيرينائية والكلبية . فأصحاب المذهب الأول كانوا يقررون أن السعادة في اقتناس اللذات . وأصحاب المذهب الثاني كانوا يعتقدون أن الفضيلة في التقشف واحتقار التقاليد الاجتماعية والتحرر منها . ثم تولد من هذين المذهبين مذهبان آخران هما الابيقورية والرواقية ، كان القائلون بكل منهما يتهاكون في الدفاع عن آرائهم والرد على مخالفهم . السابقون يضعون أساس البناء ، واللاحقون يهدمونه ، وفي تهديمهم هذا إصلاح لأصول المذهب ، واستئناف لانشائه .

ومن الامثلة الدالة على ذلك أيضاً رد ( ارسطو ) على كل من قبله من الفلاسفة حتى على استاذه أفلاطون . ورد مفكري الاسلام منذ اتصالهم بالفرس واليونان على الثنوية والدهرية فقد كان أبو الهذيل العلاف و ابراهيم النخعي يستعنان بالفلسفة للرد على أعداء الدين . وكان الفلاسفة أنفسهم يتبسون من العقائد الدينية بعض مبادئهم ومقدماتهم ، حتى أصبحت المذاهب الفلسفية في ذلك العهد أشبه شيء بالمذاهب السياسية ، لا بل بالأدوار المسرحية . لكل مذهب زعماءه ورؤساؤه ، كما ظهر مذهب جديد انبرى فريق من المخالفين للرد عليه . والسبب في ذلك أيضاً أن كلام المترجمين الذين نقلوا كلام أرسطو إلى اللغة العربية لم يخل من التحريف والتبديل حتى أثار ذلك نزاعاً شديداً بين الشارحين . وكان أقدم الفلاسفة بالشرح والتحقيق أبو نصر الفارابي وابن سينا حتى سمي الاول بالمعلم الثاني ، وسمي الثاني بالشيخ الرئيس ، فانتشر بها مذهب الفلاسفة وتهالك الناس في اتباعه

فلا غرو اذ اطلق الغزالي عليها وعلى أصحابها اسم زعماء الفلاسفة وانبرى للرد عليها في كتاب التهافت ، وزعم أنه كشف عن فنون ما اتخذنا به من التضليل والتخيل ، وانه برده عليها انما رد في الوقت نفسه على كلام آرسطو ، وكما رد الغزالي على الفارابي وابن سينا فكذلك رد ابن رشد على الغزالي في كتاب تهافت التهافت . ان تهافت الناس على الفلاسفة أدى إلى حملة الغزالي عليهم ، كما أن اعجاب الناس بكتب الغزالي دعا ابن رشد إلى نقدها . وهكذا لم تزل أبداً حال الفلاسفة بعضهم مع بعض ، إذا عظم أمر أحدهم ، وأخذ الناس في آباعه ، تصدى له فريق من المخالفين وحملوا الناس على استنكار مذهبه .

## ٢ - أسباب صدمة الغزالي على الفلاسفة وغايتها

ونريد الآن أن نبحث في الحملة التي شنها الغزالي على الفلاسفة ، ونبين أسبابها وغايتها ، وأثرها في تاريخ الفلسفة العربية .

أما أسباب حملة الغزالي على الفلاسفة فترجع إلى ما شاهده في زمانه من اضطراب الفرق وتمدد المذاهب والطرق ، وانحلال العقائد الدينية . فقد قاسى الغزالي من جراء ذلك آلاماً نفسية عظيمة ، وحاذر أن يقضي هذا الاضطراب على العقائد الاسلامية ، فندب نفسه للذب عن حياض الدين ، وأراد أن يكون اماماً مرشداً ومصلحاً دينياً ينتقد اخوانه مما غرقوا فيه من الضلالة . فخاض في ذلك كما يقول (١) « خوض الجسور لاخوض الجبان الخدور » . متفحصاً عن عقيدة كل فرقة ومستكشفاً أسرار كل طائفة ، لا ينادر باطنياً الا ويحج أن يطلع على بطائنه ، ولا ظاهرياً إلا ويريد أن يعلم حاصل ظهارته ، ولا فلسفياً إلا ويقصد الوقوف على كنه فلسفته ، ولا متكلماً إلا ويجتهد في الاطلاع على غاية كلامه ومجادلته (٢) ، فأثف في الرد

(١) الغزالي ، للنفذ من الضلال ، ص - ٦٦ طبعة مكتبة النور العربي بدمشق .

(٢) عن للنفذ باختصار ص - ٦٦ .

على مذهب التعليم كتاب المستظهري وكتاب حجة الحق وكتاب مفصل الخلاف ، وكتاب القسطاس وغيرها ، وأثف في الرد على علماء الكلام كتاب الجام العوام عن علم الكلام ، وأثف في الرد على الفلاسفة كتاب الترافت ولكن الفلاسفة كانوا في نظر الغزالي أشد خطراً على الدين من غيرهم لما غلب على الناس من حب كتبهم وحسن الظن في علومهم . فهم قد أرادوا أن يزونا كل شيء بميزان العقل ، وأن يوفقوا بين الحكمة والسريعة ، فكان الدين في يدهم آلة خادمة للفلسفة حتى تفاقم أمرهم وبالغوا فيما أرادوه وأصبحوا خطراً على الدين والأخلاق .

أما خطرهم على الدين فيرجع إلى أنهم اعتقدوا في أنفسهم ، كما يقول الغزالي التميز على أتريابهم وفضرائهم ، فرفضوا وظائف الاسلام والعبادات ، واحتقروا شعائر الدين واستهانوا بالشرع وحدوده ، وكان مصدر كفرهم بزعمهم أنهم سمعوا بأسماء هائلة كسقراط وبقرات وأفلاطون وأرسطو وأمثالهم واطلموا على مبالغة متبعيهم في وصف عقولهم ، وحسن أصولهم ، ودقة علومهم الهندسية والمنطقية ، وحكايتهم عنهم أنهم ، مع رزانة عقولهم وغزارة فضلهم ، منكرون للشرائع والنحل ، جاحدون لتفاصيل الأديان والملل ، معتقدون أنها نواميس مؤافة ، وحيل مرخرفة ، فتجملوا بالكفر ، وأظهروا التكليس في تقليد الباطل . قال الغزالي :

« وما رأيت هذا العرق من الخماقة نابضاً على هؤلاء الاغبياء ، اتدبت لتحرير كتاب التهاوت رداً على الفلاسفة القدماء ، مبيناً تهاوت عقيدتهم ، وتناقض كلماتهم فيما يتعلق بالالهيات ، وكاشفاً عن غوامض مذهبهم التي هي على التحقيق مضاحك العقلاء (١) . »

ولاشك أن المعجب بأقوال الفلاسفة في المنطق والرياضيات يظن كما يقول الغزالي أن جميع علومهم في الوضوح ووثاقة البرهان هي كهذين

(١) التهاوت ، ص ٣ طبعة مصر .

العلمين ، ثم يسمع بعد ذلك أشياء كثيرة عن كفرهم وتعطيلهم وتمهاونهم بالشرع ، فيقلدهم ويقول : لو كان الدين حقاً لما اختلف على هؤلاء مع تدقيقهم في هذا العلم . دع أن الجهاد من أصدقاء الاسلام يكذبون كل ما جاء به الفلاسفة ويقولون أنه مخالف للشرع ، مع أن الذي يقرأ العلوم الثابتة بالبرهان لا يشك في تلك العلوم بل يشك في مكذبيها ويسوء ظنه فيهم .

وأما خطر الفلاسفة على الأخلاق فيرجع إلى أنهم أهملوا أحكام الشريعة ، فتربوا الخمر ، وأعرضوا عن الصلاة ، وقالوا مع ذلك أنهم أدركوا حقيقة النبوة ، وعلّموا أن حاصلها يرجع إلى الحكمة والمصلحة ، وإن المقصود من تعبداتها ضبط عوام الخلق وتقييدهم عن الاسترسال في الشهوات . فإذا رفع الانسان عن طبقة العوام سقط عنه التكليف ، وكشف عنه الغطاء ، وأصبح بصيراً بحكمته . وانك لتجد بعضهم كما يقول الغزالي<sup>(١)</sup> يقرأون القرآن ويحضرون الجماعات والصلوات ويعظمون الشريعة بلسانهم . وهم مع ذلك لا يتركون فسقهم وفجورهم ، « حتى أن ابن سينا ذكر في وصية له أنه عاهد الله على كذا وكذا ، وأن معظم الأوضاع الشرعية ، ولا يقصر في العبادات الدينية ، ولا يشرب تلبياً ، بل تداوياً وتشفياً ، فكان منتهى حاله في صفاء الايمان ، والتزام العبادات أن استثنى الخمر لغرض التشفي<sup>(٢)</sup> . وفي هذا السلوك كما يرى الغزالي خطر على أخلاق الناس .

ولم تكن غاية الغزالي من نقد آراء الفلاسفة سلبية ، بل كانت غاية ايجابية . فهو لم يهدم البناء الذي أقامه الفلاسفة على أساس العقل إلا لينشيء صرحاً جديداً على أساس الكشف الباطني والوحي القلبي . فشك في علم الكلام ، وشك في مذهب التعليم ، وشك في الفلسفة ، وشك في العقل ، وانحلت عنه رابطة التقليد وطلب العلم اليقيني ، « وهو العلم الذي ينكشف

(١) للفتدس ١٥٠ .

(٢) للفتدس ١٥٠ .

فيه المعلوم انكشافاً لا يبقى معه ريب ولا يقارنه امكان الغلط والوهم<sup>(١)</sup> ، فوجد علومه غير متصفة بهذه الصفة ، وطمع في اقتباس اليقين من الحسيات فلما تأملها لم تسمح له نفسه بتسليم الأمان فيها ، لأن حاكم العقل كثيراً ما يكذب حاكم الحس ويخونه ويبطله . فلما بطلت ثقته بالحسيات تأمل الضروريات العقلية ، وكاد يشق بها لولا اعتراض الحسيات وقولها : لعل وراء ادراك العقل حاكماً آخر ، إذ تجلّى كذب العقل في حكمه ، كما تجلّى حاكم العقل فكذب الحس في حكمه . ويمكن أن تطرأ على الانسان حالة تكون نسبتها إلى العقل كنسبة اليقظة إلى النوم . فالمقل يكذب الحس والحس يكذب العقل كأن هناك مأساة جدلية محزنة ، تظفر فيها العقلات على الحسيات ثم تعود الحسيات فتتغلب بجدها على العقلات . ولو استسلم الغزالي لهذا الجدل لبقى على مذهب السفطة ، ولكانت غايته سلبية محضة . إلا أنه استطاع أن يخرج من الشك عن طريق الكشف الباطني والحدس الديني ، فعادت نفسه إلى الصحة والاعتدال ، ورجعت الضروريات العقلية موثوقاً بها على أمن ويقين ، لا بدهاءة العقل كما فعل « ديكارت » ، ولكن بنور قذفه الله في الصدر ، وذلك النور في نظره مفتاح أكثر العلوم .

وهاهنا مسألة لا بد من الإشارة إليها ، وهي ان الغزالي لم يحمل على الفلاسفة لعجزهم في الالهيات عن الوفاء بالبراهين التي اشترطوها في المنطق بل هدم آراءهم ليظهر عجز العقل عن الخوض في مسائل ما بعد الطبيعة . نعم إنه يقول في بيان أسباب حملته على الفلاسفة انهم ماقدروا في الالهيات على الوفاء بالبراهين التي اشترطوها في المنطق<sup>(٢)</sup> ، « وانهم يحكمون بظن وتخمين من غير تحقيق ويقين ، ويستدلون على صدق علومهم الالهية بظهور علومهم الحسابية والمنطقية ويستدرجون ضعفاء العقول . ولو كانت علومهم الالهية متقنة بالبراهين نقية عن التخمين كعلومهم الحسابية لما اختلفوا فيها »<sup>(٣)</sup> . وان ماشرطوه

(١) للنقد ص ٦٩ .

(٢) للنقد من الضلال ، ص .

(٣) تهافت الفلاسفة ، ص ٨٠ .

في صحة مادة القياس في قسم البرهان من المنطق وما شرطوه في صورته في كتاب القياس ، وما وضعوه من الأوضاع في « ايساغوجي » و « قاطيغورياس » لم يتمكنوا من الوفاء بشيء منه في علومهم الالهية ، (١) وهذه الأقوال تدل بحسب الظاهر على أن الغزالي يؤمن بأحكام العقل ، ويعتمد على البراهين المنطقية ، وانه لم يذقد الفلاسفة إلا لعدم وفائهم بشروط البرهان المنطقي في مسائل ما بعد الطبيعة ، فأحكام العقل صادقة ، إلا أن الفلاسفة أساؤا استعمالها ، وخالفوا شروطها . ولو وفوا بهذه الشروط لسلوا من انتقاده اللاذع . ولكن من قرأ كتاب التهافت وتصفح المسائل التي أوردها الغزالي في الرد على الفلاسفة ، لم يشك أبداً في موقف الغزالي من العقل في علم ما بعد الطبيعة . فهو لم يحمل على الفلاسفة لتقصيرهم في الوفاء بشروط البرهان فحسب ، بل هاجمهم ، كما فعل ابن خلدون بعده ، لتهديم صرحهم الفلسفي من أساسه ، معتقداً أن أحكام العقل صادقة في الرياضيات والمنطقيات والطبيعات ، أما في علم ما بعد الطبيعة فإن العقل المحض عاجز عن الوصول إلى اليقين ، وسيبضح لنا هذا الأمر عند استعراض بعض المسائل التي كشف الغزالي عن تناقضها الداخلي ، وهي كلها تدل على أن الغزالي لا يقتصر على تعجيز الفلاسفة عن اقامة الدليل وتخطيئهم في البرهان فحسب ، بل تشير إلى أن مسألة الصفات الالهية ، ومسألة أزلية العالم وأبديته ، ومسألة استحالة الفناء على النفوس البشرية ، وغير ذلك من المسائل ، لا توزن بميزان العقل البشري ، بل يحتاج العقل في ادراكها الى عامل آخر هو الكشف الباطني ، والايمان القلبي ، والوحي الديني .

### ٣ - طريقة الغزالي في الرد على الفلاسفة

أما طريقة الغزالي في الرد على الفلاسفة فتشبه رد رؤساء المذاهب أو

(١) التهافت ص ١٦ .

زعماء الاحزاب على آراء مخالفيهم . فهو ينقد أدلة الفلاسفة كما ينقد الصيرفي الماهر الدراهم الزائفة . ويخرج منها الزيف ، وغير الصحيح من الفاسد ، حتى لقد أظهر في ذلك حدقاً لامثيل له في تاريخ الفكر العربي . لم ينتقد الغزالي مذهب الفلاسفة انتقاداً عاماً مبهاً كما يفعل النقاد في أيامنا هذه ، بل انتقده انتقاداً عميقاً منظماً . فحدد المسائل التي خالف فيها الفلاسفة عقائد الاسلام ، ففندها واحدة واحدة ، وانتقد ما فيها من جهات الضعف . ومن أجل الرد على الفلاسفة قرأ الغزالي مذهبهم وألف فيه كتاباً وجيزاً سماه كتاب المقاصد ، نظر فيه نظر الباحث الذي يقرر المسائل ويحكمها على وجهها ، غير متعرض لما فيها من حق أو باطل . والسبب في ذلك أنه لم يرض لنفسه أن يظن به الغفلة عن أصل حجة الفلاسفة ، فلذلك قررها إلى أقصى حدود الامكان ، ثم عاد إلى ذلك في كتاب التهافت ، فأفرد لكل مسألة من المسائل بحثاً خاصاً . ومن قرأ كتب ابن سينا ، وقرأ بعدها كتاب التهافت ، أعجب بقدره الغزالي على عرض المسائل وايضاها . وربما كانت قراءة كتاب التهافت ضرورية لكل من أراد أن يفهم مذهب ابن سينا فهو قد قرر حجة الفلاسفة بلغتهم واصطلاحهم وعجز في رده عليهم ألفاظ المتكلمين والاصوليين ، بل أوردها كما يقول بعبارتهم في المنطق ، ودخل عليهم في ذلك كله دخول مطالب منكر لادخول مدع مثبت ، فقطعهم بالزامات مختلفة . فالزمهم تارة مذهب المعتزلة ، وأخرى مذهب الكرامية ، وطوراً مذهب الواقعية ، وجعل الفرق جميعها إلباً عليهم ، وأراد أن يتفق الجميع ويتظاهروا عليهم ، فعند الشدائد ذهب الأحقاد .

وطريقة الغزالي هذه تذكرنا بطريقة القديس توما الاكوييني في رده على الملحدة ، فهو يعرض المسألة ثم يقسمها الى وجوه مختلفة ، ويعين المطالب ثم يذكر أجوبتها ، ويحدد الشبه ثم يبين وجه الخروج منها ، ثم يورد الاعتراضات المتقابلة ويفندها . وربما كان كتاب التهافت أ كمل ما وصل اليه فن الجدل المدرسي عند العرب ، فهو أ كمل من كتاب الانتصار

لأبي الحسين الخطيب، وأكمل من كتاب تهافت التهافت لابن رشد من حيث أسلوبه وفنه . والفارابي وابن سينا لم يبرزوا في هذا الفن ، كما أن أبا الحسن الأشعري لم يوفق في مقالات الاسلاميين لشيء من هذا ، لانه اقتصر على عرض علم الآراء والمذاهب من غير أن يفصل المطالب ويجادل فيها . ومن قارن بين أسلوب الغزالي وأسلوب ابن سينا اعجب بقدره الاول على التحليل والافهام . فأسلوب ابن سينا هو أسلوب الفيلسوف الموزون ، كل لفظ من ألفاظه مطابق لفكرة معينة ، ليس فيه زيادة أو نقصان ، أما أسلوب الغزالي فهو أسلوب الخطيب ، أو أسلوب الواعظ والمعلم ، تتدفق ألفاظه كالسيل وتجيء مفعمة بالفكر والعاطفة . وقد تجدد للمعنى الواحد عنده عدة ألفاظ ، وتجدد للفظ الواحد عدة معان تختلف باختلاف الكلام وسياق العبارة ، وقد تبدل معانيه بحسب ما يخاطب به كل سائل ومسترشد . وليس في الفلسفة العربية كتاب بلغ من دقة الالفاظ ورشاقة الاسلوب ما بلغه الغزالي في المنقذ من الضلال والاحياء من حسن الاشارة ولطف البعارة ، اللهم الا كتاب حي ابن يقطان لابن طفيل .

وكثيراً ما كان الغزالي يعدل عن ألفاظ الفلاسفة الى ألفاظ مألوفة عند الفقهاء ، معتادة الاستعمال عند علماء زمانه ، كما فعل في كتاب معيار العلم وكتاب محك النظر ، فأعانه ذلك على نشر أفكاره ، قال ابن طلموس : « غير أنني عندما تصفحت كتب أبي حامد رأيت من تلويحاته وإشارات التي تنكاد أن تكون تصريحاً أن له فيها ( أي في صناعة المنطق ) تآليف وري في تسميتها عن أن يسميها باسم المنطق . وهذه الكتب منها معيار العلم له ، وكتاب محك النظر ، وهو دون المييار ، وكتاب القسطاس المستقيم ، ومقدمة المستصفي في الفقه ، ومنها مقدمة المقاصد . فإذ الكتب التي ألفها أبو حامد هي من صناعة المنطق ، لكن أبا حامد غير أسماء الكتب وأسماء المعاني المستعملة فيها ، ونكب عن ألفاظ أهل الصناعة الى ألفاظ مألوفة عند الفقهاء معتادة الاستعمال عند علماء زمانه . وما فعل هذا كله الا حذراً وتوقياً من أن يجري عليه

ما جرى على غيره من العلماء الذين أتوا بالغريب وغير المؤلف من الامتحان والامتحان . فصانه الله عن ذلك بلطفه وبما أعطاه من بديع الحيلة . فانه عاثر جميع الاصناف ووجع معهم الولوج الذي شاركهم به المشاركة التامة حتى صار اماماً في كل صنف ورئيساً في كل مذهب<sup>(١)</sup> فالغزالي لم يستعمل لغة الفلاسفة واصطلاحهم الا في كتاب المقاصد وكتاب التهاوت أما في كتبه الاخرى فقد غير أسماء المعاني . وفضل الألفاظ المألوفة عند أهل زمانه على الألفاظ الفنية الغريبة . ولولا ذلك لما أقبل الناس على مطالعة كتبه ولما أعجبوا بما فيها من حسن الترتيب وجودة النظام والتبويب .

#### ٤ - موضوع الخلاف بين الغزالي والفلاسفة

ولكن ماهو موضوع الخلاف بين الغزالي والفلاسفة ؟  
لقد أشار الغزالي في كتاب التهاوت الى أن الخلاف بين الفلاسفة وغيرهم انما يرجع الى ثلاثة أقسام :

- ١ - قسم يرجع النزاع فيه الى ألفاظ مجردة كتسميتهم صانع العالم جوهرأ مع تفسيرهم معنى الجوهر بأنه الموجود لا في موضوع ، أي القائم بنفسه الذي لا يحتاج الى مقوم يقومه . ولا مجال لابطال هذا في نظره لان المعنى إذا اتفق عليه في الذهن يرجع الكلام في التعبير عنه الى اللغة والاصطلاح .
- ٢ - والقسم الثاني من هذه المسائل لا يصدم أصلاً من أصول الدين كالعلوم الرياضية والمنطقية نلبس شيء منها يتعلق بأمر الدين نفيًا وإثباتًا . وهي أمور برهانية لا سبيل الى مجادتها . ومن ظن أن المناظرة في ابطال هذا من الدين فقد جنى على الدين وعلى نفسه معاً .
- ٣ - والقسم الثالث يشتمل على المباحث الالهية التي تصدم أصلاً من أصول

(١) ابو الحاج يوسف بن محمد بن طبرلس ، كتاب المدخل لصناعة المنطق ، طبعة مجريط ١٩١٦ ص ١٣ .

الدين ذكر الغزالي منها في كتاب التهاافت عشرين مسألة غلط فيها الفلاسفة فبدعهم في سبع عشرة مسألة وكفرهم في ثلاث : هي القول بقدم العالم ، واقتصار علم الله على الكليات دون الجزئيات ، وانكار حشر الاجساد .

لا يتسع المقام الآن لاستعراض جميع هذه المسائل ، ولو أردنا استقصاء مسألة واحدة منها استقصاء تاماً لاحتجنا الى مقدمات طويلة من فلسفة ابن سينا والفارابي . فلنقتصر اذن على الاشارة الى بعض القضايا التي تدل على أن الغزالي قد وفق في نقده الى وضع أصول جديدة لفلسفة عامة جديدة . وهذه القضايا التي يزيد ذكرها على سبيل المثال هي مسألة المعرفة ، ومسألة العالم والزمان والمكان ، ومسألة السببية .

### ٥ - دراسة بعض المسائل

لنبحث الآن في المسائل الثلاث التي أشرنا اليها .

#### ١ - مسألة المعرفة

مسألة المعرفة هي الأساس الذي يرجع اليه الخلاف بين الغزالي والفلاسفة . فقد كان الفلاسفة يقولون ان المعرفة لا تتم بطريق التجربة ، بل تتم باسراق الصور من العقل الفعال على العقل الانساني . فالعقل يكون في أول أمره عقلاً بالقوة ، ثم يصير عقلاً بالفعل ، وذلك بما يصل اليه من الصور التي تودعها اليه الحواس الظاهرة والباطنة . ولكن هذا الانتقال من القوة إلى الفعل لا يتم إلا بتأثير العقل الفعال . وتمايز العقول الانسانية بعضها من بعض بمقدار استعدادها للاتصال بالعقل الفعال الذي تتلقى عنه المعرفة . وفي ضوء هذا العقل يستطيع عقلنا أن يدرك الصور الكلية ، وبه يصير الاحساس معرفة .

فأنت ترى أن الفلاسفة قد بنوا المعرفة على العقل . لأن العقل هو الذي يجرد الصور الحسية من الواحق المشخصة ، وينزع من الصور المتخيلة صوراً كلية . ولكن الصور المنزعة من الاحساس والخيال لا تصبح

صوراً عقلية إلا بتأثير العقل الفعال ، أو كما يقول ابن سينا بنور يفيض عليها من واهب الصور . نعم ان طريقة اكتساب المعرفة عند ابن سينا ترجع إلى النظر والقياس أولاً ، ثم إلى الحدس ثانياً ، ولكن هذا الحدس الذي يتكلم عنه ، انما هو حدس عقلي شبيه بالحدس الذي أشار اليه ديكارت وغيره من الفلاسفة العقليين ومعيار صحة المعاني عنده هو وضوحها بذاتها وخلوها من التناقض .

أما مذهب الغزالي في المعرفة فيختلف عن مذهب الفلاسفة في مبادئه وغاياته لأنه قد بنى المعرفة على التجربة ، والكشف الباطني . واليقين عنده ثلاث مراتب : أولها إيمان العامة المستند إلى الخبر . فهم يصدقون ما يخبرهم به أهل الثقة ، كأن يقال لهم أن فلاناً في الدار ، وثانها معرفة العلماء التي يصلون اليها بالاستنباط ، فهم قد سمعوه يتكلم فاستنبطوا أنه في الدار . غير أنه يوجد فوق ذلك مرتبة ثالثة هي يقين العارفين الذين يشهدون الحق دون حجاب . وهم قد دخلوا الدار ورأوا الرجل بأعينهم . والعلوم انما تثبت في القلب بطريق الاستدلال والتعلم ، أو بطريق الوحي والالهام . والغزالي يفضل العلم الذي يحصل في القلب عن طريق الالهام على العلم الذي يحصل فيه عن طريق التعلم . ومن أجل ما في كتاب الاحياء من التشبيهات تشبيه القلب بحوض محفر في الارض . فلما أن يساق اليه الماء من فوقه بانهار تفتح فيه ، واما أن يحفر أسفل الحوض ويرفع منه التراب الى أن يقرب من مستقر الماء الصافي ، فينفجر الماء من أسفل الحوض . قال الغزالي :

« والقلب مثل الحوض ، والعلم مثل الماء . وتكون الحواس الخمس مثل الانهار . وقد يمكن أن تساق العلوم إلى القلب بواسطة أنهار الحواس والاعتبار ، والمشاهدات حتى يمتليها علماً ، ويمكن أن تسد هذه الانهار بالخلوة والعزلة وغض البصر ، ويمد الى عمق القلب بتطهيره ، ورفع طبقات الحجب عنه حتى تتفجر ينابيع العلم من داخله . فان قلت فكيف

يتفجر العلم من ذات القلب وهو خال عنه ، فاعلم أن هذا من عجائب أسرار القلب ، ولا يسمح بذكره في علم المعاملة ، بل القدر الذي يمكن ذكره أن حقائق الاشياء مسطورة في اللوح المحفوظ ، بل في قلوب الملائكة المقربين ، فكما أن المهندس يصور أبنية الدار في بياض ، ثم يخرجها الى الوجود على وفق تلك النسخة ، فكذلك فاطر السموات والأرض كتب نسخة العالم من أوله إلى آخره في اللوح المحفوظ ، ثم أخرجه الى الوجود على وفق تلك النسخة . والعالم الذي خرج إلى الوجود بصورته تنأدى منه صورة أخرى الى الحس والخيال .

« فان من ينظر إلى السماء والأرض ثم يفض بصره يرى صورة السماء والأرض في خياله حتى كأنه ينظر اليها . ولو انعدمت السماء والأرض وبقي هو نفسه لوجد صورة السماء والأرض في نفسه كأنه يشاهدهما وينظر اليها ، ثم يتأدى من خياله أثر إلى القلب . . . والحاصل في القلب موافق للعالم الحاصل في الخيال ، والحاصل في الخيال موافق للعالم الموجود في نفسه خارجاً من خيال الانسان وقلبه ، والعالم الموجود موافق للنسخة الموجودة في اللوح المحفوظ . فكان للعالم أربع درجات في الوجود : وجود في اللوح المحفوظ ، وهو سابق على وجوده الجسماني ، ويتبعه وجوده الحقيقي ، ويتبع وجوده الحقيقي وجوده الخيالي ، أعني وجود صورته في القلب (١) . »

وهذا القول يدل على أن المعرفة تحصل في النفس بطريقتين مختلفتين الأول هو طريق الحواس والاعتبار والمشاهدة ، وهو طريق التجربة الخارجية أو طريق المعرفة غير المباشرة . والثاني هو طريق القلب وتطهيره ورفع الحجب عنه ، وهو طريق التجربة الداخلية المباشرة . وكلا الطريقتين تؤدي إلى النتائج نفسها ، لأن صورة العالم الخارجي محفوظة في النفس . فلما أن

(١) النزالي ، احياء علوم الدين الجزء الثالث ، ص ١٧-١٨ للطبعة العثمانية المصرية القاهرة ١٩٣٣ .

توجه النفس الى العالم الخارجي فتتأدى اليها المعرفة عن طريق الحواس ،  
واما أن تتوجه إلى ذاتها ، وتدرك صورة العالم المحفوظة في داخلها ، فتتفجر  
منها المعرفة . والمعرفة التي تنفجر من داخل القلب أصنى وأدوم ، لا بل  
هي كما يقول الغزالي أكثر وأغزر . وهذا الرأي شبيه كما ترى برأي  
( لينينز ) الذي قال : « يظهر لنا لأول وهلة أن جميع تصوراتنا تأتي من  
العالم الخارجي بواسطة الحواس ، وترسم في صفحات النفس الفارغة ولكننا  
إذا تعمقنا في التأمل أدركنا أن كل شيء ، حتى الادراكات والانفعالات ،  
انما يأتيها من داخلنا بعفوية تامة ، وما نظنه خارجياً أو آتياً عن طريق  
الحواس ان هو إلا تبدل في أحوالنا الداخلية (١) . »

ولكن هذه الادراكات والانفعالات الداخلية هي كما يقول ( لينينز )  
صور ومعارف مطابقة للحقائق الخارجية . وهي لا تنشأ عن تأثير متبادل  
بين العقل والطبيعة ، بل تنشأ عن توافق قديم بينها . ومعنى ذلك أن  
تتابع الادراكات في الجوهر العاقل مطابق لتتابع حوادث الكون وجريانها .  
فإنك اذن عالمان عالم العقل وعالم الطبيعة . وكل منها مطابق للآخر في  
تتابع صورته وجريان حوادثه . وهذا شبيه بقول الغزالي أن صور العالم  
الحقيقي مطابقة للصور المرسومة في اللوح المحفوظ ، وموافقة للصور الحاصلة في  
القلب والخيال . وسواء أتوجت النفس الى العالم الحقيقي أم غضت البصر عنه  
وتوجت إلى داخلها ، فإن المعرفة التي تحصل لها واحدة .

وحقيقة القول أن القلب في نظر الغزالي مستعد لأن تجلي فيه حقائق  
العلوم مباشرة ، وذلك بالتمرض للنفحات الالهية . قال الغزالي : « ان العلوم  
ليست ضرورية وانما تحصل في القلب في بعض الأحوال ، فتارة تهجم على  
القلب كأنه ألقى فيه من حيث لا يدري ، وتارة تكتسب بطريق الاستدلال

(١) كتاب الالهيات - Théodicée - ٢٩٦ .

والتعلم فالذي يحصل بطريق الاكتساب وحيلة الدليل يسمى الهاماً ، والذي يحصل بالاستدلال يسمى اعتباراً واستبصاراً (١).

يتضح من هذا القول أن الغزالي يسمي الطريق الأول الذي نحصل به على المعرفة طريق الاعتبار والاستبصار ، ويسمي الطريق الثاني بطريق الإلهام . وفوق طريق الإلهام درجة من المعرفة يعرف معها المدرك كيف حصل له ذلك الإلهام ومن أين حصل وتسمى هذه المعرفة وحياً . وهي مما يختص به الأنبياء ، أما الإلهام فيختص به الأولياء . والعلم المكتسب الحاصل بطريق الاعتبار والاستبصار والاستدلال إنما يختص به العلماء .

ويرى الغزالي أن الفلاسفة اقتصروا في أصل المعرفة على طريق الاستدلال والتعلم ، وأهملوا العلم الحاصل في النفس عن طريق الوحي والإلهام . انهم يفنون أنفسهم في تجريد المعاني الكلية من الكيفيات الجزئية ، مع أن المعاني الكلية المجردة أقل من أن تستنفد كل ما نشعر به في نفوسنا . وأحباب الله يبلغون من الرياضة درجة يتلقون بها علماً لدينياً لا يطلع عليه العلماء الا بالاستنباط العقلي ، ولا يرتقي الى ذلك المقام الرفيع الا قليل من الناس .

ماهي قيمة هذه المعرفة التي تحصل لنا بأحد هذين الطريقين وماهي حدودها؟ لقد ذكر لنا الغزالي في كتاب المنقذ من الضلال صفة المعرفة التي يريد الحصول عليها ، فقال ان مطلوبه هو العلم بمقائق الامور ، لذلك ظهر له ان العلم اليقيني هو الذي ينكشف فيه المعلوم انكشافاً لا يبقى معه ريب ، ولا يقارنه امكان الغلط والوهم ، ولا يتسع القلب لتقدير ذلك ، بل الامان من الخطأ ينبغي أن يكون مقارناً لليقين مقارنة لو تحدى باظهار بطلانه مثلاً من يقاب الحجر ذهباً والمصائب ثعباناً لم يورث ذلك شكاً وانكاراً (٢) وفي سبيل الحصول على هذه المعرفة اليقينية شك الغزالي في العلم الموروث ،

(١) الاحياء ، ص ١٦ .

(٢) المنقذ من الضلال . طبعة دمشق ( مكتبة الذئير العربي ) ، الطبعة الثانية ٦٩ .

ثم شك في الحسيات ، ثم شك في الأوليات العقلية ، ولم تعد نفسه الى الصحة والاعتدال الا بنور قذفه الله في الصدر ، وهذا النور كما يقول هو مفتاح أكثر العلوم . وهذا يدل على أن الغزالي لم يكن ريبياً ، بل كان شكاً فلسفياً ، وهو واسطة للوصول الى اليقين . فقد كانت الأوليات العقلية موثوقاً بها في الأصل ، ثم لما عادت النفس الى الصحة والاعتدال رجعت الأوليات موثوقاً بها أيضاً على أمن ويقين . ولولا النور الالهي الذي قذف في الصدر لم ينقذ الغزالي نفسه من غياهب الشك الذي غرق فيه ، ولكن هذا الجود الالهي لم يكن إلا مفتاحاً لليقين ، ولولا استعداد العقل لقبوله لما بدد نوره ظلمات الشك . فالعقل قادر اذن على الوصول الى الحقيقة ، واذا وقع في الشك استطاع أن ينقذ نفسه منه بالتعرض للاطراف الالهية . على أن الحقائق التي يتوصل اليها العقل بنفسه لاتشمل كل شيء ، وهي تختلف بحسب الطريق الذي نسلكه في الوصول الى المعرفة . فاذا كان الطريق الذي سلكناه هو طريق الاستدلال ، كانت معرفتنا مقصورة على أمور التجربة وما يتصل بها ، واذا كان طريق معرفتنا هو الوحي والالهام أمكننا الوصول الى معرفة الامور الالهية . وهذا النوع الأخير من المعرفة هو التعليم الذي جاءنا به الانبياء . فقد علمونا أشياء كثيرة منها ما هو داخل في نطاق الاستدلال العقلي ، ومنها ما هو خارج عن نطاقه . ولولاهم لما أدركنا حقيقة الامور الالهية .

فالغزالي قد حدد اذن نطاق الاستدلال العقلي المجرد عن الوحي ، وجعله قاصراً عن ادراك أمور التجربة . وجعل الامور الالهية خارجة عن نطاقه . وهو في ذلك قريب من ابن خلدون .

أما الفلاسفة فقد آمنوا بسلطان العقل ، وجعلوه قادراً على حل جميع المشكلات . وعدم وصول التعليم اليهم عن طريق الانبياء لا يمنهم من الوصول الى الحقائق الابدية . أما الغزالي فيرى أن محاولة معرفة الامور الالهية بطريق العقل المجرد عن الوحي والالهام فضول وطمع في غير مطمع ، لأن

هذه الأمور كما صرح غير مرة ، ليست مما تتسع له القوى البشرية . ولاتعال  
بنظر العقل ، بل تنال بطريقة أخرى للاطلاع ، هي طريقة الكشف  
الباطني والشعور الوجداني ، وقد اقتبس الغزالي هذا النوع من المعرفة  
الوجدانية من الطريقة الصوفية ، فجعل الكشف الباطني أساس اليقين الديني  
ومفتاح العلوم .

ولا يشترط في الحق عنده أن يكون واضحاً بنفسه مؤيداً بالبرهان  
العقلي لحسب ، بل يجب أيضاً أن يكون موافقاً للكتب والسنة . وهكذا  
تنقسم المعرفة عند الغزالي الى قسمين : معرفة حسية ومعرفة دينية . فالعقل  
والتجربة هما أساس المعرفة الحسية ، أما المعرفة الدينية فترتكز على الكشف  
الباطني . وهذا يوضح لنا السبب في حملة الغزالي على الفلاسفة ، واطهاره  
تناقض مذهبهم في ايضاح الامور الالهية ، واستنباطهم إياها على طريقة  
العلماء . فهم لم يكتفوا بالخبر كما نقله اليهم الانبياء ، ولا ارتقوا في المعارف  
اللدنية الى المشاهدة والمكاشفة ، ولكنهم أرادوا أن يزونا حقيقة الاله  
والنفس بميزان العقل ، وأن يستنبطوا بهذا الميزان أحكاماً لا يمكن الوصول  
إليها إلا عن طريق الوحي والالهام ، فوقموا فيما وقعوا فيه من التوهم والضلال .

## ٢ - مسألة العالم : الزمان والمكان

والمسألة الثانية التي نريد ذكرها على سبيل المثال هي مسألة العالم والزمان  
والمكان . وهي مسألة كلية تشتمل على عدة مسائل ، كقولنا هل العالم  
أزلي أم حادث ، وهل هو أبدي أم فان ، وإذا كان أزلياً هل يحتاج الى  
صانع ، وما البرهان على احتياجه الى صانع واحد . لماذا يستحيل على العقل  
أن يتصور الهـيـن قديمين .

فالفلاسفة يقولون : إن العالم كرة متناهية في الامتداد ، ولكنهم  
يقولون في الوقت نفسه انها قديمة لانهاية لها في الزمان ، وانها بالرغم من  
قدمها تحتاج الى صانع . ولا مجال الآن لتفصيل القول في هذا كله ، وانما

نريد أن نبين أن النزالي لم يبطل أدلة الفلاسفة على قدم العالم وأزليته ، إلا ليحدد لنا نطاق الاستدلال العقلي المجرد من الوحي ، ويبين عجزه عن ادراك مسائل ما بعد الطبيعة . فهو قد أورد أدلة الفلاسفة على قدم العالم ثم بين تناقضها ، وأورد بالإضافة الى ذلك أدلة مختلفة على حدوث العالم ، وجعل مسألة عدم تناهي الزمان ، مماثلة لمسألة عدم تناهي المكان . فاذا كنا لانستطيع أن نتصور الزمان مبدأ أو نهاية ، فكذلك لاتقدر أن نتصور المكان حدوداً . ولو قيل أن المكان يتعلق بالحس الظاهر ، وان الزمان يتعلق بالحس الباطن ، لما تغير من المسألة شيء ، لاننا مع هذا لانخرج من المحسوس . فالبعد المكاني تابع للجسم والبعد الزمني تابع للحركة . وكما أننا نستطيع أن نقيم الدليل على تناهي أقطار الجسم ، فكذلك يمكننا أن نبرهن على تناهي الحركة من طرفيها . وهذا كله يدل على أن الزمان والمكان انما هما عبارة عن علاقات بين تصوراتنا ، فيها اذن نسبيان . وهذا يقرب رأي النزالي من رأي « كانت » ، الذي يقول أن الزمان والمكان هما صورتان سابقتان للتجربة نستعين بهما على ادراك العالم الخارجي . والفرق بين (النزالي) و ( كانت ) في ذلك هو أن النزالي يقول أن الزمان والمكان هما علاقات بين التصورات ، تخلق بخلقها أو بالاحرى يخلقها الله بين الصور الذهنية في عقولنا ، أما ( كانت ) فيقول أن مقواتي الزمان والمكان هما صورتان من خلق العقل ، يستخرجها من داخله ، ويذيرهما ليرتب فيها ظواهر الطبيعة ويؤلف منها سلاسل منظمة . ولكن ( كانت ) لم يوضح لنا كيف تولدت هذه المقولات من العقل ، فهل هي مثل مخلدة ، أم هي اشراق الهي . انك لاتجد لهذه المسألة في فلسفة ( كانت ) جواباً شافياً ، أما النزالي فقد تجنب الشبهة بلرجاع الزمان والمكان الى تصورات ذهنية خلقها الله في عقولنا .

وفي تقرير النزالي لحجة الفلاسفة ، على قدم العالم ، وابطالها دليل آخر على مشابهته ( لكانت ) . اننا اذا قلنا مع النزالي أن العالم حادث ورد علينا اعتراض الفلاسفة وهو قولهم يستحيل صدور حادث من قديم . لأن

الشيء لا يمكن أن ينتج إلا مثله . وإذا قلنا مع الفلاسفة أن العالم قديم ورد علينا اعتراض الغزالي ، وهو قوله ان في العالم حوادث ، ولها أسباب ، ولا يمكن أن تستند الحوادث الى الحوادث إلى غير نهاية ، ولو كان ذلك ممكناً لاستغنيننا عن الاعتراف بالصانع ، وإذا كانت الحوادث لها سبب ينهي إليه تسلسلها ، فيكون ذلك الطرف هو القديم ، فلا بد اذن على أصل الفلاسفة انفسهم من تجويز صدور حادث من قديم . وهناك أدلة أخرى لكل من هذين الرأيين المتضادين تتفرع بعضها من بعض ؛ فقتبتك وتعتقد وتزيد الامر اشتباهاً . وهي كلها تدل على عجز العقل عن ادراك هذه المسائل ، لأنها من طور فوق طوره . وتذكرنا بمتناقضات العقل المحض التي جاء بها كانت لاثبات عجز العقل عن ادراك كنه مسائل ما بعد الطبيعة . فمن متناقضات العقل المحض قضية تنامي العالم في الزمان والمكان وتقيضها . فالادلة التي جاء بها كانت للبرهان على هذه القضية وتقيضها لانتخلف كثيراً عن الأدلة التي جاء بها الغزالي ، على لسان الفلاسفة ، لاثبات قضيتهم من جهة ولاظهار تناقضها من جهة أخرى . ومن تعمق في درس تهافت الغزالي وتهافت ابن رشد استطاع أن يجد فيها بذوراً لمتناقضات ( كانت ) الأخرى كمتناقضة تركيب الجوهر من أجزاء بسيطة وعدم تركيبه ، ومتناقضة السببية والحرية ، ومتناقضة وجود الموجود الواجب وعدم وجوده ، حتى أن الغزالي نفسه يقول عند الكلام عن أبدية العالم ، أن العالم يجوز أن يبقى ، وأن يفنى ، ولا ترجيح عنده لأحد هذين النقيضين على الآخر إلا بالرجوع الى الشرع لا الى العقل .

### ٣ - مسألة السببية

والمسألة الأخيرة التي نريد ذكرها على سبيل المثال هي مسألة السببية . فقد كان الفلاسفة يفرقون بين فعل الله وفعل العقول المدبّرة وفعل النفس والطبيعة والاتفاق . ولكن الغزالي يرى أنه لا يوجد الا فعل واحد ، وهو

✓ فعل الموجود المريد . وهو ينكر فعل الطبيعة انكاراً تاماً . لاننا لانستطيع أن نرد هذا الفعل الى مجرد علاقة زمانية بين شيئين . ولاشك أننا نجد مثيلاً لهذه الآراء عند المتكلمين السابقين . ولكن جرأة الغزالي على انكار الضرورة العقلية لقانون السببية قد فاقت كل ما ألفناه حتى الآن من الاقدام على التهديم . ومن السهل علينا أن نلخص رأي الغزالي في مسألة السببية بإيراد العبارة الآتية ؛ قال الغزالي :

« ان الاقتران بين ما يعتقد في العادة سبباً وما يعتقد مسبباً ليس ضرورياً عندنا . بل كل شيئين ليس هذا ذاك ولا ذلك هذا ، ولا اثبات أحدهما متضمن لاثبات الآخر ولا نفيه متضمن لنفي الآخر . فليس من ضرورة وجود أحدهما وجود الآخر ، ولا من ضرورة عدم أحدهما عدم الآخر ، مثل الري والشرب ، والشبع والأكل ، والشفاء وشرب الدواء وهلم جرا ، إلى كل المشاهدات من المقترنات في الطب والنجوم والصناعات والحرف ، وان اقترانها لما سبق من تقدير الله سبحانه خلقها على التساوق ، لا كونها ضرورية في نفسها . » وقال أيضاً : « وليس لهم دليل الا مشاهدة حصول الاحتراق عند ملاقة النار ، والمشاهدة تدل على الحصول عنده ، ولا تدل على الحصول به ، وأنه لا علة سواه . » فنحن نرى ظاهرة معينة تعقب ظاهرة أخرى معينة ، فنسمي الأولى معلولاً والثانية علة . أما كيف تحدث العلة معلولها ، فهذا سر لا يطلعنا عليه الحس ، ولا ندركه بالعقل . ومجرد اعتيادنا مشاهدة التعاقب بين ظاهرتين لا يسمح لنا بأن نقول ان الظاهرة الاولى علة الظاهرة الثانية . فالغزالي ينكر اذن الضرورة العقلية في مبدأ السببية ، ويعلمن بجرأة أننا لا نعرف فعل الأشياء الطبيعية بعضها في بعض وليس في الفلاسفة القدماء والمحدثين من يشبهه في جرأته هذه الا ( داود هيوم ) الذي أنكر أيضاً ارتباط العلة بالمعلول ارتباطاً ضرورياً . فقال ان كل ما يراه الانسان بحواسه هو ظاهرتان متعاقبتان . وليس هذا التتابع دليلاً على السببية ، ولا يمكن أن يعلم منه أن الحادثة الأولى علة الحادثة الثانية . والعادة

وحدها كما يقول ( هيوم ) هي التي أوحت الى الانسان بهذه النتيجة ، اذ  
 توهم أنه مادامت هاتان الحادثنان قد ارتبطتا في الماضي ، فلا بد أن ترتبطا  
 لذلك في التجارب المقبلة ، واذن ففكرة السببية ذاتية محضة ، وهي خدعة  
 من الخيال ، ليس لها وجود إلا في العقل الذي يدركها ، وإذا قال قائل  
 إن رفع الاسباب مبطل للعلم ، وإن ذلك يؤدي إلى قلب الكتاب حيواناً  
 والمصائب ثباتاً ، قال الغزالي ان الله تعالى خلق لنا علماً بأنه لم يفعل هذه  
 الممكنات ، وهو لم يقل ان هذه الامور واجبة ، بل هي ممكنة يجوز أن  
 تقع ويجوز أن لاتقع . واستمرار العادة بها مرة بعد أخرى يرسخ في  
 أذهاننا جريانها وفق العادة الماضية . وفي هذا القول ايضاح كاف للاسباب  
 التي حملت الغزالي على انكار السببية . فهو قد أنكر السببية ليرتك باب  
 المعجزات مفتوحاً . فعلق الاسباب والأفعال كلها بإرادة الله . فالشمس عنده  
 ليست علة الضوء ، والدواء ليس علة الشفاء ، والنار ليست علة الاحتراق ،  
 بل الفاعل الحقيقي هو الله . فالله قد خلق هذه الظواهر ، بعضها بعد بعض  
 على التساوق ، لالكونها ضرورية في نفسها ، ولكن لغاية نجعل حكمها .  
 وفعل الله لا ينقطع ، بل هو يتجدد في كل وقت ، فيربط اذا شاء ظاهرة  
 بظاهرة ، وحركة بحركة ، ويقطع إذا شاء هذا الارتباط . وهذا قريب  
 من رأي ( ديكارت ) الذي قال ان الله يخلق العالم في كل آن ، ومن رأي  
 ( مالبرانش ) الذي زعم ان الله هو المنفذ المباشر لكل فعل من أفعال  
 الانسان ، لا بل هو العلة الحقيقية في ارتباط الظواهر بعضها ببعض ،  
 وبديهي أن السبب في تعليق الاسباب والمسببات بإرادة الله ، انما يرجع الى  
 العقيدة الدينية . ولولا حرص الغزالي على اعطاء الله جميع الصفات التي  
 تعلمها من الشرع لما أنكر الضرورة العقلية في قانون السببية . فهو قد  
 أرجع هذا القانون الى الاعتياد تخلصاً من انكار المعجزات ، وجعل الطبيعة  
 مسخرة لله تعالى ، لاتعمل بنفسها ، بل هي مستعملة من جهة فاطرها .  
 فالله تعالى وحده هو السبب الحقيقي لكل شيء ، والسببية الحقيقية ترجع

الى علاقة ارادية بينه وبين العالم . أما ارتباط الاسباب والمسببات الطبيعية بعضها ببعض ، فلا قيمة له بنفسه ، ولا معنى له إلا اذا ارتكز على ارادة الله .

## ٦ - النفيجة

هذه أمثلة سريعة تبين لنا موقف الغزالي من فلسفة زمانه . فقد كان الفلاسفة يعتقدون أن العقل قادر على الاحاطة بكل شيء ، فبين لهم الغزالي أن نطاق العقل مقصور على ادراك أمور التجربة . وكانوا يعتقدون أن العالم قديم فالزمهم الغزالي بأن العالم حادث ، وكانوا يقولون بارتباط الاسباب والمسببات ارتباطاً ضرورياً ، فأثبت لهم الغزالي أن السبب الحقيقي هو الله ، وأن الله هو المرید بارادة قديمة وأنه لا فاعل سواه . وما ذهب الغزالي الى ذلك كله إلا ليحافظ على العقائد ويذب عن حياض الدين . فهاجم الفلاسفة مهاجمة عنيفة ، واهتدى في أثناء ذلك إلى آراء جديدة لانجدها الا عند (ديكارت) و (مالبرانش) و (كانت) و (هيوم) من فلاسفة العصور الحديثة . ففلسفة الغزالي هي بهذا المعنى فلسفة دينية أو فلسفة مثالية شخصية ، أما فلسفة المشائين فهي فلسفة عقلية . والغزالي قريب من ابن خلدون في قوة الابتكار ، وهو أكثر فلاسفة العرب تحرراً من سيطرة أرسطو ، ولكنه لم يتحرر من سيطرة أرسطو إلا ليستسلم لدواعي القلب ، وبلجأ إلى أحضان الدين . وقد كان لرده على الفلاسفة أثر عميق في مصير الفلسفة في الشرق . فلم يبق أحد من تلاميذ ابن سينا للرد عليه فتداعى بناء الفلسفة المشائية . وتفرقت عناصرها وتلففتها رجال الدين وصبغوها بألوان العقائد ، أما في الاندلس فلم يكن حظ الغزالي في أول أمره أحسن من حظ الفلاسفة ، فأعرض الناس عن كتبه ، وأحرقوها كما أحرقوا كتب الفلسفة . قال ابن طموس :

« ولما امتدت الايام وصلت الى هذه الجزيرة كتب أبي حامد الغزالي ، فقرعت أسماع الناس بأشياء لم يألّفوها ولا عرفوها ، وكلام خرج به عن

معتادهم من مسائل الصوفية وغيرهم من سائر الطوائف الذين لم يمتد أهل الأندلس مناظرتهم ولا محاورتهم ، فبعدت عن قبوله أذهانهم ، ونفرت عنه نفوسهم ، وقالوا ان كان في الدنيا كفر وزندقة ، فهذا الذي في كتب الغزالي هو الكفر والزندقة ، وأجمعوا على ذلك واجتمعوا للأمير اذذاك ، وحملوه على أن يأمر بحرق هذه الكتب المنسوبة إلى الضلال ، بزعمهم ، وعزموا عليه في ذلك حتى أجابهم إلى ما سألوه منه ، فأحرقت كتب الغزالي وهم لا يعرفون ما فيها ، وخاطب الامير اذذاك جميع أهل مملكته بأمرهم بحرقها ، ويعلمهم أنه هو الذي أدى اليه نظر العلماء ، وقرئت مخاطبته على المنابر ، وشنع الامر بذلك تشنيعاً عظيماً . وامتنحن من كان عنده منها كتاب ، وخاف كل انسان على نفسه بانه قرأ منها كتاباً أو اقتناه ، وكان في ذلك من الوعيد مالا مزيد عليه . . . ثم لم تكن تمتد الايام الا قليلاً حتى جاء الله بالامام المهدي رضي الله عنه ، فبان به للناس ما كانوا قد تحيروا فيه ، وندب الناس الى قراءة كتب الغزالي رحمه الله ، وعرف من مذهبه أنه يوافق ، فأخذ الناس في قراءتها واعجبوا بها ، وبما رأوا فيها من جودة النظام والترتيب الذي لم يروا مثله قط في تأليف ، ولم يبق في هذه الجهات من لم يغب عليه حب كتب الغزالي إلا من غلب عليه افراط الجود من غلاة المقلدين ، فصارت قراءتها شرعاً ودينياً بعد أن كانت كفراً وزندقة (١) . فالناس في الأندلس قد عاملوا الغزالي بما عامل به الفلاسفة في الشرق ، فكفروه في أول أمرهم كما كفر الفلاسفة ، وبدعوه كما بدعهم . ثم لما حمى كتبه أمير راجت بضاعتها وانتشرت . ولم يوفق ابن رشد رغم حملته على الغزالي في كتاب تهافت التهافت الى منع الفلسفة من الانقراض ، فقد اتهم الغزالي بانه انما كفر الفلاسفة ارضاء للعامة ، وسبقه ابن طفيل الى ذلك فقال ان الغزالي يربط في موضع ويحل في آخر ، ويكفر بأشياء

(١) ابن طولوس ، كتاب للدخل لصناعة المنطق ، مجرط ، ١٩١٦ ، ص ١١-١٢ .

ثم ينتحلها . ومما يكن من أمر فان العامة قد أحرقوا كتب ابن رشد  
 كما أحرقوا كتب الغزالي . واعراضهم عن كتب الغزالي في أول الأمر  
 ثم استحسانهم اياها يدل على ما جرى اليه أمرهم ، في كل قديم وحديث .  
 فهم ينكرون أولاً ما يالفونه ويستحسنونه آخرأ . ولولم يجب مصباح الحضارة  
 العربية تحت تأثير العناصر الاجنبية التي سيطرت على الاسلام لأدى تهالك  
 الناس في استحسان آراء الغزالي الى ظهور مفكر جديد بعده ، لا يكتفي  
 برد اعتراضاته على مذهب أرسطو كما فعل ابن رشد ، بل يرجع الى أصول  
 مذهبه الصوفي ويفندها ، ويستبدل بها غيرها . ان قانون التضاد الذي  
 أشرنا اليه سابقاً لا يعمل عمله في تطور الأفكار الا اذا كانت الأفكار  
 حرة طليقة . فاذا انطلقت الأفكار في فضاء الحرية دعا بعضها بعضاً .  
 ولكنها إذا حبست في طبقات من حجب التقليد والتعصب الاعمى نضب ماؤها  
 وانطفأ نورها .

## التصوير في الاسلام

تطورت دراسة التاريخ واختلفت الغاية المنشودة من هذا العلم لا يطمئن ، الناس اليوم إلى ما كانوا يطمثون اليه بالأمس ، ولا يكتفون من التاريخ بسرد الحوادث والوقائع على علاتها دون تحليل أو تحليل . بل يطلبون من التاريخ أن يكون مرآة صادقة وصورة واضحة لكل عصر من العصور ، ترسم فيها حياة الأفراد والجماعات في شتى نواحيها ، يستوحون منها حقيقة الماضي بأجلى مظاهرها . ولا يتحقق هذا الغرض إلا إذا كان المؤرخ منصفاً أميناً . يكتب ماله وما عليه ، متغلباً على الأهواء ومنزهاً عن التضييل ، يروي الرضي والبغيض ، لا تأخذه في الحق لومة لائم . وهكذا يبعث في دراسة تاريخنا حياة جديدة تتفق مع روح العصر وتفكيره . ويعتقد كثير من ادبائنا ومؤرخينا تعذر تحقيق ذلك أو صعوبة ادراكه في كثير من الابحاث التي أغفلها السلف أو لم يفردها بحثاً خاصاً في الكتب التي وصلت الينا ، وأظن أن في هذا القول شيئاً من التشاؤم واليأس رغم وعورة المسلك لادراك المطلب . إن السلف قد خلف لنا تراثاً علمياً واسع الارحاء ، غنياً بموضوعاته حافلاً بتنوع أبحاثه ، ولكنه ينقصه الترتيب والتنسيق على النحو الذي نرغبه ، ومع هذا كله فهو أفضل بكثير بتنظيمه ومادته من أي تراث غيره من معاصريهم أو ممن تقدمهم من الأمم وقد اثبتت النتائج التي بلغتها الأمم من أن الصعوبات لم تكن أبداً عقبة في سبيل ادراك الغاية أو بعضها اذا تدرع المرء على تذييلها بالصبر الطويل والدرس العميق . ولو قيس

(\*) محاضرة القاها الامير جعفر الحسيني في ردمة محاضرات المجمع العلمي العربي في ١٦ آذار سنة ١٩٤٥ .

ما توصلت اليه الأمم الغربية في دراسة تاريخها القديم والاعلان عن حضارتها على ضالة مراجعهم وغموض مصادرهم ، بالحد الذي وقفنا عنده على وفرة ثروتنا العلمية وتنوعها ، لأدركنا مبلغ توانينا في اظهار مفاخر ما أمهد من تاريخنا ، وقد سبقنا بعض علماء الامم الغربية الى دراسة تاريخنا القديم والاعلان عن حضارتنا كل منهم حسب غايته وأهوائه . وأخشى ان طالت عنايتهم وبقيتنا على اهمالنا ان يأتي يوم نأخذ فيه عنهم أخبارنا ووقائع تاريخنا كما نلتقي عنهم بقية علومنا .

انا نعيب على كتبنا التاريخية مانعبيه على كتب التاريخ عند غيرنا من الامم المتقدمة التي اعتمدت التدوين ، وجعلت التصانيف التاريخية أشبه باللاحم والأساطير ، فهي تكاد أن تكون مقتصرة على أخبار غزوات السلف وفتوحاتهم ، يفاخرون فيها ويبالغون بمحادث القتل والسلب والهدم والكسب . كأن هذه الأعمال هي أشرف ما يستشهد به على عظمة مرتكبها ، وكأن الاسلام جاء يسلب الأمم حريتهم ويقتصب أموالهم . وأصبحت هذه الفكرة عقيدة راسخة عند سواد الأمة ، بل عند أكثر الذين حاولوا كتابة تاريخنا القديم . فقد جعلوا الفتوحات من أبرز موضوعاتهم ، ونلاحظ ذلك حتى في الكتب المدرسية ، وكان لهذا التوجيه اثره السيء في نفوس الجيل الجديد ، يكاد أحدهم لا يعرف من عظمة العرب ومجيد أعمالهم سوى ما تلقنه في المدرسة أو ما استخلصه من كتب التاريخ القديمة والحديثة ، من أن العرب قد فتحوا البلاد ودوخوا الأمصار ، ودكوا العروش وأخضعوا الملوك حتى امتد سلطانهم من غانة في الغرب إلى فرغانة في الشرق . وأرجوكم ياسادتي أن لاتحملوا قولي هذا على انتقاص هذه الناحية الهامة التي هي أيضاً جزء من مفاخرنا ، بل أريد أن نظهر جميع محاسن حضارتنا ولا نهمل ناحية منها . ولو اقتصرنا فقط على ما جاء في كتب التاريخ وأخذناه على علاته لصعب على الجمهور ادراك حقيقة حضارتنا والغاية من فتوحاتنا ، وأخشى أن لا يختلف حكم الاجنبي وذوي العقائد المريضة في فتوحات العرب ،

عما نتصوره نحن من غزوات اتيلا وهولاكو وتيمورلنك الذين أفسدوا في الأرض وأهلكوا الحرث والنسل ، ولم يخلفوا حينما حلوا سوى الخراب والدمار ، دون أن يبررها هدف شريف أو غاية مثلى ، بل دفعتم اليها غرائزهم الممجبة في القتل والسلب . ولو لم يتصل بنا بقية من تراث السلف الصالح — وهي أبلغ شاهد على حضارة العرب — لضعفت حجتنا وكسدت بضاعتنا ولما وجدنا ما زرد به عادة المقتزين . فينبغي علينا إذاً أن لا نحصر جهودنا بدرس الفتوحات والغزوات فقط بل الواجب علينا أن نغير ما أهمل من بقية مظاهر حضارتنا الاهتمام اللائق بها ، ليصبح تاريخنا وحدة غنية بعاداتها سليمة من الشوائب ، تظهر للعالم حقيقة عظيمة العرب في جميع أطوارها سياسية كانت أو عسكرية ، اجتماعية أو اقتصادية ، علمية أو فنية ، وعندئذ نستطيع أن نقيم الدليل للذين طغى الشك في قلوبهم على اليقين ، بأن الفتح الاسلامي هو أنبل فتح عرفه التاريخ ، جنى العالم من ورائه أطيب الثمرات ونهض بالمدينة إلى أرفع الدرجات . ويجب علينا لكي نبلغ هذه الغاية ونعد لها العدة الكافية أن نقطع مرحلة طويلة شاقة ، لانه لم يزل في تاريخنا ثغرات كثيرة ومجاهل عز على الرواد ادراكها ، واستعصى على الباحثين حقيقة أمرها . إن تاريخنا مشتت في تضاعيف الاسفار ، مبثر في كتب التاريخ والادب ، ودواوين الشعر والرحلات ، وتصانيف الحديث والتفسير ، والتراجم والمعاجم وفي غيرها من المصادر الاجنبية القديم منها والحديث ، ولا مندوحة للباحث من الاستعانة بها جميعاً والرجوع اليها اذا أراد أن يلم بموضوعه ، ولا يتهم بالاهمال ولا يرمى بالتقصير في التحقيق والاستقراء . لانكر أن مثل هذا العمل الشاق لا يتيسر لفرد من الأفراد مهما اتسع علمه وطال عمره ، بل هو عمل جماعات يتوزعون أفرادها العمل بطريق التخصص فيكونون من هذه الدراسات سلسلة أبحاث ينسج منها تاريخنا القومي بمعناه الصحيح .

ان الحضارة العربية هي من نعم الله ماثلة للعيان رغم شبحها الضئيل

الذي يتراءى لنا من خلال سطور كتب التاريخ . ولو كان الحكم يصح بالقياس والاستنتاج فقط لجزمنا أن الحضارة الاسلامية قد بلغت ولاشك ذروة الكمال في جميع نواحيها . والا لما كتب لها البقاء طويلاً ، رغم المصائب والكوارث التي توالى على البلاد الاسلامية وتضافر أعداؤها للقضاء عليها .

ولا تخلو الامم الاسلامية من الشعوبيين ممن زاغ بصرم أو في قلوبهم مرض يجاهرون بعورات تاريخنا ، ويشتمون بالحضارة العربية وينكرون عليها فضلها . فيتعمدون التضليل ليفسدوا على الناس عقيدتهم القومية وايضعفوا في نفوسهم الايمان بمحاسن حضارة السلف ومدنيتهم . ولا يمكن القضاء على مثل هذه الدعايات بالتهويش والتهويل بل علينا أن نقرح الحججة بالحجة فنرد فريتهم وزيف أباطيلهم بالبيينة والبرهان .

ومن المسلم به أن كل حضارة لا تذكي قرائح أبنائها ولا ترهف سمعهم ولا تصقل خيالهم ولا تهذب همجية طبائعهم هي مدنية بتراء وغير ناضجة ولا يصح أن يطلق عليها اسم حضارة أو مدنية . لان الشعر والموسيقى والتصوير وكل ضروب الفنون الجميلة هي صفة ملازمة أبدأ للحضارة الرئيسية ومقياس لها . والشعر هو أخصب مادة أنتجتها قرائح العرب ، ومعينه عندهم لا ينضب ، وقد وفاء الادباء النبي الكثير من حقه في دراساتهم في الماضي والحاضر . ولم تكن عناية المسلمين بالموسيقى أقل منها بالشعر فكانت صناعة رائجة برعوا فيها وتصرفوا في أفانينها ، ومع هذا يعوزها الدراسات العلمية لتدرك مبلغ ماوقفوا اليه في هذه الناحية . وأما التصوير فكنا نجعل عنه الكثير واليسير . ونسكر على العرب وغيرهم من المسلمين أي محاولة في هذا السبيل ، وسلمنا به بدون جدل لاعتقادنا أنه يتنافى الدين الاسلامي ولا يتفق مع تعاليمه ، وحالت هذه العقيدة دون أي بحث حول هذا الموضوع . وبقي الناس كذلك لا يجسرون طرق بابه ، الى أن قام منذ نصف قرن فريق من مستشرقى المغرب وعلماء الآثار منهم بمعالجة موضوع الفنون الجميلة عند

المسلمين فتوصلوا بدراساتهم الى نتيجة تفوق ما كان مقدراً لها من النجاح فصنفوا عشرات المجلدات في مختلف اللغات تشهد جميعها بفضل العرب وعنايتهم بفن الزخارف والرياسة ، مدلين يبراهين عديدة وشواهد كثيرة ، ورغم تقديرهم مواهب العرب الفنية فقد استبعدوا أن يكون لهم نصيب في النحت والتصوير ، وغمزوا قناة الدين الاسلامي الذي حال دونهم ودون التصوير ، مستشهدين بالاحاديث النبوية الشريفة التي حرمت على المسلم صناعة الصور والتماثيل ونهته عن اقتنائها . وقد زادت قناعتهم بما عرفوه من تعصب السواد الاعظم من المسلمين لاسيما رجال الدين ضد التصوير . وققدان أي بيته تنقض هذا التعصب أو تنفيه . وأين السبيل لمن أراد رد قولهم وقتئذ والنص حاضر والشاهد غائب . غير أن العلم لا يعطي كلته الاخيرة في مسألة من مسائله . ولكن لا بد أن تظهر الحقيقة ولو بعد حين ، فيصبح وهماً ما كنا نعتقده حقاً ، ومن المؤسف أن نرى بعض المسلمين يؤخذون بمثل هذه الاقاويل . ولم يتورع أحدهم من أن يتهم : « الروح الاسلامية بعجزها عن انشاء فن لها أفنقت من جهود ومها بذلت في هذا السبيل محاولات . لأن ذلك مناف لروحها . وان ما يسمونه فناً اسلامياً ليس خليفاً مطلقاً بكلمة فن وخير ما يوصف به أنه « تزويق وانهم ( أي العرب ) لم يعنوا بهندسة البناء ولا بالنحت ولا التصوير . » (١)

وقد جاءت المكتشفات الاثرية الاخيرة في البلاد الشامية والعراقية والابحاث العلمية الحديثة التي أثارها خير شاهد على فساد ما ذهبوا اليه في الماضي . وأثبتت يبراهين جديدة أن النهضة الاسلامية كانت شاملة ، تناوت جميع نواحي الحضارة البشرية في العلوم والفنون على السواء كغيرها من الحضارات التي سبقتها ، ونزهت الشريعة الاسلامية من أن تكون عثرة في سبيل تقدم العقل البشري ونمو مواهبه الطبيعية .

(١) عبد الرحمن بدوي : التراث اليوناني ص ١٦٥ .

وقد ابتلى بحث التصوير عند المسلمين بالامتحان أكثر من أي بحث غيره ، فلا نجد في كتبنا القديمة أي إشارة إليه ، اللهم الا ما اقتضت عليه الكتب الدينية في كراهيته وتحريمه ، ولم يتوسع الفقهاء والمحدثون في بحث هذه الكراهية والتحریم . ولم يبينوا لنا وجه الحكمة في ذلك كما فعلوا في بحث غيرها من نواحي الشرع .

وقبل أن نبحت في تحريم التصوير وتعليله وما ذهب إليه بعض العلماء في جوازه . لا بد لنا أن نبحت أولاً مبلغ تأثير هذا النهي في العالم الاسلامي ومقدار تمسكهم به في صدر الاسلام ، ثم نبحت عن استنكارهم لمن خالف هذا الرأي وشذ عنه . وذلك على ضوء الواقع والمصادر الاسلامية القديمة وما انصل بنا من المكتشفات الاثرية الحديثة .

وقد نقل الينا السلف بان العرب في الجاهلية قد زينوا البيت الحرام وجدرانه بصور الانبياء وصور الشجر والملائكة ، من بينها صورة ابراهيم خليل الرحمن وهو يستقسم بالازلام ، وصورة عيسى وأمه عليهم السلام ، ولما كان يوم الفتح : « دخل رسول الله ﷺ البيت فأرسل الفضل بن العباس ابن عبد المطلب فجاء بماء زمزم ، ثم أمر بثوب ، فبل بالماء ، وأمر بطمس تلك الصور فطمست ، وقد وضع الرسول ﷺ كفيه على صورة عيسى وأمه وقال : امحوا جميع الصور إلا ماتحت يدي . فرفع يديه عن عيسى وأمه ونظر الى صورة ابراهيم فقال : قاتلهم الله جعلوه يستقسم بالازلام ومال ابراهيم والازلام ، (١) .

وروي عن داود بن عبد الرحمن بن أبي جريح قال : « سأل سليمان بن موسى الشامي عطاء بن أبي رباح وأنا أسمع : أدركت في البيت تمثال مريم وعيسى ؟ قال : نعم أدركت تمثال مريم مزوقاً في حجرها عيسى ابنها قاعداً مزوقاً ، قال : وكان تمثال عيسى بن مريم ومريم عليها السلام في العمود الذي يلي

(١) أخبار مكة للأزرقي ج (١) ص : ١٠٤ .

الباب . قال ابن جريج فقلت لعطاء : متى هلك ؟ قال : في الحريق في عصر ابن الزبير .<sup>(١)</sup>

وروي عن أسماء بنت شقر (؟) : « ان امرأة من غسان حجت في حاج العرب ، فلما رأته صورة مريم في الكعبة صاحت : يا بني وأمي انك لعربية . فأمر رسول الله ﷺ أن تمحى تلك الصور الا ما كان من صورة عيسى ومريم<sup>(٢)</sup> وفي حديث عن عائشة رضي الله تعالى عنها . انها قالت كنت ألعب مع الجوارى بالبنيات عند رسول الله ﷺ<sup>(٣)</sup> والبنيات هي التماثيل الصغار التي يلعب بها الاطفال .

ونقل لنا المقرئ أني عمر رضي الله عنه ضرب الدرهم على نقش الكسروية وشكلها بأعيانها غير أنه زاد في بعضها « الحمد لله » وفي بعضها : « محمد رسول الله » وفي بعضها : « لا اله إلا الله وحده » وعلى آخر « عمر »<sup>(٤)</sup> وقد ضرب معاوية دنائير عليها تمثاله متقلداً سيفاً<sup>(٥)</sup> وفي أكثر المتاحف نماذج من هذه النقود يتفق شكلها مع هذا الوصف وتؤيد قوله .

وكان بعض العرب في صدر الاسلام يصورون في بيوتهم للتطير . وكان عبيد الله بن زياد صور في دهليزه كلباً وأسداً وكبشاً . وقال : كلب نابع وكبش ناطح ، وأسد كالح<sup>(٦)</sup> . وروي عن هلال عن عبد الله بن جعفر ابن عمرو عن بشر بن حيان قال : كنت عند عبد الله بن محمد بن عقيل . فدعا

(١) اخبار مكة للازرقي ج (١) ص : ١٠٦ .

(٢) اخبار مكة للازرقي ج ١ ص ١٠٧ .

(٣) حسن الاسوة لمحمد صديق خان حسن خان بهادر ص ٣١٩ ، وتاج المروس مادة (بني) .

(٤) رسالة النقود للمقرئ طبعة ماير .

(٥) رسالة النقود للمقرئ ص : ٣ .

(٦) عيون الاخبار لابن قتيبة ج ١ ص ١٤٧ .

بخاتم فخصخصه في الماء . فقلنا ما هذا ؟ قال : هذا خاتم كان لرسول الله ﷺ فاذا فسه حجر فيه نقش كتابة وتمثال (١) .

ونقل لنا الطبري في تاريخه : أن سعد بن أبي وقاص عندما دخل بجيشه المدائن بمد وقعة القادسية في سنة ١٦ هـ . نزل فيها بالقصر الأبيض ، واتخذ الايوان مصلى ، وان فيه التماثيل جص فما حركها (٢) ، وزاد في موضع آخر بقوله : ولما دخل سعد المدائن فرأى خلوتها وانتهى الى ايوان كسرى فصلى فيه صلاة الفتح واتخذ مسجداً وفيه التماثيل الجص ، رجال وخيل ولم يمنع ولا المسلمون لذلك وتركوها على حالها . (٣)

وكان المسلمون يتخلون بأحاديثهم الصور ويستشهدون بمحاسنها . وقد جاء في شمائل النبي ﷺ : كأن عنقه جيد دمية . والدمية هي الصورة المصورة شبه بها لتفوق صنعها والمبالغة في حسنها .

وذكر ابن سعد في طبقاته : وان نساء النبي ﷺ تذاكرن عنده كنيسة بأرض الحبشة يقال لها مارية ، فذاكرن من حسنها وتساويرها . وكانت أم سلمة وأم حبيبة قد أتتا أرض الحبشة (٤) .

وقيل للأوسية وهي امرأة حكيم من العرب بحضرة عمر بن الخطاب رضي الله عنه : أي منظر أحسن . فقالت : قصور بيض في حدائق خضر . فأنشد عمر بن الخطاب لعدي بن زيد :

كدمي العجاج في الحاريب أو كالبيض في الروض زهره مستنير (٥)

والدمي هنا هي التماثيل .

ولا يسعنا ياسادتي أن نستخف هذه النصوص التي أتينا على ذكرها

(١) تاريخ الرقة للشجري مخطوط الظاهرية .

(٢) تاريخ الطبري ج ٤ ص ١٧٣ .

(٣) تاريخ الطبري ج ٤ ص ١٧٤ .

(٤) طبقات ابن سعد التمام الثالث ج ٢ ص ٣٤ .

(٥) كتاب الكامل للمبرد ج ١ ص ٤٦٠ .

وننكر أهميتها لوجود نصوص غيرها تنقضها . وقد جاءت المكتشفات الاثرية في السنوات الاخيرة مؤيدة لتلك النصوص وأدعت الرأي بتسامح المسلمين بصورة عملية بأمر التصوير حتى في صدر الاسلام . وانهم لم يكونوا وقتئذ ينظرون لهذا النهي نظر المتأخرين فيه مع انهم أحدث عهداً بالاسلام وأوسع فهماً لتعاليمه وبينهم الخليفة والصحابي والتابعي .

ومن أم هذه المكتشفات نماذج كثيرة لنقود ضربت في عهد الخلفاء الراشدين كعمر وعثمان وعلي رضي الله عنهم أجمعين وبعض هذه النقود على الطراز البيزنطي والآخر على الشكل الساساني وجميعها مصورة . كما أنه عثر على نقود ضربت في عهد عبد الملك بن مروان عليها تمثاله متقلداً سيفاً (١) . واكتشف الرحالة التشكوسلوفسكي موزيل سنة ١٨٩٨ خربة قديمة في بادية الشام الجنوبية على نحو (٥٠) ميل شرقي عمان ، وهي بقية حمام أنقصر اندرس أثره . ويعرف هذا البناء بقصير عمرة . وأعجب ما فيه رسومه الزاهية الملونة بالاصباغ التي تزين جدرانه وسقفه . وهي مجموعة صور أشخاص وطيور وحيوانات . أمها صورة خليفة على عرشه ، ومشاهد صيد وقنص وصور راقصات عاريات متهتكات ، وصورة قبة فلكية وأبراجها ، وغير ذلك من الصور الرمزية . وقد أثار هذا الاكتشاف اهتمام علماء المشرقيات والآثار في الغرب ، وطال الجدل فيما بينهم ، نسبة بعضهم للعهد الاموي . وأنكر البعض ذلك وأرجعه الى ما قبل الفتح مستنجباً ذلك من وجود الصور فيه وقد نهى عنها الاسلام . ولكنهم مالبتوا أن قنعوا بحجج الفريق الاول وسلموا معهم بان هذا العمل صنع في أوائل العهد الاسلامي واعتبروه شذوذاً وخروجاً على الاسلام . بل بادرة فريدة يصعب تعليلها أو التوفيق بينها وبين المعارف من التعاليم الدينية الاسلامية . وانه لا يصح اتخاذ هذه الظاهرة سابقة يبنى عليها حكم . ورغم كل هذه الاعتبارات فقد جاء هذا

(١) مسكوكات قديمة اسلامية تناولها لاسماعيل غالب رقم (٥) .

الاكتشاف حدث جديد وفتح مابين لناحية مهجلة من الحضارة العربية بل الاسلامية . وبدأ منذ ذلك التاريخ أفق جديد وميدان فسيح يتبارى فيه الباحثون ليميطوا اللثام عن هذه النقطة الغامضة يبرهان جديد . وهكذا توالت الاكتشافات الأثرية في بلاد الشام والعراق . وعثر على قصر المشتى وهو على بعد (٢٠) ميل جنوب شرقي عمان ، وقد اشتهر أيضاً بزخارفه البديعة وصوره المنحوتة في الحجر . وقد نقلت زخارف جبهة هذا القصر الجنوبية الى متحف برلين حيث أعيد تركيبها فيه . وهي الى يومنا هذا من مفاخر معروضات القسم الاسلامي في هذا المتحف . ورجو أن يكتب لهذا الأثر الاسلامي النفيس السلامة من الغارات الجوية التي تدمر العاصمة النازية . ثم اكتشف قبل سنوات مضت قصر خربة مفجر على مقربة من ربحا في غور فلسطين وعثروا فيه أيضاً على طائفة كبيرة من تماثيل حيوانات ناطقة وغير ناطقة وطيور وغير ذلك من الزخارف الجميلة . كما اكتشفت مصلحة الآثار السورية في نفس التاريخ قصر الخير الغربي الموجود في بادية الشام بين دمشق وتدمر . وقد نقلت زخارفه الى متحف دمشق لاعادة تركيبها فيه على نحو ما كانت عليه في الاصل . وقد زينت جبهة هذا القصر وغرفته وباحته بانواع الزخارف البديعة صنعت جميعها بالحص . واعجب ما فيها تمثال فارس يطارد فرسته ، وتمثال ملك جالس على عرشه ، وتمثال أسد يفترس ظلياً ، وتمثال امرأتين ملوكتين بالاصباغ ، احدهما جالسة والثانية مستلقية على ظهرها . ووجد فيه أيضاً عشرات التماثيل اقل منها شأناً ، وزينت جدران بعض الغرف بصور أشخاص ملونة . ورصفت أرض غرف منه برسوم زاهية تمثل سحابة امرأة تحمل بين ذراعيها سلة أثمار وقد التف حول عنقها ثعبان ويكتنفها قنطورسان بشكل ثعبان له وجه انسان ومخالب أسد . والى جانبها صورة مرزبان على جواده بقيافته الفارسية . يطارد ظباء يرميها بسهام سائبة . وهناك صورة قينتين . الاولى تنفخ بمزمار والثانية تعزف بالعود . وكل هذه الصور دقيقة الصنع لا تكلف فيها ولا جهد . تدل

على مهارة الصانع ومواهبه الفنية وزوقه السليم . وحجم أكثر هذه التماثيل والصور يعادل حجم مايمثله من أشخاص وحيوانات وطيور ويزيد عليها في بعضها . وقد وضع أكثر هذه التماثيل في أبرز مكان من هذه القصور لايحجبها عن العين حاجب . وتظهر بوضوح للداخل والخارج ولكل عابر سبيل . وقد ثبت بصورة لا تقبل الجدل ان جميع هذه القصور التي آتينا على ذكرها هي من العهد الاموي . وشيدت بعيدة عن المعمور وعلى طرق القوافل عبر البادية لسكنى بعض خلفاء بني أمية كهشام ويزيد والوليد ترويحاً للنفس والتبدي . وهناك أيضاً عشرات القصور من العهد الاموي تنتظر من يبعثها من تحت الردم لتكشف لنا أسرارها .

ولو أردنا التوسع في البحث عن التصوير في العصر العباسي والفاطمي ومن جاء بعدهم لجمعنا من الشواهد ما يكفي مجلداً أو أكثر . وقد جمع العلامة أحمد تيمور باشا جزءاً منها جاءت في مجلد كبير . كما أفرد الاستاذ زكي محمد حسن بحثاً في مجلد عن التصوير في الاسلام عند الفرس وهناك طائفة من الابحاث في هذا الموضوع مبعثرة في الكتب والمجلات الاجنبية كتبها عمدة من علماء الآثار والمشرقيات تكون بذاتها خزانة كتب محترمة .

أرجوكم ياسادتي أن لا يتبادر لأذهانكم باثي أحاول في محاضرتي هذه الزعم بان التصوير عند المسلمين عامة والعرب خاصة كان شائعاً بينهم ومألوفاً لديهم على نحو ما كانوا عليه من تقدمهم من الامم الغابرة أو كما هو الحال عند الامم الغربية في عصرنا الحاضر وايس من غرضي أيضاً أن أبحث الامر على طريقة الجدل الفقهي لاقرار قاعدة حاسمة نتخذها حكماً قاطعاً . فهذا من شأن الفقهاء ، بل أبحث هذا الامر على ضوء الواقع والشواهد من شؤون الحياة ، لثري هل يتفق المبدأ أن : مبدأ تحريم الصور ومبدأ اجزائها مع التعاليم الاسلامية ولأبها الرجحان . ولا بد لي أيضاً من الرد على من زعم ان الاسلام حال دون ازدهار هذه الناحية الفنية في البلاد التي دانت لسلطانه ، وانه كان العامل القوي الذي قضى فيها على مثل هذه

المواهب الفطرية . فلا نستغرب ان وجدنا فئة ترمي الاسلام بمثل هذه الوصمة الشنعاء ، لانها بنت حكمها على الحضارة الاسلامية على ما وجدتھا عليه من الانحطاط في عصرنا الحاضر ، وقد جهل هؤلاء الناس أو تجاهلوا ماضيها الزاهر وتحررها من الجمود . ولا يمكن للمطلع المنصف أن ينكر على المسلمين ذوقهم الفني السليم . أما ما اتجوه من ضروب الزخارف في مختلف أدوار التاريخ تشهد لهم تفوقهم العظيم في ناحية واسعة الافق من الرسم الزخرفي حتى بلغوا فيها حد الابداع ، وعجز غيرهم أن يأتي بمثلا رغم ما هو مشهور عنهم من طول باعهم بالرسم والنحت والتصوير ، وهذه الناحية من التصوير لا تقل أهمية وشرفاً عن رسم ذوات الارواح وتجسيماها ، ولا يصح أن يعتبر زهدهم في ناحية من نواحي التصوير ، لأسباب سنبينها ، نقصاً في مواهبهم الفنية وعجزاً في استعدادهم الفطري . لأن من يحسن تصوير أو نقش ورده أو كرمه أو غيرها من الزخارف ويحكم نسجها وتنسيقها لا يستعصي عليه أن يصور أو ينحت أي مخلوق آخر . ومع هذا كله لو احصينا ما انتجه المسلمون من صور ورسوم أشخاص وحيوانات في العهد الاموي وقيس بما أنتجه سوام من أهل الكتاب في مدة قصيرة تماثله ، لوجدنا الانتاج الاسلامي مع حداثة عهده لا يقل عما توصل اليه هؤلاء في كينته وقيمته الفنية .

إن الشواهد التي أوردناها في تسامح المسلمين وخلفائهم وعلمائهم في صدر الاسلام في اتخاذ الصور وعدم استنكارهم لها تحملنا كلها على التردد في تفهم تحريم التصوير والنحت والاسلام بالشكل المطلق الذي أفرغه فيه أئمة الدين والمحدثين فيما بعد عصر التدوين أي في النصف الاخير من القرن الثاني .

جاء الاسلام للقضاء على الوثنيين وعبادة الاصنام كما جاء في كتابه العزيز . وجاءت جميع آيات التنديد بالانصاب والأزلام والتماثيل في سياق كلام النهي عن تكريمها ، والذبح لها ، وعبادتها دون الله ، ولانعرف أي آية تصرح

تحریم التصوير أو النهي عن اقتناء الصور مجردة عن الوثنية . ومتى زالت العلة زال التحريم ، بل هناك آية شريفة يستنتج منها عكس ما ذهب إليه من حرم التصوير ، فقد خاطب الله تعالى نبيه عيسى عليه السلام بقوله : « وإذ تخلق من الطين كهيئة الطير باذني فتكون طيراً باذني<sup>(١)</sup> » ، أي أن يصور من الطين شكل طير ثم ينفخ فيه فيطير لثم معجزته ، ويفخر عيسى عليه السلام في آية أخرى بأنه قادر أن يخلق من الطين كهيئة الطير<sup>(٢)</sup> . وأمر الله تعالى الجن أن تعمل لنيبه سليمان ماشاء من محارِب وتماثيل<sup>(٣)</sup> وقال الفراء في قوله عز وجل : « من محارِب وتماثيل » ذكر أنها صور الملائكة والانبيا كانت في المساجد ليراها الناس فيزدادوا اعتباراً وفي رواية أخرى عبادة<sup>(٤)</sup> .

وجاءت بعض الأحاديث النبوية الشريفة صريحة بتحريم التصوير واقتناء الصور بصورة مطلقة غير أن بعضها قد استثنى ما كان على بساط يداس أو مخدة أو وسادة ونحوها بما يمتن<sup>(٥)</sup> ، وقال بعض السلف إنما ينهى عما كان له ظل ولا بأس بالصور التي ليس لها ظل ، وإن تحريم التصوير في الإسلام مقيد إذ يجري حكمه على من صور الله تصوير الأقسام ، فمن صنع لغير ذلك لم يستحق الغضب من الله ووعيده . وقال الفارابي : « إن المصورات شريفة الوقع في الخاطر جليلة النفع للنفس أحياناً . » وقال الجاحظ في كتاب الحيوان : « إن الفنان المسلم إذا تخيل صوراً مستطرفة فكأنه يلح

(١) سورة المائدة الآية ١١٣ .

(٢) سورة آل عمران الآية ٤٩ .

(٣) سورة سبأ الآية ١٣ .

(٤) تاج العروس ولسان العرب مادة حرب .

(٥) صحيح البخاري - كتاب ٤٦ باب ٣٢ وكتاب ٧٧ باب ٩١ و٩٢ . وصحيح مسلم -

كتاب ٣٧ حديث ٨٥ و ٨٦ ق ٨٨ و ٨٩ و ٩٣ - ٩٥ . وسنن أبي داود كتاب

٣١ باب ٤٥ وسنن النسائي - كتاب ٤٨ باب ١٣٠ . وسنن الدارمي كتاب ١٩

حديث ٣٦ .

بلحظ الغيب الى ما يخلفه الله العلي القدير من أشكال لم يبلغ اليها علم .  
وقال الجاحظ في صدد الاسجاع : « وكان الذي كره الاسجاع بعينها  
وان كانت دون الشعر في التكلف والصنعة ان كهان العرب الذين كان  
أكثر أهل الجاهلية يتحاكمون اليهم وكانوا يدعون الكهانة . . . . كانوا  
يتكهنون ويحكمون بالاسجاع . . . . قالوا فوق النبي في ذلك لقرب عهدهم  
بالجاهلية ولبقيتها فيهم ، وفي صدور كثير منهم ، فلما زالت العلة زال  
التحريم<sup>(١)</sup> ، وهذا التعليل يصح أيضاً قوله قياساً في النهي عن التصوير  
ولذلك يرى فريق من المستشرقين وعلماء الآثار أن هذه الأحاديث موضوعة  
وتسربت للدين الاسلامي في القرن الثاني للهجرة ، أدخلها الذين دانوا  
بالاسلام من اليهود ، واليهودية أشد الديانات كرهاً للتصوير ، لأن مضمون  
الأحاديث لا يتفق مع ما اتصل بنا من سيرة الرسول الأعظم وآل بيته  
والخلفاء الراشدين والصحابة والتابعين بتسامحهم في قضية التصوير كما ذكرناه  
سابقاً وما سنورده الآن .

روي أن القاسم بن محمد بن أبي بكر رضي الله عنه وهو أحد أعظم  
أئمة التابعين قد اتخذ الحجلة (أي الستر) التي في تصاور القندس والمعناء  
وهو ربيب السيدة عائشة الصديقة وأعلم الناس بمحدثها وفقها . وان يسار  
ابن نمير مولى عمر بن الخطاب (رضي الله عنه) وخازنه قد استعمل الصور في  
داره . ورؤيت الصور في دار مروان بن الحكم وسعيد بن العاص وكل منها  
ولي إمارة المدينة وكانا من التابعين<sup>(٢)</sup> .

وذكر ابن بطريق أن بطريق الروم في قنشرين طلب الى أبي عبيدة  
ابن الجراح الموادعة على نفسه سنة حتى يلحق الناس بهرقل الملك ، ومن  
قام فيها فهو في ذمة وصلح ، فاجابه أبو عبيدة الى ذلك ، فسأله البطريق

(١) كتاب البيان والتبيين ١ : ١١٣ .

(٢) خطط الشام لمحمد كرد علي ٤ : ١١٤ .

وضع عمود بين الروم والمسلمين ، وصور الروم في ذلك العمود صورة هرقل جالساً في ملكة فرضي أبو عبيدة . ومر بالصورة أحد العرب ، ووضع زج ربحه في عين تلك الصورة ففقاً عين التمثال عن غير قصد . فأقبل البطريرق وقال لابي عبيدة : غدرتونا يا معشر المسلمين ونقضتم الصلح وقطعتم الهدنة فقال أبو عبيدة : فمن نقضه ؟ فقال البطريرق : الذي نقضاً عين ملكنا . فقال أبو عبيدة : ما تريدون ؟ فقال لا نرضى حتى نقضاً عين ملككم . فقال أبو عبيدة : صور بدل صورتكم هذه صورتي ثم اصنعوا بها ما أحببتهم وما بدا لكم . فقال : لا نرضى إلا بصورة ملككم الاكبر ، فاجابهم أبو عبيدة إلى ذلك فصورت الروم تمثال عمر بن الخطاب في عمود وأقبل رجل منهم ففقاً عين الصورة بربحه . فقال البطريرق : قد أنصفتونا (١) .

ويدلنا كل ذلك على مبلغ تسامح المسلمين في التصوير في صدر الاسلام ، وانهم تنزهوا عن مناهضة الصور والتماثيل ، والاسلام أرفع وأشرف من أن يعاب بها ، وهي أحط من أن يتخذها الاسلام خصماً يناضلها بعد أن قضى على روح الوثنية في مهدها . وهناك شواهد عديدة تثبت أن المسلمين لم يتعرضوا في بدء أمرهم بسوء للتماثيل والاصنام التي وجدوها قائمة في البلاد التي دانت لسلطانهم . وأشهرها حكاية سعد بن أبي وقاص مع الصور والتماثيل التي رآها في المدائن ولم يبال لها . وروى ابن عساكر في تاريخه : وأن اسامة بن زيد عامل الوليد على مصر كتب الى الوايد أنه عندنا بالاسكندرية صنماً يقال له شراحيل من نحاس وقد غلت علينا الفلوس فان رأى أمير المؤمنين أن تنزله ونضربه فلوساً ، وان رأى علينا غير ذلك فليكتب الي في أمره ، فكتب اليه لا تنزله حتى أبعث اليك أمناً يحضرونه . فبعث اليه رجالاً أمناً أنزلوه . فضربه فلوساً .

وقد وصف لنا أوس بن ثعلبة التيمي صورة جاريتين رآهما في تدمر في القرن الاول ، قال فيها :

(١) خطط الشام لمحمد كرد عني ٤ : ١١٨ .

فتاتي اهل تدمر خبراني

قيامكما على غير الحشايا

وقد شاهدهما أيضاً أبو دلف في القرن الثالث ووصفها بقوله :

ما صورتان بتدمر قد راعتا

غبرا على طول الزمان ومره

ولولا تسامح المسلمين في أمر الصور لما بقيت هذه التماثيل في موضعها معروضة للانظار ويتبارى في وصفها الشعراء . وهذا أبلغ جواب نوره لمن نسب المسلمين تعمدهم تشويه التماثيل والاصنام واتلافها في البلاد التي فتحوها زلفاً الى الله تعالى . ونبريء الاسلام من هذه الوصمة التي يحقدها عليه أنصار الفنون الجميلة والآثار القديمة .

والآن بعد أن ثبت لنا بالبرهان تسامح المسلمين في صدر الاسلام في أمر التصوير بأوسع معانيه ، لاسيما في العهد الاموي ، حتى بلغ في النصف الاخير من حكمهم شكلاً لا يختلف عما نعرفه عند أعرق الامم في الوثنية إلا أنه كاتب في الاسلام للتمتع والزينة وكان في الوثنية لاغراض تبديدية دينية . ومن ثم أخذت عناية المسلمين بالتصوير تضعف وتتضاءل ، والتصديق الديني يتزايد الى أن صارت الحالة الى ما هي عليه اليوم . ولذلك لا بد لنا والحالة هذه أن نبحث عوامل ازدهار التصوير واجازته في صدر الاسلام ، والعوامل التي قضت عليه وحرمته فيما بعد ذلك .

إن عوامل الازدهار لا تحتاج لبيان ، لانها علة طبيعية لكل مدنية زاهرة وحاجة كامنة في النفوس البشرية ، ولا يتيسر للفنون الجميلة التي هي من المميزات الاساسية لكل حضارة ، أن تجرد مرتعاً أفضل من حقل الحضارة الاسلامية في إبان مجدها ، تتعرض فيها وتزدهر في ظلها . طالما لا يخشى منها أن تسبى الدين وتعاليمه ، ووحداية الاسلام أمنع من أن توهنها الخيالات والاشباح وخرافات تكريم الانصاب .

ويعتبر البعض أن العوامل التي قضت على التصوير وحرمته قبل أن

يترعرع في الاسلام هي دخلية على الاسلام ، تسربت اليه من العناصر اليهودية التي دخلت في الدين الاسلامي ، لما هو معروف عنهم من التشدد في تحريم الصور والتصوير تحريماً مطلقاً . فقد جاء في الكتاب المقدس : « لا تصنع لك تمثالاً منحوتاً ولا صورة ما مما في السماء من فوق . وما في الأرض من أسفل ، وما في الماء تحت الأرض . » (١) والتوراة هي سلسلة صراع بين الوحدانية والوثنية . ويعتقد فريق آخر أن تخلي الاسلام عن تسامحه هذا كان بعوامل العقيدة المسيحية ، وهو الرأي الذي أرجحه ، لانه يتفق مع المكتشفات الاثرية الحديثة وتاريخ تدوين احاديث التحريم . ويستغرب المرء لأول وهلة هذا الرأي لما هو معروف عن تسامح النصارى في هذا الشأن وتفاخرهم في تزيين كنائسهم وبيعهم بأنواع التماثيل والصور . ولكن قبل أن تظفر المسيحية بهذا التسامح وتتم به . فقد قام دونها منازعات شديدة بين أبنائها ونشبت حروب دينية هرق في سبيلها دماء كثيرة . وكان المجمع الديني الذي عقد في روما سنة ٣٠٥ م . أول من أعلن تحريم الصور وكانت محاولة فاشلة ولم تترك كبير أثر ، ثم تبعها محاولة ثانية فلم يكتب لها النجاح أيضاً ، الى أن كانت سنة ٧٢٦ م الموافقة لسنة ١٠٨ هـ — أي في ابان العهد الذي ازدهر فيه التصوير عند المسلمين وشاع بينهم وأفوه — بعثت عند النصارى فكرة تحريم الصور واليقونات (Iconoclastie) من مرقدها بمنف وحماس ، وانتقلت من روما الى القسطنطينية حيث وجدت أنصاراً متعصبين ، واعتنق الامبراطور لاون الثالث الملقب بحطام الاصنام هذا المذهب الجديد وتحمس له ، وفرضه على شعبه وأمر بتحطيم تماثيل القديسين واتلاف صورهم حيثما وجدت . وبقيت الدولة البيزنطية متمسكة بهذا المذهب الى القرن التاسع م . وشاع هذا المذهب بين نصارى بلاد الشام ومصر وما بين النهرين وعملوا بتعاليمه وتعصبوا له .

(١) الكتاب المقدس - تثنية ٨/٥ .

ويبدو لنا منذ ذلك التاريخ أي في أواخر العهد الاموي بدهاء زهد المسلمين باستعمال الصور والرسوم . ولا يمكن أن يكون اتفاق ظهور مذهب تحريم الصور عند النصارى واختفاؤها في القصور الاموية ومنشآتهم من قبيل الصدفة فقط ، بل أعتقد أن بين هاتين الظاهرتين علاقة وثيقة تسمح لنا أن نجزم أن الأولى هي علة الثانية ، لاسيما متى عرفنا أن جميع عمال البناء وما يتبعه من أقسام الزخارف والتصوير والنحت كانوا أكثرهم من النصارى . وهكذا فقدت تلك البلاد منذ ذلك التاريخ الايدي العاملة التي كانت تصنع للمسلمين التماثيل والصور التي اختصوا بها دون المسلمين . لأن العرب الفاتحين كانوا الى ذلك الحين يترفعون عن مزاوله مثل هذه الصناعات المبتذلة التي لا تتفق مع كرامة الفئة الغالبة . ولبس أدل على ذلك من أن يتخذ الوليد معمار مسيحي لبناء الجامع الاموي ، ويستعين بعمال من الروم لـزخرفته وتزيينه ، كما أنه عمده الى عمال من الفرس في بناء المسجد الحرام<sup>(١)</sup> ولبناء دور معاوية بن أبي سفيان<sup>(٢)</sup> . وقد أيدت الاكتشافات الاثرية الاخيرة أثر الزوق البرنطلي المسيحي والفارسي في زخارف القصور الاموية وصورها .

هذا هو ياسادتي العامل الحقيقي الذي قضى على فن التصوير وهو في مهده في بلاد الاسلام لاسيما بلاد الشام ومصر والعراق ، حيث كانت للنصارى شأن كبير في أكثر مرافق الحياة . ولذلك نرى بلاد فارس لم تتأثر بهذا التحول السريع كغيرها من البلاد الاسلامية وبقيت على تقاليدها في الرسم والتصوير لان عمالها كانوا من أبنائها ممن توارثوا صنعة التصوير عن أسلافهم المجوس لذلك لم يتسرب اليهم المذهب المسيحي الجديد ولم يظفر بمؤيدين له في تلك البلاد .

فلا بد للمسلمين بعد أن قضت المسيحية على تصوير الانسان والحيوان

(١) الاغانى ٣ : ٨١ وما بعدها .

(٢) فجر الاسلام لاحمد أوبن ١ : ١٤١ و ١٤٩ .

والطير وهي من أهم عناصر الزينة وقتئذ من أن يبحثوا على أفق جديد  
وناحية فنية غيرها تشبع رغباتهم وميولهم الفنية الفطرية دون أن يستنكروها  
أحد ، فتوصلوا بفضل مواهبهم الفنية وابداعهم أن ينتكروا فن تزويق  
جديد استوحوه من طبيعة الأشجار والنبات والهندسة فصاغوا منها مجتمعة  
أو منفردة فنهم الجديد المعروف اليوم باسم ارابسك ( Arabesque ) وحظي  
هذا النوع من الزينة هوى في النفوس واستحساناً من الجميع وعم بسرعة  
جميع البلاد الاسلامية من أقصى المغرب الى أقصى المشرق ، وتنافس عماله  
بتنوعه وتنسيقه حتى أصبح الفن القومي الاسلامي الذي لا يرضون عنه بديلاً .  
وهكذا حل هذا النوع الجديد من الزينة محل غيرها من الزخارف وقضى  
على امكان استمرار تصوير المخلوقات في البلاد الاسلامية والتوسع فيها .

ومما لا شك فيه بان المسلمين قد تأثروا بما شاهدوه من المنازعات في  
هذا البلد بين نصارى البلاد الاسلامية ومغلاة بعضهم في تكريم الصور  
عطفوا على حركة تحريم التصوير وساعدوا أنصارها على منكرها . وهذا  
مما دعى الخليفة يزيد بن عبد الملك أن يكتب في سنة ١٠٢ هـ . الى حنظلة  
ابن صفوان والي مصر أن يكسر الاصنام والتماثيل فكسرت (١) وهذا ما حمل  
بعض المسلمين لحكمة رأوها في التشدد في أمر تحريم الصور أسوة بالنصاري  
فوضعوا أحاديثاً بهذا المعنى وما أكثر الاحاديث الموضوعة .

ولا أجد أضعف حجة ممن يقولون أن تصرفات خلفاء بني أمية في أمر  
تسامحهم بالتصوير لا يصح أن يبنى عليها حكم في الامور الدينية لما عرف من  
استهتار بعضهم بأمور دينهم ، ولو سلمنا بقول هؤلاء ، فكيف لهم أن  
يفسروا سكوت أئمة ذلك العصر عن هذا العمل المنكر بزعمهم ، وبينهم  
من لا تأخذه في قول الحق لومة لائم كسعيد بن المسيب وسعيد بن جبير  
والحسن البصري وأمثالهم . وكيف يفسرون سكوت أعداء بني أمية الذين  
أحصوا عليهم أنفاسهم ونددوا بأعمالهم وشهروا بنقائصهم وبالغوا بها ، وافتروا

(١) محاضرات في النصرانية لحمد أبو زهر ١٤١ .

عليهم الكذب وقلبوا حسناتهم الى سيئات . ومع هذا لم يتصل بنا استنكار أحد من هؤلاء هذه الناحية ، ولا تعرضوا لها بسوء مع أنها أولى من غيرها بالاشهير ان كانت حقيقة من الكبار كما يزعمون . يدلنا كل هذا أن تفكير أسلافنا في ذلك العصر كان أوسع في أمور دينهم ودينام مما نحن عليه اليوم . يأخذون من الدين لبابه وينفذون الى صميمه ، ويفقهون الاحكام بمعناها لا بمبناها . فأدركوا أن النهي عن التصوير وقع لعلة معروفة ، وظرف محدود للقضاء على الوثنية ، ولما رأوا تمكن نور الاسلام في قلوب المؤمنين ، ولم يجدوا ما يخشونه منها على الدين ، استباحوا لانفسهم التصوير وأجازوه .

ولا يستنكر بعد هذا عناية المسلمين بالناحية الفنية على الشكل الذي بيناه بل الغرابة كلها لو أهملوها وأعرضوا عنها ، لان الفنون الجميلة كما أسلفنا هي نتيجة لازمة لهضة الأمم ومن أبلغ مظاهرها ومقياس تقدم حضارتها . فهي آخر ما تبلغه الحضارة في إبان ازدهارها . وأول ما تنهار فيها حيناً يدب فيها الوهن ويتسرب اليها الانحطاط .

ومها شاء بعضهم أن يسكبروا بالامر الواقع فحججتهم تتضاءل أمام شهود الحال والبيئات الشافية التي لا يمكن أن ينكرها جاحد ، وأصبح أمر عناية المسلمين بالتصوير والفنون الجميلة في صدر الاسلام حقيقة ناطقة تؤيدها المكتشفات الأثرية وان كانت أغفلتها النصوص التاريخية وشوهتها الاغراض الدينية ورحم الله ابن خلدون حيناً قال : « كثيراً ما وقع للمؤرخين والمفسرين وأئمة النقل المغايط في الحكايات والوقائع لاعتمادهم فيها على مجرد النقل غناً أو سميئاً لم يعرضوها على أصولها ، ولا قاسوها بشبهاها ، ولا سبروها بمعيار الحكمة ، والوقوف على طبائع الكائنات ، وتحكيم النظر والبصيرة في الاخبار ، فضلوا عن الحق ، وتاهوا في بيداء الوهم والغلط . » فهذا هو الدستور الحقيقي الذي يجب أن يعمل به كل عالم أو باحث لتجنب الخطأ والله ولي التوفيق والسلام عليكم .

## فهرس الجزء الثاني

من محاضرات المجمع العلمي العربي

		صفحة
الأستاذ عبد القادر المغربي	عرب الجاهلية في مبادئهم	١
الدكتور مرشد خاطر	هواء المدن	٢٦
"/ / /	تأثير الطرق في هواء المدن	٤٤
الأستاذ محمد بهجة البيطار	شيخ الإسلام ابن تيمية	٦١
"/ / /	التربية الاجتماعية في عهد الإسلام	١٣٠
"/ / /	الجامعة السورية وكلية الإلهيات	١٤٥
عبد القادر المغربي	يهود الشام منذ مئة عام	١٦٦
"/ / /	بشار بن برد	١٨١
الدكتور مرشد خاطر	تاريخ السل والوقاية منه	٢٠٤
الأستاذ عبد القادر المغربي	باب الجابية أو موسى وكولومب وسنتار	٢٢٨
الأمير مصطفى الشهابي	رحلة إلى القاهرة	٢٥٤
"/ / /	المصطلحات العلمية وألفاظها العربية	٢٧٤
"/ / /	الأسلوب العلمي عند علماء العرب	٢٨٨
الأستاذ محمد كرد علي	مميزات بني أمية	٣٠٥
الأستاذ محمد بهجة البيطار	المرأة في عهد النبوة وفي عصرنا الحاضر	٣٢٦
الأمير مصطفى الشهابي	العلم والأدب والاساطير في كتب السلف	٣٤٦
الأستاذ عبد القادر المغربي	تحت القلعة	٣٥٩

	صفحة
الزبباء أو زنوبيا ملكة تدمر	٣٩٣
للأمير جعفر الحسني	
حياة العلامة أحمد تيمور باشا	٤١٢
للأستاذ محمد كرد علي	
صلة الجاهلية بالعالم القديم	٤٣٤
للشيخ فؤاد الخطيب	
الطريقة الرمزية في الفلسفة العربية	٤٦٨
للككتور جميل صليبا	
شاعر معاوية (كعب بن جُمَيْل التغلبي)	٤٨٨ ✕
للأستاذ خليل مردم بك	
أبو الهذيل العلاف	٥١٠
للككتور جميل صليبا	
معبد دمشق	٥٣٦
للأمير جعفر الحسني	
الغزالي وزعماء الفلاسفة	٥٤٨ ✓
للككتور جميل صليبا	
التصوير في الإسلام	٥٧٢
للأمير جعفر الحسني	

## أغلوط مطبعية

وقعت في الكتاب أغلوط مطبعية لا تخفى على فطنة القاري، وهاكم بعضها :

صواب	خطأ	سطر	صفحة
موثق	موثق	٨	١٦
لم ينقطع	لا ينقطع	١٨	٧٧
وإفناء	وافناء	٢٠	٨١
ابن رجب	أبو رجب	٥	٨٣
فضائل	فضائل	١٢	٨٧
إن لشيخ الاسلام كتاباً	لشيخ الاسلام كتاباً	٢٢	٩٢
الدنيا	الدنيا	٢٢	١٠١
إخوة	أخوة	١٦	١١٥
فكان	فكان	١٤	١٣٢
الخاص	الخاص	١١	١٤٢
بمواظبه	بمواظبه	١٢	١٤٣
مطيفون	من مطيفون	١٣	١٤٦
أقبل كل قبيل على أخيه	أقبل كل قبيل أخيه	١٤	١٤٦
تجمع	تجمع	١	١٤٩
تجمع	تجمع	١٧	١٥٩
عصره	أعصره	٤	١٦٧
شؤونها	وشؤونها	١٦	١٦٧
بالقلاطريات	بالقلاطريات	١٥	١٦٩

صفحة	سطر	خطأ	صواب
١٧٢	١٤	الصرامة	الصرافة
١٧٣	٦	هامشة رمانا	فرمانا
١٧٤	٢٢	المال	الماء
١٧٦	٤	أمر	أمره
١٧٦	١٨	حميصه	محميصه (وما بعدها كذلك)
١٧٧	٢١	لم يكن	لم يكونوا
١٨٢	٢١	شعار	أشعار
١٨٣	٢٤	لبشر	لبشار
١٨٤	١٠	للفريقين	بالفريقين
١٨٥	١	هؤلاء الحشويين	هؤلاء الحشويون
١٨٥	٦	الديار	الدار
١٨٥	١٢	ابن طريق	ابن طريق
١٨٦	٥	هو	هؤلاء
١٨٦	٩	المتقنين	المتفنين
١٨٦	٤	هامشة قبل	قبيل
١٨٦	٦	تناذر وما بعدها	تناذر
١٨٦	٦	وتابع	وبلغ
١٨٦	٩	الدخلية	الدخيلة
١٨٦	١١	يدونها	يدونها
١٨٨	٧	من كل	موكل
١٨٨	١٠	الشهوة	الشهرة
١٩٠	٦	اسكندر	عيسى اسكندر
١٩٠	١٣	جمعه	جمعه

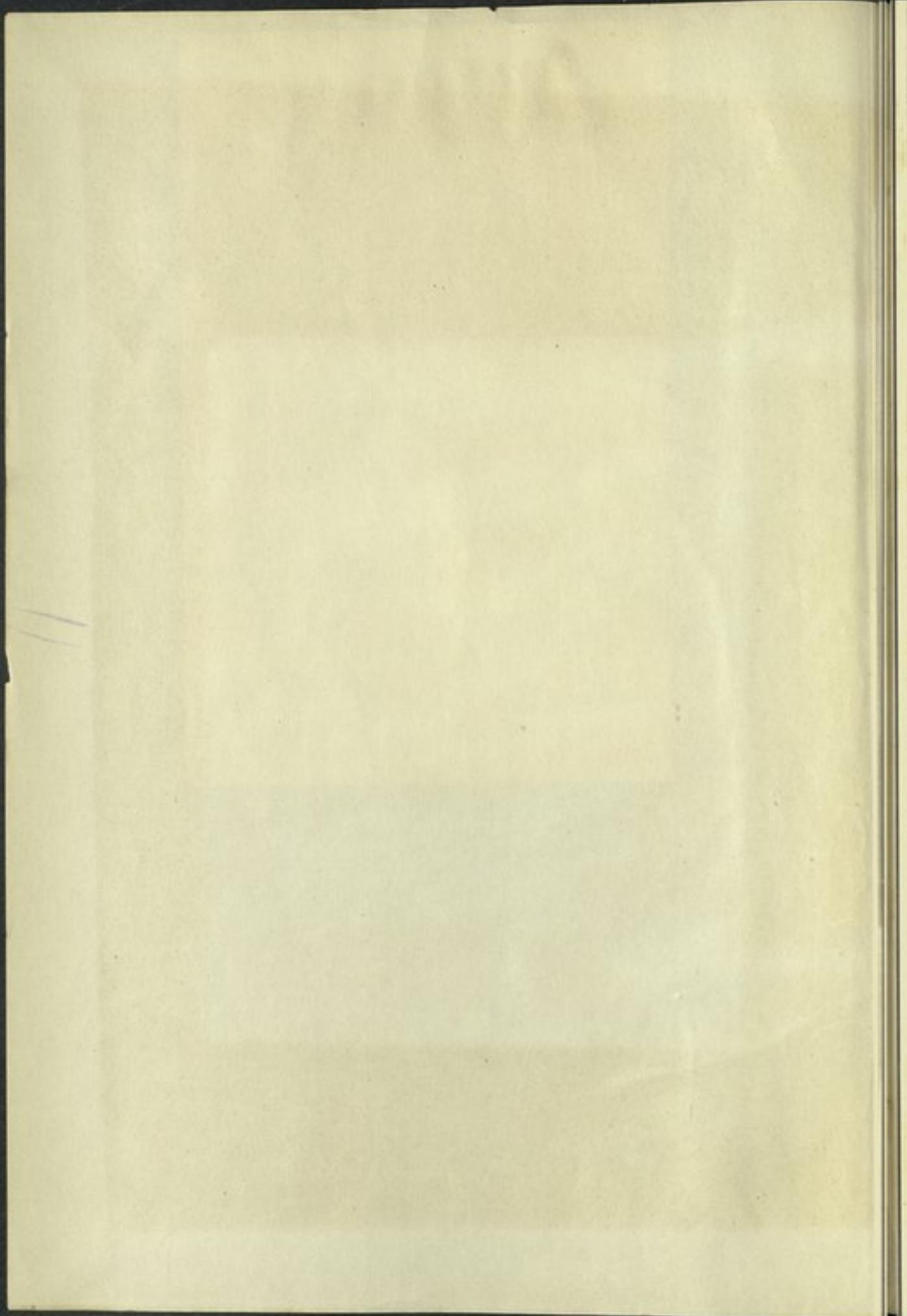
صواب	خطأ	سطر	صفحة
اهتدى	هتدى	١٩	١٩٠
جارتى	جارتى	٢٤	١٩١
قلته	ملته	١٠	١٩٣
سليعى	سلمى	٢٢	١٩٥
تطيبياً	تطيبياً	٩	١٩٧
تجد	١ هامشة . . .		١٩٧
لايؤيسنك	١ هامشة لايؤيسنك		٢٠١
فرضة	قرصنة	٩	٢٣٢
واسم	وسم	٣	٢٥١

صواب	خطأ	سطر	صفحة
حورانا	حوران	١٣	٢٥٤
حولها	حولها	١٠	٢٥٥
عذوبة	عذابة	١٣	٢٥٦
أشجار الفصيلة	وأشجار الفصيلة	٦	٢٦٠
واعجب	واعجب	٨	٢٦٣
اثنتي عشرة سنة	اثنتي عشر سنة	٢٢	٢٦٤
تصلينا	اتصلنا	١	٢٦٩
أسسها	اسمها	١٤	٢٧١
وعليه اذن ان يضع	وعليه اذن يضع	١٥	٢٧٦
علماء النبات	أحد علماء النبات	١٦	٢٧٧
سيكوييا	سيكوريا	١	٢٧٩
وكالزراعة	كالزراعة	١٩	٢٨٤
وهو أنهم	وهو انه	٢	٢٩٠
الوزن النوعي	الوزن الشرعي	٦	٢٩٧
شأناً	شيئاً	٣	٢٩٨
دود الجيف	دود الجف	٣	٢٩٩
تأثير كبير	تأثيراً كبيراً	١٢	٣٠١
نقتدي بزاد الغرب	نقتدي بزاد العرب	١٤	٣٠٣
المتعدنة	المتدنة	١٢	٣٠٤
عنها	منها	٣	٣٤٨
أقرب الموارد	أقرب المواد	٦	٣٤٨
الكهرباء (١)	الكهرباء	١٣	٣٥٣
سنين طولاً	سنين طولاً	١٦	٣٥٦

(١) يرى المحاضر ضرورة اقرار المدودة لاشتهارها .

الرقم	الفعل	الاسم	الاسم
٢٥٧	٧١	أول	أول
٢٥٨	٧٢	أول	أول
٢٥٩	٧٣	أول	أول
٢٦٠	٧٤	أول	أول
٢٦١	٧٥	أول	أول
٢٦٢	٧٦	أول	أول
٢٦٣	٧٧	أول	أول
٢٦٤	٧٨	أول	أول
٢٦٥	٧٩	أول	أول
٢٦٦	٨٠	أول	أول
٢٦٧	٨١	أول	أول
٢٦٨	٨٢	أول	أول
٢٦٩	٨٣	أول	أول
٢٧٠	٨٤	أول	أول
٢٧١	٨٥	أول	أول
٢٧٢	٨٦	أول	أول
٢٧٣	٨٧	أول	أول
٢٧٤	٨٨	أول	أول
٢٧٥	٨٩	أول	أول
٢٧٦	٩٠	أول	أول
٢٧٧	٩١	أول	أول
٢٧٨	٩٢	أول	أول
٢٧٩	٩٣	أول	أول
٢٨٠	٩٤	أول	أول
٢٨١	٩٥	أول	أول
٢٨٢	٩٦	أول	أول
٢٨٣	٩٧	أول	أول
٢٨٤	٩٨	أول	أول
٢٨٥	٩٩	أول	أول
٢٨٦	١٠٠	أول	أول

وهذه الأفعال هي التي...





AMERICAN UNIVERSITY OF BEIRUT LIBRARIES



00477935

American University of Beirut



068.569

M23mA

v. 2

General Library

